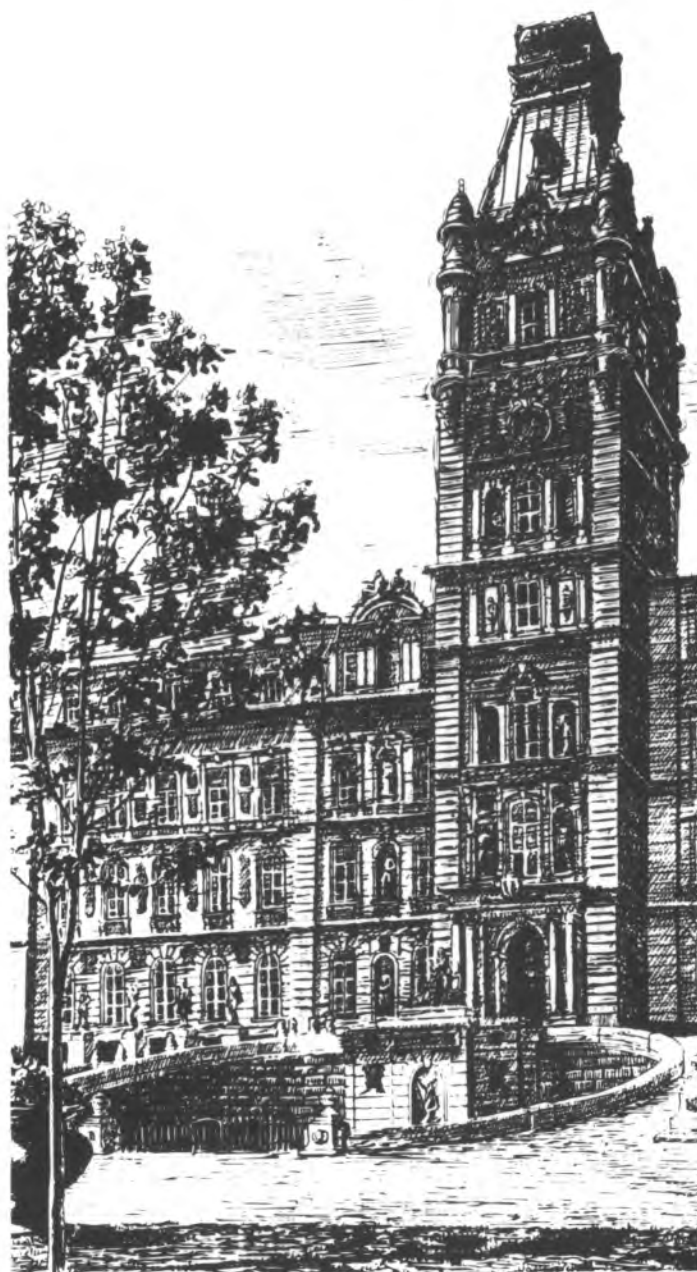


« Bibliographie et documentation », 9,5

DOCUMENTS DÉPOSÉS À L'ASSEMBLÉE NATIONALE 1994 — 1998



Bibliographie et documentation, 9.5

Documents déposés à l'Assemblée nationale

1994-1998

Québec

Bibliothèque de l'Assemblée nationale

1999

Éléments de catalogage
Bibliothèque de l'Assemblée nationale

Documents déposés à l'Assemblée nationale, 1994-1998. -- Québec : Bibliothèque de
l'Assemblée nationale, 1999.
p. -- (Bibliographie et documentation ; 9.5)

Réalisé par la division de l'indexation de la Bibliothèque de l'Assemblée nationale.
Fait suite à: Documents déposés à l'Assemblée nationale, 1989-1994.

1. Québec (Province) - Politique et gouvernement - 1994 - Bibliographie. 2. Publications
officielles - Québec (Province) - Bibliographie. I. Québec (Province). Bibliothèque de l'Assemblée
nationale. Division de l'indexation. II. Collection.

015.714/053

A11/B5
B52/9.5

Dépôt légal - Bibliothèque nationale, 1999
ISBN 2-551-13587-7; 8 \$

TABLE DES MATIÈRES

Présentation v

I. Descriptions 1

 1re session, 35e législature 3

 2e session, 35e législature 99

II. Index 295

Présentation

Les documents déposés à l'Assemblée nationale constituent une masse d'information importante et diversifiée qui témoigne de la vitalité du processus démocratique québécois. Les dépôts de documents s'inscrivent dans les affaires courantes des travaux de la Chambre et sont régis par le règlement de l'Assemblée nationale. Certains dépôts sont prescrits par la loi et concernent principalement l'administration gouvernementale. Ce sont surtout les rapports annuels et les états financiers des ministères et organismes publics, mais ce sont aussi diverses directives, proclamations ou ententes relatives à la gestion de ces entités publiques. En plus de ces dépôts statutaires, plusieurs autres types de documents sont déposés en Chambre lors des sessions du Parlement québécois. On retrouve parmi ceux-ci les rapports de mission des députés, les extraits des pétitions adressées à la Chambre, les décisions du Bureau de l'Assemblée nationale, les rapports du directeur de la législation, les réponses aux questions écrites des parlementaires, les rapports des commissions permanentes, de même que des listes, des décrets, des études, des lettres découlant de l'actualité politique ou du processus parlementaire.

Le volume

Ce volume est le sixième répertoire des documents déposés publié par la Bibliothèque de l'Assemblée nationale dans la collection *Bibliographie et documentation*. Il couvre les deux sessions de la 35^e législature, au cours desquelles 2862 documents ont été déposés, 915 lors de la première session (du 29 novembre 1994 au 13 mars 1996) et 1947 au cours de la seconde (du 25 mars 1996 au 21 octobre 1998). En ce qui concerne les éditions antérieures, elles couvraient respectivement les années 1960 à 1970, 1970 à 1981, 1981 à 1985, 1985 à 1989 et 1989 à 1994.

La publication comporte deux parties. La première regroupe les notices descriptives des documents et la deuxième en est l'index.

Première partie: la description

Les descriptions varient légèrement en fonction du type de document présenté. Chacune d'elles est composée de trois ou quatre champs qui permettent de connaître la nature et le genre du document, le nom de la personne responsable du dépôt et le numéro d'ordre de celui-ci. On constatera que ce dernier est toujours constitué de deux éléments: le numéro séquentiel attribué par l'Assemblée nationale et la date du dépôt (par exemple: 1-941129), ce qui permet de garantir l'unicité des numéros quelle que soit la session concernée. Les descriptions sont regroupées par session et classées numériquement à l'intérieur de celles-ci. Citons, à titre d'exemple, la description retenue pour le premier document présenté aux députés à l'occasion de la première session de la trente-cinquième législature.

Document	:	Listes des candidats proclamés élus à la suite des élections générales tenues le 12 septembre 1994. Ces documents, reçus les 22, 26 et 27 septembre et les 12 et 31 octobre 1994, lui ont été transmis par M. Pierre-F. Côté, C.R., directeur général des élections, conformément à l'article 380 de la <i>Loi électorale</i> (L.R.Q., c. E-3.3).
Déposé par	:	Le Secrétaire général, M. Pierre Duchesne
Dépôt	:	1-941129

La seconde partie: l'index

Les rubriques de la table alphabétique sont, pour la plupart, constituées de descripteurs (mots ou groupes de mots) ou d'identificateurs (noms de personnes, de lieux, de collectivités, etc.) se rapportant aux «sujets» des documents signalés. Chaque mot-clé important d'une rubrique fait l'objet d'une entrée distincte et, le cas échéant, la mention du type de document (ex.: avis, rapport, décret, etc.) est ajoutée. Des accès supplémentaires aux noms des personnes ou collectivités «auteurs» des documents font également l'objet d'une entrée à l'index chaque fois que l'indexeur y voit une utilité pour la recherche. Les rubriques sont complétées par la référence au document, comme l'illustre l'exemple qui suit.

Élection générale 1994	← descripteurs «sujets»
Élu	└
Liste, 1-941129	← type de document, référence

Les entrées sont classées dans un seul ordre alphabétique, qu'il s'agisse d'une entrée de type «sujet» ou d'une entrée faisant référence à un «auteur» personnel ou à une collectivité et un réseau de renvois (*Voir* et *Voir aussi*) a été inséré de manière à faciliter la recherche. L'index comprend 7165 entrées, 16 532 références et 566 renvois.

Disponibilité des documents

La Bibliothèque de l'Assemblée nationale conserve et met à la disposition de ses usagers une copie sur microfilm des documents déposés.

Responsabilités

Ce document a été réalisé par la division de l'indexation de la Bibliothèque de l'Assemblée nationale. La partie descriptive a été établie à partir des listes préparées par le Secrétariat de l'Assemblée nationale alors que l'indexation a été effectuée par mesdames Sylvie Deschênes et Monique Fortier.

Clément LeBel
Responsable
Division de l'indexation
Bibliothèque de l'Assemblée nationale

I. DESCRIPTIONS

**Première session - Trente-cinquième législature
(du 29 novembre 1994 au 13 mars 1996)**

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
1re session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)	
Document :	Listes des candidats proclamés élus à la suite des élections générales tenues le 12 septembre 1994. Ces documents, reçus les 22, 26 et 27 septembre et les 12 et 31 octobre 1994, lui ont été transmis par M. Pierre-F. Côté, C.R., directeur général des élections, conformément à l'article 380 de la <i>Loi électorale</i> (L.R.Q., c. E-3.3).
Déposé par :	Le Secrétaire général, M. Pierre Duchesne
Dépôt n° :	1-941129
Document :	Copie des lettres reçues de M. Parizeau, premier ministre, informant des nominations suivantes : M. Guy Chevette, député de Joliette, à la fonction parlementaire de leader du gouvernement, à compter du 26 septembre 1994 ; M. François Gendron, député d'Abitibi-Ouest, à la fonction parlementaire de leader adjoint du gouvernement, à compter du 26 septembre 1994 ; M. André Boisclair, député de Gouin, à la fonction parlementaire de leader adjoint du gouvernement, à compter du 26 septembre 1994 ; M. Jean-Pierre Jolivet, député de Laviolette, à la fonction parlementaire de whip en chef du gouvernement, à compter du 26 septembre 1994 ; Mme Cécile Vermette, députée de Marie-Victorin, à la fonction parlementaire de whip adjointe du gouvernement, à compter du 26 septembre 1994 ; M. Normand Jutras, député de Drummond, à la fonction parlementaire de whip adjoint du gouvernement, à compter du 26 septembre 1994 ; M. Rosaire Bertrand, député de Charlevoix, à la fonction de président du caucus du Parti Québécois, à compter du 25 octobre 1994.
Déposé par :	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n° :	2-941130
Document :	Copie des lettres reçues de M. Johnson, chef de l'opposition officielle, informant des nominations suivantes : M. Pierre Paradis, député de Brome-Missisquoi, à la fonction parlementaire de leader de l'opposition officielle, à compter du 27 septembre 1994 ; M. Roger Lefebvre, député de Frontenac, à la fonction parlementaire de leader adjoint de l'opposition officielle, à compter du 27 septembre 1994 ; M. Georges Farrah, député des Îles-de-la-Madeleine, à la fonction parlementaire de whip en chef de l'opposition officielle, à compter du 27 septembre 1994 ; M. Michel Bissonnet, député de Jeanne-Mance, à la fonction parlementaire de whip adjoint de l'opposition officielle, à compter du 29 novembre 1994.
Déposé par :	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n° :	3-941130
Document :	Rapport du Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé : 222 Loi modifiant la charte de la Ville de Laval — Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et adopté avant le 21 décembre 1994, sous réserve de l'article 22 du Règlement.
Déposé par :	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n° :	4-941130
Document :	Rapport annuel de la Régie de la sécurité dans les sports du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par :	M. Chevette, ministre des Affaires municipales
Dépôt n° :	5-941130
Document :	Rapport annuel du ministère des Affaires municipales, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par :	M. Chevette, ministre des Affaires municipales
Dépôt n° :	6-941130
Document :	Rapport annuel du ministère de la Sécurité du revenu, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par :	Mme Blackburn, ministre de la Sécurité du revenu et ministre responsable de la Condition féminine
Dépôt n° :	7-941130

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
1^{re} session de la 35^e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)	
Document	Rapport annuel du Conseil du statut de la femme, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par	Mme Blackburn, ministre de la Sécurité du revenu et ministre responsable de la Condition féminine
Dépôt n°	8-941130
Document	Deux rapports du Directeur général des élections du Québec sur la mise en application de l'article 490 de la <i>Loi électorale</i> (L.R.Q., c. E-3.3) : le premier concernant les élections générales tenues le 12 septembre 1994 ; le second concernant la nouvelle élection tenue dans la circonscription électorale de Saint-Jean, le 24 octobre 1994, pour cause d'égalité des voix.
Déposé par	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n°	9-941130
Document	Rapport annuel du Directeur général des élections, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994, y compris le rapport sur les activités reliées à l'application de la <i>Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités</i> pour la période du 1 ^{er} janvier au 31 décembre 1993.
Déposé par	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n°	10-941130
Document	Rapport annuel de la Commission de la représentation électorale du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994, y compris le rapport sur les activités reliées à l'application de la <i>Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités</i> pour la période du 1 ^{er} janvier au 31 décembre 1993.
Déposé par	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n°	11-941130
Document	Rapport du Vérificateur général du Québec sur l'état des dépenses et des crédits autorisés, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n°	12-941130
Document	Copie d'une lettre, en date du 5 octobre 1994, adressée à la Présidence de l'Assemblée nationale par M ^{re} Gilles R. Tremblay, l'informant de sa démission comme membre de la Commission de la fonction publique à compter du 24 octobre 1994, conformément à l'article 108 de la <i>Loi sur la fonction publique</i> (L.R.Q., c. F-3.1.1).
Déposé par	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n°	13-941130
Document	Décisions suivantes du Bureau de l'Assemblée nationale : - Décision 692, en date du 17 juin 1994, concernant le Règlement modifiant le Règlement sur la gestion financière et administrative ; - Décision 694, en date du 28 juin 1994, concernant le Règlement modifiant le Règlement sur les missions officielles ; - Décision 696, en date du 28 juin 1994, concernant le Règlement modifiant le Règlement sur les envois sans adresse et le Règlement sur la fourniture de certains imprimés aux députés ; - Décision 701, en date du 23 septembre 1994, concernant le Règlement modifiant certaines dispositions réglementaires ; - Décision 702, en date du 18 octobre 1994, concernant le Règlement modifiant le Règlement sur les allocations aux députés.
Déposé par	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n°	14-941130
Document	Liste des documents dont la loi prescrit le dépôt à l'Assemblée.
Déposé par	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n°	15-941130

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
1re session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)	
Document	Nouveau diagramme de l'Assemblée nationale, en date du 29 novembre 1994.
Déposé par	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n°	16-941130
Document	Rapport du Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé : 214 Loi concernant certains immeubles du cadastre du Village de Soulanges — Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et peut être adopté avant le 21 décembre 1994, sous réserve de l'article 22 du Règlement.
Déposé par	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n°	17-941201
Document	Rapport annuel de la Commission municipale du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par	M. Chevrete, ministre des Affaires municipales
Dépôt n°	18-941201
Document	Rapport annuel du Bureau de révision en immigration, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par	M. Landry, ministre des Affaires internationales, de l'Immigration et des Communautés culturelles
Dépôt n°	19-941201
Document	Rapport annuel du Conseil des communautés culturelles et de l'immigration du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par	M. Landry, ministre des Affaires internationales, de l'Immigration et des Communautés culturelles
Dépôt n°	20-941201
Document	Rapport annuel du ministère des Transports, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par	M. Léonard, ministre des Transports
Dépôt n°	21-941201
Document	Rapport annuel de la Commission des services juridiques, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par	M. Bégin, ministre de la Justice
Dépôt n°	22-941201
Document	Rapport annuel de la Société québécoise d'information juridique, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par	M. Bégin, ministre de la Justice
Dépôt n°	23-941201
Document	Liste des présidents de séance pour le groupe parlementaire formant le gouvernement.
Déposé par	M. Jolivet, whip en chef du gouvernement
Dépôt n°	24-941201
Document	Liste des présidents de séance pour le groupe parlementaire formant l'opposition officielle.
Déposé par	M. Farrah, whip en chef de l'opposition officielle
Dépôt n°	25-941201
Rapport de Sujet	Commission de l'Assemblée nationale Le 30 novembre 1994, a statué sur l'application des articles 127 et 139 du Règlement de l'Assemblée nationale.
Déposé par	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n°	26-941201

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
1re session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)	
Document :	Rapport du Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé : 225 Loi concernant la Municipalité de Saint-Joseph-de-Coleraine — Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et adopté avant le 21 décembre 1994, sous réserve de l'article 22 du Règlement.
Déposé par :	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n° :	27-941202
Document :	Rapport du Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé : 216 Loi concernant D. H. Howden & Co. Limited — Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et adopté avant le 21 décembre 1994, sous réserve de l'article 22 du Règlement.
Déposé par :	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n° :	28-941202
Document :	Copie d'une lettre, en date du 18 novembre 1994, qu'il a envoyée à M. Robert Bisailon, président du Conseil supérieur de l'éducation, demandant auprès du conseil un avis sur la création d'un cégep francophone autonome dans l'ouest de l'Île de Montréal.
Déposé par :	M. Garon, ministre de l'Éducation
Dépôt n° :	29-941202
Document :	Rapport annuel de la Régie du bâtiment du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par :	Mme Harel, ministre de l'Emploi
Dépôt n° :	30-941202
Document :	Rapport annuel de la Corporation des maîtres électriciens du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 juillet 1994.
Déposé par :	Mme Harel, ministre de l'Emploi
Dépôt n° :	31-941202
Document :	Rapport annuel du Conseil de la conservation et de l'environnement, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par :	M. Brassard, ministre de l'Environnement et de la Faune
Dépôt n° :	32-941202
Document :	Rapport annuel du Bureau d'audiences publiques sur l'environnement, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par :	M. Brassard, ministre de l'Environnement et de la Faune
Dépôt n° :	33-941202
Document :	Rapport annuel de la Fondation de la faune du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par :	M. Brassard, ministre de l'Environnement et de la Faune
Dépôt n° :	34-941202
Document :	Rapport annuel du Fonds pour la formation de chercheurs et l'aide à la recherche (FCAR), pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1994
Déposé par :	M. Paillé, ministre de l'Industrie, du Commerce, de la Science et de la Technologie
Dépôt n° :	35-941202
Document :	Rapport annuel de la Société du parc industriel et portuaire de Bécancour, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par :	M. Paillé, ministre de l'Industrie, du Commerce, de la Science et de la Technologie
Dépôt n° :	36-941202
Document :	Rapport annuel du ministère de l'Industrie, du Commerce, de la Science et de la Technologie, secteur tourisme, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par :	M. Paillé, ministre de l'Industrie, du Commerce, de la Science et de la Technologie
Dépôt n° :	37-941202

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

1re session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)

Document	Rapport annuel du Fonds de la recherche en santé du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n°	38-941202
Document	Rapports annuels, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994, des régions régionales de la santé et des services sociaux suivantes : Abitibi—Témiscamingue, Bas-Saint-Laurent, Chaudière-Appalaches, Côte-Nord, Estrie, Gaspésie—Îles-de-la-Madeleine, Lanaudière, Laval, les Laurentides, Mauricie-Bois-Francs, Montérégie, Montréal-Centre, Nord-du-Québec, Outaouais, Québec et Saguenay-Lac-Saint-Jean.
Déposé par	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n°	39-941202
Document	<i>Loi sur l'Assemblée nationale :</i> Les listes des députés désignés comme membres et membres suppléants du Bureau de l'Assemblée nationale : Par le Parti Québécois : — M. Robert Perreault (Mercier), M. Gérard-Raymond Morin (Dubuc), Mme Solange Charest (Rimouski) et M. Jean-Pierre Jolivet (Lavolette) comme membres ainsi que M. Michel Côté (La Peltrie), M. Léandre Dion (Saint-Hyacinthe), M. Michel Morin (Nicolet-Yamaska) et M. André Pelletier (Abitibi-Est) comme membres suppléants. Par le Parti Libéral du Québec : — M. Georges Farrah (Îles-de-la-Madeleine) et M. Yvan Bordeleau (Acadie) comme membres ainsi que M. Norman MacMillan (Papineau) et M. Michel Bissonnet (Jeanne-Mance) comme membres suppléants. Par le Parti Action Démocratique du Québec : — M. Mario Dumont (Rivière-du-Loup). M. Roger Bertrand, président 40-941202
Déposé par	
Dépôt n°	
Rapport de	Commission des institutions
Sujet	Le 1 ^{er} décembre 1994, a élu son président et son vice-président.
Déposé par	M. Simard (Richelieu)
Dépôt n°	41-941202
Rapport de	Commission du budget et de l'administration
Sujet	Le 1 ^{er} décembre 1994, a élu son président et son vice-président.
Déposé par	M. Baril (Arthabaska)
Dépôt n°	42-941202
Rapport de	Commission de l'éducation
Sujet	Le 1 ^{er} décembre 1994, a élu son président et son vice-président.
Déposé par	M. Facal (Fabre)
Dépôt n°	43-941202
Rapport de	Commission de la culture
Sujet	Le 1 ^{er} décembre 1994, a élu son président et son vice-président.
Déposé par	M. Payne (Vachon)
Dépôt n°	44-941202
Rapport de	Commission de l'économie et du travail
Sujet	Le 1 ^{er} décembre 1994, a élu son président et son vice-président.
Déposé par	M. Tremblay (Outremont)
Dépôt n°	45-941202

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
1^{re} session de la 35^e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)	
Rapport de	Commission de l'agriculture, des pêcheries et de l'alimentation
Sujet	Le 1 ^{er} décembre 1994, a élu son président et son vice-président.
Déposé par	M. Vallières (Richmond)
Dépôt n°	46-941202
Rapport de	Commission de l'aménagement et des équipements
Sujet	Le 1 ^{er} décembre 1994, a élu son président et son vice-président.
Déposé par	Mme Bélanger (Mégantic-Compton)
Dépôt n°	47-941202
Document	Rapport annuel du Conseil de la recherche et du développement en transport, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par	M. Léonard, ministre des Transports
Dépôt n°	48-941205
Document	Rapport annuel de la Société québécoise de récupération et de recyclage (Recyc-Québec), pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par	M. Brassard, ministre de l'Environnement et de la Faune
Dépôt n°	49-941205
Document	Rapport annuel de la Régie des assurances agricoles du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par	M. Landry, ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation
Dépôt n°	50-941205
Document	Rapport annuel de la Régie des marchés agricoles et alimentaires du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par	M. Landry, ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation
Dépôt n°	51-941205
Document	Rapport annuel de la Société du Centre des congrès de Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par	Mme Dionne-Marsolais, ministre déléguée au Tourisme, ministre de la Culture et des Communications et ministre responsable de l'application de la Charte de la langue française
Dépôt n°	52-941205
Document	Rapport annuel de la Société du Palais des congrès de Montréal, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par	Mme Dionne-Marsolais, ministre déléguée au Tourisme, ministre de la Culture et des Communications et ministre responsable de l'application de la Charte de la langue française
Dépôt n°	53-941205
Document	Rapport annuel du Conseil de la langue française, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par	Mme Dionne-Marsolais, ministre déléguée au Tourisme, ministre de la Culture et des Communications et ministre responsable de l'application de la Charte de la langue française
Dépôt n°	54-941205
Document	Rapport annuel de l'Office de la langue française, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par	Mme Dionne-Marsolais, ministre déléguée au Tourisme, ministre de la Culture et des Communications et ministre responsable de l'application de la Charte de la langue française
Dépôt n°	55-941205

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

1re session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)

Document	:	Rapport annuel de la Commission des biens culturels du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par	:	Mme Dionne-Marsolais, ministre déléguée au Tourisme, ministre de la Culture et des Communications et ministre responsable de l'application de la Charte de la langue française
Dépôt n°	:	56-941205
Document	:	Rapport annuel du Musée du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par	:	Mme Dionne-Marsolais, ministre déléguée au Tourisme, ministre de la Culture et des Communications et ministre responsable de l'application de la Charte de la langue française
Dépôt n°	:	57-941205
Document	:	Rapport annuel du Musée de la civilisation, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par	:	Mme Dionne-Marsolais, ministre déléguée au Tourisme, ministre de la Culture et des Communications et ministre responsable de l'application de la Charte de la langue française
Dépôt n°	:	58-941205
Document	:	Rapport annuel du Musée d'art contemporain de Montréal, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par	:	Mme Dionne-Marsolais, ministre déléguée au Tourisme, ministre de la Culture et des Communications et ministre responsable de l'application de la Charte de la langue française
Dépôt n°	:	59-941205
Document	:	Rapport annuel de la Société générale des industries culturelles, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par	:	Mme Dionne-Marsolais, ministre déléguée au Tourisme, ministre de la Culture et des Communications et ministre responsable de l'application de la Charte de la langue française
Dépôt n°	:	60-941205
Document	:	Rapport annuel de l'Institut québécois du cinéma, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994. Communications et ministre responsable de l'application de la Charte de la langue française
Déposé par	:	Mme Dionne-Marsolais, ministre déléguée au Tourisme, ministre de la Culture et des Communications et ministre responsable de l'application de la Charte de la langue française
Dépôt n°	:	61-941205
Document	:	Avis de classement de la Commission des biens culturels concernant le Théâtre Outremont, à Outremont, et ce en vertu de l'article 29 de la <i>Loi sur les biens culturels</i> .
Déposé par	:	Mme Dionne-Marsolais, ministre déléguée au Tourisme, ministre de la Culture et des Communications et ministre responsable de l'application de la Charte de la langue française
Dépôt n°	:	62-941205
Document	:	Rapport annuel de la Société Innovatech du Grand Montréal, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par	:	M. Paillé, ministre de l'Industrie, du Commerce, de la Science et de la Technologie
Dépôt n°	:	63-941205
Rapport de Sujet	:	Commission des affaires sociales
Déposé par	:	Le 1 ^{er} décembre 1994, a élu son président et son vice-président.
Dépôt n°	:	M. Lazure (La Prairie)
	:	64-941205

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS		
1re session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)		
Document	:	Copie d'un avant-projet de loi intitulé «Loi sur la souveraineté du Québec» (versions française et anglaise).
Déposé par	:	M. Parizeau, premier ministre
Dépôt n°	:	65-941206
Document	:	Document décrivant le processus d'information et de participation des citoyens du Québec qui sera mis en oeuvre pour la discussion et la bonification de l'avant-projet de loi «Loi sur la souveraineté du Québec».
Déposé par	:	M. Parizeau, premier ministre
Dépôt n°	:	66-941206
Document	:	Texte d'une motion que le leader du gouvernement fera inscrire au <i>Feuilleton et préavis</i> du 7 décembre 1994 quant au rôle de la Commission des institutions dans ledit processus.
Déposé par	:	M. Parizeau, premier ministre
Dépôt n°	:	67-941206
Document	:	Rapport annuel du Conseil de la famille, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par	:	Mme Marois, ministre responsable de la Famille
Dépôt n°	:	68-941207
Document	:	Rapport annuel de l'Office des services de garde à l'enfance, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par	:	Mme Marois, ministre responsable de la Famille
Dépôt n°	:	69-941207
Document	:	Rapport annuel de la Commission des normes du travail, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par	:	Mme Harel, ministre de l'Emploi
Dépôt n°	:	70-941207
Document	:	Rapport annuel de la Société québécoise de développement de la main-d'oeuvre, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par	:	Mme Harel, ministre de l'Emploi
Dépôt n°	:	71-941207
Document	:	Rapport annuel de la Commission des valeurs mobilières du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par	:	M. Campeau, ministre des Finances
Dépôt n°	:	72-941207
Document	:	Rapport annuel du Conseil supérieur de l'éducation, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par	:	M. Garon, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	:	73-941207
Document	:	Rapport annuel du Conseil supérieur de l'éducation sur l'état et les besoins de l'éducation, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par	:	M. Garon, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	:	74-941207
Document	:	Rapport annuel du ministère de l'Énergie et des ressources, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par	:	M. Gendron, ministre des Ressources naturelles
Dépôt n°	:	75-941207
Document	:	Rapport annuel du ministère des Forêts, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par	:	M. Gendron, ministre des Ressources naturelles
Dépôt n°	:	76-941207

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
1re session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)	
Document	Rapport annuel de la Régie du gaz naturel, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par	M. Gendron, ministre des Ressources naturelles
Dépôt n°	77-941207
Document	Crédits supplémentaires # 1 pour l'année financière se terminant le 31 mars 1995 (versions française et anglaise).
Déposé par	M. Campeau, ministre des Finances
Dépôt n°	78-941208
Document	Rapport annuel de la Commission des affaires sociales, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par	Mme Blackburn, ministre de la Sécurité du revenu
Dépôt n°	79-941208
Document	Rapport annuel du Commissaire aux plaintes des clients des distributeurs d'électricité, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	80-941208
Document	Rapport annuel de l'Office des professions du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	81-941208
Document	Rapport annuel pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994, de l'Ordre des notaires du Québec.
Déposé par	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	82-941208
Document	Rapport annuel pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994, de la Corporation professionnelle des administrateurs agréés du Québec.
Déposé par	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	83-941208
Document	Rapport annuel pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994, de la Corporation professionnelle des comptables en management accrédités du Québec.
Déposé par	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	84-941208
Document	Rapport annuel pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994, de la Corporation professionnelle des comptables généraux licenciés du Québec.
Déposé par	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	85-941208
Document	Rapport annuel pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994, de la Corporation professionnelle des conseillers en relations industrielles du Québec.
Déposé par	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	86-941208

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
1 ^{re} session de la 35 ^e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)	
Document	Rapport annuel pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994, de la Corporation professionnelle des conseillers et conseillères d'orientation du Québec.
Déposé par	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	87-941208
Document	Rapport annuel pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994, de la Corporation professionnelle des diététistes du Québec.
Déposé par	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	88-941208
Document	Rapport annuel pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994, de la Corporation professionnelle des ergothérapeutes du Québec.
Déposé par	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	89-941208
Document	Rapport annuel du Conseil consultatif de la lecture et du livre, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994
Déposé par	Mme Dionne-Marsolais, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n°	90-941208
Document	Rapport annuel du Musée des beaux-arts de Montréal, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par	Mme Dionne-Marsolais, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n°	91-941208
Document	Rapport annuel de la Régie des télécommunications du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994
Déposé par	Mme Dionne-Marsolais, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n°	92-941208
Document	Rapport annuel de la Société de radio-télévision du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994
Déposé par	Mme Dionne-Marsolais, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n°	93-941208
Document	Rapport annuel de l'Office des personnes handicapées du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n°	94-941208
Document	Rapport annuel de la Société des traversiers du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par	M. Chevette, leader du gouvernement, au nom de M. Léonard, ministre des Transports
Dépôt n°	95-941209
Document	Rapport annuel du Programme d'aide aux Inuit pour leurs activités de chasse, de pêche et de piégeage, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1993 (versions française, anglaise et inuit).
Déposé par	M. Brassard, ministre de l'Environnement et de la Faune
Dépôt n°	96-941209
Document	Rapport annuel pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994, de la Corporation professionnelle des évaluateurs agréés du Québec.
Déposé par	M. Bégin, ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	97-941209

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

1re session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)

Document	:	Rapport annuel pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994, de l'Ordre des infirmières et infirmiers du Québec.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	98-941209
Document	:	Rapport annuel pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994, de la Corporation professionnelle des inhalothérapeutes du Québec
Déposé par	:	M. Bégin, ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	99-941209
Document	:	Rapport annuel pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994, de la Corporation professionnelle des médecins du Québec.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	100-941209
Document	:	Rapport annuel pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994, de la Corporation professionnelle des orthophonistes et audiologistes du Québec.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	101-941209
Document	:	Rapport annuel pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994, de la Corporation professionnelle des physiothérapeutes du Québec.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	102-941209
Document	:	Rapport annuel pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994, de la Corporation professionnelle des psychologues du Québec.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	103-941209
Document	:	Rapport annuel pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994, de la Corporation professionnelle des techniciens et techniciennes dentaires du Québec.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	104-941209
Document	:	Rapport annuel pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994, de la Corporation professionnelle des technologues professionnels du Québec.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	105-941209
Document	:	Rapport annuel pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994, de la Corporation professionnelle des traducteurs et interprètes agréés du Québec.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	106-941209
Document	:	Rapport annuel pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994, de la Corporation professionnelle des travailleurs sociaux du Québec.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	107-941209
Document	:	Rapport annuel pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994, de la Corporation professionnelle des urbanistes du Québec.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	108-941209
Document	:	Communiqué, en date du 9 décembre 1994, émis par la Commission des droits de la personne du Québec, concernant les mouvements racistes et l'incitation à la discrimination.
Déposé par	:	Mme Houde-Pepin (La Pinière)
Dépôt n°	:	109-941209

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
1re session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)	
Document :	Rapport du Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé : 200 Loi modifiant de nouveau la charte de la Ville de Montréal — Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée mais ne peut être adopté avant le 21 décembre 1994.
Déposé par :	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n° :	110-941212
Document :	Rapport annuel du ministère de la Sécurité publique, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par :	M. Ménard, ministre de la Sécurité publique
Dépôt n° :	111-941212
Document :	Rapport annuel du Bureau du coroner, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1993.
Déposé par :	M. Ménard, ministre de la Sécurité publique
Dépôt n° :	112-941212
Document :	Rapport annuel du Comité de déontologie policière, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par :	M. Ménard, ministre de la Sécurité publique
Dépôt n° :	113-941212
Document :	Rapport annuel de l'Institut de police, pour l'exercice financier terminé le 30 juin 1994.
Déposé par :	M. Ménard, ministre de la Sécurité publique
Dépôt n° :	114-941212
Document :	Rapport annuel du Commissaire à la déontologie policière, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par :	M. Ménard, ministre de la Sécurité publique
Dépôt n° :	115-941212
Document :	Rapport annuel de la Régie des alcools, des courses et des jeux, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par :	M. Ménard, ministre de la Sécurité publique
Dépôt n° :	116-941212
Document :	Rapport annuel pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994, de l'Ordre des agronomes du Québec.
Déposé par :	M. Bégin, ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n° :	117-941212
Document :	Rapport annuel pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994, de l'Ordre des architectes du Québec.
Déposé par :	M. Bégin, ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n° :	118-941212
Document :	Rapport annuel pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994, de l'Ordre des arpenteurs-géomètres du Québec.
Déposé par :	M. Bégin, ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n° :	16 février 1999 119-941212
Document :	Rapport annuel pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994, de l'Ordre des audioprothésistes du Québec.
Déposé par :	M. Bégin, ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n° :	120-941212
Document :	Rapport annuel pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994, de l'Ordre des chimistes du Québec.
Déposé par :	M. Bégin, ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n° :	121-941212

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

1re session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)

Document	:	Rapport annuel pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994, de l'Ordre des comptables agréés du Québec.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	122-941212
Document	:	Rapport annuel pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994, de l'Ordre des denturologistes du Québec.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	123-941212
Document	:	Rapport annuel du Conseil d'évaluation des technologies de la santé du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par	:	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n°	:	124-941212
Document	:	Rapport annuel du Commissaire aux plaintes en matière de santé et de services sociaux, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par	:	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n°	:	125-941212
Rapport de Sujet	:	Commission du budget et de l'administration Le 8 décembre 1994, a étudié en détail le projet de loi suivant: 38 Loi modifiant la Loi sur les impôts, la Loi sur la taxe de vente du Québec et d'autres dispositions législatives – Rapporté avec des amendements.
Déposé par	:	M. Chagnon (Westmount-Saint-Louis)
Dépôt n°	:	126-941212
Rapport de Sujet	:	Commission du budget et de l'administration Le 8 décembre 1994, a étudié en détail le projet de loi suivant: 44 Loi modifiant la Loi sur les normes du travail et la Loi sur le ministère du Revenu — Rapporté sans amendement.
Déposé par	:	M. Chagnon (Westmount—Saint-Louis)
Dépôt n°	:	127-941212
Rapport de Sujet	:	Commission de l'aménagement et des équipements Le 9 décembre 1994, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé suivant: 225 Loi concernant la Municipalité de Saint-Joseph-de-Coleraine — Rapporté sans amendement.
Déposé par	:	Mme Bélanger (Mégantic-Compton)
Dépôt n°	:	128-941212
Rapport de Sujet	:	Commission de l'aménagement et des équipements Le 9 décembre 1994, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé suivant : 222 Loi modifiant la charte de la Ville de Laval – Rapporté avec des amendements.
Déposé par	:	Mme Bélanger (Mégantic-Compton)
Dépôt n°	:	129-941212
Rapport de Sujet	:	Commission de l'aménagement et des équipements Le 9 décembre 1994, a étudié en détail le projet de loi suivant: 190 Loi modifiant la Loi annexant un territoire à celui de la Ville de Chicoutimi – Rapporté sans amendement.
Déposé par	:	Mme Bélanger (Mégantic-Compton)
Dépôt n°	:	130-941212
Document	:	Série de documents faisant état des modalités de l'étude des crédits supplémentaires pour les années 1989 à 1994.
Déposé par	:	M. Chevette, leader du gouvernement
Dépôt n°	:	131-941212

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
1re session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)	
Document :	Décret n° 871-94 concernant l'approbation du plan d'investissements universitaires pour la période du 1 ^{er} juin 1994 au 31 mai 1999 et le décret n° 872-94 concernant l'approbation du plan d'investissements universitaires pour la période du 1 ^{er} juin 1995 au 31 mai 2000.
Déposé par :	M. Garon, ministre de l'Éducation
Dépôt n° :	132-941213
Document :	Rapport annuel du ministère de la Justice, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par :	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n° :	133-941213
Document :	Rapport annuel de la Commission de protection des droits de la jeunesse, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par :	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n° :	134-941213
Document :	Rapport annuel pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994, de l'Ordre des dentistes du Québec.
Déposé par :	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n° :	135-941213
Document :	Rapport annuel pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994, de la Corporation professionnelle des infirmières et infirmiers auxiliaires du Québec.
Déposé par :	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n° :	136-941213
Document :	Rapport annuel pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994, de l'Ordre des ingénieurs du Québec.
Déposé par :	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n° :	137-941213
Document :	Rapport annuel pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994, de l'Ordre des ingénieurs forestiers du Québec.
Déposé par :	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n° :	138-941213
Document :	Rapport annuel pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994, de l'Ordre des médecins vétérinaires du Québec.
Déposé par :	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n° :	139-941213
Document :	Rapport annuel pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994, de l'Ordre des opticiens d'ordonnances du Québec.
Déposé par :	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n° :	140-941213
Document :	Rapport annuel pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994, de l'Ordre des optométristes du Québec.
Déposé par :	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n° :	141-941213

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

1re session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)

Document	:	Rapport annuel pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994, de l'Ordre des pharmaciens du Québec.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	142-941213
Document	:	Rapport annuel pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994, de l'Ordre des techniciens en radiologie du Québec.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	143-941213
Document	:	Rapport du Directeur général des élections du Québec sur les résultats officiels des élections générales du 12 septembre 1994 et de l'élection tenue, le 24 octobre 1994, dans la circonscription électorale de Saint-Jean, et ce, en vertu de l'article 381 de la <i>Loi électorale</i> (L.R.Q., c. E-3.3).
Déposé par	:	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n°	:	144-941213
Document	:	Rapport du Vérificateur général du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par	:	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n°	:	145-941213
Document	:	Décisions suivantes du Bureau de l'Assemblée nationale, en date du 2 décembre 1994 : — Décision 704 concernant le Règlement modifiant le Règlement sur la gestion financière et administrative ; — Décision 705 concernant le Règlement modifiant les règlements concernant la rémunération et les conditions de travail du personnel des députés et des cabinets ; — Décision 706 concernant le Règlement relatif au paiement d'une indemnité de départ à un fonctionnaire de l'Assemblée nationale.
Déposé par	:	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n°	:	146-941213
Rapport de Sujet	:	Commission des institutions Le 12 décembre 1994, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé : 214 Loi concernant certains immeubles du cadastre du Village de Soulanges – Rapporté avec des amendements.
Déposé par	:	M. Simard (Richelieu)
Dépôt n°	:	147-941213
Document	:	Rapport du Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé : 235 Loi modifiant la Loi concernant Le Club de Golf Boucherville — Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et adopté avant le 21 décembre 1994, sous réserve de l'article 22 du Règlement.
Déposé par	:	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n°	:	148-941214
Document	:	Rapport annuel du ministère de l'Éducation, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par	:	M. Garon, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	:	149-941214
Document	:	Rapport annuel de la Société des établissements de plein air du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1994.
Déposé par	:	Mme Dionne-Marsolais, ministre déléguée au Tourisme et ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n°	:	150-941214

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
Ire session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)	
Document :	Rapport annuel du Conseil des arts et des lettres du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par :	Mme Dionne-Marsolais, ministre déléguée au Tourisme et ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n° :	151-941214
Document :	Rapport annuel de la Société Innovatech Québec et Chaudière-Appalaches, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par :	M. Paillé, ministre de l'Industrie, du Commerce, de la Science et de la Technologie
Dépôt n° :	152-941214
Document :	Copie de quatre documents préparés à l'intention de M. Jacques Parizeau, premier ministre : le premier, une déclaration faite à l'occasion d'une conférence de presse tenue le 14 septembre 1994 ; le deuxième, des notes pour une allocution prononcée devant les membres du Canadian Club, le 22 novembre 1994 ; le troisième, des notes pour le discours d'ouverture de la 35 ^e Législature de l'Assemblée nationale, prononcé le 29 novembre 1994 ; et le quatrième, le texte d'une allocution prononcée devant le Conseil national du Parti Québécois, le 5 novembre 1994.
Déposé par :	M. Bordeleau (Acadie)
Dépôt n° :	153-941214
Document :	Rapport annuel du Conseil permanent de la jeunesse, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par :	M. Parizeau, premier ministre
Dépôt n° :	154-941215
Document :	Rapport annuel de l'Inspecteur général des institutions financières, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par :	M. Campeau, ministre des Finances
Dépôt n° :	155-941215
Document :	Rapport des universités sur l'implication des règles budgétaires annuelles sur le niveau de leurs effectifs, pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1994, et ce, conformément à l'article 6 de la <i>Loi sur la réduction du personnel dans les organismes publics et l'imputabilité des sous-ministres et des dirigeants d'organismes publics</i> (Lois du Québec 1993, c. 35).
Déposé par :	M. Garon, ministre de l'Éducation
Dépôt n° :	156-941215
Document :	Rapport annuel du Fonds d'aide aux recours collectifs, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par :	M. Bégin, ministre de la Justice
Dépôt n° :	157-941215
Document :	Recommandations du commissaire aux plaintes des clients des distributeurs d'électricité, pour la période du 1 ^{er} novembre 1993 au 30 avril 1994.
Déposé par :	M. Bégin, ministre de la Justice
Dépôt n° :	158-941215
Document :	Extrait du <i>Journal des débats</i> de l'Assemblée nationale pour la séance du lundi 5 décembre 1994 faisant état de la présentation du projet de loi 40, Loi sur l'établissement de la liste électorale permanente et modifiant la Loi électorale et d'autres dispositions législatives.
Déposé par :	M. Paradis, leader de l'opposition officielle
Dépôt n° :	159-941215

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
1re session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)	
Document :	Trois documents du ministère de l'Éducation du Québec : le premier, un document explicatif, en date du 10 août 1993, portant sur un projet de loi modifiant la <i>Loi sur l'instruction publique</i> et la <i>Loi sur les élections scolaires</i> ; le deuxième, un rapport de consultation, en date de mars 1993, et le troisième, un mémoire, en date du 15 juin 1993, ces deux derniers documents portant sur l'évaluation du processus électoral scolaire.
Déposé par :	M. Ouimet (Marquette)
Dépôt n° :	160-941215
Document :	Offre du gouvernement du Québec en réponse aux revendications territoriales globales des nations atikamekw et montagnaise.
Déposé par :	M. Landry, vice-premier ministre, au nom de M. Parizeau, premier ministre
Dépôt n° :	161-941216
Document :	Rapport annuel du ministère du Revenu, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par :	M. Campeau, ministre du Revenu
Dépôt n° :	162-941216
Document :	Copie d'une lettre, en date du 14 décembre 1994, que lui a expédiée M. Armand Couture, président et chef de l'exploitation d'Hydro-Québec, demandant le report des activités relatives au processus d'évaluation environnementale du projet Grande-Baleine, ainsi que d'une série de lettres que le ministre a expédiées en conséquence à certains intervenants dans ledit processus.
Déposé par :	M. Brassard, ministre de l'Environnement et de la Faune
Dépôt n° :	163-941216
Document :	Version corrigée du rapport annuel de la Régie des marchés agricoles et alimentaires du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par :	M. Landry, ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation
Dépôt n° :	164-941216
Document :	Rapport annuel de la Commission de toponymie, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par :	Mme Dionne-Marsolais, ministre responsable de l'application de la Charte de la langue française
Dépôt n° :	165-941216
Document :	Copie de cinq lettres, en date du 15 décembre 1994, expédiées à M. David Payne, député de Vachon et président de la Commission de la culture, par des membres de ladite commission appartenant au groupe parlementaire formant l'opposition officielle, concernant une séance trimestrielle de vérification d'engagements financiers prévue pour le 16 décembre 1994.
Déposé par :	M. Lefebvre, leader adjoint de l'opposition officielle
Dépôt n° :	166-941216
Document :	Rapport annuel du ministère des Affaires internationales, de l'Immigration et des Communautés culturelles, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par :	M. Landry, ministre des Affaires internationales, de l'Immigration et des Communautés culturelles
Dépôt n° :	167-941219
Document :	Rapport annuel de l'Office franco-québécois pour la jeunesse, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1993.
Déposé par :	M. Landry, ministre des Affaires internationales, de l'Immigration et des Communautés culturelles
Dépôt n° :	168-941219

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
1re session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)	
Document :	Entente sur un échange de renseignements entre le ministère de la Sécurité du revenu et la Société de l'assurance automobile du Québec, et ce, en vertu de l'article 70 de la <i>Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels</i> (L.R.Q., c. A-2.1).
Déposé par :	Mme Blackburn, ministre de la Sécurité du revenu
Dépôt n° :	169-941219
Document :	Liste de députés appartenant au Parti Québécois qui auraient pris position dans le dossier de la loterie vidéo, accompagnée d'une lettre, en date du 26 août 1994, que M. Serge Ménard, député de Laval-des-Rapides, a expédiée à M. Henley Song, président de l'Association de l'amusement du Québec.
Déposé par :	M. Paradis, leader de l'opposition officielle
Dépôt n° :	170-941219
Rapport de Sujet :	Commission des institutions Les 12, 13, 14, 15 et 16 décembre 1994, a étudié en détail le projet de loi : 41 Loi modifiant le Code de procédure civile et la Loi sur les cours municipales – Rapporté avec des amendements.
Déposé par :	M. Simard (Richelieu)
Dépôt n° :	171-941219
Rapport de Sujet :	Commission du budget et de l'administration Le 16 décembre 1994, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé : 216 Loi concernant D. H. Howden & Co. Limited – Rapporté avec un amendement au titre.
Déposé par :	M. Baril (Arthabaska)
Dépôt n° :	172-941219
Extrait de :	Pétition signée par 1 028 résidents de l'ouest de l'île de Montréal demandant la construction, à Pierrefonds, d'un centre d'études collégiales francophone affilié au cégep Saint-Laurent
Déposé par :	M. Williams (Nelligan)
Dépôt n° :	173-941219
Extrait de :	Pétition signée par 1 025 résidents de l'ouest de l'île de Montréal demandant la construction, à Pierrefonds, d'un centre d'études collégiales francophone affilié au cégep Saint-Laurent
Déposé par :	M. Marsan (Robert-Baldwin)
Dépôt n° :	174-941219
Extrait de :	Pétition signée par 1 025 résidents de l'ouest de l'île de Montréal demandant la construction, à Pierrefonds, d'un centre d'études collégiales francophone affilié au cégep Saint-Laurent
Déposé par :	M. Kelley (Jacques-Cartier)
Dépôt n° :	175-941219
Document :	Série de documents portant sur une demande de la part de Charette Excavation inc., de Saint-Jovite, auprès de la Commission des transports du Québec, en matière du transfert d'un permis de camionnage.
Déposé par :	M. Mulcair (Chomedey)
Dépôt n° :	176-941219
Document :	Comptes publics du gouvernement du Québec, en trois volumes, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994 (versions française et anglaise), et ce, en vertu de l'article 71 de la <i>Loi sur l'administration financière</i> (L.R.Q., c. A-6).
Déposé par :	M. Campeau, ministre des Finances
Dépôt n° :	177-941220

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
1re session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)	
Document	En vertu des articles 5 et 7 de la <i>Loi sur la réduction du personnel dans les organismes publics et l'imputabilité des sous-ministres et des dirigeants d'organismes publics</i> (L.R.Q., c. R-2.3), dépose le décret n° 185491, en date du 22 juin 1994, concernant le plan de réduction des effectifs du Centre de recherche industrielle du Québec.
Déposé par	Mme Marois, ministre déléguée à l'Administration et à la Fonction publique, présidente du Conseil du trésor au nom de M. Paillé, ministre de l'Industrie, du Commerce, de la Science et de la Technologie
Dépôt n°	178-941220
Document	En vertu des articles 5 et 7 de la <i>Loi sur la réduction du personnel dans les organismes publics et l'imputabilité des sous-ministres et des dirigeants d'organismes publics</i> (L.R.Q., c. R-2.3), dépose le décret n° 185492, en date du 22 juin 1994, concernant l'exemption de la Société Innovatech du Grand Montréal de l'application de la section II de la <i>Loi sur la réduction du personnel dans les organismes publics et l'imputabilité des sous-ministres et des dirigeants d'organismes publics</i> .
Déposé par	Mme Marois, ministre déléguée à l'Administration et à la Fonction publique, présidente du Conseil du trésor au nom de M. Paillé, ministre de l'Industrie, du Commerce, de la Science et de la Technologie
Dépôt n°	179-941220
Document	Décret n° 185487, en date du 22 juin 1994, concernant l'exemption de l'Institut québécois du cinéma de l'application de la section II de la <i>Loi sur la réduction du personnel dans les organismes publics et l'imputabilité des sous-ministres et des dirigeants d'organismes publics</i> .
Déposé par	Mme Marois, ministre déléguée à l'Administration et à la Fonction publique, présidente du Conseil du trésor au nom de Mme Dionne-Marsolais, ministre de la Culture et des Communications et ministre responsable de l'application de la Charte de la langue française
Dépôt n°	180-941220
Document	Décret n° 185427, en date du 14 juin 1994, concernant le plan de réduction des effectifs de la Société de la Place des arts de Montréal.
Déposé par	Mme Marois, ministre déléguée à l'Administration et à la Fonction publique, présidente du Conseil du trésor au nom de Mme Dionne-Marsolais, ministre de la Culture et des Communications et ministre responsable de l'application de la Charte de la langue française
Dépôt n°	181-941220
Document	Décret n° 185488, en date du 22 juin 1994, concernant le plan de réduction des effectifs de la Société du Grand Théâtre de Québec.
Déposé par	Mme Marois, ministre déléguée à l'Administration et à la Fonction publique, présidente du Conseil du trésor au nom de Mme Dionne-Marsolais, ministre de la Culture et des Communications et ministre responsable de l'application de la Charte de la langue française
Dépôt n°	182-941220
Document	Décret n° 185489, en date du 22 juin 1994, concernant le plan de réduction des effectifs de la Société générale des industries culturelles.
Déposé par	Mme Marois, ministre déléguée à l'Administration et à la Fonction publique, présidente du Conseil du trésor au nom de Mme Dionne-Marsolais, ministre de la Culture et des Communications et ministre responsable de l'application de la Charte de la langue française
Dépôt n°	183-941220
Document	Décret n° 185431, en date du 14 juin 1994, concernant le plan de réduction des effectifs de la Commission des droits de la personne.
Déposé par	Mme Marois, ministre déléguée à l'Administration et à la Fonction publique, présidente du Conseil du trésor au nom de M. Bégin, ministre de la Justice
Dépôt n°	184-941220

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
1re session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)	
Document	Décret n° 185429, en date du 14 juin 1994, concernant le plan de réduction des effectifs de la Fondation de la faune du Québec.
Déposé par	Mme Marois, ministre déléguée à l'Administration et à la Fonction publique, présidente du Conseil du trésor au nom de M. Brassard, ministre de l'Environnement et de la Faune
Dépôt n°	185-941220
Document	Décret n° 185568, en date du 6 juillet 1994, concernant le plan de réduction des effectifs de la Société de récupération et de recyclage du Québec.
Déposé par	Mme Marois, ministre déléguée à l'Administration et à la Fonction publique, présidente du Conseil du trésor au nom de M. Brassard, ministre de l'Environnement et de la Faune
Dépôt n°	186-941220
Document	Décret n° 185570, en date du 6 juillet 1994, concernant l'exemption du Fonds de la recherche en santé du Québec de l'application de la section II de la <i>Loi sur la réduction du personnel dans les organismes publics et l'imputabilité des sous-ministres et des dirigeants d'organismes publics</i> .
Déposé par	Mme Marois, ministre déléguée à l'Administration et à la Fonction publique, présidente du Conseil du trésor au nom de M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n°	187-941220
Document	Décret n° 185362, en date du 7 juin 1994, concernant le plan de réduction de l'effectif d'Hydro-Québec.
Déposé par	Mme Marois, ministre déléguée à l'Administration et à la Fonction publique, présidente du Conseil du trésor au nom de M. Gendron, ministre des Ressources naturelles
Dépôt n°	188-941220
Document	Décret n° 185361, en date du 7 juin 1994, concernant le plan de réduction des effectifs de la Société des établissements de plein air du Québec.
Déposé par	Mme Marois, ministre déléguée à l'Administration et à la Fonction publique, présidente du Conseil du trésor au nom de Mme Dionne-Marsolais, ministre déléguée au Tourisme
Dépôt n°	189-941220
Document	Décret n° 185493, en date du 22 juin 1994, concernant le plan de réduction des effectifs de la Société du Palais des congrès de Montréal.
Déposé par	Mme Marois, ministre déléguée à l'Administration et à la Fonction publique, présidente du Conseil du trésor au nom de Mme Dionne-Marsolais, ministre déléguée au Tourisme
Dépôt n°	190-941220
Document	Décret n° 185486, en date du 22 juin 1994, concernant le plan de réduction des effectifs de la Société québécoise d'initiatives agro-alimentaires.
Déposé par	Mme Marois, ministre déléguée à l'Administration et à la Fonction publique, présidente du Conseil du trésor au nom de M. Landry, ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation
Dépôt n°	191-941220
Document	Décret n° 185976, en date du 31 août 1994, concernant le plan de réduction des effectifs de l'Office de la sécurité du revenu des chasseurs et piégeurs cris.
Déposé par	Mme Marois, ministre déléguée à l'Administration et à la Fonction publique, présidente du Conseil du trésor au nom de Mme Blackburn, ministre de la Sécurité du revenu
Dépôt n°	192-941220
Document	Décret n° 185428, en date du 14 juin 1994, concernant le plan de réduction des effectifs de la Société québécoise de développement de la main-d'oeuvre.
Déposé par	Mme Marois, ministre déléguée à l'Administration et à la Fonction publique, présidente du Conseil du trésor au nom de Mme Harel, ministre de l'Emploi
Dépôt n°	193-941220

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
1re session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)	
Document	Décret n° 185567, en date du 6 juillet 1994, concernant le plan de réduction des effectifs du Conseil des services essentiels.
Déposé par	Mme Marois, ministre déléguée à l'Administration et à la Fonction publique, présidente du Conseil du trésor
Dépôt n°	194-941220
Document	Décret n° 185432, en date du 14 juin 1994, concernant le plan de réduction de l'effectif de la Société immobilière du Québec.
Déposé par	Mme Marois, ministre déléguée à l'Administration et à la Fonction publique, présidente du Conseil du trésor
Dépôt n°	195-941220
Document	Rapport annuel du Protecteur du citoyen, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n°	196-941220
Rapport de Sujet	Commission de l'Assemblée nationale Le 19 décembre 1994, a siégé afin de statuer sur diverses affaires courantes.
Déposé par	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n°	197-941220
Extrait de	Pétition signée par 15 000 citoyens d'Abitibi-Ouest, demandant l'intervention de l'Assemblée pour améliorer l'accès aux services de santé dans cette région.
Déposé par	M. Trudel (Rouyn—Noranda—Témiscamingue)
Dépôt n°	198-941220
Document	Liste de certaines personnes et de certains organismes appartenant aux communautés culturelles du Québec.
Déposé par	M. Cusano (Viau)
Dépôt n°	199-941220
Document	Vidéocassette d'un extrait de l'émission «Raison passion» diffusée le samedi 3 décembre 1994 et comprenant une entrevue de Mme Denise Bombardier avec Mme Marie Malavoy, députée de Sherbrooke, cette vidéocassette étant accompagnée d'un article, publié dans le journal <i>La Presse</i> du 26 novembre 1994, concernant la démission de la députée de Sherbrooke du poste de ministre de la Culture et des Communications.
Déposé par	M. Paradis, leader de l'opposition officielle
Dépôt n°	200-941220
Document	Copie d'une lettre, en date du 19 décembre 1994, que lui a expédiée M. André Ménard, président et directeur général de la Commission de la construction du Québec, concernant la réalisation des plans d'action faisant suite au rapport spécial du Vérificateur général du Québec.
Déposé par	Mme Harel, ministre de l'Emploi
Dépôt n°	201-941220
Document	Annexe à la déclaration contenant divers renseignements supplémentaires sur le crédit d'impôt «Premier toit».
Déposé par	M. Campeau, ministre des Finances
Dépôt n°	202-941221
Document	Rapport du Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé suivant : 237 Loi concernant la Ville de Rouyn-Noranda — Le projet de loi ne peut être présenté à l'Assemblée sans le consentement unanime pour déroger aux règles de fonctionnement 36 et 37.
Déposé par	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n°	203-941221

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
1 ^{re} session de la 35 ^e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)	
Document	Rapport du Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé suivant : 236 Loi concernant la Ville de Jonquière — Le projet de loi ne peut être présenté à l'Assemblée sans le consentement unanime pour déroger aux règles de fonctionnement 36 et 37.
Déposé par	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n°	204-941221
Document	Rapport annuel de l'Office des ressources humaines, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par	Mme Marois, ministre déléguée à l'Administration et à la Fonction publique, présidente du Conseil du trésor
Dépôt n°	205-941221
Document	Rapport annuel du Comité d'accréditation institué en vertu de la <i>Loi sur l'accréditation et le financement des associations d'élèves ou d'étudiants</i> (L.R.Q., c. A-3.01), pour l'exercice financier 1993-1994.
Déposé par	M. Garon, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	206-941221
Document	Rapport annuel de l'Institut de tourisme et d'hôtellerie du Québec, pour l'exercice financier terminé le 30 juin 1994.
Déposé par	M. Garon, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	207-941221
Document	Rapport annuel de l'Université du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1994.
Déposé par	M. Garon, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	208-941221
Document	Rapport annuel de la Commission d'évaluation de l'enseignement collégial, pour l'exercice financier terminé le 30 juin 1994.
Déposé par	M. Garon, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	209-941221
Document	Rapport annuel de la Commission consultative de l'enseignement privé, pour l'exercice financier terminé le 30 juin 1994.
Déposé par	M. Garon, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	210-941221
Document	Décret n° 1711-94 du gouvernement du Québec concernant l'approbation du plan triennal des activités du Fonds pour la formation de chercheurs et l'aide à la recherche pour 1994-1997.
Déposé par	M. Garon, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	211-941221
Document	Rapport annuel du ministère de la Culture et des Communications, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par	Mme Dionne-Marsolais, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n°	212-941221
Document	Rapport annuel de la Société du Grand Théâtre de Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 août 1994.
Déposé par	Mme Dionne-Marsolais, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n°	213-941221
Document	Rapport annuel de Sidbec-Dosco, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1993.
Déposé par	M. Paillé, ministre de l'Industrie, du Commerce, de la Science et de la Technologie
Dépôt n°	214-941221

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

1re session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)

Rapport de Sujet	:	Commission du budget et de l'administration Le 20 décembre 1994, a étudié en détail le projet de loi : 42 Loi sur la réduction du capital-actions de personnes morales de droit public et de leurs filiales – Rapporté sans amendement.
Déposé par Dépôt n°	:	M. Baril (Arthabaska) 215-941221
Rapport de Sujet	:	Commission de l'aménagement et des équipements Le 20 décembre 1994, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé : 200 Loi modifiant de nouveau la charte de la Ville de Montréal – Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n°	:	Mme Bélanger (Mégantic-Compton) 216-941221
Extrait de	:	Pétition signée par 83 citoyens de la partie rurale de la municipalité d'Ascot, demandant le report de l'application d'un certain règlement de la municipalité du canton d'Eaton et la tenue de consultations auprès de la population d'Ascot.
Déposé par Dépôt n°	:	M. Trudel (Rouyn-Noranda—Témiscamingue) 217-941221
Extrait de	:	Pétition signée par 2 203 citoyens du Saguenay—Lac-Saint-Jean, demandant le parachèvement de la route 381 entre Ferland-Boileau et Saint-Urbain.
Déposé par Dépôt n°	:	M. Morin (Dubuc) 218-941221
Document	:	Guide de préparation de la revue de programmes 1995-1996 du gouvernement du Québec.
Déposé par Dépôt n°	:	M. Chagnon (Westmount—Saint-Louis) 219-941221
Document	:	Lettre que lui a adressée M. Parizeau, premier ministre, en date du 20 janvier 1995, demandant qu'il prenne les dispositions pour que l'Assemblée nationale se réunisse d'urgence, à compter de 10 heures, le jeudi 26 janvier 1995, afin de poursuivre l'étude de divers projets de loi inscrits au <i>Feuilleton et préavis</i> du 21 décembre 1994 et, si nécessaire, afin de présenter un projet de loi visant à assurer la reprise des services à la Société de transport de la Communauté urbaine de Québec et de procéder à son étude et adoption.
Déposé par Dépôt n°	:	M. Roger Bertrand, président 220-950126
Document	:	Décisions suivantes du Bureau de l'Assemblée nationale, en date du 15 décembre 1994: - Décision 707 concernant le Règlement modifiant divers règlements aux fins de la réévaluation des groupes de circonscriptions électorales ; - Décision 708 concernant le Règlement modifiant le Règlement sur le stationnement à l'Assemblée nationale ; - Décision 709 concernant le Règlement modifiant le Règlement sur les allocations aux députés ; - Décision 710 concernant le Règlement concernant une mission sur la perception des pensions alimentaires ; - Décision 711 concernant le Règlement relatif à l'octroi d'une allocation spéciale au député de Verdun ; - Décision 712 concernant le Règlement modifiant le Règlement sur l'achat et le louage de biens et le louage de services.
Déposé par Dépôt n°	:	M. Roger Bertrand, président 221-950126
Document	:	Nouveau diagramme de l'Assemblée nationale, en date du 26 janvier 1995.
Déposé par Dépôt n°	:	M. Roger Bertrand, président 222-950126

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
1re session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)	
Document	Texte, en date du 16 janvier 1995, en ajout à la synthèse des travaux des deux comités de la Conférence régionale de l'AHQ-03 sur les compressions budgétaires déposée à la réunion de l'exécutif du 9 décembre 1994.
Déposé par	M. Marsan (Robert-Baldwin)
Dépôt n°	223-950126
Rapport de Sujet	Commission de l'agriculture, des pêcheries et de l'alimentation Le 18 janvier 1995, a examiné les engagements financiers du ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation contenus dans les listes de septembre 1993 à septembre 1994 et du secteur pêcheries du ministère contenus dans les listes d'août 1993 à septembre 1994.
Déposé par	M. Vallières (Richmond)
Dépôt n°	224-950127
Document	Copie d'une lettre, en date du 26 janvier 1995, adressée à M. Parizeau, premier ministre, par M. Benoît Gendron, représentant du Regroupement des cancéreux du Québec, concernant des coupures de services à l'Hôtel-Dieu de Québec.
Déposé par	M. Farrah (Îles-de-la-Madeleine)
Dépôt n°	225-950127
Rapport de Sujet	Commission de l'économie et du travail Le 27 janvier 1995, a étudié en détail le projet de loi : 53 Loi modifiant la Loi sur Hydro-Québec – Rapporté sans amendement.
Déposé par	M. Tremblay (Outremont)
Dépôt n°	226-950127
Document	Rapport annuel du Secrétariat aux affaires régionales, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par	M. Chevrette, ministre d'État au Développement des régions
Dépôt n°	227-950202
Document	Rapport annuel du Conseil consultatif du travail et de la main-d'oeuvre, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par	Mme Harel, ministre de l'Emploi
Dépôt n°	228-950202
Document	Rapport annuel du ministère des Finances, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par	M. Campeau, ministre des Finances
Dépôt n°	229-950202
Document	Liste des députés désignés comme membres et membres suppléants du Bureau de l'Assemblée nationale :
	Par le Parti Québécois :
	— M. Yves Beaumier (Champlain), Mme Solange Charest (Rimouski), M. Jean-Pierre Jolivet (Laviolette), M. Gérard-Raymond Morin (Dubuc) et M. Robert Perreault (Mercier) comme membres, ainsi que M. Michel Côté (La Peltre), M. Léandre Dion (Saint-Hyacinthe), M. Michel Morin (Nicolet-Yamaska) et M. Gabriel-Yvan Gagnon (Saguenay) comme membres suppléants.
	Par le Parti Libéral du Québec :
	— M. Georges Farrah (Îles-de-la-Madeleine), M. Yvan Bordeleau (Acadie) et M. Norman MacMillan (Papineau) comme membres, ainsi que M. Michel Bissonnet (Jeanne-Mance), M. Jean-Claude Gobé (LaFontaine) et Mme Nicole Loiselle (Saint-Henri—Sainte-Anne) comme membres suppléants.
	Par le parti Action Démocratique du Québec :
	— M. Mario Dumont (Rivière-du-Loup).
Déposé par	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n°	230-950202

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

1re session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)

Rapport de Sujet	Commission du budget et de l'administration Le 31 janvier 1995, a étudié en détail le projet de loi : 55 Loi modifiant la Loi sur la réduction du personnel dans les organismes publics et l'imputabilité des sous-ministres et des dirigeants d'organismes publics – Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n°	M. Baril (Arthabaska) 231-950202
Rapport de Sujet	Commission de l'aménagement et des équipements Le 1 ^{er} février 1995, a étudié en détail le projet de loi : 45 Loi modifiant de nouveau la Loi sur la fiscalité municipale et d'autres dispositions législatives – Rapporté avec des amendements, dont un au titre.
Déposé par Dépôt n°	Mme Carrier-Perreault (Les Chutes-de-la-Chaudière) 232-950202
Extrait de	Pétition signée par 118 citoyens de la région de Rivière-du-Loup, demandant l'annulation de la décision de fermer le service de télécommunications de la Sûreté du Québec, section Rivière-du-Loup.
Déposé par Dépôt n°	M. Dumont (Rivière-du-Loup) 233-950202
Document	Une note faisant état d'un énoncé de M. André Dicaire, secrétaire du Conseil du trésor, relativement aux coûts de télédiffusion des débats des commissions régionales sur l'avant-projet de loi sur la souveraineté du Québec.
Déposé par Dépôt n°	M. Parizeau, premier ministre 234-950202
Document	Une note concernant un extrait d'entrevue avec la députée de Marguerite-Bourgeoys, Mme Liza Frulla, à l'émission Raison Passion animée par Mme Denise Bombardier.
Déposé par Dépôt n°	M. Parizeau, premier ministre 235-950202
Rapport de Sujet	Commission de l'agriculture, des pêcheries et de l'alimentation Le 27 janvier et le 2 février 1995, a étudié en détail le projet de loi : 54 Loi modifiant la Loi sur l'assurance-récolte et la Loi sur l'assurance-stabilisation des revenus agricoles – Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n°	M. Charbonneau (Borduas) 236-950202
Rapport de Sujet	Commission du budget et de l'administration Le 2 février 1995, a étudié en détail le projet de loi : 52 Loi modifiant la Loi sur la Caisse de dépôt et placement du Québec – Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n°	M. Baril (Arthabaska) 237-950202
Document	Copie d'un communiqué de presse en date du 31 janvier 1995, ainsi que d'un erratum en date du 2 février 1995, diffusés par le Syndicat des infirmières et infirmiers de l'Est du Québec concernant la fermeture de lits au centre hospitalier d'Amqui.
Déposé par Dépôt n°	M. Farrah (Îles-de-la-Madeleine) 238-950203
Document	Liste des entreprises ayant fait des représentations auprès du ministre de l'Industrie, du Commerce, de la Science et de la Technologie au sujet du litige Québec-Ontario en matière de construction.
Déposé par Dépôt n°	M. Tremblay (Outremont) 239-950203

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
1re session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)	
Rapport de Sujet	Commission de l'économie et du travail Les 20 décembre 1994, 10, 11, 12, 13, 17, 18, 19, 24, 25, 26, 27 et 31 janvier et 2 février 1995, a étudié en détail le projet de loi : 46 Loi modifiant la Loi sur les relations du travail, la formation professionnelle et la gestion de la main-d'oeuvre dans l'industrie de la construction et modifiant d'autres dispositions législatives – l'étude détaillée du projet de loi n'a pas été complétée.
Déposé par Dépôt n°	Mme Leduc (Mille-Îles) 240-950203
Document	Copie d'une lettre, en date du 9 février 1995, qu'il adressait à M. Jacques Parizeau, premier ministre, présentant son rapport des faits en relation avec la décision rendue le 3 février 1995 sur la motion de suspension des règles de procédure concernant le projet de loi 46, présentée par le leader du gouvernement.
Déposé par Dépôt n°	M. Roger Bertrand, président 241-950314
Document	Copie d'une lettre, en date du 9 février 1995, qu'il adressait à M. Daniel Johnson, chef de l'opposition officielle, présentant son rapport des faits en relation avec la décision rendue le 3 février 1995 sur la motion de suspension des règles de procédure concernant le projet de loi 46, présentée par le leader du gouvernement.
Déposé par Dépôt n°	M. Roger Bertrand, président 242-950314
Document	Tableau du temps consacré aux questions et aux réponses au cours des vingt dernières périodes de questions de chacune des trois dernières sessions de l'Assemblée nationale
Déposé par Dépôt n°	M. Roger Bertrand, président 243-950314
Document	Réponse à la question écrite de M. Paradis, leader de l'opposition officielle, concernant les quatorze délégués du premier ministre en région – Question n° 9, <i>Feuilleton et préavis</i> du 30 novembre 1994.
Déposé par Dépôt n°	M. Chevrette, ministre d'Etat au Développement des régions et ministre des Affaires municipales 244-950314
Document	Réponse à la question écrite de M. Thérien (Bertrand) concernant la tutelle de la municipalité de Chertsey – Question n° 19, <i>Feuilleton et préavis</i> du 14 décembre 1994.
Déposé par Dépôt n°	M. Chevrette, ministre d'Etat au Développement des régions et ministre des Affaires municipales 245-950314
Document	Message de Sa Majesté la reine Elizabeth II à l'occasion du Jour du Commonwealth, qui était célébré le 13 mars dernier.
Déposé par Dépôt n°	M. Roger Bertrand, président 16 février 1999 246-950314
Document	Décisions suivantes du Bureau de l'Assemblée nationale en date du 1 ^{er} février 1995: — la décision 714 concernant le Règlement modifiant le Règlement sur la gestion financière et administrative; — la décision 717 concernant le Règlement modifiant le Règlement sur les allocations aux députés; — la décision 719 concernant le Règlement relatif à l'application de l'entente sur les relativités salariales aux personnes visées par le Règlement sur les emplois ou fonctions d'un caractère occasionnel et leurs titulaires à l'Assemblée nationale; — la décision 720 concernant le Règlement relatif au paiement d'une indemnité de départ à un professionnel de l'Assemblée nationale; — la décision 721 concernant le Règlement relatif au paiement d'une indemnité de départ à un ouvrier de l'Assemblée nationale;

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
1re session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)	
	— la décision 722 concernant le Règlement relatif au paiement d'une indemnité de départ à une fonctionnaire de l'Assemblée nationale; — la décision 723 concernant le Règlement relatif au classement et à la rémunération d'un fonctionnaire.
	en date du 1 ^{er} mars 1995:
	— la décision 725 concernant le Règlement modifiant le Règlement sur la gestion financière et administrative; — la décision 726 concernant le Règlement modifiant le Règlement sur les allocations aux députés; — la décision 727 concernant le Règlement concernant la promotion d'un cadre intermédiaire sur l'emploi de responsable du Service de promotion.
Déposé par	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n°	247-950314
Rapport de Sujet	Commission de l'économie et du travail Le 22 février 1995, a examiné le rapport général de suivi, au 31 décembre 1994, de l'engagement de performance 1993-1995 d'Hydro-Québec.
Déposé par	M. Tremblay (Outremont)
Dépôt n°	248-950314
Document	Rapport annuel de la Société de la Place des Arts de Montréal, pour l'exercice financier terminé le 31 août 1994.
Déposé par	M. Parizeau, premier ministre et ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n°	249-950315
Document	Avis de la Commission des biens culturels concernant le classement du site de la chute Montmorency à Beauport et Boischatel, conformément à l'article 29 de la <i>Loi sur les biens culturels</i> .
Déposé par	M. Parizeau, premier ministre et ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n°	250-950315
Document	Réponse à la question écrite de M. Marsan (Robert-Baldwin) concernant le sujet suivant:
	— des statistiques sur les hôpitaux – Questions n° 4, 5 et 8, <i>Feuilleton et préavis</i> du 30 novembre 1994.
Déposé par	M. Chevette, leader du gouvernement
Dépôt n°	251-950315
Document	Réponse à la question écrite de M. Marsan (Robert-Baldwin) concernant le sujet suivant:
	— le groupe de travail sur les règlements de la Loi 120 – Question n° 7, <i>Feuilleton et préavis</i> du 30 novembre 1994.
Déposé par	M. Chevette, leader du gouvernement
Dépôt n°	252-950315
Document	Réponse à la question écrite de M. Marsan (Robert-Baldwin) concernant le sujet suivant:
	— la construction de futurs Centres d'hébergement et de soins de longue durée ou l'agrandissement de centres existants – Question n° 13, <i>Feuilleton et préavis</i> du 14 décembre 1994.
Déposé par	M. Chevette, leader du gouvernement
Dépôt n°	253-950315
Document	Réponse à la question écrite de M. Marsan (Robert-Baldwin) concernant le sujet suivant:
	— les établissements du réseau de la santé et des services sociaux – Question n° 14, <i>Feuilleton et préavis</i> du 14 décembre 1995.
Déposé par	M. Chevette, leader du gouvernement
Dépôt n°	254-950315

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
1re session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)	
Document :	Réponse à la question écrite de M. Marsan (Robert-Baldwin) concernant le sujet suivant: - un bilan-lits des hôpitaux - Question n° 15, <i>Feuilleton et préavis</i> du 14 décembre 1994.
Déposé par :	M. Chevette, leader du gouvernement
Dépôt n° :	255-950315
Document :	Réponse à la question écrite de M. Marsan (Robert-Baldwin) concernant le sujet suivant: - l'opération «Défi-Qualité-Performance» - Question n° 16, <i>Feuilleton et préavis</i> du 14 décembre 1994.
Déposé par :	M. Chevette, leader du gouvernement
Dépôt n° :	256-950315
Document :	Réponse à la question écrite de M. Marsan (Robert-Baldwin) concernant le sujet suivant: - la lutte anti-tabac - Question n° 17, <i>Feuilleton et préavis</i> du 14 décembre 1994.
Déposé par :	M. Chevette, leader du gouvernement
Dépôt n° :	257-950315
Document :	Copie de l'état du rapport et des dépenses encourues au 13 mars 1995 pour un mandat spécial autorisé en vertu de la <i>Loi sur l'administration financière</i> (L.R.Q., c. A-6) et du décret 243-95 du 1 ^{er} mars 1995.
Déposé par :	M. Campeau, ministre des Finances
Dépôt n° :	258-950315
Document :	Rapport annuel du Comité consultatif de l'environnement Kativik, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par :	M. Brassard, ministre de l'Environnement et de la Faune
Dépôt n° :	259-950315
Document :	Rapport annuel du Barreau du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par :	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n° :	260-950315
Rapport de Sujet :	Commission de l'aménagement et des équipements Le 31 janvier 1995, a examiné les engagements financiers du ministère des Transports, secteur systèmes de transport et voirie du Grand Montréal, contenus dans les listes de décembre 1993 à septembre 1994, et ceux du secteur voirie, excluant la Direction générale de Montréal, contenus dans les listes d'août 1993 à septembre 1994.
Déposé par :	Mme Bélanger (Mégantic-Compton)
Dépôt n° :	261-950315
Document :	Copie d'une lettre, en date du 10 mars 1995, adressée à Mme Geneviève Guimour, du Service de recherche du Parti Libéral du Québec, par M. Gilles Tremblay, de la Direction générale des corporations d'Industrie Canada, concernant la société Lagarto Canada Inc.
Déposé par :	M. Lefebvre (Frontenac)
Dépôt n° :	16 février 1999 262-950316
Extrait de :	Pétition signée par 10 125 éducateurs et éducatrices des garderies à but lucratif, demandant une révision de la politique gouvernementale de financement des garderies.
Déposé par :	M. Kelley (Jacques-Cartier)
Dépôt n° :	263-950316

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
1re session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)	
Rapport de Sujet	Commission de l'aménagement et des équipements Le 16 mars 1995, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé suivant: 236 Loi concernant la Ville de Jonquière – Rapporté avec un amendement.
Déposé par Dépôt n°	Mme Bélanger (Mégantic-Compton) 264-950321
Rapport de Sujet	Commission de l'aménagement et des équipements Le 16 mars 1995, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé suivant: 237 Loi concernant la Ville de Rouyn-Noranda – Rapporté sans amendement.
Déposé par Dépôt n°	Mme Bélanger (Mégantic-Compton) 265-950321
Document	Rapport annuel de l'Ordre des chiropraticiens du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par Dépôt n°	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles 266-950322
Document	Crédits pour l'année financière se terminant le 31 mars 1996.
Déposé par Dépôt n°	M. Campeau, ministre des Finances 267-950323
Rapport de Sujet	Commission du budget et de l'administration Le 22 mars 1995, a entendu le président de la Commission administrative des régimes de retraite et d'assurances, en vertu de l'article 8 de la <i>Loi sur l'imputabilité des sous-ministres et des dirigeants d'organismes publics</i> .
Déposé par Dépôt n°	M. Baril (Arthabaska) 268-950323
Document	Copie d'une lettre, en date du 17 mars 1995, adressée à M. Sylvain Simard, président de la Commission des institutions, par M. Martin-Philippe Côté, attaché politique au Cabinet du leader du gouvernement, concernant la convocation de la commission pour le 23 mars 1995, afin de poursuivre ses consultations particulières sur la justice administrative, et l'horaire des auditions.
Déposé par Dépôt n°	M. Chevette, leader du gouvernement 269-950323
Document	Copie d'une lettre, en date du 6 mai 1994, adressée à M. Réjean Doyon, président de la Commission de la culture, par Mme Johanne Whittom, directrice adjointe du Cabinet du leader du gouvernement, concernant l'horaire modifié des auditions publiques de la commission portant sur le rapport de la Commission d'accès à l'information sur la mise en oeuvre de la <i>Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels</i> .
Déposé par Dépôt n°	M. Chevette, leader du gouvernement 270-950323
Document	Copie d'une mise en demeure, en date du 22 février 1995, adressée à M. Roger Goyette, ancien directeur par intérim des services administratifs du Centre de réadaptation la Maison, de Rouyn-Noranda, par Me Jacques Reeves, de Beauvais, Truchon & Associés, au sujet d'allégations concernant des dirigeants et des administrateurs de ce centre.
Déposé par Dépôt n°	M. Baudet (Argenteuil) 271-950328
Document	Rapport annuel de la Caisse de dépôt et placement du Québec, ainsi que les statistiques financières, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1994.
Déposé par Dépôt n°	M. Campeau, ministre des Finances 272-950329

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
1re session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)	
Rapport de Sujet	Commission de l'économie et du travail Le 28 mars 1995, a étudié en détail le projet de loi: 66 Loi modifiant diverses dispositions législatives concernant les terres du domaine public - Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n°	M. Tremblay (Outremont) 273-950329
Rapport de Sujet	Commission de l'économie et du travail les 21 et 22 mars 1995, a étudié les rapports particuliers sur l'équilibre énergétique, l'efficacité énergétique et la proposition tarifaire d'Hydro-Québec pour l'année 1995.
Déposé par Dépôt n°	M. Tremblay (Outremont) 274-950329
Document	La politique du Québec à l'égard des communautés francophones et acadiennes du Canada.
Déposé par Dépôt n°	Mme Beaudoin, ministre déléguée aux Affaires intergouvernementales canadiennes 275-950330
Document	Copie d'une lettre, en date du 29 mars 1995, qu'il adressait à M. Lucien Bouchard, Chef du Bloc québécois, concernant des propos tenus par Mme Suzanne Tremblay, députée de cette formation politique, au sujet de la ville de Hull.
Déposé par Dépôt n°	M. LeSage (Hull) 276-950330
Rapport de Sujet	Commission de l'agriculture, des pêcheries et de l'alimentation Le 28 mars 1995, a entendu le Vérificateur général sur le document intitulé <i>Déficiences toujours présentes et signalées dans les rapports du Vérificateur général des années 1989 à 1993, concernant les organismes publics qui relèvent de la Commission de l'agriculture, des pêcheries et de l'alimentation</i> , ainsi que sur les éléments du rapport 1993-1994 du Vérificateur général qui concernent le ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation et les organismes publics qui relèvent de la compétence de la commission.
Déposé par Dépôt n°	M. Vallières (Richmond) 277-950330
Extrait de	Pétition signée par 927 citoyens et citoyennes du secteur Chauveau à Sainte-Foy, demandant le prolongement de l'autoroute de la Capitale en direction ouest.
Déposé par Dépôt n°	M. Côté (La Pêtrie) 278-950330
Document	Une série de tableaux faisant état de l'impact du budget fédéral 1995 sur les finances du gouvernement du Québec.
Déposé par Dépôt n°	M. Parizeau, premier ministre 279-950330
Document	Un tableau, en date du 30 mars 1995, indiquant les transferts fédéraux au Québec
Déposé par Dépôt n°	M. Bourbeau (Laporte) 280-950330
Document	Liste du nombre d'attachés politiques pour chacun des ministères du gouvernement du Québec.
Déposé par Dépôt n°	M. Chagnon (Westmount—Saint-Louis) 281-950330
Document	Documents d'information concernant un contrat octroyé par le ministère des Communautés culturelles et de l'Immigration à la firme Marketel, dans le cadre d'une campagne de sensibilisation au rapprochement interculturel initiée par le ministère.
Déposé par Dépôt n°	M. Parizeau, premier ministre 282-950330

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS		
1re session de la 35e législature		
(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)		
Document	:	Prévisions budgétaires 1995-1996 et le rapport financier préliminaire 1994-1995 du Directeur général des élections du Québec.
Déposé par	:	M. Roger Bertrand, Président
Dépôt n°	:	783-950404
Document	:	Prévisions budgétaires 1995-1996 et le rapport financier préliminaire 1994-1995 de la Commission de la représentation électorale du Québec.
Déposé par	:	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n°	:	284-950404
Document	:	Copie d'un mémoire, en date du 15 juin 1994, adressé au Conseil des ministres par M. André Bourbeau, ministre des Finances, et M. Georges Farrah, ministre délégué à l'Industrie, au Commerce, à la Science et à la Technologie et responsable du Tourisme, concernant la privatisation du centre de ski du Mont Sainte-Anne.
Déposé par	:	M. Filion (Montmorency)
Dépôt n°	:	285-950404
Document	:	Communiqué, en date du 6 mars 1995, émis par le bureau du député de Montmorency concernant la vente du Mont Sainte-Anne.
Déposé par	:	M. Filion (Montmorency)
Dépôt n°	:	286-950404
Document	:	Réponse à la question écrite de M. Marsan (Robert-Baldwin) concernant le sujet suivant: — le Groupe tactique d'interventions (GTI) des urgences du Québec – Question n° 4, <i>Feuilleton et préavis</i> du 5 avril 1995.
Déposé par	:	M. Chevette, leader du gouvernement
Dépôt n°	:	287-950405
Document	:	Réponse à la question écrite de M. Marsan (Robert-Baldwin) concernant le sujet suivant: — la lutte anti-tabac – Question n° 8, <i>Feuilleton et préavis</i> du 5 avril 1995.
Déposé par	:	M. Chevette, leader du gouvernement
Dépôt n°	:	288-950405
Document	:	Rapport annuel de l'Office de la sécurité du revenu des chasseurs et piégeurs crs, pour l'exercice financier terminé le 30 juin 1994 (versions française, anglaise et crie).
Déposé par	:	Mme Blackburn, ministre de la Sécurité du revenu
Dépôt n°	:	289-950405
Document	:	Rapport annuel de la Régie des installations olympiques, pour l'exercice financier terminé le 31 octobre 1994.
Déposé par	:	Mme Dionne-Marsolais, ministre déléguée au Tourisme et ministre responsable de la Régie des installations olympiques
Dépôt n°	:	290-950405
Document	:	Rapport annuel du ministère de la Santé et des Services sociaux, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par	:	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n°	:	291-950405
Document	:	Rapports annuels, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994, sur l'application de la procédure d'examen des plaintes pour les Régies régionales de la santé et des services sociaux suivantes: Abitibi-Témiscamingue, Bas-Saint-Laurent, Chaudière-Appalaches, Côte-Nord, Estrie, Gaspésie—Îles-de-la-Madeleine, Lanaudière, Laurentides, Laval, Mauricie—Bois-Francs, Montérégie, Montréal-Centre, Outaouais, Québec, Région Nord-du-Québec et Saguenay—Lac-Saint-Jean.
Déposé par	:	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n°	:	292-950405

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
1re session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)	
Rapport de Sujet	Commission de l'économie et du travail Les 4 et 5 avril 1995, a étudié en détail le projet de loi: 63 Loi sur la Société Innovatech du sud du Québec – Rapporté avec des amendements
Déposé par	M. Tremblay (Outremont)
Dépôt n°	293-950405
Rapport de Sujet	Commission de la culture Le 30 mars 1995, a étudié les rapports d'activités 1992-1993 et 1993-1994 de la Commission d'accès à l'information, conformément à l'article 119.1 de la <i>Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels</i> , et obtenu son avis sur le mandat d'initiative portant sur l'autoroute de l'information.
Déposé par	M. Payne (Vachon)
Dépôt n°	294-950405
Document	Copie du jugement, en date du 28 février 1994, rendu par le juge Paul Trudeau de la Cour supérieure dans la cause Coopérative de commerce des Mille-Îles et André Malo, Paul Bélanger et Pierre Laporte contre la Société des alcools du Québec.
Déposé par	M. Bourbeau (Laporte)
Dépôt n°	295-950405
Document	Rapport annuel d'Hydro-Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1994.
Déposé par	M. Gendron, ministre des Ressources naturelles
Dépôt n°	296-950406
Rapport de Sujet	Commission du budget et de l'administration Le 6 avril 1995, a entendu le Secrétaire du Conseil du trésor, en vertu de l'article 8 de la <i>Loi sur l'imputabilité des sous-ministres et des dirigeants d'organismes publics</i> .
Déposé par	M. Chagnon (Westmount—Saint-Louis)
Dépôt n°	297-950411
Rapport de Sujet	Commission de l'éducation Le 29 mars 1995, a entendu la Commission d'évaluation de l'enseignement collégial dans le cadre de son pouvoir de surveillance d'organismes.
Déposé par	M. Facal (Fabre)
Dépôt n°	298-950411
Rapport de Sujet	Commission de l'éducation Le 22 mars 1995, a entendu le Conseil supérieur de l'éducation sur l'état et les besoins de l'éducation au Québec.
Déposé par	M. Facal (Fabre)
Dépôt n°	299-950411
Document	Rapport annuel du ministère de l'Environnement et de la Faune, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par	M. Brassard, ministre de l'Environnement et de la Faune
Dépôt n°	300-950412
Document	Décret n° 378-95, en date du 22 mars 1995, concernant le transfert de la propriété de certains biens meubles et immeubles à la Société des établissements de plein air du Québec (SÉPAQ).
Déposé par	Mme Dionne-Marsolais, ministre déléguée au Tourisme
Dépôt n°	301-950413
Document	Document, publié par le ministère de l'Industrie, du Commerce, de la Science et de la Technologie, intitulé <i>La conjoncture économique des régions du Québec en 1994</i> .
Déposé par	M. Paillé, ministre de l'Industrie, du Commerce, de la Science et de la Technologie
Dépôt n°	302-950413

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

1re session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)

Document	:	Copie des conditions de travail et du curriculum vitae de Me Daniel Jacoby, ainsi qu'un extrait de la <i>Loi sur le Protecteur du citoyen</i> .
Déposé par	:	M. Parizeau, premier ministre
Dépôt n°	:	303-950413
Document	:	Copie des conditions de travail de Me Michel Laporte et de Me Diane Boissinot.
Déposé par	:	M. Parizeau, premier ministre
Dépôt n°	:	304-950413
Document	:	Tableau de l'horaire des commissions parlementaires qui siégeront du lundi 24 avril au jeudi 27 avril 1995.
Déposé par	:	M. Chevette, leader du gouvernement
Dépôt n°	:	305-950413
Document	:	Notes explicatives sur les prévisions budgétaires 1995-1996 et le rapport financier préliminaire 1994-1995 du Directeur général des élections du Québec.
Déposé par	:	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n°	:	306-950425
Document	:	Notes explicatives sur les prévisions budgétaires 1995-1996 et le rapport financier préliminaire 1994-1995 de la Commission de la représentation électorale du Québec.
Déposé par	:	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n°	:	307-950425
Document	:	Copie du rapport de la Commission nationale sur l'avenir du Québec, en date du 19 avril 1995.
Déposé par	:	M. Parizeau, premier ministre
Dépôt n°	:	308-950425
Document	:	Copie d'un projet de rapport du Comité sur l'évolution du fédéralisme canadien.
Déposé par	:	M. Parizeau, premier ministre
Dépôt n°	:	309-950425
Document	:	Tableau comparatif des coûts de location des bureaux de comté des ministres avant et après le 12 septembre 1994.
Déposé par	:	Mme Marois, ministre déléguée à l'Administration et à la Fonction publique, présidente du Conseil du trésor
Dépôt n°	:	310-950425
Document	:	Liste des bureaux de comté des ministères et des loyers mensuels.
Déposé par	:	Mme Marois, ministre déléguée à l'Administration et à la Fonction publique, présidente du Conseil du trésor
Dépôt n°	:	311-950425
Document	:	Réponse à la question écrite de M. Benoit (Orford) concernant le sujet suivant: - la coupe de bois sur la pourvoirie de l'Île d'Anticosti – Question n° 10, <i>Feuilleton et préavis</i> du 26 avril 1995.
Déposé par	:	M. Gendron, leader adjoint du gouvernement
Dépôt n°	:	312-950426
Document	:	Réponse à la question écrite de M. Benoit (Orford) concernant le sujet suivant: - la pisciculture de Baldwin dans la municipalité de Barnston, comté d'Orford – Question n° 11, <i>Feuilleton et préavis</i> du 26 avril 1995.
Déposé par	:	M. Gendron, leader adjoint du gouvernement
Dépôt n°	:	313-950426
Document	:	Rapport de l'Inspecteur général des institutions financières sur la tarification en assurance automobile pour l'année 1994.
Déposé par	:	M. Campeau, ministre des Finances
Dépôt n°	:	314-950426

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
1re session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)	
Document :	Rapport annuel de la Régie de l'assurance-dépôts du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1994.
Déposé par :	M. Campeau, ministre des Finances
Dépôt n° :	315-950426
Document :	Rapport annuel de la Société de l'assurance automobile du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1994.
Déposé par :	M. Léonard, ministre des Transports
Dépôt n° :	316-950426
Document :	Tableau préparé par le député de Laporte, intitulé «Budget de l'an II afin de respecter la promesse du Parti Québécois d'équilibrer les opérations courantes en deux ans».
Déposé par :	M. Bourbeau (Laporte)
Dépôt n° :	317-950426
Document :	Tableau faisant état de la variation des dépenses de certaines provinces canadiennes pour les années 1994-1995 et 1995-1996.
Déposé par :	M. Bourbeau (Laporte)
Dépôt n° :	318-950427
Document :	Copie de deux lettres, en date du 31 mars 1995, échangées entre M. Roger Dumont, président du conseil d'administration du Centre de réadaptation La Maison, de Rouyn-Noranda, et M. Jean Royer, chef de cabinet du Premier ministre, concernant une requête relative aux services de M. Jean-Claude Beauchemin.
Déposé par :	M. Parizeau, premier ministre
Dépôt n° :	319-950502
Document :	Document intitulé «Le Québec qu'on veut bâtir: la Charte d'un Québec populaire», publié en 1994 par le regroupement Solidarité populaire Québec.
Déposé par :	Mme Barbeau (Vanier)
Dépôt n° :	320-950502
Document :	Rapport du Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: 202 Loi modifiant la Loi constituant en corporation la Société de Saint Vincent de Paul de Québec.
Déposé par :	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n° :	321-950503
Rapport de Sujet :	Commission de l'aménagement et des équipements Le 2 mai 1995, a étudié en détail le projet de loi: 73 Loi modifiant le Code de la sécurité routière en matière de circulation routière – Rapporté sans amendement.
Déposé par :	Mme Bélanger (Mégantic-Compton)
Dépôt n° :	322-950503
Rapport de Sujet :	Commission des affaires sociales Les 22, 23, 24, 27, 28 et 29 mars 1995, a tenu des consultations particulières sur le projet de loi 60, Loi facilitant le paiement des pensions alimentaires.
Déposé par :	M. Williams (Nelligan)
Dépôt n° :	323-950503
Rapport de Sujet :	Commission des affaires sociales Les 4, 5, 6 avril et 2 mai 1995, a étudié en détail le projet de loi: 60 Loi facilitant le paiement des pensions alimentaires — rapporté avec des amendements.
Déposé par :	M. Williams (Nelligan)
Dépôt n° :	324-950503

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

1re session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)

Document	Copie d'une série de documents ayant trait à la vente des actions de IAF BioChem International inc. détenues par l'Institut Armand-Frappier à la Caisse de dépôt et placement du Québec et au Fonds de solidarité des travailleurs du Québec.
Déposé par	M. Tremblay (Outremont)
Dépôt n°	325-950503
Document	Copie d'un jugement, en date du 28 octobre 1994, rendu par le juge Denis Lavergne de la Cour du Québec dans la cause La Reine contre Antonio Flamand.
Déposé par	M. Beaudet (Argenteuil)
Dépôt n°	326-950503
Document	Vidéocassette contenant un reportage diffusé en avril dernier par CHOT-TV concernant une pénurie de guides français sur l'exemption en gains de capital constatée au bureau de Revenu Québec à Hull.
Déposé par	M. LeSage (Hull)
Dépôt n°	327-950503
Document	Deux ententes d'échange de renseignements conclues en vertu de la <i>Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels</i> : la première, entre le ministère de la Sécurité du revenu et le ministère de la Sécurité publique, et la deuxième entre le ministère de la Sécurité du revenu et la Régie des rentes du Québec concernant les prestataires admissibles à une rente d'invalidité, ainsi que les avis favorables de la Commission d'accès à l'information.
Déposé par	Mme Blackburn, ministre de la Sécurité du revenu
Dépôt n°	328-950504
Document	Copie d'une étude préliminaire, en date du 29 avril 1991, préparée par la firme Touristicom inc. sur le projet d'établissement d'un casino à l'européenne à Québec.
Déposé par	M. Dumont (Rivière-du-Loup)
Dépôt n°	329-950504
Document	Document de travail, préparé par MM. Mario Polese et Sylvain Lefebvre pour l'INRS-Urbanisation, intitulé <i>Souveraineté du Québec et localisation des fonctions administratives des entreprises</i> .
Déposé par	M. Le Hir, ministre délégué à la Restructuration
Dépôt n°	330-950509
Document	Décisions suivantes du Bureau de l'Assemblée nationale, en date du 4 mai 1995: — Décision 731 concernant le Règlement modifiant le Règlement sur la gestion financière et administrative; — Décision 734 concernant le Règlement concernant les virements de crédits entre les programmes 1, 2 et 3 du budget de l'exercice financier 1994-1995; — Décision 735 concernant le Règlement concernant la promotion du Secrétaire adjoint exécutif; — Décision 739 concernant le Règlement concernant la rémunération additionnelle du pâtissier à la Direction des restaurants; — Décision 740 concernant le Règlement relatif au paiement d'une indemnité de départ à une fonctionnaire de l'Assemblée nationale.
Déposé par	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n°	331-950509
Document	Sommaire des opérations financières pour 1994-1995.
Déposé par	M. Campeau, ministre des Finances
Dépôt n°	332-950509
Document	Sommaire des opérations financières pour 1995-1996.
Déposé par	M. Campeau, ministre des Finances
Dépôt n°	333-950509

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
1re session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)	
Document :	Tableau indiquant l'incidence du budget fédéral de 1995 sur le déficit budgétaire et le solde des opérations courantes du gouvernement du Québec.
Déposé par :	M. Campeau, ministre des Finances
Dépôt n° :	334-950509
Document :	Rapport du Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: 209 Loi concernant Société Gazoduc TQM.
Déposé par :	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n° :	335-950510
Document :	Rapport du Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: 224 Loi modifiant la Loi sur la charte de la Coopérative fédérée de Québec.
Déposé par :	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n° :	336-950510
Document :	Rapport du Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: 208 Loi concernant la Ville de Saint-Tite.
Déposé par :	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n° :	337-950510
Document :	Rapport du Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: 204 Loi concernant la Ville de Verdun
Déposé par :	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n° :	338-950510
Document :	Rapport du Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: 223 Loi concernant le Village et la Paroisse de Saint-Anselme.
Déposé par :	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n° :	339-950510
Document :	Rapport du Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: 240 Loi modifiant la Loi sur la Société mutuelle de réassurance du Québec.
Déposé par :	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n° :	340-950510
Document :	Rapport du Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: 203 Loi concernant la Ville de La Baie.
Déposé par :	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n° :	341-950510
Document :	Réponse à la question écrite de M. Gauthier (Verdun) concernant le sujet suivant: – le taux de délivrance des diplômes pour les études post-secondaires au Québec – Question n° 9, <i>Feuilleton et préavis</i> du 10 mai 1995.
Déposé par :	M. Chevreton, leader du gouvernement
Dépôt n° :	342-950510
Document :	Réponse à la question écrite de M. Gauthier (Verdun) concernant le sujet suivant: – le soutien financier destiné aux étudiants de deuxième et troisième cycles des universités québécoises – Question n° 12, <i>Feuilleton et préavis</i> du 10 mai 1995.
Déposé par :	M. Chevreton, leader du gouvernement
Dépôt n° :	343-950510
Document :	Réponse à la question écrite de M. Marsan (Robert-Baldwin) concernant le sujet suivant: – les réalisations découlant de l'application des directives adressées à Urgences-santé en juin 1992 – Question n° 13, <i>Feuilleton et préavis</i> du 10 mai 1995.
Déposé par :	M. Chevreton, leader du gouvernement
Dépôt n° :	344-950510

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

1re session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)

Document	Réponse à la question écrite de M. Gauthrin (Verdun) concernant le sujet suivant: - les modalités relatives au renouvellement de l'entente entre Urgences-santé et ses médecins - Question n° 14, <i>Feuilleton et préavis</i> du 10 mai 1995.
Déposé par	M. Chevette, leader du gouvernement
Dépôt n°	345-950510
Document	Réponse à la question écrite de M. Gauthrin (Verdun) concernant le sujet suivant: - les indicateurs résultant de l'application des directives transmises à Urgences-santé concernant le temps de réponse moyen (appel-arrivée sur les lieux) - Question n° 15, <i>Feuilleton et préavis</i> du 10 mai 1995.
Déposé par	M. Chevette, leader du gouvernement
Dépôt n°	346-950510
Document	Rapport annuel de la Commission municipale du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	M. Chevette, ministre des Affaires municipales, responsable du loisir et des sports
Dépôt n°	347-950510
Document	Copie d'une lettre, en date du 10 mai 1995, qu'il adressait à M. René Marcil, président de la Fédération québécoise de hockey sur glace, concernant une décision de la fédération d'abaisser l'âge des joueurs dans les divisions du hockey mineur.
Déposé par	M. Chevette, ministre des Affaires municipales, responsable du loisir et des sports
Dépôt n°	348-950510
Document	Rapport annuel de l'Association des courtiers et agents immobiliers du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1994.
Déposé par	M. Campeau, ministre des Finances
Dépôt n°	349-950510
Rapport de Sujet	Commission des institutions Les 15, 16, 17 et 23 mars et les 2, 3 et 4 mai 1995, a procédé à des consultations particulières sur la justice administrative.
Déposé par	M. Simard (Richelieu)
Dépôt n°	350-950510
Document	Rapport du Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: 239 Loi concernant Société de Fiducie La Métropolitaine du Canada.
Déposé par	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n°	351-950511
Document	Rapport du Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: 210 Loi modifiant la charte de la Ville de Montréal.
Déposé par	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n°	352-950511
Document	Rapport du Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: 238 Loi concernant certaines acquisitions par le Ste Marguerite Salmon Club et le Club de pêche Sainte-Marguerite.
Déposé par	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n°	353-950511
Rapport de Sujet	Commission des institutions Le 10 mai 1995, a étudié en détail le projet de loi: 67 Loi modifiant, en matière de sûretés et de publicité des droits, la Loi sur l'application de la réforme du Code civil et d'autres dispositions législatives - Rapporté avec amendements.
Déposé par	M. Simard (Richelieu)
Dépôt n°	354-950511

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

1re session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)

Rapport de Sujet	+	Commission de l'agriculture, des pêcheries et de l'alimentation Le 10 mai 1995, a étudié en détail le projet de loi: 86 Loi modifiant la Loi sur la protection sanitaire des animaux – Rapporté avec un amendement.
Déposé par Dépôt n°	+	M. Vallières (Richmond) 355-950511
Extrait de	+	Pétition signée par 282 membres du Syndicat du personnel de l'enseignement de Chauveau, concernant les régimes de retraite.
Déposé par Dépôt n°	+	M. Brouillet (Chauveau) 356-950511
Document	+	Copie de trois lettres, en date des 2, 9 et 15 mai 1995, échangées entre Me André Joli-Coeur, du groupe Joli-Coeur, Lacasse, Lemieux, Simard, St-Pierre, et Me Marcel Aubut, président du Club de hockey Les Nordiques, concernant une offre du gouvernement du Québec pour venir en aide à ce club.
Déposé par Dépôt n°	+	M. Parizeau, premier ministre 357-950516
Extrait de Déposé par Dépôt n°	+	Pétition signée par 825 membres du Syndicat de l'enseignement du Haut-Richelieu. M. Paquin (Saint-Jean) 358-950516
Extrait de Déposé par Dépôt n°	+	Pétition signée par 360 membres du Syndicat de l'enseignement du Grand-Portage. M. Dumont (Rivière-du-Loup) 359-950516
Document	+	Rapport du Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: 243 Loi concernant la municipalité de Saint-Nicéphore — Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée mais ne peut être adopté avant le 23 juin 1995.
Déposé par Dépôt n°	+	M. Roger Bertrand, président 360-950517
Document	+	Liste des membres du groupe parlementaire formant le gouvernement qui composeront la commission spéciale chargée d'étudier le projet de loi 90, Loi favorisant le développement de la formation professionnelle.
Déposé par Dépôt n°	+	M. Jolivet, whip en chef du gouvernement 361-950517
Document	+	Liste des membres du groupe parlementaire formant l'opposition officielle qui composeront la commission spéciale chargée d'étudier le projet de loi 90, Loi favorisant le développement de la formation professionnelle.
Déposé par Dépôt n°	+	M. Farrah, whip en chef de l'opposition officielle 362-950517
Document	+	Rapport annuel de la Société générale de financement du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1994.
Déposé par Dépôt n°	+	M. Paillé, ministre de l'Industrie, du Commerce, de la Science et de la Technologie 363-950517
Rapport de Sujet	+	Commission des institutions Le 10 mai 1995 a étudié en détail le projet de loi suivant: 75 Loi modifiant la Loi sur la protection du consommateur – Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n°	+	M. Simard (Richelieu) 364-950517

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
1re session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)	
Rapport de Sujet	Commission des institutions Le 16 mai 1995 a étudié en détail du projet de loi suivant: 80 Loi sur les huissiers de justice – Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n°	M. Simard (Richelieu) 365-950517
Rapport de Sujet	Commission des affaires sociales Le 3 mai 1995, a procédé à des consultations particulières sur le projet de loi 70, Loi sur certaines mesures relatives aux services de garde à l'enfance.
Déposé par Dépôt n°	M. Williams (Nelligan) 366-950517
Rapport de Sujet	Commission des affaires sociales Les 4, 9 et 16 mai 1995, a étudié en détail le projet de loi : 70 Loi sur certaines mesures relatives aux services de garde à l'enfance – Rapporté sans amendement.
Déposé par Dépôt n°	M. Williams (Nelligan) 367-950517
Extrait de Déposé par Dépôt n°	Pétition signée par 1180 membres du Syndicat de l'enseignement de Lanaudière concernant les régimes de retraite. Mme Caron (Terrebonne) 368-950517
Extrait de Déposé par Dépôt n°	Pétition signée par 396 citoyens et citoyennes de la Haute-Côte-Nord, concernant les régimes de retraite. M. Gagnon (Saguenay) 369-950517
Extrait de Déposé par Dépôt n°	Pétition signée par les porte-parole de quelque 75 000 citoyens et citoyennes de Québec, concernant le club de hockey Les Nordiques. M. Rivard (Limoilou) 370-950517
Document Déposé par Dépôt n°	Copie d'une lettre, en date du 13 janvier 1995, qu'il adressait à M. Pierre Bourque, maire de la ville de Montréal, concernant un problème de zonage qui le touche en sa qualité de résidant de cette ville. M. Paillé, ministre de l'Industrie, du Commerce, de la Science et de la Technologie 371-950517
Document Déposé par Dépôt n°	Copie d'une lettre, en date du 28 février 1995, qu'il adressait à M. Pierre Bourque, maire de la ville de Montréal, en remplacement de sa lettre précédente concernant un problème de zonage qui le touche en sa qualité de résidant de cette ville. M. Paillé, ministre de l'Industrie, du Commerce, de la Science et de la Technologie 372-950517
Document Déposé par Dépôt n°	Rapport annuel du Fonds d'indemnisation du courtage immobilier, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1994. M. Campeau, ministre des Finances 373-950518
Document Déposé par Dépôt n°	Réponse à la question écrite de M. Bordeleau (Acadie) concernant l'allocation et l'utilisation des limousines dans le gouvernement actuel – Question n° 5, <i>Feuilleton et préavis</i> du 17 mai 1995. M. Gendron, leader adjoint du gouvernement 374-950518

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
1re session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)	
Document :	Extrait de la transcription d'une conférence de presse donnée le 25 novembre 1994 par le Premier ministre du Québec, M. Jacques Parizeau, au sujet de la démission de Mme Malavoy (Sherbrooke) du Conseil des ministres, accompagné d'un article publié le 1 ^{er} décembre 1994 dans le <i>Journal de Québec</i> .
Déposé par :	M. Paradis, leader de l'opposition officielle
Dépôt n° :	375-950518
Document :	Extrait de la transcription d'une conférence de presse donnée le 15 mai 1995 par le Directeur général des élections du Québec, M. Pierre-F. Côté, au sujet d'infractions à la <i>Loi électorale</i> .
Déposé par :	M. Gendron, leader adjoint du gouvernement
Dépôt n° :	376-950518
Rapport de :	Commissions permanentes
Sujet :	Étude des crédits budgétaires pour l'année financière 1995-1996.
Déposé par :	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n° :	377-950518
Rapport de :	Commission de l'aménagement et des équipements
Sujet :	Les 16 et 17 mai 1995, a étudié en détail le projet de loi: 68 Loi modifiant la Loi sur les cités et villes, le Code municipal du Québec et d'autres dispositions législatives – Rapporté avec des amendements.
Déposé par :	Mme Bélanger (Mégantic-Compton)
Dépôt n° :	378-950518
Extrait de :	Pétition signée par 734 membres du Syndicat du personnel de l'enseignement du No d de la Capitale, concernant les régimes de retraite des secteurs public et parapublic.
Déposé par :	Mme Barbeau (Vanier)
Dépôt n° :	379-950518
Extrait de :	Pétition signée par 201 professionnels du Centre hospitalier Maisonneuve-Rosemont, concernant la restructuration du réseau des hôpitaux affiliés à l'Université de Montréal.
Déposé par :	M. Maciocia (Viger)
Dépôt n° :	380-950518
Document :	Copie d'une lettre, en date du 17 mai 1995, qu'il adressait aux signataires de la pétition qui vient d'être déposée par le député de Viger apportant des précisions sur le rôle du Centre hospitalier Maisonneuve-Rosemont.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	381-950518
Extrait de :	Pétition signée par 898 membres de l'Association des transporteurs en vrac de l'Outaouais et citoyens de l'Outaouais, concernant l'engagement de camionneurs-artisans membres de cette association pour les travaux de construction du casino de Hull.
Déposé par :	M. Dumont (Rivière-du-Loup)
Dépôt n° :	382-950518
Document :	Décision du Bureau de l'Assemblée nationale, en date du 11 mai 1995: — Décision 745 concernant le Règlement modifiant le Règlement sur les allocations vestimentaires, les uniformes et les vêtements spéciaux.
Déposé par :	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n° :	383-950523
Rapport de :	Commission du budget et de l'administration
Sujet :	Les 17, 18 et 23 mai 1995, a poursuivi le débat sur le discours du budget.
Déposé par :	M. Chagnon (Westmount—Saint-Louis)
Dépôt n° :	384-950523

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

1re session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)

Document	:	Extrait des galées du <i>Journal des débats</i> , en date du 19 mai 1995, rapportant certains propos du député de Matane, M. Mathias Rioux, à la Commission de l'éducation.
Déposé par	:	M. Gautrin (Verdun)
Dépôt n°	:	385-950523
Document	:	Rapport annuel du Comité consultatif pour l'environnement de la Baie-James, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994 (versions française et anglaise).
Déposé par	:	M. Brassard, ministre de l'Environnement et de la Faune
Dépôt n°	:	386-950525
Document	:	Procès-verbal, en date du 24 mai 1995, d'une entente de principe sur les questions afférentes à la protection et au développement durable des activités agricoles en zone agricole.
Déposé par	:	M. Landry, ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation
Dépôt n°	:	387-950525
Document	:	Rapport annuel de l'Ordre des podiatres du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	388-950525
Rapport de Sujet	:	Commission des institutions Le 23 mai 1995, a entendu le Directeur général des élections sur la teneur des propos tenus à la conférence de presse du 15 mai dernier.
Déposé par	:	M. Simard (Richelieu)
Dépôt n°	:	389-950525
Extrait de Déposé par Dépôt n°	:	Pétition signée par 147 membres du Syndicat de l'enseignement du Saguenay. M. Morin (Dubuc) 390-950525
Extrait de Déposé par Dépôt n°	:	Pétition signée par 592 membres du Syndicat de l'enseignement Richelieu-Yamaska. M. Dion (Saint-Hyacinthe) 391-950525
Extrait de Déposé par Dépôt n°	:	Pétition signée par 1026 membres du Syndicat des enseignants des Vieilles-Forges. M. Désilets (Maskinongé) 392-950525
Document	:	Copie d'une facture, en date du 19 août 1994, adressée au Carrefour Jeunesse-Emploi de l'Outaouais par M. Marcel Painchaud pour honoraires professionnels, ainsi qu'une réquisition, en date du 22 août 1994, pour l'achat d'une valise.
Déposé par Dépôt n°	:	M. Paradis, leader de l'opposition officielle 393-950525
Document	:	Communiqué de presse, en date du 23 mai 1995, émis par M. Maurice Fex, président du conseil d'administration de Carrefour Jeunesse-Emploi de l'Outaouais, concernant des propos qu'a tenus la députée de Chapleau, Mme Claire Vaive, à l'endroit de Mme Martine Morissette relativement à sa gestion de l'organisme.
Déposé par Dépôt n°	:	M. Parizeau, premier ministre 394-950525
Document Déposé par Dépôt n°	:	Nouveau diagramme de l'Assemblée nationale, en date du 30 mai 1995. M. Roger Bertrand, président 395-950530

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
1re session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)	
Document :	Copie d'une lettre, en date du 25 mai 1995, qu'elle adressait à M. Pierre-F. Côté, Directeur général des élections du Québec, concernant la gestion financière de Mme Martine Morissette en tant que directrice générale de Carrefour Jeunesse-Emploi de l'Outaouais.
Déposé par :	Mme Vaive (Chapleau)
Dépôt n° :	396-950530
Rapport de :	Commission de l'aménagement et des équipements
Sujet :	Les 10, 11, 16, 18 et 25 mai 1995, a étudié en détail le projet de loi: 77 Loi modifiant la Loi sur les parcs – Rapporté avec des amendements.
Déposé par :	Mme Bélanger (Mégantic-Compton)
Dépôt n° :	397-950530
Extrait de :	Pétition signée par 415 membres du Syndicat de l'enseignement du Grand-Portage, concernant les régimes de retraite des secteurs public et parapublic.
Déposé par :	Mme Dionne (Kamouraska-Témiscouata)
Dépôt n° :	398-950530
Extrait de :	Pétition signée par 210 membres du Syndicat des enseignants et des enseignantes du Long-Sault, concernant les régimes de retraite des secteurs public et parapublic.
Déposé par :	M. Beaudet (Argenteuil)
Dépôt n° :	399-950530
Extrait de :	Pétition signée par 1698 membres du Syndicat de l'enseignement de l'Outaouais, concernant les régimes de retraite des secteurs public et parapublic.
Déposé par :	Mme Vaive (Chapleau)
Dépôt n° :	400-95053
Extrait de :	Pétition signée par 3006 membres du Syndicat de l'enseignement de la Chaudière, du Syndicat de l'enseignement de Pascal Taché et du Syndicat de l'enseignement de l'Amiante, concernant les régimes de retraite des secteurs public et parapublic.
Déposé par :	M. Paré (Lotbinière)
Dépôt n° :	401-950530
Extrait de :	Pétition signée par 450 membres du Syndicat de l'enseignement du Sault-Saint-Louis, concernant les régimes de retraite des secteurs public et parapublic.
Déposé par :	M. Ouimet (Marquette)
Dépôt n° :	402-950530
Extrait de :	Pétition signée par 8408 citoyens et citoyennes du comté de Deux-Montagnes, concernant le taux d'alcoolémie permis au volant de sa voiture.
Déposé par :	Mme Robert (Deux-Montagnes)
Dépôt n° :	403-950530
Rapport de :	Commission de l'aménagement et des équipements
Sujet :	Le 30 mai 1995, a étudié en détail le projet de loi: 96 Loi modifiant la Loi sur la qualité de l'environnement – Rapporté avec un amendement.
Déposé par :	Mme Bélanger (Mégantic-Compton)
Dépôt n° :	404-950531
Rapport de :	Commission du budget et de l'administration
Sujet :	Le 25 mai 1995, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé suivant: 202 Loi modifiant la Loi constituant en corporation la Société de Saint Vincent de Paul de Québec – Rapporté avec des amendements, dont un au titre.
Déposé par :	M. Baril (Arthabaska)
Dépôt n° :	405-950531

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
1re session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)	
Rapport de Sujet	Commission du budget et de l'administration Le 25 mai 1995, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé suivant: 235 Loi modifiant la Loi concernant Le Club de Golf Boucherville – Rapporté sans amendement.
Déposé par Dépôt n°	M. Baril (Arthabaska) 406-950531
Rapport de Sujet	Commission du budget et de l'administration Le 25 mai 1995, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé suivant: 240 Loi modifiant la Loi sur la Société mutuelle de réassurance du Québec – Rapporté avec un amendement.
Déposé par Dépôt n°	M. Baril (Arthabaska) 407-950531
Extrait de Déposé par Dépôt n°	Pétition signée par 48 106 citoyens et citoyennes du Saguenay—Lac-Saint-Jean, concernant l'achèvement de l'autoroute Alma-La Baie. M. Dufour (Jonquière) 408-950531
Extrait de Déposé par Dépôt n°	Pétition signée par 5000 citoyens et citoyennes du Saguenay—Lac-Saint-Jean, concernant l'achèvement de l'autoroute Alma-La Baie. M. Dufour (Jonquière) 409-950531
Document Déposé par Dépôt n°	Copie d'une lettre, en date du 29 mai 1995, adressée à M. Ghislain Picard, Chef régional de l'Assemblée des Premières Nations, par M. David Cliche, adjoint parlementaire du premier ministre pour les affaires autochtones, concernant sa décision de ne pas participer à la réunion de l'Assemblée des Premières Nations tenue cette semaine. M. Parizeau, premier ministre 410-950531
Document Déposé par Dépôt n°	Rapport annuel de la Corporation professionnelle des hygiénistes dentaires du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994. M. Chevette, leader du gouvernement, au nom de M. Bégin, ministre responsable de l'application des lois professionnelles 411-950601
Rapport de Sujet Déposé par Dépôt n°	Commission de l'Assemblée nationale Le 17 mai 1995, a statué sur diverses affaires courantes. M. Roger Bertrand, président 412-950601
Extrait de Déposé par Dépôt n°	Pétition signée par 230 membres du Syndicat du personnel de soutien scolaire de Jonquière, concernant les régimes de retraite des secteurs public et parapublic. M. Dufour (Jonquière) 413-950601
Document Déposé par Dépôt n°	Rapport du Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: 212 Loi concernant la Municipalité de Labrecque — Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et être adopté avant le 23 juin 1995, sous réserve de l'article 22 du Règlement. M. Roger Bertrand, président 414-950602
Document Déposé par Dépôt n°	Détail des honoraires de Me André Joli-Coeur relativement au dossier du Club de hockey Les Nordiques. M. Parizeau, premier ministre 415-950602

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

1re session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)

Extrait de	:	Pétition signée par 216 membres du Syndicat du personnel de soutien en éducation Le Royer, concernant les régimes de retraite des secteurs public et parapublic.
Déposé par	:	M. Bourdon (Pointe-aux-Trembles)
Dépôt n°	:	416-950602
Extrait de	:	Pétition signée par 328 membres du Syndicat de l'enseignement de Taillon, concernant les régimes de retraite des secteurs public et parapublic.
Déposé par	:	M. Payne (Vachon)
Dépôt n°	:	417-950602
Document	:	Copie d'une lettre, en date du 1 ^{er} décembre 1994, qui lui était adressée par M. Pierre Bibeau, président-directeur général de la Régie des installations olympiques, concernant les mesures de gestion de sources de risque associées à la toiture du Stade olympique.
Déposé par	:	Mme Dionne-Marsolais, ministre déléguée au Tourisme
Dépôt n°	:	418-950602
Document	:	Rapport annuel de la Commission des affaires sociales, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995
Déposé par	:	Mme Blackburn, ministre de la Sécurité du revenu
Dépôt n°	:	419-950605
Document	:	Rapport annuel de la Commission d'accès à l'information, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995
Déposé par	:	M. Chevette, leader du gouvernement, au nom de M. Bégin, ministre de la Justice
Dépôt n°	:	420-950605
Rapport de	:	Commission de l'éducation
Sujet	:	Le 1 ^{er} juin 1995, a étudié en détail le projet de loi: 95 Loi modifiant la Loi sur les établissements d'enseignement de niveau universitaire – Rapporté avec des amendements.
Déposé par	:	M. Facal (Fabre)
Dépôt n°	:	421-950605
Extrait de	:	Pétition signée par 68 pétitionnaires, concernant le projet de loi 83, Loi modifiant la Loi sur les services de santé et les services sociaux.
Déposé par	:	M. Williams (Nelligan)
Dépôt n°	:	422-950605
Extrait de	:	Pétition signée par 57 pétitionnaires, concernant le projet de loi 83, Loi modifiant la Loi sur les services de santé et les services sociaux
Déposé par	:	M. Williams (Nelligan)
Dépôt n°	:	423-950605
Extrait de	:	Pétition signée par 823 membres du Syndicat de l'enseignement de la Haute-Yamaska, concernant les régimes de retraite des secteurs public et parapublic.
Déposé par	:	M. Brodeur (Shefford)
Dépôt n°	:	424-950605
Extrait de	:	Pétition signée par 965 membres du Syndicat du personnel de l'enseignement de Québec-Montmorency, concernant les régimes de retraite des secteurs public et parapublic.
Déposé par	:	M. Gaulin (Taschereau)
Dépôt n°	:	425-950605
Extrait de	:	Pétition signée par 738 membres du Syndicat de l'enseignement de la Mauricie, concernant les régimes de retraite des secteurs public et parapublic.
Déposé par	:	M. Pinard (Saint-Maurice)
Dépôt n°	:	426-950605

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

1re session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)

Extrait de	:	Pétition signée par 383 membres du Syndicat des enseignantes et enseignants des Laurentides, concernant les régimes de retraite des secteurs public et parapublic.
Déposé par	:	M. Pelletier (Abitibi-Est)
Dépôt n°	:	427-950605
Document	:	Liste des lauréats du Mérite municipal 1995.
Déposé par	:	M. Chevette, ministre des Affaires municipales
Dépôt n°	:	428-950605
Document	:	Liste des organismes qui pourraient être ajoutés à celle proposée par le ministre de la Justice dans le cadre des consultations particulières sur le projet de loi 87, Loi modifiant la Loi sur l'aide juridique.
Déposé par	:	M. Paradis, leader de l'opposition officielle
Dépôt n°	:	429-950605
Document	:	Extrait du Programme régional d'incitatifs au maintien de l'accessibilité des lits des CHSCD à longueur d'année, en date du 24 mai 1990.
Déposé par	:	M. Ouimet (Marquette)
Dépôt n°	:	430-950605
Rapport de Sujet	:	Commission de l'aménagement et des équipements Les 1 ^{er} et 2 juin 1995, a étudié en détail le projet de loi: 65 Loi modifiant la Loi sur la Société québécoise d'assainissement des eaux – Rapporté avec un amendement.
Déposé par	:	Mme Bélanger (Mégantic-Compton)
Dépôt n°	:	431-950606
Rapport de Sujet	:	Commission de l'économie et du travail Le 5 juin 1995, a étudié en détail le projet de loi : 84 Loi modifiant la Loi sur l'administration provisoire du Comité paritaire de l'industrie du verre plat et de la Corporation de formation des vitriers et travailleurs du verre du Québec – Rapporté sans amendement.
Déposé par	:	M. Tremblay (Outremont)
Dépôt n°	:	432-950606
Rapport de Sujet	:	Commission spéciale Les 23, 24, 25, 30 et 31 mai ainsi que les 1 ^{er} , 2 et 5 juin 1995, a procédé à des consultations particulières sur le projet de loi 90, Loi favorisant le développement de la formation professionnelle.
Déposé par	:	M. Facal (Fabre)
Dépôt n°	:	433-950606
Extrait de	:	Pétition signée par 688 membres du Syndicat des employés de soutien de la Commission scolaire Saint-Jérôme et du Syndicat de l'enseignement de Saint-Jérôme, concernant les régimes de retraite des secteurs public et parapublic.
Déposé par	:	M. Kieffer (Groulx)
Dépôt n°	:	434-950606
Extrait de	:	Pétition signée par 2722 membres du Syndicat de l'enseignement de Champlain, concernant les régimes de retraite des secteurs public et parapublic.
Déposé par	:	Mme Vermette (Marie-Victorin)
Dépôt n°	:	435-950606
Extrait de	:	Pétition signée par 903 membres du Syndicat de l'enseignement de Châteauguay-Moissons et du Syndicat de l'enseignement de Champlain, concernant les régimes de retraite des secteurs public et parapublic.
Déposé par	:	M. Deslières (Salaberry-Soulanges)
Dépôt n°	:	436-950606

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
1^{re} session de la 35^e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)	
Document :	Communiqué rapportant des propos tenus à différents moments depuis le 5 décembre 1994 par certains députés du Parti libéral du Québec relativement au projet de loi 40, Loi sur l'établissement de la liste électorale permanente et modifiant la Loi électorale et d'autres dispositions législatives.
Déposé par :	M. Chevette, ministre responsable de la Réforme électorale 16 février 1999
Dépôt n° :	437-950606
Document :	Crédits supplémentaires # 1 pour l'année financière se terminant le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Campeau, ministre des Finances
Dépôt n° :	438-950607
Document :	Réponse à la question écrite de M. Gauthier (Verdun) concernant le document «Les Finances du gouvernement: Une autre façon de gérer s'impose» et sur les données de population - Question n° 7, <i>Feuilleton et préavis</i> du 7 juin 1995.
Déposé par :	M. Chevette, leader du gouvernement
Dépôt n° :	439-950607
Rapport de :	Commission de l'économie et du travail
Sujet :	Le 6 juin 1995, a étudié en détail le projet de loi: 72 Loi modifiant la Loi sur les forêts - Rapporté avec des amendements.
Déposé par :	M. Tremblay (Outremont)
Dépôt n° :	440-950607
Extrait de :	Pétition signée par 260 membres du Syndicat des enseignantes et enseignants de Charlevoix, concernant les régimes de retraite des secteurs public et parapublic.
Déposé par :	M. Bertrand (Charlevoix)
Dépôt n° :	441-950607
Extrait de :	Pétition signée par 401 membres du Syndicat des enseignantes et enseignants de la commission scolaire La Riveraine, concernant les régimes de retraite des secteurs public et parapublic.
Déposé par :	M. Morin (Nicolet-Yamaska)
Dépôt n° :	442-950607
Extrait de :	Pétition signée par 21 101 pétitionnaires de la région de l'Outaouais, concernant la fermeture du Centre Mgr Proulx à Aylmer.
Déposé par :	M. Middlemiss (Pontiac)
Dépôt n° :	443-950607
Document :	Extrait du Procès-verbal de la séance du 6 juin 1995 de l'Assemblée nationale.
Déposé par :	M. Williams (Nelligan)
Dépôt n° :	444-950607
Document :	Rapport annuel du Secrétariat aux affaires intergouvernementales canadiennes, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par :	Mme Beaudoin, ministre déléguée aux Affaires intergouvernementales canadiennes
Dépôt n° :	445-950608
Document :	Copie d'une entente entre le Conseil de bande de Kitigan Zibi Anishinabeg, le gouvernement du Canada et le gouvernement du Québec concernant l'établissement et le maintien d'un corps de police dans le territoire de la communauté algonquine de Kitigan Zibi Anishinabeg (versions française et anglaise).
Déposé par :	M. Ménard, ministre de la Sécurité publique
Dépôt n° :	446-950608
Document :	Copie d'une lettre, en date du 7 juin 1995, qu'il adressait à M. René Marcil, président de la Fédération québécoise de hockey sur glace, concernant la problématique du changement des catégories d'âge au hockey mineur.
Déposé par :	M. Chevette, ministre des Affaires municipales, responsable du loisir et des sports
Dépôt n° :	447-950608

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

1re session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)

Rapport de Sujet	Commission des institutions Le 19 décembre 1994, a procédé à des consultations particulières dans le cadre de l'étude du projet de loi 40, Loi sur l'établissement de la liste électorale permanente et modifiant la Loi électorale et d'autres dispositions législatives.
Déposé par Dépôt n°	M. Simard (Richelieu) 448-950608
Rapport de Sujet	Commission des institutions Les 17, 24, 25, 26, 27, 30, 31 janvier, les 1 ^{er} et 28 février, les 21, 23 et 29 mars, le 5 avril et le 30 mai 1995 a étudié en détail le projet de loi suivant: 40 Loi sur l'établissement de la liste électorale permanente et modifiant la Loi électorale et d'autres dispositions législatives — l'étude détaillée du projet de loi n'a pas été complétée.
Déposé par Dépôt n°	M. Simard (Richelieu) 449-950608
Rapport de Sujet	Commission des institutions Les 23, 24, 25 mai, 5 et 6 juin 1995 a étudié en détail le projet de loi suivant: 79 Loi sur la Commission des droits de la personne et de la protection des droits de la jeunesse - Rapporté avec des amendements, dont un au titre.
Déposé par Dépôt n°	M. Simard (Richelieu) 450-950608
Extrait de Déposé par Dépôt n°	Pétition signée par 1074 membres du Syndicat de l'enseignement de l'ouest de Montréal, concernant les régimes de retraite des secteurs public et parapublic. M. Cherry (Saint-Laurent) 451-950608
Extrait de Déposé par Dépôt n°	Pétition signée par 1233 membres du Syndicat de l'enseignement de Lanaudière et du Syndicat de l'enseignement des Moulins, concernant les régimes de retraite des secteurs public et parapublic Mme Caron (Terrebonne) 452-950608
Extrait de Déposé par Dépôt n°	Pétition signée par 96 membres du Syndicat du personnel technique et administratif de la Commission scolaire catholique de Sherbrooke, concernant les régimes de retraite des secteurs public et parapublic M. Boucher (Johnson) 453-950608
Rapport de Sujet	Commission du budget et de l'administration Le 8 juin 1995, a étudié en détail les projets de loi: 71 Loi visant l'amélioration des relations entre le ministère du Revenu et ses clientèles - Rapporté avec un amendement.
Déposé par Dépôt n°	M. Baril (Arthabaska) 454-950609
Rapport de Sujet	Commission du budget et de l'administration Le 8 juin 1995, a étudié en détail les projets de loi: 100 Loi modifiant la Loi sur les caisses d'épargne et de crédit et la Loi sur les corporations de fonds de sécurité - Rapporté sans amendement.
Déposé par Dépôt n°	M. Baril (Arthabaska) 455-950609
Extrait de Déposé par Dépôt n°	Pétition signée par 3270 membres de l'Alliance de professeurs de Montréal, concernant les régimes de retraite des secteurs public et parapublic. M. Bourdon (Pointe-aux-Trembles) 456-950609

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
1re session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)	
Extrait de	Pétition signée par 620 membres du Syndicat des enseignantes et enseignants de Mille-Îles, concernant les régimes de retraite des secteurs public et parapublic.
Déposé par	M. Cliche (Vimont)
Dépôt n°	457-950609
Extrait de	Pétition signée par 765 membres du Syndicat de l'enseignement de la région de Drummondville, concernant les régimes de retraite des secteurs public et parapublic.
Déposé par	M. Jutras (Drummond)
Dépôt n°	458-950609
Document	Copie d'une lettre, en date du 1 ^{er} juin 1995, adressée à M. Paul Bégin, ministre de la Justice, par M. Denis Perron, député de Duplessis, concernant le projet de loi, Loi modifiant la Loi sur l'aide juridique.
Déposé par	M. Mulcair (Chomedey)
Dépôt n°	459-950609
Document	Rapport annuel de la Commission des transports du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	M. Léonard, ministre des Transports
Dépôt n°	460-950612
Document	Copie du mandat confié à des chercheurs de la Chaire Bombardier en gestion du changement technologique dans les PME par l'Institut national de recherche scientifique concernant l'étude «Souveraineté et PME».
Déposé par	M. Le Hir, ministre délégué à la Restructuration
Dépôt n°	461-950612
Rapport de Sujet	Commission des institutions Les 6 et 7 juin 1995, a procédé à des consultations particulières sur le projet de loi 87, Loi modifiant la Loi sur l'aide juridique.
Déposé par	M. Simard (Richelieu)
Dépôt n°	462-950612
Extrait de	Pétition signée par 782 membres du Syndicat de l'enseignement du Saguenay et du Syndicat régional des employés de soutien, concernant les régimes de retraite dans les secteurs public et parapublic.
Déposé par	M. Dufour (Jonquière)
Dépôt n°	463-950612
Extrait de	Pétition signée par 832 membres du Syndicat de l'enseignement de l'Ungava et de l'Abitibi-Témiscamingue, concernant les régimes de retraite dans les secteurs public et parapublic.
Déposé par	M. Trudel (Rouyn-Noranda—Témiscamingue)
Dépôt n°	464-950612
Document	Copie du calendrier des rencontres du Comité interministériel sur l'exercice des moyens de pression dans les services publics et, plus particulièrement, le secteur municipal
Déposé par	Mme Harel, ministre de l'Emploi
Dépôt n°	465-950612
Document	Rapport annuel de l'Office des autoroutes du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par	M. Léonard, ministre des Transports
Dépôt n°	466-950613
Document	Rapport annuel du Bureau du coroner, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1994.
Déposé par	M. Ménard, ministre de la Sécurité publique
Dépôt n°	467-950613

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

1re session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)

Document	:	Rapport annuel de la Corporation professionnelle des technologistes médicaux du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	468-950613
Document	:	Copie d'une lettre, en date du 12 juin 1995, qu'il a reçue de M. Jean Fillion, député de la circonscription électorale de Montmorency, l'informant de sa décision de siéger à titre de député indépendant à l'Assemblée nationale.
Déposé par	:	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n°	:	469-950613
Rapport de	:	Commission de l'aménagement et des équipements
Sujet	:	Les 7, 8 et 12 juin 1995, a étudié en détail le projet de loi: 94 Loi sur la Commission de la capitale nationale - Rapporté avec des amendements.
Déposé par	:	Mme Bélanger (Mégantic-Compton)
Dépôt n°	:	470-950613
Extrait de	:	Pétition signée par 724 membres du Syndicat de l'enseignement des Bois-Francs, concernant les régimes de retraite des secteurs public et parapublic.
Déposé par	:	M. Baril (Arthabaska)
Dépôt n°	:	471-950613
Extrait de	:	Pétition signée par 1051 membres de l'Association des professeurs de Lignery, concernant les régimes de retraite des secteurs public et parapublic.
Déposé par	:	M. Lazure (La Prairie)
Dépôt n°	:	472-950613
Extrait de	:	Pétition signée par 80 membres du Syndicat du personnel de soutien du cégep François-Xavier-Garneau, concernant les régimes de retraite des secteurs public et parapublic.
Déposé par	:	Mme Delisle (Jean-Talon)
Dépôt n°	:	473-950613
Extrait de	:	Pétition signée par 314 membres du Syndicat de l'enseignement du Bas-Richelieu, concernant les régimes de retraite des secteurs public et parapublic.
Déposé par	:	M. Simard (Richelieu)
Dépôt n°	:	474-950613
Extrait de	:	Pétition signée par 540 citoyens du comté de Saint-Henri—Sainte-Anne, concernant le projet de loi 83, Loi modifiant la Loi sur les services de santé et les services sociaux.
Déposé par	:	Mme Loiseleur (Saint-Henri—Sainte-Anne)
Dépôt n°	:	475-950613
Extrait de	:	Pétition signée par 376 citoyens du comté de Bourassa, concernant le projet de loi 83, Loi modifiant la Loi sur les services de santé et les services sociaux.
Déposé par	:	M. Charbonneau (Bourassa)
Dépôt n°	:	476-950613
Extrait de	:	Pétition signée par 1077 pétitionnaires, concernant le projet de loi 83, Loi modifiant la Loi sur les services de santé et les services sociaux.
Déposé par	:	M. Williams (Nelligan)
Dépôt n°	:	477-950613
Extrait de	:	Pétition signée par 3177 citoyens du comté de Beauce-Nord, concernant le projet de loi 83, Loi modifiant la Loi sur les services de santé et les services sociaux.
Déposé par	:	M. Poulin (Beauce-Nord)
Dépôt n°	:	478-950613

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

1re session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)

Extrait de	:	Pétition signée par 4057 citoyens du comté de Beauce-Nord, concernant le projet de loi 83, Loi modifiant la Loi sur les services de santé et les services sociaux.
Déposé par	:	M. Poulin (Beauce-Nord)
Dépôt n°	:	479-950613
Document	:	Copie d'une lettre, en date du 6 juin 1995, adressée à M. Paul Bégin, ministre de la Justice, par Mme Jeanne L. Blackburn, ministre de la Sécurité du revenu et ministre responsable de la Condition féminine, lui transmettant les revendications de la Conférence permanente sur la sécurité du revenu concernant le projet de loi 87, Loi modifiant la Loi sur l'aide juridique.
Déposé par	:	M. Mulcair (Chomedey)
Dépôt n°	:	480-950613
Extrait de	:	Pétition signée par 383 membres du Syndicat du personnel de l'enseignement des Hautes-Rivières du territoire de Pierre-Neveu, concernant les régimes de retraite des secteurs public et parapublic.
Déposé par	:	M. Létourneau (Ungava)
Dépôt n°	:	481-950614
Extrait de	:	Pétition signée par 1434 membres du Syndicat de l'enseignement de l'Estrie, concernant les régimes de retraite des secteurs public et parapublic
Déposé par	:	M. Boucher (Johnson)
Dépôt n°	:	482-950614
Extrait de	:	Pétition signée par 908 citoyens du comté de Pontiac, concernant le projet de loi 83, Loi modifiant la Loi sur les services de santé et les services sociaux
Déposé par	:	M. Middlemiss (Pontiac)
Dépôt n°	:	483-950614
Extrait de	:	Pétition signée par 259 citoyens du comté de Pontiac, concernant le projet de loi 83, Loi modifiant la Loi sur les services de santé et les services sociaux
Déposé par	:	M. Middlemiss (Pontiac)
Dépôt n°	:	484-950614
Extrait de	:	Pétition signée par 215 pétitionnaires, concernant le projet de loi 83, Loi modifiant la Loi sur les services de santé et les services sociaux
Déposé par	:	M. Bordeleau (Acadie)
Dépôt n°	:	485-950614
Extrait de	:	Pétition signée par 177 citoyens du comté de Marguerite-Bourgeoys, concernant le projet de loi 83, Loi modifiant la Loi sur les services de santé et les services sociaux
Déposé par	:	Mme Frulla (Marguerite-Bourgeoys)
Dépôt n°	:	486-950614
Extrait de	:	Pétition signée par 2218 citoyens du comté de Beauce-Sud, concernant le projet de loi 83, Loi modifiant la Loi sur les services de santé et les services sociaux
Déposé par	:	M. Quirion (Beauce-Sud)
Dépôt n°	:	487-950614
Document	:	Série de documents relatifs à un appel d'offres lancé, puis retiré, par la Régie régionale de la santé et des services sociaux de Montréal-Centre pour la fourniture de services de buanderie au pavillon Maisonneuve de l'Hôpital Maisonneuve-Rosemont, ainsi que des extraits de listes de contributions au Parti Québécois dans le comté de L'Assomption.
Déposé par	:	M. Beaudet (Argenteuil)
Dépôt n°	:	488-950614
Document	:	Dépliant préparé par la Chambre de commerce et d'industrie du Québec métropolitain concernant le financement de la résidence officielle du Premier ministre à Québec.
Déposé par	:	M. Bordeleau (Acadie)
Dépôt n°	:	489-950614

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
1re session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)	
Document	Copie d'une lettre, en date du 9 novembre 1994, adressée à M. Raymond Lavoie, président de la Chambre de commerce et d'industrie du Québec métropolitain, par M. Louis Bernard, Secrétaire général et greffier du Conseil exécutif, concernant la résidence officielle du premier ministre à Québec, ainsi que copie du bail dudit immeuble.
Déposé par	M. Chevette, leader du gouvernement, au nom de M. Parizeau, premier ministre
Dépôt n°	490-950615
Document	Rapport annuel de la Commission de la construction du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1994.
Déposé par	Mme Harel, ministre de l'Emploi et ministre d'État à la concertation
Dépôt n°	491-950615
Document	Rapport annuel de l'Institut de recherche et d'information sur la rémunération, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	Mme Harel, ministre de l'Emploi et ministre d'État à la concertation
Dépôt n°	492-950615
Document	Rapport annuel de la Société de développement de la Baie James, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1994.
Déposé par	M. Gendron, ministre des Ressources naturelles
Dépôt n°	493-950615
Document	Rapport annuel de SOQUEM, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	M. Gendron, ministre des Ressources naturelles
Dépôt n°	494-950615
Document	Rapport annuel de SOQUIP, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	M. Gendron, ministre des Ressources naturelles
Dépôt n°	495-950615
Document	Rapport annuel du ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	M. Landry, ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation
Dépôt n°	496-950615
Document	Rapport annuel de la Société de financement agricole, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	M. Landry, ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation, au nom de M. Gendron, ministre des Ressources naturelles et en son nom personnel
Dépôt n°	497-950615
Document	Rapport annuel de la Commission d'appel en matière de lésions professionnelles, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	M. Bégin, ministre de la Justice
Dépôt n°	498-950615
Document	Rapport annuel du Conseil médical du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n°	499-950615
Extrait de	Pétition signée par 176 membres du Syndicat de l'enseignement de la région de la Mitis, concernant les régimes de retraite des secteurs public et parapublic.
Déposé par	Mme Charest (Rimouski)
Dépôt n°	500-950615
Extrait de	Pétition signée par 125 920 citoyens de la région de Montréal, concernant la fermeture de l'Hôpital Reine Elizabeth de Montréal.
Déposé par	M. Copeman (Notre-Dame-de-Grâce)
Dépôt n°	501-950615

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
1re session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)	
Document	: Copie de deux lettres concernant la problématique du changement des catégories d'âge au hockey mineur: la première, en date du 15 juin 1995, adressée au ministre par M. Roger Landry, président-directeur général de la Régie de la sécurité dans les sports du Québec, et la deuxième, en date du 16 juin 1995, que le ministre adressait à M. René Marcil, président de la Fédération québécoise de hockey sur glace.
Déposé par	: M. Chevrette, ministre des Affaires municipales, responsable du loisir et des sports
Dépôt n°	: 502-950616
Document	: Rapport annuel des Services gouvernementaux, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994.
Déposé par	: Mme Marois, ministre déléguée à l'Administration et à la Fonction publique, présidente du Conseil du trésor
Dépôt n°	: 503-950616
Document	: Rapport annuel de la Commission de la santé et de la sécurité du travail, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1994.
Déposé par	: Mme Harel, ministre de l'Emploi et ministre d'État à la concertation
Dépôt n°	: 504-950616
Document	: Rapport annuel de la Commission québécoise des libérations conditionnelles, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	: M. Ménard, ministre de la Sécurité publique
Dépôt n°	: 505-950616
Document	: Rapport annuel de la Commission de protection du territoire agricole du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	: M. Landry, ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation
Dépôt n°	: 506-950616
Document	: Rapport annuel de l'Office de la protection du consommateur, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	: M. Bégin, ministre de la Justice
Dépôt n°	: 507-950616
Document	: Document faisant état de la situation relative à différents contrats de service de buanderie accordés par la Régie régionale de la santé et des services sociaux de Montréal-Centre sur l'ensemble de son territoire.
Déposé par	: M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n°	: 508-950616
Document	: Rapport annuel de la Commission des droits de la personne, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1994, conformément à l'article 73 de la <i>Charte des droits et libertés de la personne</i> .
Déposé par	: M. Roger Bertrand, président
Dépôt n°	: 509-950616
Document	: Rapport annuel de la Commission de la fonction publique, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995, accompagné du rapport du Vérificateur général du Québec sur les frais d'administration de cet organisme pour la même période.
Déposé par	: M. Roger Bertrand, président
Dépôt n°	: 510-950616
Rapport de Sujet	: Commission de l'aménagement et des équipements Le 15 juin 1995, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé suivant: 223 Loi concernant le Village et la Paroisse de Saint-Anselme – Rapporté avec un amendement.
Déposé par	: Mme Bélanger (Mégantic-Compton)
Dépôt n°	: 511-950616

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
1re session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)	
Rapport de Sujet	Commission de l'aménagement et des équipements Le 15 juin 1995, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé suivant: 208 Loi concernant la Ville de Saint-Tite – Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n°	Mme Bélanger (Mégantic-Compton) 512-950616
Rapport de Sujet	Commission de l'aménagement et des équipements Le 15 juin 1995, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé suivant: 203 Loi concernant la Ville de La Baie – Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n°	Mme Bélanger (Mégantic-Compton) 513-950616
Extrait de Déposé par Dépôt n°	Pétition signée par 179 pétitionnaires, concernant le projet de loi 83, Loi modifiant la Loi sur les services de santé et les services sociaux. M. MacMillan (Papineau) 514-950616
Extrait de Déposé par Dépôt n°	Pétition signée par 501 citoyens du comté de Nelligan, concernant le projet de loi 83, Loi modifiant la Loi sur les services de santé et les services sociaux. M. Williams (Nelligan) 515-950616
Extrait de Déposé par Dépôt n°	Pétition signée par 586 citoyens du comté de Vanier, concernant le projet de loi 83, Loi modifiant la Loi sur les services de santé et les services sociaux M. Marsan (Robert-Baldwin) 516-950616
Extrait de Déposé par Dépôt n°	Pétition signée par 537 citoyens du comté de Jacques-Cartier, concernant le projet de loi 83, Loi modifiant la Loi sur les services de santé et les services sociaux M. Kelley (Jacques-Cartier) 517-950616
Extrait de Déposé par Dépôt n°	Pétition signée par 2950 citoyens et citoyennes de la région de l'Estrie, concernant la reconnaissance des traitements ostéopathiques par la Régie de l'assurance-maladie du Québec M. Boucher (Johnson) 518-950616
Extrait de Déposé par Dépôt n°	Pétition signée par 1478 citoyens du Nord-Est de Montréal, concernant la construction d'un hôpital dans le quartier Rivière-des-Prairies. M. Gobé (LaFontaine) 519-950616
Document Déposé par Dépôt n°	Copie d'un communiqué, en date du 15 juin 1995, de l'agence de presse NTR concernant l'enquête du juge en chef de la Cour du Québec sur les activités du coroner Marc-André Bouliane. M. Dumont (Rivière-du-Loup) 520-950616
Document Déposé par Dépôt n°	Copie d'une lettre, en date du 14 juin 1995, que lui adressait le coroner Marc-André Bouliane concernant des documents contenant des renseignements personnels sur le coroner Bouliane que M. Dumont aurait en sa possession. M. Dumont (Rivière-du-Loup) 521-950616
Document Déposé par Dépôt n°	Rapport annuel de la Régie du logement, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995. M. Chevette, ministre des Affaires municipales, responsable de l'habitation 522-950619

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
1re session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)	
Document :	Rapport annuel de la Société d'habitation du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1994.
Déposé par :	M. Chevrette, ministre des Affaires municipales, responsable de l'habitation
Dépôt n° :	523-950619
Document :	Rapport annuel de la Société immobilière du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par :	Mme Marois, ministre déléguée à l'Administration et à la Fonction publique, présidente du Conseil du trésor
Dépôt n° :	524-950619
Document :	Rapport annuel de la Société québécoise d'initiatives agro-alimentaires (SOQUIA), pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par :	M. Landry, ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation
Dépôt n° :	525-950619
Document :	Rapport annuel du Curateur public du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1994.
Déposé par :	M. Bégin, ministre de la Justice
Dépôt n° :	526-950619
Extrait de :	Pétition signée par 239 citoyens des comtés de Verdun et de Notre-Dame-de-Grâce, concernant le projet de loi 83, Loi modifiant la Loi sur les services de santé et les services sociaux.
Déposé par :	M. Gautrin (Verdun)
Dépôt n° :	527-950619
Extrait de :	Pétition signée par 717 citoyens du comté de Robert-Baldwin, par M. Marsan (Robert-Baldwin), concernant le projet de loi 83, Loi modifiant la Loi sur les services de santé et les services sociaux
Déposé par :	M. Marsan (Robert-Baldwin)
Dépôt n° :	528-950619
Extrait de :	Pétition signée par 12 089 citoyens du comté de Chauveau et desservis par le Centre hospitalier Chauveau, concernant la fermeture de cet hôpital.
Déposé par :	M. Marsan (Robert-Baldwin)
Dépôt n° :	529-950619
Document :	Copie d'un article publié le 14 juin 1995 dans le journal <i>La Frontière</i> d'Abitibi-Témiscamingue, concernant la fermeture possible des hôpitaux de Malartic et de Ville-Marie.
Déposé par :	M. Marsan (Robert-Baldwin)
Dépôt n° :	530-950619
Document :	Extrait d'un formulaire de soumission adressé au Service régional de buanderie de la Régie régionale de la santé et des services sociaux de Montréal-Centre par la buanderie Blanchelle inc., de Repentigny.
Déposé par :	M. Beaudet (Argenteuil)
Dépôt n° :	531-950619
Document :	Trois documents, publiés en mai 1995 par le Secrétariat à la restructuration du gouvernement du Québec et distribués par le Barreau du Québec, portant sur des études économiques, financières et juridiques ayant trait à la souveraineté du Québec.
Déposé par :	M. Bégin, ministre de la Justice
Dépôt n° :	532-950619
Document :	Dépliant électoral qu'il faisait parvenir aux citoyens du comté de Papineau alors qu'il se portait candidat du Parti libéral à l'élection provinciale du 12 septembre 1994.
Déposé par :	M. MacMillan (Papineau)
Dépôt n° :	533-950619

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS		
1re session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)		
Document		Rapport annuel de la Société québécoise d'assainissement des eaux, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par		M. Chevette, ministre des Affaires municipales
Dépôt n°		534-950620
Document		Rapport annuel de la Commission administrative des régimes de retraite et d'assurances, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1994.
Déposé par		Mme Marois, ministre déléguée à l'Administration et à la Fonction publique, présidente du Conseil du trésor
Dépôt n°		535-950620
Document		Rapport annuel de l'Inspecteur général des institutions financières sur les assurances, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1994.
Déposé par		M. Campeau, ministre des Finances
Dépôt n°		536-950620
Document		Rapport annuel de l'Inspecteur général des institutions financières sur les sociétés de fiducie et les sociétés d'épargne, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1994.
Déposé par		M. Campeau, ministre des Finances
Dépôt n°		537-950620
Document		Rapport annuel de Loto-Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par		M. Campeau, ministre des Finances
Dépôt n°		538-950620
Document		Rapport annuel de l'Inspecteur général des institutions financières sur les caisses d'épargne et de crédit, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1994.
Déposé par		M. Campeau, ministre des Finances
Dépôt n°		539-950620
Document		Décret n° 764-95 concernant une réduction du capital-actions émis et payé de REXFOR et un remboursement correspondant de capital et le décret n° 765-95 concernant une réduction du capital-actions émis et payé de SOQUIP et un remboursement correspondant de capital, adoptés le 7 juin 1995.
Déposé par		M. Campeau, ministre des Finances
Dépôt n°		540-950620
Document		Rapport annuel pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995, de la corporation professionnelle suivante: — l'Ordre des urbanistes du Québec
Déposé par		M. Bégin, ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°		541-950620
Document		Rapport annuel pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995, de la corporation professionnelle suivante: — l'Ordre des traducteurs et interprètes agréés du Québec
Déposé par		M. Bégin, ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°		542-950620
Document		Rapport annuel pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995, de la corporation professionnelle suivante: — l'Ordre professionnel des technologistes médicaux du Québec
Déposé par		M. Bégin, ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°		543-950620
Document		Rapport annuel pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995, de la corporation professionnelle suivante: — l'Ordre des hygiénistes dentaires du Québec
Déposé par		M. Bégin, ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°		544-950620

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
1re session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)	
Document	Rapport annuel pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995, de la corporation professionnelle suivante: — l'Ordre des dentistes du Québec
Déposé par	M. Bégin, ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	545-950620
Document	Rapport annuel pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995, de la corporation professionnelle suivante: — l'Ordre des administrateurs agréés du Québec
Déposé par	M. Bégin, ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	546-950620
Document	Rapport annuel de la Régie de l'assurance-maladie du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n°	547-950620
Rapport de Sujet	Commission des institutions Les 13, 14, 15, 16 et 19 juin 1995, a étudié en détail le projet de loi : 81 Loi modifiant la Loi sur les cours municipales, la Loi sur les tribunaux judiciaires et diverses dispositions législatives – Rapporté avec des amendements.
Déposé par	M. Simard (Richelieu)
Dépôt n°	548-950620
Extrait de	Pétition signée par 230 citoyens des comtés de Richmond et de Viau, concernant le projet de loi 83, Loi modifiant la Loi sur les services de santé et les services sociaux
Déposé par	M. Vallières (Richmond)
Dépôt n°	549-950620
Extrait de	Pétition signée par 1323 pétitionnaires du Centre hospitalier Reddy Memorial, concernant le projet de loi 83, Loi modifiant la Loi sur les services de santé et les services sociaux
Déposé par	M. Chagnon (Westmount—Saint-Louis)
Dépôt n°	550-950620
Extrait de	Pétition signée par 508 citoyens du comté de Nelligan, concernant le projet de loi 83, Loi modifiant la Loi sur les services de santé et les services sociaux
Déposé par	M. Williams (Nelligan)
Dépôt n°	551-950620
Extrait de	Pétition signée par 175 citoyens des comtés de Jean-Talon et de Louis-Hébert, concernant le projet de loi 83, Loi modifiant la Loi sur les services de santé et les services sociaux
Déposé par	Mme Delisle (Jean-Talon)
Dépôt n°	552-950620
Extrait de	Pétition signée par 581 membres du Syndicat du personnel de soutien en éducation, concernant les régimes de retraite des secteurs public et parapublic
Déposé par	M. Chagnon (Westmount—Saint-Louis)
Dépôt n°	553-950620
Extrait de	Pétition signée par 124 membres de la Provincial Association of Protestant Teachers of Québec, concernant les régimes de retraite des secteurs public et parapublic
Déposé par	M. Williams (Nelligan)
Dépôt n°	554-950620
Extrait de	Pétition signée par 86 membres de l'Association provinciale des enseignantes et enseignants professionnels du Québec, concernant les régimes de retraite des secteurs public et parapublic
Déposé par	M. Marsan (Robert-Baldwin)
Dépôt n°	555-950620

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

1^{re} session de la 35^e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)

Extrait de	:	Pétition signée par 285 membres du Syndicat de l'enseignement de la région de la Mitis, concernant les régimes de retraite des secteurs public et parapublic
Déposé par	:	Mme Doyer (Matapédia)
Dépôt n°	:	556-950620
Extrait de	:	Pétition signée par 125 enseignants et enseignantes du comté de Jacques-Cartier, concernant les régimes de retraite des secteurs public et parapublic
Déposé par	:	M. Kelley (Jacques-Cartier)
Dépôt n°	:	557-950620
Document	:	Copie d'une lettre, en date du 16 juin 1995, qu'il recevait du Président de l'Assemblée nationale, M. Roger Bertrand, en réponse à une question que le député de Pontiac lui avait adressée le 7 juin dernier relativement à des rappels à l'ordre.
Déposé par	:	M. Middlemiss (Pontiac)
Dépôt n°	:	558-950620
Document	:	Copie d'un communiqué de presse, émis le 16 juin 1995 par la firme Standard & Poor's, concernant la cote de crédit du gouvernement du Québec et d'Hydro-Québec.
Déposé par	:	M. Johnson, chef de l'opposition officielle
Dépôt n°	:	559-950620
Rapport de Sujet	:	Commission des affaires sociales Les 6, 7, 12, 13, 14 et 15 juin 1995, a étudié en détail le projet de loi: 83 Loi modifiant la Loi sur les services de santé et les services sociaux – l'étude détaillée du projet de loi n'a pas été complétée.
Déposé par	:	M. Lazure (La Prairie)
Dépôt n°	:	560-950620
Document	:	Rapport annuel de la Régie du cinéma, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	M. Parizeau, premier ministre et ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n°	:	561-950621
Document	:	Document, publié par le ministère de l'Éducation du Québec, contenant les résultats aux épreuves uniques de juin 1994 par commission scolaire et par école, ainsi que le taux de réussite par commission scolaire (versions française et anglaise).
Déposé par	:	M. Garon, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	:	562-950621
Document	:	Édition 1994 du document intitulé <i>Indicateurs de l'éducation</i> publié par le ministère de l'Éducation du Québec (versions française et anglaise).
Déposé par	:	M. Garon, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	:	563-950621
Document	:	Document, publié par le ministère de l'Éducation, contenant les résultats aux épreuves uniques de juin 1994 par établissement privé (versions française et anglaise).
Déposé par	:	M. Garon, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	:	564-950621
Document	:	Rapport annuel de la Régie du gaz naturel, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	M. Gendron, ministre des Ressources naturelles
Dépôt n°	:	565-950621
Document	:	Rapport annuel de la Société de récupération, d'exploitation et de développement forestiers du Québec (REXFOR), pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	M. Gendron, ministre des Ressources naturelles
Dépôt n°	:	566-950621

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
1re session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)	
Document	Copie de l'entente spécifique entre le Conseil de la nation huronne-wendat et le gouvernement du Québec concernant la chasse à l'original par les Hurons-Wendat pour la saison 1995.
Déposé par	M. Brassard, ministre de l'Environnement et de la Faune
Dépôt n°	567-950621
Document	Rapport annuel de la Commission de la santé et de la sécurité du travail concernant l'application de la <i>Loi sur l'indemnisation des victimes d'actes criminels</i> et de la <i>Loi visant à favoriser le civisme</i> , pour l'année 1994.
Déposé par	M. Bégin, ministre de la Justice
Dépôt n°	568-950621
Document	Rapport annuel de la Société des alcools du Québec, pour l'exercice financier terminé le 25 mars 1995.
Déposé par	M. Paillé, ministre de l'Industrie, du Commerce, de la Science et de la Technologie
Dépôt n°	569-950621
Document	Rapport annuel de la Société de développement industriel du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	M. Paillé, ministre de l'Industrie, du Commerce, de la Science et de la Technologie
Dépôt n°	570-950621
Document	Rapport annuel de SIDBEC, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1994.
Déposé par	M. Paillé, ministre de l'Industrie, du Commerce, de la Science et de la Technologie
Dépôt n°	571-950621
Document	Rapport annuel du Centre de recherche industrielle du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	M. Paillé, ministre de l'Industrie, du Commerce, de la Science et de la Technologie
Dépôt n°	572-950621
Document	Rapport annuel du ministère de l'Industrie, du Commerce, de la Science et de la Technologie, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	M. Paillé, ministre de l'Industrie, du Commerce, de la Science et de la Technologie
Dépôt n°	573-950621
Rapport de Sujet	Commission des institutions Le 20 juin 1995, a étudié en détail le projet de loi: 76 Loi modifiant le Code de procédure civile et la Loi sur la Régie du logement - Rapporté avec des amendements.
Déposé par	M. Simard (Richelieu)
Dépôt n°	574-950621
Rapport de Sujet	Rapport de la Commission du budget et de l'administration Les 15 et 16 mars 1995 ainsi qu'en séances de travail les 20 décembre 1994, 21 février et 14 juin 1995, a examiné les activités, les orientations et la gestion de la Société des loteries du Québec. Le rapport contient une recommandation.
Déposé par	M. Baril (Arthabaska)
Dépôt n°	575-950621
Rapport de Sujet	Commission du budget et de l'administration Les 24, 25 et 26 janvier 1995 ainsi qu'en séances de travail les 21 février et 14 juin 1995, a entendu le Vérificateur général du Québec dans le cadre de l'examen de son rapport annuel 1993-1994.
Déposé par	M. Baril (Arthabaska)
Dépôt n°	576-950621

DESCRIPTIONS

1re session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)

Rapport de Sujet	Commission du budget et de l'administration Le 20 juin 1995, a étudié en détail le projet de loi: 97 Loi modifiant diverses dispositions législatives concernant les régimes de retraite des secteurs public et parapublic – Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n°	M. Baril (Arthabaska) 577-950621
Rapport de Sujet	Commission de l'économie et du travail Le 20 juin 1995, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé suivant: 224 Loi modifiant la Loi sur la charte de la Coopérative fédérée de Québec – Rapporté avec un amendement.
Déposé par Dépôt n°	M. Tremblay (Outremont) 578-950621
Rapport de Sujet	Commission de l'économie et du travail Le 20 juin 1995, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé suivant: 239 Loi concernant Société de Fiducie La Métropolitaine du Canada — Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n°	M. Tremblay (Outremont) 579-950621
Rapport de Sujet	Commission de l'économie et du travail Le 20 juin 1995, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé suivant: 209 Loi concernant Société Gazoduc TQM — Rapporté avec un amendement.
Déposé par Dépôt n°	M. Tremblay (Outremont) 580-950621
Rapport de Sujet	Commission de l'aménagement et des équipements Le 20 juin 1995, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé suivant: 243 Loi concernant la municipalité de Saint-Nicéphore – Rapporté sans amendement.
Déposé par Dépôt n°	Mme Bélanger (Mégantic-Compton) 581-950621
Rapport de Sujet	Commission de l'aménagement et des équipements Le 20 juin 1995, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé suivant: 212 Loi concernant la Municipalité de Labrecque — Rapporté sans amendement
Déposé par Dépôt n°	Mme Bélanger (Mégantic-Compton) 582-950621
Rapport de Sujet	Commission de l'aménagement et des équipements Le 20 juin 1995, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé suivant: 204 Loi concernant la Ville de Verdun — Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n°	Mme Bélanger (Mégantic-Compton) 583-950621
Rapport de Sujet	Commission spéciale Les 8, 9, 12, 13, 14, 15, 16, 19 et 20 juin 1995, a étudié en détail le projet de loi: 90 Loi favorisant le développement de la formation professionnelle – Rapporté avec des amendements, dont un au titre.
Déposé par Dépôt n°	M. Facal (Fabre) 584-950621

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS		
1re session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)		
Extrait de	:	Pétition signée par 86 membres de l'Association provinciale des enseignantes et enseignants protestants du Québec, concernant les régimes de retraite des secteurs public et parapublic
Déposé par	:	M. Cherry (Saint-Laurent)
Dépôt n°	:	585-950621
Extrait de	:	Pétition signée par 1308 membres du Syndicat de l'enseignement du Lac-Saint-Jean et du Syndicat de l'enseignement de Louis-Emond, concernant les régimes de retraite des secteurs public et parapublic
Déposé par	:	M. Laprise (Roberval)
Dépôt n°	:	586-950621
Extrait de	:	Pétition signée par 677 membres du Syndicat de l'enseignement de Laval, concernant les régimes de retraite des secteurs public et parapublic
Déposé par	:	Mme Leduc (Mille-Îles)
Dépôt n°	:	587-950621
Extrait de	:	Pétition signée par 45 membres de l'Association des enseignantes et enseignants protestants du Québec, concernant les régimes de retraite des secteurs public et parapublic
Déposé par	:	M. Pelletier (Abitibi-Est)
Dépôt n°	:	588-950621
Extrait de	:	Pétition signée par 28 425 citoyennes et citoyens de Saint-Laurent, membres du personnel, médecins et patients du Centre hospitalier de Saint-Laurent, concernant le maintien de cet hôpital.
Déposé par	:	M. Bordeleau (Acadie)
Dépôt n°	:	589-950621
Extrait de	:	Pétition signée par 31 679 pétitionnaires du Centre hospitalier Reddy Memorial, concernant la fermeture de cet hôpital.
Déposé par	:	M. Chagnon (Westmount—Saint-Louis)
Dépôt n°	:	590-950621
Extrait de	:	Pétition signée par 49 191 pétitionnaires du Centre hospitalier Sainte-Jeanne-d'Arc, concernant la fermeture de cet hôpital.
Déposé par	:	M. Chagnon (Westmount—Saint-Louis)
Dépôt n°	:	591-950621
Extrait de	:	Pétition signée par 5019 pétitionnaires, concernant la mise sur pied d'une ressource d'hébergement en situation de crise.
Déposé par	:	M. Julien (Trois-Rivières)
Dépôt n°	:	592-950621
Document	:	Guides servant à la Présidence pour la période de questions à l'Assemblée nationale.
Déposé par	:	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n°	:	593-950621
Document	:	Compilation de la durée moyenne des questions et des réponses, principales et complémentaires, comparée à la durée cible du temps de questions et réponses pour la présente législature.
Déposé par	:	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n°	:	594-950621
Document	:	Copie d'une lettre, en date du 14 juillet 1994, qu'il recevait de M. Claude Ryan, ministre des Affaires municipales, concernant l'application aux résidents du comté de Montmorency de la contribution des automobilistes au financement du transport en commun.
Déposé par	:	M. Fillion (Montmorency)
Dépôt n°	:	595-950621

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
1re session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)	
Document :	Copie de trois lettres concernant les droits d'immatriculation de 30 \$ appliqués aux résidents de plusieurs municipalités de son comté: la première, en date du 12 octobre 1994, qu'il adressait au ministre des Affaires municipales, M. Guy Chevette, et les deux autres, en date des 8 février et 12 avril 1995, qu'il adressait au ministre des Transports, M. Jacques Léonard.
Déposé par :	M. Filion (Montmorency)
Dépôt n° :	596-950621
Document :	Extrait d'un appel d'offres, en date du 8 mars 1995, lancé par la Régie régionale de la santé et des services sociaux de Montréal-Centre pour la fourniture de services de buanderie au pavillon Maisonneuve de l'Hôpital Maisonneuve-Rosemont.
Déposé par :	M. Beaudet (Argenteuil)
Dépôt n° :	597-950621
Document :	Série de documents relatifs au contrat de services de buanderie pour le pavillon Maisonneuve de l'Hôpital Maisonneuve-Rosemont.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	598-950621
Document :	Avant-projet de loi intitulé «Loi modifiant la Loi sur la protection du territoire agricole et d'autres dispositions législatives afin de favoriser la protection et le développement durable des activités agricoles» (versions française et anglaise).
Déposé par :	M. Landry, ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation
Dépôt n° :	599-950622
Document :	Rapport annuel de la Bibliothèque nationale du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par :	M. Parizeau, premier ministre et ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n° :	600-950622
Document :	Rapport annuel de la Commission des biens culturels du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par :	M. Parizeau, premier ministre et ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n° :	601-950622
Document :	Rapport annuel de la Commission de reconnaissance des associations d'artistes, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par :	M. Parizeau, premier ministre et ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n° :	602-950622
Document :	Réponse à la question écrite de M. Bourbeau (Laporte) concernant le sujet suivant: -les dépenses du gouvernement du Québec et l'évolution de la dette et du service de la dette – Question n° 1, <i>Feuilleton et préavis</i> du 21 juin 1995.
Déposé par :	M. Chevette, leader du gouvernement
Dépôt n° :	603-950622
Document :	Réponse à la question écrite de M. Bourbeau (Laporte) concernant le sujet suivant: -les mesures fiscales prises afin d'éliminer le commerce illégal du tabac – Question n° 2, <i>Feuilleton et préavis</i> du 21 juin 1995.
Déposé par :	M. Chevette, leader du gouvernement
Dépôt n° :	604-950622
Document :	Réponse à la question écrite de M. Bourbeau (Laporte) concernant le sujet suivant: -l'évolution de l'économie souterraine et de ses impacts sur l'équilibre des finances publiques – Question n° 3, <i>Feuilleton et préavis</i> du 21 juin 1995.
Déposé par :	M. Chevette, leader du gouvernement
Dépôt n° :	605-950622

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
1re session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)	
Document	Réponse à la question écrite de M. Gautrin (Verdun) concernant le sujet suivant: -le document «Les finances du gouvernement: Une autre façon de gérer s'impose» — Question n° 6, <i>Feuilleton et préavis</i> du 21 juin 1995.
Déposé par	M. Chevette, leader du gouvernement
Dépôt n°	606-950622
Document	Réponse à la question écrite de M. Gautrin (Verdun) concernant le sujet suivant: - les emprunts sous forme obligataire garantis par le gouvernement pour chaque institution collégiale ou universitaire - Question n° 16, <i>Feuilleton et préavis</i> du 21 juin 1995.
Déposé par	M. Chevette, leader du gouvernement
Dépôt n°	607-950622
Document	La réponse à la question écrite de M. Dumont (Rivière-du-Loup) concernant la taxe de vente imposée sur les transactions impliquant les détaillants de bateaux de plaisance - Question n° 20, <i>Feuilleton et préavis</i> du 21 juin 1995.
Déposé par	M. Chevette, leader du gouvernement
Dépôt n°	608-950622
Document	Rapport annuel du Bureau d'audiences publiques sur l'environnement, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	M. Brassard, ministre de l'Environnement et de la Faune
Dépôt n°	609-950622
Document	Rapport annuel du Conseil de la science et de la technologie, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995
Déposé par	M. Paillé, ministre de l'Industrie, du Commerce, de la Science et de la Technologie
Dépôt n°	610-950622
Rapport de Sujet	Commission de l'économie et du travail Les 12, 13, 15, 19 et 21 juin 1995, a étudié en détail le projet de loi: 196 Loi constituant Fondation, le Fonds de développement de la Confédération des syndicats nationaux pour la coopération et l'emploi - Rapporté avec un amendement.
Déposé par	M. Bourdon (Pointe-aux-Trembles)
Dépôt n°	611-950622
Rapport de Sujet	Commission de l'aménagement et des équipements Les 13 et 21 juin 1995, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé: 210 Loi modifiant la charte de la Ville de Montréal - Rapporté avec des amendements
Déposé par	Mme Bélanger (Mégantic-Compton)
Dépôt n°	612-950622
Extrait de	Pétition signée par 82 membres de l'Association provinciale des enseignantes et enseignants protestants du Québec, concernant les régimes de retraite des secteurs public et parapublic
Déposé par	M. Chagnon (Westmount—Saint-Louis)
Dépôt n°	613-950622
Extrait de	Pétition signée par 256 citoyens du comté de Portneuf, concernant les régimes de retraite des secteurs public et parapublic
Déposé par	M. Côté (La Peltrie)
Dépôt n°	614-950622
Extrait de	Pétition signée par 663 membres de l'Union des employé(es) de service, local 298 (FTQ), concernant la révision de la loi 102 sur les conditions de travail dans les secteurs public et municipal.
Déposé par	M. Morin (Nicolet-Yamaska)
Dépôt n°	615-950622

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

1re session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)

Extrait de	Pétition signée par 3036 citoyens et citoyennes du Québec, concernant l'endettement des gouvernements du Québec et du Canada.
Déposé par	M. Jutras (Drummond)
Dépôt n°	616-950622
Extrait de	Pétition signée par 447 pétitionnaires du comté de Gaspé, membres du Syndicat des travailleurs de l'enseignement de l'Est du Québec, concernant les coupures dans le secteur de l'éducation.
Déposé par	M. Lelièvre (Gaspé)
Dépôt n°	617-950622
Extrait de	Pétition signée par 651 étudiants et étudiantes de l'Outaouais, concernant l'aide financière aux étudiants québécois.
Déposé par	M. Lelièvre (Gaspé)
Dépôt n°	618-950622
Document	Copie d'une lettre, en date du 9 juin 1995, adressée à Mme France Dionne, députée de Kamouraska-Témiscouata, par M. Benoît Lévesque, secrétaire-trésorier de la Municipalité régionale de comté de L'Islet, concernant le projet de loi 67, accompagnée d'un extrait de la résolution 2956-05-95 adoptée le 8 mai 1995 par le conseil des maires de cette MRC.
Déposé par	M. Mulcair (Chomedey)
Dépôt n°	619-950622
Document	Lettre que lui a adressée M. Parizeau, premier ministre, en date du 5 septembre 1995, demandant qu'il prenne les dispositions pour que l'Assemblée nationale se réunisse d'urgence, à compter de 14 heures, le jeudi 7 septembre 1995, afin qu'elle soit saisie des mesures suivantes: - la présentation d'un projet de loi sur l'avenir du Québec; - une motion du Premier ministre proposant le texte d'une question devant faire l'objet d'une consultation populaire, conformément aux articles 8 et 9 de la <i>Loi sur la consultation populaire</i>; - une motion fixant le montant de la subvention devant être versée à chacun des comités nationaux, conformément à l'article 40 de la <i>Loi sur la consultation populaire</i>; - une motion d'ajournement de l'Assemblée à une date ultérieure à celle prévue au deuxième paragraphe de l'article 19 du Règlement de l'Assemblée nationale; - si besoin est, toute mesure propre à affirmer les droits, privilèges et prérogatives de l'Assemblée, à protéger ses travaux contre toute ingérence et à garantir que le peuple du Québec pourra effectivement se prononcer sur son avenir.
Déposé par	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n°	620-950907
Document	Lettre, en date du 6 septembre 1995, que lui a adressée l'honorable Louis-Charles Fournier, juge en chef de la Cour du Québec, concernant la désignation des juges de la Cour du Québec devant composer le Conseil du référendum.
Déposé par	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n°	621-950907
Document	Décisions suivantes du Bureau de l'Assemblée nationale, en date du 19 juin 1995: - Décision 754 concernant le Règlement relatif au paiement d'une indemnité de départ à un cadre supérieur de l'Assemblée nationale; - Décision 755 concernant le Règlement modifiant le Règlement sur les services relatifs aux voyages et les voyages à l'extérieur; - Décision 756 concernant le Règlement modifiant le Règlement sur l'utilisation d'avions du Fonds de service aérien gouvernemental par le député des Îles-de-la-Madeleine.
Déposé par	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n°	622-950911

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS		
1re session de la 35e législature		
(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)		
Document	:	Copie d'une lettre, en date du 14 juillet 1995, qu'il recevait du Président de l'Assemblée nationale, M. Roger Bertrand, concernant les revendications du député de Montmorency relatives à son statut d'indépendant.
Déposé par	:	M. Filion (Montmorency)
Dépôt n°	:	623-950911
Document	:	Sommaire, en date de septembre 1995, de la position de la Fédération des médecins résidents du Québec concernant la rémunération des médecins spécialistes dans le cadre des compressions budgétaires gouvernementales.
Déposé par	:	M. Dumont (Rivière-du-Loup)
Dépôt n°	:	624-950911
Document	:	Rapport annuel du Conseil de la santé et du bien-être, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n°	:	625-950912
Document	:	Rapport annuel du Fonds de la recherche en santé du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n°	:	626-950912
Document	:	Copie d'un constat d'infraction à la <i>Loi sur la consultation populaire</i> , en date du 16 septembre 1992, à l'endroit de Mme Rita Dionne-Marsolais.
Déposé par	:	M. Paradis, leader de l'opposition officielle
Dépôt n°	:	627-950912
Document	:	Copie du procès-verbal de la Chambre criminelle et pénale de la Cour du Québec à Montréal, en date du 5 septembre 1995, relativement à la poursuite adressée à Mme Rita Dionne-Marsolais pour infraction à la <i>Loi sur la consultation populaire</i> .
Déposé par	:	M. Paradis, leader de l'opposition officielle
Dépôt n°	:	628-950912
Document	:	Copie du sommaire du plume de la cour, en date du 11 septembre 1995, relativement à la poursuite adressée à Mme Rita Dionne-Marsolais pour infraction à la <i>Loi sur la consultation populaire</i> .
Déposé par	:	M. Paradis, leader de l'opposition officielle
Dépôt n°	:	629-950912
Document	:	Relevé de la situation de la liste d'attente de l'Hôpital Sainte-Justine, en date des 15 novembre 1994, 27 juillet et 22 août 1995.
Déposé par	:	M. Marsan (Robert-Baldwin)
Dépôt n°	:	630-950913
Document	:	Réponse à la question écrite de M. Fournier (Châteauguay) concernant le comité technique interne mis sur pied en février 1995 chargé d'analyser toutes les recommandations techniques formulées par le Bureau d'audiences publiques sur l'environnement dans le cadre du dossier de la décontamination des lagunes de Mercier – Question n° 23, <i>Feuilleton et préavis</i> du 21 juin 1995.
Déposé par	:	M. Chevette, leader du gouvernement
Dépôt n°	:	631-950914
Document	:	Document relatif à un projet de réforme de la Constitution du Canada.
Déposé par	:	M. Chevette, leader du gouvernement
Dépôt n°	:	632-950914
Document	:	Rapport annuel du Conseil de la recherche et du développement en transport, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	M. Léonard, ministre des Transports
Dépôt n°	:	633-950914

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

1re session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)

Document	Rapport final, en date du 29 juin 1995, du comité de travail sur la mise en oeuvre de la fusion de la Commission des droits de la personne et de la Commission de protection des droits de la jeunesse.
Déposé par	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	634-950914
Document	Rapport annuel du Conseil interprofessionnel du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	635-950914
Document	Extrait d'un discours sur la question référendaire qu'il a prononcé, à l'Assemblée nationale, le 11 septembre 1995.
Déposé par	M. Sirros (Laurier-Dorion)
Dépôt n°	636-950914
Document	Réponse à la question écrite de M. Gautrin (Verdun) concernant les organismes de charité enregistrés – Question n° 24, <i>Feuilleton et préavis</i> du 13 septembre 1995.
Déposé par	M. Chievrette, leader du gouvernement
Dépôt n°	637-950918
Document	Rapport annuel du Musée du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n°	638-950918
Document	Rapport annuel de la Régie des télécommunications du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n°	639-950918
Document	Rapport annuel du Conseil des arts et des lettres du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n°	640-950918
Document	Copie d'une lettre, en date du 1 ^{er} septembre 1995, adressée à Mme Lucie Brouillette, du Bureau des procureurs du Palais de justice de Montréal, par Me Jean Chartier, du bureau du Directeur général des élections du Québec, concernant le dossier de Mme Rita Dionne-Marsolais.
Déposé par	M. Paradis, leader de l'opposition officielle
Dépôt n°	641-950918
Document	Transcription d'une conférence de presse de M. Pierre Paradis, leader de l'opposition officielle, et M. Thomas J. Mulcair, député de Chomedey, qui a eu lieu le 15 septembre 1995, au sujet d'une poursuite adressée à Mme Rita Dionne-Marsolais pour infraction à la <i>Loi sur la consultation populaire</i> .
Déposé par	M. Paradis, leader de l'opposition officielle
Dépôt n°	642-950918
Document	Transcription d'une conférence de presse de M. Paul Bégin, ministre de la Justice, qui a eu lieu le 15 septembre 1995, au sujet d'une poursuite adressée à Mme Rita Dionne-Marsolais pour infraction à la <i>Loi sur la consultation populaire</i> .
Déposé par	M. Paradis, leader de l'opposition officielle
Dépôt n°	643-950918

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
1re session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)	
Document :	Rapport d'étude intitulé «Les finances publiques et le projet de souveraineté du Québec», présenté à l'Institut national de recherche scientifique par MM. Claude Fluet et Pierre Lefebvre, du département des sciences économiques de l'Université du Québec à Montréal, en juin 1995.
Déposé par :	M. Johnson, chef de l'opposition officielle
Dépôt n° :	644-950918
Document :	Rapport annuel de l'Office des ressources humaines, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par :	Mme Marois, ministre déléguée à l'Administration et à la Fonction publique, présidente du Conseil du trésor
Dépôt n° :	645-950919
Document :	Rapport annuel du ministère des Ressources naturelles, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par :	M. Gendron, ministre des Ressources naturelles
Dépôt n° :	646-950919
Document :	Rapport annuel du Tribunal d'appel en matière de protection du territoire agricole, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par :	M. Landry, ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation
Dépôt n° :	647-950919
Document :	Extrait du Code de la sécurité routière concernant l'installation d'affiches sur les chemins publics.
Déposé par :	M. Chevette, leader du gouvernement
Dépôt n° :	648-950919
Document :	Copie d'une lettre, en date du 19 septembre 1995, adressée à M. Benoît Savard, Directeur du comité du Non, par M. Yvan Demers, sous-ministre des Transports, concernant l'installation de panneaux publicitaires lors de la campagne référendaire.
Déposé par :	M. Chevette, leader du gouvernement
Dépôt n° :	649-950919
Document :	Copie d'une lettre, en date du 19 septembre 1995, adressée à M. Normand Brouillet, Directeur du comité référendaire pour le Oui, par M. Yvan Demers, sous-ministre des Transports, concernant l'installation de panneaux publicitaires lors de la campagne référendaire.
Déposé par :	M. Chevette, leader du gouvernement
Dépôt n° :	650-950919
Document :	Rapport annuel du ministère de la Culture et des Communications, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par :	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n° :	651-950920
Document :	Copie du texte d'un préavis de motion transmis au Secrétaire général de l'Assemblée le 19 septembre 1995 et dont le Président a refusé l'inscription au <i>Feuilleton</i> en vertu de l'article 193 du Règlement.
Déposé par :	M. Chevette, leader du gouvernement
Dépôt n° :	652-950920
Document :	Commentaires, en date du 13 juin 1995, du Secrétariat à la restructuration sur le document de travail intitulé: «Les finances publiques et le projet de souveraineté du Québec».
Déposé par :	M. Chevette, leader du gouvernement
Dépôt n° :	653-950920

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

1re session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)

Document	:	Commentaires, en date du 9 mai 1995, du Secrétariat à la restructuration sur le document de travail intitulé: «La dimension juridique des relations commerciales d'un Québec souverain».
Déposé par	:	M. Chevette, leader du gouvernement
Dépôt n°	:	654-950920
Document	:	Commentaires, en date du 19 juin 1995, du Secrétariat à la restructuration sur le document intitulé: «Le déficit budgétaire d'un Québec souverain».
Déposé par	:	M. Chevette, leader du gouvernement
Dépôt n°	:	655-950920
Document	:	Commentaires, en date du 23 mai 1995, du Secrétariat à la restructuration sur le document de travail intitulé: «L'union monétaire Québec-Canada».
Déposé par	:	M. Chevette, leader du gouvernement
Dépôt n°	:	656-950920
Document	:	Réponse à la question écrite de M. Williams (Nelligan) concernant l'offre de garantie pour le médicament Clorazil – Question n° 22, <i>Feuilleton et préavis</i> du 2 juin 1995.
Déposé par	:	M. Chevette, leader du gouvernement
Dépôt n°	:	657-951128
Document	:	Rapport annuel du ministère des Affaires municipales, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	M. Chevette, ministre des Affaires municipales et responsable du loisir et des sports
Dépôt n°	:	658-951128
Document	:	Rapport annuel de la Régie de la sécurité dans les sports, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	M. Chevette, ministre des Affaires municipales et responsable du loisir et des sports du Québec.
Dépôt n°	:	659-951128
Document	:	Rapport annuel du Conseil du statut de la femme, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	Mme Blackburn, ministre de la Sécurité du revenu et ministre responsable de la Condition féminine
Dépôt n°	:	660-951128
Document	:	Rapport annuel du ministère de la Sécurité du revenu, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	Mme Blackburn, ministre de la Sécurité du revenu et ministre responsable de la Condition féminine
Dépôt n°	:	661-951128
Document	:	Analyse actuarielle du Régime de rentes du Québec, en date du 31 décembre 1994.
Déposé par	:	Mme Blackburn, ministre de la Sécurité du revenu et ministre responsable de la Condition féminine
Dépôt n°	:	662-951128
Document	:	Rapport annuel de la Régie des rentes du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	Mme Blackburn, ministre de la Sécurité du revenu et ministre responsable de la Condition féminine
Dépôt n°	:	663-951128
Document	:	Rapport annuel de la Régie des assurances agricoles du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	M. Landry, ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation
Dépôt n°	:	664-951128

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

1re session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)

Document	:	Rapport annuel de la Régie des marchés agricoles et alimentaires du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	M. Landry, ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation
Dépôt n°	:	665-951128
Document	:	Rapport annuel de la Commission de protection des droits de la jeunesse, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	666-951128
Document	:	Rapport annuel de l'Ordre des agronomes du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	667-951128
Document	:	Rapport annuel de l'Ordre des architectes du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	668-951128
Document	:	Rapport annuel de l'Ordre des arpenteurs-géomètres du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	669-951128
Document	:	Rapport annuel de l'Ordre des audioprothésistes du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	670-951128
Document	:	Rapport annuel de le Barreau du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	671-951128
Document	:	Rapport annuel de l'Ordre des chimistes du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	672-951128
Document	:	Rapport annuel de l'Ordre des comptables agréés du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	673-951128
Document	:	Rapport annuel de l'Ordre des comptables en management accrédités du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	674-951128

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

1re session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)

Document	:	Rapport annuel de l'Ordre des comptables généraux licenciés du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	675-951128
Document	:	Rapport annuel de l'Ordre des denturologistes du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	676-951128
Document	:	Rapport du Vérificateur général du Québec sur l'état des dépenses et des crédits autorisés, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n°	:	677-951128
Document	:	Décisions suivantes du Bureau de l'Assemblée nationale, en date du 19 septembre 1995:
	-	Décision 757 concernant le Règlement sur le partage et la cession des droits accumulés au titre du régime de retraite des membres de l'Assemblée nationale;
	-	Décision 758 concernant le Règlement modifiant le Règlement sur l'utilisation d'avions du Fonds de service aérien gouvernemental par le député des Îles-de-la-Madeleine;
	-	Décision 759 concernant le Règlement modifiant le Règlement sur les allocations aux députés;
	-	Décision 760 concernant le Règlement concernant le Programme temporaire d'indemnisation des départs volontaires à l'Assemblée nationale;
	-	Décision 762 concernant le Règlement modifiant le Règlement sur la gestion financière et administrative.
Déposé par	:	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n°	:	678-951128
Document	:	Nouveau diagramme de l'Assemblée nationale, en date du 28 novembre 1995.
Déposé par	:	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n°	:	679-951128
Rapport de Sujet	:	Commission de l'agriculture, des pêcheries et de l'alimentation
	:	Les 24 août, 21 et 22 novembre 1995, a tenu une consultation générale et des auditions publiques sur l'avant-projet de loi intitulé «Loi modifiant la Loi sur la protection du territoire agricole et d'autres dispositions législatives afin de favoriser la protection et le développement durable des activités agricoles».
Déposé par	:	M. Vallières (Richmond)
Dépôt n°	:	680-951128
Rapport de Sujet	:	Commission de l'éducation
	:	Les 13, 14, 15, 16, 19 juin et 16 novembre 1995, a étudié en détail le projet de loi: 89 Loi modifiant le Code des professions - Rapporté avec des amendements.
Déposé par	:	M. Charbonneau (Bourassa)
Dépôt n°	:	681-951128
Document	:	Tableau des budgets supplémentaires du ministère de la Sécurité du revenu pour les années financières 1985-1986 à 1994-1995.
Déposé par	:	Mme Blackburn, ministre de la Sécurité du revenu
Dépôt n°	:	682-951128
Document	:	Tableau de l'historique de la clientèle du ministère de la Sécurité du revenu pour les années financières 1989-1990 à 1995-1996.
Déposé par	:	Mme Blackburn, ministre de la Sécurité du revenu
Dépôt n°	:	683-951128

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
1re session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)	
Document :	Texte de sa déclaration ministérielle, concernant les contraintes financières qui se présentent au gouvernement du Québec.
Déposé par :	M. Parizeau, premier ministre
Dépôt n° :	684-951129
Document :	Rapport annuel requis par l'article 195 du Code criminel sur la <i>Loi sur la protection de la vie privée</i> , pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1994.
Déposé par :	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n° :	685-951129
Document :	Rapport annuel de la Commission des services juridiques, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par :	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n° :	686-951129
Document :	Rapport annuel de la Société québécoise d'information juridique, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par :	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n° :	687-951129
Document :	Rapport annuel de la Chambre des notaires du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par :	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n° :	688-951129
Document :	Rapport annuel de l'Ordre des ergothérapeutes du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par :	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n° :	689-951129
Document :	Rapport annuel de l'Ordre des physiothérapeutes du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par :	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n° :	690-951129
Document :	Rapport annuel de l'Ordre professionnel des diététistes du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par :	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n° :	691-951129
Document :	Rapport annuel de l'Ordre des infirmières et infirmiers auxiliaires du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par :	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n° :	692-951129
Document :	Rapport annuel de l'Ordre des psychologues du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par :	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n° :	693-951129

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

1^{re} session de la 35^e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)

Document	:	Rapport annuel de l'Ordre des technologues en radiologie du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	694-951129
Document	:	Rapport annuel de l'Ordre des technologues professionnels du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	695-951129
Document	:	Rapport annuel de l'Ordre des opticiens d'ordonnances du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	696-951129
Document	:	Rapport annuel de l'Ordre des évaluateurs agréés du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	697-951129
Document	:	Rapport annuel de l'Ordre des médecins vétérinaires du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	698-951129
Document	:	Rapport annuel de l'Ordre des techniciennes et techniciens dentaires du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	699-951129
Document	:	Rapport annuel de l'Ordre des ingénieurs du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	700-951129
Document	:	Rapport annuel de l'Ordre professionnel des travailleurs sociaux du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	701-951129
Document	:	Rapport annuel de l'Ordre des pharmaciens du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	702-951129
Document	:	Rapport annuel de l'Ordre des podiatres du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	703-951129

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
1re session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)	
Document	Rapport annuel de l'Ordre des ingénieurs forestiers du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995
Déposé par	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	704-951129
Document	Rapport annuel de l'Ordre professionnel des inhalothérapeutes du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	705-951129
Document	Rapport annuel du Conseil consultatif de la lecture et du livre, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n°	706-951129
Document	Rapport annuel de la Société de radio-télévision du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n°	707-951129
Document	Rapport annuel de la Société générale des industries culturelles, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n°	708-951129
Document	Rapport annuel du Musée des beaux-arts de Montréal, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n°	709-951129
Document	Rapport annuel de l'Institut québécois du cinéma, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n°	710-951129
Document	Rapport annuel du Musée d'art contemporain de Montréal, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n°	711-951129
Document	Rapport annuel du Musée de la civilisation, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n°	712-951129
Document	Rapport du Directeur général des élections sur la mise en application de l'article 490 de la version spéciale de la <i>Loi électorale</i> pour la tenue d'un référendum.
Déposé par	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n°	713-951129
Rapport de Sujet	Commission de l'aménagement et des équipements Le 28 novembre 1995, a étudié en détail le projet de loi: 93 Loi modifiant la Loi sur les transports - Rapporté sans amendement.
Déposé par	Mme Bélanger (Mégantic-Compton)
Dépôt n°	714-951129

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
1re session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)	
Document	Rapport annuel du Commissaire à la déontologie policière, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	M. Ménard, ministre de la Sécurité publique
Dépôt n°	715-951130
Document	Rapport annuel de l'Institut de police du Québec, pour l'exercice financier terminé le 30 juin 1995.
Déposé par	M. Ménard, ministre de la Sécurité publique
Dépôt n°	716-951130
Document	Rapport annuel du Comité de déontologie policière, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	M. Ménard, ministre de la Sécurité publique
Dépôt n°	717-951130
Document	Rapport annuel de la Régie des alcools, des courses et des jeux, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	M. Ménard, ministre de la Sécurité publique
Dépôt n°	718-951130
Document	Rapport annuel du ministère de la Sécurité publique, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	M. Ménard, ministre de la Sécurité publique
Dépôt n°	719-951130
Document	Rapport annuel de la Commission de toponymie, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	Mme Beaudoin, ministre responsable de l'application de la Charte de la langue française
Dépôt n°	720-951130
Document	Rapport annuel du Conseil de la langue française, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	Mme Beaudoin, ministre responsable de l'application de la Charte de la langue française
Dépôt n°	721-951130
Document	Rapport annuel de la Société Innovatech Québec et Chaudière-Appalaches, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	M. Paillé, ministre de l'Industrie, du Commerce, de la Science et de la Technologie
Dépôt n°	722-951130
Document	Rapport annuel de la Société Innovatech du Grand Montréal, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	M. Paillé, ministre de l'Industrie, du Commerce, de la Science et de la Technologie
Dépôt n°	723-951130
Document	Rapport annuel de la Société du parc industriel et portuaire de Bécancour, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	M. Paillé, ministre de l'Industrie, du Commerce, de la Science et de la Technologie
Dépôt n°	724-951130
Rapport de Sujet	Commission de l'aménagement et des équipements Le 29 novembre 1995, a étudié en détail le projet de loi: 104 Loi modifiant de nouveau la Loi sur la qualité de l'environnement – Rapporté sans amendement.
Déposé par	Mme Bélanger (Mégantic-Compton)
Dépôt n°	725-951130

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
1re session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)	
Extrait de	Pétition signée par 363 résidents du quartier Rivières-des-Prairies, demandant la tenue d'audiences publiques sur le projet d'Hydro-Québec de construire une ligne de transmission hydro-électrique de 315 kilowatts à Rivière-des-Prairies
Déposé par	M. Gobé (LaFontaine)
Dépôt n°	726-951130
Extrait de	Pétition signée par 118 résidents de la résidence Au Fil de l'Eau inc., demandant la tenue d'audiences publiques sur le projet d'Hydro-Québec de construire une ligne de transmission hydro-électrique de 315 kilowatts à Rivière-des-Prairies
Déposé par	M. Gobé (LaFontaine)
Dépôt n°	727-951130
Document	Rapport du nombre de transports ambulanciers effectués par Urgence-Santé pour la période du 17 septembre 1995 au 14 octobre 1995.
Déposé par	M. Marsan (Robert-Baldwin)
Dépôt n°	728-951130
Document	Réponse à la question écrite de M. Bordeleau (Acadie) concernant les frais reliés au fonctionnement et au personnel de la résidence de fonction du Premier ministre du Québec – Question n° 26, <i>Feuilleton et préavis</i> du 22 juin 1995.
Déposé par	M. Chevette, leader du gouvernement
Dépôt n°	729-951201
Document	Rapport annuel de l'Office des services de garde à l'enfance, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	Mme Marois, ministre responsable de la Famille
Dépôt n°	730-951201
Document	Rapport annuel du Conseil de la famille, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	Mme Marois, ministre responsable de la Famille
Dépôt n°	731-951201
Document	Rapport annuel du Commissaire aux plaintes des clients des distributeurs d'électricité, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	M. Bégin, ministre de la Justice
Dépôt n°	732-951201
Document	Rapport annuel du Conseil des aînés, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n°	733-951201
Document	Rapport des demandes en attente au Centre hospitalier Maisonneuve-Rosemont pour les périodes du 12 novembre au 10 décembre 1994 et du 14 octobre au 11 novembre 1995.
Déposé par	M. Marsan (Robert-Baldwin)
Dépôt n°	734-951201
Rapport de Sujet	Commission des affaires sociales Le 30 novembre 1995, a étudié en détail le projet de loi: 106 Loi modifiant la Loi sur le régime de rentes du Québec et la Loi sur l'assurance automobile – Rapporté avec des amendements.
Déposé par	M. Williams (Nelligan)
Dépôt n°	735-951201
Rapport de Sujet	Commission de l'agriculture, des pêcheries et de l'alimentation Le 30 novembre 1995, a étudié en détail le projet de loi: 105 Loi sur la protection des plantes – Rapporté sans amendement.
Déposé par	M. Vallières (Richmond)
Dépôt n°	736-951201

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
1^{re} session de la 35^e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)	
Rapport de Sujet	Commission du budget et de l'administration Le 30 novembre 1995, a étudié en détail le projet de loi: 88 Loi modifiant la Loi sur les impôts et d'autres dispositions législatives d'ordre fiscal – Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n°	M. Baril (Arthabaska) 737-951201
Document	Lettre, en date du 1 ^{er} décembre 1995, que lui adressait M. Jean-Pierre Jolivet, whip en chef du gouvernement, concernant le remplacement de M. Robert Perreault, député de Mercier, par M. André Boulerice, député de Sainte-Marie—Saint-Jacques, à titre de membre du Bureau de l'Assemblée nationale.
Déposé par Dépôt n°	M. Roger Bertrand, président 738-951201
Document	Réponses aux questions écrites de M. Vallières (Richmond) concernant les ententes fédérales-provinciales dans le domaine agricole – Question n° 17 et 18, <i>Feuilleton et préavis</i> du 5 avril 1995.
Déposé par Dépôt n°	M. Chevette, leader du gouvernement 739-951204
Document	Rapport annuel des Services gouvernementaux, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par Dépôt n°	M. Léonard, ministre délégué à l'Administration et à la Fonction publique, président du Conseil du trésor 740-951204
Document	Rapport annuel de la Société nationale de l'amiante, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par Dépôt n°	M. Gendron, ministre des Ressources naturelles 741-951204
Rapport de Sujet	Commission des institutions Le 1 ^{er} décembre 1995, a étudié en détail le projet de loi: 92 Loi modifiant le Code de procédure pénale – Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n°	M. Simard (Richelieu) 742-951204
Rapport de Sujet	Commission des institutions Le 1 ^{er} décembre 1995, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé : 238 Loi concernant certaines acquisitions par le Ste Marguerite Salmon Club et le Club de pêche Sainte-Marguerite – Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n°	M. Simard (Richelieu) 743-951204
Rapport de Sujet	Commission des affaires sociales Le 1 ^{er} décembre 1995, a procédé à l'élection de son président.
Déposé par Dépôt n°	M. Perreault (Mercier) 744-951204
Document	Extraits du nouveau projet de loi concernant l'assurance-emploi au Canada et du projet de loi fédéral C-96.
Déposé par Dépôt n°	Mme Harel, ministre de l'Emploi 745-951204
Document	Tableau de l'évolution mensuelle des ménages classés aux nouveaux programmes de la sécurité du revenu, ainsi que des montants d'aide versés, pour 1994 et 1995.
Déposé par Dépôt n°	Mme Loiselle (Saint-Henri—Sainte-Anne) 746-951204

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
1re session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)	
Document	Copie de la décision 178798 du Conseil du trésor, en date du 26 novembre 1991, concernant un projet d'agrandissement et de réaménagement au Centre hospitalier de la région de l'Amiante.
Déposé par	M. Lefebvre, leader adjoint de l'opposition officielle
Dépôt n°	747-951204
Document	Rapport d'enquête du Vérificateur général au gouvernement, en date du 29 novembre 1995, sur l'octroi par le Secrétariat à la restructuration de contrats de service à des sociétés liées à M. Claude Lafrance et sur le respect des règles en matière de conflit d'intérêts.
Déposé par	M. Chevette, leader du gouvernement, au nom de M. Parizeau, premier ministre
Dépôt n°	748-951205
Document	Rapport annuel de l'Inspecteur général des institutions financières, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	Mme Marois, ministre des Finances
Dépôt n°	749-951205
Document	Rapport annuel de la Commission d'évaluation de l'enseignement collégial, pour l'exercice financier terminé le 30 juin 1995.
Déposé par	M. Garon, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	750-951205
Document	Rapport annuel du Fonds pour la formation de chercheurs et l'aide à la recherche, pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1995.
Déposé par	M. Garon, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	751-951205
Document	Rapport annuel du Conseil supérieur de l'éducation, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	M. Garon, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	752-951205
Document	Rapport annuel du Comité d'accréditation institué en vertu de la <i>Loi sur l'accréditation et le financement des associations d'élèves ou d'étudiants</i> (L.R.Q., c. A-3.01), pour l'exercice financier 1994-1995.
Déposé par	M. Garon, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	753-951205
Document	Rapport annuel de l'Institut de tourisme et d'hôtellerie du Québec, pour l'exercice financier terminé le 30 juin 1995.
Déposé par	M. Garon, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	754-951205
Document	Rapport annuel de la Commission consultative de l'enseignement privé, pour l'exercice financier terminé le 30 juin 1995.
Déposé par	M. Garon, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	755-951205
Document	Rapport annuel du Conseil supérieur de l'éducation sur l'état et les besoins de l'éducation, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	M. Garon, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	756-951205
Document	Rapport annuel du Vérificateur général du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n°	757-951205

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

1re session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)

Document	Copie d'une lettre, en date du 9 novembre 1995, adressée à Mme Jeanne Blackburn, ministre de la Sécurité du revenu et ministre responsable de la Condition féminine, par Mme Danielle-Maude Gosselin, présidente générale du Syndicat de la fonction publique du Québec, concernant le transfert des percepteurs et perceptrices de pensions alimentaires du ministère de la Justice au ministère du Revenu.
Déposé par	Mme Loïselle (Saint-Henri—Sainte-Anne)
Dépôt n°	758-951205
Document	Copie d'une lettre, en date du 9 novembre 1995, adressée à Mme Diane Lavallée, secrétaire générale du Secrétariat à la condition féminine, par Mme Danielle-Maude Gosselin, présidente générale du Syndicat de la fonction publique du Québec, concernant le transfert des percepteurs et perceptrices de pensions alimentaires du ministère de la Justice au ministère du Revenu.
Déposé par	Mme Loïselle (Saint-Henri—Sainte-Anne)
Dépôt n°	759-951205
Document	Extrait du volume 1 des Comptes publics, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994, concernant la privatisation du Parc du Mont-Sainte-Anne.
Déposé par	M. Fillion (Montmorency)
Dépôt n°	760-951205
Document	Extrait du document intitulé «La formation professionnelle chez les jeunes: un défi à relever», ainsi qu'un tableau indiquant la courbe de progression de la clientèle jeune et adulte de moins de 20 ans inscrite à la formation professionnelle et technique.
Déposé par	M. Charbonneau (Bourassa)
Dépôt n°	761-951205
Document	Rapport annuel du ministère du Conseil exécutif, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	M. Parizeau, premier ministre
Dépôt n°	762-951206
Document	Rapport annuel de la Société québécoise de récupération et de recyclage (RECYC-QUEBEC), pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	M. Brassard, ministre de l'Environnement et de la Faune
Dépôt n°	763-951206
Document	Rapport annuel de la Fondation de la faune du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	M. Brassard, ministre de l'Environnement et de la Faune
Dépôt n°	764-951206
Document	Rapport annuel de la Société des établissements de plein air du Québec (SÉPAQ), pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1995.
Déposé par	Mme Dionne-Marsolais, ministre déléguée au Tourisme
Dépôt n°	765-951206
Extrait de	Pétition signée par 1000 citoyens et citoyennes du comté de Châteauguay, concernant le parachèvement de l'aménagement de la voie réservée au transport en commun, sur la route 138, de Kahnawake jusqu'au boulevard Saint-Francis à Châteauguay.
Déposé par	M. Beaulne (Marguerite-D'Youville)
Dépôt n°	766-951206
Document	Copie d'une note, en date du 6 décembre 1995, adressée à M. Michel Carpentier, Secrétaire général, par Me Michel Bouchard, sous-ministre de la Justice et sous-procureur général, concernant le rapport d'enquête du Vérificateur général sur l'octroi par le Secrétariat à la restructuration de contrats de service.
Déposé par	M. Parizeau, premier ministre
Dépôt n°	767-951206

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
1re session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)	
Document :	Rapport du Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: n° 245 Loi concernant la Paroisse de Saint-Joseph-de-Lanoraie — Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et être adopté avant le 21 décembre 1995, sous réserve de l'article 22 du Règlement.
Déposé par :	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n° :	768-951207
Document :	Rapport annuel de la Société des traversiers du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par :	M. Campeau, ministre des Transports
Dépôt n° :	769-951207
Document :	Rapport annuel de l'Université du Québec, de ses constituantes, de ses instituts de recherche et de ses écoles supérieures, pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1995: — l'Université du Québec (en trois volumes).
Déposé par :	M. Garon, ministre de l'Éducation
Dépôt n° :	770-951207
Document :	Rapport annuel de l'Université du Québec, de ses constituantes, de ses instituts de recherche et de ses écoles supérieures, pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1995: — l'Université du Québec à Montréal (en trois volumes).
Déposé par :	M. Garon, ministre de l'Éducation
Dépôt n° :	771-951207
Document :	Rapport annuel de l'Université du Québec, de ses constituantes, de ses instituts de recherche et de ses écoles supérieures, pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1995: — l'Université du Québec à Rimouski.
Déposé par :	M. Garon, ministre de l'Éducation
Dépôt n° :	772-951207
Document :	Rapport annuel de l'Université du Québec, de ses constituantes, de ses instituts de recherche et de ses écoles supérieures, pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1995: — l'Université du Québec en Abitibi-Témiscamingue.
Déposé par :	M. Garon, ministre de l'Éducation
Dépôt n° :	773-951207
Document :	Rapport annuel de l'Université du Québec, de ses constituantes, de ses instituts de recherche et de ses écoles supérieures, pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1995: — l'Université du Québec à Hull.
Déposé par :	M. Garon, ministre de l'Éducation
Dépôt n° :	774-951207
Document :	Rapport annuel de l'Université du Québec, de ses constituantes, de ses instituts de recherche et de ses écoles supérieures, pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1995: — l'Université du Québec à Trois-Rivières.
Déposé par :	M. Garon, ministre de l'Éducation
Dépôt n° :	775-951207
Document :	Rapport annuel de l'Université du Québec, de ses constituantes, de ses instituts de recherche et de ses écoles supérieures, pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1995: — l'Université du Québec à Chicoutimi.
Déposé par :	M. Garon, ministre de l'Éducation
Dépôt n° :	776-951207
Document :	Rapport annuel de l'Université du Québec, de ses constituantes, de ses instituts de recherche et de ses écoles supérieures, pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1995: — l'École de technologie supérieure.
Déposé par :	M. Garon, ministre de l'Éducation
Dépôt n° :	777-951207

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

1re session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)

Document	:	Rapport annuel de l'Université du Québec, de ses constituantes, de ses instituts de recherche et de ses écoles supérieures, pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1995: — la Télé-Université.
Déposé par	:	M. Garon, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	:	778-951207
Document	:	Rapport annuel de l'Université du Québec, de ses constituantes, de ses instituts de recherche et de ses écoles supérieures, pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1995: — l'Institut national de la recherche scientifique.
Déposé par	:	M. Garon, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	:	779-951207
Document	:	Rapport annuel de l'Université du Québec, de ses constituantes, de ses instituts de recherche et de ses écoles supérieures, pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1995: — l'École nationale d'administration publique.
Déposé par	:	M. Garon, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	:	780-951207
Document	:	Rapport annuel de l'Université du Québec, de ses constituantes, de ses instituts de recherche et de ses écoles supérieures, pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1995: — l'Institut Armand-Frappier.
Déposé par	:	M. Garon, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	:	781-951207
Document	:	Renseignements additionnels relatifs aux indemnités de départ versées par l'Université du Québec, pour l'exercice financier 1994-1995.
Déposé par	:	M. Garon, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	:	782-951207
Document	:	Rapport annuel de l'Office des professions du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	783-951207
Rapport de Sujet	:	Commission de l'agriculture, des pêcheries et de l'alimentation Le 6 décembre 1995, a étudié en détail le projet de loi: n° 114 Loi modifiant la Loi sur le ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation et d'autres dispositions législatives concernant l'industrie des courses de chevaux — Rapporté sans amendement.
Déposé par	:	M. Vallières (Richmond)
Dépôt n°	:	784-951207
Rapport de Sujet	:	Commission de l'économie et du travail Le 6 décembre 1995, a étudié en détail le projet de loi suivant: 99 Loi modifiant la Loi sur le bâtiment — Rapporté avec des amendements.
Déposé par	:	M. Tremblay (Outremont)
Dépôt n°	:	785-951207
Rapport de Sujet	:	Commission de l'économie et du travail Le 6 décembre 1995, a étudié en détail le projet de loi suivant: 103 Loi modifiant la Loi sur la sécurité dans les édifices publics — Rapporté sans amendement.
Déposé par	:	M. Tremblay (Outremont)
Dépôt n°	:	786-951207
Extrait de	:	Pétition signée par 730 pétitionnaires de la ville de Château-Richer, concernant la surtaxe de 30 \$ sur les droits d'immatriculation qui s'applique aux résidents de Château-Richer.
Déposé par	:	M. Filion (Montmorency)
Dépôt n°	:	787-951207

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

1re session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)

Extrait de	:	Pétition signée par 12 membres de l'Association provinciale des enseignantes et enseignants protestants du Québec, concernant les régimes de retraite des secteurs public et parapublic.
Déposé par	:	M. Pinard (Saint-Maurice)
Dépôt n°	:	788-951207
Document	:	Décret 1568-95 concernant une enquête par le Vérificateur général sur l'octroi des contrats par le Secrétariat à la restructuration.
Déposé par	:	M. Parizeau, premier ministre
Dépôt n°	:	789-951207
Document	:	Copie de la décision 187716 du Conseil du trésor, en date du 29 août 1995, concernant des contrats de services professionnels octroyés à MM. Ghislain Beaudin et Stéphane Marsolais par le Secrétariat aux affaires intergouvernementales canadiennes.
Déposé par	:	Mme Beaudoin, ministre déléguée aux Affaires intergouvernementales canadiennes
Dépôt n°	:	790-951207
Document	:	Liste, par région, des projets de lieux d'enfouissement sanitaire et de dépôts de matériaux secs, en date du 5 décembre 1995.
Déposé par	:	M. Brassard, ministre de l'Environnement et de la Faune
Dépôt n°	:	791-951207
Document	:	Rapport du Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé : n° 246 Loi concernant la Ville de Mirabel — Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et être adopté avant le 21 décembre 1995, sous réserve de l'article 22 du Règlement.
Déposé par	:	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n°	:	792-951208
Document	:	Rapport annuel du ministère du Revenu, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	Mme Marois, ministre du Revenu
Dépôt n°	:	793-951208
Document	:	Rapport annuel de l'Université McGill, ainsi que des renseignements additionnels relatifs aux indemnités de départ, pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1995.
Déposé par	:	M. Garon, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	:	794-951208
Document	:	Rapport annuel de l'Université Laval (en trois volumes), ainsi que des renseignements additionnels relatifs aux indemnités de départ, pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1995.
Déposé par	:	M. Garon, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	:	795-951208
Extrait de	:	Pétition signée par 22 129 citoyens et citoyennes du comté de Drummond, concernant la réglementation sur la gestion des déchets.
Déposé par	:	M. Jutras (Drummond)
Dépôt n°	:	796-951208
Document	:	Copie d'une lettre, en date du 8 décembre 1995, qu'il a reçue de M. Guy Breton, Vérificateur général du Québec, concernant le rapport préliminaire sur l'enquête au sujet de l'octroi de contrats de services par le Secrétariat à la restructuration.
Déposé par	:	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n°	:	797-951208
Document	:	Rapport d'enquête du Vérificateur général au gouvernement sur l'octroi par le Secrétariat à la restructuration de contrats de services à des sociétés liées à M. Claude Lafrance et sur le respect des règles en matière de conflit d'intérêts.
Déposé par	:	M. Brouillet, vice-président
Dépôt n°	:	798-951208

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

1^{re} session de la 35^e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)

Document	:	Rapport du Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: n° 255 Loi concernant la Municipalité de Saint-David-de-Falardeau — Le projet de loi ne peut être présenté à l'Assemblée et ne peut être adopté avant le 21 décembre 1995 sans le consentement unanime pour déroger aux Règles de fonctionnement concernant les projets de loi d'intérêt privé.
Déposé par	:	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n°	:	799-951211
Document	:	Rapport du Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: n° 247 Loi concernant la Ville de Gatineau — Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et peut être adopté avant le 21 décembre 1995, sous réserve de l'article 22 du Règlement.
Déposé par	:	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n°	:	800-951211
Document	:	Rapport du Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: n° 231 Loi concernant le Canton d'Orford — Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et être adopté avant le 21 décembre 1995, sous réserve de l'article 22 du Règlement.
Déposé par	:	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n°	:	801-951211
Document	:	Réponse à la question écrite de M. Marsan (Robert-Baldwin) concernant le sujet suivant: — Les compressions budgétaires s'appliquant aux établissements publics et privés ainsi qu'aux régies régionales de la santé et des services sociaux du Québec pour l'exercice financier 1995-1996 et pour les trois prochains exercices financiers — Question n° 27, <i>Feuilleton et préavis</i> du 22 juin 1995.
Déposé par	:	M. Chevette, leader du gouvernement
Dépôt n°	:	802-951211
Document	:	Réponse à la question écrite de M. Marsan (Robert-Baldwin) concernant le sujet suivant: — appel d'offres relatif à l'acquisition de caméras gammas tomographiques pour l'hôpital Hôtel-Dieu de Sorel, l'hôpital Sainte-Croix de Drummondville et le Centre hospitalier universitaire de Sherbrooke — Question n° 28, <i>Feuilleton et préavis</i> du 22 juin 1995.
Déposé par	:	M. Chevette, leader du gouvernement
Dépôt n°	:	803-951211
Document	:	Rapport annuel de l'Office franco-québécois pour la jeunesse, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1994.
Déposé par	:	M. Landry, ministre des Affaires internationales
Dépôt n°	:	804-951211
Document	:	Rapport annuel du Fonds d'aide aux recours collectifs, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre de la Justice
Dépôt n°	:	805-951211
Document	:	Rapports annuels, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995, des régies régionales de la santé et des services sociaux suivantes : Abitibi—Témiscamingue, Bas-Saint-Laurent, Chaudière-Appalaches, Côte-Nord, Estrie, Gaspésie—Îles-de-la-Madeleine, Lanaudière, Laurentides, Mauricie—Bois-Francs, Montérégie, Montréal-Centre, Nord-du-Québec, Outaouais, Québec et Saguenay—Lac-Saint-Jean.
Déposé par	:	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n°	:	806-951211

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
1re session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)	
Document	Copie d'une lettre, en date du 7 décembre 1995, adressée à M. Hubert Thibault, secrétaire général associé au Secrétariat aux affaires intergouvernementales canadiennes, par M. Pierre-A. Thibaudeau, directeur général de l'administration au ministère du Conseil exécutif, concernant les engagements financiers du ministère pour le mois de septembre 1995.
Déposé par	Mme Beaudoin, ministre déléguée aux Affaires intergouvernementales canadiennes
Dépôt n°	807-951211
Rapport de	Commission du budget et de l'administration
Sujet	Le 7 décembre 1995, a étudié en détail le projet de loi: n° 108 Loi modifiant la Loi sur les impôts, la Loi sur la taxe de vente du Québec et d'autres dispositions législatives – Rapporté avec des amendements
Déposé par	M. Baril (Arthabaska)
Dépôt n°	808-951211
Rapport de	Commission de l'agriculture, des pêcheries et de l'alimentation
Sujet	Les 28, 29 et 30 novembre, 7 et 8 décembre 1995, a étudié en détail le projet de loi: 85 Loi modifiant la Loi sur le ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation et la Loi sur la fiscalité municipale – Rapporté avec des amendements
Déposé par	M. Vallières (Richmond)
Dépôt n°	809-951211
Rapport de	Commission de la culture
Sujet	Les 28, 29 et 30 novembre 1995 et siégé en séances de travail les 19 décembre 1994, 21 novembre, 6, 7 et 8 décembre 1995 dans le cadre de l'examen des orientations, des activités et de la gestion de Radio-Québec. Le rapport contient des recommandations.
Déposé par	M. Payne (Vachon)
Dépôt n°	810-951211
Rapport de	Commission de l'économie et du travail
Sujet	Le 5 décembre 1995, a tenu des consultations particulières sur le différend qui oppose la ville de Montréal et le Syndicat canadien de la fonction publique, local 301
Déposé par	M. Tremblay (Outremont)
Dépôt n°	811-951211
Document	Copie d'une lettre, en date du 6 décembre 1995, adressée à M. Guy Breton, Vérificateur général du Québec, par M. Louis Bernard, premier vice-président de la Banque Laurentienne, concernant le rapport d'enquête du vérificateur sur l'octroi par le Secrétariat à la restructuration de contrats de services à des sociétés liées à M. Claude Lafrance.
Déposé par	M. Parizeau, premier ministre
Dépôt n°	812-951211
Document	Copie d'une lettre, en date du 7 décembre 1995, adressée à M. Louis Bernard par M. Guy Breton concernant le rapport d'enquête du vérificateur sur l'octroi par le Secrétariat à la restructuration de contrats de services à des sociétés liées à M. Claude Lafrance.
Déposé par	M. Parizeau, premier ministre
Dépôt n°	813-951211
Document	Copie d'une lettre, en date du 8 décembre 1995, adressée à M. Guy Breton par M. Louis Bernard concernant le rapport d'enquête du vérificateur sur l'octroi par le Secrétariat à la restructuration de contrats de services à des sociétés liées à M. Claude Lafrance.
Déposé par	M. Parizeau, premier ministre
Dépôt n°	814-951211

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS		
1re session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)		
Document	:	Copie d'une note, en date du 11 décembre 1995, qu'il a reçue de son directeur de cabinet, M. Jean Royer, concernant des contrats de services octroyés par le Secrétariat à la restructuration.
Déposé par	:	M. Parizeau, premier ministre
Dépôt n°	:	815-951211
Document	:	Rapport du comité d'enquête sur les activités de la Chambre des notaires du Québec, en date du 3 novembre 1995, accompagné d'un rapport complémentaire, en date du 30 novembre 1995, préparés par MM. Serge Bernier, Jean-François Joly et Jean Morin.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	816-951211
Document	:	Crédits supplémentaires # 2 pour l'année financière se terminant le 31 mars 1996 (versions française et anglaise).
Déposé par	:	Mme Marois, ministre des Finances
Dépôt n°	:	817-951212
Document	:	Réponse à la question écrite de M. Williams (Nelligan) concernant l'implantation, dans l'ouest de l'Île de Montréal, d'un campus d'enseignement collégial francophone rattaché à un cégep existant – Question n° 21, <i>Feuilleton et préavis</i> du 2 juin 1995.
Déposé par	:	M. Chevette, leader du gouvernement
Dépôt n°	:	818-951212
Document	:	Réponse à la question écrite de M. Gauthier (Verdun) concernant l'épreuve de français du ministère de l'Éducation administrée aux finissants des cégeps inscrits dans une université québécoise – Question n° 25, <i>Feuilleton et préavis</i> du 9 juin 1995.
Déposé par	:	M. Chevette, leader du gouvernement
Dépôt n°	:	819-951212
Document	:	Rapport annuel du Conseil des communautés culturelles et de l'immigration du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	Mme Harel, ministre de l'Emploi et ministre responsable de l'Immigration et des Communautés culturelles
Dépôt n°	:	820-951212
Document	:	Rapport annuel du Bureau de révision en immigration, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	Mme Harel, ministre de l'Emploi et ministre responsable de l'Immigration et des Communautés culturelles
Dépôt n°	:	821-951212
Document	:	Rapport annuel du Conseil consultatif du travail et de la main-d'oeuvre, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	Mme Harel, ministre de l'Emploi et ministre responsable de l'Immigration et des Communautés culturelles
Dépôt n°	:	822-951212
Document	:	Rapport annuel de la Régie du bâtiment du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	Mme Harel, ministre de l'Emploi et ministre responsable de l'Immigration et des Communautés culturelles
Dépôt n°	:	823-951212
Document	:	Rapport annuel du ministère de l'Emploi, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	Mme Harel, ministre de l'Emploi et ministre responsable de l'Immigration et des Communautés culturelles
Dépôt n°	:	824-951212

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
1 ^{re} session de la 35 ^e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)	
Document	Rapport annuel de l'Université de Sherbrooke (en deux volumes), ainsi que des renseignements additionnels relatifs aux indemnités de départ, pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1995.
Déposé par	M. Garon, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	825-951212
Document	Rapport annuel de l'Université Bishop's, ainsi que des renseignements additionnels relatifs aux indemnités de départ, pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1995.
Déposé par	M. Garon, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	826-951212
Document	Rapport annuel de Tourisme Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	Mme Dionne-Marsolais, ministre déléguée au Tourisme
Dépôt n°	827-951212
Document	Document intitulé «Le secteur manufacturier et le commerce au Québec en 1995».
Déposé par	M. Paillé, ministre de l'Industrie, du Commerce, de la Science et de la Technologie
Dépôt n°	828-951212
Document	Avis, en date du 8 septembre 1995, émis par la Commission d'accès à l'information relativement à la proposition d'amendement visant à ajouter l'article 65.1 à la <i>Loi sur la sécurité du revenu</i> .
Déposé par	Mme Blackburn, ministre de la Sécurité du revenu
Dépôt n°	829-951212
Document	Rapport du Directeur général des élections sur les résultats officiels du scrutin du 30 octobre 1995, en vertu de l'article 381 de la version spéciale de la <i>Loi électorale</i> pour la tenue d'un référendum.
Déposé par	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n°	830-951212
Rapport de Sujet	Commission de l'aménagement et des équipements Le 11 décembre 1995, a étudié en détail le projet de loi: n° 121 Loi modifiant les lois constitutives des communautés urbaines et d'autres dispositions législatives – Rapporté avec des amendements.
Déposé par	Mme Bélanger (Mégantic-Compton)
Dépôt n°	831-951212
Rapport de Sujet	Commission de l'économie et du travail Le 11 décembre 1995, a étudié en détail le projet de loi: n° 117 Loi modifiant la Loi sur le régime des eaux – Rapporté sans amendement.
Déposé par	M. Tremblay (Outremont)
Dépôt n°	832-951212
Extrait de	Pétition signée par 2550 citoyens et citoyennes du comté de Châteauguay, concernant le parachèvement de l'aménagement de la voie réservée au transport en commun, sur la route 138, de Kahnawake jusqu'au boulevard Saint-Francis à Châteauguay.
Déposé par	M. Beaulne (Marguerite-D'Youville)
Dépôt n°	833-951212
Document	Curriculum vitae de M. Eric Hubar Meunier, accompagné d'un document décrivant le rôle de M. Meunier dans le processus d'acheminement des demandes au Conseil du trésor relativement aux études du Secrétariat à la restructuration.
Déposé par	Mme Marois, ministre des Finances
Dépôt n°	834-951212
Document	Rapport annuel de la Société québécoise de développement de la main-d'oeuvre, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	Mme Harel, ministre de l'Emploi
Dépôt n°	835-951213

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

1re session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)

Document	États financiers, incluant les états de traitement et les rapports sur la performance et les perspectives de développement, de l'Université Concordia, ainsi que des renseignements additionnels relatifs aux indemnités de départ, pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1995.
Déposé par	M. Garon, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	836-951213
Document	États financiers, incluant les états de traitement et les rapports sur la performance et les perspectives de développement, de l'Université de Montréal (en trois volumes), ainsi que des renseignements additionnels relatifs aux indemnités de départ, pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1995.
Déposé par	M. Garon, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	837-951213
Document	États financiers, incluant les états de traitement et les rapports sur la performance et les perspectives de développement, de l'École des Hautes Études Commerciales, ainsi que des renseignements additionnels relatifs aux indemnités de départ, pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1995.
Déposé par	M. Garon, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	838-951213
Document	Rapport annuel du Palais des congrès de Montréal, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	Mme Dionne-Marsolais, ministre déléguée au Tourisme
Dépôt n°	839-951213
Document	Rapport annuel du Centre des congrès de Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	Mme Dionne-Marsolais, ministre déléguée au Tourisme
Dépôt n°	840-951213
Document	Copie d'une lettre, en date du 11 décembre 1995, adressée à M. Marcel Landry, ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation, par Mme Jocelyne Olivier, bâtonnière du Québec, concernant le projet de loi 85.
Déposé par	M. Brodeur (Shefford)
Dépôt n°	841-951213
Document	Copie d'une lettre, en date du 21 novembre 1995, qu'il adressait à tous les députés concernant l'utilisation de micro-ordinateurs dans la salle de l'Assemblée nationale pendant les séances.
Déposé par	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n°	842-951213
Rapport de Sujet	Commission de l'économie et du travail Le 12 décembre 1995, a étudié en détail le projet de loi: n° 112 Loi modifiant la Loi sur les coopératives et d'autres dispositions législatives – Rapporté avec des amendements.
Déposé par	M. Tremblay (Outremont)
Dépôt n°	843-951213
Rapport de Sujet	Commission du budget et de l'administration Le 12 décembre 1995, a étudié en détail le projet de loi: n° 119 Loi modifiant les régimes de retraite des secteurs public et parapublic et d'autres dispositions législatives – Rapporté avec des amendements.
Déposé par	M. Baril (Arthabaska)
Dépôt n°	844-951213
Extrait de	Pétition signée par 825 citoyens et citoyennes de la ville de Laval, concernant la mise en place des mesures nécessaires à l'implantation de La Maison de l'île, à Laval.
Déposé par	M. Cliche (Vimont)
Dépôt n°	845-951213

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

1re session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)

Document	:	Tableau détaillant le soutien financier accordé par le gouvernement aux groupes d'action communautaire au cours de l'année 1995-1996.
Déposé par	:	M. Léonard, ministre délégué à l'Administration et à la Fonction publique, président du Conseil du trésor
Dépôt n°	:	846-951213
Document	:	Rapport du Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: n° 249 Loi modifiant la Charte de la Ville de Québec — Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et être adopté avant le 21 décembre 1995, sous réserve de l'article 22 du Règlement.
Déposé par	:	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n°	:	847-951214
Document	:	Document de réflexion du Directeur général des élections proposant des amendements à la <i>Loi électorale</i> .
Déposé par	:	M. Chevette, ministre responsable de la Réforme électorale
Dépôt n°	:	848-951214
Document	:	Avant-projet de loi intitulé «Loi sur les sociétés d'économie mixte dans le secteur municipal».
Déposé par	:	M. Chevette, ministre des Affaires municipales
Dépôt n°	:	849-951214
Document	:	Rapport, en date du 12 décembre 1995, du Groupe de travail sur l'arbitrage de différends chez les policiers et pompiers municipaux.
Déposé par	:	Mme Harel, ministre de l'Emploi et ministre d'Etat à la concertation
Dépôt n°	:	850-951214
Document	:	Rapport annuel du ministère de l'Éducation, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	M. Garon, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	:	851-951214
Document	:	États financiers, incluant les états de traitement et les rapports sur la performance et les perspectives de développement (en deux volumes), de l'École polytechnique de Montréal, ainsi que des renseignements additionnels relatifs aux indemnités de départ, pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1995.
Déposé par	:	M. Garon, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	:	852-951214
Document	:	Rapport annuel du Programme d'aide aux Inuit pour leurs activités de chasse, de pêche et de piégeage, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1994 (versions française, anglaise et inuit).
Déposé par	:	M. Brassard, ministre de l'Environnement et de la Faune
Dépôt n°	:	853-951214
Document	:	Rapports annuels, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995, sur l'application de la procédure d'examen des plaintes pour les Régies régionales de la santé et des services sociaux suivantes: Abitibi-Témiscamingue, Côte-Nord, Gaspésie—Îles-de-la-Madeleine, Lanaudière, Laurentides, Laval, Outaouais, Québec et Saguenay—Lac-Saint-Jean.
Déposé par	:	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n°	:	854-951214
Document	:	Décisions suivantes du Bureau de l'Assemblée nationale, en date du 5 décembre 1995: - Décision 767 concernant le Règlement modifiant le Règlement sur les envois sans adresse; - Décision 768 concernant le Règlement relatif à la promotion d'une fonctionnaire.
Déposé par	:	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n°	:	855-951214

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

1re session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)

Extrait de	Pétition signée par 11 744 citoyens et citoyennes du comté de Kamouraska-Témiscouata et d'autres régions du Québec, concernant le maintien des centres d'hébergement pour personnes âgées au Kamouraska.
Déposé par	Mme Dionne (Kamouraska-Témiscouata)
Dépôt n°	856-951214
Rapport de	Commission de l'aménagement et des équipements
Sujet	Les 5, 7, 8, 11, 12, 13 et 14 décembre 1995, a étudié en détail le projet de loi: 102 Loi sur l'Agence métropolitaine de transport et modifiant diverses dispositions législatives - l'étude détaillée du projet de loi n'a pas été complétée.
Déposé par	Mme Bélanger (Mégantic-Compton)
Dépôt n°	857-951214
Rapport de	Commission des affaires sociales
Sujet	Les 12, 13 et 14 décembre 1995, a étudié en détail le projet de loi : n° 115 Loi modifiant la Loi sur la sécurité du revenu et d'autres dispositions législatives - l'étude détaillée du projet de loi n'a pas été complétée.
Déposé par	M. Perreault (Mercier)
Dépôt n°	858-951214
Document	Rapport annuel du ministère des Affaires internationales, de l'immigration et des Communautés culturelles, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	M. Landry, ministre des Affaires internationales
Dépôt n°	859-951215
Document	Copie d'une lettre, en date du 14 décembre 1995, adressée à M. Lawrence Bergman, député de D'Arcy-McGee, par M. Pierre-F. Côté, Directeur général des élections, répondant aux questions posées par le député lors de l'étude des crédits supplémentaires # 2 pour l'exercice financier 1995-1996.
Déposé par	M. Chevette, ministre responsable de la Réforme électorale
Dépôt n°	860-951215
Document	Comptes publics du gouvernement du Québec, en trois volumes, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995, conformément à l'article 71 de la <i>Loi sur l'administration financière</i> (L.R.Q., c. A-6).
Déposé par	Mme Marois, ministre des Finances
Dépôt n°	861-951215
Document	Rapport financier du gouvernement du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	Mme Marois, ministre des Finances
Dépôt n°	862-951215
Document	Rapport annuel du ministère des Finances, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	Mme Marois, ministre des Finances
Dépôt n°	863-951215
Document	Rapport annuel du ministère des Transports, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	M. Campeau, ministre des Transports
Dépôt n°	864-951215
Document	Rapport annuel de l'Université du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1995.
Déposé par	M. Garon, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	865-951215

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

1re session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)

Document	:	Avant-projet de loi intitulé «Loi sur l'équité salariale et modifiant certaines dispositions législatives».
Déposé par	:	Mme Blackburn, ministre responsable de la Condition féminine
Dépôt n°	:	866-951215
Document	:	Rapport annuel de l'Office des personnes handicapées du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n°	:	867-951215
Document	:	Entente d'échange de renseignements entre le ministère des Finances et la Régie de l'assurance-maladie du Québec, en vertu de l'article 70 de la <i>Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels</i> (L.R.Q., c. A-2.1), accompagnée d'un avis de la Commission d'accès à l'information.
Déposé par	:	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n°	:	868-951215
Document	:	Rapport annuel de la Commission des normes du travail, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	Mme Harel, ministre de l'Emploi et ministre d'État à la concertation
Dépôt n°	:	869-951215
Document	:	Rapport annuel du Directeur général des élections, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995, y compris le rapport sur les activités reliées à l'application de la <i>Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités</i> , pour la période du 1 ^{er} janvier au 31 décembre 1994.
Déposé par	:	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n°	:	870-951215
Document	:	Rapport annuel de la Commission de la représentation électorale du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995, y compris le rapport sur les activités reliées à l'application de la <i>Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités</i> , pour la période du 1 ^{er} janvier au 31 décembre 1994.
Déposé par	:	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n°	:	871-951215
Document	:	Rapport annuel du Protecteur du citoyen, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	M. Roger Bertrand, président
Dépôt n°	:	872-951215
Document	:	Projet de règlement sur l'éthique et la déontologie des administrateurs publics (versions française et anglaise).
Déposé par	:	M. Parizeau, premier ministre
Dépôt n°	:	873-951215
Rapport de Sujet	:	Commission des institutions Les 8 et 11 décembre 1995, a examiné les engagements financiers du ministère de la Sécurité publique, du ministère de la Justice et de l'Office de la protection du consommateur contenus dans les listes des mois de janvier 1994 à octobre 1995.
Déposé par	:	M. Simard (Richelieu)
Dépôt n°	:	874-951215
Rapport de Sujet	:	Commission du budget et de l'administration Le 14 décembre 1995, a étudié en détail le projet de loi : n° 111 Loi modifiant la Loi sur le ministère du Conseil exécutif et la Loi sur la Société des loteries du Québec – Rapporté avec des amendements.
Déposé par	:	M. Baril (Arthabaska)
Dépôt n°	:	875-951215

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

1re session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)

Document	:	Extrait du <i>Journal des débats</i> de la séance du 14 décembre 1995 de l'Assemblée nationale, accompagné d'un document concernant le Programme d'aide à l'amélioration du réseau routier.
Déposé par	:	M. Gauvin (Montmagny-L'Islet)
Dépôt n°	:	876-951215
Rapport de Sujet	:	Commission de l'aménagement et des équipements Le 15 décembre 1995, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé: n° 255 Loi concernant la Municipalité de Saint-David-de-Falardeau – Rapporté avec des amendements.
Déposé par	:	Mme Bélanger (Mégantic-Compton)
Dépôt n°	:	877-951215
Rapport de Sujet	:	Commission de l'aménagement et des équipements Le 15 décembre 1995, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé: n° 247 Loi concernant la Ville de Gatineau — Rapporté avec des amendements.
Déposé par	:	Mme Bélanger (Mégantic-Compton)
Dépôt n°	:	878-951215
Document	:	Lettre de démission de M. Roger Bertrand à titre de Président de l'Assemblée nationale, en date du 29 janvier 1996.
Déposé par	:	M. Pierre Duchesne, Secrétaire général
Dépôt n°	:	879-960312
Document	:	Lettre de démission du député de la circonscription électorale de La Prairie, M. Denis Lazure, en date du 8 janvier 1996.
Déposé par	:	M. Pierre Duchesne, Secrétaire général
Dépôt n°	:	880-960312
Document	:	Lettre de démission du député de la circonscription électorale de Jonquière, M. Francis Dufour, en date du 15 janvier 1996.
Déposé par	:	M. Pierre Duchesne, Secrétaire général
Dépôt n°	:	881-960312
Document	:	Lettre de démission du député de L'Assomption, M. Jacques Parizeau, en date du 29 janvier 1996.
Déposé par	:	M. Pierre Duchesne, Secrétaire général
Dépôt n°	:	882-960312
Document	:	Lettre de démission de M. Pierre Bélanger à titre de vice-président de l'Assemblée nationale, en date du 29 janvier 1996.
Déposé par	:	M. Pierre Duchesne, Secrétaire général
Dépôt n°	:	883-960312
Document	:	Lettre reçue du Directeur général des élections du Québec relativement aux élections complémentaires tenues le 19 février 1996 dans les circonscriptions électorales de Jonquière et de La Prairie, accompagnée d'un avis proclamant M. Lucien Bouchard candidat élu dans la circonscription électorale de Jonquière et Mme Monique Simard candidate élue dans la circonscription électorale de La Prairie.
Déposé par	:	M. Pierre Duchesne, Secrétaire général
Dépôt n°	:	884-960312
Document	:	Rapport annuel de la Société du Grand Théâtre de Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 août 1995.
Déposé par	:	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n°	:	885-960312

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
1re session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)	
Document :	Rapport annuel du Commissaire aux plaintes en matière de santé et de services sociaux, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	886-960312
Document :	Rapports annuels, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995, sur l'application de la procédure d'examen des plaintes pour les Régies régionales de la santé et des services sociaux suivantes: Bas-Saint-Laurent, Chaudière-Appalaches, Estrie, Laval, Mauricie—Bois-Francs, Montérégie, Montréal-Centre et Nord-du-Québec.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	887-960312
Document :	Rapport annuel de la Régie régionale de la santé et des services sociaux de Laval, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	888-960312
Document :	Rapport annuel de l'Office des autoroutes du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par :	M. Brassard, ministre des Transports
Dépôt n° :	889-960312
Document :	Rapport annuel du Comité consultatif pour l'environnement de la Baie-James, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par :	M. Cliche, ministre de l'Environnement et de la Faune
Dépôt n° :	890-960312
Document :	Message de Sa Majesté la reine Elizabeth II à l'occasion du Jour du Commonwealth.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, Président
Dépôt n° :	891-960312
Document :	Lettres reçues de M. Bouchard, premier ministre, informant des nominations suivantes: M. Pierre Bélanger, député d'Anjou, à la fonction parlementaire de leader du gouvernement, à compter du 29 janvier 1996; M. Jacques Brassard, député de Lac-Saint-Jean, à la fonction parlementaire de leader adjoint du gouvernement, à compter du 29 janvier 1996; M. Jean-Pierre Jolivet, député de Laviolette, à la fonction parlementaire de whip en chef du gouvernement, à compter du 29 janvier 1996; Mme Jocelyne Caron, députée de Terrebonne, à la fonction parlementaire de leader adjointe du gouvernement, à compter du 12 mars 1996; Mme Cécile Vermette, députée de Marie-Victorin, à la fonction parlementaire de whip adjointe du gouvernement, à compter du 12 mars 1996; Mme Solange Charest, députée de Rimouski, à la fonction parlementaire de whip adjointe du gouvernement, à compter du 12 mars 1996
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, Président
Dépôt n° :	892-960312
Document :	Rapport du Directeur général des élections relatif aux résultats officiels des scrutins tenus le 19 février 1996 dans les circonscriptions électorales de Jonquière et de La Prairie.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, Président
Dépôt n° :	893-960312

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
1re session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)	
Document	Décisions suivantes du Bureau de l'Assemblée nationale, en date du 14 décembre 1995: Décision 769 concernant le Règlement sur le plan d'organisation administrative de l'Assemblée nationale; Décision 770 concernant la promotion de la directrice de la Direction de l'informatique et des services auxiliaires; Décision 771 concernant la promotion du directeur de la Direction du Secrétariat de l'Assemblée; Décision 772 concernant le Règlement sur une allocation additionnelle pour le paiement de services professionnels encourus par un membre de l'Assemblée nationale; Décision 773 concernant le Règlement modifiant le Règlement sur l'utilisation d'avions du Fonds de service aérien gouvernemental et sur le nolisement d'avions de l'entreprise privée par le député des Îles-de-la-Madeleine; Décision 774 concernant le Règlement modifiant le Règlement sur les allocations aux députés; Décision 775 concernant le Règlement modifiant le Règlement sur les emplois ou fonctions d'un caractère occasionnel et leurs titulaires à l'Assemblée nationale.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, Président
Dépôt n°	894-960312
Document	Nouveau diagramme de l'Assemblée nationale, en date du 12 mars 1996.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, Président
Dépôt n°	895-960312
Rapport de Sujet	Commission du budget et de l'administration Les 23 janvier et 8 février 1996, a examiné les engagements financiers du ministère du Revenu contenus dans les listes de septembre 1993 à décembre 1995, ceux du ministère des Finances contenus dans les listes de février 1994 à décembre 1995, ceux du Conseil du trésor et des organismes relevant du ministre délégué à l'Administration et à la Fonction publique contenus dans les listes de septembre 1993 à décembre 1995 et ceux des Services gouvernementaux contenus dans les listes de février 1994 à décembre 1995.
Déposé par	M. Baril (Arthabaska)
Dépôt n°	896-960312
Rapport de Sujet	Commission du budget et de l'administration Le 28 février 1996, a entendu le sous-ministre du Revenu, en vertu de l'article 8 de la <i>Loi sur l'imputabilité des sous-ministres et des dirigeants d'organismes publics</i> . Le rapport contient une recommandation.
Déposé par	M. Baril (Arthabaska)
Dépôt n°	897-960312
Rapport de Sujet	Commission de l'aménagement et des équipements Les 23 janvier, 15 et 22 février 1996, a examiné les engagements financiers du ministère des Affaires municipales, secteur gestion municipale, contenus dans les listes de janvier 1993 à décembre 1995 et ceux du ministère de l'Environnement et de la Faune contenus dans les listes d'avril 1993 à décembre 1995.
Déposé par	Mme Bélanger (Mégantic-Compton)
Dépôt n°	898-960312
Rapport de Sujet	Commission des institutions Le 25 janvier 1996, a examiné les orientations, les activités et la gestion de la Sûreté du Québec.
Déposé par	M. Sirros (Laurier-Dorion)
Dépôt n°	899-960312

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS		
1re session de la 35e législature		
(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)		
Rapport de	:	Commission des institutions
Sujet	:	Le 25 janvier 1996, a examiné les engagements financiers de la Sûreté du Québec contenus dans les listes de janvier 1994 à décembre 1995.
Déposé par	:	M. Sirros (Laurier-Dorion)
Dépôt n°	:	900-960312
Rapport de	:	Commission des institutions
Sujet	:	Les 6, 7, 8, 13, 14 et 15 février 1996, a tenu une consultation générale dans le cadre de l'étude du projet de loi n° 130, Loi sur la justice administrative.
Déposé par	:	M. Sirros (Laurier-Dorion)
Dépôt n°	:	901-960312
Rapport de	:	Commission des institutions
Sujet	:	Les 20 et 22 février 1996, a tenu une consultation générale dans le cadre de l'étude du projet de loi n° 131, Loi modifiant la Loi sur le ministère du Conseil exécutif concernant l'éthique et la déontologie.
Déposé par	:	M. Sirros (Laurier-Dorion)
Dépôt n°	:	902-960312
Rapport de	:	Commission des affaires sociales
Sujet	:	Le 24 janvier 1996, a étudié les rapports annuels 1993-1994 et 1994-1995 et entendu à cette fin les Régies régionales de la santé et des services sociaux de l'Outaouais, de l'Estrie et Mauricie—Bois-Francs.
Déposé par	:	M. Williams (Nelligan)
Dépôt n°	:	903-960312
Rapport de	:	Commission des affaires sociales
Sujet	:	Le 25 janvier 1996, a examiné les engagements financiers du ministère de la Santé et des Services sociaux contenus dans les listes d'août 1993 à novembre 1995 et ceux de l'Office des personnes handicapées du Québec contenus dans les listes de janvier 1993 à novembre 1995.
Déposé par	:	M. Williams (Nelligan)
Dépôt n°	:	904-960312
Rapport de	:	Commission des affaires sociales
Sujet	:	Les 6, 7, 8, 13 et 15 février 1996, a tenu une consultation générale sur l'avant-projet de loi intitulé «Loi sur l'équité salariale et modifiant certaines dispositions législatives».
Déposé par	:	M. Williams (Nelligan)
Dépôt n°	:	905-960312
Rapport de	:	Commission de l'agriculture, des pêcheries et de l'alimentation
Sujet	:	Le 18 janvier 1996, a examiné les engagements financiers du ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation contenus dans les listes d'octobre 1994 à octobre 1995.
Déposé par	:	M. Vallières (Richmond)
Dépôt n°	:	906-960312
Rapport de	:	Commission de l'éducation
Sujet	:	Les 27, 28 et 29 février 1996, a entendu le Vérificateur général du Québec sur les éléments de son rapport 1995 concernant les universités, ainsi que les dirigeants des établissements d'enseignement de niveau universitaire quant aux rapports produits en application de la <i>Loi sur les établissements de niveau universitaire</i> .
Déposé par	:	M. Charbonneau (Bourassa)
Dépôt n°	:	907-960312
Rapport de	:	Commission de l'éducation
Sujet	:	Les 25 janvier 1995 et 23 janvier 1996, a examiné les engagements financiers relevant du ministre de l'Éducation contenus dans les listes de septembre 1993 à avril 1994.
Déposé par	:	M. Charbonneau (Bourassa)
Dépôt n°	:	908-960312

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
1re session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-941129 à 915-960312)	
Rapport de Sujet	Commission de l'éducation Le 31 janvier 1996, a entendu les coprésidents de la Commission des États généraux sur l'éducation sur le document intitulé «Exposé de la situation».
Déposé par Dépôt n°	M. Charbonneau (Bourassa) 909-960312
Rapport de Sujet	Commission de l'éducation Le 6 février 1996, a entendu le sous-ministre de l'Éducation dans le cadre de la <i>Loi sur l'imputabilité des sous-ministres et des dirigeants d'organismes publics</i> .
Déposé par Dépôt n°	M. Charbonneau (Bourassa) 910-960312
Rapport de Sujet	Commission de l'éducation Le 5 mars 1996, a entendu la Commission consultative de l'enseignement privé et la Commission d'appel sur la langue d'enseignement dans le cadre de son pouvoir de surveillance d'organismes.
Déposé par Dépôt n°	M. Charbonneau (Bourassa) 911-960312
Rapport de Sujet	Commission de l'économie et du travail Le 25 janvier 1996, a examiné les engagements financiers de la ministre déléguée au Tourisme contenus dans les listes d'octobre 1993 à octobre 1994.
Déposé par Dépôt n°	M. Tremblay (Outremont) 912-960312
Rapport de Sujet	Commission de l'économie et du travail Les 27 et 28 février 1996, a étudié la proposition tarifaire d'Hydro-Québec pour 1996, le rapport général de suivi au 31 décembre 1995 de l'engagement de performance 1993-1995, l'engagement de performance transitoire 1996, le rapport particulier sur l'équilibre énergétique, l'efficacité énergétique et l'hydraulique, le rapport particulier sur la diversification et la recherche-développement et entendu les membres du conseil de direction d'Hydro-Québec.
Déposé par Dépôt n°	M. Tremblay (Outremont) 913-960312
Document	Liste des présidents de séance des commissions permanentes à compter du 12 mars 1996.
Déposé par Dépôt n°	M. Jolivet, whip en chef du gouvernement 914-960312
Document	Liste des membres des commissions permanentes pour le groupe parlementaire formant le gouvernement.
Déposé par Dépôt n°	M. Jolivet, whip en chef du gouvernement 915-960312

**Deuxième session - Trente-cinquième législature
(du 25 mars 1996 au 21 octobre 1998)**

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Document	Liste des députés désignés comme membres et membres suppléants du Bureau de l'Assemblée nationale: Par le Parti Québécois: — M. Yves Beaumier (Champlain), M. Michel Côté (La Peltrie), M. Léandre Dion (Saint-Hyacinthe), M. Jean-Pierre Jolivet (Laviolette) et Mme Monique Simard (La Prairie) comme membres, ainsi que M. Lévis Brien (Rousseau), M. Rémy Désilets (Maskinongé), M. Jean Campeau (Crémazie) et M. Daniel Paillé (Prévost) comme membres suppléants. Par le Parti Libéral du Québec: — M. Georges Farrah (Îles-de-la-Madeleine), M. Norman MacMillan (Papineau) et M. Cosmo Maciocia comme membres, ainsi que M. Michel Bissonnet (Jeanne-Mance), M. Jean-Claude Gobé (LaFontaine) et Mme Nicole Loiselle comme membres suppléants. Par le parti Action Démocratique du Québec: — M. Mario Dumont (Rivière-du-Loup).
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	1-960326
Document	Liste des documents dont la loi prescrit le dépôt à l'Assemblée.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	2-960326
Rapport de	Commission des institutions
Sujet	Le 12 mars 1996, a élu son président
Déposé par	M. Landry (Bonaventure)
Dépôt n°	3-960326
Rapport de	Commission des institutions
Sujet	Les 19, 20 et 21 mars 1996, a tenu une consultation générale dans le cadre de l'étude du projet de loi n° 133, Loi modifiant la Charte des droits et libertés de la personne et d'autres dispositions législatives.
Déposé par	M. Landry (Bonaventure)
Dépôt n°	4-960326
Rapport de	Commission des affaires sociales
Sujet	Le 12 mars 1996, a élu son président.
Déposé par	M. Bertrand (Charlevoix)
Dépôt n°	5-960326
Rapport de	Commission de l'économie et du travail
Sujet	Le 12 mars 1996, a élu son vice-président.
Déposé par	M. Beaulne (Marguerite-D'Youville)
Dépôt n°	6-960326
Rapport de	Commission de l'agriculture, des pêcheries et de l'alimentation
Sujet	Le 12 mars 1996, a élu son vice-président.
Déposé par	M. Vallières (Richmond)
Dépôt n°	7-960326
Rapport de	Commission de l'aménagement et des équipements
Sujet	Le 12 mars 1996, a élu son vice-président.
Déposé par	Mme Bélanger (Mégantic-Compton)
Dépôt n°	8-960326
Rapport de	Commission de l'aménagement et des équipements
Sujet	Les 5, 6, 7, 13 et 19 mars 1996, a tenu une consultation générale sur l'avant-projet de loi intitulé «Loi sur les sociétés d'économie mixte dans le secteur municipal».
Déposé par	Mme Bélanger (Mégantic-Compton)
Dépôt n°	9-960326

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport de	:	Commission de l'éducation
Sujet	:	Le 12 mars 1996, a élu sa présidente.
Déposé par	:	Mme Blackburn (Chicoutimi)
Dépôt n°	:	10-960326
Rapport de	:	Commission de la culture
Sujet	:	Le 12 mars 1996, a élu son président.
Déposé par	:	M. Laurin (Bourget), au nom de M. Garon (Lévis)
Dépôt n°	:	11-960326
Extrait de	:	Pétition signée par 7 500 citoyens et citoyennes de la région du KRTB, concernant la fermeture du Centre de détention de Rivière-du-Loup.
Déposé par	:	M. Dumont (Rivière-du-Loup)
Dépôt n°	:	12-960326
Document	:	Mémoire, en date du 20 mars 1996, adressé aux directeurs généraux d'hôpitaux de la région de Montréal par le directeur des immobilisations et des finances-réseau de la Régie régionale de la santé et des services sociaux de Montréal-Centre concernant une autorisation d'emprunt afin de couvrir leurs dépenses pour la période du 21 mars au 1 ^{er} avril 1996, accompagné d'un article publié le 23 mars 1996 dans le journal <i>Le Devoir</i> sur ce sujet.
Déposé par	:	M. Marsan (Robert-Baldwin) dépose:
Dépôt n°	:	13-960326
Document	:	Crédits pour l'année financière se terminant le 31 mars 1997.
Déposé par	:	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n°	:	14-960327
Document	:	État du rapport et des dépenses encourues au 22 mars 1996 pour un mandat spécial octroyant des crédits additionnels au ministère de la Sécurité du revenu.
Déposé par	:	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n°	:	15-960327
Rapport annuel	:	Secrétariat au développement des régions, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	M. Chevrette, ministre responsable du Développement des régions
Dépôt n°	:	16-960327
Document	:	Bilan de la contribution du gouvernement du Québec à l'Année des Nations Unies pour la tolérance.
Déposé par	:	M. Boisclair, ministre délégué aux Relations avec les citoyens
Dépôt n°	:	17-960327
Rapport annuel	:	Caisse de dépôt et placement du Québec, ainsi que les statistiques financières, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1995.
Déposé par	:	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n°	:	18-960328
Rapport annuel	:	Comité consultatif de l'environnement Kativik, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995 (versions française, anglaise et inuit).
Déposé par	:	M. Cliche, ministre de l'Environnement et de la Faune
Dépôt n°	:	19-960328
Rapport annuel	:	Ministère de l'Environnement et de la Faune, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	M. Cliche, ministre de l'Environnement et de la Faune
Dépôt n°	:	20-960328

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Extrait de	:	Pétition signée par 604 pétitionnaires de l'École secondaire Antoine-Brossard, relative à la prévention du suicide au Québec.
Déposé par	:	Mme Houda-Pepin (La Pinière)
Dépôt n°	:	21-960328
Extrait de	:	Pétition signée par 11 877 pétitionnaires, concernant la vocation du Centre hospitalier Jeffery Hale.
Déposé par	:	Mme Delisle (Jean-Talon)
Dépôt n°	:	22-960328
Document	:	Suppléments d'information, pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1995, visant à mettre à jour le rapport sur la performance de l'Université du Québec à Hull.
Déposé par	:	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	:	23-960402
Document	:	Suppléments d'information, pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1995, visant à mettre à jour le rapport sur la performance de l'Université du Québec à Chicoutimi.
Déposé par	:	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	:	24-960402
Rapport annuel	:	Office de la langue française, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications et ministre responsable de l'application de la Charte de la langue française
Dépôt n°	:	25-960402
Rapport annuel	:	Société de la Place des arts de Montréal, pour l'exercice financier terminé le 31 août 1995.
Déposé par	:	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications et ministre responsable de l'application de la Charte de la langue française
Dépôt n°	:	26-950402
Document	:	Prévisions budgétaires 1996-1997 et le rapport financier préliminaire 1995-1996 du Directeur général des élections du Québec.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	27-960402
Document	:	Prévisions budgétaires 1996-1997 et le rapport financier préliminaire 1995-1996 de la Commission de la représentation électorale du Québec.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	28-960402
Extrait de	:	Pétition signée par 211 membres du Syndicat des producteurs de porcs de Lanaudière concernant la fermeture de l'abattoir de Saint-Esprit.
Déposé par	:	Mme Caron (Terrebonne)
Dépôt n°	:	29-960402
Extrait de	:	Pétition signée par 2 456 citoyennes et citoyens de la région de Lanaudière concernant la fermeture de l'abattoir de Saint-Esprit.
Déposé par	:	M. Brien (Rousseau)
Dépôt n°	:	30-960402
Extrait de	:	Pétition, signée par 410 citoyens et usagers du Centre hospitalier de Verdun et de l'Hôpital général de La Salle, concernant le nom du futur centre hospitalier résultant de la fusion des hôpitaux de Verdun et de La Salle.
Déposé par	:	M. Gauthier (Verdun)
Dépôt n°	:	31-960402
Extrait de	:	Pétition, signée par 192 citoyens et citoyennes de Montréal-Nord, concernant l'abolition de l'article 585 du Code civil du Québec.
Déposé par	:	M. Parent (Sauvé)
Dépôt n°	:	32-960402

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Document	:	Documents concernant la rémunération et les conditions d'emploi du président-directeur général et d'autres cadres de la Société québécoise d'initiatives pétrolières.
Déposé par	:	M. Chevette, ministre d'État des Ressources naturelles
Dépôt n°	:	33-960402
Rapport annuel	:	Ministère de la Santé et des Services sociaux, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n°	:	34-960403
Rapport annuel	:	Hydro-Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1995.
Déposé par	:	M. Chevette, ministre d'État des Ressources naturelles
Dépôt n°	:	35-960403
Rapport de Sujet	:	Commission de l'éducation Le 28 mars 1996, a entendu les représentants du ministère de l'Éducation sur les nouvelles technologies en éducation.
Déposé par	:	Mme Blackburn (Chicoutimi)
Dépôt n°	:	36-960403
Document	:	Article publié le 16 avril 1986 dans le journal <i>La Voix de l'Est</i> , concernant la fermeture de la prison de Cowansville.
Déposé par	:	M. Perreault, ministre de la Sécurité publique
Dépôt n°	:	37-960403
Document	:	Lettre, en date du 17 août 1994, adressée à M. Claude Page, représentant du Syndicat des agents de la paix en services correctionnels du Québec, par M. Daniel Matte, responsable du secteur contenu du Parti Québécois, concernant les orientations du Parti Québécois en matière de centres de détention.
Déposé par	:	M. Lefebvre, leader adjoint de l'opposition officielle
Dépôt n°	:	38-960403
Document	:	Rapport, en date du 2 avril 1996, préparé par le groupe de travail sous la direction du Secrétaire général du ministère du Conseil exécutif, sur le phénomène de la double rémunération.
Déposé par	:	Bouchard, premier ministre
Dépôt n°	:	39-960404
Rapport annuel	:	Office de la sécurité du revenu des chasseurs et piégeurs cris, pour l'exercice financier terminé le 30 juin 1995 (versions française, anglaise et crie).
Déposé par	:	Mme Harel, ministre de la Sécurité du revenu
Dépôt n°	:	40-960404
Document	:	État des remises de taxes, droits et peines accordées en vertu de l'article 94 de la <i>Loi sur le ministère du Revenu</i> pour la période du 29 novembre 1994 au 24 mars 1996.
Déposé par	:	M. Bertrand, ministre délégué au Revenu
Dépôt n°	:	41-960404
Extrait de	:	Pétition, signée par 2 826 résidents, amis et voisins du Centre hospitalier Grace Dart, concernant la vocation du Centre hospitalier Grace Dart.
Déposé par	:	M. Marsan (Robert-Baldwin)
Dépôt n°	:	42-960404
Document	:	Liste modifiée des membres des commissions permanentes pour le groupe parlementaire formant l'opposition officielle.
Déposé par	:	M. Farrah, whip en chef de l'opposition officielle
Dépôt n°	:	43-960404

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Document	:	Lettre de démission du député de la circonscription électorale d'Outremont, M. Gerald Tremblay, en date du 15 avril 1996.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	44-960416
Rapport du	:	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: n° 223 Loi concernant la Ville de Sainte-Marie—Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et être adopté avant le 23 juin 1996.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	45-960416
Rapport du	:	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: n° 215 Loi concernant la Ville de Val-d'Or et le site historique classé du Village minier de Bourlamaque—Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et être adopté avant le 23 juin 1996.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	46-960416
Document	:	Rapport, en date du 22 mars 1996, préparé par le comité d'experts sur l'assurance médicaments et intitulé «L'assurance médicaments: des voies de solution».
Déposé par	:	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n°	:	47-960416
Rapport annuel	:	Régie des installations olympiques, pour l'exercice financier terminé le 31 octobre 1995.
Déposé par	:	M. Ménard, ministre d'État à la Métropole
Dépôt n°	:	48-960416
Document	:	Lettre de démission de Mme Laurie Miller comme membre de la Commission d'accès à l'information, à compter du 30 avril 1996, conformément à l'article 107 de la <i>Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels</i> (L.R.Q., c. A-2.1).
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	49-960416
Document	:	Nouveau diagramme de l'Assemblée nationale, en date du 16 avril 1996.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	50-960416
Rapport du	:	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: n° 214 Loi concernant Groupement des chefs d'entreprise du Québec—Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et peut être adopté avant le 23 juin 1996.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	51-960417
Rapport annuel	:	Ministère de la Justice, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	M. Bélanger, leader du gouvernement, au nom de M. Bégin, ministre de la Justice, responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	52-960417
Rapport annuel	:	Ordre des optométristes du Québec pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	M. Bélanger, leader du gouvernement, au nom de M. Bégin, ministre de la Justice, responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	53-960417
Rapport annuel	:	Ordre professionnel des conseillers et conseillères d'orientation du Québec pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	M. Bélanger, leader du gouvernement, au nom de M. Bégin, ministre de la Justice, responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	54-960417

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Rapport annuel :	Ordre des infirmières et infirmiers du Québec pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par :	M. Bélanger, leader du gouvernement, au nom de M. Bégin, ministre de la Justice, responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n° :	55-960417
Document :	Contrat de travail de Mme Marie-Josée Gagnon à titre de conseillère en relations publiques auprès du délégué général du Québec à Paris pour la période du 1 ^{er} février 1996 au 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Simard, ministre des Relations internationales
Dépôt n° :	56-960417
Document :	Lettre, en date du 17 avril 1996, que lui adressait M. Lucien Bouchard, premier ministre, concernant le remplacement de Mme Monique Simard, députée de La Prairie.
Déposé par :	M. Daniel Paillé, député de Prévost, à titre de membre du Bureau de l'Assemblée nationale
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	57-960417
Extrait de :	Pétition, signée par 311 membres du Syndicat des enseignantes et enseignants de la banlieue de Québec, concernant les régimes de retraite des secteurs public et parapublic.
Déposé par :	M. Côté (La Peltre)
Dépôt n° :	58-960417
Extrait de :	Pétition, signée par 48 citoyennes de Blainville, concernant l'équité salariale.
Déposé par :	Mme Signori (Blainville)
Dépôt n° :	59-960417
Rapport de :	Commission du budget et de l'administration
Sujet :	Le 4 avril 1996, a étudié en détail le projet de loi: n° 118 Loi modifiant la Loi sur les services gouvernementaux aux ministères et organismes publics - Rapporté sans amendement.
Déposé par :	M. Baril (Arthabaska)
Dépôt n° :	60-960418
Rapport de :	Commission de l'aménagement et des équipements
Sujet :	Les 2 et 4 avril 1996, a étudié en détail le projet de loi: n° 124 Loi modifiant diverses dispositions législatives en application de la Loi sur l'organisation territoriale municipale - Rapporté avec des amendements.
Déposé par :	Mme Bélanger (Mégantic-Compton)
Dépôt n° :	61-960418
Rapport de :	Mission, présenté par M. Robert Kieffer, député de Groulx, à la réunion du comité exécutif de l'Eastern Regional Conference du Council of State Governments, qui s'est tenue à New York du 22 au 24 mars 1996.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	62-960423
Extrait de :	Pétition, signée par 15 162 citoyens et citoyennes du comté de Masson, concernant la vocation de l'aéroport de Mirabel.
Déposé par :	M. Blais (Masson)
Dépôt n° :	63-960423
Document :	Liste des présidents de séance des commissions permanentes pour le groupe parlementaire formant l'opposition officielle.
Déposé par :	M. Farrah, whip en chef de l'opposition officielle
Dépôt n° :	64-960423

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Document	:	Nouveau diagramme de l'Assemblée nationale, en date du 24 avril 1996.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	65-960424
Rapport de	:	Commission de l'économie et du travail
Sujet	:	Le 2 avril 1996, a examiné les engagements financiers de la ministre déléguée à l'Industrie et au Commerce, y compris ceux de la Société de développement industriel du Québec et du Fonds de développement technologique, contenus dans les listes de janvier 1993 à février 1996.
Déposé par	:	M. Beaulne (Marguerite-D'Youville)
Dépôt n°	:	66-960424
Extrait de	:	Pétition, signée par 796 pétitionnaires de la municipalité de Sainte-Brigitte-de-Laval, comté de Montmorency, concernant la surtaxe de 30\$ sur les droits d'immatriculation qui s'applique aux résidents de Sainte-Brigitte-de-Laval.
Déposé par	:	M. Filion (Montmorency)
Dépôt n°	:	67-960424
Extrait de	:	Pétition, signée par 10 136 citoyens et citoyennes du territoire de la MRC de Maskinongé, concernant le maintien de lits de courte durée au Centre hospitalier de Louiseville et d'une gamme complète de services de santé sur le territoire.
Déposé par	:	M. Désilets (Maskinongé)
Dépôt n°	:	68-960424
Document	:	Lettre, en date du 23 avril 1996, qu'il recevait de Mme Lorraine Pagé, présidente de la Centrale de l'enseignement du Québec, concernant l'étude des crédits du ministère de l'Éducation.
Déposé par	:	M. Ouimet (Marquette)
Dépôt n°	:	69-960424
Rapport du	:	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: n° 209 Loi concernant des fédérations, conseils centraux et syndicats affiliés à la Confédération des syndicats nationaux (C.S.N.)—Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et être adopté avant le 23 juin 1996.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	70-960425
Document	:	Lettre (versions française et anglaise), en date du 23 avril 1996, adressée à M. Joey Montour, chef des Peace Keepers de Kahnawake, par Me Michel Breton, substitut en chef du Procureur général de la Montérégie, concernant une évaluation légale de l'événement de combats concertés qui doit avoir lieu le 26 avril 1996 à Kahnawake.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre de la Justice
Dépôt n°	:	71-960425
Document	:	Facture, en date du 23 février 1996, couvrant les frais de déménagement du bureau de la ministre déléguée à l'Industrie et au Commerce.
Déposé par	:	M. Bélanger, leader du gouvernement, au nom de Mme Dionne-Marsolais, ministre déléguée à l'Industrie et au Commerce
Dépôt n°	:	72-960425
Rapport de	:	Commission des institutions
Sujet	:	Le 24 avril 1996, a élu son vice-président
Déposé par	:	M. Landry (Bonaventure)
Dépôt n°	:	73-960425
Rapport de	:	Commission de l'économie et du travail
Sujet	:	Le 25 avril 1996, a élu son président
Déposé par	:	M. Sirros (Laurier-Dorion)
Dépôt n°	:	74-960425

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Extrait de	:	Pétition, signée par 1 339 résidents et résidentes des municipalités de Lacolle, Notre-Dame-du-Mont-Carmel, Saint-Paul-de-l'Île-aux-Noix et Saint-Valentin, concernant l'agrandissement de l'école Saint-Joseph de Lacolle.
Déposé par	:	M. Paquin (Saint-Jean)
Dépôt n°	:	75-960425
Extrait de	:	Pétition, signée par 22 500 pétitionnaires de l'ouest de l'île de Montréal, concernant la construction d'un échangeur à Beaconsfield et à Baie d'Urfé.
Déposé par	:	M. Kelley (Jacques-Cartier)
Dépôt n°	:	76-960425
Document	:	Lettre, en date du 25 avril 1996, qu'il adressait au ministre de la Justice et Procureur général du Canada, M. Allan Rock, concernant la télédiffusion du Gala de combats extrêmes qui doit avoir lieu le 26 avril 1996 à Kahnawake.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre de la Justice
Dépôt n°	:	77-960425
Document	:	Lettre, en date du 30 avril 1996, qu'il a reçue de M. Richard Le Hir, député de la circonscription électorale d'Iberville, l'informant de sa décision de siéger à titre de député indépendant à l'Assemblée nationale.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	78-960430
Document	:	Tableau des déplacements hors Québec effectués par du personnel d'Hydro-Québec au cours de l'année 1995.
Déposé par	:	M. Chevette, ministre d'État des Ressources naturelles
Dépôt n°	:	79-960430
Document	:	Notes explicatives sur les prévisions budgétaires 1996-1997 et le rapport financier préliminaire 1995-1996 du Directeur général des élections du Québec.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	80-960430
Document	:	Notes explicatives sur les prévisions budgétaires 1996-1997 et le rapport financier préliminaire 1995-1996 de la Commission de la représentation électorale du Québec.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	81-960430
Document	:	Crédits de l'Assemblée nationale, adoptés par le Bureau de l'Assemblée, pour l'année financière 1996-1997.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	82-960430
Document	:	Lettre, en date du 24 avril 1996, adressée à Me Denis Gauthier, notaire, par M. Gaston Leroux, député fédéral de Richmond-Wolfe, concernant l'offre faite par Revenu Québec aux investisseurs dans des sociétés de recherche et de développement.
Déposé par	:	M. Vallières (Richmond)
Dépôt n°	:	83-960430
Document	:	Lettre, en date du 23 avril 1996, adressée à Mme Hélène Labrèche, secrétaire de l'ACAPDP - R & D, par M. Michel Gauthier, chef du Bloc Québécois, concernant l'offre faite par Revenu Québec aux investisseurs dans des sociétés de recherche et de développement.
Déposé par	:	M. Vallières (Richmond)
Dépôt n°	:	84-960430
Document	:	Mandat (copie) du comité de suivi de la décision gouvernementale concernant la proposition tarifaire d'Hydro-Québec pour 1996.
Déposé par	:	M. Chevette, ministre d'État des Ressources naturelles
Dépôt n°	:	85-960501

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Document	Notes pour l'allocation qu'il a prononcée, le 25 avril 1996, à la réunion du conseil provincial de l'Association des retraitées et retraités de l'enseignement du Québec.
Déposé par	M. Boisclair, ministre délégué aux Relations avec les citoyens
Dépôt n°	86-960501
Rapport de	Commissions permanentes
Sujet	Étude des crédits budgétaires pour l'année financière 1996-1997.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	87-960501
Extrait de	Pétition, signée par 933 pétitionnaires de la municipalité de Saint-Pierre, Île d'Orléans, comté de Montmorency, concernant la surtaxe de 30 \$ sur les droits d'immatriculation qui s'applique aux résidents de cette municipalité.
Déposé par	M. Filion (Montmorency)
Dépôt n°	88-960501
Document	Extrait de l'audition, tenue le 26 avril 1996, de M. Michel Brodeur devant le comité de discipline de la Chambre des notaires du Québec.
Déposé par	M. Brodeur (Shefford)
Dépôt n°	89-960501
Rapport du	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: n° 225 Loi modifiant la Charte de la Ville de Hull — Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et être adopté avant le 23 juin 1996.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	90-960502
Rapport du	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: n° 216 Loi concernant la Régie d'assainissement des eaux usées de Piedmont, Saint-Sauveur et Saint-Sauveur-des-Monts—Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et être adopté avant le 23 juin 1996.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	91-960502
Rapport du	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: n° 203 Loi modifiant la Charte de la Ville de Laval—Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et être adopté avant le 23 juin 1996.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	92-960502
Document	Document d'accompagnement du rapport quinquennal sur la mise en oeuvre de la <i>Loi sur les valeurs mobilières</i> , publié en avril 1996, intitulé «Décloisonnement et globalisation: s'adapter aux nouveaux enjeux».
Déposé par	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n°	93-960502
Réponse:	Concernant le programme «Entretien général d'immeubles» offert par le Centre professionnel Vanier de la Commission scolaire Les Écores à Laval – Question n° 1, <i>Feuilleton et préavis</i> du 24 avril 1996 (M. Dumont (Rivière-du-Loup)).
Déposé par	M. Bélanger, leader du gouvernement
Dépôt n°	94-960502
Document	Entente entre le gouvernement du Québec, le gouvernement du Canada et les Mohawks de Kahnawake concernant les services de police sur le territoire de Kahnawake, ainsi que de la lettre adressée à M. Robert Perreault, ministre de la Sécurité publique du Québec, et à M. Herb Gray, Solliciteur général du Canada, par M. Joseph Tokwiro Norton, Grand Chef du Conseil mohawk de Kahnawake, confirmant la reconduction de cette entente à compter du 1 ^{er} avril 1996.
Déposé par	M. Perreault, ministre de la Sécurité publique
Dépôt n°	95-960502

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Document	:	Rapport de l'inspecteur général des institutions financières sur la tarification en assurance automobile pour l'année 1995.
Déposé par	:	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n°	:	96-960502
Rapport annuel	:	Régie de l'assurance-dépôts du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1995.
Déposé par	:	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n°	:	97-960502
Document	:	Lettre, en date du 2 mai 1996, adressée à M. Jean Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux, par Mme Diane Hébert, présidente-fondatrice de la Fondation Diane Hébert, concernant la démission du docteur David Latter, directeur en greffe cardio-pulmonaire à l'hôpital Royal-Victoria.
Déposé par	:	M. Cusano (Viau)
Dépôt n°	:	98-960502
Document	:	Lettre, en date du 2 mai 1996, adressée à M. Charles McDougall, directeur de l'hôpital Royal-Victoria, par M. Guy Lacoste, greffé cardiaque ayant subi une transplantation à l'hôpital Royal-Victoria, concernant la démission du docteur David Latter, directeur en greffe cardio-pulmonaire à l'hôpital Royal-Victoria.
Déposé par	:	M. Cusano (Viau)
Dépôt n°	:	99-960502
Rapport du	:	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: n° 228 Loi concernant la Ville de Mont-Laurier—Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et être adopté avant le 23 juin 1996.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	100-960507
Document	:	Entente d'échange de renseignements conclue en vertu de la <i>Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels</i> entre le Directeur général des élections et la Régie de l'assurance-maladie du Québec pour l'établissement et la mise à jour de la liste électorale permanente, ainsi que l'avis favorable de la Commission d'accès à l'information.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	101-960507
Extrait de	:	Pétition, signée par 803 pétitionnaires de la municipalité de L'Ange-Gardien, comté de Montmorency, concernant la surtaxe de 30 \$ sur les droits d'immatriculation qui s'applique aux résidents de cette municipalité.
Déposé par	:	M. Filion (Montmorency)
Dépôt n°	:	102-960507
Rapport annuel	:	Société de l'assurance automobile du Québec et celui portant sur le contrôle du transport routier, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1995.
Déposé par	:	M. Brassard, ministre des Transports
Dépôt n°	:	103-960508
Rapport de	:	Mission, présenté par M. Robert Kieffer, député de Groulx, aux réunions du comité de direction et des groupes de travail du Council of State Governments, qui ont été tenues à Portland, Oregon, du 18 au 21 avril 1996.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	104-960508
Extrait de	:	Pétition, signée par 143 pétitionnaires de la municipalité de Sainte-Famille, île d'Orléans, comté de Montmorency, concernant la surtaxe de 30 \$ sur les droits d'immatriculation qui s'applique aux résidents de cette municipalité.
Déposé par	:	M. Filion (Montmorency)
Dépôt n°	:	105-960508

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Document	:	Exemplaire du mémoire présenté en février 1996 par le Conseil des aînés concernant le projet de loi n° 191, Loi sur la protection des droits des aînés, ainsi qu'un communiqué de presse émis le 19 février 1996 par ce regroupement sur le même sujet.
Déposé par	:	M. Boisclair, ministre délégué aux Relations avec les citoyens
Dépôt n°	:	106-960508
Rapport de Sujet	:	Commissions des institutions Le 1er mai 1996, a étudié en détail le projet de loi: n° 51 Loi concernant la mise en oeuvre des accords de commerce internationale - Rapporté avec des amendements.
Déposé par	:	M. Landry (Bonaventure)
Dépôt n°	:	107-960509
Extrait de	:	Pétition, signée par 5 606 citoyens et citoyennes de LaSalle et ses environs, concernant le maintien des services essentiels à l'Hôpital général LaSalle.
Déposé par	:	M. Frulla (Marguerite-Bourgeoys)
Dépôt n°	:	108-960509
Document	:	Sommaire des opérations financières pour 1995-1996.
Déposé par	:	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n°	:	109-960509
Document	:	Sommaire des opérations financières pour 1996-1997.
Déposé par	:	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n°	:	110-960509
Rapport du	:	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: n° 208 Loi concernant le Fonds d'assurance de la Fédération des médecins spécialistes du Québec—Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et être adopté avant le 23 juin 1996.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	111-960514
Rapport du	:	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: n° 212 Loi concernant Champlain Regional College of General and Vocational Education—Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et être adopté avant le 23 juin 1996.
Déposé par	:	M. Jean Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	112-960514
Rapport de Sujet	:	Commission de la culture Le 2 mai 1996, a examiné le rapport annuel 1994-1995 de la Commission d'accès à l'information, conformément à l'article 119.1 de la <i>Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels</i> .
Déposé par	:	M. Garon (Lévis)
Dépôt n°	:	113-960514
Extrait de	:	Pétition, signée par 381 pétitionnaires de la municipalité de Sainte-Pétronille, Île d'Orléans, comté de Montmorency, concernant la surtaxe de 30 \$ sur les droits d'immatriculation qui s'applique aux résidents de cette municipalité.
Déposé par	:	M. Filion (Montmorency)
Dépôt n°	:	114-960514
Document	:	Tableau indiquant l'impact sur les revenus autonomes du gouvernement de la révision à la baisse des prévisions économiques.
Déposé par	:	M. Bourbeau (Laporte)
Dépôt n°	:	115-960515

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Rapport du :	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé:
	n° 235 Loi modifiant la Loi concernant la Fédération des commissions scolaires du Québec—Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et être adopté avant le 23 juin 1996.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	116-960515
Rapport de :	Commission du budget et de l'administration
Sujet :	Les 13 et 14 décembre 1995 et le 24 janvier 1996 ainsi qu'en séances de travail les 21 février et 28 mars 1996, a entendu le Vérificateur général du Québec dans le cadre de l'examen de son rapport annuel 1994-1995.
Déposé par :	M. Baril (Arthabaska)
Dépôt n° :	117-960516
Document :	Tableau des perquisitions faites par la Sûreté du Québec dans le cadre d'une enquête dont est l'objet le Secrétariat à la restructuration.
Déposé par :	M. Lefebvre, leader adjoint de l'opposition officielle
Dépôt n° :	118-960516
Document :	Projet, présenté par les représentants des employés de l'hôtel Méridien, à Montréal, proposant des mesures visant à la stabilité des emplois et des relations de travail.
Déposé par :	M. Gobé (LaFontaine)
Dépôt n° :	119-960516
Rapport de :	Mission, présenté par Mme Jocelyne Caron, députée de Terrebonne, à la réunion de la Commission des affaires parlementaires de l'Assemblée internationale des parlementaires de langue française, qui s'est tenue à Ottawa les 11 et 12 avril 1996.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	120-960521
Rapport annuel :	Commission des valeurs mobilières du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par :	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n° :	121-960523
Rapport de :	Mission, présenté par Mme Liza Frulla, députée de Marguerite-Bourgeoys, à la réunion de la Commission de l'éducation, de la communication et des affaires culturelles de l'Assemblée internationale des parlementaires de langue française, qui s'est tenue à Delémont, dans le Jura suisse, les 17 et 18 avril 1996.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	122-960523
Rapport de :	Commission de la culture
Sujet :	Le 16 mai 1996, a examiné les engagements financiers relevant de la ministre de la Culture et des Communications et responsable de l'application de la Charte de la langue française contenus dans les listes des mois de janvier 1993 à mars 1996.
Déposé par :	M. Garon (Lévis)
Dépôt n° :	123-960523
Rapport de :	Commission de la l'économie et du travail
Sujet :	Le 21 mai 1996, a étudié en détail le projet de loi: n° 4 Loi modifiant la Loi sur les forêts et d'autres dispositions législatives – Rapporté avec des amendements
Déposé par :	M. Sirros (Laurier-Dorion)
Dépôt n° :	124-960523
Extrait de :	Pétition, signée par 11 811 citoyens et citoyennes du Québec, concernant l'accès à des soins homéopathiques de qualité.
Déposé par :	M. Beaulne (Marguerite-D'Youville)
Dépôt n° :	125-960523

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Rapport de Sujet :	Commission des institutions Les 7, 8, 9, 14, 16, 21 et 22 mai 1996, a tenu une consultation générale sur le document du Directeur général des élections intitulé «Document de réflexion, amendements à la <i>Loi électorale</i> ».
Déposé par Dépôt n° :	M. Landry (Bonaventure) 126-960528
Rapport de Sujet :	Commission des institutions Le 23 mai 1996, a étudié en détail le projet de loi: n° 7 Loi modifiant le Code de procédure civile, la Loi sur la Régie du logement, la Loi sur les jurés et d'autres dispositions législatives – Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n° :	M. Landry (Bonaventure) 127-960528
Rapport de Sujet :	Commission du budget et de l'administration Les 21, 22 et 23 mai 1996, a poursuivi le débat sur le discours sur le budget.
Déposé par Dépôt n° :	M. Baril (Arthabaska) 128-960528
Rapport de Sujet :	Commission de l'aménagement et des équipements Le 23 mai 1996, a étudié en détail le projet de loi: n° 132 Loi modifiant la Loi sur les permis de distribution de bière et de boissons gazeuses – Rapporté sans amendement.
Déposé par Dépôt n° :	Mme Bélanger (Mégantic-Compton) 129-960528
Extrait de	Pétition, signée par 1 460 pétitionnaires de la région de Cowansville, concernant la fermeture du Centre de détention de Cowansville.
Déposé par Dépôt n° :	M. Paradis (Brome-Missisquoi) 130-960528
Document	Article (copie) publié le 15 mai 1996 dans le journal <i>Le Régional</i> concernant la perte d'un investissement important à l'usine VIFAN de Lanoraie.
Déposé par Dépôt n° :	M. Vallières (Richmond) 131-96028
Rapport du	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: n° 201 Loi concernant la Ville de Lévis—Le projet de loi ne peut être présenté à l'Assemblée et ne peut être adopté avant le 23 juin 1996 sans le consentement unanime pour déroger aux Règles de fonctionnement concernant les projets de loi d'intérêt privé ainsi qu'à l'article 22 du Règlement.
Déposé par Dépôt n° :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président 132-960529
Rapport annuel :	Commission des droits de la personne, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1995
Déposé par Dépôt n° :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président 133-960529
Décisions	Bureau de l'Assemblée nationale: En date du 21 mai 1996 : Décision 781 concernant le Règlement modifiant le Règlement sur les allocations aux députés; Décision 782 concernant le Règlement modifiant le Règlement sur la rémunération et les conditions de travail du personnel des cabinets de l'Assemblée nationale et sur le paiement des services professionnels; Décision 783 concernant le Règlement modifiant le Règlement sur la rémunération et les conditions de travail du personnel d'un député et sur le paiement des services professionnels; Décision 784 concernant le Règlement modifiant le Règlement sur la gestion financière et administrative;

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

	Décision 785 concernant le Règlement modifiant le Règlement sur les allocations vestimentaires, les uniformes et les vêtements spéciaux; Décision 786 concernant le Règlement abrogeant le Règlement sur les envois sans adresse; Décision 787 concernant le Règlement modifiant diverses dispositions réglementaires; Décision 792 concernant le Règlement modifiant le Règlement concernant les documents parlementaires; En date du 28 mai 1996 : Décision 793 concernant les prévisions budgétaires 1996-1997 du Vérificateur général.
Déposé par : Dépôt n° :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président 134-960529
Rapport de Sujet :	Commission des institutions Le 28 mai 1996, a étudié en détail le projet de loi: n° 133 Loi modifiant la Charte des droits et libertés de la personne et d'autres dispositions législatives – Rapporté avec un amendement.
Déposé par : Dépôt n° :	M. Landry (Bonaventure) 135-960529
Rapport de Sujet :	Commission de l'économie et du travail Le 28 mai 1996, a étudié en détail le projet de loi suivant: n° 5 Loi modifiant la Loi concernant les droits sur les mines – Rapporté avec des amendements.
Déposé par : Dépôt n° :	M. Sirros (Laurier-Dorion) 136-960529
Rapport de Sujet :	Commission de l'économie et du travail Le 28 mai 1996, a étudié en détail le projet de loi suivant: n° 129 Loi modifiant la Loi sur les loteries, les concours publicitaires et les appareils d'amusement relativement aux navires de croisières internationales – Rapporté sans amendement.
Déposé par : Dépôt n° :	M. Sirros (Laurier-Dorion) 137-960529
Document :	Tableau indiquant l'évolution des revenus d'un enseignant moyen pour la période des années scolaires 1994-1995 à 1997-1998.
Déposé par : Dépôt n° :	M. Ouimet (Marquette) 138-960529
Document :	Tableaux, préparés par le Regroupement des assureurs de personnes à charte du Québec, relatifs aux coûts du régime universel de médicaments proposé dans le projet de loi sur l'assurance-médicaments parrainé par le ministre de la Santé et des Services sociaux.
Déposé par : Dépôt n° :	M. Marsan (Robert-Baldwin) 139-960530
Rapport de Sujet :	Commission des affaires sociales Les 16, 21, 22 et 23 mai 1996, a tenu des consultations particulières sur le projet de loi n° 116, Loi modifiant de nouveau la Loi sur les services de santé et les services sociaux.
Déposé par : Dépôt n° :	M. Bertrand (Charlevoix) 140-960603
Rapport annuel :	Société générale de financement, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1995.
Déposé par : Dépôt n° :	M. Landry, ministre de l'Industrie, du Commerce, de la Science et de la Technologie 141-960604

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Extrait de	:	Pétition, signée par 17 600 citoyens et citoyennes du Québec, concernant l'équité salariale.
Déposé par	:	Mme Loïselle (Saint-Henri—Sainte-Anne)
Dépôt n°	:	142-960604
Document	:	Extrait du cahier explicatif sur les crédits budgétaires 1996-1997 relatif au programme d'allocation logement.
Déposé par	:	Mme Harel, ministre d'État de l'Emploi et de la Solidarité
Dépôt n°	:	143-960604
Document	:	Avis, en date du 24 mai 1996, de la Commission d'accès à l'information concernant le projet de loi n° 32, Loi modifiant la Loi sur le ministère du Revenu.
Déposé par	:	M. Boisclair, ministre délégué aux Relations avec les citoyens
Dépôt n°	:	144-960604
Rapport annuel	:	Tome I du rapport annuel du Vérificateur général, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	145-960605
Rapport annuel	:	Conseil interprofessionnel du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	146-960605
Rapport annuel	:	Ordre des orthophonistes et audiologistes du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	147-960605
Rapport de Sujet	:	Commission des institutions Les 30 mai et 3 juin 1996, a étudié en détail le projet de loi: n° 13 Loi modifiant diverses dispositions en matière de boissons alcooliques, de loterie vidéo et d'appareils d'amusement – Rapporté avec un amendement.
Déposé par	:	M. Landry (Bonaventure)
Dépôt n°	:	148-960605
Rapport de Sujet	:	Commission de l'économie et du travail Les 29 et 30 mai 1996, a étudié en détail le projet de loi: n° 26 Loi sur le ministère du Travail – Rapporté avec des amendements.
Déposé par	:	M. Sirros (Laurier-Dorion)
Dépôt n°	:	149-960605
Rapport annuel	:	Association des courtiers et agents immobiliers du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1995.
Déposé par	:	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n°	:	150-960606
Rapport annuel	:	Fonds d'indemnisation du courtage immobilier, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1995.
Déposé par	:	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n°	:	151-960606
Rapport de Sujet	:	Commission de l'aménagement et des équipements Les 28, 29 et 30 mai 1996, a étudié en détail le projet de loi: n° 1 Loi sur le ministère de la Métropole – Rapporté avec des amendements.
Déposé par	:	Mme Bélanger (Mégantic-Compton)
Dépôt n°	:	152-960606

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport de Sujet	:	Commission de la culture Le 4 juin 1996, a étudié en détail le projet de loi: n° 28 Loi sur la Société de télédiffusion du Québec et modifiant la Loi sur la programmation éducative et d'autres dispositions législatives – Rapporté avec un amendement.
Déposé par Dépôt n°	:	Mme Frulla (Marguerite-Bourgeoys) 153-960606
Rapport de Sujet	:	Commission des affaires sociales Les 28, 29 et 30 mai et les 3, 4 et 5 juin 1996, a tenu des consultations particulières sur le projet de loi n° 33, Loi sur l'assurance-médicaments et modifiant diverses dispositions législatives.
Déposé par Dépôt n°	:	M. Bertrand (Charlevoix) 154-960606
Rapport de Sujet	:	Commission des affaires sociales Le 7 mai 1996, a entendu le président du Conseil médical du Québec sur sa gestion administrative ou sur toute autre matière de même nature, en vertu des dispositions de la <i>Loi sur l'imputabilité des sous-ministres et des dirigeants d'organismes publics</i> .
Déposé par Dépôt n°	:	M. Bertrand (Charlevoix) 155-960606
Extrait de	:	Pétition, signée par 17 500 citoyens et citoyennes du Québec, concernant l'équité salariale.
Déposé par Dépôt n°	:	Mme Leduc (Mille-Îles) 156-960606
Rapport annuel	:	Commission de reconnaissance des associations d'artistes, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par Dépôt n°	:	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications 157-960607
Rapport de Sujet	:	Commission des affaires sociales Le 6 juin 1996, a étudié en détail le projet de loi: n° 10 Loi modifiant la Loi sur le régime de rentes du Québec – Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n°	:	M. Bertrand (Charlevoix) 158-960607
Rapport de Sujet	:	Commission de l'aménagement et des équipements Le 6 juin 1996, a étudié en détail le projet de loi: n° 17 Loi abrogeant la Loi concernant les environs du parc du Mont Sainte-Anne – Rapporté avec un amendement
Déposé par Dépôt n°	:	Mme Bélanger (Mégantic-Compton) 159-960607
Extrait de	:	Pétition, signée par 48 diplômés universitaires, concernant l'extension du programme de certificat en enseignement.
Déposé par Dépôt n°	:	M. Gauthrin (Verdun) 160-960607
Document	:	Lettre, en date du 6 juin 1996, adressée à M. Paul Bégin, ministre de la Justice, par Mme Lucie Lemieux-Brassard, présidente de la Confédération des organismes de personnes handicapées du Québec, concernant le projet de loi n° 20, Loi modifiant la Loi sur l'aide juridique.
Déposé par Dépôt n°	:	M. Copeman (Notre-Dame-de-Grâce) 161-960607

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Document	:	Document de consultation intitulé «Le français langue commune: Promouvoir l'usage et la qualité du français, langue officielle et langue commune du Québec».
Déposé par	:	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications et ministre responsable de l'application de la Charte de la langue française
Dépôt n°	:	162-960610
Document	:	Lettre, en date du 28 mai 1996, qu'il a reçue de M. Bouchard, premier ministre, l'informant de la nomination de M. François Gendron, député d'Abitibi-Ouest, à la fonction de président du caucus de l'aile parlementaire du Parti Québécois, à compter du 15 mars 1996.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	163-960610
Rapport de Sujet	:	Commission du budget et de l'administration Le 7 juin 1996, a étudié en détail le projet de loi: n° 19 Loi modifiant la Loi sur l'administration financière concernant les produits d'épargne du Québec – Rapporté avec un amendement.
Déposé par	:	M. Baril (Arthabaska)
Dépôt n°	:	164-960610
Rapport de Sujet	:	Commission de l'aménagement et des équipements Le 6 juin 1996, a étudié en détail le projet de loi: n° 24 Loi modifiant la Loi sur les cités et villes, le Code municipal du Québec et d'autres dispositions législatives – Rapporté avec des amendements.
Déposé par	:	Mme Bélanger (Mégantic-Compton)
Dépôt n°	:	165-960610
Rapport de Sujet	:	Commission de l'agriculture, des pêcheries et de l'alimentation Séances de travail les 14 décembre 1995, 13 février, 27 mars et 30 mai 1996 et entendu, en vertu de la <i>Loi sur l'imputabilité des sous-ministres et des dirigeants d'organismes publics</i> , le dirigeant de l'organisme suivant: Le 13 février 1996: — la Commission de protection du territoire agricole du Québec, dont le rapport contient une recommandation.
Déposé par	:	M. Vallières (Richmond)
Dépôt n°	:	166-960610
Rapport de Sujet	:	Commission de l'agriculture, des pêcheries et de l'alimentation Séances de travail les 14 décembre 1995, 13 février, 27 mars et 30 mai 1996 et entendu, en vertu de la <i>Loi sur l'imputabilité des sous-ministres et des dirigeants d'organismes publics</i> , le dirigeant de l'organisme suivant: Le 13 février 1996: — le Tribunal d'appel en matière de protection du territoire agricole.
Déposé par	:	M. Vallières (Richmond)
Dépôt n°	:	167-960610
Rapport de Sujet	:	Commission de l'agriculture, des pêcheries et de l'alimentation Séances de travail les 14 décembre 1995, 13 février, 27 mars et 30 mai 1996 et entendu, en vertu de la <i>Loi sur l'imputabilité des sous-ministres et des dirigeants d'organismes publics</i> , le dirigeant de l'organisme suivant: Le 13 février 1996: — la Société de financement agricole.
Déposé par	:	M. Vallières (Richmond)
Dépôt n°	:	168-960610

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport de Sujet	Commission de l'agriculture, des pêcheries et de l'alimentation Séances de travail les 14 décembre 1995, 13 février, 27 mars et 30 mai 1996 et entendu, en vertu de la <i>Loi sur l'imputabilité des sous-ministres et des dirigeants d'organismes publics</i> , le dirigeant de l'organisme suivant: Le 13 février 1996: — la Régie des marchés agricoles et alimentaires du Québec.
Déposé par Dépôt n°	M. Vallières (Richmond) 169-960610
Rapport de Sujet	Commission de l'agriculture, des pêcheries et de l'alimentation Séances de travail les 14 décembre 1995, 13 février, 27 mars et 30 mai 1996 et entendu, en vertu de la <i>Loi sur l'imputabilité des sous-ministres et des dirigeants d'organismes publics</i> , le dirigeant de l'organisme suivant: Le 14 février 1996: — la Régie des assurances agricoles du Québec, de même que procédé à l'exécution d'un mandat de surveillance d'organisme à son égard; le rapport contient une recommandation.
Déposé par Dépôt n°	M. Vallières (Richmond) 170-960610
Rapport de Sujet	Commission de l'agriculture, des pêcheries et de l'alimentation Séances de travail les 14 décembre 1995, 13 février, 27 mars et 30 mai 1996 et entendu, en vertu de la <i>Loi sur l'imputabilité des sous-ministres et des dirigeants d'organismes publics</i> , le dirigeant de l'organisme suivant: Le 27 mars 1996: — le sous-ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation, dont le rapport contient des recommandations.
Déposé par Dépôt n°	M. Vallières (Richmond) 171-960610
Rapport de Sujet	Commission de l'économie et du travail Le 7 juin 1996, a étudié en détail le projet de loi: n° 21 Loi modifiant la Loi sur la Société de récupération, d'exploitation et de développement forestiers du Québec – Rapporté sans amendement.
Déposé par Dépôt n°	M. Beaulne (Marguerite-D'Youville) 172-960610
Document	Document contenant des renseignements sur la compagnie Hebdo Mag inc., notamment en rapport avec ses administrateurs.
Déposé par Dépôt n°	M. Williams (Nelligan) 173-960610
Document	Encarts publicitaires, parus dans les journaux <i>La Presse</i> et <i>The Gazette</i> du 1 ^{er} juin 1996, concernant le nouveau régime d'assurance-médicaments proposé par le ministre de la Santé et des Services sociaux.
Déposé par Dépôt n°	M. Paradis, leader de l'opposition officielle 174-960610
Document	Rapport quinquennal sur la mise en oeuvre de la <i>Loi sur les intermédiaires de marché</i> , publié en juin 1996, intitulé «La distribution de produits financiers aux particuliers: relever résolument le défi du changement».
Déposé par Dépôt n°	M. Landry, ministre d'Etat de l'Économie et des Finances 175-960612
Rapport de	Mission, présenté par M. François Beaulne, député de Marguerite-D'Youville, à la cinquième assemblée générale de l'Association parlementaire Ontario-Québec, qui s'est tenue à Toronto du 9 au 11 mai 1996.
Déposé par Dépôt n°	M. Jean-Pierre Charbonneau, président 176-960612

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Rapport de Sujet	Commission de l'aménagement et des équipements Les 6, 7 et 10 juin 1996, a étudié en détail le projet de loi: n° 22 Loi modifiant la Loi sur l'aménagement et l'urbanisme – Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n°	Mme Bélanger (Mégantic-Compton) 177-960612
Document	Cassette audio contenant l'extrait d'une allocution prononcée par M. Chevrete, ministre d'État des Ressources naturelles.
Déposé par Dépôt n°	M. Chagnon (Westmount—Saint-Louis) 178-960612
Document	Document de consultation sur une réforme du Régime de rentes du Québec intitulé «Pour vous et vos enfants: garantir l'avenir du Régime de rentes du Québec».
Déposé par Dépôt n°	Mme Harel, ministre d'État de l'Emploi et de la Solidarité 179-960613
Rapport de Sujet	Commission des institutions Le 12 juin 1996, a étudié en détail le projet de loi: n° 25 Loi modifiant le Code civil en matière d'obligation alimentaire – Rapporté avec un amendement.
Déposé par Dépôt n°	M. Landry (Bonaventure) 180-960613
Rapport de Sujet	Commission du budget et de l'administration Les 11 et 12 juin 1996, a étudié en détail le projet de loi: n° 29 Loi modifiant la Loi sur le ministère du Revenu et d'autres dispositions législatives – Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n°	M. Baril (Arthabaska) 181-960613
Rapport de Sujet	Commission du budget et de l'administration Les 4, 5 et 6 juin 1996, a tenu une consultation générale sur la <i>Loi sur les valeurs mobilières</i> .
Déposé par Dépôt n°	M. Baril (Arthabaska) 182-960613
Rapport de Sujet	Commission de la culture Les 7 et 12 juin 1996, a étudié en détail le projet de loi: n° 18 Loi sur le ministère des Relations avec les citoyens et de l'Immigration et modifiant d'autres dispositions législatives – Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n°	M. Garon (Lévis) 183-960613
Rapport de Sujet	Commission de l'économie et du travail Les 30 mai et 3, 5, 10 et 12 juin 1996, a étudié en détail le projet de loi: n° 27 Loi modifiant le Code du travail – Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n°	M. Sirros (Laurier-Dorion) 184-960613
Rapport annuel	Régie de l'assurance-maladie du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par Dépôt n°	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux 185-960614
Rapport annuel	Commission des transports du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par Dépôt n°	M. Brassard, ministre des Transports 186-960614

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport annuel :	Société québécoise d'exploration minière (SOQUEM), pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	Mme Carrier-Perreault, ministre déléguée aux Mines, aux Terres et aux Forêts
Dépôt n° :	187-960614
Rapport annuel :	Curateur public du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1995.
Déposé par :	M. Boisclair, ministre délégué aux Relations avec les citoyens
Dépôt n° :	188-960614
Rapport de :	Mission, présenté par M. André Boulerice, député de Sainte-Marie—Saint-Jacques, de la région Amérique de l'Assemblée internationale des parlementaires de langue française, qui s'est tenue en Haïti du 31 mars au 3 avril 1996.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	189-960614
Document :	Lettres, en date du 14 juin 1996, qu'il a adressées au premier ministre du Québec ainsi qu'au ministre de la Santé et des Services sociaux au sujet de la publicité parue dans plusieurs quotidiens du Québec relativement au nouveau régime d'assurance-médicaments proposé dans le projet de loi n° 33.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	190-960614
Rapport de :	Commission du budget et de l'administration
Sujet :	Les 12 et 13 juin 1996, a étudié en détail le projet de loi: n° 34 Loi sur le transfert des attributions de l'Office des ressources humaines - Rapporté avec des amendements.
Déposé par :	M. Baril (Arthabaska)
Dépôt n° :	191-960614
Document :	Tableaux indiquant les barèmes d'exemption annoncés par le ministre de la Santé et des Services sociaux relativement au régime universel de médicaments proposé dans le projet de loi n° 33, Loi sur l'assurance-médicaments et modifiant diverses dispositions législatives.
Déposé par :	M. Marsan (Robert-Baldwin)
Dépôt n° :	192-960614
Document :	Rapport quinquennal 1990-1994 sur l'état des forêts québécoises intitulé «À l'heure du développement durable: Une foresterie en constante évolution».
Déposé par :	M. Chevette, ministre d'État des Ressources naturelles
Dépôt n° :	193-960617
Rapport annuel :	Société de récupération, d'exploitation et de développement forestiers du Québec (REXFOR), pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Chevette, ministre d'État des Ressources naturelles
Dépôt n° :	194-960617
Document :	Rapport sur la biodiversité du milieu forestier intitulé: «Protéger la biodiversité, un engagement pour la vie».
Déposé par :	M. Chevette, ministre d'État des Ressources naturelles
Dépôt n° :	195-960617
Rapport annuel :	Ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Julien, ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation
Dépôt n° :	196-960617
Rapport annuel :	Société de financement agricole, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Julien, ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation
Dépôt n° :	197-960617

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Document	Lettre du Directeur général des élections du Québec relativement aux élections complémentaires tenues le 10 juin 1996 dans les circonscriptions électorales de L'Assomption et d'Outremont, accompagnée d'un avis proclamant M. Jean-Claude Saint-André candidat élu dans la circonscription électorale de L'Assomption et M. Pierre-Étienne Laporte candidat élu dans la circonscription électorale d'Outremont.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	198-960617
Rapport de	Mission préparatoire réalisée au Parlement européen, à Strasbourg, France, les 21, 22 et 23 mai 1996, présenté par M. Michel Létourneau, député d'Ungava, .
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	199-960617
Rapport de	Commission du budget et de l'administration
Sujet	Les 6 et 14 juin 1996, a tenu des consultations particulières et étudié en détail le projet de loi: n° 36 Loi modifiant la Loi sur l'administration financière et d'autres dispositions législatives - Rapporté avec des amendements.
Déposé par	M. Laprise (Roberval), au nom de M. Baril (Arthabaska)
Dépôt n°	200-960617
Extrait de	Pétition, signée par 460 citoyens et citoyennes de Blainville, concernant la construction d'une école secondaire de premier cycle à Blainville.
Déposé par	Mme Signori (Blainville)
Dépôt n°	201-960617
Extrait de	Pétition, signée par 1 764 bénévoles de la Fondation québécoise du cancer, concernant le dédoublement de service projeté par la Société canadienne du cancer, division Québec.
Déposé par	M. Boulerice (Sainte-Marie—Saint-Jacques)
Dépôt n°	202-960617
Document	Lettre, en date du 17 juin 1996, adressée à M. Rosaire Bertrand, président de la Commission des affaires sociales, par Mme Lucie Milette, responsable du Service de garde de l'école Saint-André-Apôtre, concernant les consultations particulières sur le projet de loi n° 11, Loi modifiant la Loi sur les services de garde à l'enfance et d'autres dispositions législatives.
Déposé par	M. Kelley (Jacques-Cartier)
Dépôt n°	203-960617
Document	Entente de gestion, en date du 12 juin 1995, pour la mise en oeuvre du Centre de perception fiscale du ministère du Revenu du Québec.
Déposé par	M. Gautrin (Verdun)
Dépôt n°	204-960617
Document	Plan d'action, en date du 26 avril 1996, du Centre de perception fiscale du ministère du Revenu du Québec pour l'exercice financier 1996-1997.
Déposé par	M. Gautrin (Verdun)
Dépôt n°	205-960617
Rapport annuel	Conseil du statut de la femme, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par	Mme Harel, ministre responsable de la Condition féminine et ministre de la Sécurité du revenu
Dépôt n°	206-960618
Rapport annuel	Régie des rentes du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par	Mme Harel, ministre responsable de la Condition féminine et ministre de la Sécurité du revenu
Dépôt n°	207-960618

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport annuel :	Régie du cinéma, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n° :	208-960618
Rapport annuel :	Commission d'appel en matière de lésions professionnelles, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Bégin, ministre de la Justice
Dépôt n° :	209-960618
Rapport annuel :	Commission de la santé et de la sécurité du travail concernant l'application de la <i>Loi sur l'indemnisation des victimes d'actes criminels</i> et de la <i>Loi visant à favoriser le civisme</i> , pour l'année 1995.
Déposé par :	M. Bégin, ministre de la Justice
Dépôt n° :	210-960618
Rapport annuel :	Société d'habitation du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1995.
Déposé par :	M. Trudel, ministre des Affaires municipales, responsable de l'Habitation
Dépôt n° :	211-960618
Rapport annuel :	Société québécoise d'assainissement des eaux, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Trudel, ministre des Affaires municipales, responsable de l'Habitation
Dépôt n° :	212-960618
Rapport annuel :	Commission de protection du territoire agricole du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996
Déposé par :	M. Julien, ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation
Dépôt n° :	213-960618
Rapport annuel :	Société québécoise d'initiatives agro-alimentaires (SOQUIA), pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996
Déposé par :	M. Julien, ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation
Dépôt n° :	214-960618
Rapport annuel :	Commission de la construction du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1995.
Déposé par :	M. Rioux, ministre du Travail
Dépôt n° :	215-960618
Rapport annuel :	Institut de recherche et d'information sur la rémunération, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996
Déposé par :	M. Rioux, ministre du Travail
Dépôt n° :	216-960618
Rapport annuel :	Ministère de l'Industrie, du Commerce, de la Science et de la Technologie, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	Mme Dionne-Marsolais, ministre déléguée à l'Industrie et au Commerce
Dépôt n° :	217-960618
Rapport annuel :	Commission d'accès à l'information du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Boisclair, ministre délégué aux Relations avec les citoyens
Dépôt n° :	218-960618
Rapport annuel :	Conseil permanent de la jeunesse, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par :	M. Boisclair, ministre délégué aux Relations avec les citoyens
Dépôt n° :	219-960618

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport annuel :	Office de la protection du consommateur, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Boisclair, ministre délégué aux Relations avec les citoyens
Dépôt n° :	220-960618
Document :	Rapport du Directeur général des élections du Québec sur les résultats officiels des scrutins tenus le 10 juin 1996 dans les circonscriptions électorales de L'Assomption et d'Outremont.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	221-960618
Rapport annuel :	Commission de la fonction publique, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996, accompagné du rapport du Vérificateur général du Québec sur les frais d'administration de cet organisme pour la même période.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	222-960618
Document :	Deux lettres adressées à M. William Cusano, député de Viau, par des personnes en attente de greffes pulmonaires, et d'une lettre adressée à M. Jean Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux, par une patiente ayant reçu une greffe pulmonaire, concernant le conflit entre l'administration et le responsable du programme de transplantation pulmonaire à l'Hôpital Général de Montréal.
Déposé par :	M. Marsan (Robert-Baldwin)
Dépôt n° :	223-960618
Document :	Lettre, en date du 7 juin 1996, adressée à M. Michel Drouin, président du conseil d'administration de la Société de diversification économique de l'Outaouais, par M. Bernard Coupal, président-directeur général de la Société Innovatech du Grand Montréal concernant la demande d'aide financière de la S.D.É.O.
Déposé par :	M. MacMillan (Papineau)
Dépôt n° :	224-960618
Rapport de Sujet :	Commission des affaires sociales Les 7 et 12 juin 1996 a étudié en détail le projet de loi suivant: n° 116 Loi modifiant de nouveau la Loi sur les services de santé et les services sociaux – l'étude détaillée du projet de loi n'a pas été complétée.
Déposé par :	M. Bertrand (Charlevoix)
Dépôt n° :	225-960618
Rapport de Sujet :	Commission des affaires sociales Les 13, 14 et 17 juin 1996 a étudié en détail le projet de loi suivant: n° 33 Loi sur l'assurance-médicaments et modifiant diverses dispositions législatives – l'étude détaillée du projet de loi n'a pas été complétée.
Déposé par :	M. Bertrand (Charlevoix)
Dépôt n° :	226-960618
Rapport de Sujet :	Commission des affaires sociales Les 13 et 18 juin 1996 a étudié en détail le projet de loi suivant: n° 11 Loi modifiant la Loi sur les services de garde à l'enfance et d'autres dispositions législatives – l'étude détaillée du projet de loi n'a pas été complétée.
Déposé par :	M. Bertrand (Charlevoix)
Dépôt n° :	227-960618
Rapport de Sujet :	Commission des institutions Les 5, 6, 7, 10 et 11 juin 1996, a étudié en détail le projet de loi: n° 20 Loi modifiant la Loi sur l'aide juridique – l'étude détaillée du projet de loi n'a pas été complétée.
Déposé par :	M. Landry (Bonaventure)
Dépôt n° :	228-960618

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Rapport de Sujet :	Commission du budget et de l'administration Les 10, 13 et 17 juin 1996, a étudié en détail le projet de loi: n° 32 Loi modifiant la Loi sur le ministère du Revenu – l'étude détaillée du projet de loi n'a pas été complétée.
Déposé par Dépôt n° :	M. Baril (Arthabaska) 229-960618
Document :	Avant-projet de loi intitulé «Loi sur l'application de la Loi sur la justice administrative» (versions française et anglaise).
Déposé par Dépôt n° :	M. Bégin, ministre de la Justice 230-960619
Document :	Document de consultation intitulé «Modèle de fixation des pensions alimentaires pour enfants».
Déposé par Dépôt n° :	Mme Harel, ministre d'État de l'Emploi et de la Solidarité, et ministre responsable de la Condition féminine 231-960619
Rapport annuel :	Inspecteur général des institutions financières sur les assurances, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1995
Déposé par Dépôt n° :	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances 232-960619
Rapport annuel :	Inspecteur général des institutions financières sur les caisses d'épargne et de crédit, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1995.
Déposé par Dépôt n° :	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances 233-960619
Rapport annuel :	Inspecteur général des institutions financières sur les sociétés de fiducie et les sociétés d'épargne, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1995.
Déposé par Dépôt n° :	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances 234-960619
Rapport annuel :	Loto-Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par Dépôt n° :	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances 235-960619
Rapport annuel :	Société des alcools du Québec, pour l'exercice financier terminé le 30 mars 1996.
Déposé par Dépôt n° :	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances 236-960619
Rapport annuel :	Centre de recherche industrielle du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par Dépôt n° :	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances, au nom de Mme Dionne-Marsolais, ministre déléguée à l'Industrie et au Commerce 237-960619
Rapport annuel :	Conseil de la science et de la technologie, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par Dépôt n° :	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances, au nom de Mme Dionne-Marsolais, ministre déléguée à l'Industrie et au Commerce 238-960619
Rapport annuel :	Société de développement de la Baie James, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1995.
Déposé par Dépôt n° :	M. Chevrete, ministre d'État des Ressources naturelles 239-960619

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport annuel :	Société québécoise d'initiatives pétrolières (SOQUIP), pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Chevette, ministre d'État des Ressources naturelles
Dépôt n° :	240-960619
Rapport annuel :	Sécurité du revenu, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	Mme Harel, ministre de la Sécurité du revenu
Dépôt n° :	241-960619
Rapport annuel :	Bibliothèque nationale du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n° :	242-960619
Rapport annuel :	Commission des biens culturels du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n° :	243-960619
Rapport annuel :	Ministère de la Culture et des Communications, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n° :	244-960619
Rapport annuel :	Commission administrative des régimes de retraite et d'assurances (CARRA), pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1995 et les états financiers.
Déposé par :	M. Léonard, ministre délégué à l'Administration et à la Fonction publique, président du Conseil du trésor
Dépôt n° :	245-960619
Rapport annuel :	Services gouvernementaux, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Léonard, ministre délégué à l'Administration et à la Fonction publique, président du Conseil du trésor
Dépôt n° :	246-960619
Rapport annuel :	Société immobilière du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Léonard, ministre délégué à l'Administration et à la Fonction publique, président du Conseil du trésor
Dépôt n° :	247-960619
Rapport annuel :	Secrétariat aux affaires intergouvernementales canadiennes, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Brassard, ministre délégué aux Affaires intergouvernementales canadiennes
Dépôt n° :	248-960619
Rapport annuel :	Commission municipale du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Trudel, ministre des Affaires municipales
Dépôt n° :	249-960619
Rapport annuel :	Régie du logement, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Trudel, ministre des Affaires municipales
Dépôt n° :	250-960619
Rapport annuel :	Conseil de la conservation et de l'environnement, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par :	M. Cliche, ministre de l'Environnement et de la Faune
Dépôt n° :	251-960619
Rapport annuel :	Bureau d'audiences publiques sur l'environnement, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Cliche, ministre de l'Environnement et de la Faune
Dépôt n° :	252-960619

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport annuel :	Bureau du coroner, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1995.
Déposé par :	M. Perreault, ministre de la Sécurité publique
Dépôt n° :	253-960619
Rapport annuel :	Commission de la santé et de la sécurité du travail, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1995, accompagné d'une annexe statistique.
Déposé par :	M. Rioux, ministre du Travail
Dépôt n° :	254-960619
Rapport annuel :	Conseil de la famille, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Boisclair, ministre délégué aux Relations avec les citoyens
Dépôt n° :	255-960619
Rapport de :	Mission, effectuée par Monsieur Jean-Pierre Charbonneau, député de Borduas et président de l'Assemblée nationale, à Paris, France, du 31 mai au 3 juin 1996.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	256-960619
Document :	Protocole d'accord, signé à Épinal, France, le 31 mai 1996, entre le Président de l'Assemblée nationale de la République française et le Président de l'Assemblée nationale du Québec.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	257-960619
Rapport de :	Mission, présenté par M. André Boulerice, député de Sainte-Marie—Saint-Jacques, aux réunions du Groupe de travail sur la mise en réseau sur Internet et du Bureau de la Commission de l'éducation, de la communication et des affaires culturelles de l'Assemblée internationale des parlementaires de langue française, tenues à Vienne, Autriche, les 23 et 24 mai 1996.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	258-960619
Rapport de :	Mission, présenté par M. André Gaulin, député de Taschereau, à la XIII ^e session du Comité mixte de l'Assemblée nationale du Québec et du Conseil de la communauté française de Belgique, tenue à Québec du 6 au 10 mai 1996.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	259-960619
Rapport de :	Mission, présenté par M. Jean-Guy Paré, député de Lotbinière, à la réunion de la Commission de l'énergie et de l'environnement de l'Eastern Regional Conference du Council of State Governments, tenue à Boston, Massachusetts, les 31 mai et 1 ^{er} juin 1996.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	260-960619
Décisions :	Bureau de l'Assemblée nationale, en date du 6 juin 1996: Décision 795 concernant le Règlement modifiant le Règlement sur les allocations aux députés; Décision 796 concernant le Règlement sur le stationnement à l'Assemblée nationale; Décision 797 concernant le Règlement concernant les virements de crédits des programmes 1 et 3 au programme 2 du budget de l'exercice financier 1995-1996.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	261-960619

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Rapport de Sujet	Commission de l'aménagement et des équipements Le 18 juin 1996, a étudié en détail le projet de loi: n° 16 Loi modifiant la Loi sur la conservation et la mise en valeur de la faune – Rapporté avec un amendement.
Déposé par Dépôt n°	M. Laurin (Bourget) 262-960619
Extrait de	Pétition, signée par 16 614 citoyens et citoyennes du comté de Bonaventure, du Québec et de vingt-huit pays, concernant l'octroi du statut de fossile emblématique au poisson fossile eusthenopteron foordi du Parc de Miguasha.
Déposé par Dépôt n°	M. Landry (Bonaventure) 263-960619
Document	Lettre, en date du 10 avril 1996, adressée à M. Bernard Ouimet, président de la Commission de protection du territoire agricole du Québec, par M. Jacques-Yves Therrien, du Secrétariat à la Métropole du gouvernement du Québec, concernant une demande de la MRC de l'Assomption relativement à l'urbanisation de son territoire.
Déposé par Dépôt n°	Mme Frulla (Marguerite-Bourgeoys) 264-960619
Document	Lettre, en date du 19 juin 1996, qu'il a reçue de M. Bouchard, premier ministre, l'informant de la nomination de M. Claude Lachance, député de Bellechasse, à la fonction parlementaire de whip adjoint du gouvernement, en remplacement de Mme Cécile Vermette, députée de Marie-Victorin, à compter de ce jour.
Déposé par Dépôt n°	M. Jean-Pierre Charbonneau, président 265-960619
Document	Conditions de travail de M. Paul-André Comeau.
Déposé par Dépôt n°	M. Landry, vice-premier ministre, au nom de M. Bouchard, premier ministre 266-960619
Document	Conditions de travail de Me Hélène Grenier.
Déposé par Dépôt n°	M. Landry, vice-premier ministre, au nom de M. Bouchard, premier ministre 267-960619
Document	Conditions de travail de Me E. Roberto Iuticone.
Déposé par Dépôt n°	M. Landry, vice-premier ministre, au nom de M. Bouchard, premier ministre 268-960619
Rapport de Sujet	Commission de l'aménagement et des équipements Le 19 juin 1996, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé suivant: n° 231 Loi concernant le Canton d'Orford – Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n°	Mme Bélanger (Mégantic-Compton) 269-960619
Rapport de Sujet	Commission de l'aménagement et des équipements Le 19 juin 1996, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé suivant: n° 216 Loi concernant la Régie d'assainissement des eaux usées de Piedmont, Saint- Sauveur et Saint-Sauveur-des-Monts— Rapporté sans amendement.
Déposé par Dépôt n°	Mme Bélanger (Mégantic-Compton) 270-960619
Rapport de Sujet	Commission de l'aménagement et des équipements Le 19 juin 1996, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé suivant: n° 223 Loi concernant la Ville de Sainte-Marie — Rapporté avec un amendement.
Déposé par Dépôt n°	Mme Bélanger (Mégantic-Compton) 271-960619

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport de Sujet	:	Commission de l'aménagement et des équipements Le 19 juin 1996, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé suivant: n° 228 Loi concernant la Ville de Mont-Laurier — Rapporté avec un amendement.
Déposé par Dépôt n°	:	Mme Bélanger (Mégantic-Compton) 272-960619
Rapport de Sujet	:	Commission de l'aménagement et des équipements Le 19 juin 1996, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé suivant: n° 245 Loi concernant la Paroisse de Saint-Joseph-de-Lanoraie — Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n°	:	Mme Bélanger (Mégantic-Compton) 273-960619
Rapport de Sujet	:	Commission de l'aménagement et des équipements Le 19 juin 1996, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé suivant: n° 246 Loi concernant la Ville de Mirabel — Rapporté sans amendement.
Déposé par Dépôt n°	:	Mme Bélanger (Mégantic-Compton) 274-960619
Rapport de Sujet	:	Commission de l'aménagement et des équipements Le 19 juin 1996, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé suivant: n° 201 Loi concernant la Ville de Lévis — Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n°	:	Mme Bélanger (Mégantic-Compton) 275-960619
Rapport de Sujet	:	Commission de l'aménagement et des équipements Le 19 juin 1996, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé suivant: n° 249 Loi modifiant la Charte de la Ville de Québec — Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n°	:	Mme Bélanger (Mégantic-Compton) 276-960619
Rapport de Sujet	:	Commission de l'agriculture, des pêcheries et de l'alimentation Le 19 juin 1996, a procédé à l'élection de la vice-présidente de la commission.
Déposé par Dépôt n°	:	M. Vallières (Richmond) 277-960619
Rapport de Sujet	:	Commission de l'agriculture, des pêcheries et de l'alimentation Les 11, 13, 17, 18 et 19 juin 1996, a étudié en détail le projet de loi: n° 23 Loi modifiant la Loi sur la protection du territoire agricole et d'autres dispositions législatives afin de favoriser la protection des activités agricoles — Rapporté avec des amendements
Déposé par Dépôt n°	:	M. Vallières (Richmond) 278-960619
Document	:	Réforme parlementaire: Proposition du Président de l'Assemblée nationale, M. Jean-Pierre Charbonneau - présentation générale et première phase.
Déposé par Dépôt n°	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président 279-961016
Réponse	:	Concernant l'obtention, pour les personnes atteintes de la fibromyalgie, du statut, des droits et des avantages accordés par notre système médical et social aux personnes atteintes de maladies chroniques et limitantes sur le plan physique - Question n° 4, <i>Feuilleton et préavis</i> du 16 octobre 1996 (M. Dumont (Rivière-du-Loup)).
Déposé par Dépôt n°	:	M. Bélanger, leader du gouvernement 280-961016

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Réponse	Concernant les services de transport préhospitaliers de la Régie régionale de la santé et des services sociaux de la Mauricie – Question n° 5, <i>Feuilleton et préavis</i> du 16 octobre 1996 (M. Marsan (Robert-Baldwin)).
Déposé par	M. Bélanger, leader du gouvernement
Dépôt n°	281-961016
Réponse	Concernant le comité Castonguay sur l'assurance-médicaments – Question n° 7, <i>Feuilleton et préavis</i> du 16 octobre 1996 (M. Marsan (Robert-Baldwin)).
Déposé par	M. Bélanger, leader du gouvernement
Dépôt n°	282-961016
Réponse	Concernant les enquêtes portant sur l'Hôpital Champlain de Verdun – Question n° 8, <i>Feuilleton et préavis</i> du 16 octobre 1996 (M. Marsan (Robert-Baldwin)).
Déposé par	M. Bélanger, leader du gouvernement
Dépôt n°	283-961016
Réponse	Concernant la firme d'experts chargée d'analyser les coûts de la prime du programme d'assurance-médicaments – Question n° 9, <i>Feuilleton et préavis</i> du 16 octobre 1996 (M. Marsan (Robert-Baldwin)).
Déposé par	M. Bélanger, leader du gouvernement
Dépôt n°	284-961016
Réponse	Concernant le rapport du président du Conseil médical du Québec relatif aux services de transplantation – Question n° 10, <i>Feuilleton et préavis</i> du 16 octobre 1996 (M. Marsan (Robert-Baldwin)).
Déposé par	M. Bélanger, leader du gouvernement
Dépôt n°	285-961016
Document	Avis de la Commission des biens culturels concernant le classement du site du village de Val-Jalbert, conformément à l'article 29 de la <i>Loi sur les biens culturels</i> .
Déposé par	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications et ministre responsable de la Charte de la langue française
Dépôt n°	286-961016
Rapport annuel	Commission de toponymie, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications et ministre responsable de la Charte de la langue française
Dépôt n°	287-961016
Rapport annuel	Conseil des arts et des lettres du Québec, accompagné des annexes 1 et 2, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications et ministre responsable de la Charte de la langue française
Dépôt n°	288-961016
Rapport annuel	Musée d'art contemporain de Montréal, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications et ministre responsable de la Charte de la langue française
Dépôt n°	289-961016
Rapport annuel	Musée de la civilisation, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996
Déposé par	Madame Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications et ministre responsable de la Charte de la langue française
Dépôt n°	290-961016
Rapport annuel	Conseil médical du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n°	291-961016

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport annuel :	Fonds de la recherche en santé du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	292-961016
Rapport annuel :	Régies régionales de la santé et des services sociaux suivantes: Abitibi-Témiscamingue, Bas-Saint-Laurent, Côte-Nord, Estrie, Outaouais, Laurentides, Gaspésie-Îles-de-la-Madeleine, Lanaudière, Laval, Montérégie, Nord-du-Québec et Saguenay-Lac-Saint-Jean, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996..
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	293-961016
Document :	Entente d'échange de renseignements entre la Régie des rentes du Québec et la Société de l'assurance-automobile du Québec, en vertu des articles 68 et 68.1 de la <i>Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels</i> (LRQ, c.A-2.1).
Déposé par :	M. Brassard, ministre des Transports
Dépôt n° :	294-961016
Rapport annuel :	Société québécoise des transports, pour les exercices financiers terminés le 31 décembre 1993 et le 31 décembre 1994.
Déposé par :	M. Brassard, ministre des Transports
Dépôt n° :	295-961016
Rapport annuel :	Société québécoise des transports, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1995.
Déposé par :	M. Brassard, ministre des Transports
Dépôt n° :	296-961016
Rapport annuel :	Commission des services juridiques, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n° :	297-961016
Rapport annuel :	Société québécoise d'information juridique, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n° :	298-961016
Rapport annuel :	Ordre des chiropraticiens du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par :	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n° :	299-961016
Rapport annuel :	Ordre professionnel des conseillers en relations industrielles du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par :	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n° :	300-961016
Rapport annuel :	Ordre des ingénieurs forestiers du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par :	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n° :	301-961016

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport annuel :	Collège des médecins du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par :	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n° :	302-961016
Rapport annuel :	Directeur général des élections, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996, y compris le rapport sur les activités reliées à l'application de la <i>Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités</i> , pour la période du 1er janvier au 31 décembre 1995.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	303-961016
Rapport annuel :	Commission de la représentation électorale du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996, y compris le rapport sur les activités reliées à l'application de la <i>Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités</i> , pour la période du 1er janvier au 31 décembre 1995.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	304-961016
Décisions :	Bureau de l'Assemblée nationale: En date du 17 juin 1996 : Décision 798 concernant le Règlement modifiant le Règlement sur la gestion financière et administrative; Décision 799 concernant le Règlement sur le paiement à une personne d'une allocation pour le paiement de services professionnels engagés alors qu'elle était membre de l'Assemblée nationale. En date du 26 juillet 1996 : Décision 804 concernant le Règlement sur une allocation spéciale au député de la circonscription électorale de Dubuc.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	305-961016
Document :	Diagramme de l'Assemblée nationale, en date du 15 octobre 1996.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	306-961016
Rapport de Sujet :	Commission des institutions Les 28 et 29 août ainsi que le 11 septembre 1996, a entendu le Coroner en chef, le sous-ministre de la Justice et le président de la Régie des alcools, des courses et des jeux, conformément à la <i>Loi sur l'imputabilité des sous-ministres et des dirigeants d'organismes publics</i> .
Déposé par :	M. Bordeleau (Acadie)
Dépôt n° :	307-961016
Rapport de Sujet :	Commission des institutions Les 29 août et 24 septembre 1996, a examiné les engagements financiers du ministère de la Justice contenus dans les listes de novembre 1995 à juillet 1996 et ceux du Secrétariat aux affaires autochtones contenus dans les listes de janvier 1994 à juillet 1996.
Déposé par :	M. Bordeleau (Acadie)
Dépôt n° :	308-961016
Rapport de Sujet :	Commission des institutions Les 17, 18, 24 et 25 septembre 1996, a tenu une consultation générale sur l'avant-projet de loi intitulé «Loi sur l'application de la Loi sur la justice administrative».
Déposé par :	M. Bordeleau (Acadie)
Dépôt n° :	309-961016

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Rapport de Sujet	Commission du budget et de l'administration Le 5 septembre 1996, a étudié en détail le projet de loi: n° 8 Loi modifiant la Loi sur les impôts et d'autres dispositions législatives – Rapporté avec des amendements..
Déposé par Dépôt n°	M. Baril (Arthabaska) 310-961016
Rapport de Sujet	Commission du budget et de l'administration Le 17 septembre 1996, a examiné les engagements financiers du Conseil du trésor et des organismes relevant du ministre délégué à l'Administration et à la Fonction publique contenus dans les listes de janvier 1996 à juillet 1996, ceux des Services gouvernementaux contenus dans les listes de janvier 1996 à mars 1996, de l'Inspecteur général des institutions financières contenus dans les listes de mars 1993 à juillet 1996 et ceux de la Commission des valeurs mobilières du Québec contenus dans les listes de février 1994 à juillet 1996.
Déposé par Dépôt n°	M. Baril (Arthabaska) 311-961016
Rapport de Sujet	Commission du budget et de l'administration Le 3 septembre 1996, a entendu le Vérificateur général du Québec dans le cadre de l'examen de son rapport annuel, tome I.
Déposé par Dépôt n°	M. Baril (Arthabaska) 312-961016
Rapport de Sujet	Commission du budget et de l'administration Le 4 septembre 1996, a tenu des consultations particulières et examiné les activités, les orientations et la gestion de la Société immobilière du Québec, conformément à l'article 294 du Règlement de l'Assemblée nationale.
Déposé par Dépôt n°	M. Baril (Arthabaska) 313-961016
Rapport de Sujet	Commission des affaires sociales Les 20, 21 et 22 août 1996, a tenu des consultations particulières sur le projet de loi n°35, Loi sur l'équité salariale
Déposé par Dépôt n°	M. Bertrand (Charlevoix) 314-961016
Rapport de Sujet	Commission des affaires sociales Les 28 et 29 août 1996 ainsi que le 3 septembre 1996, a tenu des consultations particulières sur le document intitulé «Modèle de fixation des pensions alimentaires pour enfants».
Déposé par Dépôt n°	M. Bertrand (Charlevoix) 315-961016
Rapport de Sujet	Commission des affaires sociales Le 7 mai 1996, a examiné les engagements financiers de l'Office des services de garde à l'enfance contenus dans les listes d'octobre 1993 à mars 1996.
Déposé par Dépôt n°	M. Bertrand (Charlevoix) 316-961016
Rapport de Sujet	Commission de l'agriculture, des pêcheries et de l'alimentation Le 20 août 1996, a examiné les engagements financiers relevant du ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation contenus dans les listes de novembre 1995 à mai 1996, à l'exception de ceux des pêcheries.
Déposé par Dépôt n°	M. Vallières (Richmond) 317-961016

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport de Sujet	Commission de l'aménagement et des équipements Les 18 juin et 17 septembre 1996, a étudié en détail le projet de loi: n° 9 Loi abrogeant la Loi sur le Conseil de la conservation et de l'environnement et modifiant la Loi sur les réserves écologiques — Rapporté sans amendement.
Déposé par Dépôt n°	Mme Bélanger (Mégantic-Compton) 318-961016
Rapport de Sujet	Commission de l'aménagement et des équipements Les 19 et 24 septembre 1996, a entendu le sous-ministre des Transports, conformément à la <i>Loi sur l'imputabilité des sous-ministres et des dirigeants d'organismes publics</i> .
Déposé par Dépôt n°	Mme Bélanger (Mégantic-Compton) 319-961016
Rapport de Sujet	Commission de l'aménagement et des équipements Les 12, 24, 25 septembre et 9 octobre 1996, a étudié en détail le projet de loi: n° 135 Loi modifiant de nouveau la Loi sur la fiscalité municipale — Rapporté avec des amendements, dont un au titre.
Déposé par Dépôt n°	Mme Bélanger (Mégantic-Compton) 320-961016
Document	Lettres qui ont été adressées par des membres du personnel infirmier de l'hôpital Notre-Dame, à Montréal, concernant les coupures budgétaires dans le secteur de la santé.
Déposé par Dépôt n°	M. Marsan (Robert-Baldwin) 321-961016
Rapport annuel	Ordre des comptables en management accrédités du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par Dépôt n°	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles 322-961017
Rapport annuel	Ordre des chimistes du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par Dépôt n°	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles 323-961017
Rapport annuel	Ordre des comptables agréés du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par Dépôt n°	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles 324-961017
Rapport annuel	Ordre des comptables généraux licenciés du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par Dépôt n°	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles 325-961017
Rapport annuel	Ordre des administrateurs agréés du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par Dépôt n°	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles 326-961017
Rapport annuel	Ordre des dentistes du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par Dépôt n°	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles 327-961017

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport annuel :	Ordre des denturologistes du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n° :	328-961017
Rapport annuel :	Ordre des ergothérapeutes du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n° :	329-961017
Rapport annuel :	Ordre des hygiénistes dentaires du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n° :	330-961017
Rapport annuel :	Ordre des médecins vétérinaires du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n° :	331-961017
Rapport annuel :	Ordre des ingénieurs du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n° :	332-961017
Rapport annuel :	Ordre des optométristes du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n° :	333-961017
Rapport annuel :	Ordre des orthophonistes et audiologistes du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n° :	334-961017
Rapport annuel :	Ordre des pharmaciens du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n° :	335-961017
Rapport annuel :	Ordre professionnel des technologistes médicaux du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n° :	336-961017
Rapport annuel :	Ordre des technologues professionnels du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n° :	337-961017

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport annuel :	Ordre des traducteurs et interprètes agréés du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n° :	338-961017
Rapport annuel :	Régie des assurances agricoles du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Julien, ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation
Dépôt n° :	339-961017
Rapport annuel :	Tribunal d'appel en matière de protection du territoire agricole, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Julien, ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation
Dépôt n° :	340-961017
Rapport annuel :	Commission québécoise des libérations conditionnelles, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Perreault, ministre de la Sécurité publique
Dépôt n° :	341-961017
Rapport annuel :	Commission des normes du travail, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Rioux, ministre du Travail
Dépôt n° :	342-961017
Rapport annuel :	Ministère du Travail, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Rioux, ministre du Travail
Dépôt n° :	343-961017
Rapport annuel :	Conseil des aînés, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Boisclair, ministre délégué aux Relations avec les citoyens et à l'Immigration
Dépôt n° :	344-961017
Rapport annuel :	Commission des valeurs mobilières du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996
Déposé par :	M. Landry, vice-premier ministre et ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n° :	345-961017
Document :	État du rapport et des dépenses encourues au 11 octobre 1996 pour un mandat spécial autorisé en vertu de la <i>Loi sur l'administration financière</i> (L.R.Q., c.A-6) à la suite des pluies diluviennes des 19 et 20 juillet 1996.
Déposé par :	M. Landry, vice-premier ministre et ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n° :	346-961017
Rapport de Sujet :	Commission de l'aménagement et des équipements Le 16 octobre 1996, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé suivant: n° 203 Loi modifiant la Charte de la Ville de Laval - Rapporté avec des amendements.
Déposé par :	Mme Bélanger (Mégantic-Compton)
Dépôt n° :	347-961017
Rapport de Sujet :	Commission de l'aménagement et des équipements Le 16 octobre 1996, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé suivant: n° 215 Loi concernant la Ville de Val-d'Or et le site historique classé Village minier de Bourlamaque - Rapporté avec des amendements.
Déposé par :	Mme Bélanger (Mégantic-Compton)
Dépôt n° :	348-961017

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Extrait de :	Pétition, signée par 20 016 citoyens et citoyennes du Québec, concernant le maintien d'une saine concurrence dans le secteur pétrolier.
Déposé par :	M. Beaulne (Marguerite-d'Youville)
Dépôt n° :	349-961017
Extrait de :	Pétition, signée par 20 018 membres de l'Association des distributeurs indépendants de produits pétroliers, concernant le maintien d'une saine concurrence dans le secteur pétrolier.
Déposé par :	M. Cherry (Saint-Laurent)
Dépôt n° :	350-961017
Extrait de :	Pétition, signée par 21 consommateurs de plusieurs régions du Québec, concernant le maintien d'une saine concurrence dans le secteur pétrolier.
Déposé par :	M. Dumont (Rivière-du-Loup)
Dépôt n° :	351-961017
Extrait de :	Pétition, signée par 45 pétitionnaires du comté de Mégantic-Compton, concernant les travaux de creusage et de stabilisation des berges de la rivière Eaton.
Déposé par :	Mme Bélanger (Mégantic-Compton)
Dépôt n° :	352-961017
Rapport annuel :	Ministère des Ressources naturelles, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Chevette, ministre d'État des Ressources naturelles et ministre responsable du Développement des régions
Dépôt n° :	353-961022
Rapport annuel :	Régie du gaz naturel, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Chevette, ministre d'État des Ressources naturelles et ministre responsable du Développement des régions
Dépôt n° :	354-961022
Rapport annuel :	Société des établissements de plein air du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1996.
Déposé par :	M. Chevette, ministre d'État des Ressources naturelles et ministre responsable du Développement des régions
Dépôt n° :	355-961022
Rapport annuel :	Société nationale de l'amiante, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Chevette, ministre d'État des Ressources naturelles et ministre responsable du Développement des régions
Dépôt n° :	356-961022
Document :	Lettres (copie de deux), en date du 18 octobre 1996, reçues: la première, du juge Jean-Pierre Bonin, informant de sa décision de ne plus présider l'enquête administrative sur la conduite des enquêtes internes de la Sûreté du Québec; la deuxième, du directeur général de la Sûreté du Québec, M. Serge Barbeau, informant de sa décision de se retirer de la direction de la Sûreté du Québec pour la durée de l'enquête publique que le ministre a l'intention d'annoncer.
Déposé par :	M. Perreault, ministre de la Sécurité publique
Dépôt n° :	357-961022
Document :	Mémoire présenté par le Conseil permanent de la jeunesse à la Commission de l'aménagement et des équipements dans le cadre de l'étude détaillée du projet de loi n° 12, Loi modifiant le Code de la sécurité routière et d'autres dispositions législatives.
Déposé par :	M. Boisclair, ministre délégué aux Relations avec les citoyens et à l'Immigration
Dépôt n° :	358-961022

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Décisions	:	Bureau de l'Assemblée nationale: En date du 8 octobre 1996 : Décision 806 concernant le Règlement sur une allocation spéciale à la députée de la circonscription électorale de Chicoutimi. Décision 807 concernant le Règlement sur le compte de la Conférence parlementaire des Amériques et sur d'autres dispositions connexes. Décision 809 concernant le Règlement modifiant le Règlement sur les emplois ou fonctions d'un caractère occasionnel et leurs titulaires à l'Assemblée nationale. Décision 812 concernant le Règlement modifiant le Règlement sur la rémunération, les avantages sociaux et les autres conditions de travail du juriconsulte.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	359-961022
Rapport de	:	Commission de la culture
Sujet	:	Les 28 et 29 août, 3, 4 et 5 septembre 1996, a tenu une consultation générale sur le projet de loi n° 40 Loi modifiant la Charte de la langue française, ainsi que sur le document de consultation intitulé «Le français langue commune: promouvoir l'usage et la qualité du français, langue officielle et langue commune au Québec».
Déposé par	:	M. Garon (Lévis)
Dépôt n°	:	360-961022
Document	:	Protocole d'entente, signé le 22 août 1996, entre le gouvernement du Québec, l'Union des municipalités du Québec et l'Union des municipalités régionales de comté et des municipalités locales du Québec concernant la répartition de l'enveloppe provenant de la taxe sur les réseaux de télécommunication, de gaz et d'électricité.
Déposé par	:	M. Trudel, ministre des Affaires municipales
Dépôt n°	:	361-961022
Document	:	Rapport, en date du 21 octobre 1996, de la Commission sur la fiscalité et le financement des services publics intitulé «Ensemble pour un Québec responsable».
Déposé par	:	M. Landry, vice-premier ministre et ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n°	:	362-961023
Document	:	Rapport, en date du 8 octobre 1996, préparé par le Comité spécial d'examen de la situation du marché de l'essence au Québec.
Déposé par	:	M. Chevrete, ministre d'État des Ressources naturelles
Dépôt n°	:	363-961023
Rapport annuel	:	Société du Palais des congrès de Montréal, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par	:	M. Ménard, ministre d'État à la Métropole
Dépôt n°	:	364-961023
Rapport annuel	:	Société Innovatech du Grand Montréal, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par	:	M. Ménard, ministre d'État à la Métropole
Dépôt n°	:	365-961023
Rapport annuel	:	Régies régionales de la santé et des services sociaux suivantes: Chaudière-Appalaches et Nunavik pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par	:	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n°	:	366-961023
Rapport annuel	:	Office des ressources humaines, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par	:	M. Léonard, ministre délégué à l'Administration et à la Fonction publique, président du Conseil du trésor
Dépôt n°	:	367-961023
Rapport annuel	:	Commission des affaires sociales, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre de la Justice
Dépôt n°	:	368-961023

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Rapport de Sujet	Commission de l'économie et du travail Le 17 octobre 1996, a examiné les engagements financiers du ministère des Ressources naturelles, secteur mines, contenus dans les listes des mois de janvier 1991 à août 1996.
Déposé par Dépôt n°	M. Sirros (Laurier-Dorion) 369-961023
Extrait de	Pétition, signée par 457 électeurs québécois, demandant une enquête sur des irrégularités qui auraient été commises lors du référendum de 1995.
Déposé par Dépôt n°	M. Chagnon (Westmount—Saint-Louis) 370-961023
Extrait de	Pétition, signée par 16 881 électeurs québécois, demandant une enquête sur des irrégularités qui auraient été commises lors du référendum de 1995.
Déposé par Dépôt n°	M. Chagnon (Westmount—Saint-Louis) 371-961023
Rapport du	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: n° 238 Loi concernant la conversion de L'Entraide assurance-vie, société de secours mutuels, en une compagnie mutuelle d'assurance—Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et peut être adopté avant le 21 décembre 1996.
Déposé par Dépôt n°	M. Jean-Pierre Charbonneau, président 372-961024
Rapport du	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: n° 210 Loi concernant la Congrégation Shaar Hashomayim (Porte du Ciel)—Le projet de loi peut être présenté à L'Assemblée et peut être adopté avant le 21 décembre 1996.
Déposé par Dépôt n°	M. Jean-Pierre Charbonneau, président 373-961024
Rapport annuel Déposé par Dépôt n°	Conseil de la langue française, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996. Mme Beaudoin, ministre responsable de l'application de la Charte de la langue française 374-961024
Sujet	Le 11 septembre 1996, a tenu des auditions publiques et siégé en séances de travail les 20 août et 17 octobre 1996 dans le cadre du mandat d'initiative concernant la commercialisation des produits de la pêche sportive en eau douce, principalement dans la région du Lac Saint-Pierre. Le rapport contient des recommandations.
Déposé par Dépôt n°	M. Vallières (Richmond) 375-961024
Extrait de	Pétition, signée par 22 citoyens et citoyennes du comté de Mille-Îles, concernant le rétablissement de l'allocation logement aux bénéficiaires de l'aide sociale.
Déposé par Dépôt n°	Mme Leduc (Mille-Îles) 376-961024
Extrait de	Pétition, signée par 12 124 pétitionnaires de l'Estrie pour des enseignes bilingues dans les hôpitaux, concernant l'affichage bilingue dans les hôpitaux..
Déposé par Dépôt n°	Mme Gagnon-Tremblay (Saint-François) 377-961024
Rapport annuel Déposé par Dépôt n°	Fonds pour la formation de chercheurs et l'aide à la recherche (FCAR), pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1996. Mme Marois, ministre de l'Éducation 378-961105
Rapport annuel Déposé par Dépôt n°	Ministère du Revenu, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996. M. Bertrand, ministre délégué au Revenu 379-961105

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport annuel :	Commission de protection des droits de la jeunesse, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1995.
Déposé par :	M. Boisclair, ministre délégué aux Relations avec les citoyens
Dépôt n° :	380-961105
Rapport annuel :	Ministère des Affaires internationales, de l'Immigration et des Communautés culturelles, volet Immigration et Communautés culturelles, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Boisclair, ministre délégué aux Relations avec les citoyens
Dépôt n° :	381-961105
Document :	Rapport sur l'état des dépenses et des crédits autorisés au Vérificateur général du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	382-961105
Extrait de :	Pétition, signée par 533 citoyens et citoyennes du quartier Hochelaga-Maisonneuve, concernant l'aménagement de nouveaux logements sociaux dans leur comté.
Déposé par :	M. Boulerice (Sainte-marie—Saint-Jacques)
Dépôt n° :	383-961105
Extrait de :	Pétition, signée par 226 membres du Parrainage civique de la banlieue ouest de l'île de Montréal, concernant la tenue d'un débat public sur le programme d'assurance-médicaments.
Déposé par :	M. Marsan (Robert-Baldwin)
Dépôt n° :	384-961105
Document :	Lettres (copie de deux) adressées à Mme Liette Lefebvre et M. Gilles Lacombe, des Productions L. & L.: l'une par M. André Boisclair, ministre délégué aux Relations avec les citoyens et à l'Immigration, l'autre par M. Gilles Baril, député de Berthier, concernant une subvention accordée à cet organisme, de même qu'une note de service adressée à Mme Astrid Coulombe, directrice des ressources financières et matérielles, par M. Jean-Louis Bazin, Secrétaire à la jeunesse par intérim, relativement à l'arrêt du paiement de cette subvention.
Déposé par :	M. Boisclair, ministre délégué aux Relations avec les citoyens
Dépôt n° :	385-961105
Rapport du :	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: n° 242 Loi concernant la Municipalité régionale de comté du Domaine-du-Roy—Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et peut être adopté avant le 21 décembre 1996.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	386-961106
Rapport annuel :	Office des services de garde à l'enfance, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996
Déposé par :	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n° :	387-961106
Rapport annuel :	Conseil cri de la santé et des services sociaux de la Baie James, pour les exercices financiers terminés les 31 mars 1994, 31 mars 1995 et 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	388-961106
Rapport annuel :	Régie régionale de la santé et des services sociaux — Mauricie—Bois-Francs, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	389-961106

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport annuel :	Régie régionale de la santé et des services sociaux — Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	390-961106
Rapport annuel :	Comité de déontologie policière, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Perreault, ministre de la Sécurité publique
Dépôt n° :	391-961106
Rapport annuel :	Ministère de la Sécurité publique, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Perreault, ministre de la Sécurité publique
Dépôt n° :	392-961106
Rapport de :	Commission de l'Assemblée nationale
Sujet :	Le 24 octobre 1996, a statué sur diverses affaires courantes.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	393-961106
Extrait de :	Pétition, signée par 478 citoyens et citoyennes de Saint-Hyacinthe, concernant le loyer des HLM et le nombre de logements sociaux.
Déposé par :	M. Dion (Saint-Hyacinthe)
Dépôt n° :	394-961106
Document :	Communiqué de presse, daté du 6 novembre 1996, émis par la compagnie Newport Sea Products, concernant une entente de partenariat entre cette firme américaine et deux usines de transformation des produits marins du Nouveau-Brunswick.
Déposé par :	M. Dumont (Rivière-du-Loup)
Dépôt n° :	395-961106
Rapport annuel :	Société de développement industriel du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n° :	396-961107
Document :	États financiers, incluant l'état des traitements et les rapports sur la performance et les perspectives de développement, de l'Université Laval (en trois volumes), pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1996.
Déposé par :	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n° :	397-961107
Rapport annuel :	Ministère des Affaires municipales, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Trudel, ministre des Affaires municipales
Dépôt n° :	398-961107
Rapport de :	Commission des affaires sociales
Sujet :	Les 8, 9, 16, 17, 22, 24 octobre et 5 novembre 1996, a tenu une consultation générale sur le document de consultation sur la réforme du Régime de rentes du Québec intitulé «Pour vous et vos enfants : garantir l'avenir du Régime de rentes du Québec».
Déposé par :	M. Bertrand (Charlevoix)
Dépôt n° :	399-961107
Rapport de :	Commission de l'agriculture, des pêcheries et de l'alimentation
Sujet :	Le 6 novembre 1996, a étudié en détail le projet de loi : n° 52 Loi modifiant la Loi sur les produits agricoles, les produits marins et les aliments et modifiant la Loi sur la qualité de l'environnement – Rapporté sans amendement.
Déposé par :	M. Vallières (Richmond)
Dépôt n° :	400-961107

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport du	:	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: n° 236 Loi concernant la Ville de Sorel—Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et peut être adopté avant le 21 décembre 1996.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	401-961112
Rapport annuel	:	Ministère du Conseil exécutif, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par	:	M. Bouchard, premier ministre
Dépôt n°	:	402-961112
Document	:	États financiers, incluant l'état des traitements et les rapports sur la performance et les perspectives de développement, de l'Université Bishop's, pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1996.
Déposé par	:	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	:	403-961112
Document	:	États financiers, incluant l'état des traitements et les rapports sur la performance et les perspectives de développement, de l'Université Concordia (en trois volumes), pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1996.
Déposé par	:	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	:	404-961112
Document	:	États financiers, incluant l'état des traitements et les rapports sur la performance et les perspectives de développement, de l'Université de Sherbrooke (en deux volumes), pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1996.
Déposé par	:	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	:	405-961112
Document	:	États financiers, incluant l'état des traitements et les rapports sur la performance et les perspectives de développement, de l'Université McGill (en deux volumes), pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1996.
Déposé par	:	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	:	406-961112
Rapport annuel	:	Musée du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par	:	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n°	:	407-961112
Rapport annuel	:	Régie des télécommunications du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par	:	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n°	:	408-961112
Rapport de Sujet	:	Commission du budget et de l'administration Le 7 novembre 1996, a étudié en détail le projet de loi : n° 42 Loi concernant l'harmonisation au Code civil du Québec de certaines dispositions législatives d'ordre fiscal – Rapporté avec des amendements.
Déposé par	:	M. Baril (Arthabaska)
Dépôt n°	:	409-961112
Rapport de Sujet	:	Commission du budget et de l'administration Le 7 novembre 1996, a étudié en détail le projet de loi : n° 193 Loi concernant le Régime de retraite pour certains employés de la Commission des écoles catholiques de Québec – Rapporté sans amendement.
Déposé par	:	M. Baril (Arthabaska)
Dépôt n°	:	410-961112

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Rapport de Sujet	Commission de l'agriculture, des pêcheries et de l'alimentation Les 6 et 7 novembre 1996, a étudié en détail le projet de loi: n° 53 sur les appellations réservées et modifiant la Loi sur la mise en marché sur la mise en marché des produits agricoles, alimentaires et de la pêche – Rapporté sans amendement.
Déposé par Dépôt n°	M. Vallières (Richmond) 411-961112
Document	Tableau des municipalités régionales de comté désignées aux programmes d'assistance financière reliés aux pluies diluviennes survenues les 19 et 20 juillet 1996.
Déposé par Dépôt n°	M. Brassard, ministre des Transports 412-961113
Document	Évaluation, en date du 11 novembre 1996, du coût des dommages et de l'aide gouvernementale accordée à la suite des pluies diluviennes survenues les 19 et 20 juillet 1996.
Déposé par Dépôt n°	M. Brassard, ministre des Transports 413-961113
Rapport du	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: n° 200 Loi modifiant la charte de la Ville de Montréal—Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et peut être adopté avant le 21 décembre 1996.
Déposé par Dépôt n°	M. Jean-Pierre Charbonneau, président 414-961113
Document	Lettres (copie de quatre) concernant la nomination de M. Richard Therrien à la fonction de juge à la Cour du Québec : la première, en date du 5 novembre 1996, qu'il a adressée à Mme Huguette Saint-Louis, juge en chef de la Cour du Québec; la deuxième, en date du 11 novembre 1996, qu'il a adressée à M. Jean Alarie, secrétaire du Conseil de la Magistrature; la troisième, en date du 11 novembre 1996, qu'il a adressé à Me. Claude Masse, Bâtonnier du Québec, et la quatrième, en date du 11 novembre 1996, adressée à M. Ghyslain Lévesque, directeur de la Sûreté du Québec, par M. Pierre Legendre, coordonnateur du comité de sélection des juges.
Déposé par Dépôt n°	M. Bégin, ministre de la Justice 415-961113
Rapport annuel Déposé par Dépôt n°	Conseil de la santé et du bien-être, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996. M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux 416-961113
Rapport annuel Déposé par Dépôt n°	Institut de police du Québec, pour l'exercice financier terminé le 30 juin 1996. M. Perreault, ministre de la Sécurité publique 417-961113
Rapport annuel Déposé par Dépôt n°	Corporation des maîtres électriciens du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 juillet 1996. M. Rioux, ministre du Travail 418-961113
Rapport annuel Déposé par Dépôt n°	Société du Centre des congrès de Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996. Mme Dionne-Marsolais, ministre déléguée à l'Industrie et au Commerce 419-961113
Rapport annuel Déposé par Dépôt n°	Société Innovatech du sud du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996. Mme Dionne-Marsolais, ministre déléguée à l'Industrie et au Commerce 420-961113

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Rapport de Sujet :	Commission du budget et de l'administration Le 12 novembre 1996, a étudié en détail le projet de loi : n° 14 Loi modifiant la Loi sur le courtage – Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n° :	M. Baril (Arthabaska) 421-961113
Rapport de Sujet :	Commission du budget et de l'administration Le 12 novembre 1996, a étudié en détail le projet de loi : n° 48 Loi modifiant la Loi sur la Société générale de financement du Québec – Rapporté sans amendement.
Déposé par Dépôt n° :	M. Baril (Arthabaska) 422-961113
Rapport de Sujet :	Commission de l'aménagement et des équipements Le 13 novembre 1996, a étudié en détail le projet de loi : n° 46 Loi concernant certains rôles d'évaluation foncière dressés sous la responsabilité de la Municipalité régionale de comté de Portneuf – Rapporté sans amendement.
Déposé par Dépôt n° :	Mme Bélanger (Mégantic-Compton) 423-961113
Extrait de Déposé par Dépôt n° :	Pétition, signée par 459 citoyennes et citoyens de Rivière-du-Loup, concernant le loyer des HLM et le nombre de logements sociaux. M. Dumont (Rivière-du-Loup) 424-961113
Extrait de Déposé par Dépôt n° :	Pétition, signée par 1600 pétitionnaires du comté de Beauce-Nord, concernant l'éducation, le plein emploi et le maintien de services sociaux adéquats. M. Poulin (Beauce-Nord) 425-961113
Document Déposé par Dépôt n° :	États financiers, incluant l'état des traitements et les rapports sur la performance et les perspectives de développement, de l'École des Hautes Études Commerciales (en trois volumes), pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1996. Mme Marois, ministre de l'Éducation 426-961114
Document Déposé par Dépôt n° :	États financiers, incluant l'état des traitements et les rapports sur la performance et les perspectives de développement, de l'École polytechnique de Montréal (en deux volumes), pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1996. Mme Marois, ministre de l'Éducation 427-961114
Rapport annuel Déposé par Dépôt n° :	Institut de tourisme et d'hôtellerie du Québec, pour l'exercice financier terminé le 30 juin 1996. Mme Marois, ministre de l'Éducation 428-961114
Rapport annuel Déposé par Dépôt n° :	Régie régionale de la santé et des services sociaux — Gaspésie — Îles-de-la- Madeleine, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996. M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux 429-961114
Rapport annuel Déposé par Dépôt n° :	Régie régionale de la santé et des services sociaux — Laurentides, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996. M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux 430-961114
Rapport annuel Déposé par Dépôt n° :	Régie régionale de la santé et des services sociaux — Saguenay — Lac-St-Jean, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996. M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux 431-961114

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Document	:	Règlement sur la procédure de sélection des personnes aptes à être nommées juges, adopté le 6 juin 1979.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	432-961114
Document	:	Dépliant intitulé «La réhabilitation conformément à la <i>Loi sur le casier judiciaire</i> » publié par la Commission nationale des libérations conditionnelles en août 1995.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	433-961114
Rapport annuel	:	Ordre des architectes du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	434-961114
Rapport annuel	:	Ordre des arpenteurs-géomètres du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	435-961114
Rapport annuel	:	Ordre des audioprothésistes du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	436-961114
Rapport annuel	:	Barreau du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	437-961114
Rapport annuel	:	Chambre des notaires du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	438-961114
Rapport annuel	:	Ordre professionnel des diététistes du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	439-961114
Rapport annuel	:	Ordre des évaluateurs agréés du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	440-961114
Rapport annuel	:	Ordre des opticiens d'ordonnances du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	441-961114

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport annuel :	Ordre des techniciennes et techniciens dentaires du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par :	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n° :	442-961114
Rapport annuel :	Ordre des technologues en radiologie du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par :	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n° :	443-961114
Rapport annuel :	Ordre des urbanistes du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par :	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n° :	444-961114
Document :	Avis, en date du 24 septembre 1996, de la Commission d'accès à l'information sur le plan d'utilisation des fichiers de renseignements des divers ministères et organismes publics par le ministère du Revenu du Québec.
Déposé par :	M. Bertrand, ministre délégué au Revenu
Dépôt n° :	445-961114
Rapport annuel :	Commissaire aux plaintes des clients des distributeurs d'électricité, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996
Déposé par :	M. Boisclair, ministre délégué aux Relations avec les citoyens et à l'Immigration
Dépôt n° :	446-961114
Rapport de Sujet :	Commission de l'aménagement et des équipements Les 1er, 22, 23, 24, 30, 31 octobre, 5, 6, 7, et 12 novembre 1996, a tenu une consultation générale sur le projet de loi n° 12, Loi modifiant le Code de la sécurité routière et d'autres dispositions législatives.
Déposé par :	Mme Bélanger (Mégantic-Compton)
Dépôt n° :	447-961114
Extrait de :	Pétition, signée par 58 membres de l'Association des groupes de ressources techniques du Québec, la Confédération québécoise des coopératives d'habitation, la Fédération des locataires de HLM du Québec et le FRAPRU, concernant le loyer des HLM et le nombre de logements sociaux.
Déposé par :	M. Benoit (Orford)
Dépôt n° :	448-961114
Extrait de :	Pétition, signée par 130 citoyens et citoyennes du comté de Roberval, concernant le loyer des HLM et le nombre de logements sociaux.
Déposé par :	M. Laprise (Roberval)
Dépôt n° :	449-961114
Document :	Manuel scolaire (copie de la page titre du) intitulé «Réflexions mathématiques», de l'enregistrement des éditions Thalès auprès de l'Inspecteur général des institutions financières, de même que de dépliants publicitaires préparés par cette entreprise.
Déposé par :	M. Bordeleau (Acadie)
Dépôt n° :	450-961114
Rapport de Sujet :	Commission du budget et de l'administration Le 14 novembre 1996, a étudié en détail le projet de loi : n° 54 Loi modifiant la Loi sur le régime de rentes du Québec – Rapporté sans amendement.
Déposé par :	M. Baril (Arthabaska)
Dépôt n° :	451-961119

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport de Sujet	Commission des affaires sociales Les 7, 12 et 14 novembre 1996, a étudié en détail le projet de loi : n° 35 Loi sur l'équité salariale – Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n°	M. Bertrand (Charlevoix) 452-961119
Extrait de	Pétition, signée par 2 578 citoyens et citoyennes de la région du Saguenay—Lac-Saint-Jean, concernant le loyer des HLM et le nombre de logements sociaux.
Déposé par Dépôt n°	Mme Blackburn (Chicoutimi) 453-961119
Extrait de	Pétition, signée par 525 pétitionnaires de la paroisse Saint-Jean l'Évangéliste, concernant le maintien de l'enseignement religieux dans les écoles.
Déposé par Dépôt n°	M. Benoit (Orford) 454-961119
Document	Lettre (copie), en date du 17 octobre 1996, adressée à M. Roger Bertrand, ministre délégué au Revenu, par M. Claude Masse, Bâtonnier du Québec, relativement à la Loi concernant l'harmonisation au Code civil du Québec de certaines dispositions législatives d'ordre fiscal.
Déposé par Dépôt n°	M. Williams (Nelligan) 455-961119
Rapport annuel	Inspecteur général des institutions financières, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par Dépôt n°	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances 456-961120
Rapport annuel	Commission consultative de l'enseignement privé, pour l'exercice financier terminé le 30 juin 1996.
Déposé par Dépôt n°	Mme Marois, ministre de l'Éducation 457-961120
Rapport annuel	Commission d'évaluation de l'enseignement collégial, pour l'exercice financier terminé le 30 juin 1996.
Déposé par Dépôt n°	Mme Marois, ministre de l'Éducation 458-961120
Rapport annuel	Secrétariat à la condition féminine, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par Dépôt n°	Mme Harel, ministre d'État de l'Emploi et de la Solidarité et ministre responsable de la Condition féminine 459-961120
Document	Projet de règlement sur la fixation des pensions alimentaires pour enfants, en date du 13 novembre 1996.
Déposé par Dépôt n°	Mme Harel, ministre d'État de l'Emploi et de la Solidarité et ministre responsable de la Condition féminine 460-961120
Rapport annuel	Régie des marchés agricoles et alimentaires du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par Dépôt n°	M. Julien, ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'alimentation 461-961120
Document	Tableaux sur l'évolution et la répartition des autorisations d'emprunt accordées par les régies régionales à des établissements du réseau de la santé et des services sociaux.
Déposé par Dépôt n°	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux 462-961120

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Document :	Diagramme de l'Assemblée nationale, en date du 20 novembre 1996.
Déposé par :	M. Pinard, vice-président
Dépôt n° :	463-961120
Document :	Liste des engagements financiers (extrait de la) relevant du ministre délégué aux Relations avec les citoyens et à l'Immigration, pour la période d'octobre 1996.
Déposé par :	M. Bordeleau (Acadie)
Dépôt n° :	464-961120
Rapport du :	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: n° 202 Loi modifiant la Loi constituant en corporation Les Soeurs de Sainte-Anne—Le projet de loi peut être adopté avant le 21 décembre 1996, sous réserve de l'application de l'article 22 du Règlement.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	465-961121
Rapport annuel :	Centre de conservation du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n° :	466-961121
Rapport annuel :	Conseil consultatif de la lecture et du livre, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n° :	467-961121
Rapport annuel :	Musée des beaux-arts de Montréal, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n° :	468-961121
Rapport annuel :	Société de développement des entreprises culturelles, accompagné de trois annexes relatives à des programmes d'aide, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n° :	469-961121
Rapport annuel :	Régie de la sécurité dans les sports du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Trudel, ministre des Affaires municipales et ministre responsable du loisir et des sports.
Dépôt n° :	470-961121
Rapport de Sujet :	Commission de l'aménagement et des équipements Le 21 novembre 1996, a étudié en détail le projet de loi : n° 38 Loi instituant le Fonds de conservation et d'amélioration du réseau routier – Rapporté avec un amendement.
Déposé par :	Mme Bélanger (Mégantic-Compton)
Dépôt n° :	471-961121
Extrait de :	Pétition, signée par 200 pétitionnaires de la région de Montréal, concernant l'exemption de l'application du programme d'assurance-médicaments pour certains citoyens.
Déposé par :	M. Copeman (Notre-Dame-de-Grâce)
Dépôt n° :	472-961121
Document :	Liste des engagements financiers (extrait de la) relevant du ministre délégué aux Relations avec les citoyens et à l'Immigration, pour la période de septembre 1996.
Déposé par :	M. Bordeleau (Acadie)
Dépôt n° :	473-961121

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Document	:	Document intitulé «L'énergie au service du Québec : une perspective de développement durable», accompagné d'un sommaire.
Déposé par	:	M. Chevette, ministre d'État des Ressources naturelles
Dépôt n°	:	474-961126
Rapport annuel	:	Ministère de l'Éducation, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par	:	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	:	475-961126
Document	:	États financiers, incluant l'état des traitements et les rapports sur les perspectives de développement, le taux de réussite, les mesures d'encadrement et les activités de recherche, de l'Université de Montréal (en deux volumes), pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1996.
Déposé par	:	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	:	476-961126
Document	:	Certificat actuariel, préparé par la Régie des rentes du Québec, relativement au projet de loi n° 54, Loi modifiant la Loi sur le régime de rentes du Québec.
Déposé par	:	Mme Harel, ministre d'État de l'Emploi et de la Solidarité et ministre de la Sécurité du revenu.
Dépôt n°	:	477-961126
Réponse	:	Concernant l'accessibilité des infrastructures touristiques aux besoins des personnes handicapées – Question n° 11, <i>Feuilleton et préavis</i> du 20 novembre 1996 (M. MacMillan (Papineau)).
Déposé par	:	M. Bélanger, leader du gouvernement
Dépôt n°	:	478-961126
Réponse	:	Concernant les modifications apportées au règlement découlant de la <i>Loi sur les établissements touristiques</i> – Question n° 12, <i>Feuilleton et préavis</i> du 20 novembre 1996 (M. MacMillan (Papineau)).
Déposé par	:	M. Bélanger, leader du gouvernement
Dépôt n°	:	479-961126
Rapport de Sujet	:	Commission des institutions Le 26 novembre 1996, a étudié en détail le projet de loi : n° 47 Loi modifiant la Loi sur le paiement de certaines amendes – Rapporté sans amendement.
Déposé par	:	M. Bordeleau (Acadie)
Dépôt n°	:	480-961126
Rapport de Sujet	:	Commission de l'éducation Le 21 novembre 1996, a étudié en détail le projet de loi : n° 45 Loi sur les fondations universitaires – Rapporté avec des amendements.
Déposé par	:	Mme Blackburn (Chicoutimi)
Dépôt n°	:	481-961126
Extrait de	:	Pétition, signée par 123 pétitionnaires du comté de Frontenac, concernant le loyer des HLM et le nombre de logements sociaux.
Déposé par	:	M. Lefebvre (Frontenac)
Dépôt n°	:	482-961126
Extrait de	:	Pétition, signée par 3 800 pétitionnaires pour le POPIR - comité logement et projet Saint-Charles, concernant le loyer des HLM et le nombre de logements sociaux.
Déposé par	:	Mme Loiselle (Saint-Henri—Sainte-Anne)
Dépôt n°	:	483-961126
Extrait de	:	Pétition, signée par 500 citoyennes et citoyens, concernant le loyer des HLM et le nombre de logements sociaux.
Déposé par	:	M. Fournier (Châteauguay)
Dépôt n°	:	484-961126

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Extrait de	Pétition, signée par 79 citoyens et citoyennes de Matapédia, concernant le loyer des HLM et le nombre de logements sociaux.
Déposé par	Mme Doyer (Matapédia)
Dépôt n°	485-961126
Extrait de	Pétition, signée par 200 pétitionnaires de la région de Montréal, concernant l'exemption de l'application du programme d'assurance-médicaments pour certains citoyens.
Déposé par	M. Copeman (Notre-Dame-de-Grâce)
Dépôt n°	486-961126
Document	Comptes public du gouvernement (extrait du volume 2), pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994, concernant des frais de transport relevant du budget de son ministère.
Déposé par	M. Boisclair, ministre délégué aux Relations avec les citoyens et à l'Immigration
Dépôt n°	487-961126
Document	Documents relatifs aux fournisseurs de services de voyages pour son ministère.
Déposé par	M. Boisclair, ministre délégué aux Relations avec les citoyens et à l'Immigration
Dépôt n°	488-961126
Document	Lettre (copie d'une), en date du 26 novembre, adressée à M. Michel Carpentier, Secrétaire général du Conseil exécutif, par M. Michel Bouchard, sous-ministre de la Justice et sous-procureur général, concernant un article paru le 25 novembre 1996 dans le quotidien <i>The Gazette</i> et traitant de certains événements survenus en mai 1966.
Déposé par	M. Bégin, ministre de la Justice
Dépôt n°	489-961127
Réponse	Concernant la réalisation de la voie préférentielle entre le rond-point Bédard (Kahnawake) et le boulevard Saint-Francis (Châteauguay) – Question n° 2, <i>Feuilleton et préavis</i> du 27 novembre 1996 (M. Fournier (Châteauguay)).
Déposé par	M. Bélanger, leader du gouvernement
Dépôt n°	490-961127
Réponse	Concernant l'Eco-Sommet qui a eu lieu à Montréal en mai 1996 – Question n° 3, <i>Feuilleton et préavis</i> du 27 novembre 1996 (M. Benoit (Orford)).
Déposé par	M. Bélanger, leader du gouvernement
Dépôt n°	491-961127
Rapport annuel	Protecteur du citoyen, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	492-961127
Document	Lettre, en date du 26 novembre 1996, qu'il a reçue de M. Lucien Bouchard, premier ministre, concernant la nomination de M. Jean Campeau, député de Crémazie, à titre de membre du Bureau de l'Assemblée nationale, en remplacement de M. Daniel Paillé, député de Prévost, et celle de Mme Monique Simard, députée de La Prairie, et de M. Michel Morin, député de Nicolet-Yamaska, comme membres suppléants.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	493-961127
Extrait de	Pétition, signée par 1 767 citoyens et citoyennes de Gaspé, concernant des pertes d'emplois éventuelles dans la région de Gaspé.
Déposé par	M. Copeman (Notre-Dame-de-Grâce)
Dépôt n°	494-961127
Rapport de Sujet	Commission de l'Assemblée Le 27 novembre 1996, a procédé à la formation des commissions parlementaires, en application des articles 121 et suivants du Règlement.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	495-961127

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport annuel :	Office de la langue française, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	Mme Beaudoin, ministre responsable de l'application de la Charte de la langue française
Dépôt n° :	496-961128
Rapport de :	Commission des institutions
Sujet :	Le 28 novembre 1996, a élu son président et son vice-président.
Déposé par :	M. Landry (Bonaventure)
Dépôt n° :	497-961128
Rapport de :	Commission du budget et de l'administration
Sujet :	Le 26 novembre 1996, a étudié en détail le projet de Loi : n° 60 Loi modifiant la Loi sur les assurances – Rapporté avec des amendements.
Déposé par :	M. Baril (Arthabaska)
Dépôt n° :	498-961128
Rapport de :	Commission du budget et de l'administration
Sujet :	Le 28 novembre 1996, a élu son président et son vice-président
Déposé par :	M. Baril (Arthabaska)
Dépôt n° :	499-961128
Rapport de :	Commission des affaires sociales
Sujet :	Le 28 novembre 1996, a élu son président et son vice-président.
Déposé par :	M. Bertrand (Charlevoix)
Dépôt n° :	500-961128
Rapport de :	Commission de l'économie et du travail
Sujet :	Le 28 novembre 1996, a élu son président et son vice-président.
Déposé par :	M. Sirros (Laurier-Dorion)
Dépôt n° :	501-961128
Rapport de :	Commission de l'agriculture, des pêcheries et de l'alimentation
Sujet :	Le 28 novembre 1996, a élu son président et sa vice-présidente.
Déposé par :	M. Vallières (Richmond)
Dépôt n° :	502-961128
Rapport de :	Commission de l'aménagement et des équipements
Sujet :	Le 28 novembre 1996, a élu sa présidente et son vice-président.
Déposé par :	Mme Bélanger (Mégantic-Compton)
Dépôt n° :	503-961128
Extrait de :	Pétition, signée par 1 163 citoyens et citoyennes de Sainte-Marie—Saint-Jacques, concernant le loyer des HLM et le nombre de logements sociaux.
Déposé par :	M. Boulé (Sainte-Marie—Saint-Jacques)
Dépôt n° :	504-961128
Rapport annuel :	Commission de la capitale nationale du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	505-961202
Rapport annuel :	Régie du bâtiment du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Rioux, ministre du Travail
Dépôt n° :	506-961202
Réponse :	Concernant l'annonce d'une aide financière à 31 organismes communautaires québécois qui viennent en aide aux personnes handicapées – Question n° 14, <i>Feuilleton et préavis</i> du 27 novembre 1996 (M. Copeman (Notre-Dame-de-Grâce)).
Déposé par :	M. Bélanger, leader du gouvernement
Dépôt n° :	507-961202

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Rapport de Sujet	Commission des institutions Le 28 novembre 1996, a tenu des consultations particulières sur le projet de loi n° 77, Loi modifiant la Loi de police et d'autres dispositions législatives.
Déposé par Dépôt n°	M. Landry (Bonaventure) 508-961202
Rapport de Sujet	Commission des affaires sociales Le 28 novembre 1996, a étudié en détail le projet de loi : n° 68 Loi modifiant le Code civil du Québec et le Code de procédure civile relativement à la fixation des pensions alimentaires pour enfants – Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n°	M. Bertrand (Charlevoix) 509-961202
Document	Document, préparé par l'Alliance québécoise des regroupements régionaux, pour l'intégration des personnes handicapées et la Confédération des organismes de personnes handicapées du Québec, intitulé «Manifeste pour un financement décent».
Déposé par Dépôt n°	M. Copeman (Notre-Dame-de-Grâce) 510-961202
Extrait de	Pétition, signée par 3 095 locataires de HLM des secteurs nord, centre (plateau) et ouest de Montréal, concernant le loyer des HLM et le nombre de logements sociaux.
Déposé par Dépôt n°	M. Charbonneau (Bourassa) 511-961203
Extrait de	Pétition, signée par 19 553 membres de la Société canadienne de la sclérose en plaques, division du Québec, concernant l'inscription du médicament Betaseron ^{md} sur la liste de la Régie de l'assurance-maladie du Québec.
Déposé par Dépôt n°	M. Marsan (Robert-Baldwin) 512-961203
Extrait de	Pétition, signée par 7 239 membres de la Société canadienne de la sclérose en plaques, division du Québec, concernant l'inscription du médicament Betaseron ^{md} sur la liste de la Régie de l'assurance-maladie du Québec.
Déposé par Dépôt n°	M. Marsan (Robert-Baldwin) 513-961203
Document	Compte rendu, en date du 29 octobre 1996, d'une consultation ministérielle auprès du personnel du ministère de la Santé et des Services sociaux.
Déposé par Dépôt n°	M. Marsan (Robert-Baldwin) 514-961203
Rapport annuel	Comité d'accréditation institué en vertu de la <i>Loi sur L'accréditation et le financement des associations d'élèves ou d'étudiants</i> (L.R.Q., c. A-3.01), pour l'année scolaire 1995-1996.
Déposé par Dépôt n°	Mme Marois, ministre de l'Éducation 515-961204
Rapport annuel	Conseil supérieur de l'éducation, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par Dépôt n°	Mme Marois, ministre de l'Éducation 516-961204
Rapport annuel	Conseil supérieur de l'éducation sur l'état et les besoins de l'éducation, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par Dépôt n°	Mme Marois, ministre de l'Éducation 517-961204
Rapport annuel	Vérificateur général (tome II), pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par Dépôt n°	M. Jean-Pierre Charbonneau, président 518-961204

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Sujet	:	Le 28 novembre 1996, a élu sa présidente et son vice-président.
Déposé par	:	Mme Blackburn (Chicoutimi)
Dépôt n°	:	519-961204
Rapport de	:	Commission de la culture
Sujet	:	Le 28 novembre 1996, a élu son président et sa vice-présidente.
Déposé par	:	M. Garon (Lévis)
Dépôt n°	:	520-961204
Rapport de	:	Commission de la culture
Sujet	:	Le 27 novembre 1996, a examiné le rapport annuel 1995-1996 de la Commission d'accès à l'information, conformément à l'article 119.1 de la <i>Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnel</i> .
Déposé par	:	M. Garon (Lévis)
Dépôt n°	:	521-961204
Rapport de	:	Commission de l'aménagement et des équipements
Sujet	:	Le 2 décembre 1996, a tenu des consultations particulières sur le projet de loi n° 59, Loi modifiant la Loi sur la conservation et la mise en valeur de la faune.
Déposé par	:	Mme Bélanger (Mégantic-Compton)
Dépôt n°	:	522-961204
Extrait de	:	Pétition, signée par 200 pétitionnaires de la région de Montréal, concernant l'exemption de l'application du programme d'assurance-médicaments pour certains citoyens.
Déposé par	:	M. Copeman (Notre-Dame-de-Grâce)
Dépôt n°	:	523-961204
Document	:	Correspondance (échange de), en date des 16 avril, 9 mai et 12 juin 1996, entre la direction de la Régie régionale de la santé et des services sociaux du Saguenay - Lac-Saint-Jean et de la direction du Regroupement des établissements de santé de La Baie concernant le scénario de fermeture de 27 lits de longue durée dans le secteur de La Baie.
Déposé par	:	M. Poulin (Beauce-Nord)
Dépôt n°	:	524-961204
Document	:	Lettre (copie d'une), en date du 4 décembre 1996, adressée à M. Lucien Bouchard, premier ministre, par M. Claude Masse, Bâtonnier du Québec, relativement à la suspension des travaux de la Commission des institutions sur le projet de loi n° 130, Loi sur la justice administrative.
Déposé par	:	M. Williams (Nelligan)
Dépôt n°	:	525-961204
Document	:	États financiers, incluant les états de traitement et les rapports sur la performance et les perspectives de développement, de l'Université du Québec (en cinq volumes), pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1996.
Déposé par	:	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	:	526-961205
Document	:	États financiers, incluant les états de traitement et les rapports sur la performance et les perspectives de développement, de l'Université du Québec à Montréal (en trois volumes), pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1996.
Déposé par	:	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	:	527-961205
Document	:	États financiers, incluant les états de traitement et les rapports sur la performance et les perspectives de développement, de l'Université du Québec à Rimouski (en deux volumes), pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1996.
Déposé par	:	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	:	528-961205

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Document	États financiers, incluant les états de traitement et les rapports sur la performance et les perspectives de développement, de l'Université du Québec en Abitibi-Témiscamingue (en deux volumes), pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1996.
Déposé par	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	529-961205
Document	États financiers, incluant les états de traitement et les rapports sur la performance et les perspectives de développement, de l'Université du Québec à Hull (en deux volumes), pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1996.
Déposé par	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	530-961205
Document	États financiers, incluant les états de traitement et les rapports sur la performance et les perspectives de développement, de l'Université du Québec à Trois-Rivières (en deux volumes), pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1996.
Déposé par	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	531-961205
Document	États financiers, incluant les états de traitement et les rapports sur la performance et les perspectives de développement, de l'Université du Québec à Chicoutimi (en deux volumes), pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1996.
Déposé par	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	532-961205
Document	États financiers, incluant les états de traitement et les rapports sur la performance et les perspectives de développement, de l'École de technologie supérieure (en deux volumes), pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1996.
Déposé par	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	533-961205
Document	États financiers, incluant les états de traitement et les rapports sur la performance et les perspectives de développement, de la Télé-Université (en deux volumes), pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1996.
Déposé par	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	534-961205
Document	États financiers, incluant les états de traitement et les rapports sur la performance et les perspectives de développement, de l'Institut national de la recherche scientifique (en deux volumes), pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1996.
Déposé par	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	535-961205
Document	États financiers, incluant les états de traitement et les rapports sur la performance et les perspectives de développement, de l'École nationale d'administration publique (en deux volumes), pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1996.
Déposé par	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	536-961205
Document	États financiers, incluant les états de traitement et les rapports sur la performance et les perspectives de développement, de l'Institut Armand-Frappier (en deux volumes), pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1996.
Déposé par	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	537-961205
Rapport annuel	Tourisme Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par	Mme Dionne-Marsolais, ministre déléguée à l'Industrie et au Commerce
Dépôt n°	538-961205
Rapport annuel	Ministère de la Justice, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par	M. Bégin, ministre de la Justice
Dépôt n°	539-961205

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Rapport de Sujet	Commission des institutions Le 2 décembre 1996, a étudié en détail le projet de loi : n° 15 Loi concernant la mise en oeuvre de l'Accord sur le commerce intérieur – Rapporté sans amendement.
Déposé par Dépôt n°	M. Landry (Bonaventure) 540-961205
Rapport de Sujet	Commission du budget et de l'administration Les 28 novembre, 3 et 4 décembre 1996, a étudié en détail le projet de loi : n° 73 Loi concernant la Commission administrative des régimes de retraite et d'assurances et modifiant diverses dispositions législatives en matière de retraite – Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n°	M. Baril (Arthabaska) 541-961205
Rapport de Sujet	Commission de l'économie et du travail Les 2 et 3 décembre 1996, a tenu des consultations particulières sur le projet de loi n° 76, Loi instituant le Fonds de partenariat touristique.
Déposé par Dépôt n°	M. Sirros (Laurier-Dorion) 542-961205
Extrait de	Pétition, signée par 826 citoyens et citoyennes du Trois-Rivières métropolitain et de ses environs, concernant le loyer des HLM et le nombre de logements sociaux.
Déposé par Dépôt n°	M. Beaumier (Champlain) 543-961205
Document	Jugement (copie d'un) de la Cour d'appel du Québec statuant sur l'appel d'un jugement de la Cour Supérieure, prononcé le 27 janvier 1994, concernant une requête pour injonction interlocutoire de l'Ordre des pharmaciens du Québec à l'endroit de la compagnie Meditrust Pharmacy Services Inc.
Déposé par Dépôt n°	M. Bélanger, leader du gouvernement 544-961205
Document	Lettre (copie d'une), en date du 4 décembre 1996, adressée à M. Lucien Bouchard, premier ministre du Québec, par M. Claude Masse, Bâtonnier du Québec, relativement à la suspension des travaux de la Commission des institutions sur le projet de loi n° 130, Loi sur la justice administrative.
Déposé par Dépôt n°	M. Mulcair (Chomedey) 545-961205
Rapport de Sujet	Commission de l'économie et du travail Les 3, 4 et 5 décembre 1996, a tenu des consultations particulières sur le projet de loi n° 50, Loi sur la Régie de l'énergie.
Déposé par Dépôt n°	M. Sirros (Laurier-Dorion) 546-961206
Rapport de Sujet	Commission de l'aménagement et des équipements Le 4 décembre 1996, a étudié en détail le projet de loi : n° 72 Loi modifiant les lois constitutives des communautés urbaines et d'autres dispositions législatives – Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n°	Mme Delisle (Jean-Talon), au nom de Mme Bélanger (Mégantic-Compton) 547-961206
Document	Communiqué (copie d'un) signé par Mme Laurentine Beauchamps, présidente du Comité de relance de l'usine de Newport, concernant la réouverture de cette usine.
Déposé par Dépôt n°	M. Farrah (Îles-de-la-Madeleine) 548-961206

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Document :	Lettre, en date du 5 décembre 1996, adressée à M. Lucien Bouchard, premier ministre du Québec, par Mme Jacinthe B. Simard, présidente de l'Union des municipalités régionales de comté et des municipalités locales du Québec, concernant une augmentation du fardeau fiscal des municipalités, ainsi que copie d'un fac-similé adressé à la présidente de L'UMRCQ par la secrétaire-trésorière de la municipalité de Dudswell et une affiche.
Déposé par :	Mme Delisle (Jean-Talon)
Dépôt n° :	549-961206
Document :	Entente, en date du 6 décembre 1996, entre les gouvernements de l'Ontario et du Québec sur la mobilité de la main-d'oeuvre et la reconnaissance de la qualification professionnelle, des compétences de travail dans l'industrie de la construction.
Déposé par :	M. Rioux, ministre du Travail
Dépôt n° :	550-961209
Rapport de :	Commission de l'éducation
Sujet :	Les 27, 28 et 29 août 1996, a tenu des auditions publiques et siégé en séances de travail le 28 mars, les 11 et 18 septembre, le 23 octobre et les 13 et 27 novembre 1996 dans le cadre du mandat d'initiative concernant les conditions de la réussite scolaire au secondaire. Le rapport contient des recommandations.
Déposé par :	Mme Blackburn (Chicoutimi)
Dépôt n° :	551-961209
Document :	Document de consultation ainsi que sa synthèse sur la réforme de la sécurité du revenu intitulé «Un parcours vers l'insertion, la formation et l'emploi».
Déposé par :	Mme Harel, ministre d'État de l'Emploi et de la Solidarité et ministre de la Sécurité du revenu
Dépôt n° :	552-961210
Rapport de :	Mission, présenté par M. François Beaulne, député de Marguerite-D'Youville, à la réunion du Groupe de travail sur les problèmes frontaliers de l'Association parlementaire Ontario-Québec (APOQ), tenue à Hull le 21 juin 1996.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	553-961210
Rapport de :	Mission, présenté par M. Claude Pinard, député de Saint-Maurice et vice-président de l'Assemblée nationale, à la 21 ^e assemblée générale annuelle de la Fédération des communautés francophones et acadienne du Canada (FCFA), tenue à Ottawa les 22 et 23 juin 1996.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	554-961210
Rapport de :	Mission, présenté par M. Jean-Pierre Charbonneau, député de Borduas et président de l'Assemblée nationale, à la réunion du Bureau et de la XXII ^e session ordinaire de l'Assemblée internationale des parlementaires de langue française (AIPLF), tenue à Antananarivo, Madagascar, du 6 au 10 juillet 1996.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	555-961210
Rapport de :	Mission, présenté par M. Jean-Pierre Charbonneau, député de Borduas et président de l'Assemblée nationale, à l'assemblée annuelle de l'Eastern Regional Conference du Council of State Governments (ERC/CSG), tenue à Princeton, New Jersey, du 13 au 18 juillet 1996.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	556-961210
Rapport de :	Mission, présenté par M. Lévis Brien, député de Rousseau, à la 35 ^e conférence régionale canadienne de l'Association parlementaire du Commonwealth (APC), tenue à Winnipeg, Manitoba, du 27 juillet au 2 août 1996.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	557-961210

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Rapport de :	Mission, présenté par M. Jean-Pierre Charbonneau, député de Borduas et président de l'Assemblée nationale, à la XIII ^e session de l'Assemblée régionale Amérique de L'Assemblée internationale des parlementaires de langue française (AIPLF), tenue à Mont-Carmel, Île-du-Prince-Édouard, du 14 au 18 août 1996.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n ^o :	558-961210
Rapport de :	Mission, présenté par M. Robert Kieffer, député de Groulx, à l'Assemblée annuelle de la Midwestern Legislative Conference du Council of State Governments (MLC/CSG), tenue à Rapid City, Dakota du Sud, du 17 au 29 août 1996.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n ^o :	559-961210
Rapport de :	Mission, présenté par Mme Céline Signori, députée de Blainville, à la 42 ^e Conférence parlementaire du Commonwealth (CPA), tenue à Kuala Lumpur, Malaisie, du 19 au 24 août 1996.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n ^o :	560-961210
Rapport de :	Mission, présenté par M. Michel Létourneau, député d'Ungava, du comité directeur de la Délégation de l'Assemblée nationale pour les relations avec l'Europe, réalisée au Parlement européen, à Strasbourg, France, du 16 au 20 septembre 1996, et à Bruxelles, Belgique, les 23 et 24 septembre 1996.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n ^o :	561-961210
Rapport de :	Mission, présenté par M. Jean-Pierre Charbonneau, député de Borduas et président de l'Assemblée nationale, à la mission préparatoire de la Conférence parlementaire des Amériques, réalisée à Ottawa et à Washington les 25 et 26 septembre 1996.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n ^o :	562-961210
Rapport de :	Mission, présenté par M. Robert Kieffer, député de Groulx, à la mission conjointe de l'Eastern Regional Conference du Council of State Governments et à l'Assemblée nationale dans les provinces maritimes, réalisée en Nouvelle-Écosse, au Nouveau-Brunswick et à l'Île-du-Prince-Édouard du 30 septembre au 3 octobre 1996.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n ^o :	563-961210
Rapport de :	Mission, présenté par Mme Jeanne L. Blackburn, députée de Chicoutimi, à la XI ^e session de la Commission interparlementaire franco-québécoise, tenue à Paris, France, du 6 au 12 octobre 1996.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n ^o :	564-961210
Rapport d' :	Accueil, présenté par M. Jean-Pierre Charbonneau, député de Borduas et président de l'Assemblée nationale, de la visite à l'Assemblée nationale des présidents du Sénat et de la Chambre des députés de la République d'Haïti, qui s'est déroulée à Québec les 21 et 22 août 1996.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n ^o :	565-961210
Rapport d' :	Accueil, présenté par M. Michel Létourneau, député d'Ungava, de la visite d'une délégation de députés du Parlement européen, qui s'est déroulée à Québec le 17 octobre 1996 et dans le Nord québécois les 18 et 19 octobre 1996.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n ^o :	566-961210

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Rapport de Sujet	Commission des institutions Les 30 mai, 4, 10, 11 et 14 juin, 3 septembre, 30 et 31 octobre, 5, 6, 20 et 21 novembre ainsi que le 3 décembre 1996, a étudié en détail le projet de loi : n° 130 Loi sur la justice administrative – l'étude détaillée du projet de loi n'a pas été complétée.
Déposé par Dépôt n°	M. Paquin (Saint-Jean), au nom de M. Landry (Bonaventure) 567-961210
Rapport de Sujet	Commission du budget et de l'administration Le 9 décembre, a étudié en détail le projet de loi : n° 66 Loi instituant le Fonds de gestion des départs assistés – Rapporté sans amendement.
Déposé par Dépôt n°	M. Baril (Arthabaska) 568-961210
Rapport de Sujet	Commission de l'économie et du travail Le 6 décembre 1996, a étudié en détail le projet de loi : n° 75 Loi modifiant la Loi sur les décrets de convention collective – Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n°	M. Sirros (Laurier-Dorion) 569-961210
Rapport de Sujet	Commission de l'aménagement et des équipements Les 26 novembre, 3, 5 et 6 décembre 1996, a étudié en détail le projet de loi : n° 12 Loi modifiant le Code de la sécurité routière et d'autres dispositions législatives – Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n°	M. Laurin (Bourget) 570-961210
Extrait de	Pétition, signée par 55 pétitionnaires du comté de Brome-Missisquoi, concernant le loyer des HLM et le nombre de logements sociaux.
Déposé par Dépôt n°	M. Paradis (Brome-Missisquoi) 571-961210
Extrait de	Pétition, signée par 326 pétitionnaires de l'ouest de l'île de Montréal, concernant le projet de fermeture du Tribunal Jeunesse de l'ouest de l'île de Montréal.
Déposé par Dépôt n°	M. Marsan (Robert-Baldwin) 572-961210
Extrait de	Pétition, signée par 265 pétitionnaires de l'ouest de l'île de Montréal, concernant le projet de fermeture du Tribunal Jeunesse de l'ouest de l'île de Montréal.
Déposé par Dépôt n°	M. Williams (Nelligan) 573-961210
Extrait de	Pétition, signée par 1 100 pétitionnaires de l'ouest de l'île de Montréal, concernant le projet de fermeture du Tribunal Jeunesse de l'ouest de l'île de Montréal.
Déposé par Dépôt n°	M. Kelley (Jacques-Cartier) 574-961210
Rapport annuel	Conseil consultatif du travail et de la main-d'oeuvre, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par Dépôt n°	M. Rioux, ministre du Travail 575-961211
Rapport annuel	Conseil des communautés culturelles et de l'immigration du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par Dépôt n°	M. Boisclair, ministre délégué aux Relations avec les citoyens et à l'Immigration 576-961211

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Document	:	Document, publié en juin 1996, intitulé «Cinquante ans au coeur de la démocratie : le Directeur général des élections et l'évolution de la législation électorale de 1945 à 1995", ainsi qu'un parchemin rendant hommage au premier titulaire de la charge de Président général des élections, M. François Drouin.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	577-961211
Rapport de	:	Commission de l'aménagement et des équipements
Sujet	:	Le 9 décembre 1996, a étudié en détail le projet de loi : n° 59 Loi modifiant la Loi sur la conservation et la mise en valeur de la faune - Rapporté avec des amendements.
Déposé par	:	Mme Bélanger (Mégantic-Compton)
Dépôt n°	:	578-961211
Rapport de	:	Commission de l'aménagement et des équipements
Sujet	:	Les 17 et 18 juin, 14 novembre, 9 et 10 décembre 1996, a étudié en détail le projet de loi : n° 30 Loi modifiant la Loi sur la Société d'habitation du Québec - Rapporté avec des amendements.
Déposé par	:	Mme Bélanger (Mégantic-Compton)
Dépôt n°	:	579-961211
Extrait de	:	Pétition, signée par 5 165 citoyens et citoyennes du Québec, concernant le loyer des HLM et le nombre de logements sociaux.
Déposé par	:	Mme Vermette (Marie-Victorin)
Dépôt n°	:	580-961211
Extrait de	:	Pétition, signée par 2 500 citoyens et citoyennes du Québec, concernant le loyer des HLM et le nombre de logements sociaux
Déposé par	:	M. Gaulin (Taschereau)
Dépôt n°	:	581-961211
Extrait de	:	Pétition, signée par 1 300 citoyens et citoyennes du comté de Richelieu, concernant le loyer des HLM et le nombre de logements sociaux.
Déposé par	:	M. Dion (Saint-Hyacinthe)
Dépôt n°	:	582-961211
Extrait de	:	Pétition, signée par 200 pétitionnaires de la région de Montréal, concernant l'exemption de l'application du programme d'assurance-médicaments pour certains citoyens.
Déposé par	:	M. Copeman (Notre-Dame-de-Grâce)
Dépôt n°	:	583-961211
Document	:	Lettre (copie d'une), en date du 20 novembre 1996, adressée à M. Paul Bégin, ministre de la Justice, par M. Georges Wurtele, président de l'Association des juges administratifs de la Commission des affaires sociales, concernant le projet de loi n° 130, Loi sur la justice administrative.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre de la Justice
Dépôt n°	:	584-961211
Document	:	Lettre (copie d'une), en date du 11 décembre 1996, qu'il a reçue de M. Raymond L'Italien, directeur général de l'Union des municipalités du Québec, concernant un projet d'amendement au projet de loi n° 130, Loi sur la justice administrative.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre de la Justice
Dépôt n°	:	585-961211
Document	:	Crédits supplémentaires # 1 pour l'année financière se terminant le 31 mars 1997 (version française et anglaise).
Déposé par	:	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n°	:	586-961212

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport annuel :	Office franco-québécois pour la jeunesse, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1995.
Déposé par :	M. Simard, ministre des Relations internationales
Dépôt n° :	587-961212
Rapport annuel :	Ministère des Affaires internationales, de l'immigration et des Communautés culturelles, volet Affaires internationales, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Simard, ministre des Relations internationales
Dépôt n° :	588-961212
Rapport annuel :	Commissaire à la déontologie policière, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Perreault, ministre de la Sécurité publique
Dépôt n° :	589-961212
Rapport annuel :	Régie des alcools, des courses et des jeux, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Perreault, ministre de la Sécurité publique
Dépôt n° :	590-961212
Réponse :	Concernant les indemnités versées aux exploitations agricoles sinistrées dans le cadre des pluies diluviennes des 19 et 20 juillet 1996 – Question n° 20, <i>Feuilleton et préavis</i> du 11 décembre 1996 (M. Poulin (Beauce-Nord)).
Déposé par :	M. Bélanger, leader du gouvernement
Dépôt n° :	591-961212
Réponse :	Concernant le déménagement du Cabinet de la ministre déléguée à l'Industrie et au commerce au 9 ^e étage de la Place Mercantile – Question n° 26, <i>Feuilleton et préavis</i> du 11 décembre 1996 (M. Bordeleau (Acadie)).
Déposé par :	M. Bélanger, leader du gouvernement
Dépôt n° :	592-961212
Rapport de Sujet :	Commission de l'aménagement et des équipements Le 10 décembre 1996, a tenu des consultations particulières sur le projet de loi n° 43, Loi sur les véhicules hors route.
Déposé par :	Mme Bélanger (Mégantic-Compton)
Dépôt n° :	593-961212
Extrait de :	Pétition, signée par 372 citoyens et citoyennes du comté de Chambly, concernant l'implantation d'une école de décrocheurs dans les locaux de l'école de la Rabastalière.
Déposé par :	M. Boulé (Sainte-Marie—Saint-Jacques)
Dépôt n° :	594-961212
Document :	Contre-proposition gouvernementale sur l'établissement d'un cadre de discussion avec les organisations syndicales (CSN, FTQ, CEQ, FIIQ, SPGQ, SFPQ), en date du 11 décembre 1996.
Déposé par :	M. Bouchard, premier ministre
Dépôt n° :	595-961212
Rapport du :	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: n° 250 Loi concernant la Municipalité régionale de comté de Charlevoix-Est et la Municipalité de la rivière Malbaie — Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée mais ne peut être adopté avant le 21 décembre 1996.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	596-961213
Rapport annuel :	Université du Québec et des établissements du réseau, pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1996.
Déposé par :	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n° :	597-961213

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Rapport annuel :	Ministère des Transports, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Brassard, ministre des Transports
Dépôt n° :	598-961213
Réponse :	Concernant les inondations survenues en janvier 1996 dans la région de Châteauguay – Question n° 15, <i>Feuilleton et préavis</i> du 11 décembre 1996 (M. Fournier (Châteauguay)).
Déposé par :	M. Bélanger, leader du gouvernement
Dépôt n° :	599-961213
Rapport de Sujet :	Commission du budget et de l'administration Le 12 décembre 1996, a tenu des consultations particulières sur le projet de loi n° 69 Loi modifiant la Loi sur les caisses d'épargne et de crédit.
Déposé par :	M. Chagnon (Westmount – St-Louis)
Dépôt n° :	600-961213
Rapport de Sujet :	Commission du budget et de l'administration Les 26 et 27 novembre et les 10 et 12 décembre 1996, a étudié en détail le projet de loi : n° 3 Loi sur l'élimination du déficit et l'équilibre budgétaire – Rapporté avec des amendements.
Déposé par :	M. Chagnon (Westmount – St-Louis)
Dépôt n° :	601-961213
Rapport de Sujet :	Commission de l'économie et du travail Le 5 décembre 1996, a étudié en détail le projet de loi : n° 74 Loi modifiant la Loi sur les accidents du travail et les maladies professionnelles et la Loi sur la santé et la sécurité du travail – Rapporté avec des amendements.
Déposé par :	M. Laprise (Roberval)
Dépôt n° :	602-961213
Extrait de :	Pétition, signée par 414 travailleurs du réseau de la santé et des services sociaux de l'ouest de l'île de Montréal, concernant les compressions dans le domaine de la santé.
Déposé par :	M. Marsan (Robert-Baldwin)
Dépôt n° :	603-961213
Document :	Rapport (copie d'un), en date du 9 décembre 1996, remis à Mme la ministre de l'Éducation par M. Thomas J. Boudreau, concernant le besoin de places-élèves pour les élèves francophones du primaire relevant de la Commission des écoles catholiques de Montréal dans le quartier Côte-des-Neiges.
Déposé par :	M. Bélanger, leader du gouvernement
Dépôt n° :	604-961213
Rapport annuel :	Requis par l'article 195 du Code criminel, sur la <i>Loi sur la protection de la vie privée</i> , pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1995.
Déposé par :	M. Bégin, ministre de la Justice
Dépôt n° :	605-961216
Rapport annuel :	Ministère de l'Environnement et de la Faune, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Cliche, ministre de l'Environnement et de la Faune
Dépôt n° :	606-961216
Rapport annuel :	Société du parc industriel et portuaire Québec-Sud, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	Mme Dionne-Marsolais, ministre déléguée à l'Industrie et au Commerce
Dépôt n° :	607-961216

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Document	:	Lettre que le Secrétaire général de l'Assemblée nationale a reçue du Directeur général des élections du Québec relativement à l'élection complémentaire tenue, le 9 décembre 1996, dans la circonscription de Pointe-aux-Trembles le tout est accompagné d'un avis proclamant Mme Nicole Léger candidate élue dans la circonscription électorale de Pointe-aux-Trembles.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	608-961216
Rapport de	:	Commission des affaires sociales
Sujet	:	Le 13 décembre 1996, a étudié en détail le projet de loi : n° 41 Loi modifiant la Loi sur les services de santé et les services sociaux concernant les contrats d'assurance de responsabilité de certains établissements – Rapporté avec des amendements, dont un au titre.
Déposé par	:	M. Bertrand (Charlevoix)
Dépôt n°	:	609-961216
Rapport de	:	Commission de l'économie et du travail
Sujet	:	Les 12 et 13 décembre 1996, a étudié en détail le projet de loi : n° 50 Loi sur la Régie de l'énergie – Rapporté avec des amendements
Déposé par	:	M. Sirros (Laurier-Dorion)
Dépôt n°	:	610-961216
Rapport de	:	Commission de l'économie et du travail
Sujet	:	Les 10 et 11 décembre 1996, a étudié en détail le projet de loi : n° 78 Loi modifiant diverses dispositions législatives relatives à l'industrie de la construction – Rapporté avec des amendements.
Déposé par	:	M. Sirros (Laurier-Dorion)
Dépôt n°	:	611-961216
Rapport de	:	Commission de l'aménagement et des équipements
Sujet	:	Les 11 et 12 décembre 1996, a étudié en détail le projet de loi : n° 43 Loi sur les véhicules hors route – Rapporté avec des amendements.
Déposé par	:	Mme Bélanger (Mégantic-Compton)
Dépôt n°	:	612-961216
Extrait de	:	Pétition, signée par 680 citoyens et citoyennes de Hochelaga-Maisonneuve, concernant le loyer des HLM et le nombre de logements sociaux.
Déposé par	:	M. Boulerice (Sainte-Marie—Saint-Jacques)
Dépôt n°	:	613-961216
Document	:	CT 189559 (copie du), en date du 19 novembre 1996, concernant une modification aux Conventions comptables du gouvernement.
Déposé par	:	M. Léonard, ministre délégué à l'Administration et à la Fonction publique, président du Conseil du Trésor
Dépôt n°	:	614-961216
Document	:	Tableau présentant une estimation des montants qui auraient été présentés au compte «congés de maladies et vacances» pour les années 1992 à 1996.
Déposé par	:	M. Léonard, ministre délégué à l'Administration et à la Fonction publique, président du Conseil du Trésor
Dépôt n°	:	615-961216
Document	:	Lettre (copie d'une), en date du 16 décembre 1996, adressée à M. Michel Parent, président de la Fédération des caisses d'économie Desjardins du Québec, par M. Landry, ministre d'Etat de l'Économie et des Finances, concernant des modifications apportées au projet de loi n° 69, Loi modifiant la Loi sur les caisses d'épargne et de crédit.
Déposé par	:	M. Bélanger, leader du gouvernement
Dépôt n°	:	616-961216

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Document :	Décret n° 1471-96, en date du 27 novembre 1996, concernant une réduction du capital-actions émis et payé de SOQUIP et un remboursement correspondant de capital.
Déposé par :	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n° :	617-961217
Document :	Contrat (copie du), signé le 25 juin 1996, entre le gouvernement du Québec et la Banque Nationale du Canada concernant les modalités financières relatives à la fourniture d'espaces à bureau et de services connexes dans les villes d'Atlanta, Chicago, Boston et Los Angeles.
Déposé par :	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n° :	618-961217
Rapport annuel :	Ministère de la Santé et des Services sociaux, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	619-961217
Rapport annuel :	Société québécoise de récupération et de recyclage (RECYC-QUÉBEC), pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Cliche, ministre de l'Environnement et de la Faune
Dépôt n° :	620-961217
Réponse :	Concernant la chute des luminaires dans le tunnel Louis-Hyppolite-La Fontaine – Question n° 22, <i>Feuilleton et préavis</i> du 11 décembre 1996 (M. Middlemiss (Pontiac)).
Déposé par :	M. Bélanger, leader du gouvernement
Dépôt n° :	621-961217
Document :	Diagramme de l'Assemblée nationale, en date du 17 décembre 1996.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	622-961217
Rapport de :	Commission des institutions
Sujet :	Le 16 décembre 1996, a étudié en détail le projet de loi : n° 61 Loi modifiant la Loi sur le ministère de la Justice et d'autres dispositions législatives concernant l'administration et l'aliénation des produits de la criminalité – Rapporté avec des amendements.
Déposé par :	M. Landry (Bonaventure)
Dépôt n° :	623-961217
Rapport de :	Commission du budget et de l'administration
Sujet :	Le 13 décembre 1996, a étudié en détail le projet de loi : n° 128 Loi modifiant la Loi concernant les conditions de travail dans le secteur public et le secteur municipal – Rapporté avec des amendements.
Déposé par :	M. Chagnon (Westmount – St-Louis)
Dépôt n° :	624-961217
Rapport de :	Commission de l'économie et du travail
Sujet :	Le 16 décembre 1996, a étudié en détail le projet de loi : n° 76 Loi instituant le Fonds de partenariat touristique – Rapporté avec un amendement.
Déposé par :	M. Sirros (Laurier-Dorion)
Dépôt n° :	625-961217
Rapport de :	Commission des institutions
Sujet :	Les 5, 6, 9, 10 et 11 décembre 1996, a étudié en détail le projet de loi : n° 77 Loi modifiant la Loi de police et d'autres dispositions législatives – l'étude détaillée du projet de loi n'a pas été complétée.
Déposé par :	M. Landry (Bonaventure)
Dépôt n° :	626-961217

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport du	:	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: n° 237 Loi concernant la Ville de Charny — Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et être adopté avant le 21 décembre 1996, sous réserve de l'article 22 du Règlement.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	627-961218
Rapport annuel	:	Société des traversiers du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par	:	M. Brassard, ministre des Transports
Dépôt n°	:	628-961218
Document	:	Rapport du Directeur général des élections du Québec concernant les résultats officiels du scrutin pour l'élection partielle tenue le 9 décembre 1996 dans la circonscription électorale de Pointe-aux-Trembles, conformément à l'article 381 de la <i>Loi électorale</i> .
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	629-961218
Rapport de	:	Commission de l'éducation
Sujet	:	Le 16 décembre 1996, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé suivant : n° 212 Loi concernant Champlain Regional College of General and Vocational Education – Rapporté avec un amendement.
Déposé par	:	M. Charbonneau (Bourassa)
Dépôt n°	:	630-961218
Rapport de	:	Commission de l'éducation
Sujet	:	Le 16 décembre 1996, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé suivant : n° 235 Loi modifiant la Loi concernant la Fédération des commission scolaires du Québec – Rapporté sans amendement.
Déposé par	:	M. Charbonneau (Bourassa)
Dépôt n°	:	631-961218
Rapport de	:	Commission du budget et de l'administration
Sujet	:	Le 17 décembre 1996, a étudié en détail le projet de loi : n° 69 Loi modifiant la Loi sur les caisses d'épargne et de crédit – Rapporté avec des amendements.
Déposé par	:	M. Baril (Arthabaska)
Dépôt n°	:	632-961218
Rapport de	:	Commission du budget et de l'administration
Sujet	:	Le 17 décembre 1996, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé suivant : n° 202 Loi modifiant la Loi constituant en corporation Les Soeurs de Sainte-Anne – Rapporté sans amendement.
Déposé par	:	M. Baril (Arthabaska)
Dépôt n°	:	633-961218
Rapport de	:	Commission du budget et de l'administration
Sujet	:	Le 17 décembre 1996, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé suivant : n° 238 Loi concernant la conversion de l'Entraide assurance-vie, société de secours mutuels, en une compagnie mutuelle d'assurance – Rapporté avec un amendement.
Déposé par	:	M. Baril (Arthabaska)
Dépôt n°	:	634-961218

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Rapport de Sujet	Commission du budget et de l'administration Le 17 décembre 1996, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé suivant : n° 214 Loi concernant le Groupement des chefs d'entreprise du Québec – Rapporté sans amendement.
Déposé par Dépôt n°	M. Baril (Arthabaska) 635-961218
Rapport de Sujet	Commission du budget et de l'administration Le 17 décembre 1996, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé suivant : n° 209 Loi concernant des fédérations, conseils centraux et syndicats affiliés à la Confédération des syndicats nationaux (CSN) – Rapporté sans amendement.
Déposé par Dépôt n°	M. Baril (Arthabaska) 636-961218
Rapport de Sujet	Commission du budget et de l'administration Le 17 décembre 1996, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé suivant : n° 210 Loi concernant la Congrégation Shaar Hashomayim (Porte du Ciel) – Rapporté avec un amendement.
Déposé par Dépôt n°	M. Baril (Arthabaska) 637-961218
Rapport de Sujet	Commission de l'aménagement et des équipements Le 17 décembre 1996, a étudié en détail le projet de loi : n° 82 Loi reportant l'élection générale de 1996 à la Ville de La Baie – Rapporté sans amendement.
Déposé par Dépôt n°	Mme Bélanger (Mégantic-Compton) 638-961218
Rapport de Sujet	Commission de l'aménagement et des équipements Les 16 octobre et 17 décembre 1996, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé suivant : n° 225 Loi modifiant la Charte de la Ville de Hull – Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n°	Mme Bélanger (Mégantic-Compton) 639-961218
Rapport de Sujet	Commission de l'aménagement et des équipements Le 17 décembre 1996, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé suivant : n° 250 Loi concernant la Municipalité régionale de comté de Charlevoix-Est et la Municipalité de la rivière Malbaie – Rapporté avec des amendements, dont un au titre.
Déposé par Dépôt n°	Mme Bélanger (Mégantic-Compton) 640-961218
Rapport de Sujet	Commission de l'aménagement et des équipements Le 17 décembre 1996, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé suivant : n° 242 Loi concernant la Municipalité régionale de comté du Domaine-du-Roy – Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n°	Mme Bélanger (Mégantic-Compton) 641-961218
Extrait de	Pétition, signée par 442 citoyens et citoyennes de la région de Laval, concernant le loyer des HLM et le nombre de logements sociaux.
Déposé par Dépôt n°	Mme Leduc (Mille-Îles) 642-961218

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Extrait de	:	Pétition, signée par 1202 citoyens et citoyennes de Pointe-Saint-Charles, demandant des modifications à la loi sur l'assurance-médicaments.
Déposé par	:	M. Marsan (Robert-Baldwin), au nom de Mme Loiselle (Saint-Henri—Sainte-Anne)
Dépôt n°	:	643-961218
Extrait de	:	Pétition, signée par 177 pétitionnaires de la région de Montréal, concernant l'exemption de certains citoyens de l'application du programme d'assurance-médicaments.
Déposé par	:	M. Copeman (Notre-Dame-de-Grâce)
Dépôt n°	:	644-961218
Extrait de	:	Pétition, signée par 136 pétitionnaires du comté de Nelligan, demandant un débat public sur le programme d'assurance-médicaments.
Déposé par	:	M. Williams (Nelligan)
Dépôt n°	:	645-961218
Document	:	Lettre (copie d'une), en date du 17 décembre 1996, adressée à M. Daniel Jacoby, Protecteur du citoyen, concernant le projet de règlement qui accompagnera le projet de loi n°84, Loi modifiant la Loi sur la sécurité du revenu.
Déposé par	:	Mme Harel, ministre de la Sécurité du revenu
Dépôt n°	:	646-961218
Document	:	Projet de règlement modifiant le Règlement sur la sécurité du revenu.
Déposé par	:	Mme Harel, ministre de la Sécurité du revenu
Dépôt n°	:	647-961218
Document	:	Procès-verbal (extrait du) de la réunion de la Commission des écoles protestantes du Grand Montréal tenue le 18 décembre 1996, incluant la résolution qui a été adoptée en ce qui a trait à ses programmes d'enseignement anglais et français dans le secteur Côte-des-Neiges.
Déposé par	:	M. Ouimet (Marquette)
Dépôt n°	:	648-961218
Document	:	Déclaration ministérielle concernant une réduction des taxes sur la masse salariale pour la création d'emplois et d'autres mesures fiscales.
Déposé par	:	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n°	:	649-961219
Rapport du	:	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: n° 239 Loi concernant la Ville de Gatineau — Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et être adopté avant le 21 décembre 1996, sous réserve de l'article 22 du Règlement.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	650-961219
Document	:	Comptes publics du gouvernement du Québec, en trois volumes, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996, conformément à l'article 71 de la <i>Loi sur l'administration financière</i> (L.R.Q., A-6).
Déposé par	:	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n°	:	651-961219
Document	:	Rapport financier du gouvernement du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par	:	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n°	:	652-961219
Rapport annuel	:	Ministère des Finances, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par	:	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n°	:	653-961219

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Rapport annuel :	Conseil régional Kativik de la santé et des services sociaux, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1994 (version française, anglaise et inuit).
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	654-961219
Rapport annuel :	Conseil cri de la santé et des services sociaux de la Baie James, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	655-961219
Rapport annuel :	Régie régionale de la santé et des services sociaux Nunavik, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1995 (version française, anglaise et inuit).
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	656-961219
Rapport annuel :	Régie régionale de la santé et des services sociaux de Montréal-Centre, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	657-961219
Rapport annuel :	Régies régionales de la santé et des services sociaux suivantes : Abitibi-Témiscamingue, Chaudière-Appalaches, Côte-Nord, Outaouais, Mauricie — Bois-Francs et Montréal-Centre, sur l'application de la procédure d'examen des plaintes pour les Régies régionales de la santé et des service sociaux, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	658-961219
Rapport annuel :	Conseil de la recherche et du développement en transport, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Brassard, ministre des Transports
Dépôt n° :	659-961219
Document :	Entente provisoire (copie d'une), en date du 13 décembre 1996, entre les Mohawks de Kanesatake, le gouvernement du Québec et le gouvernement du Canada concernant le maintien de l'ordre à Kanesatake.
Déposé par :	M. Perreault, ministre de la Sécurité publique
Dépôt n° :	660-961219
Rapport annuel :	Société Innovatech, Québec et Chaudière-Appalaches, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	Mme Dionne-Marsolais, ministre déléguée à l'Industrie et au Commerce
Dépôt n° :	661-961219
Rapport annuel :	Conseil permanent de la jeunesse, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Boisclair, ministre délégué aux Relations avec les citoyens et à l'Immigration
Dépôt n° :	662-961219
Rapport de :	Mission, présenté par M. François Gendron, député d'Abitibi-Ouest, et Mme Monique Gagnon-Tremblay, députée de Saint-François, de leur participation à un atelier sur l'amélioration des relations entre les pouvoirs exécutif et législatif, qui s'est tenu à Mont-Rouis, Haïti, du 29 novembre au 2 décembre 1996.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	663-961219
Rapport de :	Mission, présenté par M. André Boulerice, député de Sainte-Marie—Saint-Jacques, à la réunion du Comité mixte entre l'Assemblée internationale des parlementaires de langue française et le Conseil permanent de la francophonie, tenue à Paris, France, le 12 novembre 1996.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	664-961219

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Rapport de	Mission, présenté par M. Jean-Pierre Charbonneau, député de Borduas et président de l'Assemblée nationale, à la réunion du Bureau de l'Assemblée internationale des parlementaires de langue française (AIPLF), tenue à Beyrouth, Liban, le 21 novembre 1996.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	665-961219
Rapport de	Commission du budget et de l'administration
Sujet	Les 24, 25 et 26 septembre ainsi que les 9, 16 et 17 octobre 1996, a tenu des consultations particulières sur le rapport quinquennal sur la mise en oeuvre de la Loi sur les intermédiaires de marché intitulé «La distribution de produits financiers aux particuliers : relever résolument le défi du changement». Le rapport contient des recommandations.
Déposé par	M. Baril (Arthabaska)
Dépôt n°	666-961219
Rapport de	Commission de l'aménagement et des équipements
Sujet	Les 16, 17 et 18 décembre 1996, a étudié en détail le projet de loi : n° 83 Loi modifiant la Loi sur les cités et villes, le Code municipal du Québec et d'autres dispositions législatives – Rapporté avec des amendements.
Déposé par	Mme Bélanger (Mégantic-Compton)
Dépôt n°	667-961219
Extrait de	Pétition, signée par 73 citoyens et citoyennes du comté de Saint-Maurice, concernant la révision de la nouvelle mesure de classement appelée «cote R» en vigueur dans certaines universités du Québec.
Déposé par	M. Désilets (Maskinongé)
Dépôt n°	668-961219
Rapport de	Commission de l'éducation
Sujet	Les 16, 17, 18 et 19 décembre 1996, a étudié en détail le projet de loi : n° 62 Loi modifiant le Code des professions concernant les comités de discipline des ordres professionnels – Rapporté avec des amendements.
Déposé par	M. Charbonneau (Bourassa)
Dépôt n°	669-961220
Rapport de	Commission de l'aménagement et des équipements
Sujet	Les 11, 13, 16, 18 et 19 décembre 1996, a étudié en détail le projet de loi : n° 67 Loi instaurant une procédure de révision administrative en matière d'évaluation foncière et modifiant d'autres dispositions législatives – Rapporté avec des amendements.
Déposé par	M. Laurin (Bourget)
Dépôt n°	670-961220
Rapport de	Commission de l'économie et du travail
Sujet	Les 19, 26, 28 novembre et 19 décembre 1996, a étudié en détail le projet de loi : n° 31 Loi modifiant la Loi sur les normes du travail – Rapporté avec des amendements.
Déposé par	M. Sirros (Laurier-Dorion)
Dépôt n°	671-961220
Document	Lettre (copie d'une), en date du 13 décembre 1996, adressée à M. Jean-Guy Alain, de l'Association des hôteliers du Québec, par Me André Joli-Coeur, de la firme Joli-Coeur, Lacasse, Lemieux, Simard, St-Pierre, concernant le projet de loi n° 76, Loi instituant le Fonds de partenariat touristique.
Déposé par	M. Paradis, leader de l'opposition officielle
Dépôt n°	672-961220

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Document	:	Document intitulé : «Proposition de modifications au Règlement de l'Assemblée nationale».
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	673-970311
Rapport annuel	:	Société de radio-télévision du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par	:	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n°	:	674-970311
Rapport annuel	:	Société du Grand Théâtre, pour l'exercice financier terminé le 31 août 1996.
Déposé par	:	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n°	:	675-970311
Rapport annuel	:	Fonds d'aide aux recours collectifs, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	676-970311
Rapport annuel	:	Ordre des agronomes du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	677-970311
Rapport annuel	:	Ordre des infirmières et infirmiers auxiliaires du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	678-970311
Rapport annuel	:	Ordre des ingénieurs forestiers du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	679-970311
Rapport annuel	:	Ordre professionnel des inhalothérapeutes du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	680-970311
Rapport annuel	:	Collège des médecins du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	681-970311
Rapport annuel	:	Ordre professionnel des travailleurs sociaux du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre de la Justice et ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n°	:	682-970311
Rapport annuel	:	Fondation de la faune du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par	:	M. Cliche, ministre de l'Environnement et de la Faune
Dépôt n°	:	683-970311

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport annuel :	Programme d'aide aux Inuit pour leurs activités de chasse, de pêche et de piégeage, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1995 (versions française, anglaise et inuit).
Déposé par :	M. Cliche, ministre de l'Environnement et de la Faune
Dépôt n° :	684-970311
Rapport annuel :	Société du parc industriel et portuaire de Bécancour, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	Mme Dionne-Marsolais, ministre déléguée à l'Industrie et au Commerce
Dépôt n° :	685-970311
Document :	Message de Sa Majesté la reine Elizabeth II à l'occasion du Jour du Commonwealth.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	686-970311
Document :	Lettre, en date du 19 février 1997, que lui a adressée l'honorable Huguette St-Louis, juge en chef de la Cour du Québec, concernant la désignation des juges de la Cour du Québec devant composer le Conseil du référendum.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	687-970311
Décisions :	Bureau de l'Assemblée nationale: En date du 6 février 1997 : Décision 819 concernant le Règlement modifiant le Règlement sur le plan d'organisation administrative de l'Assemblée nationale; Décision 820 concernant le Règlement relatif à la promotion du directeur de la Direction du protocole et de l'accueil; Décision 821 concernant le Règlement relatif à la promotion de la directrice de la Direction des communications; Décision 822 concernant le Règlement modifiant le Règlement sur les allocations aux députés; Décision 824 concernant le Règlement sur les modalités d'application de la mesure de récupération de 1,5 jour aux personnes visées par le Règlement sur les emplois ou fonctions d'un caractère occasionnel et leurs titulaires à l'Assemblée nationale; Décision 825 concernant le Règlement sur les modalités d'application de la mesure de récupération de 1,5 jour au personnel régulier visé par les règlements sur la rémunération et les conditions de travail du personnel d'un député et des cabinets de l'Assemblée nationale.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	688-970311
Rapport de Sujet :	Commission des institutions Les 10 décembre 1996 et 20 février 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 131 Loi modifiant la Loi sur le ministère du Conseil exécutif concernant l'éthique et la déontologie – Rapporté avec des amendements, dont un au titre.
Déposé par :	M. Landry (Bonaventure)
Dépôt n° :	689-970311
Rapport de Sujet :	Commission des institutions Les 29, 30 janvier, 4 et 11 février 1997, a tenu des consultations particulières sur le projet de loi : n° 65, Loi instituant au Code de procédure civile la médiation préalable en matière familiale et modifiant d'autres dispositions de ce code.
Déposé par :	M. Landry (Bonaventure)
Dépôt n° :	690-970311
Rapport de Sujet :	Commission du budget et de l'administration Le 12 février 1997, a entendu le Vérificateur général du Québec dans le cadre de l'examen de son rapport annuel 1995-1996, tome II.
Déposé par :	M. Baril (Arthabaska)
Dépôt n° :	691-970311

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Rapport de Sujet	Commission du budget et de l'administration Le 20 février 1997, a procédé à l'étude trimestrielle de la politique budgétaire du gouvernement et de l'évolution des finances publiques.
Déposé par Dépôt n°	M. Baril (Arthabaska) 692-970311
Rapport de Sujet	Commission de l'économie et du travail Les 29 et 30 janvier, ainsi que les 4, 12, 13 et 18 février 1997, a tenu une consultation générale sur le projet de loi : n° 79, Loi instituant la Commission des lésions professionnelles et modifiant diverses dispositions législatives.
Déposé par Dépôt n°	M. Sirros (Laurier-Dorion) 693-970311
Rapport de Sujet	Commission de l'aménagement et des équipements Les 14, 16, 21 janvier et 18 février 1997, a examiné les engagements financiers du ministère des Transports pour les mois d'octobre 1994 à novembre 1996, ceux du ministre responsable du Développement des régions pour les mois de janvier 1993 à juin 1996, ceux du ministère des Affaires municipales, secteur sports et loisirs, pour les mois d'avril 1993 à novembre 1996, et du secteur habitation, pour les mois de janvier 1993 à décembre 1996.
Déposé par Dépôt n°	Mme Bélanger (Mégantic-Compton) 694-970311
Rapport de Sujet	Commission de l'aménagement et des équipements Les 4, 11 et 18 février 1997, a tenu des consultations particulières sur le projet de loi n° 63, Loi sur les sociétés d'économie mixte dans le secteur municipal.
Déposé par Dépôt n°	Mme Bélanger (Mégantic-Compton) 695-970311
Rapport de Sujet	Commission de la culture Le 20 février 1997, a examiné les engagements financiers relevant de la ministre de la Culture et des Communications et ministre responsable de l'application de la Charte de la langue française, contenus dans les listes des mois d'avril 1996 à décembre 1996.
Déposé par Dépôt n°	M. Garon (Lévis) 696-970311
Extrait de	Pétition, signée par 900 citoyens et citoyennes du comté de Sainte-Marie—Saint-Jacques concernant le loyer des HLM et le nombre de logements sociaux.
Déposé par Dépôt n°	M. Boulerice (Sainte-Marie—Saint-Jacques) 697-970311
Document	Document intitulé «La fiscalité des entreprises au Québec : un régime compétitif et favorable à l'investissement».
Déposé par Dépôt n°	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances 698-970312
Document	Décret n° 1204-96 concernant l'approbation du plan d'investissements universitaires pour la période du 1 ^{er} juin 1996 au 31 mai 2001.
Déposé par Dépôt n°	Mme Marois, ministre de l'Éducation 699-970312
Document	Recommandations du Commissaire aux plaintes des clients des distributeurs d'électricité, pour la période du 1 ^{er} mai 1996 au 31 octobre 1996.
Déposé par Dépôt n°	M. Chevette, ministre d'État des Ressources naturelles 700-970312

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Document	:	Entente d'échange de renseignements entre le ministère de la Santé et des Services sociaux et la Régie de l'assurance-maladie du Québec, en vertu de l'article 70 de la <i>Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels</i> (L.R.Q., c. A-2.1), accompagnée d'un avis de la Commission d'accès à l'information.
Déposé par	:	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n°	:	701-970312
Document	:	Entente d'échange de renseignements entre la Commission de la Santé et de la sécurité du travail et la Société de l'assurance automobile du Québec, en vertu des articles 68 et 68.1 de la <i>Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels</i> (L.R.Q., c. A-2.1)
Déposé par	:	M. Brassard, ministre des Transports
Dépôt n°	:	702-970312
Réponse	:	Concernant le Règlement relatif aux aides auditives assurées – Question n° 13, <i>Feuilleton et préavis</i> du 12 mars 1997 (M. Copeman (Notre-Dame-de-Grâce)).
Déposé par	:	M. Bélanger, leader du gouvernement
Dépôt n°	:	703-970312
Réponse	:	Concernant une modification des modalités d'examen pour les médecins diplômés hors Québec en vue de leur intégration dans le système de santé québécois – Question n° 16, <i>Feuilleton et préavis</i> du 12 mars 1997 (M. Marsan (Robert-Baldwin)).
Déposé par	:	M. Bélanger, leader du gouvernement
Dépôt n°	:	704-970312
Réponse	:	Concernant la fermeture ou la conversion de certains établissements de santé du Québec – Question n° 17, <i>Feuilleton et préavis</i> du 12 mars 1997 (M. Marsan (Robert-Baldwin)).
Déposé par	:	M. Bélanger, leader du gouvernement
Dépôt n°	:	705-970312
Réponse	:	Concernant une enquête ministérielle réalisée au Manoir Verdun-Hôpital Champlain relativement à la gestion financière de la clinique PHYSERGO et du programme ACTIDOS – Question n° 18, <i>Feuilleton et préavis</i> du 12 mars 1997 (M. Marsan (Robert-Baldwin)).
Déposé par	:	M. Bélanger, leader du gouvernement
Dépôt n°	:	706-970312
Réponse	:	Concernant la conservation des dossiers médicaux des patients d'établissements de santé qui ont été fermés ou transformés – Question n° 19, <i>Feuilleton et préavis</i> du 12 mars 1997 (M. Marsan (Robert-Baldwin)).
Déposé par	:	M. Bélanger, leader du gouvernement
Dépôt n°	:	707-970312
Réponse	:	Concernant les demandes des municipalités touchées par les pluies diluviennes des 19 et 20 juillet 1996 afin de procéder à des travaux sans soumission publique – Question n° 21, <i>Feuilleton et préavis</i> du 12 mars 1997 (M. Poulin (Beauce-Nord)).
Déposé par	:	M. Bélanger, leader du gouvernement
Dépôt n°	:	708-970312
Réponse	:	Concernant les frais de déplacement d'Hydro-Québec international inc. Pour l'année 1995 – Question n° 23, <i>Feuilleton et préavis</i> du 12 mars 1997 (M. Cherry (Saint-Laurent)).
Déposé par	:	M. Bélanger, leader du gouvernement
Dépôt n°	:	709-970312
Rapport annuel	:	Commissaire aux plaintes en matière de santé et de services sociaux, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par	:	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n°	:	710-970313

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Rapport annuel :	Office des autoroutes du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Brassard, ministre des Transports
Dépôt n° :	711-970313
Rapport annuel :	Bureau de révision en immigration, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Boisclair, ministre délégué aux Relations avec les citoyens et à l'Immigration
Dépôt n° :	712-970313
Rapport de	Commission de l'aménagement et des équipements
Sujet :	Le 12 mars 1997, a étudié en détail le projet de loi :
	n° 56, Loi modifiant la Loi sur les espèces menacées ou vulnérables – Rapporté sans
	amendement
Déposé par :	Mme Bélanger (Mégantic-Compton)
Dépôt n° :	713-970313
Rapport de	Commission de la culture
Sujet :	Le 6 mars 1997, a examiné les engagements financiers du ministère des Relations avec
	les citoyens et de l'Immigration, du Conseil des communautés culturelles et de
	l'immigration et de la Commission d'accès à l'information contenus dans les listes des
	mois de janvier 1993 à décembre 1996.
Déposé par :	M. Garon (Lévis)
Dépôt n° :	714-970313
Extrait de :	Pétition, signée par 35 189 résidents du Québec, concernant le gel de la taxe sur
	l'essence et des droits d'immatriculation et de permis de conduire.
Déposé par :	M. Middlemiss (Pontiac)
Dépôt n° :	715-970313
Extrait de :	Pétition, signée par 30 107 citoyens et citoyennes du Québec, concernant le maintien
	de la maternelle à mi-temps.
Déposé par :	M. Kieffer (Groulx)
Dépôt n° :	716-970313
Document :	Crédits pour l'année financière se terminant le 31 mars 1998 (trois volumes).
Déposé par :	M. Landry, ministre des Finances
Dépôt n° :	717-970318
Document :	Prévisions budgétaires de l'Assemblée nationale pour l'année financière 1997-1998.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	718-970318
Document :	Jugement de la cour d'appel (copie certifiée et conforme), rendu le 3 mars 1997, dans
	la cause Robert Thérien contre Marcelle Pellerin et Pierre-F. Côté, et al, ainsi que la
	lettre du Directeur général des élections du Québec l'informant de l'annulation de
	l'élection tenue le 12 septembre 1994 dans la circonscription électorale de Bertrand,
	et ce, conformément à l'article 477 de la Loi électorale (L.R.Q. c. E-3.3).
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	719-970318
Document :	Jugement de la cour d'appel (copie du), rendu le 7 mars 1997, concernant une requête
	pour l'émission d'une ordonnance de sursis présentée par M. Robert Thérien en vertu
	de l'article 522.1 du <i>Code de procédure civile</i> .
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	720-970318
Document :	Ordonnance (copie certifiée) rendue le 14 mars 1997 par le juge Peter Cory, de la Cour
	suprême du Canada, dans la cause Robert Thérien contre Marcelle Pellerin, et al.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	721-970318

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Extrait de	Pétition, signée par 11 938 citoyens et citoyennes du Québec, concernant les sentences accordées aux agresseurs sexuels.
Déposé par	Mme Charest (Rimouski)
Dépôt n°	722-970318
Rapport annuel	Hydro-Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1996.
Déposé par	M. Chevette, ministre d'Etat des Ressources naturelles
Dépôt n°	723-970319
Rapport annuel	Société de la Place des Arts de Montréal, pour l'exercice financier terminé le 31 août 1996.
Déposé par	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n°	724-970319
Rapport de Sujet	Commission des institutions Les 23 et 24 janvier 1996, a entendu le Protecteur du citoyen dans le cadre de l'examen de ses rapports annuels pour les années 1993-1994 et 1994-1995.
Déposé par	M. Landry (Bonaventure)
Dépôt n°	725-970319
Rapport de Sujet	Commission des institutions Le 22 janvier 1997, a entendu le Protecteur du citoyen dans le cadre de l'examen de son rapport annuel pour l'année 1995-1996 et examiné ses engagements financiers contenus dans les listes des mois de janvier 1994 à décembre 1996.
Déposé par	M. Landry (Bonaventure)
Dépôt n°	726-970319
Rapport de Sujet	Commission des institutions Le 23 janvier 1997, a examiné les engagements financiers du ministère des Relations internationales contenus dans les listes des mois de février 1994 à décembre 1996 et ceux de la Francophonie contenus dans les listes de janvier 1994 à décembre 1996.
Déposé par	M. Landry (Bonaventure)
Dépôt n°	727-970319
Extrait de	Pétition, signée par 1 100 pétitionnaires de Sainte-Marie et des localités avoisinantes, concernant l'instauration de la maternelle à temps plein pour les enfants de 5 ans.
Déposé par	M. Poulin (Beauce-Nord)
Dépôt n°	728-970319
Document	Répartition budgétaire 1997-1998 proposée par la Régie du bâtiment du Québec et soumise au comité consultatif, ainsi qu'un tableau des dépenses pour 1995-1996 et de celles prévues pour 1996-1997.
Déposé par	M. Gobé (Lafontaine)
Dépôt n°	729-970319
Rapport du	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: n° 206 Loi concernant la Municipalité de Chertsey et la Municipalité de Saint-Calixte — Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et être adopté avant le 23 juin 1997.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	730-970320
Document	Proposition de principes généraux relatifs à la gestion des odeurs, du bruit et des poussières en milieu agricole, présentée dans le cadre de la <i>Loi modifiant la Loi sur la protection du territoire agricole et d'autres dispositions législatives afin de favoriser la protection des activités agricoles.</i>
Déposé par	M. Cliche, ministre de l'Environnement et de la Faune
Dépôt n°	731-970320

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Document :	Note explicative, présentée au conseil d'administration de la Régie du bâtiment du Québec, portant sur la répartition des crédits 1997-1998.
Déposé par :	M. Rioux, ministre du Travail
Dépôt n° :	732-970320
Extrait de :	Pétition, signée par 1 122 citoyens et citoyennes de Lanaudière, concernant le loyer des HLM et le nombre de logements sociaux.
Déposé par :	M. Blais (Masson)
Dépôt n° :	733-970320
Document :	Document intitulé «L'emploi des jeunes : un enjeu de société», produit par la Direction des communications de son ministère.
Déposé par :	M. Boisclair, ministre délégué aux Relations avec les citoyens et à l'Immigration
Dépôt n° :	734-970320
Document :	Lettre (copie d'une), en date du 28 février 1997, adressée à M. Lucien Bouchard, premier ministre, par Mme Adrienne Desjardins, concernant son attente prolongée pour le remplacement d'une prothèse de la hanche.
Déposé par :	M. Marsan (Robert-Baldwin)
Dépôt n° :	735-970320
Document :	Lettre qu'il a reçue de M. Bouchard, premier ministre, en date du 20 mars 1997, demandant qu'il prenne les dispositions pour que l'Assemblée nationale se réunisse d'urgence à compter de 9 heures, le vendredi 21 mars 1997, afin de procéder à la présentation et à l'adoption d'une loi visant à assurer la diminution des coûts de la main-d'oeuvre dans le secteur public et, selon le cas, à donner suite aux différentes ententes de principe intervenues dans le cadre des présentes négociations.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	736-970321
Document :	Lettre (copie d'une), en date du 6 février 1997, adressée à M. Lucien Bouchard, premier ministre, par M. Mark G. Peacock, président de la division du Québec de l'Association du Barreau du Canada, concernant la rémunération et le statut des juges.
Déposé par :	M. Mulcair (Chomedey)
Dépôt n° :	737-970321
Document :	Alternative à la proposition gouvernementale du 5 mars 1997, présentée le 18 mars 1997 aux fédérations syndicales représentant le personnel enseignant du réseau des commissions scolaires.
Déposé par :	M. Léonard, ministre délégué à l'Administration et à la Fonction publique et président du Conseil du trésor
Dépôt n° :	738-970321
Rapport de :	Commission de l'aménagement et des équipements
Sujet :	Les 4, 5, 6, 11, 13, 18, 19 et 20 mars 1997, a tenu des consultations particulières sur le projet de loi : n° 92, Loi sur la Commission de développement de la métropole.
Déposé par :	Mme Bélanger (Mégantic-Compton)
Dépôt n° :	739-970325
Extrait de :	Pétition, signée par 2 718 citoyens du Québec, concernant le maintien de la maternelle à mi-temps pour les enfants de cinq ans.
Déposé par :	M. Lefebvre (Frontenac)
Dépôt n° :	740-970325
Document :	Lettre (copie d'une), en date du 25 mars 1997, adressée à M. Lucien Bouchard, premier ministre, par M. Luc Savard, président de la Fédération des enseignantes et enseignants de commissions scolaires, concernant les négociations entre le gouvernement et le personnel enseignant.
Déposé par :	M. Ouimet (Marquette)
Dépôt n° :	741-970325

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Document	:	Tableau démontrant l'impact sur le revenu disponible de la réforme de l'impôt sur le revenu des particuliers.
Déposé par	:	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n°	:	742-970325
Document	:	Sommaire des opérations financières pour 1996-1997.
Déposé par	:	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n°	:	743-970325
Document	:	Sommaire des opérations financières pour 1997-1998.
Déposé par	:	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n°	:	744-970325
Rapport annuel	:	Caisse de dépôt et placement du Québec, ainsi que les statistiques financières, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1996.
Déposé par	:	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n°	:	745-970326
Réponse	:	Concernant les frais de réaménagement du Cabinet de la ministre déléguée à l'Industrie et au Commerce au 9e étage de la Place Mercantile – Question n° 30, <i>Feuilleton et préavis</i> du 26 mars 1997 (M. Bordeleau (Acadie)).
Déposé par	:	M. Bélanger, leader du gouvernement
Dépôt n°	:	746-970326
Rapport de Sujet	:	Commission de l'économie et du travail Les 20 et 25 mars 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 88, Loi modifiant la Loi sur les normes du travail en matière de conté annuel et de congé parental – Rapporté sans des amendements.
Déposé par	:	M. Sirros (Laurier-Dorion)
Dépôt n°	:	747-970326
Extrait de	:	Pétition, signée par 165 infirmières en santé scolaire, concernant le maintien des services en santé scolaire.
Déposé par	:	M. Marsan (Robert-Baldwin)
Dépôt n°	:	748-970326
Document	:	Rapport particulier au 31 décembre 1996 sur l'équilibre énergétique d'Hydro-Québec.
Déposé par	:	M. Chevette, ministre d'État des Ressources naturelles
Dépôt n°	:	749-970327
Document	:	Rapport général de suivi au 31 décembre 1996 de l'engagement de performance d'Hydro-Québec.
Déposé par	:	M. Chevette, ministre d'État des Ressources naturelles
Dépôt n°	:	750-970327
Document	:	Engagement de performance d'Hydro-Québec pour l'année 1997.
Déposé par	:	M. Chevette, ministre d'État des Ressources naturelles
Dépôt n°	:	751-970327
Document	:	Prévisions budgétaires 1997-1998 et le rapport financier préliminaire 1996-1997 du Directeur général des élections du Québec.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	752-970408
Document	:	Prévisions budgétaires 1997-1998 et le rapport financier préliminaire 1996-1997 de la Commission de la représentation électorale du Québec.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	753-970408

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Rapport de	Mission, présenté par M. Michel Létourneau, député d'Ungava, réalisée au Parlement européen, à Strasbourg, France, les 10, 11, et 12 mars 1997.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	754-970408
Extrait de	Pétition, signée par 296 pétitionnaires de l'école Dunrae Gardens de Montréal, concernant les compressions budgétaires dans le secteur de l'éducation.
Déposé par	M. Ciaccia (Mont-Royal)
Dépôt n°	755-970408
Rapport de	Mission, présenté par M. Michel Côté, député de La Peltre, au vingtième colloque de la région canadienne de l'Association parlementaire du Commonwealth, tenu à Fredericton, Nouveau-Brunswick, les 25, 26 et 27 octobre 1996.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	756-970409
Extrait de	Pétition, signée par 2 964 citoyennes et citoyens de la Beauce, concernant le maintien du choix entre la maternelle à temps plein et celle à mi-temps.
Déposé par	Mme Bélanger (Mégantic-Compton)
Dépôt n°	757-970409
Extrait de	Pétition, signée par 1 186 parents de Kamouraska-Témiscouata, concernant le maintien du choix entre la maternelle à temps plein et celle à mi-temps.
Déposé par	M. Gauvin (Montmagny-L'Islet)
Dépôt n°	758-970409
Extrait de	Pétition, signée par 556 membres du Comité civique de Sainte-Luce, concernant l'installation de mégaporcheries dans la municipalité de Sainte-Luce, comté de Matapédia.
Déposé par	M. Benoit (Orford)
Dépôt n°	759-970409
Document	Document intitulé : «Proposition de modifications au Règlement et aux Règles de fonctionnement de l'Assemblée nationale».
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	760-970410
Extrait de	Pétition, signée par 3 005 citoyens et citoyennes de la circonscription de Deux-Montagnes, concernant le maintien du choix entre la maternelle à temps plein et celle à mi-temps.
Déposé par	Mme Robert (Deux-Montagnes)
Dépôt n°	761-970410
Extrait de	Pétition, signée par 1 931 citoyens et citoyennes de la circonscription de Saint-Jean, concernant le maintien du choix entre la maternelle à temps plein et celle à mi-temps.
Déposé par	M. Paquin (Saint-Jean)
Dépôt n°	762-970410
Extrait de	Pétition, signée par 325 citoyens et citoyennes du comté de l'Assomption, concernant le maintien du choix entre la maternelle à temps plein et celle à mi-temps.
Déposé par	M. Saint-André (L'Assomption)
Dépôt n°	763-970410
Document	Document (extrait d'un) interne du ministère de l'Éducation concernant les compressions anticipées pour 1998-1999.
Déposé par	M. Gautrin (Verdun)
Dépôt n°	764-970410

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Document	:	Liste des membres des commissions permanentes pour le groupe parlementaire formant le gouvernement.
Déposé par	:	M. Jolivet, whip en chef du gouvernement
Dépôt n°	:	765-970410
Document	:	Liste des présidents de séance des commissions permanentes pour le groupe parlementaire formant le gouvernement.
Déposé par	:	M. Jolivet, whip en chef du gouvernement
Dépôt n°	:	766-970410
Document	:	Liste des membres des commissions permanentes pour le groupe parlementaire formant l'opposition officielle.
Déposé par	:	M. Farrah, whip en chef de l'opposition officielle
Dépôt n°	:	767-970410
Document	:	Liste des présidents de séance des commissions permanentes pour le groupe parlementaire formant l'opposition officielle.
Déposé par	:	M. Farrah, whip en chef de l'opposition officielle
Dépôt n°	:	768-970410
Document	:	Lettre, en date du 9 avril 1997, qu'il a reçu de M. Jean Filion, député de Montmorency, l'informant de son désir de devenir membre de la Commission de l'administration publique.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	769-970410
Document	:	Lettre, en date du 8 avril 1997, qu'il a reçue de M. Jacques Dubuc, attaché politique du député d'Iberville, l'informant du désir de M. Richard Le Hir de continuer à être membre de la Commission de l'économie et du travail.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	770-970410
Document	:	Lettre, en date du 8 avril 1997, qu'il a reçue de M. Mario Dumont, député de Rivière-du-Loup, l'informant de son intention de demeurer membre de la Commission des institutions.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	771-970410
Document	:	Lettre, en date du 11 avril 1997, qu'il a reçue de M. Bouchard, premier ministre, l'informant de la nomination de Mme Diane Barbeau, députée de Vanier, à la fonction parlementaire de whip adjointe du gouvernement, en remplacement de M. Claude Lachance, député de Bellechasse.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	772-970415
Document	:	Lettre, en date du 11 avril 1997, qu'il a reçue de M. Bouchard, premier ministre, concernant le remplacement de M. Michel Côté, député de La Peltre, par M. Michel Morin, député de Nicolet-Yamaska, à la fonction de membre du Bureau de l'Assemblée nationale et le remplacement de ce dernier par Mme Nicole Léger, députée de Pointe-aux-Trembles, à titre de membre suppléant.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	773-970415
Document	:	Lettre, en date du 15 avril 1997, qu'il a reçue de M. Johnson, chef de l'opposition officielle, l'informant de la nomination de M. Jean-Marc Fournier, député de Châteauguay, à la fonction parlementaire de leader adjoint de l'opposition officielle, à compter du 10 avril 1997.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	774-970415

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Document	:	Lettre, en date du 15 avril 1997, qu'il a reçue de M. Johnson, chef de l'opposition officielle, l'informant de la nomination de M. Norman MacMillan, député de Papineau, à la fonction parlementaire de whip adjoint de l'opposition officielle, à compter du 10 avril 1997.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	775-970415
Décisions	:	Bureau de l'Assemblée nationale: En date du 26 mars 1997 : Décision 827 concernant le Règlement modifiant le Règlement sur la rémunération et les conditions de travail du personnel d'un député et sur le paiement des services professionnels; Décision 828 concernant le Règlement sur la rémunération et les conditions de travail du personnel des cabinets de l'Assemblée nationale et sur le paiement des services professionnels; Décision 829 concernant le Règlement sur les allocations vestimentaires, les uniformes et les vêtements spéciaux; Décision 831 concernant le Règlement sur une allocation additionnelle pour le paiement de services professionnels encourus par un membre de l'Assemblée nationale; Décision 832 concernant le Règlement sur les documents parlementaires; Décision 833 concernant le Règlement sur certains frais exigibles par l'Assemblée nationale.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	776-970415
Document	:	Diagramme de l'Assemblée nationale, en date du 15 avril 1997.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	777-970415
Rapport de	:	Commission des institutions
Sujet	:	Le 10 avril 1997, a élu son vice-président.
Déposé par	:	M. Landry (Bonaventure)
Dépôt n°	:	778-970415
Rapport de	:	Commission des finances publiques
Sujet	:	Le 10 avril 1997, a élu son vice-président.
Déposé par	:	M. Baril (Arthabaska)
Dépôt n°	:	779-970415
Rapport de	:	Commission des finances publiques
Sujet	:	Les 9, 10 et 15 avril 1997, a poursuivi le débat sur le discours sur le budget.
Déposé par	:	M. Baril (Arthabaska)
Dépôt n°	:	780-970415
Rapport de	:	Commission de l'éducation
Sujet	:	Le 10 avril 1997, a élu son vice-président.
Déposé par	:	Mme Blackburn (Chicoutimi)
Dépôt n°	:	781-970415
Rapport de	:	Commission de l'administration publique
Sujet	:	Le 10 avril 1997, a élu son président et son vice-président.
Déposé par	:	M. Chagnon (Westmount - St-Louis)
Dépôt n°	:	782-970415
Rapport de	:	Commission des transports et de l'environnement
Sujet	:	Le 10 avril 1997, a élu son président et son vice-président.
Déposé par	:	M. Lachance (Bellechasse)
Dépôt n°	:	783-970415

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Extrait de	:	Pétition, signée par 316 citoyens et citoyennes du comté de Masson, concernant le maintien du choix entre la maternelle à temps plein et celle à mi-temps.
Déposé par	:	M. Blais (Masson)
Dépôt n°	:	784-970415
Extrait de	:	Pétition, signée par 99 citoyens et citoyennes de la rive sud de Montréal, concernant le maintien du choix entre la maternelle à temps plein et celle à mi-temps.
Déposé par	:	M. Beaulne (Marguerite-d'Youville)
Dépôt n°	:	785-970415
Extrait de	:	Pétition, signée par 551 citoyens et citoyennes du Québec, concernant le maintien du choix entre la maternelle à temps plein et celle à mi-temps.
Déposé par	:	M. Deslières (Salaberry-Soulanges)
Dépôt n°	:	786-970415
Document	:	Lettre, en date du 15 avril 1997, qu'il a reçue de M. Johnson, chef de l'opposition officielle, concernant le remplacement de M. Norman MacMillan, député de Papineau, par M. Normand Poulin, député de Beauce-Nord, à titre de membre du Bureau de l'Assemblée nationale, à compter du 10 avril 1997.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	787-970416
Document	:	Décision N° 97-092, en date du 16 avril 1997, du Conseil des ministres concernant la <i>Loi constitutionnelle de 1982</i> et le droit du peuple québécois d'assumer son destin.
Déposé par	:	M. Bouchard, premier ministre
Dépôt n°	:	788-970416
Document	:	Avant-projet de loi intitulé «Loi modifiant la Loi sur l'instruction publique» (versions française et anglaise).
Déposé par	:	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	:	789-970416
Document	:	Ententes d'échange de renseignements (deux) en vertu des articles 68 et 68.1 de la <i>Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels</i> (L.R.Q., c. A-2.1) : la première, entre le ministère des Relations avec les citoyens et de l'Immigration et le ministère de la Sécurité du revenu et, la deuxième, entre le ministère de la Sécurité du revenu et le ministère de la Sécurité publique, ainsi que les avis de la Commission d'accès à l'information.
Déposé par	:	Mme Harel, ministre d'État de l'Emploi et de la Solidarité
Dépôt n°	:	790-970416
Rapport annuel	:	Office de la sécurité du revenu des chasseurs et piégeurs cris, pour l'exercice financier terminé le 30 juin 1996 (versions française, anglaise et crie).
Déposé par	:	Mme Harel, ministre d'État de l'Emploi et de la Solidarité
Dépôt n°	:	791-970416
Rapport annuel	:	Société québécoise de développement de la main-d'oeuvre, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par	:	Mme Harel, ministre d'État de l'Emploi et de la Solidarité
Dépôt n°	:	792-970416
Rapport annuel	:	Régie régionale de la santé et des services sociaux de la Montérégie, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par	:	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n°	:	793-970416
Rapport annuel	:	Régie régionale de la santé et des services sociaux du Bas-Saint-Laurent, concernant l'application de la procédure d'examen des plaintes, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par	:	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n°	:	794-970416

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport annuel :	Régie régionale de la santé et des services sociaux de l'Estrie, concernant l'application de la procédure d'examen des plaintes, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	795-970416
Rapport annuel :	Régie régionale de la santé et des services sociaux de Lanaudière, concernant l'application de la procédure d'examen des plaintes, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	796-970416
Rapport annuel :	Régie régionale de la santé et des services sociaux de Laval, concernant l'application de la procédure d'examen des plaintes, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	797-970416
Rapport annuel :	Régie régionale de la santé et des services sociaux de la Montérégie, concernant l'application de la procédure d'examen des plaintes, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	798-970416
Rapport annuel :	Régie régionale de la santé et des services sociaux du Nord-du-Québec, concernant l'application de la procédure d'examen des plaintes, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	799-970416
Rapport annuel :	Régie régionale de la santé et des services sociaux du Québec, concernant l'application de la procédure d'examen des plaintes, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	800-970416
Rapport de Sujet :	Commission des affaires sociales Les 29 et 30 janvier, 4, 11, 12 et 13 février ainsi que les 4, 5, 6, 11, 12, 13, 18, 19, 20, 25, 26, et 27 mars 1997, a tenu des auditions publiques et des consultations particulières sur le livre vert intitulé «La réforme de la sécurité du revenu : Un parcours vers l'insertion, la formation et l'emploi».
Déposé par :	M. Bertrand (Charlevoix)
Dépôt n° :	801-970416
Extrait de :	Pétition, signée par 475 citoyens et citoyennes du Québec, dont 188 du comté des Chutes-de-la-Chaudière, concernant le maintien du choix entre la maternelle à temps plein et celle à mi-temps.
Déposé par :	Mme Caron (Terrebonne)
Dépôt n° :	802-970416
Extrait de :	Pétition, signée par 294 citoyens et citoyennes de la circonscription de Borduas, concernant le choix entre la maternelle à temps plein et celle à mi-temps.
Déposé par :	M. Paquin (Saint-Jean)
Dépôt n° :	803-970416

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport de Sujet	Commission des institutions Le 21 août 1996 et le 21 janvier 1997, ainsi qu'en séance de travail le 27 mars et le 8 avril 1997, a entendu le juge Jean-Charles Coutu, M. Bégin, ministre de la Justice, M. Perreault, ministre de la Sécurité publique, et M. Chevette, ministre responsable des Affaires autochtones, dans le cadre de son mandat d'initiative sur l'administration de la justice en milieu autochtone. Le rapport contient des recommandations.
Déposé par Dépôt n°	M. Landry (Bonaventure) 804-970416
Rapport annuel	Inspecteur général des institutions financières sur la tarification en assurance automobile, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1996.
Déposé par Dépôt n°	M. Bélanger, leader du gouvernement au nom de M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances 805-970417
Rapport annuel	Secrétariat au développement des régions, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par Dépôt n°	M. Chevette, ministre d'État des Ressources naturelles 806-970417
Rapport annuel	Régie des installations olympiques, pour l'exercice financier terminé le 31 octobre 1996.
Déposé par Dépôt n°	M. Ménard, ministre d'État à la Métropole 807-970417
Rapport du	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: n° 207 Loi concernant la Municipalité d'Hébertville — Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et être adopté avant le 23 juin 1997.
Déposé par Dépôt n°	M. Jean-Pierre Charbonneau, président 808-970422
Document	Rapport d'enquête du Vérificateur général à la demande du Conseil du trésor portant sur neuf contrats conclus par la Société immobilière du Québec.
Déposé par Dépôt n°	M. Léonard, ministre délégué à l'Administration et à la Fonction publique et président du Conseil du trésor 809-970422
Extrait de	Pétition, signée par 906 pétitionnaires de la région de Montréal, concernant le maintien du choix entre la maternelle à temps plein et celle à mi-temps.
Déposé par Dépôt n°	M. Kelley (Jacques-Cartier) 810-970422
Extrait de	Pétition, signée par 138 citoyens et citoyennes du comté de Champlain, concernant le maintien du choix entre la maternelle à temps plein et celle à mi-temps.
Déposé par Dépôt n°	M. Beaumier (Champlain) 811-970422
Extrait de	Pétition, signée par 1 100 pétitionnaires du comté de Beauce-Nord, concernant le maintien de l'École polyvalente Veilleux de la clientèle des paroisses Saints-Anges, Frampton et Vallée-Jonction.
Déposé par Dépôt n°	M. Poulin (Beauce-Nord) 812-970422
Document	Document intitulé «Document de réflexion sur une nouvelle organisation du travail», préparé par le Conseil consultatif du travail et de la main-d'oeuvre.
Déposé par Dépôt n°	M. Rioux, ministre du Travail 813-970423

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Extrait de :	Pétition, signée par 969 citoyens et citoyennes du territoire de la Commission scolaire de Sainte-Thérèse, dont 29 de la circonscription de Deux-Montagnes, concernant le maintien du choix entre la maternelle à temps plein et celle à mi-temps.
Déposé par :	M. Kieffer (Groulx)
Dépôt n° :	814-970423
Extrait de :	Pétition, signée par 489 citoyens et citoyennes du comté de Maskinongé, concernant le maintien de l'École primaire de la municipalité de Saint-Léon-Le-Grand.
Déposé par :	M. Désilets (Maskinongé)
Dépôt n° :	815-970423
Rapport annuel :	Office des personnes handicapées du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	816-970424
Extrait de :	Pétition, signée par 2 000 pétitionnaires, concernant la gestion des déchets solides sur le territoire québécois.
Déposé par :	Mme Léger (Pointe-aux-Trembles)
Dépôt n° :	817-970424
Rapport annuel :	Régie de l'assurance-dépôts du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1996.
Déposé par :	M. Bélanger, leader du gouvernement, au nom de M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n° :	818-970429
Document :	Notes explicatives sur les prévisions budgétaires 1997-1998 et le rapport financier préliminaire 1996-1997 du Directeur général des élections du Québec.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	819-970429
Document :	Notes explicatives sur les prévisions budgétaires 1997-1998 et le rapport financier préliminaire 1996-1997 de la Commission de la représentation électorale du Québec.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	820-970429
Décisions :	Bureau de l'Assemblée nationale: En date du 16 avril 1997 : Décision 835 concernant le Règlement sur une allocation spéciale à la députée de la circonscription électorale de Chicoutimi. Décision 836 concernant le Règlement sur une allocation spéciale au député de la circonscription électorale de Dubuc.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	821-970429
Extrait de :	Pétition, signée par 223 citoyens et citoyennes du comté de Deux-Montagnes, concernant le maintien du choix entre la maternelle à temps plein et celle à mi-temps.
Déposé par :	Mme Robert (Deux-Montagnes)
Dépôt n° :	822-970429
Document :	Tableau, en date du 31 mars 1997, indiquant le nombre d'usagers en attente de soins dans les différents centres hospitaliers, centres d'hébergement et de soins de longue durée et centres de réadaptation pour chacune des régions administratives du Québec.
Déposé par :	M. Paradis, leader de l'opposition officielle
Dépôt n° :	823-970429
Document :	Énoncé de politique intitulé «Politique de soutien au développement local et régional».
Déposé par :	M. Chevette, ministre d'État des Ressources naturelles et ministre responsable du Développement des régions
Dépôt n° :	824-970430

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Document	Certificat actuariel relatif au projet de loi n°102, Loi modifiant la Loi sur le régime de rentes du Québec et la Loi sur les régimes complémentaires de retraite afin de favoriser la retraite progressive et la retraite anticipée.
Déposé par	Mme Harel, ministre d'État de l'Emploi et de la Solidarité
Dépôt n°	825-970430
Rapport annuel	Fonds national de formation de la main-d'oeuvre, pour l'exercice financier terminé le 30 juin 1996.
Déposé par	Mme Harel, ministre d'État de l'Emploi et de la Solidarité
Dépôt n°	826-970430
Extrait de	Pétition, signée par 423 citoyens et citoyennes, dont la majorité est du comté de Matapédia et d'autres de la région du Bas-Saint-Laurent, concernant l'accès des agriculteurs au programme d'exonération financière pour la garde de leurs enfants en fonction de leur revenu réel.
Déposé par	Mme Doyer (Matapédia)
Dépôt n°	827-970430
Document	Communiqué de presse, en date du 28 avril 1997, émis par l'Association du transport urbain du Québec concernant les conséquences du dernier budget du gouvernement du Québec sur les organismes publics.
Déposé par	M. Middlemiss (Pontiac)
Dépôt n°	828-970430
Rapport de	Mission, présenté par M. François Beaulne, député de Marguerite-D'Youville, à la VI ^e assemblée générale de l'Association parlementaire Ontario-Québec (APOQ), qui s'est déroulée à Québec du 12 au 14 février 1997.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	829-970501
Rapport de	Commissions permanentes
Sujet	Étude des crédits budgétaires pour l'année financière 1997-1998.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	830-970506
Document	Lettre du Directeur général des élections du Québec relativement aux élections complémentaires tenues le 28 avril 1997 dans les circonscriptions électorales de Beauce-Sud et de Prévost, accompagnée d'un avis proclamant Mme Diane Leblanc candidate élue dans la circonscription électorale de Beauce-Sud et Mme Lucie Papineau candidate élue dans la circonscription électorale de Prévost.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	831-970506
Document	Lettre de démission de la députée de la circonscription électorale de Kamouraska-Témiscouata, Mme France Dionne, en date du 2 mai 1997.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	832-970506
Réponse	Concernant l'application de la <i>Loi facilitant le paiement des pensions alimentaires</i> – Question n° 25, <i>Feuilleton et préavis</i> du 30 avril 1997 (Mme Loiselle (Saint-Henri – Sainte-Anne)).
Déposé par	M. Bélanger, leader du gouvernement
Dépôt n°	833-970506
Réponse	Concernant les critères de l'Office de la langue française dans l'application des programmes d'accès aux services de santé et aux services sociaux pour les personnes d'expression anglaise – Question n° 32, <i>Feuilleton et préavis</i> du 30 avril 1997 (M. Williams (Nelligan)).
Déposé par	M. Bélanger, leader du gouvernement
Dépôt n°	834-970506

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Document :	Diagramme de l'Assemblée nationale, en date du 6 mai 1997.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	835-970506
Extrait de :	Pétition, signée par 1 182 résidents et résidentes de la Montérégie, concernant le financement des centres jeunesse de la Montérégie.
Déposé par :	Mme Houda-Pepin (La Pinière)
Dépôt n° :	836-970506
Extrait de :	Pétition, signée par 401 citoyens et citoyennes du comté d'Abitibi-Ouest, concernant le maintien du choix entre la maternelle à temps plein et celle à mi-temps.
Déposé par :	M. Gendron (Abitibi-Ouest)
Dépôt n° :	837-970506
Document :	Lettre (copie d'une), en date du 9 avril 1997, adressée à M. Lucien Bouchard, premier ministre, par Mme Rolande Coderre, présidente de la Fédération des associations de l'enseignement privé, concernant les coupures qui affectent le réseau d'enseignement privé.
Déposé par :	M. Ouimet (Marquette)
Dépôt n° :	838-970506
Document :	Tableau comparatif des dépenses effectuées par chacune des provinces canadiennes dans le secteur de la santé pour l'année financière 1996-1997.
Déposé par :	Mme Houda-Pepin (La Pinière)
Dépôt n° :	839-960507
Document :	Lettre de démission du député de la circonscription électorale de Bourassa, M. Yvon Charbonneau, en date du 2 mai 1997.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	840-970507
Rapport annuel :	Association des courtiers et agents immobiliers du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1996.
Déposé par :	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n° :	841-970507
Rapport annuel :	Fonds d'indemnisation du courtage immobilier, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1996.
Déposé par :	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n° :	842-970507
Document :	Décret n° 135-97, en date du 5 février 1997, concernant une réduction du capital-actions émis et payé de SOQUIP et un remboursement correspondant de capital.
Déposé par :	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n° :	843-970507
Document :	Plan triennal 1997-2000 de Télé-Québec.
Déposé par :	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n° :	844-970507
Document :	Rapport du Directeur général des élections du Québec concernant les résultats officiels du scrutin pour les élections partielles tenues le 28 avril 1997 dans les circonscriptions électorales de Beauce-Sud et de Prévost.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	845-970507

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport de	:	Commission des finances publiques
Sujet	:	Les 8 avril, 1 ^{er} et 7 mai 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 81 Loi modifiant la Loi sur les impôts, Loi sur la taxe de vente du Québec et d'autres dispositions législatives – Rapporté avec des amendements.
Déposé par	:	M. Baril (Arthabaska)
Dépôt n°	:	846-970507
Extrait de	:	Pétition, signée par 3 036 citoyens et citoyennes du comté d'Arthabaska, concernant le maintien du choix entre la maternelle à temps plein et celle à mi-temps.
Déposé par	:	M. Baril (Arthabaska)
Dépôt n°	:	847-970507
Rapport du	:	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: n° 225 Loi concernant la Ville d'Ottensburn Park — Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et être adopté avant le 23 juin 1997.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	848-970508
Document	:	Correspondance (échange de), entre la Curatrice publique et lui-même concernant une étude par le Vérificateur général de l'optimisation des ressources à la disposition de cette dernière.
Déposé par	:	M. Boisclair, ministre délégué aux Relations avec les citoyens et à l'Immigration
Dépôt n°	:	849-970508
Document	:	Correspondance (échange de), entre le président de la Commission d'accès à l'information et lui-même concernant l'accès aux dossiers de la Curatrice publique par le Vérificateur général dans le cadre d'une étude d'optimisation des ressources.
Déposé par	:	M. Boisclair, ministre délégué aux Relations avec les citoyens et à l'Immigration
Dépôt n°	:	850-970508
Document	:	Lettre qu'il a reçue de M. Pierre-F. Côté l'informant de sa démission à titre de Directeur général des élections à compter du 16 juillet 1997.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	851-970508
Rapport de	:	Commission de l'agriculture, des pêcheries et de l'alimentation Les 8, 9, 10, 15 et 16 avril 1997 a tenu des auditions publiques et siégé en séances de travail les 1 ^{er} , 6 et 7 mai 1997 dans le cadre de ses consultations particulières sur la proposition de principes généraux relatifs à la gestion des odeurs, du bruit et des poussières en milieu agricole.
Déposé par	:	M. Vallières (Richmond)
Dépôt n°	:	852-970508
Rapport du	:	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: n° 203 Loi concernant Fiducie canadienne-italienne — Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et être adopté avant le 23 juin 1997.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	853-970513
Rapport du	:	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: n° 210 Loi concernant la Ville d'Anjou — Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et être adopté avant le 23 juin 1997.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	854-970513
Rapport du	:	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: n° 216 Loi modifiant la Ville de Montréal — Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et être adopté avant le 23 juin 1997.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	855-970513

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport du	:	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: n° 242 Loi concernant la Municipalité régionale de comté d'Antoine-Labelle, la Régie intermunicipale des déchets de la Rouge et la Régie intermunicipale des déchets de la Lièvre — Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée mais ne peut être adopté avant le 23 juin 1997 sans le consentement unanime pour déroger à l'article 35 des Règles de fonctionnement concernant les projets de loi d'intérêt privé..
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	856-970513
Document	:	Crédits supplémentaires # 1 pour l'année financière se terminant le 31 mars 1998 (version française et anglaise).
Déposé par	:	M. Landry, ministre d'Etat de l'Économie et des Finances
Dépôt n°	:	857-970513
Rapport de	:	Commission des affaires sociales
Sujet	:	Les 18, 19 et 20 février, le 8 avril ainsi que le 6 mai 1997, a tenu des consultations particulières sur le projet de loi no 39, Loi sur la protection des personnes atteintes de maladie mentale et modifiant diverses dispositions législatives.
Déposé par	:	M. Bertrand (Charlevoix)
Dépôt n°	:	858-970513
Rapport de	:	Commission des transports et de l'environnement
Sujet	:	Les 1er, 6 et 8 mai 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 86 Loi sur le parc marin du Saguenay—Saint-Laurent — Rapporté avec des amendements.
Déposé par	:	M. Lachance (Bellechasse)
Dépôt n°	:	859-970513
Extrait de	:	Pétition, signée par 320 citoyens et citoyennes de la circonscription électorale de Masson concernant le maintien du choix entre la maternelle à temps plein et celle à mi-temps.
Déposé par	:	M. Blais (Masson)
Dépôt n°	:	860-970513
Document	:	Article paru dans le journal <i>La Presse</i> de ce jour sous la plume de Me Guy Pepin, concernant sa démission du Conseil de la magistrature.
Déposé par	:	M. Mulcair (Chomedey)
Dépôt n°	:	861-970513
Rapport du	:	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: n° 232 Loi concernant la Ville de Trois-Rivières— Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et être adopté avant le 23 juin 1997.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	862-970514
Rapport du	:	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: n° 202 Loi concernant la Ville de Victoriaville — Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et être adopté avant le 23 juin 1997.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	863-970514
Rapport du	:	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: n° 251 Loi concernant la Régie intermunicipale de gestion des déchets sur l'île de Montréal — Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et être adopté avant le 23 juin 1997.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	864-97051

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Extrait de	Pétition, signée par 4 145 citoyens et citoyennes desservis par la Commission scolaire Des Chênes de Drummondville, demandant de demeurer sous lajuridiction de cette commission scolaire.
Déposé par	M. Boucher (Johnson)
Dépôt n°	865-970514
Extrait de	Pétition, signée par 546 pétitionnaires de la région de Montréal, concernant la qualité des services de garde.
Déposé par	M. Kelley (Jacques-Cartier)
Dépôt n°	866-970514
Extrait de	Pétition, signée par 237 pétitionnaires de la région de Montréal, concernant le maintien du choix entre la maternelle à temps plein et celle à mi-temps.
Déposé par	M. Kelley (Jacques-Cartier)
Dépôt n°	867-970514
Extrait de	Pétition, signée par 942 citoyens et citoyennes du Québec, concernant l'abolition du statut d'étudiant indépendant.
Déposé par	M. Kelley (Jacques-Cartier)
Dépôt n°	868-970514
Document	Communiqué émis le 30 octobre 1996 par les cabinets du ministre des Transports et du ministre d'État à la Métropole concernant le prolongement de l'autoroute 25 en direction nord.
Déposé par	M. Gobé (LaFontaine)
Dépôt n°	869-970514
Document	Résolution 97-273 (copie de la) adoptée le 29 avril 1997 par le conseil de la ville d'Anjou concernant le projet de prolongement de l'autoroute 25 présenté par le ministère des Transports.
Déposé par	M. Gobé (Lafontaine)
Dépôt n°	870-970514
Réponse	Concernant des scénarios relatifs à la représentation du Québec à l'étranger – Question n° 6, <i>Feuilleton et préavis</i> du 14 mai 1997 (Mme Houda-Pepin (La Pinière)).
Déposé par	M. Bélanger, leader du gouvernement
Dépôt n°	871-970515
Extrait de	Pétition, signée par 1 108 pétitionnaires du comté de Nelligan, concernant le régime d'assurance-médicaments.
Déposé par	M. Williams (Nelligan)
Dépôt n°	872-970515
Extrait de	Pétition, signée par 469 pétitionnaires de Macdonald High School, demandant que le territoire de Harwood soit rattaché à une commission scolaire linguistique desservant le secteur ouest de l'île de Montréal.
Déposé par	M. Williams (Nelligan)
Dépôt n°	873-970515
Extrait de	Pétition, signée par 4 000 parents, résidents ou contribuables de la Commission scolaire dissidente catholique de Greenfield Park, concernant le maintien du territoire juridictionnel actuel de cette commission scolaire.
Déposé par	M. Bourbeau (Laporte)
Dépôt n°	874-970515
Extrait de	Pétition, signée par 3 947 pétitionnaires de toutes les régions du Québec, concernant le maintien du choix entre la maternelle à temps plein et celle à mi-temps.
Déposé par	M. Kelley (Jacques-Cartier)
Dépôt n°	875-970515

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Extrait de	Pétition, signée par 1 000 pétitionnaires de différentes régions du Québec, concernant le maintien des garderies privées.
Déposé par	M. Kelley (Jacques-Cartier)
Dépôt n°	876-970515
Extrait de	Pétition, signée par 414 pétitionnaires de la région de Montréal, concernant le maintien du choix entre la maternelle à temps plein et celle à mi-temps.
Déposé par	M. Beaudet (Argenteuil)
Dépôt n°	877-970515
Document	Rapport de décision (extrait d'un) intitulé «Entraves au commerce interprovincial», préparé dans le cadre de la réunion fédérale-provinciale-territoriale des ministres de l'Agriculture tenue à Winnipeg en juillet 1994.
Déposé par	M. Farrah (Îles-de-la-Madeleine)
Dépôt n°	878-970515
Rapport du	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: n° 224 Loi concernant l'adoption de Rémi Julien — Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et être adopté avant le 23 juin 1997, sous réserve de l'application de l'article 22 du Règlement.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	879-970520
Rapport du	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: n° 245 Loi concernant la Municipalité de Pintendre — Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée mais ne peut être adopté avant le 23 juin 1997 sans le consentement unanime pour déroger à l'article 35 des Règles de fonctionnement concernant les projets de loi d'intérêt privé.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	880-970520
Rapport du	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: n° 252 Loi concernant la Ville de Beauceville — Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et être adopté avant le 23 juin 1997, sous réserve de l'application de l'article 22 du Règlement.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	881-970520
Rapport annuel	Régie du gaz naturel, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par	M. Chevrette, ministre d'État des Ressources naturelles
Dépôt n°	882-970520
Décisions	Bureau de l'Assemblée nationale: En date du 8 mai 1997 : Décision 843 concernant le Règlement modifiant le Règlement sur la rémunération et les conditions de travail du personnel des cabinets de l'Assemblée nationale et sur le paiement des services professionnels. Décision 844 concernant le Règlement modifiant le Règlement sur les allocations aux députés. Décision 845 concernant le Règlement modifiant le Règlement sur les modalités d'application de la mesure de récupération de 1,5 jour au personnel régulier visé par les règlements sur la rémunération et les conditions de travail du personnel d'un député et des cabinets de l'Assemblée nationale. Décision 846 concernant le Règlement modifiant le Règlement sur les modalités d'application de la mesure de récupération de 1,5 jour aux personnes visées par le Règlement sur les emplois ou fonctions d'un caractère occasionnel et leurs titulaires à l'Assemblée nationale. Décision 847 concernant le Règlement modifiant le Règlement sur certains frais exigibles par l'Assemblée nationale. Décision 848 concernant le Règlement modifiant le Règlement sur les documents parlementaires.

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Déposé par	:	Décision 849 concernant le Règlement modifiant le Règlement sur l'achat et le louage de biens et le louage de services.
Dépôt n°	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président 883-970520
Extrait de	:	Pétition, signée par 607 citoyens et citoyennes de Saint-Luc dans la circonscription de Saint-Jean, concernant la construction d'une école primaire dans leur ville.
Déposé par	:	M. Paquin (Saint-Jean)
Dépôt n°	:	884-970520
Extrait de	:	Pétition, signée par 1 000 pétitionnaires de différentes régions du Québec, concernant le maintien des garderies privées.
Déposé par	:	M. Kelley (Jacques-Cartier)
Dépôt n°	:	885-970520
Extrait de	:	Pétition, signée par 151 874 pétitionnaires de la province de Québec, concernant l'école privée.
Déposé par	:	M. Ouimet (Marquette)
Dépôt n°	:	886-970521
Extrait de	:	Pétition, signée par 468 citoyens et citoyennes du comté de Deux-Montagnes, concernant le maintien du choix entre la maternelle à temps plein et celle à mi-temps.
Déposé par	:	Mme Robert (Deux-Montagnes)
Dépôt n°	:	887-970521
Extrait de	:	Pétition, signée par 11 717 pétitionnaires représentant les populations de Stoneham-Tewkesbury, Lac-Delage, Charlesbourg, Lac-Beauport et Notre-Dame-des Laurentides, demandant que leur territoire soit rattaché à la commission scolaire regroupant Beauport, Charlesbourg, Des Îlets et Chutes Montmorency.
Déposé par	:	Mme Delisle (Jean-Talon)
Dépôt n°	:	888-970521
Rapport de	:	Commission des affaires sociales
Sujet	:	Les 7, 14 et 20 mai 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 102 Loi modifiant la Loi sur le régime de rentes du Québec et la Loi sur les régimes complémentaires de retraite afin de favoriser la retraite progressive et la retraite anticipée – rapporté avec des amendements.
Déposé par	:	M. Bertrand (Charlevoix)
Dépôt n°	:	889-970522
Document	:	Lettres (copie de deux), en date du 5 mai 1997, l'une adressée à M. Claude Boily, de la direction générale de la Régie régionale de la Montérégie, et l'autre adressée à M. Lucien Bouchard, premier ministre, par MM. Denis Bélanger et Réjean Huot, de la direction du centre Après-Coup, concernant une demande de subvention pour leur programme de thérapie intensive pour conjoints violents en situation de crise.
Déposé par	:	Mme Loiselle (Saint-Henri – Sainte-Anne)
Dépôt n°	:	890-970522
Rapport annuel	:	Agence métropolitaine de transport, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1996.
Déposé par	:	M. Ménard, ministre d'État à la Métropole
Dépôt n°	:	891-970527
Rapport annuel	:	Comité consultatif pour l'environnement de la Baie-James, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par	:	M. Cliche, ministre de l'Environnement et de la Faune
Dépôt n°	:	892-970527

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Rapport de Sujet	Commission de la culture Le 6 avril 1995 a tenu des consultations particulières, publié un document de consultation en juin 1996, tenu une consultation générale les 1er, 8, 9, 16, 17, 22, 23, 24, 30 et 31 octobre 1996 et siégé en séance de travail les 2 février, 30 mars, 17 mai et 21 novembre 1995, les 21 et 22 février, 14 et 29 mai, 18 et 19 juin, 12 et 20 novembre 1996, de même que les 22 et 23 janvier, 11, 12, 18, 19 et 20 février, 5 mars, 9 avril, 6, 7, 14, 21 et 22 mai 1997 dans le cadre de son mandat d'initiative sur les enjeux du développement de l'infrastructure québécois. Le rapport contient des recommandations.
Déposé par Dépôt n°	M. Garon (Lévis) 893-970527
Rapport de Sujet	Commission des transports et de l'environnement Le 22 mai 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 105 Loi modifiant la Loi sur la qualité de l'environnement – Rapporté sans amendement
Déposé par Dépôt n°	M. Lachance (Bellechasse) 894-970527
Rapport de	Mission, présenté par M. Jacques Baril, député d'Arthabaska, et M. Jacques Chagnon, député de Westmount— Saint-Louis, à la XVII ^e conférence annuelle du Conseil canadien des comités des comptes publics, tenue à Victoria, Colombie-Britannique, du 8 au 10 septembre 1996
Déposé par Dépôt n°	M. Jean-Pierre Charbonneau, président 895-970528
Rapport de	Mission, présenté par M. Jean-Pierre Charbonneau, député de Borduas et président de l'Assemblée nationale, effectuée au Parlement européen et à l'Assemblée parlementaire du Conseil de l'Europe, à Bruxelles et à Strasbourg, du 23 au 25 avril 1997.
Déposé par Dépôt n°	M. Jean-Pierre Charbonneau, président 896-970528
Document	Règlement modifiant le Règlement sur la formation professionnelle de la main-d'œuvre de l'industrie de la construction, le Règlement sur la délivrance des certificats de compétence et le Règlement sur l'embauche et la mobilité des salariés dans l'industrie de la construction.
Déposé par Dépôt n°	M. Rioux, ministre du Travail 897-970528
Rapport du	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: n° 254 Loi concernant Trust Bonaventure inc.— Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et peut être adopté avant le 23 juin 1997, sous réserve de l'application de l'article 22 du Règlement.
Déposé par Dépôt n°	M. Jean-Pierre Charbonneau, président 898-970529
Rapport de Sujet	Commission de la culture Les 25, 26 et 27 mars, 15 avril, 7, 8, 13, 14, 15, 27 et 28 mai 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 40 Loi modifiant la Charte de la langue française – Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n°	M. Garon (Lévis) 899-970529
Rapport de Sujet	Commission des finances publiques Le 28 mai 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 95 Loi instituant le Fonds de lutte contre la pauvreté par la réinsertion au travail – Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n°	M. Baril (Arthabaska) 900-970529

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Rapport de Sujet	Commission des finances publiques Le 28 mai 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 57 Loi sur les fabriques et d'autres dispositions législatives – Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n°	M. Baril (Arthabaska) 901-970529
Rapport de Sujet	Commission des finances publiques Le 28 mai 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 120 Loi sur l'inspecteur général des institutions financières et d'autres dispositions législatives – Rapporté avec un amendement.
Déposé par Dépôt n°	M. Baril (Arthabaska) 902-970529
Extrait de	Pétition, signée par 2 000 pétitionnaires de différentes régions du Québec, concernant le maintien des garderies privées.
Déposé par Dépôt n°	M. Kelley (Jacques-Cartier) 903-970529
Extrait de	Pétition, signée par 2 218 pétitionnaires provenant de la communauté anglophone des comtés d'Arthabaska, Drummond, Johnson et Richmond, demandant que leur territoire soit rattaché à la nouvelle commission scolaire anglophone pour la région des Cantons de l'Est.
Déposé par Dépôt n°	M. Vallières (Richmond) 904-970529
Extrait de	Pétition, signée par 11 474 citoyens et citoyennes du Québec, concernant la fonction de lieutenant-gouverneur du Québec.
Déposé par Dépôt n°	M. Blais (Masson) 905-970529
Extrait de	Pétition, signée par 109 citoyens et citoyennes du comté de Rousseau, dont 22 de la région des Laurentides, concernant le maintien du choix entre la maternelle à temps plein et celle à mi-temps.
Déposé par Dépôt n°	M. Brien (Rousseau) 906-970529
Document Déposé par Dépôt n°	Brochure intitulée «Pour un ministère de l'Emploi et de la Solidarité». Mme Harel, ministre d'État de l'Emploi et de la Solidarité 907-970529
Document Déposé par Dépôt n°	Document sur le projet de loi créant le ministère de l'Emploi et de la Solidarité intitulé «Questions – Réponses». Mme Harel, ministre d'État de l'Emploi et de la Solidarité 908-970529
Document Déposé par Dépôt n°	Lettre (copie d'une), en date du 21 mai 1997, adressée à M. John Geddes, du journal <i>The Financial Post</i> , par M. Uwe Harnack, président de la Chambre canadienne allemande de l'industrie et du commerce inc., concernant un article publié dans ce journal au sujet de la récente mission au Canada de la Federation of German Industries. M. Simard, ministre des Relations internationales. 909-970530
Rapport de Sujet	Commission de l'économie et du travail Le 27 mai 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 103, Loi modifiant la Loi favorisant le développement de la formation de la main-d'oeuvre et d'autres dispositions législatives – Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n°	M. Sirros (Laurier-Dorion) 910-970530

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Rapport de Sujet	Commission de l'éducation Les 20, 21, 22, 27, 28 et 29 mai 1997, a tenu des consultations particulières sur le projet de loi n° 109, Loi modifiant la Loi sur l'instruction publique, la Loi sur les élections scolaires et d'autres dispositions législatives.
Déposé par Dépôt n°	M. Gaulin (Taschereau), au nom de Mme Blackburn (Chicoutimi) 911-970530
Rapport de Sujet	Commission des finances publiques Le 29 mai 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 139 Loi modifiant la Loi sur les valeurs mobilières - Rapporté avec un amendement.
Déposé par Dépôt n°	M. Bordeleau (Acadie) 912-970530
Rapport de Sujet	Commission des institutions Les 21, 22, 27 et 28 mai 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 125 Loi modifiant diverses lois dans le but de prévenir la criminalité et d'assurer la sécurité publique - Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n°	M. Landry (Bonaventure) 913-970530
Rapport de Sujet	Commission des institutions Le 29 mai 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 106 Loi modifiant la Loi sur la presse publique - Rapporté sans amendement.
Déposé par Dépôt n°	M. Landry (Bonaventure) 914-970530
Extrait de Déposé par Dépôt n°	Pétition, signée par 300 citoyens et citoyennes du comté de Masson, concernant le maintien du choix entre la maternelle à temps plein et celle à mi-temps. M. Blais (Masson) 915-970530
Extrait de Déposé par Dépôt n°	Pétition, signée par 651 élèves du Centre Louis-Joliet, concernant la réforme de la sécurité du revenu. M. Gaulin (Taschereau) 916-970530
Extrait de Déposé par Dépôt n°	Pétition, signée par 5 145 citoyens et citoyennes du comté de Drummond, demandant que le secteur Acton demeure rattaché à la commission scolaire Des Chênes. M. Jutras (Drummond) 917-970530
Document Déposé par Dépôt n°	Lettre (copie d'une), en date du 13 mai 1997, qu'il a reçue de M. Michel Philibert, président du Conseil permanent de la jeunesse et d'autres dispositions législatives. M. Boisclair, ministre délégué aux Relations avec les citoyens et à l'Immigration 918-970530
Document Déposé par Dépôt n°	Lettre, en date du 27 mai 1997, que lui adressait M. Daniel Johnson, chef de l'opposition officielle, concernant le remplacement de Mme Nicole Loiselle (Saint-Henri - Sainte-Anne) par M. Norman MacMillan (Papineau) à titre de membre suppléant du Bureau de l'Assemblée nationale. M. Jean-Pierre Charbonneau, président 919-970603
Réponse Déposé par Dépôt n°	Concernant certains bénéficiaires de la sécurité du revenu - Question n° 31, <i>Feuilleton et préavis</i> du 28 mai 1997 (M. Copeman (Notre-Dame-de-Grâce)). M. Bélanger, leader du gouvernement 920-970603

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Document :	Rapport du Groupe tactique d'intervention dans les urgences, sur la situation de la chirurgie cardiaque au Centre hospitalier universitaire de Montréal (CHUM) transmis par le Dr. Michel Tétreault.
Déposé par :	M. Jean Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	921-970603
Rapport annuel :	Conseil des assurances de personnes, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1996.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	922-970603
Rapport annuel :	Conseil des assurances de dommages, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1996.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	923-970603
Sujet :	Les 15, 21 et 30 mai 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 97 Loi sur le Centre de recherche industrielle du Québec – Rapporté avec des amendements.
Déposé par :	M. Sirros (Laurier-Dorion)
Dépôt n° :	924-970603
Rapport de Sujet :	Commission des finances publiques Le 22 et 30 mai 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 108 Loi modifiant la Loi sur les impôts et d'autres dispositions législatives d'ordre fiscal – Rapporté avec des amendements.
Déposé par :	M. Baril (Arthabaska)
Dépôt n° :	925-970603
Rapport de Sujet :	Commission des finances publiques Le 29 mai 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 110 Loi modifiant la Loi sur la Société des alcools du Québec et d'autres dispositions législatives – Rapporté avec des amendements.
Déposé par :	M. Baril (Arthabaska)
Dépôt n° :	926-970603
Rapport de Sujet :	Commission de l'administration publique Le 14 mai 1997, a entendu, le sous-ministre des Affaires municipales et, le 21 mai 1997, le Secrétaire du Conseil du trésor, en vertu de la <i>Loi sur l'imputabilité des sous-ministres et des dirigeants d'organismes publics</i> . Le rapport contient des recommandations.
Déposé par :	M. Chagnon (Westmount – St-Louis)
Dépôt n° :	927-970603
Rapport de Sujet :	Commission de l'Assemblée nationale Le 29 mai 1997, a statué sur diverses affaires courantes.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	928-970603
Extrait de :	Pétition, signée par 247 citoyens et citoyennes du comté de Masson, concernant le maintien du choix entre la maternelle à temps plein et celle à mi-temps.
Déposé par :	M. Blais (Masson)
Dépôt n° :	929-970603
Extrait de :	Pétition, signée par 161 citoyens et citoyennes du comté de Vanier, concernant le maintien du choix entre la maternelle à temps plein et celle à mi-temps.
Déposé par :	Mme Barbeau (Vanier)
Dépôt n° :	930-970603

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Document	:	Annonce (copie d'une) portant sur divers établissements touristiques de la ville de Québec, parue dans l'édition du 9 avril 1997 du journal <i>Le Rimouskois</i> et réalisée en collaboration avec le ministre responsable du Développement des régions.
Déposé par	:	M. Vallières (Richmond)
Dépôt n°	:	931-970603
Document	:	Lettre (copie d'une), en date du 21 mai 1997, adressée à M. Michel Guimond, député fédéral de Beauport-Montmorency-Orléans, par M. Rémy Trudel, ministre des Affaires municipales, concernant le schéma d'aménagement de la MRC La Côte-de-Beaupré.
Déposé par	:	M. Filion (Montmorency)
Dépôt n°	:	932-970603
Rapport annuel	:	Vérificateur général (tome I), accompagné d'une brochure sur les faits saillants dudit rapport pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	933-970604
Rapport de Sujet	:	Commission de l'économie et du travail Les 1er, 7, 8, 13, 14, 15, 20, 21, 27, 29 mai et 3 juin 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 79 Loi instituant la Commission des lésions professionnelles et modifiant diverses dispositions législatives – Rapporté avec des amendements.
Déposé par	:	M. Sirros (Laurier-Dorion)
Dépôt n°	:	934-970604
Rapport de Sujet	:	Commission de l'économie et du travail Le 3 juin 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 111 Loi modifiant la Loi sur les forêts – Rapporté avec des amendements.
Déposé par	:	M. Sirros (Laurier-Dorion)
Dépôt n°	:	935-970604
Rapport de Sujet	:	Commission de l'aménagement du territoire Le 3 juin 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 112 Loi modifiant la Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités – Rapporté avec des amendements.
Déposé par	:	M. Laurin (Bourget)
Dépôt n°	:	936-970604
Rapport de Sujet	:	Commission de l'aménagement du territoire Le 3 juin 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 140 Loi modifiant la Loi sur la sécurité dans les sports – Rapporté avec des amendements.
Déposé par	:	M. Laurin (Bourget)
Dépôt n°	:	937-970604
Extrait de	:	Pétition, signée par 533 citoyens et citoyennes du comté d'Abitibi-Ouest, demandant le retrait du projet de loi n° 79, Loi instituant la Commission des lésions professionnelles et modifiant diverses dispositions législatives.
Déposé par	:	M. Gendron (Abitibi-Ouest)
Dépôt n°	:	938-970604
Extrait de	:	Pétition, signée par 425 citoyens et citoyennes de la municipalité de Stratford concernant la restructuration du réseau des commissions scolaires.
Déposé par	:	M. Boucher (Johnson)
Dépôt n°	:	939-970604
Extrait de	:	Pétition, signée par 72 pétitionnaires de la polyvalente Veilleux, dans le comté de Beauce-Nord, concernant la restructuration du réseau des commissions scolaires.
Déposé par	:	M. Poulin (Beauce-Nord)
Dépôt n°	:	940-970604

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Rapport annuel :	Comité consultatif de l'environnement Kativik, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996 (versions française, anglaise et inuit).
Déposé par :	M. Cliche, ministre de l'Environnement et de la Faune
Dépôt n° :	941-970605
Rapport de :	Commission de l'économie et du travail
Sujet :	Le 3 juin 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 141 Loi sur l'Agence de l'efficacité énergétique – Rapporté avec des amendements.
Déposé par :	M. Sirros (Laurier-Dorion)
Dépôt n° :	942-970605
Rapport annuel :	SIDBEC, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1996.
Déposé par :	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n° :	943-970606
Document :	Décret concernant une réduction du capital-actions émis et payé de SOQUIP et un remboursement correspondant de capital.
Déposé par :	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n° :	944-970606
Rapport de :	Commission de l'économie et du travail
Sujet :	Les 4 et 5 juin 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 96 Loi modifiant la Loi sur les normes du travail concernant la durée de la semaine normale de travail – Rapporté sans amendement.
Déposé par :	M. Beaulne (Marguerite-D'Youville)
Dépôt n° :	945-970606
Rapport de :	Commission des institutions
Sujet :	Le 3 juin 1997, a tenu des consultations particulières sur le projet de loi : n° 138 Loi modifiant la Loi sur les loteries, les concours publicitaires et les appareils d'amusement.
Déposé par :	M. Landry (Bonaventure)
Dépôt n° :	946-970606
Rapport de :	Commission des institutions
Sujet :	Le 5 juin 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 138 Loi modifiant la Loi sur les loteries, les concours publicitaires et les appareils d'amusement – Rapporté avec des amendements.
Déposé par :	M. Landry (Bonaventure)
Dépôt n° :	947-970606
Rapport de :	Commission de la culture
Sujet :	Le 4 juin 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 64 Loi modifiant la Loi sur le statut professionnel et les conditions d'engagement des artistes de la scène, du disque et du cinéma et modifiant d'autres dispositions législatives – Rapporté avec des amendements.
Déposé par :	M. Garon (Lévis)
Dépôt n° :	948-970606
Rapport de :	Commission de l'éducation
Sujet :	Les 11, 12, 13 et 19 mars 1997, a entendu les dirigeants des établissements d'enseignement de niveau universitaire quant aux rapports déposés à l'Assemblée nationale en application des la <i>Loi sur les établissements d'enseignement de niveau universitaire</i> .
Déposé par :	Mme Blackburn (Chicoutimi)
Dépôt n° :	949-970606

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Extrait de :	Pétition, signée par 587 membres anglophones des communautés de l'Île Perrot et de Vaudreuil-Soulanges, concernant la restructuration du réseau des commissions scolaires.
Déposé par :	M. Williams (Nelligan)
Dépôt n° :	950-970606
Extrait de :	Pétition, signée par 6 500 pétitionnaires de différentes régions du Québec, concernant le maintien des garderies privées.
Déposé par :	M. Kelley (Jacques-Cartier)
Dépôt n° :	951-970606
Extrait de :	Pétition, signée par 19 pétitionnaires de Saint-André Est, concernant la nouvelle politique familiale.
Déposé par :	M. Beaudet (Argenteuil)
Dépôt n° :	952-970606
Rapport annuel :	Conseil interprofessionnel du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Bégin, ministre responsable de l'application des lois professionnelles
Dépôt n° :	953-970610
Rapport de :	Commission de l'économie et du travail
Sujet :	Les 4 et 5 et 6 juin 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 150 Loi sur le ministère de l'Emploi et de la Solidarité et instituant la Commission des partenaires du marché du travail - Rapporté avec des amendements.
Déposé par :	M. Jutras (Drummond) au nom de M. Sirros (Laurier-Dorion)
Dépôt n° :	954-970610
Rapport de :	Commission de l'aménagement du territoire
Sujet :	Les 5 et 6 juin 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 92 Loi sur la Commission de développement de la métropole - Rapporté avec des amendements.
Déposé par :	Mme Bélanger (Mégantic-Compton)
Dépôt n° :	955-970610
Rapport de :	Commission de l'agriculture, des pêcheries et de l'alimentation
Sujet :	Le 19 février 1997, a procédé à l'exécution d'un mandat de surveillance d'organisme à l'égard de la Société québécoise d'initiatives agro-alimentaires
Déposé par :	M. Vallières (Richmond)
Dépôt n° :	956-970610
Rapport de :	Commission de l'agriculture, des pêcheries et de l'alimentation
Sujet :	Les 27 novembre 1996, 18 février et 4 juin 1997 a tenu des séances de travail et les 18 et 19 février 1997, a entendu en vertu de la <i>Loi sur l'imputabilité des sous-ministres et des dirigeants d'organismes publics</i> , le sous-ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation, de même que les dirigeants des organismes publics suivants : la Commission de protection du territoire agricole du Québec, le Tribunal d'appel en matière de protection du territoire agricole, la Régie des marchés agricoles et alimentaires du Québec. Ce rapport contient une recommandation.
Déposé par :	M. Vallières (Richmond)
Dépôt n° :	957-970610
Extrait de :	Pétition, signée par 243 étudiants de l'école secondaire catholique anglaise de Vaudreuil, concernant la restructuration du réseau des commissions scolaires.
Déposé par :	M. Williams (Nelligan)
Dépôt n° :	958-970610
Extrait de :	Pétition, signée par 3 580 citoyens de la province de Québec, concernant le régime d'assurance-médicaments.
Déposé par :	M. Paradis (Brome-Missisquoi)
Dépôt n° :	959-970610

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Document	:	Tableau comparatif des dépenses effectuées par chacune des provinces canadiennes dans le secteur de la santé pour l'année financière 1996-1997.
Déposé par	:	M. Paradis, leader de l'opposition officielle
Dépôt n°	:	960-970610
Document	:	Avis (copie d'un), préparé par la Commission des droits de la personne et des droits de la jeunesse, sur les dispositions du projet de loi n° 109 relatives à l'élection des commissaires d'une commission scolaire anglophone.
Déposé par	:	M. Boisclair, ministre délégué aux Relations avec les citoyens et à l'Immigration
Dépôt n°	:	961-970611
Rapport annuel	:	Société générale de financement, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1996.
Déposé par	:	M. Landry, ministre de l'Industrie, du Commerce, de la Science et de la Technologie
Dépôt n°	:	962-970611
Rapport annuel	:	Société de développement de la Baie James, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1996.
Déposé par	:	M. Chevette, ministre d'État des Ressources naturelles
Dépôt n°	:	963-970611
Rapport annuel	:	Société québécoise d'exploration minière (SOQUEM), pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par	:	Mme Carrier-Perreault, ministre déléguée aux Mines, aux Terres et aux Forêts
Dépôt n°	:	964-970611
Rapport annuel	:	Centre de recherche industrielle du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par	:	Mme Dionne-Marsolais, ministre déléguée à l'Industrie et au Commerce
Dépôt n°	:	965-970611
Rapport annuel	:	Régie du cinéma, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par	:	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n°	:	966-970611
Rapport de Sujet	:	Commission des transports et de l'environnement Le 10 juin 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 148 Loi modifiant la Loi sur l'Agence métropolitaine de transport – Rapporté avec des amendements.
Déposé par	:	M. Lachance (Bellechasse)
Dépôt n°	:	967-970611
Extrait de	:	Pétition, signée par 25 000 citoyens et citoyennes du comté de Berthier et de la région de Lanaudière, concernant l'implantation d'une usine d'éthanol dans cette région.
Déposé par	:	M. Baril (Berthier)
Dépôt n°	:	968-970611
Document	:	Tableau des structures proposées dans le cadre de la création du ministère de l'Emploi et de la Solidarité comparativement à celles qui existent actuellement.
Déposé par	:	Mme Harel, ministre d'État de l'Emploi et de la Solidarité
Dépôt n°	:	969-970611
Rapport du	:	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: n° 244 Loi concernant la Ville de Lac-Mégantic— Le projet de loi ne peut être présenté à l'Assemblée et ne peut être adopté avant le 23 juin 1997, sans le consentement unanime pour déroger aux articles 35 et 37 des Règles de fonctionnement concernant les projets de loi d'intérêt privé.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	970-970612

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Document	:	Entente, en date du 4 juin 1997, entre le ministère de la Justice et la Cour du Québec concernant la réduction des dépenses de la Cour du Québec.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre de la Justice
Dépôt n°	:	971-970612
Rapport annuel	:	Ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par	:	M. Julien, ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation
Dépôt n°	:	972-970612
Rapport annuel	:	Société de financement agricole, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par	:	M. Julien, ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation
Dépôt n°	:	973-970612
Rapport annuel	:	Institut de recherche et d'information sur la rémunération, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par	:	M. Rioux, ministre du Travail
Dépôt n°	:	974-970612
Rapport annuel	:	Commission de la fonction publique, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997, accompagné du rapport du Vérificateur général du Québec sur les frais d'administration de cet organisme pour la même période.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	975-970612
Rapport de Sujet	:	Commission des institutions Les 10 et 11 juin 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 65 Loi instituant au Code de procédure civile la médiation préalable en matière familiale et modifiant d'autres dispositions de ce code - Rapporté avec des amendements.
Déposé par	:	M. Landry (Bonaventure)
Dépôt n°	:	976-970612
Rapport de Sujet	:	Commission de l'aménagement du territoire Les 10 et 11 juin 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 63 Loi sur les sociétés d'économie mixte dans le secteur municipal - Rapporté avec des amendements.
Déposé par	:	Mme Bélanger (Mégantic-Compton)
Dépôt n°	:	977-970612
Rapport de Sujet	:	Commission des transports et de l'environnement Le 11 juin 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 143 Loi modifiant la Loi sur la conservation et la mise en valeur de la faune - Rapporté sans amendement.
Déposé par	:	M. Lachance (Bellechasse)
Dépôt n°	:	978-970612
Extrait de	:	Pétition, signée par 4 500 pétitionnaires de différentes régions du Québec, concernant la nouvelle politique familiale.
Déposé par	:	M. Kelley (Jacques-Cartier)
Dépôt n°	:	979-970612
Extrait de	:	Pétition, signée par 721 citoyens et citoyennes du comté de L'Assomption, demandant le maintien du cours d'éducation économique.
Déposé par	:	M. Saint-André (L'Assomption)
Dépôt n°	:	980-970612

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Rapport du	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: n° 257 Loi concernant la Ville de Repentigny— Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et être adopté avant le 23 juin 1997, sous réserve de l'article 22 du Règlement.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	981-970613
Document	Projets d'amendements au projet de loi n° 109, Loi modifiant la Loi sur l'instruction publique, la Loi sur les élections scolaires et d'autres dispositions législatives.
Déposé par	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	982-970613
Document	Programme d'éducation préscolaire, préparé par le ministère de l'Éducation dans le cadre de l'implantation de la maternelle à temps plein, accompagné d'un document d'information sur ledit programme intitulé «Parents : des réponses à vos questions».
Déposé par	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	983-970613
Document	Rapport actuariel modifiant l'analyse actuarielle du Régime de rentes du Québec en date du 31 décembre 1994.
Déposé par	Mme Harel, ministre de la Sécurité du revenu
Dépôt n°	984-970613
Rapport annuel	Office de la protection du consommateur, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par	M. Boisclair, ministre délégué aux Relations avec les citoyens et à l'Immigration
Dépôt n°	985-970613
Rapport de	Mission, présenté par M. Marcel Parent, député de Sauvé, à la réunion de la Commission de la coopération et du développement de l'Assemblée internationale des parlementaires de langue française, tenue à Chisinau, République de Moldova, les 9 et 10 avril 1997.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	986-970613
Rapport de Sujet	Commission de l'aménagement du territoire Le 12 juin 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 137 Loi modifiant diverses dispositions législatives concernant le domaine municipal – Rapporté avec des amendements.
Déposé par	M. Laurin (Bourget)
Dépôt n°	987-970613
Rapport de Sujet	Commission des finances publiques Les 10, 11 et 12 juin 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 123 Loi modifiant diverses dispositions législatives des régimes de retraite des secteurs public et parapublic – Rapporté avec des amendements.
Déposé par	M. Baril (Arthabaska)
Dépôt n°	988-970613
Rapport de Sujet	Commission des transports et de l'environnement Le 12 juin 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 55 Loi modifiant la Loi sur le ministère des Transports et la Code de la sécurité routière – Rapporté avec des amendements.
Déposé par	M. Bissonnet (Jeanne-Mance)
Dépôt n°	989-970613
Extrait de	Pétition, signée par 250 personnes âgées de l'ouest de l'île de Montréal, concernant le régime d'assurance-médicaments.
Déposé par	M. Paradis (Brome-Missisquoi)
Dépôt n°	990-970613

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Extrait de	:	Pétition, signée par 8 045 citoyens et citoyennes du comté de Saint-Hyacinthe, concernant les ressources d'hébergement pour personnes âgées en soins de longue durée dans la région de Richelieu-Yamaska.
Déposé par	:	M. Dion (Saint-Hyacinthe)
Dépôt n°	:	991-970613
Extrait de	:	Pétition, signée par plus de 2 000 parents et amis de la communauté de l'école Wilder-Penfield, concernant les compressions budgétaires dans le secteur de l'éducation.
Déposé par	:	M. Marsan (Robert-Baldwin)
Dépôt n°	:	992-970613
Extrait de	:	Pétition, signée par 49 citoyens et citoyennes du comté de L'Assomption, concernant le maintien du choix entre la maternelle à temps plein et celle à mi-temps.
Déposé par	:	M. Saint-André (L'Assomption)
Dépôt n°	:	993-970613
Document	:	Étude (extraits d'une) portant sur l'organisation du travail dans les centres de télécommunications de la Sûreté du Québec.
Déposé par	:	M. Farrah (Îles-de-la-Madeleine)
Dépôt n°	:	994-970613
Rapport de	:	Mission, présenté par M. Robert Kieffer, député de Groulx, à l'assemblée annuelle du Council of State Governments, tenue à Charlotte Amalie, Saint-Thomas, îles Vierges américaines, du 11 au 15 décembre 1996.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	995-970616
Rapport de	:	Mission, présenté par M. André Boulerice, député de Sainte-Marie – Saint-Jacques, à la conférence des présidents de section de la région Amérique de l'Assemblée internationale des parlementaires de langue française, tenue à Ottawa le 8 février 1997.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	996-970616
Extrait de	:	Pétition, signée par 53 citoyens et citoyennes du comté de d'Abitibi-Ouest, concernant le maintien du choix entre la maternelle à temps plein et celle à mi-temps.
Déposé par	:	M. Saint-André (L'Assomption)
Dépôt n°	:	997-970616
Extrait de	:	Pétition, signée par 10 967 citoyens et citoyennes du Québec, concernant l'aide financière aux victimes de l'adrénoleukodystrophie.
Déposé par	:	M. Facal (Fabre)
Dépôt n°	:	998-970616
Rapport du	:	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: n° 253 Loi concernant l'Association de villégiateurs du Mont Sainte-Anne— Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et être adopté avant le 23 juin 1997, sous réserve de l'application de l'article 22 du Règlement.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	999-970617
Rapport annuel	:	Société immobilière du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par	:	M. Léonard, ministre délégué à l'Administration et à la Fonction publique et président du Conseil du trésor
Dépôt n°	:	1000-970617
Rapport annuel	:	Commission d'appel en matière de lésions professionnelles, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre de la Justice
Dépôt n°	:	1001-970617

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport annuel :	Commission des affaires sociales, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Bégin, ministre de la Justice
Dépôt n° :	1002-970617
Rapport annuel :	Régie du logement, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Trudel, ministre des Affaires municipales, responsable de l'Habitation
Dépôt n° :	1003-970617
Rapport annuel :	Société d'habitation du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1996.
Déposé par :	M. Trudel, ministre des Affaires municipales, responsable de l'Habitation
Dépôt n° :	1004-970617
Rapport annuel :	Commission de protection du territoire agricole du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Julien, ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation
Dépôt n° :	1005-970617
Document :	Document de consultation intitulé «l'Immigration au Québec de 1998 à 2000 : Prévoir et planifier».
Déposé par :	M. Boisclair, ministre des Relations avec les citoyens et de l'Immigration
Dépôt n° :	1006-970617
Rapport de :	Commission des affaires sociales
Sujet :	Les 5 et 6 juin 1997, a tenu des auditions publiques et des consultations particulières sur le projet de loi : n° 145 Loi sur le ministère de la Famille et de l'Enfance et modifiant la Loi sur les services de garde à l'enfance.
Déposé par :	M. Bertrand (Charlevoix)
Dépôt n° :	1007-970617
Rapport de :	Commission des affaires sociales
Sujet :	Les 10, 11, 12 et 16 juin 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 144 Loi sur les prestations familiales – Rapporté avec des amendements.
Déposé par :	M. Bertrand (Charlevoix)
Dépôt n° :	1008-970617
Rapport de :	Commission des transports et de l'environnement
Sujet :	Le 16 juin 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 122 Loi modifiant la Loi sur la Société de l'assurance automobile du Québec et d'autres dispositions législatives – Rapporté sans amendement.
Déposé par :	M. Lachance (Bellechasse)
Dépôt n° :	1009-970617
Rapport de :	Commission de l'économie et du travail
Sujet :	Les 26 mars, 9 et 10 avril 1997 a tenu des auditions publiques et des séances ou rencontres de travail les 12, 19 et 25 mars, 8, 9 et 10 avril et le 11 juin 1997, dans le cadre de l'exécution de son mandat de surveillance d'organisme à l'égard d'Hydro-Québec. Ce rapport contient des recommandations.
Déposé par :	M. Sirros (Laurier-Dorion)
Dépôt n° :	1010-970617
Rapport de :	Commission de l'aménagement du territoire
Sujet :	Le 16 juin 1997, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé : n° 202 Loi concernant la Ville de Victoriaville – Rapporté sans amendement.
Déposé par :	M. Laurin (Bourget)
Dépôt n° :	1011-970617

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Rapport de Sujet	Commission de l'aménagement du territoire Le 16 juin 1997, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé : n° 207 Loi concernant la Municipalité d'Hébertville – Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n°	M. Laurin (Bourget) 1012-970617
Rapport de Sujet	Commission de l'aménagement du territoire Le 16 juin 1997, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé : n° 210 Loi concernant la Ville d'Anjou – Rapporté sans amendement.
Déposé par Dépôt n°	M. Laurin (Bourget) 1013-970617
Rapport de Sujet	Commission de l'aménagement du territoire Le 16 juin 1997, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé : n° 239 Loi concernant la Ville de Gatineau – Rapporté avec un amendement.
Déposé par Dépôt n°	M. Laurin (Bourget) 1014-970617
Rapport de Sujet	Commission de l'aménagement du territoire Le 16 juin 1997, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé : n° 245 Loi concernant la Municipalité de Pintendre – Rapporté sans amendement.
Déposé par Dépôt n°	M. Laurin (Bourget) 1015-970617
Rapport de Sujet	Commission de l'aménagement du territoire Le 16 juin 1997, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé n° 252 Loi concernant la Ville de Beauceville – Rapporté avec des amendements
Déposé par: Dépôt n°	M. Laurin (Bourget) 1016-970617
Rapport de Sujet	Commission de l'aménagement du territoire Les 4 et 16 juin 1997, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé: n° 216 Loi modifiant la Charte de la Ville de Montréal – Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n°	M. Laurin (Bourget) 1017-970617
Document	Rapports d'analyses du contrôle bactériologique de l'eau potable à l'école Saint-Jacques de Clarenceville, effectuées par le ministère de l'Environnement et de la Faune depuis octobre 1996.
Déposé par Dépôt n°	Mme Marois, ministre de l'Éducation 1018-970617
Document	Photographies aériennes des territoires de reconstruction et de réaménagement visés par le projet de loi n° 152, en bordure des rivières à Mars, des Ha! Ha! et Saint-Jean.
Déposé par Dépôt n°	M. Brassard, ministre des Transports 1019-970617
Rapport de Sujet	Commission des institutions Les 4 et 13 juin 1997, a tenu des auditions publiques et des consultations particulières sur le projet de loi : n° 136 Loi modifiant la Loi sur l'organisation policière et la Loi de police en matière de déontologie policière.
Déposé par Dépôt n°	M. Landry (Bonaventure) 1020-970617

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Rapport de Sujet	Commission des institutions Les 16 et 17 juin 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 136 Loi modifiant la Loi sur l'organisation policière et la Loi de police en matière de déontologie policière – Rapporté avec des amendements..
Déposé par Dépôt n°	M. Landry (Bonaventure) 1021-970617
Rapport de Sujet	Commission des institutions Le 17 juin 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 114 Loi modifiant la Loi sur la prévention des incendies – Rapporté sans amendement.
Déposé par Dépôt n°	M. Landry (Bonaventure) 1022-970617
Rapport du	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: n° 218 Loi concernant la Régie intermunicipale Argenteuil—Deux-Montagnes—Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et peut être adopté avant le 23 juin 1997, sous réserve de l'application de l'article 22 du Règlement
Déposé par Dépôt n°	M. Jean-Pierre Charbonneau, président 1023-970618
Rapport annuel	Inspecteur général des institutions financières sur les assurances, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1996.
Déposé par Dépôt n°	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances et ministre de l'Industrie, du Commerce, de la Science et de la Technologie 1024-970618
Rapport annuel	Inspecteur général des institutions financières sur les caisses d'épargne et de crédit, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1996.
Déposé par Dépôt n°	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances et ministre de l'Industrie, du Commerce, de la Science et de la Technologie 1025-970618
Rapport annuel	Inspecteur général des institutions financières sur les sociétés de fiducie et les sociétés d'épargne, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1996.
Déposé par Dépôt n°	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances et ministre de l'Industrie, du Commerce, de la Science et de la Technologie 1026-970618
Rapport annuel	Loto-Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par Dépôt n°	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances et ministre de l'Industrie, du Commerce, de la Science et de la Technologie 1027-970618
Rapport annuel	Société de développement industriel du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par Dépôt n°	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances et ministre de l'Industrie, du Commerce, de la Science et de la Technologie 1028-970618
Rapport annuel	Société des alcools du Québec, pour l'exercice financier terminé le 29 mars 1997.
Déposé par Dépôt n°	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances et ministre de l'Industrie, du Commerce, de la Science et de la Technologie 1029-970618
Rapport annuel	Société de récupération, d'exploitation et de développement forestiers du Québec (REXFOR), pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par Dépôt n°	M. Chevrete, ministre d'État des Ressources naturelles 1030-970618

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport annuel :	Régie des rentes du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	Mme Harel, ministre de la Sécurité du revenu et ministre responsable de la Condition féminine
Dépôt n° :	1031-970618
Rapport annuel :	Conseil du statut de la femme, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	Mme Harel, ministre de la Sécurité du revenu et ministre responsable de la Condition féminine
Dépôt n° :	1032-970618
Rapport annuel :	Commission de reconnaissance des associations d'artistes, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n° :	1033-970618
Rapport annuel :	Ministère de la Culture et des Communications, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n° :	1034-970618
Document :	États financier de la Régie de l'assurance-maladie du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	1035-970618
Document :	États financier du Fonds de l'assurance-médicaments, pour l'exercice de trois mois terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	1036-970618
Rapport annuel :	Commission administrative des régimes de retraite et d'assurances (CARRA), pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1996.
Déposé par :	M. Léonard, ministre délégué à l'Administration et à la Fonction publique et président du Conseil du trésor
Dépôt n° :	1037-970618
Rapport annuel :	Société québécoise d'assainissement des eaux, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Trudel, ministre des Affaires municipales
Dépôt n° :	1038-970618
Rapport annuel :	Société québécoise d'initiatives agro-alimentaires (SOQUIA), pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Julien, ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation
Dépôt n° :	1039-970618
Rapport annuel :	Commission de la construction du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1996.
Déposé par :	M. Rioux, ministre du Travail
Dépôt n° :	1040-970618
Rapport annuel :	Curateur public du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1996.
Déposé par :	M. Boisclair, ministre des Relations avec les citoyens et de l'Immigration
Dépôt n° :	1041-970618
Rapport annuel :	Commission d'accès à l'information du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Boisclair, ministre des Relations avec les citoyens et de l'Immigration
Dépôt n° :	1042-970618

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Document :	Rapport quinquennal de la Commission d'accès à l'information du Québec sur la mise en oeuvre de la <i>Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels</i> et de la <i>Loi sur la protection des renseignements personnels dans le secteur privé</i> , intitulé «Vie privée et transparence administrative au tournant du siècle».
Déposé par :	M. Boisclair, ministre des Relations avec les citoyens et de l'Immigration
Dépôt n° :	1043-970618
Document :	Rapport de la Commission d'accès à l'information du Québec sur les mesures de sécurité, au chapitre de la protection des renseignements personnels, dans les mégafichiers gouvernementaux.
Déposé par :	M. Boisclair, ministre des Relations avec les citoyens et de l'Immigration
Dépôt n° :	1044-970618
Rapport annuel :	Conseil de la science et de la technologie, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	Mme Dionne-Marsolais, ministre déléguée à l'Industrie et au Commerce
Dépôt n° :	1045-970618
Rapport annuel :	Ministère de l'Industrie, du Commerce, de la Science et de la Technologie, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	Mme Dionne-Marsolais, ministre déléguée à l'Industrie et au Commerce
Dépôt n° :	1046-970618
Rapport annuel :	Commission des transports du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Bélanger, leader du gouvernement, au nom de M. Brassard, ministre des Transports
Dépôt n° :	1047-970618
Rapport annuel :	Société de l'assurance automobile du Québec et celui portant sur le contrôle du transport routier, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1996.
Déposé par :	M. Bélanger, leader du gouvernement, au nom de M. Brassard, ministre des Transports
Dépôt n° :	1048-970618
Rapport de :	Commission des finances publiques
	Le 17 juin 1997, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé :
	No 203 Loi concernant Fiducie canadienne-italienne - Rapporté sans amendement
Déposé par :	M. Baril (Arthabaska)
Dépôt n° :	1049-970618
Rapport de :	Commission des finances publiques
Sujet :	Le 17 juin 1997, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé : n° 254 Loi concernant Trust Bonaventure inc. - Rapporté sans amendement.
Déposé par :	M. Baril (Arthabaska)
Dépôt n° :	1050-970618
Rapport de :	Commission de l'aménagement du territoire
Sujet :	Le 17 juin 1997 a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé: n° 242 Loi concernant la Municipalité régionale de comté d'Antoine-Labelle, la Régie intermunicipale des déchets de la Rouge et la Régie intermunicipale des déchets de la Lièvre - Rapporté avec des amendements.
Déposé par :	Mme Bélanger (Mégantic-Compton)
Dépôt n° :	1051-970618
Rapport de :	Commission de l'aménagement du territoire
Sujet :	Le 17 juin 1997 a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé : n° 251 Loi concernant la Régie intermunicipale de gestion des déchets sur l'Île de Montréal - Rapporté avec un amendement.
Déposé par :	Mme Bélanger (Mégantic-Compton)
Dépôt n° :	1052-970618

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Rapport de Sujet	Commission de l'aménagement du territoire Le 17 juin 1997 a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé: n° 232 Loi concernant la Ville de Trois-Rivières - Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n°	Mme Bélanger (Mégantic-Compton) 1053-970618
Rapport de Sujet	Commission de l'aménagement du territoire Le 17 juin 1997 a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé: n° 225 Loi concernant la Ville d'Otterburn Park - Rapporté sans amendement
Déposé par Dépôt n°	Mme Bélanger (Mégantic-Compton) 1054-970618
Rapport de Sujet	Commission des affaires sociales Les 11, 12, 16 et 17 juin 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 145 Loi sur le ministère de la Famille et de l'Enfance et modifiant la Loi sur les services de garde à l'enfance - Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n°	M. Bertrand (Charlevoix) 1055-970618
Extrait de	Pétition, signée par 50 citoyens et citoyennes du comté de Masson, concernant le maintien du choix entre la maternelle à temps plein et celle à mi-temps.
Déposé par Dépôt n°	M. Blais (Masson) 1056-970618
Extrait de	Pétition, signée par 261 citoyens et citoyennes du comté de Lévis principalement, concernant les compressions budgétaires dans le secteur de la santé et des services sociaux.
Déposé par Dépôt n°	M. Copeman (Notre-Dame-de-Grâce) 1057-970618
Extrait de	Pétition, signée par 228 citoyennes et citoyens du Québec, concernant l'érection d'un monument à la mémoire du général Charles de Gaulle
Déposé par Dépôt n°	M. Laporte (Outremont) 1058-970618
Extrait de	Pétition signée par 37 pétitionnaires du comté de Beauce-Nord, concernant la fermeture du CHSLD de Valley-Jonction
Déposé par Dépôt n°	M. Poulin (Beauce-Nord) 1059-970618
Document	Rapport, en date du 21 mai 1997, présenté par la firme SECOR au Comité de déploiement des programmes hébergement et maintien à domicile, et intitulé «Redéploiement des CHSLD de la MRC de la Nouvelle-Beauce.
Déposé par Dépôt n°	M. Poulin (Beauce-Nord) 1060-970618
Document	Requête (copie d'une) en vertu des articles 45 et 46 du Code du travail, adressée au Commissaire général du travail par le Syndicat de la fonction publique du Québec, concernant les conventions collectives applicables aux employés du Carrefour jeunesse-emploi de l'Amiante.
Déposé par Dépôt n°	M. Dumont (Rivière-du-Loup) 1061-970618
Rapport de Sujet	Commission des institutions Les 15 avril, 6, 8, 13, 14, 15, 20 et 22 mai 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 89 Loi sur l'application de la Loi sur la justice administrative - l'étude détaillée du projet de loi n'a pas été complétée.
Déposé par Dépôt n°	M. Landry (Bonaventure) 1062-970618

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport du	:	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: n° 226 Loi concernant la Ville de Varennes—Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et peut être adopté avant le 23 juin 1997, sous réserve de l'application de l'article 22 du Règlement.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	1063-970619
Rapport annuel	:	Commission municipale du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par	:	M. Trudel, ministre des Affaires municipales
Dépôt n°	:	1064-970619
Document	:	Rapport d'activités résultant de la comparaison, du couplage ou de l'appariement des fichiers de renseignements du ministère du Revenu, accompagné de l'avis de la Commission d'accès à l'information.
Déposé par	:	M. Bertrand, ministre délégué au Revenu
Dépôt n°	:	1065-970619
Document	:	Bilan, au 31 mars 1997, du plan d'action de lutte contre l'évasion fiscale du ministère du Revenu.
Déposé par	:	M. Bertrand, ministre délégué au Revenu
Dépôt n°	:	1066-970619
Rapport annuel	:	Commission de la santé et de la sécurité du travail concernant l'application de la <i>Loi sur l'indemnisation des victimes d'actes criminels</i> et de la <i>Loi visant à favoriser le civisme</i> , par l'année 1996.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre de la Justice
Dépôt n°	:	1067-970619
Rapport annuel	:	Commission de la santé et de la sécurité du travail, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1996, accompagné d'une annexe statistique.
Déposé par	:	M. Bélanger, leader du gouvernement, au nom de M. Rioux, ministre du Travail
Dépôt n°	:	1068-970619
Décisions	:	Bureau de l'Assemblée nationale: En date du 12 juin 1997 : Décision 851 concernant le Règlement concernant les virements de crédits des programmes 1et 3 au programme 2 du budget de l'exercice financier 1996-1997. Décision 854 concernant le Règlement modifiant le Règlement sur l'achat et le louage des biens et le louage de services. Décision 855 concernant le Règlement modifiant le Règlement sur les emplois ou fonctions d'un caractère occasionnel et leurs titulaires à l'Assemblée nationale. Décision 856 concernant le Règlement concernant les mesures temporaires d'indemnisation des départs et les mesures compensatoires applicables à certains employés occasionnels des restaurants.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	1069-970619
Rapport de Sujet	:	Commission de l'aménagement du territoire Le 18 juin 1997 a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé: n° 244 Loi concernant la Ville de Lac-Mégantic – Rapporté sans amendement.
Déposé par	:	Mme Bélanger (Mégantic-Compton)
Dépôt n°	:	1070-970619
Rapport de Sujet	:	Commission de l'aménagement du territoire Le 18 juin 1997 a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé: n° 257 Loi concernant la Ville de Repentigny – Rapporté avec un amendement
Déposé par	:	Mme Bélanger (Mégantic-Compton)
Dépôt n°	:	1071-970619

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport de Sujet	:	Commission de l'éducation Les 13, 16 et 18 juin 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 109 Loi modifiant la Loi sur l'instruction publique, la Loi sur les élections scolaires et d'autres dispositions législatives – Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n°	:	Mme Blackburn (Chicoutimi) 1072-970619
Extrait de	:	Pétition, signée par 75 citoyens et citoyennes du comté de Taschereau, concernant la création d'une banque nationale des pétitions.
Déposé par Dépôt n°	:	M. Gaulin (Taschereau) 1073-970619
Extrait de	:	Pétition, signée par 24 travailleurs temporaires du CTQ de Montréal-Nord, concernant la tenue d'un concours de recrutement au ministère de la Sécurité du revenu.
Déposé par Dépôt n°	:	M. Marsan (Robert-Baldwin) 1074-970619
Extrait de	:	Pétition, signée par 1 113 pétitionnaires, dont 1 013 citoyens et citoyennes du comté de Joliette et 100 du comté de L'Assomption, concernant le maintien du choix entre la maternelle à temps plein et celle à mi-temps.
Déposé par Dépôt n°	:	M. Blais (Masson) 1075-970619
Document	:	Tableau, en date du 27 mai 1997, indiquant le nombre d'usagers en attente de chirurgie à l'hôpital Sainte-Justine de Montréal.
Déposé par Dépôt n°	:	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux 1076-970619
Document	:	Tableau illustrant le régime d'assurance disponible pour les retraités à la SSQ, Mutuelle d'assurance-groupe.
Déposé par Dépôt n°	:	Mme Gagnon-Tremblay (Saint-François) 1077-970619
Document	:	Correspondance (échange de), en date des 5 et 11 juin 1997, entre M. Guy Chevette, ministre responsable du Développement des régions, et Mme Louise Harel, ministre d'État de l'Emploi et de la Solidarité, concernant la Politique active sur le marché du travail (PAMT).
Déposé par Dépôt n°	:	M. Vallières (Richmond) 1078-970619
Document	:	Liste d'attente en chirurgie (relevé de la situation) à l'hôpital Sainte-Justine de Montréal entre le 15 novembre 1994 et le 27 mai 1997.
Déposé par Dépôt n°	:	M. Paradis, leader de l'opposition officielle 1079-970619
Document	:	Lettre, en date du 16 octobre 1997, qu'il a reçue de M. Bouchard, premier ministre, l'informant de la nomination de M. Jean-Pierre Jolivet, député de Laviolette, à la fonction de ministre délégué à la Réforme électorale et parlementaire et de leader du gouvernement à compter du 25 août 1997.
Déposé par Dépôt n°	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président 1080-971021
Document	:	Lettre, en date du 28 août 1997, qu'il a reçue de M. Bouchard, premier ministre, l'informant de la nomination de M. Boulrice, député de Sainte-Marie—Saint-Jacques, à la fonction parlementaire de leader adjoint du gouvernement à compter du 25 août 1997.
Déposé par Dépôt n°	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président 1081-971021

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Document	Lettre, en date du 27 août 1997, qu'il a reçue de M. Bouchard, premier ministre, l'informant de la nomination de Mme Caron, députée de Terrebonne, à la fonction parlementaire de whip en chef du gouvernement à compter du 25 août 1997.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	1082-971021
Document	Lettre, en date du 20 octobre 1997, qu'il a reçue de M. Bouchard, premier ministre, concernant le remplacement de M. Jean-Pierre Jolivet, député de Laviolette, par Mme Caron, députée de Terrebonne, à la fonction de membre du Bureau de l'Assemblée nationale.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	1083-971021)
Document	Lettre que le Secrétaire général de l'Assemblée nationale a reçue du Directeur général des élections du Québec relativement aux élections complémentaires tenues le 6 octobre 1997 dans les circonscriptions électorales de Bertrand, Bourassa, Duplessis et Kamouraska-Témiscouata. Cette lettre est accompagnée d'un avis proclamant M. Denis Chalifoux candidat élu dans la circonscription électorale de Bertrand, Mme Michèle Lamquin-Ethier candidate élue dans la circonscription électorale de Bourassa, M. Normand Duguay candidat élu dans la circonscription électorale de Duplessis et M. Claude Bécharde candidat élu dans la circonscription électorale de Kamouraska-Témiscouata
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	1084-971021
Document	Rapport du Directeur général des élections du Québec sur les résultats officiels des scrutins tenus le 6 octobre 1997 dans les circonscriptions électorales de Bertrand, Bourassa, Duplessis et Kamouraska-Témiscouata.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	1085-971021
Rapport annuel	Directeur général des élections, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997, y compris le rapport sur les activités reliées à l'application de la <i>Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités</i> , pour la période du 1er janvier au 31 décembre 1996.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	1086-971021
Rapport annuel	Commission de la représentation électorale du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997, y compris le rapport sur les activités reliées à l'application de la <i>Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités</i> , pour la période du 1er janvier au 31 décembre 1996.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	1087-971021
Document	Entente d'échange de renseignements conclue en vertu de la <i>Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels</i> entre le Directeur général des élections du Québec et le Directeur général des élections du Canada pour la communication des mises à jour de la liste électorale permanente, ainsi que l'avis favorable de la Commission d'accès à l'information.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	1088-971021
Rapport annuel	Commission des droits de la personne et des droits de la jeunesse, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1996, conformément à l'article 73 de la Charte des droits et libertés de la personne.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	1089-971021

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Document	:	Lettre de démission, en date du 26 juin 1997, qu'il a reçue de M. Michel Paquet, président de la Commission de la fonction publique, prenant effet le 1er août 1997.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	1090-971021
Document	:	Acte de nomination de M. Jean-Paul Roberge, commissaire en exercice, à titre de président par intérim de la Commission de la fonction publique et les lettres de confirmation à cet effet reçues de M. Bouchard, premier ministre, et M. Johnson, chef de l'opposition officielle.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	1091-971021
Document	:	Diagramme de l'Assemblée nationale, en date du 21 octobre 1997.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	1092-971021
Rapport de	:	Commission des affaires sociales
Sujet	:	Le 2 septembre 1997, a procédé à l'exécution d'un mandat de surveillance d'organisme à l'égard de la Corporation d'urgences-santé de la région de Montréal.
Déposé par	:	M. Bertrand (Charlevoix)
Dépôt n°	:	1093-971021
Rapport de	:	Commission des affaires sociales
Sujet	:	Le 4 septembre 1997, a procédé à l'étude des rapports annuels 1993-1994 et 1994-1995 et à l'audition des régies régionales de la santé de la Côte-Nord, de la Gaspésie-Îles-de-la-Madeleine et du Bas-Saint-Laurent.
Déposé par	:	M. Bertrand (Charlevoix)
Dépôt n°	:	1094-971021
Rapport de	:	Commission de l'économie et du travail
Sujet	:	Le 14 octobre 1997, a étudié en détail le projet de loi: n° 119, Loi modifiant la Loi sur l'utilisation des produits pétroliers et d'autres dispositions législatives - Rapporté avec des amendements.
Déposé par	:	M. Sirros (Laurier-Dorion)
Dépôt n°	:	1095-971021
Rapport de	:	Commission de la culture
Sujet	:	Le 28 août 1997, a étudié le rapport annuel 1996-1997 de la Commission d'accès à l'information conformément à l'article 119.1 de la <i>Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels</i> .
Déposé par	:	M. Garon (Lévis)
Dépôt n°	:	1096-971021
Rapport de	:	Commission de la culture
Sujet	:	Les 10, 16, 17, 18, 25 et 30 septembre 1997, a tenu une consultation générale et des auditions publiques sur le document intitulé: « L'immigration au Québec de 1998 à 2000: prévoir et planifier ».
Déposé par	:	M. Garon (Lévis)
Dépôt n°	:	1097-971021
Rapport de	:	Commission de l'administration publique
Sujet	:	Les 15, 20, 21 et 29 mai, ainsi que les 4 et 11 septembre 1997, a examiné les engagements financiers: — de la ministre d'État de l'Emploi et de la Solidarité, secteurs du revenu, de la condition féminine, de la concertation et de l'action communautaire autonome, pour les mois de janvier 1993 à mars 1997; — du ministère des Ressources naturelles, secteurs administration, énergie et forêts, pour les mois d'août 1993 à décembre 1994, et des secteurs mines et terres, pour les mois d'août 1993 à mars 1997, — du ministère du Travail, pour les mois d'août 1991 à mars 1997; — du ministère de l'Industrie, du Commerce, de la Science et de la Technologie, volet

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

		tourisme, pour les mois de novembre 1994 à mars 1997; — du ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation, volet pêcheries, pour les mois de décembre 1995 à mars 1997, et volet agriculture et alimentation, pour les mois de janvier 1996 à mars 1997; — du Secrétariat aux affaires intergouvernementales canadiennes, pour les mois de janvier 1994 à mars 1997.
Déposé par	:	M. Chagnon (Westmount—Saint-Louis)
Dépôt n°	:	1098-971021
Rapport de	:	Commission des transports et de l'environnement
Sujet	:	Les 15 et 16 octobre 1997, a procédé à l'exécution d'un mandat de surveillance d'organisme à l'égard de la Société de l'assurance automobile du Québec.
Déposé par	:	M. Lachance (Bellechasse)
Dépôt n°	:	1099-971021
Document	:	Tableau indiquant la dette des provinces canadiennes au 31 mars 1996.
Déposé par	:	M. Chevette, ministre d'État des Ressources naturelles
Dépôt n°	:	1100-971022
Document	:	Document intitulé: «Propositions de modifications au Règlement de l'Assemblée nationale».
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	1101-971022
Document	:	Plan stratégique 1998-2002 d'Hydro-Québec.
Déposé par	:	M. Chevette, ministre d'État des Ressources naturelles
Dépôt n°	:	1102-971022
Document	:	Avis de classement de la Commission des biens culturels concernant le Pavillon Charles-Baillargé du Musée du Québec, et ce en vertu de l'article 29 de la <i>Loi sur les biens culturels</i> .
Déposé par	:	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n°	:	1103-971022
Rapport annuel	:	Bibliothèque nationale du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par	:	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n°	:	1104-971022
Rapport annuel	:	Commission des biens culturels du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par	:	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n°	:	1105-971022
Rapport annuel	:	Conseil des arts et des lettres du Québec ainsi que l'annexe au rapport annuel, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par	:	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n°	:	1106-971022
Rapport annuel	:	Musée de la civilisation, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par	:	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n°	:	1107-971022
Rapport annuel	:	Musée du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par	:	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n°	:	1108-971022
Rapport annuel	:	Régie des télécommunications du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par	:	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n°	:	1109-971022

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport annuel :	Commission des normes du travail, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Rioux, ministre du Travail
Dépôt n° :	1110-971022
Rapport annuel :	Ministère du Travail, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Rioux, ministre du Travail
Dépôt n° :	1111-971022
Réponse :	Concernant la liste des projets selon les axes de la planification stratégique pour chacun des Conseils régionaux de développement (CRD) – Question n° 35, <i>Feuilleton et préavis</i> du 22 avril 1997 (M. Vallières (Richmond)).
Déposé par :	M. Jolivet, leader du gouvernement
Dépôt n° :	1112-971022
Document :	Déclaration finale de la Conférence parlementaire des Amériques.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	1113-971022
Rapport de :	Commission de l'éducation
Sujet :	Les 2, 3, 4, 9, 10, 11, 16, 17 et 18 septembre 1997, a procédé à une consultation générale sur l'avant-projet de loi intitulé <i>Loi modifiant la Loi sur l'instruction publique</i> .
Déposé par :	M. Cusano (Viau)
Dépôt n° :	1114-971022
Extrait de :	Pétition, signée par 269 citoyens et citoyennes de la région de Montréal, concernant l'exemption des frais applicables selon la <i>Loi sur l'assurance-médicaments</i> pour tout individu ou famille dont le revenu annuel est au-dessous de l'indice de pauvreté.
Déposé par :	M. Copeman (Notre-Dame-de-Grâce)
Dépôt n° :	1115-971022
Document :	Document intitulé: « Proposition de modifications au Règlement de l'Assemblée nationale concernant les affaires inscrites par les députés de l'opposition ».
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	1116-971023
Document :	Déclaration ministérielle concernant le rapport du groupe de travail sur l'examen des organismes gouvernementaux, accompagné d'une annexe.
Déposé par :	M. Bouchard, premier ministre
Dépôt n° :	1117-971023
Document :	Entente en vertu de la <i>Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels</i> entre le ministère de la Santé et des Services sociaux et la Régie de l'assurance-maladie du Québec, ainsi que l'avis favorable de la Commission d'accès à l'information.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	1118-971023
Rapport annuel :	Fonds de la recherche en santé du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	1119-971023
Rapport annuel :	Office des personnes handicapées du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	1120-971023

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport annuel :	Régies régionales de la santé et des services sociaux suivantes: Abitibi-Témiscamingue, Bas-Saint-Laurent, Chaudière-Appalaches, Côte-Nord, Estrie, Laval, Mauricie-Bois-Francs, Nord-du-Québec, Québec et Saguenay-Lac-Saint-Jean, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	1121-971023
Rapport annuel :	Examen des plaintes des Régies régionales de la santé et des services sociaux suivantes: Laurentides, Mauricie-Bois-Francs et Outaouais, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	1122-971023
Rapport annuel :	Ordre des acupuncteurs du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996
Déposé par :	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n° :	1123-971023
Rapport annuel :	Ordre des conseillers et des conseillères en orientation du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996
Déposé par :	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n° :	1124-971023
Rapport annuel :	Ordre des conseillers en relations industrielles du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996
Déposé par :	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n° :	1125-971023
Rapport annuel :	Ordre des infirmiers et infirmières du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996
Déposé par :	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n° :	1126-971023
Rapport annuel :	Ordre des physiothérapeutes du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996
Déposé par :	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n° :	1127-971023
Rapport annuel :	Société du parc industriel et portuaire Québec-Sud, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Bertrand, ministre délégué à l'Industrie et au Commerce
Dépôt n° :	1128-971023
Rapport annuel :	Société Innovatech Québec et Chaudière-Appalaches, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Bertrand, ministre délégué à l'Industrie et au Commerce
Dépôt n° :	1129-971023
Extrait de :	Pétition, signée par 146 958 citoyens et citoyennes du Québec, concernant le bien-fondé de la profession d'infirmière-auxiliaire.
Déposé par :	M. Paradis, leader de l'opposition officielle
Dépôt n° :	1130-971023
Extrait de :	Pétition de la Table régionale sur la réforme de l'aide sociale de la région de l'Outaouais, signée par 3 000 citoyens et citoyennes de cette région, concernant la réforme de l'aide sociale.
Déposé par :	Mme Vaive (Chapleau)
Dépôt n° :	1131-971023
Rapport annuel :	Conseil de la famille, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	Mme Marois, ministre de l'Éducation et ministre de la Famille
Dépôt n° :	1132-971028

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Rapport annuel :	Fonds pour la formation de chercheurs et l'aide à la recherche, pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1997.
Déposé par :	Mme Marois, ministre de l'Éducation et ministre de la Famille
Dépôt n° :	1133-971028
Rapport annuel :	Office des services de garde à l'enfance et Secrétariat à la famille, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	Mme Marois, ministre de l'Éducation et ministre de la Famille
Dépôt n° :	1134-971028
Rapport annuel :	Office de la langue française, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications et ministre responsable de la Charte de la langue française
Dépôt n° :	1135-971028
Rapport annuel :	Musée d'Art contemporain de Montréal, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications et ministre responsable de la Charte de la langue française
Dépôt n° :	1136-971028
Rapport annuel :	Régie des assurances agricoles du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Julien, ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation
Dépôt n° :	1137-971028
Rapport annuel :	Tribunal d'appel en matière de protection du territoire agricole, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Julien, ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation
Dépôt n° :	1138-971028
Rapport annuel :	Fondation de la faune du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Bégin, ministre de l'Environnement et de la Faune
Dépôt n° :	1139-971028
Document :	Rapport des vérificateurs et l'état des dépenses et crédits autorisés du Vérificateur général du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président de l'Assemblée nationale
Dépôt n° :	1140-971028
Document :	Préavis de la motion de Mme Delisle (Jean-Talon), qui sera inscrite au Feuilleton et préavis du mercredi 29 octobre 1997, sous la rubrique « Affaires inscrites par les députés de l'opposition », conformément à l'article 97.1 du Règlement.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président de l'Assemblée nationale
Dépôt n° :	1141-971028
Extrait de :	Pétition, signée par 7 000 citoyens et citoyennes du comté de Roberval, concernant le maintien des services du Centre hospitalier de Roberval.
Déposé par :	M. Laprise (Roberval)
Dépôt n° :	1142-971028
Extrait de :	Pétition, signée par 666 citoyens et citoyennes du comté de Saguenay, concernant la réforme de l'aide sociale.
Déposé par :	M. Gagnon (Saguenay) dépose :
Dépôt n° :	1143-971028
Document :	Rapport en vertu des articles 83 et 84 de la <i>Loi sur la fonction publique</i> lorsque l'on soustrait un emploi ou une catégorie d'emplois de certaines dispositions de la loi.
Déposé par :	M. Léonard, ministre délégué à l'Administration et à la Fonction publique, président du Conseil du trésor
Dépôt n° :	1144-971029

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport annuel :	Ordre des administrateurs agréés du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n° :	1145-971029
Rapport annuel :	Ordre des architectes du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n° :	1146-971029
Rapport annuel :	Ordre des arpenteurs-géomètres du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n° :	1147-971029
Rapport annuel :	Ordre des chimistes du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n° :	1148-971029
Rapport annuel :	Ordre des comptables agréés du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n° :	1149-971029
Rapport annuel :	Ordre des comptables généraux licenciés du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n° :	1150-971029
Rapport annuel :	Ordre des comptables en management accrédités du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n° :	1151-971029
Rapport annuel :	Ordre des dentistes du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n° :	1152-971029
Rapport annuel :	Ordre des diététistes du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n° :	1153-971029
Rapport annuel :	Ordre des ergothérapeutes du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n° :	1154-971029
Rapport annuel :	Ordre des hygiénistes dentaires du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n° :	1155-971029
Rapport annuel :	Ordre des infirmières et infirmiers auxiliaires du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n° :	1156-971029
Rapport annuel :	Ordre des ingénieurs du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n° :	1157-971029

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport annuel :	Commission québécoise des libérations conditionnelles, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Dposé par :	M. Bélanger, ministre de la Sécurité publique
Dépôt n° :	1158-971029
Rapport annuel :	Régie des alcools, des courses et des jeux, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Dposé par :	M. Bélanger, ministre de la Sécurité publique
Dépôt n° :	1159-971029
Rapport annuel :	Régie du bâtiment du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Dposé par :	M. Boisclair, ministre délégué aux Relations avec les citoyens, au nom de M. Rioux, ministre du Travail
Dépôt n° :	1160-971029
Extrait de :	Pétition, signée par 1 410 citoyens et citoyennes du comté de Marie-Victorin, concernant la réforme de l'aide sociale.
Dposé par :	Mme Vermette (Marie-Victorin)
Dépôt n° :	1161-971029
Extrait de :	Pétition, signée par 324 membres de la Coalition des groupes communautaires de Châteauguay, concernant la réforme de l'aide sociale.
Dposé par :	M. Fournier (Châteauguay)
Dépôt n° :	1162-971029
Extrait de :	Pétition, signée par 2 899 citoyens et citoyennes du comté de Johnson, concernant une pénurie de médecins dans la région de Valcourt.
Dposé par :	M. Boucher (Johnson)
Dépôt n° :	1163-971029
Document :	Télécopie (copie) en date du 11 septembre 1997, envoyée à M. Bélanger, ministre de la Sécurité publique, par M. Joseph Tokwiro Norton, grand chef Mohawk, concernant une opération policière sur le territoire de Kahnawake
Dposé par :	M. Lefebvre (Frontenac)
Dépôt n° :	1164-971029
Document :	Lettre (copie), en date du 12 septembre 1997, envoyée au Grand chef Norton, par M. Andy Scott, solliciteur général du Canada en réponse à la télécopie concernant une opération policière sur le territoire de Kahnawake.
Dposé par :	M. Lefebvre (Frontenac)
Dépôt n° :	1165-971029
Document :	Lettre (copie) qu'il a reçue le 15 octobre 1997, de M. Andy Scott, solliciteur général du Canada, concernant l'entente tripartite de Kahnawake
Dposé par :	M. Bélanger, ministre de la Sécurité publique
Dépôt n° :	1166-971029
Rapport annuel :	Ministère des Ressources naturelles, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Dposé par :	Mme Carrier-Perreault, ministre déléguée aux Mines, aux Terres et aux Forêts, au nom de M. Chevette, ministre d'État des Ressources naturelles
Dépôt n° :	1167-971030
Rapport annuel :	Ordre des ingénieurs forestiers du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Dposé par :	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n° :	1168-971030
Rapport annuel :	Ordre professionnel des inhalothérapeutes du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Dposé par :	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n° :	1169-971030

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport annuel :	Ordre des médecins vétérinaires du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n° :	1170-971030
Rapport annuel :	Ordre des opticiens d'ordonnances du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n° :	1171-971030
Rapport annuel :	Ordre des optométristes du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n° :	1172-971030
Rapport annuel :	Ordre des orthophonistes et audiologistes du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n° :	1173-971030
Rapport annuel :	Ordre des pharmaciens du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n° :	1174-971030
Rapport annuel :	Ordre des psychologues du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n° :	1175-971030
Rapport annuel :	Ordre des techniciennes et techniciens dentaires du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n° :	1176-971030
Rapport annuel :	Ordre professionnel des technologistes médicaux du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n° :	1177-971030
Rapport annuel :	Ordre des technologues en radiologie du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n° :	1178-971030
Rapport annuel :	Ordre des traducteurs et interprètes agréés du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n° :	1179-971030
Rapport annuel :	Ordre des urbanistes du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n° :	1180-971030
Rapport annuel :	Chambre des huissiers de justice du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n° :	1181-971030
Rapport annuel :	Commissaire aux plaintes des clients des distributeurs d'électricité, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Boisclair, ministre délégué aux Relations avec les citoyens
Dépôt n° :	1182-971030

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport annuel :	Conseil des aînés, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Boisclair, ministre délégué aux Relations avec les citoyens
Dépôt n° :	1183-971030
Rapport annuel :	Conseil permanent de la jeunesse, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Boisclair, ministre délégué aux Relations avec les citoyens
Dépôt n° :	1184-971030
Rapport annuel :	Société nationale de l'amiante, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	Mme Carrier-Perreault, ministre déléguée aux Mines, aux Terres et aux Forêts
Dépôt n° :	1185-971030
Document :	Rapport spécial du Protecteur du citoyen à l'Assemblée nationale sur les plaintes de contribuables concernant le refus du ministre délégué au Revenu de leur accorder les avantages fiscaux liés à des projets de recherche scientifique et de développement expérimental (R & D).
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président de l'Assemblée nationale
Dépôt n° :	1186-971030
Document :	Rapport du Directeur général des élections sur la mise en application de l'article 490 de la <i>Loi électorale</i> dans le cadre de l'élection partielle du 6 octobre 1997 dans la circonscription électorale de Duplessis.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président de l'Assemblée nationale
Dépôt n° :	1187-971030
Rapport de :	Commission de la culture
Sujet :	Le 22 octobre 1997, a étudié le Plan triennal d'activités de Télé-Québec pour les années 1997 à 2000, conformément à l'article 19 de la <i>Loi sur la Société de télédiffusion du Québec</i> .
Déposé par :	M. Garon (Lévis)
Dépôt n° :	1188-971030
Extrait de :	Pétition, signée par 882 citoyens et citoyennes du Québec, concernant la mise en application de la clause d'appauvrissement zéro.
Déposé par :	M. Barbeau (Vanier)
Dépôt n° :	1189-971030
Rapport du :	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé: n° 248 Loi modifiant la Loi concernant la Fédération des commissions scolaires du Québec — Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et être adopté avant le 21 décembre 1997.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	1190-971104
Document :	Crédits supplémentaires # 2 pour l'année financière se terminant le 31 mars 1998.
Déposé par :	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n° :	1191-971104
Rapport annuel :	Régies régionales de la santé et des services sociaux suivantes : Laurentides, Montérégie, Outaouais, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	1192-971104
Rapport annuel :	Examen des plaintes de la Régie régionale de la santé et des services sociaux du Bas-Saint-Laurent, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	1193-971104

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport annuel :	Secrétariat aux affaires intergouvernementales canadiennes, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Brassard, ministre délégué aux Affaires intergouvernementales canadiennes
Dépôt n° :	1194-971104
Rapport annuel :	Ministère des Affaires municipales, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Trudel, ministre des Affaires municipales
Dépôt n° :	1195-971104
Rapport annuel :	Régie de la sécurité dans les sports du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Trudel, ministre des Affaires municipales
Dépôt n° :	1196-971104
Document :	Préavis de motion (copie du), par M. Copeman (Notre-Dame-de-Grâce), qui sera inscrite au Feuilleton et préavis du mercredi 5 novembre 1997, sous la rubrique «Affaires inscrites par les députés de l'opposition».
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président de l'Assemblée nationale
Dépôt n° :	1197-971104
Document :	Rapport, présenté par M. Michel Côté, député de La Peltrie et vice-président de la Commission de l'administration publique, de la dix-huitième Conférence annuelle du Conseil canadien des comités des comptes publics, tenu à Edmonton, Alberta, les 14, 15 et 16 septembre 1997.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président de l'Assemblée nationale
Dépôt n° :	1198-971104
Extrait de :	Pétition, signée par 2 514 citoyens et citoyennes de la région de Lanaudière, concernant la réforme de l'aide sociale.
Déposé par :	M. Blais (Masson)
Dépôt n° :	1199-971104
Extrait de :	Pétition, signée par 743 citoyens et citoyennes du comté de Sainte-Marie—Saint-Jacques, concernant la réforme de l'aide sociale.
Déposé par :	M. Boulerice (Sainte-Marie—Saint-Jacques)
Dépôt n° :	1200-971104
Rapport annuel :	Société Innovatech du Grand Montréal, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Perreault, ministre d'État à la Métropole
Dépôt n° :	1201-971105
Rapport annuel :	Société québécoise d'information juridique, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n° :	1202-971105
Rapport de :	Mission, présenté par M. Yves Blais, député de Masson, à la trente-sixième Conférence régionale canadienne de l'Association parlementaire du Commonwealth (APC), tenue à Regina, Saskatchewan, du 12 au 18 juillet 1997.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	1203-971105
Rapport de :	Commission des transports et de l'environnement
Sujet :	Le 4 novembre 1997, a entendu la Société québécoise de récupération et de recyclage, dans le cadre d'un mandat de surveillance d'organisme en vertu de l'article 294 du Règlement.
Déposé par :	M. Lachance (Bellechasse)
Dépôt n° :	1204-971105

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Extrait de	:	Pétition, signée par 6 830 citoyens et citoyennes du Québec, concernant la réforme de l'aide sociale.
Déposé par	:	M. Gaulin (Taschereau)
Dépôt n°	:	1205-971105
Extrait de	:	Pétition, signée par 2 257 citoyens et citoyennes du Québec, concernant la réforme de l'aide sociale.
Déposé par	:	Mme Barbeau (Vanier)
Dépôt n°	:	1206-971105
Extrait de	:	Pétition, signée par 417 enseignants et enseignantes auprès des Commissions scolaires Châteauguay et des Moissons, concernant la réforme de la <i>Loi sur l'instruction publique</i> .
Déposé par	:	M. Fournier (Châteauguay)
Dépôt n°	:	1207-971105
Rapport annuel	:	Ministère de la Justice, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par	:	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n°	:	1208-971106
Rapport annuel	:	Commissaire à la déontologie policière, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par	:	M. Bélanger, ministre de la Sécurité publique
Dépôt n°	:	1209-971106
Rapport annuel	:	Institut de police du Québec, pour l'exercice financier terminé le 30 juin 1997.
Déposé par	:	M. Bélanger, ministre de la Sécurité publique
Dépôt n°	:	1210-971106
Décision	:	Bureau de l'Assemblée nationale En date du 28 octobre 1997 : Décision 861 concernant le Règlement modifiant le Règlement sur les services relatifs aux voyages et les voyages à l'extérieur du Québec.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	1211-971106
Extrait de	:	Pétition, signée par 3 009 citoyens et citoyennes de la ville de Sainte-Julie, concernant l'agrandissement de l'école Le Rucher et la construction d'une nouvelle école primaire à Ste-Julie.
Déposé par	:	M. Beaulne (Marguerite-D'Youville)
Dépôt n°	:	1212-971106
Extrait de	:	Pétition, signée par 1 496 citoyens et citoyennes de la région de l'Estrie, concernant l'ajout d'un feu de signalisation à l'entrée du Centre universitaire de santé de l'Estrie (Cuse) - Site Fleurimont.
Déposé par	:	M. Boucher (Johnson)
Dépôt n°	:	1213-971106
Extrait de	:	Pétition, signée par 455 citoyens et citoyennes du comté de Groulx, concernant la réforme de la <i>Loi sur l'instruction publique</i> .
Déposé par	:	M. Kieffer (Groulx)
Dépôt n°	:	1214-971106
Rapport annuel	:	Institut de tourisme et d'hôtellerie du Québec, pour l'exercice financier terminé le 30 juin 1997.
Déposé par	:	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	:	1215-971111

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Document :	États financiers, incluant les états de traitement et les rapports sur la performance et les perspectives de développement de l'École polytechnique de Montréal (en trois volumes), pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1997.
Déposé par :	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n° :	1216-971111
Document :	États financiers, incluant les états de traitement et les rapports sur la performance et les perspectives de développement de l'École des Hautes Études Commerciales (en trois volumes), pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1997.
Déposé par :	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n° :	1217-971111
Document :	États financiers, incluant les états de traitement et les rapports sur la performance et les perspectives de développement de l'École nationale d'administration publique (en trois volumes), pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1997.
Déposé par :	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n° :	1218-971111
Document :	États financiers, incluant les états de traitement et les rapports sur la performance et les perspectives de développement de l'École de technologie supérieure (en trois volumes), pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1997.
Déposé par :	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n° :	1219-971111
Document :	États financiers, incluant les états de traitement et les rapports sur la performance et les perspectives de développement de l'Institut Armand-Frappier (en trois volumes), pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1997.
Déposé par :	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n° :	1220-971111
Document :	États financiers, incluant les états de traitement et les rapports sur la performance et les perspectives de développement de l'Institut national de la recherche scientifique (en trois volumes), pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1997.
Déposé par :	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n° :	1221-971111
Document :	États financiers, incluant les états de traitement et les rapports sur la performance et les perspectives de développement de la Télé-Université (en trois volumes), pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1997.
Déposé par :	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n° :	1222-971111
Rapport annuel :	Société Innovatech du sud du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Bertrand, ministre délégué à l'Industrie et au Commerce
Dépôt n° :	1223-971111
Document :	Préavis de la motion proposée par M. Bécharde (Kamouraska-Témiscouata) (copie du) qui sera inscrite au Feuilleton et préavis du mercredi 12 novembre 1997, sous la rubrique « Affaires inscrites par les députés de l'opposition ».
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, Président de l'Assemblée nationale
Dépôt n° :	1224-971111
Extrait de :	Pétition signée par 290 citoyens et citoyennes du comté de Montmagny-L'Islet, concernant la réforme de la <i>Loi sur l'instruction publique</i> .
Déposé par :	M. Gauvin (Montmagny-L'Islet)
Dépôt n° :	1225-971111

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Extrait de	:	Pétition signée par 596 enseignants et enseignantes du Syndicat de l'enseignement Richelieu-Yamaska, concernant la réforme de la <i>Loi sur l'instruction publique</i> .
Déposé par	:	M. Dion (Saint-Hyacinthe)
Dépôt n°	:	1226-971111
Extrait de	:	Pétition signée par 418 citoyens et citoyennes de la région d'Abitibi-Témiscamingue, concernant la réforme de l'aide sociale.
Déposé par	:	M. Pelletier (Abitibi-Est)
Dépôt n°	:	1227-971111
Extrait de	:	Pétition signée par 4 622 citoyens et citoyennes de l'Estric, concernant la réforme de l'aide sociale.
Déposé par	:	Mme Malavoy (Sherbrooke)
Dépôt n°	:	1228-971111
Document	:	Lettre (copie d'une), en date du 12 août 1997, adressée à M. Trudel, ministre des Affaires municipales, par M. Georges Filion, maire du village de Saint-Sauveur-des-Monts, concernant la proposition gouvernementale relative au réaménagement des responsabilités et la mesure de financement propre à cette municipalité.
Déposé par	:	Mme Delisle (Jean-Talon)
Dépôt n°	:	1229-971111
Document	:	Brochure intitulée « Le Québec et son territoire ».
Déposé par	:	M. Brassard, ministre délégué aux Affaires intergouvernementales canadiennes
Dépôt n°	:	1230-971112
Document	:	États financiers, incluant l'état des traitements et les rapports sur la performance et les perspectives de développement, de l'Université Bishop's (en deux volumes), pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1997.
Déposé par	:	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	:	1231-971112
Document	:	États financiers, incluant l'état des traitements et les rapports sur la performance et les perspectives de développement de l'Université Concordia (en trois volumes), pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1997.
Déposé par	:	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	:	1232-971112
Document	:	États financiers, incluant l'état des traitements et les rapports sur la performance et les perspectives de développement de l'Université McGill (en deux volumes), pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1997.
Déposé par	:	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	:	1233-971112
Document	:	États financiers, incluant l'état des traitements et les rapports sur la performance et les perspectives de développement de l'Université de Sherbrooke (en deux volumes), pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1997.
Déposé par	:	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	:	1234-971112
Rapport annuel	:	Ministère des Transports, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997 (<i>voir doc. n° 1378-971216 pour correction à l'annexe 4 de ce rapport</i>).
Déposé par	:	M. Brassard, ministre des Transports
Dépôt n°	:	1235-971112
Rapport annuel	:	Ordre des évaluateurs agréés du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par	:	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n°	:	1236-971112

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport annuel :	Ordre des physiothérapeutes du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n° :	1237-971112
Rapport de :	Mission, présenté par M. Jean-Pierre Charbonneau, Président de l'Assemblée nationale du Québec, à la réunion du Bureau de l'Assemblée internationale des parlementaires de langue française (AIPLF), le 5 juillet 1997, et à la XXIIIe session ordinaire de ladite Assemblée, du 7 au 10 juillet 1997, tenues à Luxembourg, Luxembourg.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	1238-971112
Rapport de :	Commission de l'agriculture, des pêcheries et de l'alimentation
Sujet :	Le 11 novembre 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 158, Loi abrogeant certaines lois permettant la constitution de personnes morales en matière agricole et modifiant diverses dispositions législatives – Rapporté sans amendement.
Déposé par :	M. Vallières (Richmond)
Dépôt n° :	1239-971112
L'extrait de :	Pétition, signée par 116 parents d'enfants fréquentant les écoles de la Commission scolaire de l'Asbesterie, concernant les coupures en éducation.
Déposé par :	M. Vallières (Richmond)
Dépôt n° :	1240-971112
Extrait de :	Pétition signée par 335 enseignants et enseignantes de l'Outaouais, concernant la réforme de la <i>Loi sur l'instruction publique</i>
Déposé par :	M. Middlemiss (Pontiac)
Dépôt n° :	1241-971112
Extrait de :	Pétition signée par 1 166 citoyens et citoyennes de l'Estrie dont 501 pétitionnaires du comté de Terrebonne, concernant la réforme de la <i>Loi sur l'instruction publique</i>
Déposé par :	Mme Malavoy (Sherbrooke)
Dépôt n° :	1242-971112
Extrait de :	Pétition, signée par 539 citoyens et citoyennes du comté de Rimouski, concernant la réforme de l'aide sociale.
Déposé par :	Mme Charest (Rimouski)
Dépôt n° :	1243-971112
Rapport du :	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt : n° 256 Loi concernant la Ville de Blainville — Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et être adopté avant le 21 décembre 1997.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	1244-971113
Rapport du :	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé : n° 260 Loi concernant la Ville d'Otterburn Park — Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et être adopté avant le 21 décembre 1997.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	1245-971113
Rapport du :	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé : n° 262 Loi concernant la Ville de Montréal-Est — Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et être adopté avant le 21 décembre 1997.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	1246-971113

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Rapport du	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé : n° 264 Loi concernant la Municipalité de Saint-Lin — Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et être adopté avant le 21 décembre 1997.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	1247-971113
Rapport du	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé : n° 259 Loi concernant la Fondation du Centre hospitalier de l'Université de Montréal — Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et être adopté avant le 21 décembre 1997.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	1248-971113
Document	Rapport sur la mise en oeuvre de la <i>Loi sur les caisses d'épargne et de crédit</i> , novembre 1997.
Déposé par	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n°	1249-971113
Rapport annuel	Inspecteur général des institutions financières, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n°	1250-971113
Rapport annuel	Société des établissements de plein air du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1997.
Déposé par	M. Chevrette, ministre d'État des Ressources naturelles
Dépôt n°	1251-971113
Rapport annuel	Bureau d'audiences publiques sur l'environnement, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par	M. Bégin, ministre de l'Environnement et de la Faune
Dépôt n°	1252-971113
Extrait de	Pétition signée par 576 membres du Syndicat des enseignantes et enseignants de Le Royer, concernant la réforme de la <i>Loi sur l'instruction publique</i> .
Déposé par	Mme Léger (Pointe-aux-Trembles)
Dépôt n°	1253-971113
Extrait de	Pétition signée par 212 enseignantes et enseignants du comté de Marquette, concernant la réforme de la <i>Loi sur l'instruction publique</i> .
Déposé par	M. Ouimet (Marquette)
Dépôt n°	1254-971113
Etrait de	Pétition, signée par 243 citoyens et citoyennes du comté de Saint-Jean, concernant la réforme de l'aide sociale.
Déposé par	M. Paquin (Saint-Jean)
Dépôt n°	1255-971113
Rapport du	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé : n° 261, Loi concernant la Ville de Shawinigan — Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et être adopté avant le 21 décembre 1997, sous réserve de l'application de l'article 22 du Règlement.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	1256-971118
Rapport annuel	Commission consultative de l'enseignement privé, pour l'exercice financier terminé le 3 juillet 1997.
Déposé par	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	1257-971118

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Rapport annuel :	Commission d'évaluation de l'enseignement collégial, pour l'exercice financier terminé le 30 juin 1997.
Déposé par :	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n° :	1258-971118
Rapport annuel :	Conseil supérieur de l'éducation, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n° :	1259-971118
Rapport annuel :	Conseil supérieur de l'éducation sur l'état et les besoins de l'éducation, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n° :	1260-971118
Document :	États financiers, incluant les états de traitement et les rapports sur la performance et les perspectives de développement, de l'Université Laval (en deux volumes), pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1997.
Déposé par :	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n° :	1261-971118
Rapport annuel :	Conseil médical du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	1262-971118
Rapport annuel :	Régie régionale de la santé et des services sociaux Mauricie-Bois-Francs (ajout), pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	1263-971118
Rapport annuel :	Examen des plaintes des Régies régionales de la santé et des services sociaux de Lanaudière et du Saguenay-Lac-Saint-Jean, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	1264-971118
Rapport annuel :	Régie régionale de la santé et des services sociaux de Lanaudière, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	1265-971118
Rapport annuel :	Société du parc industriel et portuaire de Bécancour, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Bertrand, ministre délégué à l'Industrie et au Commerce
Dépôt n° :	1266-971118
Document :	Préavis de la motion proposée par M. Williams (Nelligan) (copie du) qui sera inscrite au Feuilleton et préavis du mercredi 19 novembre 1997, sous la rubrique « Affaires inscrites par les députés de l'opposition ».
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	1267-971118
Rapport de :	Commission du budget et de l'administration, maintenant dénommée la Commission des finances publiques
Sujet :	Le 5 mars 1997, a entendu la sous-ministre du Revenu, en vertu de l'article 8 de la <i>Loi sur l'imputabilité des sous-ministres et des dirigeants d'organismes publics</i> .
Déposé par :	M. Baril (Arthabaska)
Dépôt n° :	1268-971118

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Extrait de	:	Pétition, signée par 147 citoyens et citoyennes du comté de Rousseau, concernant l'abattoir de porcs de Saint-Esprit.
Déposé par	:	M. Brien (Rousseau)
Dépôt n°	:	1269-971118
Extrait de	:	Pétition, signée par 165 citoyens et citoyennes du comté de Labelle, concernant la réforme de l'aide sociale.
Déposé par	:	Mme Papineau (Prévost)
Dépôt n°	:	1270-971118
Extrait de	:	Pétition, signée par 594 citoyens et citoyennes du comté de Beauce-Sud, concernant la réforme de la <i>Loi sur l'instruction publique</i> .
Déposé par	:	Mme Leblanc (Beauce-Sud)
Dépôt n°	:	1271-971118
Extrait de	:	Pétition, signée par 12 135 résidents du quartier de Rivière-des-Prairies et de Montréal, concernant l'atteinte de l'objectif « déficit zéro ».
Déposé par	:	M. Gobé (Lafontaine)
Dépôt n°	:	1272-971118
Document	:	Déclaration de discrétion, engagement à la confidentialité (copie de la) que doivent signer les employés du ministère du Revenu.
Déposé par	:	Mme Dionne-Marsolais, ministre déléguée au Revenu
Dépôt n°	:	1273-971118
Extrait de	:	Pétition, signée par 1 057 citoyens et citoyennes de la région de Montréal, concernant la mise en vigueur de l'intégration tarifaire dans le transport en commun du Grand Montréal.
Déposé par	:	Mme Léger (Pointe-aux-Trembles)
Dépôt n°	:	1274-971119
Extrait de	:	Pétition, signée par 292 citoyens et citoyennes des comtés de Kamouraska-Témiscouata et de Rivière-du-Loup, concernant la réforme de la <i>Loi sur l'instruction publique</i> .
Déposé par	:	Bécharde (Kamouraska-Témiscouata)
Dépôt n°	:	1275-971119
Document	:	Rapport du groupe tactique d'intervention à la suite d'une visite effectuée à l'Hôpital St-Julien (copie du), le 10 mai 1996.
Déposé par	:	M. Lefebvre (Frontenac)
Dépôt n°	:	1276-971119
Document	:	Texte signé par M. Martin Mac Millan, intervenant en toxicomanie, concernant la semaine de la toxicomanie.
Déposé par	:	M. MacMillan (Papineau)
Dépôt n°	:	1277-971119
Rapport annuel	:	Ministère du Conseil exécutif, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par	:	M. Bouchard, premier ministre
Dépôt n°	:	1278-971120
Document	:	États financiers, incluant les états de traitement et les rapports sur la performance et les perspectives de développement, de l'Université du Québec (en deux volumes), pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1997.
Déposé par	:	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	:	1279-971120
Document	:	États financiers, incluant les états de traitement et les rapports sur la performance et les perspectives de développement, de l'Université du Québec en Abitibi-Témiscamingue (en trois volumes), pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1997.
Déposé par	:	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	:	1280-971120

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Document :	États financiers, incluant les états de traitement et les rapports sur la performance et les perspectives de développement, de l'Université du Québec à Chicoutimi (en trois volumes), pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1997.
Déposé par :	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n° :	1281-971120
Document :	États financiers, incluant les états de traitement et les rapports sur la performance et les perspectives de développement, de l'Université du Québec à Hull (en trois volumes), pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1997.
Déposé par :	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n° :	1282-971120
Document :	États financiers, incluant les états de traitement et les rapports sur la performance et les perspectives de développement, de l'Université du Québec à Montréal (en trois volumes), pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1997.
Déposé par :	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n° :	1283-971120
Document :	États financiers, incluant les états de traitement et les rapports sur la performance et les perspectives de développement, de l'Université du Québec à Rimouski (en trois volumes), pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1997.
Déposé par :	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n° :	1284-971120
Document :	États financiers, incluant les états de traitement et les rapports sur la performance et les perspectives de développement, l'Université du Québec à Trois-Rivières (en trois volumes), pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1997.
Déposé par :	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n° :	1285-971120
Rapport annuel :	Musée des beaux-arts de Montréal, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n° :	1286-971120
Rapport annuel :	Conseil de la santé et du bien-être, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	1287-971120
Rapport annuel :	Ministère de la Santé et des Services sociaux, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	1288-971120
Rapport annuel :	Ministère de l'Environnement et de la Faune, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Bégin, ministre de l'Environnement et de la Faune
Dépôt n° :	1289-971120
Rapport annuel :	Bureau du coroner, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1996.
Déposé par :	M. Bélanger, ministre de la Sécurité publique
Dépôt n° :	1290-971120
Rapport de Sujet :	Commission des finances publiques Le 18 novembre 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 164, Loi modifiant la Loi facilitant le paiement des pensions alimentaires - Rapporté sans amendement.
Déposé par :	M. Baril (Arthabaska)
Dépôt n° :	1291-971120

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Extrait :	Pétition, signée par 7 920 citoyens et citoyennes de la province de Québec, concernant le rétablissement de l'assurance-médicament.
Déposé par :	M. Paradis (Brome-Missisquoi)
Dépôt n° :	1292-971120
Extrait de :	Pétition, signée par 18 citoyens et citoyennes du comté de Borduas, concernant le dossier R&D - 1989 à 1993.
Déposé par :	M. Deslières (Salaberry-Soulanges)
Dépôt n° :	1293-971120
Extrait de :	Pétition, signée par 136 citoyens et citoyennes du comté de Vanier, concernant le régime de l'aide sociale.
Déposé par :	Mme Barbeau (Vanier)
Dépôt n° :	1294-971120
Document :	Article (copie d'un) publié dans le journal <i>La Tribune</i> de Sherbrooke, le 20 novembre 1997, concernant la situation dans les salles d'urgence.
Déposé par :	M. Landry, vice-premier ministre
Dépôt n° :	1295-971120
Rapport de :	Commission des institutions
Sujet :	Les 19 et 20 novembre 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 163 Loi modifiant la Loi sur le curateur public et d'autres dispositions législatives relativement aux biens soumis à l'administration provisoire du curateur public - Rapporté avec amendements.
Déposé par :	M. Landry (Bonaventure)
Dépôt n° :	1296-971125
Rapport de :	Commission de l'administration publique
Sujet :	A entendu, le 10 septembre 1997, le président de la Commission des services juridiques; le 30 septembre 1997, le président de la Régie des alcools, des courses et des jeux du Québec; le 1er octobre 1997, le secrétaire associé aux Services gouvernementaux et le directeur général des Services aériens et postaux; le 2 octobre 1997, le sous-ministre de la Sécurité publique et le sous-ministre de la Justice; le 8 octobre 1997, le sous-ministre de l'Industrie, du Commerce, de la Science et de la Technologie et le président de la Société de développement industriel; le 15 octobre 1997, le sous-ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation; et, les 12 et 19 novembre 1997, le secrétaire du Conseil du trésor, en vertu de la <i>Loi sur l'imputabilité des sous-ministres et des dirigeants d'organismes publics</i> . La Commission a également tenu des séances de travail les 3, 4, 10 et 30 septembre, les 1er, 2, 8 et 29 octobre de même que les 11, 19 et 20 novembre 1997. Le rapport contient des recommandations.
Déposé par :	M. Chagnon (Westmount—Saint-Louis)
Dépôt n° :	1297-971125
Extrait de :	Pétition, signée par 2 670 citoyens et citoyennes du comté de Saint-Hyacinthe, concernant le régime d'aide sociale.
Déposé par :	M. Dion (Saint-Hyacinthe)
Dépôt n° :	1298-971125
Extrait de :	Pétition, signée par 600 citoyens et citoyennes du comté de Matapédia, concernant la signalisation à la croisée du chemin Perreault et du boul. Gaboury, à Mont-Joli.
Déposé par :	Mme Doyer (Matapédia)
Dépôt n° :	1299-971125
Document :	Lettre (copie d'une) qu'il a envoyée à M. Paul-André Comeau, président de la Commission d'accès à l'information, le 25 novembre 1997, concernant la tenue d'une enquête sur les allégations de divulgation de renseignements fiscaux et de nature confidentielle à et par son cabinet.
Déposé par :	M. Bouchard, premier ministre
Dépôt n° :	1300-971125

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Document :	Tome II du rapport annuel du Vérificateur général, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997, accompagné d'une brochure sur les faits saillants dudit rapport.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	1301-971126
Document :	Document du Directeur général des élections du Québec, faisant état des orientations prises par le Comité consultatif, conformément à l'article 70 de la <i>Loi modifiant la Loi sur l'instruction publique, la Loi sur les élections scolaires et d'autres dispositions législatives</i> .
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	1302-971126
Rapport de Sujet :	Commission des institutions Les 20 et 27 novembre 1996 ainsi que le 23 janvier 1997, a entendu le commissaire à la Déontologie policière, la curatrice publique et la sous-ministre des Relations internationales, conformément à la <i>Loi sur l'imputabilité des sous-ministres et des dirigeants d'organismes publics</i> .
Déposé par :	M. Landry (Bonaventure)
Dépôt n° :	1303-971126
Rapport de Sujet :	Commission des institutions Les 11 février et 12 mars 1997, a tenu des consultations particulières dans le cadre du mandat d'initiative sur les «Enfants de Duplessis».
Déposé par :	M. Landry (Bonaventure)
Dépôt n° :	1304-971126
Extrait de :	Pétition, signée par 247 citoyens et citoyennes de Rivière-du-Loup, concernant la réforme de la <i>Loi sur l'instruction publique</i> .
Déposé par :	M. Dumont (Rivière-du-Loup)
Dépôt n° :	1305-971126
Rapport annuel :	Conseil de la langue française, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n° :	1306-971127
Rapport annuel :	Ministère de la Métropole, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Perreault, ministre d'État à la Métropole
Dépôt n° :	1307-971127
Rapport annuel :	Commission des services juridiques, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n° :	1308-971127
Rapport annuel :	Ordre des audioprothésistes du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n° :	1309-971127
Rapport annuel :	Barreau du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n° :	1310-971127
Rapport annuel :	la Chambre des notaires du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n° :	1311-971127
Extrait de :	Pétition, signée par 3 000 élèves de la Commission scolaire Des Îlets, concernant les enfants victimes de violence sexuelle.
Déposé par :	M. Brouillet (Chauveau)
Dépôt n° :	1312-971127

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Extrait de :	Pétition signée par 723 citoyennes et citoyens oeuvrant dans les commissions scolaires de Baldwin-Cartier, Sainte-Croix et Verdun, concernant la réforme de la <i>Loi sur l'instruction publique</i> .
Déposé par :	M. Gautrin (Verdun)
Dépôt n° :	1313-971127
Extrait de :	Pétition signée par 437 élèves de niveau secondaire de la commission scolaire Chaudière-Etchemin, concernant la réforme de la <i>Loi sur l'instruction publique</i> .
Déposé par :	Mme Leblanc (Beauce-Sud)
Dépôt n° :	1314-971127
Rapport annuel :	Ministère de l'Éducation, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n° :	1315-971128
Document :	États financiers, incluant les états de traitement et les rapports sur la performance et les perspectives de développement, de l'Université de Montréal (en trois volumes) pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1997.
Déposé par :	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n° :	1316-971128
Rapport annuel :	Secrétariat à la condition féminine, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	Mme Harel, ministre de l'Emploi et de la Solidarité et ministre responsable de la Condition féminine
Dépôt n° :	1317-971128
Rapport annuel :	Ministère de la Sécurité du revenu, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	Mme Harel, ministre de l'Emploi et de la Solidarité et ministre responsable de la Condition féminine
Dépôt n° :	1318-971128
Rapport annuel :	Régie régionale de la Santé et des Services sociaux de la Gaspésie-Îles-de-la-Madeleine, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	1319-971128
Rapport annuel :	Ministère de la Sécurité publique, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Bélanger, ministre de la Sécurité publique
Dépôt n° :	1320-971128
Rapport de :	Commission de l'aménagement du territoire
Sujet :	Les 25 et 27 novembre 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 160, Loi modifiant la Loi sur la sécurité dans les sports et d'autres dispositions législatives – Rapporté avec des amendements.
Déposé par :	Mme Bélanger (Mégantic-Compton)
Dépôt n° :	1321-971128
Extrait de :	Pétition, signée par 1 598 citoyennes et citoyens du comté de Châteauguay et 28 dirigeantes et dirigeants d'organismes dudit comté, concernant le Foyer de Châteauguay et la Maison Christ-Roi.
Déposé par :	M. Fournier (Châteauguay)
Dépôt n° :	1322-971128
Rapport annuel :	Comité de déontologie policière, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Bélanger, ministre de la Sécurité publique
Dépôt n° :	1323-971202

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport de Sujet	:	Commission des finances publiques Les 18 et 25 novembre 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 165, Loi modifiant la Loi sur les impôts, la Loi sur le ministère du Revenu, la Loi facilitant le paiement des pensions alimentaires et la Loi sur le régime de rentes du Québec – Rapporté sans amendement.
Déposé par Dépôt n°	:	M. Baril (Arthabaska) 1324-971202
Rapport de Sujet	:	Commission des finances publiques Le 27 novembre 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 162, Loi modifiant diverses dispositions législatives en matière de retraite – Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n°	:	M. Baril (Arthabaska) 1325-971202
Rapport de Sujet	:	Commission de la culture Les 11, 12, 13, 18 et 19 novembre 1997, a tenu des consultations particulières et des auditions publiques sur le rapport du Comité sur le développement d'une très grande bibliothèque, intitulé « Une grande bibliothèque pour le Québec ».
Déposé par Dépôt n°	:	M. Garon (Lévis) 1326-971202
Rapport de Sujet	:	Commission de l'économie et du travail Les 26 et 27 novembre 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 172, Loi modifiant de nouveau la Loi sur les normes du travail – Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n°	:	M. Sirros (Laurier-Dorion) 1327-971202
Extrait de	:	Pétition, signée par 82 usagers et familles des usagers du Foyer Saints-Anges de Ham-Nord, concernant la survie des centres d'accueil privés.
Déposé par Dépôt n°	:	M. Vallières (Richmond) 1328-971202
Rapport du	:	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt : n° 258, Loi concernant la Ville de Brossard — Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et peut être adopté avant le 21 décembre 1997 sous réserve de l'article 22 du Règlement.
Déposé par Dépôt n°	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président 1329-971203
Extrait de	:	Pétition, signée par 709 citoyens et citoyennes de Québec, concernant la survie des centres d'accueil privés.
Déposé par Dépôt n°	:	Mme Barbeau (Vanier) 1330-971203
Extrait de	:	Pétition, signée par 4 194 citoyens et citoyennes du comté de Rousseau, concernant les compressions budgétaires dans le domaine de l'éducation.
Déposé par Dépôt n°	:	M. Brien (Rousseau) 1331-971203
Document	:	Lettre (Copie d'une) qu'il a envoyée à M. Paul-André Comeau, président de la Commission d'accès à l'information, le 25 novembre 1997, concernant la tenue d'une enquête sur les allégations de divulgation de renseignements fiscaux et de nature confidentielle à et par son cabinet.
Déposé par Dépôt n°	:	M. Bouchard, premier ministre 1332-971203

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Document	:	Réponse à la question adressée au premier ministre par M. Cherry (Saint-Laurent), le vendredi 28 novembre 1997, concernant l'interruption du service électrique chez un couple de Laval; de même qu'une copie d'un article d'Annie Morin, paru dans <i>Le Droit - Ottawa-Hull</i> , le samedi 29 novembre 1997, intitulé « Hydro-Québec ne coupe pas facilement le courant ».
Déposé par	:	M. Chevette, ministre d'État des Ressources naturelles
Dépôt n°	:	1333-971203
Document	:	Document sur les lignes directrices du gouvernement du Québec en matière de relations intergouvernementales canadiennes.
Déposé par	:	M. Brassard, ministre délégué aux Affaires intergouvernementales canadiennes
Dépôt n°	:	1334-971204
Rapport annuel	:	Commission de la capitale nationale du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par	:	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n°	:	1335-971204
Rapport annuel	:	Régie régionale de la Santé et des Services sociaux Nunavik, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par	:	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n°	:	1336-971204
Rapport de Sujet	:	Commission de l'économie et du travail Les 22 octobre, 4, 6, 13, 20 et 25 novembre et 2 décembre 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 149, Loi portant réforme du régime de rentes du Québec et modifiant diverses dispositions législatives - Rapporté avec des amendements.
Déposé par	:	M. Sirros (Laurier-Dorion)
Dépôt n°	:	1337-971204
Extrait de	:	Pétition, signée par 10 953 citoyens et citoyennes du Québec, concernant la réforme de l'aide financière et le maintien du gel des frais de scolarité.
Déposé par	:	M. Garon (Lévis)
Dépôt n°	:	1338-971204
Extrait de	:	Pétition signée par 7 350 citoyens et citoyennes du Québec, concernant la réforme de l'aide financière et le maintien du gel des frais de scolarité.
Déposé par	:	M. Gauthier (Verdun)
Dépôt n°	:	1339-971204
Extrait de	:	Pétition signée par 11 115 étudiants et étudiantes de plusieurs régions du Québec, concernant la réforme de l'aide financière et le maintien du gel des frais de scolarité.
Déposé par	:	M. Dumont (Rivière-du-Loup)
Dépôt n°	:	1340-971204
Extrait de	:	Pétition, signée par 283 citoyens et citoyennes des municipalités de St-Malo, de Clifton-Est et de St-Isidore d'Auckland, concernant la division de la municipalité de Clifton-Partie-Est.
Déposé par	:	Mme Bélanger (Mégantic-Compton)
Dépôt n°	:	1341-971204
Et	:	Documents appuyant cette démarche.
Déposé par	:	Mme Bélanger (Mégantic-Compton)
Dépôt n°	:	1342-971204
Extrait de	:	Pétition, signée par 13 131 citoyens et citoyennes du Québec, concernant les sentences qui respectent les victimes d'agressions sexuelles.
Déposé par	:	M. Dumont (Rivière-du-Loup)
Dépôt n°	:	1343-971204

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Extrait de	:	Pétition, signée par 191 citoyens et citoyennes du comté de Viger, concernant la survie des centres d'accueil privés.
Déposé par	:	M. Maciocia (Viger)
Dépôt n°	:	1344-971204
Rapport de	:	Commission de l'aménagement du territoire
Sujet	:	Le 2 décembre 1997, a tenu des consultations particulières sur le projet de loi n° 175, Loi modifiant de nouveau diverses dispositions législatives concernant le domaine municipal, ainsi que sur le projet de loi n° 173, Loi instituant le fonds spécial de financement des activités locales et modifiant la Loi sur la fiscalité municipale.
Déposé par	:	Mme Bélanger (Mégantic-Compton)
Dépôt n°	:	1345-971205
Document	:	Extrait du procès-verbal d'une séance du comité exécutif de la Communauté urbaine de Montréal, tenue le 3 décembre 1997, concernant M. Rémy Trudel, ministre des Affaires municipales.
Déposé par	:	Mme Frulla (Marguerite-Bourgeoys)
Dépôt n°	:	1346-971205
Rapport annuel	:	Société de télédiffusion du Québec (Télé-Québec), pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par	:	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n°	:	1347-971209
Rapport annuel	:	Application de la procédure de traitement des plaintes de la Régie régionale de la Santé et des Services sociaux de la Côte-Nord, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par	:	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n°	:	1348-971209
Rapport annuel	:	Bureau de révision en immigration, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par	:	M. Boisclair, ministre des Relations avec les citoyens et de l'Immigration
Dépôt n°	:	1349-971209
Rapport annuel	:	Protecteur du citoyen, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	1350-971209
Rapport de	:	Mission, présenté par M. Léandre Dion, député de St-Hyacinthe, et Mme Claire Vaive, députée de Châteauguay, à la vingt-deuxième Assemblée générale annuelle de la Fédération des communautés francophones et acadienne du Canada, tenue à Saint-Jean, Terre-Neuve, les 20 et 21 juin 1997
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	1351-971209
Rapport de	:	Commission de l'administration publique
Sujet	:	Les 28 octobre, 4, 12, 13, 18, 19, 20, 25 et 26 novembre 1997, a examiné les engagements financiers du ministère du Revenu, du ministère des Affaires municipales, du ministère des Finances et du ministère de l'Environnement et de la Faune, pour les mois de janvier 1996 à mars 1997; du ministère des Relations avec les citoyens, pour les mois de janvier 1995 à mars 1997; du ministère des Ressources naturelles, secteur énergie, pour les mois de janvier 1995 à mars 1997, et secteurs administration et forêts, pour les mois de janvier à décembre 1995; du ministère des Transports, pour les mois de décembre 1996 à janvier 1997; du ministère de la Sécurité publique, pour les mois de novembre 1995 à mars 1997; du ministère de l'Industrie, du Commerce, de la Science et de la Technologie, pour les mois de mars 1996 à mars 1997; et du ministère de la Culture et des Communications, pour les mois de janvier à mars 1997.
Déposé par	:	M. Chagnon (Westmount—Saint-Louis)
Dépôt n°	:	1352-971209

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport de Sujet	:	Commission des finances publiques Le 4 décembre 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 178, Loi sur l'abolition de certains organismes – Rapporté avec des amendements.
Déposé par	:	M. Bordeleau (Acadie)
Dépôt n°	:	1353-971209
Document	:	Lettre (copie d'une), en date du 22 novembre 1997, adressée à M. Jean Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux, par Mme Hélène Boursier au nom des membres du groupe Aînés en forme de Boucherville, concernant le programme de santé et de bien-être dont ils bénéficient.
Déposé par	:	M. Beaulne (Marguerite-D'Youville)
Dépôt n°	:	1354-971209
Document	:	Document intitulé : «Réforme parlementaire – Proposition du président de l'Assemblée nationale, monsieur Jean-Pierre Charbonneau. Thèmes proposés : élection du président et des vice-présidents, procédures d'adoption rapide des projets de loi et des motions, pétitions, questions orales avec débats».
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	1355-971210
Rapport annuel	:	Ordre des podiatres du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par	:	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n°	:	1356-971210
Document	:	Liste des dossiers confiés à M. Jean-Roch Boivin, conseiller spécial du premier ministre du Québec.
Déposé par	:	M. Paradis, leader de l'opposition officielle
Dépôt n°	:	1357-971210
Rapport annuel	:	Ordre des agronomes du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par	:	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n°	:	1358-971211
Rapport annuel	:	Collège des médecins du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par	:	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n°	:	1359-971211
Rapport annuel	:	Ordre professionnel des travailleurs sociaux du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par	:	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n°	:	1360-971211
Rapport annuel	:	Société du Centre des congrès de Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par	:	M. Cliche, ministre délégué au Tourisme
Dépôt n°	:	1361-971211
Réponse	:	Concernant le montant du surplus ou du déficit pour différentes entités, institutions et fonds. – Question n° 36, <i>Feuilleton et préavis</i> du 19 juin 1997 (M. Marsan (Robert-Baldwin)).
Déposé par	:	M. Jolivet, leader du gouvernement
Dépôt n°	:	1362-971211
Extrait de	:	Pétition signée par 4 567 citoyens et citoyennes touchés par le décès de Clifford Fisher, concernant le code de conduite préventive élaboré par la Société d'assurance automobile du Québec.
Déposé par	:	M. Benoit (Orford)
Dépôt n°	:	1363-971211

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Extrait de	Pétition signée par 7 020 membres du comité Clifford Fisher, concernant des modifications à la <i>Loi régissant la Société d'assurance automobile du Québec</i> .
Déposé par	M. Boucher (Johnson)
Dépôt n°	1364-971211
Document	Bordereau de transmission d'une télécopie (copie d'un), envoyée par la direction de la perception automatique des pensions alimentaires (bureau de Montréal) du ministère du Revenu du Québec.
Déposé par	Mme Loisel (Saint-Henri—Sainte-Anne)
Dépôt n°	1365-971211
Document	Lettre (copie d'une) de la Coalition des syndicats de la fonction publique à M. Joseph Facal, député de Fabre et adjoint parlementaire du premier ministre du Québec, en date du 16 juin 1997, concernant le groupe de travail sur l'examen des organismes gouvernementaux.
Déposé par	M. Marsan (Robert-Baldwin)
Dépôt n°	1366-971211
Document	Avant-projet de loi intitulé «Loi modifiant le Code civil en matière de recherche médicale».
Déposé par	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n°	1367-971212
Rapport de	Commission des finances publiques
Sujet	Le 11 décembre 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 168, Loi modifiant la Loi sur la Caisse de dépôt et placement du Québec – Rapporté avec des amendements.
Déposé par	M. Baril (Arthabaska)
Dépôt n°	1368-971212
Rapport de	Commission des finances publiques
Sujet	Le 11 décembre 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 169, Loi modifiant la Loi sur la publicité légale des entreprises individuelles, des sociétés et des personnes morales – Rapporté avec un amendement.
Déposé par	M. Baril (Arthabaska)
Dépôt n°	1369-971212
Rapport de	Commission des affaires sociales
Sujet	Les 28 novembre et 5 décembre 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 39, Loi sur la protection des personnes atteintes de maladie mentale et modifiant diverses dispositions législatives – Rapporté avec des amendements dont un au titre.
Déposé par	M. Bertrand (Charlevoix)
Dépôt n°	1370-971212
Rapport de	Commission de l'aménagement du territoire
Sujet	Les 2, 3, 4 et 11 décembre 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 175, Loi modifiant de nouveau diverses dispositions législatives concernant le domaine municipal – Rapporté avec des amendements.
Déposé par	Mme Bélanger (Mégantic-Compton)
Dépôt n°	1371-971212
Rapport de	Commission de l'éducation
Sujet	Le 26 novembre 1997, a procédé à des consultations particulières sur le projet de loi n° 166, Loi modifiant la Loi sur les collèges d'enseignement général et professionnel et d'autres dispositions législatives.
Déposé par	Mme Blackburn (Chicoutimi)
Dépôt n°	1372-971212

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Rapport de Sujet	Commission de l'éducation Les 28 novembre, 3, 5, 10 et 11 décembre 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 166, Loi modifiant la Loi sur les collèges d'enseignement général et professionnel et d'autres dispositions législatives – Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n°	Mme Blackburn (Chicoutimi) 1373-971212
Extrait de	Pétition, signée par 25 citoyens et citoyennes du comté de Saint-François, concernant la survie des centres d'accueil privés.
Déposé par Dépôt n°	Mme Gagnon-Tremblay (Saint-François) 1374-971212
Document	Lettre (copie d'une) envoyée à M. Charles Poulin, président du conseil d'administration de l'Hôtel-Dieu du Sacré-Coeur, par Mme Agnès Maltais, présidente de la Régie régionale de la Santé et des Services sociaux de Québec, en date du 13 novembre 1997, concernant la localisation du Centre de réadaptation en toxicomanie de Québec (CRTQ).
Déposé par Dépôt n°	Mme Lamquin-Ethier (Bourassa) 1375-971212
Rapport annuel	Université du Québec et des établissements du réseau, pour l'exercice financier terminé le 31 mai 1997.
Déposé par Dépôt n°	Mme Marois, ministre de l'Éducation 1376-971216
Document	Rapport relatif à l'appel de l'Association des étudiants de la Télé-université de l'Université du Québec.
Déposé par Dépôt n°	Mme Marois, ministre de l'Éducation 1377-971216
Rapport annuel	Correction à l'annexe 4 du rapport annuel du ministère des Transports, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997 (voir document n° 1235-971112).
Déposé par Dépôt n°	M. Brassard, ministre des Transports 1378-971216
Rapport annuel	Fonds d'aide aux recours collectifs, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par Dépôt n°	M. Ménard, ministre de la Justice 1379-971216
Rapport annuel	Administration régionale Kativik concernant le programme d'aide aux Inuit pour leurs activités de chasse, de pêche et de piégeage, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1996.
Déposé par Dépôt n°	M. Bégin, ministre de l'Environnement et de la Faune 1380-971216
Rapport de	Mission, présenté par M. François Beaulne, député de Marguerite-D'Youville, à la VIIe Assemblée générale de l'Association parlementaire Ontario-Québec (APOQ), tenue à Toronto, du 19 au 21 novembre 1997.
Déposé par Dépôt n°	M. Jean-Pierre Charbonneau, président 1381-971216
Rapport de	Mission, présenté par M. Rosaire Bertrand, député de Charlevoix, au Séminaire de développement professionnel de la région canadienne de l'Association parlementaire du Commonwealth, tenu à Washington, les 23, 24 et 25 septembre 1997.
Déposé par Dépôt n°	M. Jean-Pierre Charbonneau, président 1382-971216

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Décision :	Bureau de l'Assemblée nationale En date du 11 décembre 1997 : Décision 862 concernant le Règlement modifiant le Règlement sur les allocations aux députés.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	1383-971216
Rapport de :	Commission des institutions
Sujet :	Le 15 décembre 1997, a procédé à des consultations particulières sur le projet de loi : n° 185, Loi sur l'élection des premiers commissaires des commissions scolaires nouvelles et modifiant diverses dispositions législatives.
Déposé par :	M. Landry (Bonaventure)
Dépôt n° :	1384-971216
Rapport de :	Commission des finances publiques
Sujet :	Le 19 juin 1997, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé : n° 253, Loi concernant l'Association de villégiature du Mont Sainte-Anne - Rapporté avec un amendement.
Déposé par :	M. Baril (Arthabaska)
Dépôt n° :	1385-971216
Rapport de :	Commission des affaires sociales
Sujet :	Le 15 décembre 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 176, Loi modifiant la Loi sur le ministère de la Santé et des Services sociaux et la Loi sur la Régie de l'assurance-maladie du Québec - Rapporté avec un amendement.
Déposé par :	M. Bertrand (Charlevoix)
Dépôt n° :	1386-971216
Rapport de :	Commission de l'Assemblée nationale
Sujet :	Le 12 décembre 1997, s'est réunie afin d'établir un calendrier en vue de l'étude des projets de modifications au Règlement.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	1387-971216
Document :	Document intitulé : «Réforme parlementaire – Thème 5 : Présence des témoins en commission parlementaire».
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	1388-971217
Rapport annuel :	Ministère des Finances, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Landry, vice-premier ministre et ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n° :	1389-971217
Rapport annuel :	Société du Palais des congrès de Montréal, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Perreault, ministre d'État à la Métropole
Dépôt n° :	1390-971217
Rapport annuel :	Conseil du trésor, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Léonard, ministre délégué à l'Administration et à la Fonction publique, président du Conseil du trésor
Dépôt n° :	1391-971217
Rapport annuel :	Ordre des infirmières et infirmiers du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n° :	1392-971217

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport annuel :	Ordre des technologues professionnels du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n° :	1393-971217
Rapport annuel :	Régie des marchés agricoles et alimentaires du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Julien, ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation
Dépôt n° :	1394-971217
Rapport annuel :	Conseil consultatif du travail et de la main-d'oeuvre, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Rioux, ministre du Travail
Dépôt n° :	1395-971217
Rapport annuel :	Ministère du Revenu, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	Mme Dionne-Marsolais, ministre déléguée au Revenu
Dépôt n° :	1396-971217
Document :	Entente sur la transmission de renseignements concernant les prestataires admissibles au programme d'allocation-logement unifiée.
Déposé par :	Mme Dionne-Marsolais, ministre déléguée au Revenu
Dépôt n° :	1397-971217
Rapport de :	Mission, présenté par M. Jean-Pierre Charbonneau, président de l'Assemblée nationale, à l'Assemblée annuelle de l'Eastern Regional Conference du Council of State Governments (ERC/CSG), tenue à Portland (Maine), du 27 au 30 juillet 1997.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	1398-971217
Rapport de :	Commission de l'aménagement du territoire
Sujet :	Le 15 décembre 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 183, Loi concernant le budget de la Ville de Montréal – Rapporté sans amendement.
Déposé par :	Mme Bélanger (Mégantic-Compton)
Dépôt n° :	1399-971217
Rapport de :	Commission des transports et de l'environnement
Sujet :	Le 16 décembre 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 179, Loi modifiant de nouveau la Loi sur la conservation et la mise en valeur de la faune – Rapporté avec un amendement.
Déposé par :	M. Lachance (Bellechasse)
Dépôt n° :	1400-971217
Extrait de :	Pétition, signée par 2 990 serveuses et serveurs travaillant au Québec, concernant l'imposition des revenus de pourboires.
Déposé par :	M. Fournier (Châteauguay)
Dépôt n° :	1401-971217
Extrait de :	Pétition, signée par 369 citoyennes et citoyens et responsables de groupes communautaires du comté d'Outremont, concernant la réouverture du bureau ouest (Côte-des-Neiges) de la Régie du logement.
Déposé par :	M. Laporte (Outremont)
Dépôt n° :	1402-971217
Document :	Document d'orientation, présenté au Comité national des programmes d'études professionnelles et techniques le 5 décembre 1997, et la lettre de présentation dudit document, signée par M. Guy Demers, directeur de la formation professionnelle et technique au ministère de l'Éducation.
Déposé par :	M. Ouimet (Marquette)
Dépôt n° :	1403-971217

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Document :	Lettre de démission, en date du 11 décembre 1997, du député de la circonscription électorale de Argenteuil, M. Régent L. Beaudet, prenant effet le 18 décembre 1997.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	1404-971218
Rapport du :	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé : n° 221, Loi concernant la Société de fiducie TD et Compagnie Trust Central Guaranty. — Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et peut être adopté avant le 21 décembre 1997, sous réserve de l'article 22 du Règlement.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	1405-971218
Rapport du :	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé : n° 247, Loi concernant La Société de Fiducie Banque de Nouvelle-Écosse, Compagnie Montréal Trust du Canada et Compagnie Montréal Trust. — Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et peut être adopté avant le 21 décembre 1997, sous réserve de l'article 22 du Règlement.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	1406-971218
Document :	Comptes publics du gouvernement du Québec, en trois volumes, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997, conformément à l'article 71 de la <i>Loi sur l'administration financière</i> (L.R.Q., c. A-6).
Déposé par :	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n° :	1407-971218
Rapport annuel :	Société québécoise d'initiatives pétrolières (SOQUIP), pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Chevrete, ministre d'État des Ressources naturelles
Dépôt n° :	1408-971218
Rapport annuel :	Commission de toponymie, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications et ministre responsable de la Charte de la langue française
Dépôt n° :	1409-971218
Rapport annuel :	Conseil de la recherche et du développement en transport, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Brassard, ministre des Transports
Dépôt n° :	1410-971218
Rapport annuel :	Société des traversiers du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Brassard, ministre des Transports
Dépôt n° :	1411-971218
Rapport annuel :	Ministère des Relations internationales, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Simard, ministre des Relations internationales
Dépôt n° :	1412-971218
Rapport annuel :	Conseil des relations interculturelles, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Boisclair, ministre des Relations avec les citoyens et de l'Immigration
Dépôt n° :	1413-971218
Document :	Sommaire statistique, concernant la renonciation et l'annulation des pénalités, des intérêts et des frais, conformément à l'article 94.1 de la <i>Loi sur le ministère du Revenu</i> .
Déposé par :	Mme Dionne-Marsolais, ministre déléguée au Revenu
Dépôt n° :	1414-971218

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport de Sujet	Commission des institutions Le 17 décembre 1997, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé :
Déposé par Dépôt n°	n° 224, Loi concernant l'adoption de Rémi Julien – Rapporté avec des amendements. M. Landry (Bonaventure) 1415-971218
Rapport de Sujet	Commission des finances publiques Le 17 décembre 1997, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé :
Déposé par Dépôt n°	n° 259, Loi concernant la Fondation du Centre hospitalier de l'Université de Montréal – Rapporté avec un amendement. M. Baril (Arthabaska) 1416-971218
Rapport de Sujet	Commission de l'aménagement du territoire Les 9, 10, 12 et 16 décembre 1997, a procédé à des consultations particulières sur le projet de loi :
Déposé par Dépôt n°	n° 171, Loi sur le ministère des Régions Mme Bélanger (Mégantic-Compton) 1417-971218
Rapport de Sujet	Commission de l'aménagement du territoire Les 16 et 17 décembre 1997, a étudié en détail le projet de loi :
Déposé par Dépôt n°	n° 171, Loi sur le ministère des Régions – Rapporté avec des amendements. Mme Bélanger (Mégantic-Compton) 1418-971218
Rapport de Sujet	Commission de l'aménagement du territoire Le 17 décembre 1997, a étudié en détail le projet de loi :
Déposé par Dépôt n°	n° 198, Loi concernant la Municipalité régionale de comté de Maria-Chapdelaine – Rapporté avec un amendement. Mme Bélanger (Mégantic-Compton) 1419-971218
Rapport de Sujet	Commission de l'aménagement du territoire Le 17 décembre 1997, a étudié en détail le projet de loi :
Déposé par Dépôt n°	n° 197, Loi sur l'Agence de développement du Centre de villégiature de Mont-Tremblant – Rapporté avec des amendements dont un au titre. Mme Bélanger (Mégantic-Compton) 1420-971218
Rapport de Sujet	Commission de l'aménagement du territoire Le 17 décembre 1997, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé :
Déposé par Dépôt n°	n° 226, Loi concernant la Ville de Varennes – Rapporté avec des amendements. Mme Bélanger (Mégantic-Compton) 1421-971218
Rapport de Sujet	Commission de l'aménagement du territoire Le 17 décembre 1997, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé :
Déposé par Dépôt n°	n° 256, Loi concernant la Ville de Blainville – Rapporté sans amendement. Mme Bélanger (Mégantic-Compton) 1422-971218

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport de Sujet	:	Commission de l'aménagement du territoire Le 17 décembre 1997, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé :
Déposé par Dépôt n°	:	n° 261, Loi concernant la Ville de Shawinigan – Rapporté avec des amendements. Mme Bélanger (Mégantic-Compton) 1423-971218
Rapport de Sujet	:	Commission de l'aménagement du territoire Le 17 décembre 1997, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé :
Déposé par Dépôt n°	:	n° 260, Loi concernant la Ville d'Otterburn Park – Rapporté avec des amendements. Mme Bélanger (Mégantic-Compton) 1424-971218
Rapport de Sujet	:	Commission de l'éducation Le 17 décembre 1997, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé :
Déposé par Dépôt n°	:	n° 248, Loi modifiant la Loi concernant la Fédération des commissions scolaires du Québec – Rapporté sans amendement. Mme Blackburn (Chicoutimi) 1425-971218
Rapport de Sujet	:	Commission de l'éducation Les 4 et 5 décembre 1997, a procédé à des consultations particulières sur le projet de loi :
Déposé par Dépôt n°	:	n° 180, Loi modifiant la Loi sur l'instruction publique et diverses dispositions législatives. Mme Blackburn (Chicoutimi) 1426-971218
Extrait de Déposé par Dépôt n°	:	Pétition, signée par 650 citoyens et citoyennes de l'Ouest de l'Île de Montréal, concernant une consultation publique sur le programme d'assurance-médicaments. M. Kelley (Jacques-Cartier) 1427-971218
Document Déposé par Dépôt n°	:	Lettre (copie d'une), en date du 9 octobre 1997, envoyée à M. Pierre Roy, secrétaire du Conseil du trésor, par M. Alain Major, secrétaire de la Commission de l'administration publique, concernant le Programme d'investissement en démarrage d'entreprises. M. Chagnon (Westmount—Saint-Louis) 1428-971218
Document Déposé par Dépôt n°	:	Avis juridique (copie d'un) des avocats DeBlois & Associés de Québec, concernant les constables spéciaux du gouvernement du Québec (classification 303). M. Marsan (Robert-Baldwin) 1429-971218
Rapport de Sujet	:	Commission des finances publiques Les 2, 3, 4, 5 et 9 décembre 1997, a étudié en détail le projet de loi :
Déposé par Dépôt n°	:	n° 161, Loi modifiant de nouveau la Loi sur les impôts, la Loi sur la taxe de vente du Québec et d'autres dispositions législatives – L'étude détaillée du projet de loi n'a pas été complétée. M. Baril (Arthabaska) 1430-971218
Rapport de Sujet	:	Commission de l'éducation Les 8, 9, 12 et 15 décembre 1997, a étudié en détail le projet de loi :
Déposé par Dépôt n°	:	n° , Loi modifiant la Loi sur l'instruction publique et diverses dispositions législatives – L'étude détaillée du projet de loi n'a pas été complétée. M. Paré (Lotbinière) 1431-971218

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Rapport de Sujet :	Commission de l'éducation Le 16 décembre 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 170, Loi modifiant la Loi sur l'aide financière aux étudiants - L'étude détaillée du projet de loi n'a pas été complétée.
Déposé par Dépôt n° :	M. Paré (Lotbinière) 1432-971218
Rapport de Sujet :	Commission de l'aménagement du territoire Le 8 décembre 1997, a étudié en détail le projet de loi : n° 173, Loi instituant le fonds spécial de financement des activités locales et modifiant la Loi sur la fiscalité municipale - L'étude détaillée du projet de loi n'a pas été complétée.
Déposé par Dépôt n° :	M. Laurin (Bourget) 1433-971218
Rapport annuel :	Société de développement des entreprises culturelles, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par Dépôt n° :	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications 1434-971219
Rapport annuel :	Société du Grand Théâtre de Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 août 1997.
Déposé par Dépôt n° :	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications 1435-971219
Rapport annuel :	Examen des plaintes de la Régie régionale de la Santé et des Services sociaux de Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par Dépôt n° :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux 1436-971219
Rapport annuel :	Régie de l'assurance-maladie, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par Dépôt n° :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux 1437-971219
Rapport annuel :	Office des professions du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1996.
Déposé par Dépôt n° :	M. Ménard, ministre de la Justice 1438-971219
Rapport annuel :	Ministère des Relations avec les citoyens et de l'Immigration, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par Dépôt n° :	M. Boisclair, ministre des Relations avec les citoyens et de l'Immigration 1439-971219
Rapport annuel :	Secrétariat à l'action communautaire autonome, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par Dépôt n° :	Mme Harel, ministre d'État de l'Emploi et de la Solidarité 1440-971219
Document :	Rapport financier du gouvernement du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par Dépôt n° :	M. Jolivet, leader du gouvernement, au nom de M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances 1441-971219
Réponse :	Concernant la facturation des cliniques privées pour divers prélèvements. - Question n° 39, <i>Feuilleton et préavis</i> du 4 novembre 1997 (M. Marsan (Robert-Baldwin)).
Déposé par Dépôt n° :	M. Jolivet, leader du gouvernement 1442-971219

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Réponse	Concernant la privatisation des laboratoires. – Question n° 40, <i>Feuilleton et préavis</i> du 4 novembre 1997 (M. Marsan (Robert-Baldwin)).
Déposé par	M. Jolivet, leader du gouvernement
Dépôt n°	1443-971219
Réponse	Concernant l'émission de permis, par le ministère de la Santé et des Services sociaux, pour opérer un laboratoire. – Question n° 41, <i>Feuilleton et préavis</i> du 4 novembre 1997 (M. Marsan (Robert-Baldwin)).
Déposé par	M. Jolivet, leader du gouvernement
Dépôt n°	1444-971219
Réponse	Concernant la réfection d'un tronçon de l'autoroute 40 (Sainte-Anne-de-la-Pérade et Grondines) – Question n° 27, <i>Feuilleton et préavis</i> du 10 décembre 1996 (M. Middlemiss (Pontiac)).
Déposé par	M. Jolivet, leader du gouvernement
Dépôt n°	1445-971219
Réponse	Concernant la réfection d'un tronçon de l'autoroute 40 (pont de l'île-aux-Tourtes et échangeur 540) – Question n° 28, <i>Feuilleton et préavis</i> du 10 décembre 1996 (M. Middlemiss (Pontiac)).
Déposé par	M. Jolivet, leader du gouvernement
Dépôt n°	1446-971219
Réponse	Concernant le transport sur le territoire de la réserve de Kahnawake. – Question n° 29, <i>Feuilleton et préavis</i> du 17 décembre 1996 (M. Fournier (Châteauguay)).
Déposé par	M. Jolivet, leader du gouvernement
Dépôt n°	1447-971219
Réponse	Concernant le nombre d'accidents survenus en hiver, sur différents autoroutes, entre 1988 et 1997. – Question n° 34, <i>Feuilleton et préavis</i> du 18 mars 1997 (M. Mulcair (Chomedey)).
Déposé par	M. Jolivet, leader du gouvernement
Dépôt n°	1448-971219
Rapport de	Mission, présenté par Mme Céline Signori, députée de Blainville, à la XIVe Session de l'Assemblée régionale Amérique de l'Assemblée internationale des parlementaires de langue française (AIPLF), tenue à Toronto (Ontario), du 14 au 18 septembre 1997.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	1449-971219
Rapport de	Mission, présenté par M. Jean-Pierre Charbonneau, président de l'Assemblée nationale, à la XIVe Session de l'Assemblée nationale du Québec et du Conseil de la Communauté française de Belgique, tenue à Bruxelles (Belgique), du 6 au 12 octobre 1997.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	1450-971219
Extrait de	Pétition, signée par 210 citoyens et citoyennes du comté de Mille-Îles, concernant la survie des centres d'accueil privés.
Déposé par	Mme Leduc (Mille-Îles)
Dépôt n°	1451-971219
Document	Document intitulé : «Propositions de modifications au Règlement et aux Règles de fonctionnement de l'Assemblée nationale».
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	1452-971219
Rapport de	Mission, présenté par M. David Payne, député de Vachon, à la 43e Conférence parlementaire du Commonwealth, tenue à l'Île Maurice, du 14 au 24 septembre 1997.
Déposé par	M. Brouillet, vice-président
Dépôt n°	1453-971219

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Réponse	Concernant l'engagement du gouvernement d'investir dans l'économie sociale - Question n° 24, <i>Feuilleton et préavis</i> du 20 novembre 1996 (Mme Loisel (Saint-Henri—Sainte-Anne)).
Déposé par	M. Boulerice, leader adjoint du gouvernement
Dépôt n°	1454-971219
Rapport annuel	Conseil consultatif de la lecture et du livre, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n°	1455-980310
Rapport annuel	Plaintes des usagers de la Régie régionale de la santé et des services sociaux de Chaudière-Appalaches, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n°	1456-980310
Rapport annuel	Société québécoise de récupération et de recyclage (Recyc-Québec), pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par	M. Bégin, ministre de l'Environnement et de la Faune
Dépôt n°	1457-980310
Document	Document de réflexion sur le travail des enfants au Québec.
Déposé par	M. Rioux, ministre du Travail
Dépôt n°	1458-980310
Document	Le rapport sur la mise en oeuvre de la Loi sur le Conseil des aînés.
Déposé par	M. Boisclair, ministre des Relations avec les citoyens et de l'Immigration
Dépôt n°	1459-980310
Document	Message de Sa Majesté la reine Elizabeth II à l'occasion du Jour du Commonwealth.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	1460-980310
Décision	Bureau de l'Assemblée nationale En date du 5 février 1998 Décision 864 concernant le Règlement sur les mesures d'aide temporaires aux députés de certaines circonscriptions électorales.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	1461-980310
Décision	Bureau de l'Assemblée nationale En date du 5 février 1998 Décision 865 concernant le Règlement modifiant le Règlement sur les allocations aux députés.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	1462-980310
Décision	Bureau de l'Assemblée nationale En date du 5 février 1998 Décision 866 concernant le Règlement modifiant le Règlement sur la gestion financière et administrative.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	1463-980310
Document	Préavis (copie) de la motion proposée par M. Kelley (Jacques-Cartier) qui sera inscrite au Feuilleton et préavis du mercredi 11 mars 1998, sous la rubrique «Affaires inscrites par les députés de l'opposition».
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	1464-980310

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Rapport de Sujet	Commission des institutions Les 11 et 12 février 1998, a tenu des consultations particulières et des auditions publiques sur le projet de loi n° 181, Loi modifiant le Code civil et d'autres dispositions législatives relativement à la publicité des droits personnels et réels mobiliers et à la constitution d'hypothèques mobilières sans dépossession.
Déposé par Dépôt n°	M. Landry (Bonaventure) 1465-980310
Rapport de Sujet	Commission des institutions Les 19, 25 et 26 février 1998, a tenu des consultations particulières et des auditions publiques sur l'avant-projet de loi intitulé Loi modifiant le Code civil en matière de recherche médicale.
Déposé par Dépôt n°	M. Landry (Bonaventure) 1466-980310
Rapport de Sujet	Commission de l'économie et du travail Les 24, 25 et 26 février 1998, a procédé à l'examen du Plan stratégique 1998-2002 de la société Hydro-Québec.
Déposé par Dépôt n°	M. Sirros (Laurier-Dorion) 1467-980310
Extrait de Déposé par Dépôt n°	Pétition, signée par 2 319 citoyens et citoyennes du comté de Vanier, concernant la survie des centres d'accueil privés. Mme Barbeau (Vanier) 1468-980310
Extrait de Déposé par Dépôt n°	Pétition, signée par 7 000 membres du Comité sur la violence faite aux gais et aux lesbiennes, concernant les engagements du gouvernement du Québec envers cette communauté. M. Campeau (Crémazie) 1469-980310
Document Déposé par Dépôt n°	Lettre (copie), en date du 21 février 1998, de M. Roy Romanow, premier ministre de la Saskatchewan, au premier ministre du Canada, M. Jean Chrétien concernant les priorités à poursuivre dans le budget fédéral. M. Bouchard, premier ministre 1470-980310
Document Déposé par Dépôt n°	Sondage, commandé par la Direction de la recherche, de l'évaluation et de la statistique du ministère de l'Emploi et de la Solidarité et réalisé en décembre 1997, sur quelques éléments de la Réforme de la sécurité du revenu. Mme Harel, ministre de l'Emploi et de la Solidarité 1471-980311
Rapport de Déposé par Dépôt n°	Mission, présenté par M. Normand Poulin, député de Beauce-Nord, au Deuxième forum des gens d'affaires francophones du Canada, tenu à Winnipeg (Manitoba), du 12 au 14 février 1998. M. Jean-Pierre Charbonneau, président 1472-980311
Document Déposé par Dépôt n°	Nouveau diagramme de l'Assemblée nationale, en date du 11 mars 1998. M. Jean-Pierre Charbonneau, président 1473-980311
Extrait de Déposé par Dépôt n°	Pétition, signée par 160 étudiants, citoyens et citoyennes associés au Collège Bois-de-Boulogne, concernant les compressions annoncées au secteur collégial. M. Bordeleau (Acadie) 1474-980311

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Extrait de	:	Pétition, signée par 90 professeurs et membres du personnel non enseignant du Collège Bois-de-Boulogne, concernant les compressions annoncées au secteur collégial.
Déposé par	:	M. Bordeleau (Acadie)
Dépôt n°	:	1475-980311
Extrait	:	Pétition, signée par 10 000 parents du Québec, concernant les coupures en éducation.
Déposé par	:	Mme Blackburn (Chicoutimi)
Dépôt n°	:	1476-980311
Document	:	Document intitulé «Propositions de modifications au Règlement et aux Règles de fonctionnement de l'Assemblée nationale».
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	1477-980311
Document	:	Message du Lieutenant-gouverneur, en date du 6 mars 1998, concernant une partie des crédits pour l'année financière se terminant le 31 mars 1999, pour les portefeuilles «Emploi, Solidarité et Condition féminine» et «Famille et Enfance».
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	1478-980311
Document	:	Tableau des modifications à la baisse en 1996-1997 et en 1997-1998
Déposé par	:	Mme Harel, ministre de l'Emploi et de la Solidarité
Dépôt n°	:	1479-980311
Extrait	:	Pétition, signée par 1 091 électrices et électeurs des municipalités d'Ogden et Stanstead, concernant le découpage des commissions scolaires en juin dernier.
Déposé par	:	M. Benoit (Orford)
Dépôt n°	:	1480-980312
Extrait :	:	Pétition, signée par 5 038 citoyens et citoyennes de Châteauguay, concernant l'ajout de lits au Foyer de Châteauguay et au Centre d'hébergement Champlain-Châteauguay.
Déposé par	:	M. Fournier (Châteauguay)
Dépôt n°	:	1481-980312
Réponse	:	Concernant les critères pour accorder le statut de ville-centre – Question n° 42, <i>Feuilleton et préavis</i> du 18 décembre 1997 (M. Garon (Lévis)).
Déposé par	:	M. Jolivet, leader du gouvernement
Dépôt n°	:	1482-980317
Réponse	:	Concernant des données socio-économiques sur les villes de Gatineau, Jonquière et Longueuil – Question n° 43, <i>Feuilleton et préavis</i> du 18 décembre 1997 (M. Garon (Lévis)).
Déposé par	:	M. Jolivet, leader du gouvernement
Dépôt n°	:	1483-980317
Réponse	:	Concernant le nombre d'emplois du secteur public sur le territoire de différentes villes du Québec – Question n° 44, <i>Feuilleton et préavis</i> du 18 décembre 1997 (M. Garon (Lévis)).
Déposé par	:	M. Jolivet, leader du gouvernement
Dépôt n°	:	1484-980317
Rapport de	:	Mission, présenté par M. Jean-Pierre Charbonneau, président de l'Assemblée nationale, à la Réunion du Bureau de l'Assemblée internationale des parlementaires de langue française (AIPLF), tenue à Pointe-à-Pitre en Guadeloupe (France), du 14 au 16 décembre 1997.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	1485-980317

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Document	Préavis (copie) de la motion proposée par M. Williams (Nelligan) qui sera inscrite au Feuilleton et préavis du mercredi 18 mars 1998, sous la rubrique « Affaires inscrites par les députés de l'opposition ».
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	1486-980317
Extrait de	Pétition signée par 1 533 citoyens et citoyennes du comté de Crémazie, concernant les compressions budgétaires au niveau collégial.
Déposé par	M. Campeau (Crémazie)
Dépôt n°	1487-980317
Extrait de	Pétition signée par 1 223 citoyens et citoyennes du comté de Drummond, concernant les compressions budgétaires au niveau collégial.
Déposé par	M. Jutras (Drummond).
Dépôt n°	1488-980317
Extrait de	Pétition, signée par environ 5 000 membres du Syndicat de la fonction publique du Québec, région de Québec Chaudière-Appalaches, concernant la politique d'embauche du personnel temporaire de la fonction publique.
Déposé par	Mme Delisle (Jean-Talon)
Dépôt n°	1489-980317
Décision	Bureau de l'Assemblée nationale En date du 11 mars 1998 Décision 868 concernant le Règlement modifiant les règlements sur la rémunération et les conditions de travail du personnel des députés et des cabinets de l'Assemblée nationale.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	1490-980318
Rapport de Sujet	Commission des finances publiques Les 24 et 25 février, 10, 11, 12 et 13 mars 1998, a tenu des consultations particulières et des auditions publiques sur le projet de loi n° 188, Loi sur la distribution de produits et services financiers.
Déposé par	M. Baril (Arthabaska)
Dépôt n°	1491-980318
Document	Rapport détaillé faisant état des réflexions du Directeur général des élections sur le financement politique municipal au Québec.
Déposé par	M. Jolivet, leader du gouvernement
Dépôt n°	1492-980319
Extrait de	Pétition, signée par 3 200 citoyens et citoyennes de la province de Québec, concernant la gratuité d'accès aux médicaments pour maladies chroniques.
Déposé par	M. Paradis (Brome-Missisquoi)
Dépôt n°	1493-980319
Extrait de	Pétition, signée par 2 422 citoyens et citoyennes d'Abitibi-Est, concernant les compressions budgétaires au collégial.
Déposé par	M. Pelletier (Abitibi-Est)
Dépôt n°	1494-980319
Document	Projet de stratégie organisationnelle D.G.E.-D.G.S.J., en date du 29 novembre 1995.
Déposé par	M. Vallières (Richmond)
Dépôt n°	1495-980319
Document	Préavis (copie) de la motion proposée par M. Bécharde (Kamouraska-Témiscouata) qui sera inscrite au Feuilleton et préavis du mercredi 25 mars 1998, sous la rubrique « Affaires inscrites par les députés de l'opposition ».
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	1496-980324

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport de	:	Commission des institutions
Sujet	:	Le 19 mars 1998, a étudié en détail le projet de loi : n° 181, Loi modifiant le Code civil et d'autres dispositions législatives relativement à la publicité des droits personnels et réels mobiliers et à la constitution d'hypothèques mobilières sans dépossession – Rapporté avec des amendements.
Déposé par	:	M. Landry (Bonaventure)
Dépôt n°	:	1497-980324
Rapport de	:	Commission de l'économie et du travail
Sujet	:	Les 17 et 18 mars 1998, a tenu des consultations particulières sur le projet de loi n° 182, Loi modifiant la Loi sur les mines et la Loi sur les terres du domaine public.
Déposé par	:	M. Sirros (Laurier-Dorion)
Dépôt n°	:	1498-980324
Rapport de	:	Commission de l'économie et du travail
Sujet	:	Le 19 mars 1998, a procédé à l'examen du projet de règlement sur le contenu et la forme du rapport relatif à un programme d'équité salariale ou de relativité salariale complété ou en cours.
Déposé par	:	M. Sirros (Laurier-Dorion)
Dépôt n°	:	1499-980324
Extrait de	:	Pétition, signée par 319 usagers du CHSLD Bussey Québec inc. et leur famille, concernant la survie des centres d'accueil privés.
Déposé par	:	M. Ouimet (Marquette)
Dépôt n°	:	1500-980324
Document	:	Lettre (copie) qu'il a fait parvenir à M. Normand Simoneau, directeur-général du Centre universitaire de santé de l'Estrie (CUSE), en date du 19 février 1998, concernant l'admission de M. Laurent Vaillancourt et copie de la réponse envoyée à M. Vaillancourt, le 11 mars 1998, par M. Normand Legault, directeur de l'administration interne et des services techniques du CUSE.
Déposé par	:	M. Benoit (Orford)
Dépôt n°	:	1501-980324
Document	:	Crédits pour l'année financière se terminant le 31 mars 1999 ainsi que le message de transmission de Son Excellence le lieutenant-gouverneur, Mme Lise Thibault.
Déposé par	:	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n°	:	1502-980325
Document	:	Prévisions budgétaires de l'Assemblée nationale, pour l'année financière 1998-1999, qui seront soumises au Bureau de l'Assemblée nationale pour approbation.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	1503-980325
Extrait de	:	Pétition, signée par 648 élèves, enseignants, professionnels et personnel de soutien du Cégep de Victoriaville, concernant les compressions budgétaires au collégial.
Déposé par	:	M. Baril (Arthabaska)
Dépôt n°	:	1504-980325
Document	:	Rapport, en date du 6 février 1998, sur l'application des articles 7.3 à 7.8 ainsi que les chapitres V et VI.1 de la <i>Loi sur les relations du travail, la formation professionnelle et la gestion de la main-d'oeuvre dans l'industrie de la construction</i> .
Déposé par	:	M. Rioux, ministre du Travail
Dépôt n°	:	1505-980326
Document	:	Entente, signée en vertu de l'article 68 de la <i>Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels</i> , conclue par le ministère de l'Éducation avec l'Université Laval, représentée par M. François Tavenas, recteur.
Déposé par	:	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	:	1506-980331

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Document	:	Entente, signée en vertu de l'article 68 de la <i>Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels</i> , conclue par le ministère de l'Éducation avec l'Université de Montréal, représentée par M. René Simard, recteur.
Déposé par	:	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	:	1507-980331
Document	:	Entente, signée en vertu de l'article 68 de la <i>Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels</i> , conclue par le ministère de l'Éducation avec l'Université de Sherbrooke, représentée par M. Pierre Reid, recteur.
Déposé par	:	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	:	1508-980331
Document	:	Entente, signée en vertu de l'article 68 de la <i>Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels</i> , conclue par le ministère de l'Éducation avec l'École Polytechnique de Montréal, représentée par M. André Bazergui, recteur.
Déposé par	:	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	:	1509-980331
Document	:	Entente, signée en vertu de l'article 68 de la <i>Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels</i> , conclue par le ministère de l'Éducation avec l'Université Concordia, représentée par M. Frederick H. Lowy, recteur et vice-chancelier.
Déposé par	:	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	:	1510-980331
Document	:	Entente, signée en vertu de l'article 68 de la <i>Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels</i> , conclue par le ministère de l'Éducation avec l'Université McGill, représentée par M. Bernard J. Shapiro, principal et vice-chancelier.
Déposé par	:	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	:	1511-980331
Document	:	Entente, signée en vertu de l'article 68 de la <i>Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels</i> , conclue par le ministère de l'Éducation avec l'Université Bishop's, représentée par Mme Janyne M. Hodder, principale et vice-chancelière.
Déposé par	:	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	:	1512-980331
Document	:	Entente, signée en vertu de l'article 68 de la <i>Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels</i> , conclue par le ministère de l'Éducation avec l'École des Hautes Études commerciales de Montréal, représentée par M. Jean-Marie Toulouse, directeur.
Déposé par	:	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	:	1513-980331
Document	:	Entente, signée en vertu de l'article 68 de la <i>Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels</i> , conclue par le ministère de l'Éducation avec l'Université du Québec et l'Université du Québec à Montréal, cette dernière représentée par Mme Paule Leduc, rectrice.
Déposé par	:	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	:	1514-980331

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Document :	Entente, signée en vertu de l'article 68 de la <i>Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels</i> , conclue par le ministère de l'Éducation avec l'Université du Québec et l'Université du Québec à Trois-Rivières, cette dernière représentée par M. Jacques A. Plamondon, recteur.
Déposé par :	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n° :	1515-980331
Document :	Entente, signée en vertu de l'article 68 de la <i>Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels</i> , conclue par le ministère de l'Éducation avec l'Université du Québec et l'Université du Québec à Rimouski, cette dernière représentée par M. Pierre Couture, recteur.
Déposé par :	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n° :	1516-980331
Document :	Entente, signée en vertu de l'article 68 de la <i>Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels</i> , conclue par le ministère de l'Éducation avec l'Université du Québec et l'Institut national de la recherche scientifique, ce dernier représenté par M. Alain Soucy, directeur général.
Déposé par :	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n° :	1517-980331
Document :	Entente, signée en vertu de l'article 68 de la <i>Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels</i> , conclue par le ministère de l'Éducation avec l'Université du Québec et l'École de technologie supérieure, cette dernière représentée par M. Robert L. Papineau, directeur général.
Déposé par :	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n° :	1518-980331
Document :	Entente, signée en vertu de l'article 68 de la <i>Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels</i> , conclue par le ministère de l'Éducation avec l'Université du Québec et la Télé-Université, cette dernière représentée par Mme Anne Marrec, directrice générale.
Déposé par :	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n° :	1519-980331
Document :	Entente, signée en vertu de l'article 68 de la <i>Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels</i> , conclue par le ministère de l'Éducation avec l'Université du Québec et l'Institut Armand-Frappier, ce dernier représenté par M. Alain Soucy, directeur général.
Déposé par :	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n° :	1520-980331
Document :	Entente, signée en vertu de l'article 68 de la <i>Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels</i> , conclue par le ministère de l'Éducation avec l'Université du Québec et l'Université du Québec en Abitibi-Témiscamingue, cette dernière représentée par M. Jules Arseneault, recteur.
Déposé par :	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n° :	1521-980331
Document :	Entente, signée en vertu de l'article 68 de la <i>Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels</i> , conclue par le ministère de l'Éducation avec l'Université du Québec et l'Université du Québec à Hull, cette dernière représentée par M. Francis R. Whyte, recteur.
Déposé par :	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n° :	1522-980331

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Document	Entente, signée en vertu de l'article 68 de la <i>Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels</i> , conclue par le ministère de l'Éducation avec l'Université du Québec et l'Université du Québec à Chicoutimi, cette dernière représentée par M. Bernard Angers, recteur.
Déposé par	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	1523-980331
Document	Entente, signée en vertu de l'article 68 de la <i>Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels</i> , conclue par le ministère de l'Éducation avec l'Université du Québec et l'École nationale d'administration publique, cette dernière représentée par M. Pierre De Celles, directeur général.
Déposé par	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	1524-980331
Document	Préavis (copie) de la motion proposée par M. Williams (Nelligan) qui sera inscrite au Feuilleton et préavis du mercredi 1 ^{er} avril 1998, sous la rubrique « Affaires inscrites par les députés de l'opposition ».
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	1525-980331
Document	Résultats préliminaires des opérations financières du gouvernement pour 1997-1998
Déposé par	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n°	1526-980331
Document	Tableaux sur les prévisions des équilibres financiers du gouvernement pour 1998-1999 et l'impact financier des mesures fiscales et budgétaires.
Déposé par	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n°	1527-980331
Document	Tableau comparant le déficit selon les anciennes et les nouvelles conventions comptables et le document intitulé « Rapport du Comité d'étude sur la comptabilité du gouvernement ».
Déposé par	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n°	1528-980331
Document	Document intitulé «Une stratégie de développement économique créatrice d'emplois».
Déposé par	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n°	1529-980331
Document	Document intitulé «Renseignements supplémentaires sur les mesures du budget».
Déposé par	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n°	1530-980331
Document	Document intitulé «Plan budgétaire».
Déposé par	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n°	1531-980331
Document	Document intitulé «Réforme de la comptabilité gouvernementale».
Déposé par	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n°	1532-980331
Document	Document intitulé «Favoriser l'intégrité du régime fiscal».
Déposé par	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n°	1533-980331
Document	Document intitulé «La fiscalité des particuliers et le coût de la vie - Comparaison entre Montréal et différentes villes nord-américaines».
Déposé par	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n°	1534-980331

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Document	:	Document intitulé «Québec objectif emploi : Accroître les investissements privés».
Déposé par	:	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n°	:	1535-980331
Document	:	Document intitulé «Québec objectif emploi : Réforme de la fiscalité des entreprises».
Déposé par	:	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n°	:	1536-980331
Document	:	Document intitulé «Québec objectif emploi : Plan d'action pour favoriser le développement du secteur financier».
Déposé par	:	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n°	:	1537-980331
Document	:	Prévisions budgétaires du Directeur général des élections pour l'exercice financier 1998-1999 et le rapport financier préliminaire pour l'exercice budgétaire 1997-1998.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	1538-980401
Document	:	Prévisions budgétaires de la Commission de la représentation électorale pour l'exercice financier 1998-1999 et le rapport financier préliminaire pour l'exercice budgétaire 1997-1998.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	1539-980401
Rapport de Sujet	:	Commission de l'éducation Le 25 mars 1998, a procédé à l'exécution d'un mandat de surveillance d'organisme à l'égard de la Commission d'évaluation de l'enseignement collégial, conformément à l'article 294 du Règlement.
Déposé par	:	Mme Blackburn (Chicoutimi)
Dépôt n°	:	1540-980401
Rapport de Sujet	:	Commission de l'économie et du travail Les 24, 25, 26 et 31 mars 1998, a procédé à des consultations particulières et tenu des auditions publiques sur le document de réflexion sur le travail des enfants au Québec.
Déposé par	:	M. Sirros (Laurier-Dorion)
Dépôt n°	:	1541-980401
Document	:	Document d'orientations du gouvernement du Québec concernant les affaires autochtones.
Déposé par	:	M. Chevette, ministre d'État des Ressources naturelles
Dépôt n°	:	1542-980402
Rapport annuel	:	Régie des installations olympiques, pour l'exercice financier terminé le 31 octobre 1997.
Déposé par	:	M. Perreault, ministre d'État à la Métropole
Dépôt n°	:	1543-980402
Document	:	Rapport sur la pratique des sages-femmes comprenant des recommandations ministérielles.
Déposé par	:	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n°	:	1544-980402
Document	:	Rapport final et recommandations du Conseil d'évaluation des projets-pilotes sur les projets-pilotes sages-femmes.
Déposé par	:	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n°	:	1545-980402
Document	:	Rapport de l'Office des professions du Québec sur l'organisation professionnelle des sages-femmes au Québec.
Déposé par	:	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n°	:	1546-980402

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport de Sujet	:	Commission des institutions Le 25 mars 1998, a entendu le Protecteur du citoyen dans le cadre de l'examen de son rapport annuel pour l'année 1996-1997, conformément à l'article 294 du Règlement.
Déposé par Dépôt n°	:	M. Landry (Bonaventure) 1547-980402
Rapport de Sujet	:	Commission de l'agriculture, des pêcheries et de l'alimentation Le 25 mars 1998, a procédé à l'exécution d'un mandat de surveillance d'organisme à l'égard de la Commission de protection agricole du Québec (CPTAQ), conformément à l'article 294 du Règlement.
Déposé par Dépôt n°	:	M. Vallières (Richmond) 1548-980402
Document	:	Télécopie qui lui est adressée, en date du 20 mars 1998, par Mme Manon Corbeil, secrétaire de direction pour l'Ordre des infirmières et infirmiers du Québec, concernant les programmes de formation en soins infirmiers dans les provinces canadiennes.
Déposé par Dépôt n°	:	M. Gautrin (Verdun) 1549-980402
Document	:	Lettre (copie d'une), en date du 4 mars 1998, adressée à Mme Pauline Marois, ministre de l'Éducation, par M. Bernard Shapiro, président de la Conférence des recteurs et des principaux des universités du Québec (CREPUQ), concernant la formation de niveau universitaire en sciences infirmières.
Déposé par Dépôt n°	:	M. Gautrin (Verdun) 1550-980402
Document	:	Lettre (copie d'une), en date du 2 mars 1998, adressée à Mme Pauline Marois, ministre de l'Éducation, par Mme Suzanne Kérouac, présidente de l'Association canadienne des écoles universitaires de nursing - Région Québec, concernant l'admission au baccalauréat en sciences infirmières.
Déposé par Dépôt n°	:	M. Gautrin (Verdun) 1551-980402
Rapport annuel	:	Office de la sécurité du revenu des chasseurs et piégeurs cris, pour l'exercice financier terminé le 30 juin 1997 (rédigé en français, en anglais et en cri).
Déposé par Dépôt n°	:	Mme Harel, ministre d'État de l'Emploi et de la Solidarité 1552-980407
Rapport annuel	:	Office franco-québécois pour la jeunesse, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1996.
Déposé par Dépôt n°	:	M. Simard, ministre des Relations internationales 1553-980407
Rapport de Sujet	:	Commission de l'économie et du travail Les 10, 11 et 12 février 1998, a tenu des consultations particulières tant sur le rapport intitulé «Examen des orientations de la société Hydro-Québec» que sur le Plan stratégique 1998-2002 d'Hydro-Québec dans le cadre du suivi du mandat de surveillance de ladite société. Le rapport contient des recommandations.
Déposé par Dépôt n°	:	M. Sirros (Laurier-Dorion) 1554-980407
Extrait de	:	Pétition, signée par 1 984 membres, d'une part, de l'Association étudiante et, d'autre part, des différents syndicats du CEGEP de Sainte-Foy, concernant les compressions budgétaires au niveau collégial.
Déposé par Dépôt n°	:	Mme Delisle (Jean-Talon) 1555-980407

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Rapport de Sujet :	Commission de l'éducation Le 2 avril 1998, a étudié en détail le projet de loi : n° 401, Loi modifiant la Loi sur la protection du consommateur concernant le commerce itinérant – Rapporté avec un amendement.
Déposé par Dépôt n° :	Mme Blackburn (Chicoutimi) 1556-980407
Document Déposé par Dépôt n° :	Document comportant une série de propositions sur la Réforme parlementaire. M. Jean-Pierre Charbonneau, président 1557-980408
Document Déposé par Dépôt n° :	Projet de décision sur la recevabilité des motions de censure présentées par le député de Laporte, le député de Rivière-du-Loup, le député de Kamouraska-Témiscouata et le député de Notre-Dame-de-Grâce. M. Jean-Pierre Charbonneau, président 1558-980408
Rapport annuel Déposé par Dépôt n° :	Caisse de dépôt et placement du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1997. M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances 1559-980408
Document Déposé par Dépôt n° :	Document de la Caisse de dépôt et placement du Québec, intitulé «Survol des activités 1997 : Une gestion éclairée pour la sécurité des capitaux» M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances 1560-980408
Rapport annuel Déposé par Dépôt n° :	Ordre professionnel des conseillers et conseillères d'orientation du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997. M. Ménard, ministre de la Justice 1561-980408
Décision Déposé par Dépôt n° :	Bureau de l'Assemblée nationale En date du 2 avril 1998 Décision 871 concernant le Règlement sur le remboursement de voyages additionnels au député de la circonscription électorale des Îles-de-la-Madeleine M. Jean-Pierre Charbonneau, président 1562-980408
Rapport de Sujet :	Commission de la culture Les 7, 8, 16, 22, 23, 28, 30 octobre et 6 novembre 1997, a procédé à une consultation générale et a tenu des auditions publiques sur le Rapport quinquennal de la Commission d'accès à l'information sur la mise en oeuvre de la <i>Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels</i> et de la <i>Loi sur la protection des renseignements personnels dans le secteur privé</i> . La Commission s'est aussi réunie en séances de travail à cinq reprises. Le rapport contient des recommandations.
Déposé par Dépôt n° :	M. Garon (Lévis) 1563-980408
Rapport de Sujet :	Commission de la culture Les 4, 5, 6, 18, 19 et 20 mars, 27 et 28 août et 4 septembre 1997, a procédé à une consultation générale et a tenu des auditions publiques dans le cadre de son mandat d'initiative sur « Les cartes d'identité et la protection de la vie privée ». La Commission s'est aussi réunie en séances de travail à douze reprises. Ce rapport contient des recommandations.
Déposé par Dépôt n° :	M. Garon (Lévis) 1564-980408

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport de	:	Commission des institutions
Sujet	:	Les 24, 26 et 31 mars ainsi que les 1 ^{er} et 7 avril 1998, a procédé à des consultations particulières et tenu des auditions publiques sur le Rapport de M. Pierre-F. Côté, c.r., sur les suites du jugement de la Cour suprême dans l'affaire Libman et sur des modifications à des législations électorales.
Déposé par	:	M. Landry (Bonaventure)
Dépôt n°	:	1565-980409
Rapport de	:	Commission de l'agriculture, des pêcheries et de l'alimentation
Sujet	:	Le 3 février 1998, a étudié le fonctionnement des Tables filières au ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation cinq ans après leur mise en application. La Commission s'est aussi réunie en séance de travail à deux reprises.
Déposé par	:	M. Vallières (Richmond)
Dépôt n°	:	1566-980409
Rapport de	:	Commission des transports et de l'environnement
Sujet	:	Le 8 avril 1998, a procédé à des consultations particulières et tenu des auditions publiques sur le projet de loi n° 416, Loi modifiant la Loi sur les transports et la Loi sur le transport par taxi.
Déposé par	:	M. Lachance (Bellechasse)
Dépôt n°	:	1567-980409
Extrait de	:	Pétition, signée par 92 gens du comté de Viau, concernant la Société d'habitation du Québec et la protection des HLM.
Déposé par	:	M. Cusano (Viau)
Dépôt n°	:	1568-980409
Document	:	Note (copie d'une) télécopiée par le bureau du leader du gouvernement, le vendredi 27 mars 1998, au bureau du leader de l'opposition officielle, concernant le projet de loi n° 416.
Déposé par	:	M. Middlemiss (Pontiac)
Dépôt n°	:	1569-980409
Rapport annuel	:	Comité consultatif pour l'environnement de la Baie-James, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par	:	M. Bégin, ministre de l'Environnement et de la Faune
Dépôt n°	:	1570-980421
Document	:	Préavis (copie du) de la motion proposée par M. Gauthrin (Verdun) qui sera inscrite au Feuilleton et préavis du mercredi 22 avril 1998, sous la rubrique « Affaires inscrites par les députés de l'opposition ».
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	1571-980421
Rapport de	:	Commission des finances publiques
Sujet	:	Les 8 et 9 avril 1998, a poursuivi le débat sur le discours sur le budget, conformément à l'article 275 du Règlement.
Déposé par	:	M. Baril (Arthabaska)
Dépôt n°	:	1572-980421
Extrait de	:	Pétition, signée par 7 574 citoyens et citoyennes de la région de Montréal, concernant les soins de santé au Centre hospitalier de l'Université de Montréal (CHUM).
Déposé par	:	M. Paradis (Brome-Missisquoi)
Dépôt n°	:	1573-980421
Rapport annuel	:	Inspecteur général des institutions financières sur la tarification en assurance automobile, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1997.
Déposé par	:	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n°	:	1574-980422

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport annuel :	Régie de l'assurance-dépôts du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1997.
Déposé par :	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n° :	1575-980422
Rapport de :	Mission, présenté par M. Robert Kieffer, député de Groulx, à l'Assemblée annuelle du Council of State Governments (CSG), tenue à Honolulu (Hawaï), du 5 au 10 décembre 1997.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	1576-980422
Rapport de :	Commission des affaires sociales
Sujet :	Le 9 avril 1998, a étudié les rapports annuels 1993-1994 à 1996-1997 et entendu à cette fin les Régies régionales de la santé et des services sociaux du Nord-du-Québec, de l'Abitibi-Témiscamingue et de Chaudière-Appalaches, en application de l'article 392 de la <i>Loi sur les services de santé et les services sociaux</i> .
Déposé par :	M. Bertrand (Charlevoix)
Dépôt n° :	1577-980422
Rapport de :	Commission des affaires sociales
Sujet :	Les 10, 12, 17, 19 et 24 mars, 7 et 8 avril 1998, a procédé à des consultations particulières et tenu des auditions publiques sur le projet de loi n° 404, Loi modifiant la Loi sur les services de santé et les services sociaux et modifiant diverses dispositions législatives.
Déposé par :	M. Bertrand (Charlevoix)
Dépôt n° :	1578-980422
Extrait de :	Pétition signée par 523 citoyens et citoyennes du comté de Crémazie, concernant la Société d'habitation du Québec et la protection des HLM.
Déposé par :	M. Campeau (Crémazie)
Dépôt n° :	1579-980422
Extrait de :	Pétition signée par 356 résidents et résidentes des comtés de Chomedey et de Mille-Isles, concernant la Société d'habitation du Québec et la protection des HLM.
Déposé par :	M. Mulcair (Chomedey)
Dépôt n° :	1580-980422
Document :	Lettre (copie d'une) envoyée à M. Roch Bernier, m.d., par Mme Sylvie Dillard, sous-ministre adjointe au ministère de la Santé et des Services sociaux, en date du 9 janvier 1997, concernant le projet sur l'élaboration et l'application des lignes directrices pour l'optimisation des pratiques médicales.
Déposé par :	M. Bergman (D'Arcy-McGee)
Dépôt n° :	1581-980422
Rapport de :	Mission, présenté par M. Robert Kieffer, député de Groulx, aux réunions des Comités de direction et de l'Assemblée annuelle de l'Eastern Regional Conference du Council of State Governments (ERC/CSG), tenues à New York, du 9 au 11 janvier 1998.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	1582-980423
Rapport de :	Mission, présenté par M. Robert Kieffer, député de Groulx, aux réunions du printemps des Comités de direction et de l'Assemblée annuelle de l'Eastern Regional Conference du Council of State Governments (ERC/CSG), tenues à Wilmington (Delaware), du 20 au 22 mars 1998.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	1583-980423
Extrait de :	Pétition, signée par 191 citoyens et citoyennes du comté de Limoilou, concernant la Société d'habitation du Québec et la protection des HLM.
Déposé par :	M. Rivard (Limoilou)
Dépôt n° :	1584-980423

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Extrait de :	Pétition, signée par 648 membres de l'Association féminine d'éducation et d'action sociale (AFEAS) de Dolbeau, concernant la sanction contre le juge Carrier.
Déposé par :	M. Laprise (Roberval)
Dépôt n° :	1585-980423
Extrait de :	Pétition, signée par 97 citoyennes et citoyens de Montréal et de la région, concernant la Société d'habitation du Québec et la protection des HLM.
Déposé par :	M. Chagnon (Westmount—Saint-Louis)
Dépôt n° :	1586-980428
Extrait de :	Pétition, signée par 35 453 citoyens et citoyennes du comté de Bellechasse, concernant les correctifs à apporter à la route 277-Kennedy.
Déposé par :	M. Lachance (Bellechasse)
Dépôt n° :	1587-980428
Rapport annuel :	Agence métropolitaine de transport, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1997.
Déposé par :	M. Perreault, ministre d'État à la Métropole
Dépôt n° :	1588-980429
Rapport de :	Commission des finances publiques
Sujet :	Les 21 et 22 avril 1998, a étudié en détail le projet de loi : n° 415, Loi instituant le Fonds relatif à la tempête de verglas survenue du 5 au 9 janvier 1998 – Rapporté sans amendement.
Déposé par :	M. Baril (Arthabaska)
Dépôt n° :	1589-980429
Extrait de :	Pétition, signée par 442 citoyens et citoyennes du comté de Taillon, concernant les compressions budgétaires au collégial.
Déposé par :	M. Paquin (Saint-Jean)
Dépôt n° :	1590-980429
Rapport de :	Mission, présenté par M. Marcel Parent, député de Sauvé, à la réunion de la Commission de la coopération et du développement de l'AIPLF, tenue à Genève (Suisse), du 23 au 25 mars 1998.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	1591-980430
Extrait de :	Pétition, signée par 93 locataires de la résidence «Les Tours Gouins», concernant la future loi anti-tabac.
Déposé par :	M. Parent (Sauvé)
Dépôt n° :	1592-980430
Document :	Lettre de démission de la députée de la circonscription électorale de La Prairie, Mme Monique Simard, en date du 1 ^{er} mai 1998.
Déposé par :	M. Pinard, vice-président
Dépôt n° :	1593-980505
Document :	Bilan des interventions de juin 1997 à mars 1998 du Fonds de lutte contre la pauvreté par la réinsertion au travail.
Déposé par :	Mme Harel, ministre d'État de la Solidarité et de l'Emploi
Dépôt n° :	1594-980505
Document :	Politique de développement touristique du Québec, intitulé «Pour donner au monde le goût du Québec».
Déposé par :	M. Cliche, ministre délégué au Tourisme
Dépôt n° :	1595-980505

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Document	Prévisions budgétaires 1998-1999 et le rapport financier préliminaire 1997-1998 du Directeur général des élections du Québec.
Déposé par	M. Pinard, vice-président
Dépôt n°	1596-980505
Document	Prévisions budgétaires 1998-1999 et le rapport financier préliminaire 1997-1998 de la Commission de la représentation électorale du Québec.
Déposé par	M. Pinard, vice-président
Dépôt n°	1597-980505
Extrait de	Pétition, signée par 55 résidents du 6750 boul. Gouin Est à Montréal-Nord, concernant la Société d'habitation du Québec et la protection des HLM.
Déposé par	M. Parent (Sauvé)
Dépôt n°	1598-980505
Document	Nouveau diagramme de l'Assemblée, en date du 6 mai 1998.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	1599-980506
Rapport de	Commission de l'administration publique
Sujet	Les 3, 5, 10 février et les 12, 19, 24 et 31 mars 1998, a examiné les engagements financiers du ministère des Relations internationales, pour les mois de janvier à mars 1997; du ministère de la Santé et des Services sociaux, pour les mois de décembre 1995 et janvier 1996; de l'Office des personnes handicapées, pour les mois de janvier à avril 1996; du ministère de la Justice, pour les mois d'août 1996 à mars 1997; du Directeur général des élections, pour les mois de janvier à mars 1997; du Conseil du trésor et des organismes relevant du ministre délégué à l'Administration et à la Fonction publique, pour les mois d'août 1996 à mars 1997; du ministère des Transports, pour les mois de février et mars 1997; du Protecteur du citoyen, pour les mois de janvier à mars 1997; du ministère du Revenu, pour les mois de mars 1996 à mars 1997; du ministère de la Métropole, pour les mois de juillet 1996 à mars 1997; et du ministère de l'Éducation, pour les mois de mai 1994 à décembre 1995.
Déposé par	M. Chagnon (Westmount—Saint-Louis)
Dépôt n°	1600-980506
Extrait de	Pétition, signée par 221 membres de la Fédération des locataires d'habitation à loyer modique du Québec de la région de Magog, concernant la Société d'habitation du Québec et la protection des HLM.
Déposé par	M. Benoit (Orford)
Dépôt n°	1601-980506
Extrait de	Pétition, signée par 12 247 citoyennes et citoyens du comté de Frontenac, de la région de l'Amiante, des Bois-Francs et de l'Érable, concernant le maintien de l'Hôpital St-Julien.
Déposé par	M. Lefebvre (Frontenac)
Dépôt n°	1602-980507
Document	Lettres (458) qui ont été adressées au député de Frontenac par les employés de l'Hôpital St-Julien à Bernierville, concernant la décision du ministre de la Santé et des Services sociaux de fermer cet hôpital.
Déposé par	M. Lefebvre (Frontenac)
Dépôt n°	1603-980507
Rapport du	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé : n° 268, Loi concernant le Pavillon du Parc Inc.— Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et peut être adopté avant le 23 juin 1998.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	1604-980512

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport du	:	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé :
	:	n° 272, Loi concernant la Municipalité de Saint-Jean-des-Piles. — Le projet de loi peut
	:	être présenté à l'Assemblée et peut être adopté avant le 23 juin 1998.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	1605-980512
Rapport de	:	Commission des institutions
Sujet	:	Étude des crédits budgétaires du ministère de la Justice, du ministère de la Sécurité
	:	publique, du ministère du Conseil exécutif, du ministre responsable des Affaires
	:	autochtones et du ministère des Relations internationales pour l'année financière 1998-
	:	1999.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	1606-980512
Rapport de	:	Commission des finances publiques
Sujet	:	Étude des crédits budgétaires du ministère des Finances, du Conseil du trésor et des
	:	organismes relevant du ministre délégué à l'Administration et à la Fonction publique
	:	et du ministère du Revenu pour l'année financière 1998-1999.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	1607-980512
Rapport de	:	Commission des affaires sociales
Sujet	:	Étude des crédits budgétaires de l'Emploi, de la Solidarité, de la Condition féminine,
	:	de la Famille, de l'Enfance et du ministère de la Santé et des Services sociaux pour
	:	l'année financière 1998-1999.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	1608-980512
Rapport de	:	Commission de l'économie et du travail
Sujet	:	Étude des crédits du ministre délégué au Tourisme, du ministère du Travail, du
	:	ministère des Ressources naturelles, de la ministre d'État de l'Emploi et de la Solidarité
	:	et du ministère de l'Industrie, du Commerce, de la Science et de la Technologie pour
	:	l'année financière 1998-1999.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	1609-980512
Rapport de	:	Commission de l'agriculture, des pêcheries et de l'alimentation
Sujet	:	Étude des crédits du ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation pour
	:	l'année financière 1998-1999.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	1610-980512
Rapport de	:	Commission de l'aménagement du territoire
Sujet	:	Étude des crédits du ministère des Affaires municipales, du ministère des Régions et
	:	du ministère de la Métropole pour l'année financière 1998-1999.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	1611-980512
Rapport de	:	Commission des transports et de l'environnement
Sujet	:	Étude des crédits du ministère des Transports et du ministère de l'Environnement et de
	:	la Faune pour l'année financière 1998-1999.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	1612-980512
Rapport de	:	Commission de l'éducation
Sujet	:	Étude des crédits de l'Office de protection du consommateur et du ministère de
	:	l'Éducation pour l'année financière 1998-1999.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	1613-980512

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Rapport de Sujet	Commission de la culture Étude des crédits budgétaires du ministère des Relations avec les citoyens et de l'Immigration et du ministère de la Culture et des Communications pour l'année financière 1998-1999.
Déposé par Dépôt n°	M. Jean-Pierre Charbonneau, président 1614-980512
Extrait de Déposé par Dépôt n°	Pétition, signée par 601 citoyens et citoyennes du comté de Chicoutimi, concernant la Société d'habitation du Québec et la protection des HLM. M. Laprise (Roberval) 1615-980512
Extrait de Déposé par Dépôt n°	Pétition, signée par 29 442 étudiants et étudiantes du Québec, concernant la commandite d'événements sportifs et culturels associés à la prévention du tabagisme. M. Saint-André (L'Assomption) 1616-980512
Document Déposé par Dépôt n°	Lettre, en date du 13 mai 1998, qu'il a reçue de M. Farrah, whip en chef de l'opposition officielle, l'informant de la nomination de Mme Monique Gagnon-Tremblay, députée de Saint-François, à la fonction parlementaire de chef de l'opposition officielle et la reconfirmation des députés de Brome-Missisquoi, des Îles-de-la-Madeleine, de Châteauguay et de Papineau à leur poste respectif de leader parlementaire, de whip, de leader adjoint et de whip adjoint de l'opposition officielle. M. Jean-Pierre Charbonneau, président 1617-980513
Rapport du Déposé par Dépôt n°	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé : n° 271, Loi remplaçant la Charte de la Ville de Sainte-Foy — Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et peut être adopté avant le 23 juin 1998. M. Jean-Pierre Charbonneau, président 1618-980513
Rapport annuel Déposé par Dépôt n°	Secrétariat au développement des régions, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997. M. Chevette, ministre des Régions 1619-980513
Rapport annuel Déposé par Dépôt n°	Société de la Place des Arts de Montréal, pour l'exercice financier terminé le 31 août 1997. Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications 1620-980513
Rapport annuel Déposé par Dépôt n°	Office des professions du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997. M. Ménard, ministre de la Justice 1621-980513
Rapport annuel Déposé par Dépôt n°	Régie régionale de la santé et des services sociaux de Montréal-Centre, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997. M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux 1622-980513
Document Déposé par Dépôt n°	Nouveau diagramme de l'Assemblée nationale, en date du 13 mai 1998. M. Jean-Pierre Charbonneau, président 1623-980513
Extrait de Déposé par Dépôt n°	Pétition, signée par 92 résidents du 6800 boul. Gouin Est à Montréal-Nord, concernant la Société d'habitation du Québec et la protection des HLM. M. Parent (Sauvé) 1624-980513

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Extrait de :	Pétition, signée par 378 citoyens et citoyennes du comté de Louis-Hébert, concernant la Société d'habitation du Québec et la protection des HLM.
Déposé par :	M. Côté (La Peltre)
Dépôt n° :	1625-980513
Extrait de :	Pétition, signée par 141 citoyens et citoyennes du comté de Matapédia, concernant la Société d'habitation du Québec et la protection des HLM.
Déposé par :	Mme Doyer (Matapédia).
Dépôt n° :	1626-980513
Rapport du :	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé :
	n° 269, Loi concernant la Municipalité régionale de comté du Bas-Richelieu — Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et peut être adopté avant le 23 juin 1998.
Déposé par :	M. Brouillet, vice-président
Dépôt n° :	1627-980514
Document :	Rapport spécial du Vérificateur général à l'Assemblée nationale portant sur le Curateur public du Québec.
Déposé par :	M. Brouillet, vice-président
Dépôt n° :	1628-980514
Extrait de :	Pétition, signée par 190 citoyens et citoyennes du comté de Rivière-du-Loup, concernant la Société d'habitation du Québec et la protection des HLM.
Déposé par :	M. Dumont (Rivière-du-Loup)
Dépôt n° :	1629-980514
Document :	Prévisions budgétaires (copie des) du Comité sur la rémunération des juges de la Cour du Québec et des cours municipales.
Déposé par :	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n° :	1630-980519
Document :	Préavis (copie du) de la motion proposée par Mme Gagnon-Tremblay, chef de l'opposition officielle, qui sera inscrite au Feuilleton et préavis du mercredi 20 mai 1998, sous la rubrique « Affaires inscrites par les députés de l'opposition ».
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	1631-980519
Rapport de :	Commission de l'économie et du travail
Sujet :	Les 8 et 22 avril 1998, afin de procéder à l'audition, à huis-clos, du Dr Pierre Couture. Ce rapport contient une recommandation.
Déposé par :	M. Sirros (Laurier-Dorion)
Dépôt n° :	1632-980519
Document :	Lettre (copie d'une) adressée à M. David Cliche, ministre délégué au Tourisme, par M. Jean Authier, président de l'Association des hôteliers du Québec, en date du 8 mai 1998, concernant le Fonds de partenariat dans les régions.
Déposé par :	M. Gobé (Lafontaine)
Dépôt n° :	1633-980519
Rapport de :	Mission, présenté par M. Thomas J. Mulcair, député de Chomedey, au 47 ^e Séminaire parlementaire de Westminster, tenu à Londres (Grande-Bretagne), du 3 au 14 mars 1998.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	1634-980520
Rapport annuel :	Comité consultatif de l'environnement Kativik, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997 (rédigé en français et en anglais).
Déposé par :	M. Jolivet, leader du gouvernement, au nom du ministre de l'Environnement et de la Faune
Dépôt n° :	1635-980521

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Extrait de :	Pétition, signée par 98 membres de la région de Coaticook de la Fédération des locataires d'habitation à loyer modique de la région du Québec, concernant la Société d'habitation du Québec et la protection des HLM.
Déposé par :	M. Benoit (Orford)
Dépôt n° :	1636-980521
Extrait de :	Pétition, signée par 4 333 citoyens et citoyennes de la région de Montréal, concernant l'unité de réadaptation du C.H.S.L.D. Lucille-Teasdale, pavillon Jules-Henri Charbonneau.
Déposé par :	M. Boulerville (Sainte-Marie—Saint-Jacques)
Dépôt n° :	1637-980521
Rapport de :	Commission de la culture
Sujet :	Le 21 mai 1998, a étudié en détail le projet de loi : n° 423, Loi modifiant la Loi sur l'immigration au Québec et d'autres dispositions législatives – Rapporté avec des amendements.
Déposé par :	Mme Frulla (Marguerite-Bourgeoys)
Dépôt n° :	1638-980527
Rapport du :	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé : n° 270, Loi concernant la Société de Fiducie Banque de Nouvelle-Écosse et Compagnie Trust National — Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et être adopté avant le 23 juin 1998, sous réserve de l'article 22 du Règlement.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	1639-980528
Rapport annuel :	Hydro-Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1997.
Déposé par :	M. Jolivet, leader du gouvernement, au nom de M. Chevrette, ministre d'État des Ressources naturelles
Dépôt n° :	1640-980528
Rapport de :	Commission des finances publiques
Sujet :	Le 20 mai 1998, a étudié en détail le projet de loi : n° 424, Loi modifiant la Loi sur les impôts et d'autres dispositions législatives d'ordre fiscal – Rapporté avec un amendement.
Déposé par :	M. Baril (Arthabaska)
Dépôt n° :	1641-980528
Rapport de :	Commission des finances publiques
Sujet :	Les 26 et 27 mai 1998, a étudié en détail le projet de loi : n° 431, Loi sur Investissement-Québec et sur Garantie-Québec – Rapporté avec des amendements.
Déposé par :	M. Baril (Arthabaska)
Dépôt n° :	1642-980528
Document :	Lettre (ayant trait à l'utilisation du Ritalin au Québec), en date du 28 mai 1998, adressée à M. Marquis Nadeau, directeur général du Conseil consultatif de pharmacologie du gouvernement du Québec, par Mme Nicole F. Archambault, vice-présidente au développement corporatif d'IMS Canada.
Déposé par :	M. Jolivet, leader du gouvernement
Dépôt n° :	1643-980528
Document :	Lettre (ayant trait à l'utilisation du Ritalin au Québec), en date du 28 mai 1998, adressée à M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux, par M. Marquis Nadeau, directeur général du Conseil consultatif de pharmacologie du gouvernement du Québec.
Déposé par :	M. Jolivet, leader du gouvernement
Dépôt n° :	1644-980528

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Document	:	Communiqué de presse (ayant trait à l'utilisation du Ritalin au Québec), en date du 27 mai 1998, émis par M. Pierre Emery, président de l'Association des directions d'école de Montréal (ADEM).
Déposé par	:	M. Jolivet, leader du gouvernement
Dépôt n°	:	1645-980528
Rapport annuel	:	Ordre des podiatres, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par	:	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n°	:	1646-980529
Réponse	:	Concernant la publication d'un ouvrage portant sur l'histoire des Cantons de l'Est – Question n° 46, <i>Feuilleton et préavis</i> du 24 mars 1998 (M. Benoit (Orford)).
Déposé par	:	M. Jolivet, leader du gouvernement
Dépôt n°	:	1647-980529
Rapport de	:	Commission des institutions
Sujet	:	Les 14 et 27 mai 1998, a tenu des auditions publiques dans le cadre de consultations particulières sur le projet de loi : n° 406, Loi modifiant le Code des professions
Déposé par	:	M. Landry (Bonaventure)
Dépôt n°	:	1648-980529
Rapport de	:	Commission des institutions
Sujet	:	Le 28 mai 1998, a étudié en détail le projet de loi : n° 406, Loi modifiant le Code des professions – Rapporté avec des amendements.
Déposé par	:	M. Landry (Bonaventure)
Dépôt n°	:	1649-980529
Rapport de	:	Commission des institutions
Sujet	:	Le 28 mai 1998, a étudié en détail le projet de loi : n° 433, Loi modifiant le Code des professions concernant le titre de psychothérapeute – Rapporté sans amendement.
Déposé par	:	M. Landry (Bonaventure)
Dépôt n°	:	1650-980529
Rapport de	:	Commission des transports et de l'environnement
Sujet	:	Le 27 mai 1998, a étudié en détail le projet de loi : n° 159, Loi modifiant la Loi sur le ministère des Transports afin d'instituer le Fonds de gestion de l'équipement roulant – Rapporté avec des amendements.
Déposé par	:	M. Lachance (Bellechasse)
Dépôt n°	:	1651-980529
Rapport de	:	Commission des affaires sociales
Sujet	:	Les 19, 20, 21, 26 et 27 mai 1998, a tenu des auditions publiques dans le cadre de consultations particulières sur le projet de loi n° 186, Loi sur le soutien du revenu et favorisant l'emploi et la solidarité sociale.
Déposé par	:	M. Bertrand (Charlevoix)
Dépôt n°	:	1652-980529
Rapport de	:	Commission de l'économie et du travail
Sujet	:	Le 27 mai 1998, a étudié en détail le projet de loi : n° 446, Loi modifiant le Code du travail – Rapporté sans amendement.
Déposé par	:	M. Sirros (Laurier-Dorion)
Dépôt n°	:	1653-980529
Document	:	Lettre, en date du 29 mai 1998, qui lui est adressée par M. André Caillé, président-directeur général d'Hydro-Québec, concernant le projet de construction de la ligne Des Cantons - Hertel.
Déposé par	:	M. Bouchard, premier ministre
Dépôt n°	:	1654-980529

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Document	Communiqué de presse, en date du 29 mai 1998, émis par Hydro-Québec à la suite des articles de M. Pierre Asselin, du journal Le Soleil, et M. André Noël, du journal La Presse, concernant le projet de construction de la ligne Des Cantons - Hertel.
Déposé par	M. Bouchard, premier ministre
Dépôt n°	1655-980529
Rapport du	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé : n° 234, Loi concernant la Ville de Granby — Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et peut être adopté avant le 23 juin 1998 sous réserve de l'article 22 du Règlement.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	1656-980602
Rapport du	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé : n° 267, Loi concernant la Ville de Saint-Laurent — Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et peut être adopté avant le 23 juin 1998 sous réserve de l'article 22 du Règlement.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	1657-980602
Document	Avis (copie des) émanant de la Commission d'accès à l'information, favorables à des ententes relatives à l'échange de renseignements nominatifs conclues par le ministre de l'Éducation avec l'ensemble des établissements universitaires du Québec.
Déposé par	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	1658-980602
Document	Déclaration de Montréal (copie de la) sur l'éducation relative à l'environnement (ERE) dans le cadre du Forum francophone international dénommé Planète ERE.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	1659-980602
Rapport de Sujet	Commission de l'économie et du travail Le 28 mai 1998 a étudié en détail le projet de loi : n° 434, Loi sur la Société Innovatech du Grand Montréal – Rapporté avec des amendements.
Déposé par	M. Côté (La Peltrie)
Dépôt n°	1660-980602
Rapport de Sujet	Commission de l'économie et du travail Le 28 mai 1998 a étudié en détail le projet de loi : n° 435, Loi sur la Société Innovatech Régions ressources – Rapporté avec des amendements.
Déposé par	M. Côté (La Peltrie)
Dépôt n°	1661-980602
Rapport de Sujet	Commission de l'économie et du travail Le 28 mai 1998 a étudié en détail le projet de loi : n° 436, Loi sur la Société Innovatech Québec et Chaudière-Appalaches – Rapporté avec des amendements.
Déposé par	M. Côté (La Peltrie)
Dépôt n°	1662-980602
Rapport de Sujet	Commission de l'économie et du travail Le 28 mai 1998 a étudié en détail le projet de loi : n° 437, Loi sur la Société Innovatech du Sud du Québec – Rapporté avec un amendement.
Déposé par	M. Côté (La Peltrie)
Dépôt n°	1663-980602

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport de Sujet :	Commission de l'administration publique Le 4 février 1998, a entendu les sous-ministres de la Culture et des Communications, de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation et la directrice générale de l'Institut de tourisme et d'hôtellerie du Québec; le 11 février 1998, les sous-ministres des Transports, de l'Environnement et de la Faune, des Ressources naturelles, des Finances, de la Santé et des Services sociaux et l'Inspecteur général des institutions financières; 19 février 1998, la sous-ministre de l'Éducation; le 24 février 1998, le directeur général de la Sûreté du Québec; les 24 et 25 février 1998, le secrétaire du Conseil du trésor et tenu des consultations particulières portant sur les emplois occasionnels au gouvernement du Québec; le 26 février 1998, la sous-ministre associée de Tourisme-Québec et le sous-ministre de la Justice; le 11 mars 1998, le sous-ministre de la Santé et des Services sociaux; le 1er avril 1998, le sous-ministre de l'Industrie, du Commerce, de la Science et de la Technologie, et ce, en vertu de la <i>Loi sur l'imputabilité des sous-ministres et des dirigeants d'organismes publics</i> . La Commission a également tenu des séances de travail le 28 janvier, les 4, 12, 19, 24, 25 et 26 février, les 11 et 25 mars, les 1er et 22 avril et les 13 et 20 mai 1998. Le rapport contient des recommandations.
Déposé par Dépôt n° :	M. Chagnon (Westmount—Saint-Louis) 1664-980602
Extrait de :	Pétition, signée par 70 citoyennes et citoyens de Notre-Dame-de-Grâce, concernant la Société d'habitation du Québec et la protection des HLM.
Déposé par Dépôt n° :	M. Copeman (Notre-Dame-de-Grâce) 1665-980602
Document :	Rapport de la Commission des droits de la personne à la suite d'une enquête sur les enfants en attente de services aux Centres jeunesse de Lanaudière.
Déposé par Dépôt n° :	Mme Gagnon-Tremblay, chef de l'opposition officielle 1666-980602
Rapport du :	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé : n° 265, Loi concernant la Ville de Laterrière — Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et peut être adopté avant le 23 juin 1998, sous réserve de l'article 22 du règlement.
Déposé par Dépôt n° :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président 1667-980603
Rapport annuel :	Société de l'assurance automobile du Québec et contrôle du transport routier, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1997.
Déposé par Dépôt n° :	M. Brassard, ministre des Transports 1668-980603
Rapport annuel :	Vérificateur général (tome I), pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998 (voir Dépôt n° 1670-980603 pour la brochure sur les faits saillants).
Déposé par Dépôt n° :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président 1669-980603
Rapport annuel :	Brochure sur les faits saillants du tome I du rapport annuel du Vérificateur général, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998 (voir Dépôt n° 1669-980603 pour le rapport annuel du Vérificateur général).
Déposé par Dépôt n° :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président 1670-980603
Document :	Lettre (copie d'une), en date du 27 mai 1996, envoyée à M. Pierre-André Paré, sous-ministre du Revenu du Québec, par le Grand Chef Joseph Tokwiro Norton, du Conseil mohawk de Kahnawake, concernant le travail de deux fonctionnaires.
Déposé par Dépôt n° :	M. Paradis, leader de l'opposition officielle 1671-980603

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Document :	Avis juridique, en date du 22 janvier 1996, des procureurs du ministère de la Justice, Mmes Jocelyne Mailloux Martin et Judith Kucharsky, présenté à M. Pierre-Sarto Blanchard du ministère du Revenu du Québec, concernant un projet d'entente avec M. Byron Horne, «Club Rez Enr.».
Déposé par :	M. Paradis, leader de l'opposition officielle
Dépôt n° :	1672-980603
Document :	Note, en date du 19 juin 1995, envoyée à M. Jean-Pierre Côté, coordonnateur ministériel du dossier autochtone au ministère du Revenu, par M. Michel Quintal, de la direction des Taxes II (DGVE-Laval), concernant la plan de réalisation des interventions dans la réserve de Kahnawake.
Déposé par :	M. Paradis, leader de l'opposition officielle
Dépôt n° :	1673-980603
Document :	Une note interne du ministère du Revenu, en date du 26 février 1996, envoyée à M. Jean-Pierre Côté, coordonnateur ministériel du dossier autochtone, par M. Pierre-Sarto Blanchard, directeur des services administratifs, techniques et de liaisons au bureau du sous-ministre, concernant l'entente intervenue entre le ministère et M. Byron Horne, «Club Rez Enr.».
Déposé par :	M. Paradis, leader de l'opposition officielle
Dépôt n° :	1674-980603
Rapport annuel :	Société Sidbec, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1997.
Déposé par :	M. Landry, ministre d'Etat de l'Economie et des Finances et ministre de l'Industrie, du Commerce, de la Science et de la Technologie
Dépôt n° :	1675-980604
Rapport de :	Mission, présenté par Mme Céline Signori, députée de Blainville, à la Réunion de la Commission des affaires parlementaires de l'AIPLF, tenue à Ottawa (Ontario), les 4 et 5 mai 1998.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	1676-980604
Rapport de :	Mission, présenté par M. Michel Côté, député de La Peltrie, à la VI ^e Conférence internationale sur les interrelations entre le politique, le judiciaire et le renouveau de l'administration publique, tenue à Speyer (Allemagne), du 15 au 17 octobre 1997.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	1677-980604
Document :	Actes de la Conférence parlementaire des Amériques (COPA), tenue à Québec, du 18 au 22 septembre 1997 (présentés en français, en anglais, en espagnol et en portugais).
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	1678-980604
Rapport de :	Commission des affaires sociales
Sujet :	Les 2 et 3 juin 1998, a étudié en détail le projet de loi : n° 417, Loi prolongeant l'effet de certaines dispositions de la Loi sur la pratique des sages-femmes dans le cadre de projets-pilotes – Rapporté avec un amendement.
Déposé par :	M. Bertrand (Charlevoix)
Dépôt n° :	1679-980604
Rapport de :	Commission des institutions
Sujet :	Le 3 juin 1998, a étudié en détail le projet de loi : n° 432, Loi modifiant l'article 21 du Code civil et d'autres dispositions législatives – Rapporté avec des amendements.
Déposé par :	M. Landry (Bonaventure)
Dépôt n° :	1680-980604

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Extrait de	Pétition, signée par 549 citoyens et citoyennes du Québec, concernant l'utilisation de la clause dérogatoire afin de sauvegarder l'intégralité de la <i>Loi sur la consultation populaire</i> .
Déposé par	M. Saint-André (L'Assomption)
Dépôt n°	1681-980604
Extrait de	Pétition, signée par 759 membres du Regroupement des infirmières retraitées opposées à la Loi 162, concernant le retrait de l'article 34 afin qu'elles puissent travailler dans les secteurs public, para-public et péri-public par l'intermédiaire d'une entreprise privée.
Déposé par	Mme Lamquin-Éthier (Bourassa)
Dépôt n°	1682-980604
Document	Document (copie d'un), en date du 31 mars 1998, envoyé aux directrices générales et directeurs généraux des établissements publics, par M. Pierre Chagnon, coordonnateur des ressources financières à la Direction des immobilisations et finances de la Régie régionale de la santé et des services sociaux de Montréal-Centre, concernant les emprunts pris en charge par le ministère de la Santé et des Services sociaux.
Déposé par	M. Paradis, leader de l'opposition officielle
Dépôt n°	1683-980604
Document	Avis juridique, en date du 4 juin 1998, de MM. Pierre Séguin et Paul Veillette, de la Direction des affaires juridiques du ministère du Revenu, présenté à Mme Nicole Malo, sous-ministre au ministère du Revenu du Québec, concernant l'entente signée avec M. Byron Horne, «Club Rez Enr.».
Déposé par	Mme Dionne-Marsolais, ministre déléguée au Revenu
Dépôt n°	1684-980604
Document	Étude sur «Les procédures d'octroi de contrats pour les services d'architectes et d'ingénieurs», préparée, en mai 1998, par M. Claude Fluet de l'Université du Québec à Montréal.
Déposé par	M. Léonard, ministre délégué à l'Administration et à la Fonction publique, président du Conseil du trésor
Dépôt n°	1685-980605
Document	Entente (copie de l'), intervenue à l'occasion de la mission qu'il a effectuée au Parlement de la République d'Haïti, à Port-au-Prince, du 1 ^{er} au 5 mai 1998, entre le Parlement de la République d'Haïti et l'Assemblée nationale du Québec, pour l'institution d'une Commission permanente interparlementaire Québec-Haïti.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	1686-980605
Document	Entente (copie de l'), intervenue à l'occasion de la mission qu'il a effectuée au Parlement de la République d'Haïti, à Port-au-Prince, du 1 ^{er} au 5 mai 1998, entre le Parlement de la République d'Haïti et l'Assemblée nationale du Québec, pour l'institution d'une Commission permanente interparlementaire Québec-Haïti.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	1687-980605
Rapport de Sujet	Commission de l'administration publique Le 20 mai 1998, a entendu la Curatrice publique, en vertu de l'article 8 de la <i>Loi sur l'imputabilité des sous-ministres et des dirigeants d'organismes publics</i> , et, à cette fin, a examiné le rapport spécial déposé à l'Assemblée nationale par le Vérificateur général sur le Curateur public. La commission a également tenu des séances de travail les 2 et 4 juin 1998. Le rapport contient des recommandations.
Déposé par	M. Chagnon (Westmount—Saint-Louis)
Dépôt n°	1688-980605

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport de	:	Commission des transports et de l'environnement
Sujet	:	Les 3 et 4 juin 1998, a procédé à des consultations particulières et tenu des auditions publiques sur le projet de loi n° 405, Loi favorisant la protection des eaux souterraines.
Déposé par	:	M. Lachance (Bellechasse)
Dépôt n°	:	1689-980605
Rapport de	:	Commission des transports et de l'environnement
Sujet	:	Le 4 juin 1998, a étudié en détail le projet de loi : n° 405, Loi favorisant la protection des eaux souterraines – Rapporté sans amendement.
Déposé par	:	M. Lachance (Bellechasse)
Dépôt n°	:	1690-980605
Document	:	Lettre accompagnée d'un avis proclamant M. David Whissell candidat élu dans la circonscription électorale d'Argenteuil.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	1691-980609
Rapport du	:	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé : n° 274, Loi concernant le fonds des bourses d'études du curé Louis Aldéric Desjardins — Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée mais ne peut être adopté avant le 23 juin 1998.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	1692-980609
Rapport du	:	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé : n° 277, Loi concernant la Municipalité régionale de comté de Bellechasse et la Municipalité régionale de comté des Etchemins — Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée mais ne peut être adopté avant le 23 juin 1998.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	1693-980609
Rapport du	:	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé : n° 266, Loi concernant la Ville de Verdun — Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée et peut être adopté avant le 23 juin 1998, sous réserve de l'article 22 du Règlement.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	1694-980609
Rapport du	:	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé : n° 276, Loi autorisant Loeb inc. à continuer son existence en vertu de la partie 1A de la Loi sur les compagnies du Québec — Le projet de loi ne peut être présenté à l'Assemblée et ne peut être adopté avant le 23 juin 1998, sans le consentement unanime pour déroger à l'article 35 du Règlement.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	1695-980609
Rapport annuel	:	Fonds d'indemnisation du courtage immobilier, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1997.
Déposé par	:	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n°	:	1696-980609
Rapport annuel	:	Association des courtiers et agents immobiliers du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1997.
Déposé par	:	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n°	:	1697-980609
Rapport annuel	:	Société de développement de la Baie James, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1997.
Déposé par	:	M. Chevette, ministre d'État des Ressources naturelles
Dépôt n°	:	1698-980609

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport annuel :	Société québécoise de développement de la main-d'oeuvre, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	Mme Harel, ministre d'État de l'Emploi et de la Solidarité
Dépôt n° :	1699-980609
Rapport annuel :	Conseil interprofessionnel du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par :	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n° :	1700-980609
Rapport annuel :	Ordre des dentistes du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par :	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n° :	1701-980609
Rapport annuel :	Ordre des hygiénistes dentaires du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par :	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n° :	1702-980609
Rapport de :	Commission de l'économie et du travail
Sujet :	Les 29 mai et 4 juin 1998, a étudié en détail le projet de loi : n° 182, Loi modifiant la Loi sur les mines et la Loi sur les terres du domaine public - Rapporté avec des amendements.
Déposé par :	M. Sirros (Laurier-Dorion)
Dépôt n° :	1703-980609
Rapport de :	Commission de l'aménagement du territoire
Sujet :	Le 5 juin 1998, a étudié en détail le projet de loi : n° 427, Loi modifiant diverses dispositions législatives concernant les organismes municipaux - Rapporté avec des amendements.
Déposé par :	M. Laurin (Bourget)
Dépôt n° :	1704-980609
Document :	Rapport du Directeur général des élections du Québec sur les résultats officiels du scrutin tenu le 1 ^{er} juin 1998 dans la circonscription électorale d'Argenteuil.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	1705-980610
Rapport du :	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé : n° 278, Loi concernant des programmes d'enseignement supérieur dispensés par les de Saint-Sulpice de Montréal — Le projet de loi ne peut être présenté à l'Assemblée et ne peut être adopté avant le 23 juin 1998, sans le consentement unanime pour déroger à l'article 35 des Règles de fonctionnement concernant les projets de loi d'intérêt privé.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	1706-980610
Rapport du :	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé : n° 279, Loi concernant la Ville de Val-d'Or — Le projet de loi ne peut être présenté à l'Assemblée et ne peut être adopté avant le 23 juin 1998, sans le consentement unanime pour déroger à l'article 35 des Règles de fonctionnement concernant les projets de loi d'intérêt privé.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	1707-980610
Rapport annuel :	Société de financement agricole, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par :	M. Julien, ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation
Dépôt n° :	1708-980610

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport annuel :	Institut de recherche et d'information sur la rémunération, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par :	M. Julien, ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation
Dépôt n° :	1709-980610
Document :	Nouveau diagramme de l'Assemblée nationale, en date du 10 juin 1998.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	1710-980610
Extrait de :	Pétition, signée par 5 200 citoyens et citoyennes du comté de Matapédia, plus particulièrement de la Mitis, dont des membres du Syndicat des infirmières et infirmiers de l'Est du Québec, concernant les heures d'ouverture du service d'urgence à l'Hôpital de Mont-Joli.
Déposé par :	Mme Doyer (Matapédia)
Dépôt n° :	1711-980610
Document :	Communiqué, en date du 3 juin 1998, de la Fédération canadienne de l'entreprise indépendante et les affidavits de quatre avocats démontrant que la <i>Loi sur la protection des renseignements personnels dans le secteur privé</i> n'est pas respectée dans les institutions de dépôt.
Déposé par :	M. Maciocia (Viger)
Dépôt n° :	1712-980610
Document :	Déclaration ministérielle concernant le remplacement de la TVQ sur les produits du tabac par une hausse correspondante de la taxe spécifique.
Déposé par :	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n° :	1713-980611
Rapport du :	Directeur de la législation sur le projet de loi d'intérêt privé :
	n° 275, Loi concernant la Ville de Bois-des-Filion — Le projet de loi peut être présenté à l'Assemblée mais ne peut être adopté avant le 23 juin 1998.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	1714-980611
Rapport annuel :	Société nationale de l'amiante (SNA), pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par :	Mme Carrier-Perreault, ministre déléguée aux Mines et aux Terres
Dépôt n° :	1715-980611
Rapport annuel :	Société québécoise d'exploration minière (SOQUEM), pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par :	Mme Carrier-Perreault, ministre déléguée aux Mines et aux Terres
Dépôt n° :	1716-980611
Rapport de :	Commission des institutions
Sujet :	Les 2 et 10 juin 1998, a étudié en détail le projet de loi :
	n° 422, Loi modifiant la Loi sur les cours municipales et la Loi sur les tribunaux judiciaires — Rapporté avec des amendements.
Déposé par :	M. Landry (Bonaventure)
Dépôt n° :	1717-980611
Rapport de :	Commission des affaires sociales
Sujet :	Les 27, 28, 29 mai et 1 ^{er} juin 1998, a procédé à des auditions publiques dans le cadre de consultations particulières sur le projet de loi n° 444, Loi sur le tabac.
Déposé par :	M. Bertrand (Charlevoix)
Dépôt n° :	1718-980611

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport de Sujet	:	Commission des affaires sociales Le 10 juin 1998, a étudié en détail le projet de loi : n° 444, Loi sur le tabac – Rapporté avec des amendements.
Déposé par	:	M. Bertrand (Charlevoix)
Dépôt n°	:	1719-980611
Rapport de Sujet	:	Commission de la culture Les 26 mai, 9 et 10 juin 1998, a étudié en détail le projet de loi : n° 403, Loi sur la Grande bibliothèque du Québec – Rapporté avec des amendements.
Déposé par	:	M. Garon (Lévis)
Dépôt n°	:	1720-980611
Rapport de Sujet	:	Commission des transports et de l'environnement Le 9 juin 1998, a étudié en détail le projet de loi : n° 421, Loi modifiant la Loi sur la conservation et la mise en valeur de la faune et la Loi sur les pêcheries et l'aquaculture commerciales – Rapporté avec des amendements.
Déposé par	:	M. Lachance (Bellechasse)
Dépôt n°	:	1721-980611
Document	:	Mandat confié à la firme National dans le cadre du projet Churchill (copie d'un), en date du 10 juin 1998, envoyée à Mme Shirley Bishop, directrice de cabinet adjointe et attachée de presse du ministre d'État des Ressources naturelles, par Mme Francine Beaudry, chef des Affaires corporatives et gouvernementales à Hydro-Québec, du
Déposé par	:	M. Chevrette, ministre d'État des Ressources naturelles
Dépôt n°	:	1722-980611
Document	:	Lettre (copie d'une), en date du 11 avril 1996, envoyée à M. Yvon Martineau, alors président d'Hydro-Québec, par M. Guy Chevrette, ministre d'État des Ressources naturelles, concernant le projet d'efficacité énergétique.
Déposé par	:	M. Chevrette, ministre d'État des Ressources naturelles
Dépôt n°	:	1723-980611
Rapport annuel	:	Ordre des traducteurs et interprètes agréés du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par	:	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n°	:	1724-980612
Rapport annuel	:	Commission d'accès à l'information du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par	:	M. Boisclair, ministre des Relations avec les citoyens et de l'Immigration
Dépôt n°	:	1725-980612
Rapport annuel	:	Régie du logement, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par	:	M. Trudel, ministre des Affaires municipales
Dépôt n°	:	1726-980612
Document	:	Programme d'aide financière aux infrastructures pour les services d'eau potable et d'eaux usées, intitulé «Les eaux vives du Québec», accompagné d'un dépliant explicatif.
Déposé par	:	M. Trudel, ministre des Affaires municipales
Dépôt n°	:	1727-980612
Rapport annuel	:	Commission de la fonction publique, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998, accompagné du rapport du Vérificateur général du Québec sur cet organisme pour la même période.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	1728-980612

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport de	:	Mission préparatoire du Comité de suivi de la Conférence parlementaire des Amériques (COPA), présenté par M. François Beaulne, député de Marguerite-d'Youville, à la II ^e Assemblée annuelle de l'Union des Assemblées législatives des États fédérés du Brésil, tenue à São Paulo (Brésil), du 26 au 28 avril 1998.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	1729-980612
Décision	:	Bureau de l'Assemblée nationale En date du 9 juin 1998 Décision 876 concernant le Règlement concernant les virements de crédits du programme 2 au programme 1 et du programme 3 aux programmes 1 et 2 du budget de l'exercice financier 1997-1998.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	1730-980612
Décision	:	Bureau de l'Assemblée nationale En date du 9 juin 1998 Décision 877 concernant le Règlement modifiant le Règlement sur la gestion financière et administrative.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	1731-980612
Décision	:	Bureau de l'Assemblée nationale En date du 9 juin 1998 Décision 878 concernant le Règlement sur le remboursement de voyages au député de la circonscription électorale de Vachon.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	1732-980612
Décision	:	Bureau de l'Assemblée nationale En date du 9 juin 1998 Décision 879 concernant le Règlement concernant l'octroi d'une allocation spéciale à la députée de la circonscription électorale de Mille-Îles.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	1733-980612
Décision	:	Bureau de l'Assemblée nationale En date du 9 juin 1998 Décision 880 concernant le Règlement concernant d'une allocation spéciale à la députée de la circonscription électorale de Bourassa.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	1734-980612
Rapport de	:	Commission des institutions
Sujet	:	Le 11 juin 1998, a étudié en détail le projet de loi : n° 419, Loi modifiant la Loi favorisant la libération conditionnelle des détenus - Rapporté avec un amendement.
Déposé par	:	M. Landry (Bonaventure)
Dépôt n°	:	1735-980612
Rapport de	:	Commission des institutions
Sujet	:	Le 11 juin 1998, a étudié en détail le projet de loi : n° 420, Loi modifiant la Loi sur les services correctionnels et d'autres dispositions législatives - Rapporté avec des amendements.
Déposé par	:	M. Landry (Bonaventure)
Dépôt n°	:	1736-980612

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport de Sujet	:	Commission de l'aménagement du territoire Le 11 juin 1998, a étudié en détail le projet de loi : n° 447, Loi concernant certains équipements de la Ville de Montréal – Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n°	:	Mme Bélanger (Mégantic-Compton) 1737-980612
Document	:	Document de réflexion sur les clauses «orphelin» dans les conventions collectives intitulé «Vers une équité intergénérationnelle», en date du 11 juin 1998.
Déposé par Dépôt n°	:	M. Rioux, ministre du Travail 1738-980616
Rapport annuel	:	Société des alcools du Québec (SAQ), pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par Dépôt n°	:	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances 1739-980616
Rapport annuel	:	Société Loto-Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par Dépôt n°	:	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances 1740-980616
Rapport annuel	:	Société générale de financement du Québec (SGF), pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1997.
Déposé par Dépôt n°	:	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances 1741-980616
Document	:	Documents ayant trait aux coûts des contrats de communications, donnés par Hydro- Québec à des fournisseurs externes, relativement au projet hydro-électrique de Churchill Falls.
Déposé par Dépôt n°	:	M. Chevette, ministre d'État des Ressources naturelles 1742-980616
Rapport annuel	:	Conseil du statut de la femme, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par Dépôt n°	:	Mme Harel, ministre d'État de l'Emploi et de la Solidarité, ministre de la Sécurité du Revenu et ministre responsable de la Condition féminine 1743-980616
Rapport annuel	:	Commissaire aux plaintes de la santé et des services sociaux sur l'application de la procédure d'examen des plaintes, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par Dépôt n°	:	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux 1744-980616
Rapport annuel	:	Commission des transports du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par Dépôt n°	:	M. Brassard, ministre des Transports 1745-980616
Rapport annuel	:	Société d'habitation du Québec (SHQ), pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1997.
Déposé par Dépôt n°	:	M. Trudel, ministre des Affaires municipales 1746-980616
Rapport annuel	:	Société québécoise d'assainissement des eaux (SQAE), pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par Dépôt n°	:	M. Trudel, ministre des Affaires municipales 1747-980616
Rapport annuel	:	Commission de protection du territoire agricole du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998 (remplacé par le document n° 1882-981021).
Déposé par Dépôt n°	:	M. Julien, ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation 1748-980616

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Rapport annuel :	Commission de la construction du Québec (CCQ), pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1997.
Déposé par :	M. Rioux, ministre du Travail
Dépôt n° :	1749-980616
Rapport annuel :	Commission de l'équité salariale, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1997.
Déposé par :	M. Rioux, ministre du Travail
Dépôt n° :	1750-980616
Rapport de :	Mission, présenté par M. André Boulerice, député de Sainte-Marie-Saint-Jacques, à la Mission régionale Amérique de l'Assemblée internationale des parlementaires de langue française (AIPLF) et à la Conférence des présidents de section, tenues à Victoria (Colombie-Britannique) et à Edmonton (Alberta), du 5 au 10 mars 1998.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, Président
Dépôt n° :	1751-980616
Rapport de :	Commission des finances publiques
Sujet :	Les 5 et 12 juin 1998, a étudié en détail le projet de loi : n° 442, Loi sur le regroupement de certaines sociétés d'État – Rapporté avec des amendements.
Déposé par :	M. Baril (Arthabaska)
Dépôt n° :	1752-980616
Rapport de :	Commission des affaires sociales
Sujet :	Les 5 et 6 juin 1998, a étudié en détail le projet de loi : n° 438, Loi sur Héma-Québec et sur le Comité d'hémovigilance – Rapporté avec des amendements.
Déposé par :	M. Bertrand (Charlevoix)
Dépôt n° :	1753-980616
Rapport de :	Commission des affaires sociales
Sujet :	Les 8, 9, 12 et 15 juin 1998, a étudié en détail le projet de loi : n° 404, Loi modifiant la Loi sur les services de santé et les services sociaux et modifiant diverses dispositions législatives – Rapporté avec des amendements.
Déposé par :	M. Bertrand (Charlevoix)
Dépôt n° :	1754-980616
Extrait de :	Pétition, signée par 32 703 citoyens et citoyennes du Québec, concernant l'octroi d'une amnistie pour toutes les cotisations antérieures à la Loi 161 et une commission parlementaire sur le statut fiscal des travailleurs et travailleuses à pourboire.
Déposé par :	M. Williams (Nelligan)
Dépôt n° :	1755-980616
Document :	Lettre (copie d'une), en date du 29 janvier 1998, envoyée à M. Jean-Pierre Duplantie, directeur général de la Régie régionale de la santé et des services sociaux de l'Estrie, par Mme Linda B. Provencher, présidente du CLSC CH CHSLD de la MRC d'Asbestos, concernant le plan de modernisation des services administratifs et de soutien en Estrie.
Déposé par :	M. Vallières (Richmond)
Dépôt n° :	1756-980616
Rapport annuel :	Ministère de l'industrie, du Commerce, de la Science et de la Technologie, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par :	M. Bertrand, ministre délégué à l'Industrie et au Commerce
Dépôt n° :	1757-980617

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport annuel :	Régie des rentes du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par :	Mme Harel, ministre d'État de l'Emploi et de la Solidarité
Dépôt n° :	1758-980617
Rapport annuel :	Ministère de la Culture et des Communications, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par :	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n° :	1759-980617
Rapport annuel :	Régie de l'assurance maladie du Québec et du Fonds de l'assurance médicaments, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	1760-980617
Rapport annuel :	Ministère de la Commission d'appel en matière de lésions professionnelles, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par :	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n° :	1761-980617
Rapport annuel :	Commission de la santé et de la sécurité du travail concernant l'application de la <i>Loi sur l'indemnisation des victimes d'actes criminels</i> et de la <i>Loi visant à favoriser le civisme</i> , pour l'année 1997.
Déposé par :	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n° :	1762-980617
Rapport annuel :	Société québécoise d'initiatives agro-alimentaires (SOQUIA), pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par :	M. Julien, ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation
Dépôt n° :	1763-980617
Rapport annuel :	Commission de la santé et de la sécurité du travail (CSST), pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1997.
Déposé par :	M. Rioux, ministre du Travail
Dépôt n° :	1764-980617
Document :	Liste des personnes qui ont voyagé sur les vols nolisés d'Avionair, pour l'annonce du projet à Churchill Falls, en mars 1998.
Déposé par :	M. Chevrette, ministre d'État des Ressources naturelles
Dépôt n° :	1765-980617
Rapport annuel :	Inspecteur général des institutions financières, rapport annuel sur les assurances, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1997.
Déposé par :	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n° :	1766-980617
Rapport annuel :	Inspecteur général des institutions financières, rapport annuel sur les caisses d'épargne et de crédit, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1997.
Déposé par :	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n° :	1767-980617
Rapport annuel :	Inspecteur général des institutions financières, rapport annuel sur les sociétés de fiducie et les sociétés d'épargne, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1997.
Déposé par :	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n° :	1768-980617
Document :	Avant-projet de loi intitulé « Loi sur la sécurité des barrages ».
Déposé par :	M. Bégin, ministre de l'Environnement et de la Faune
Dépôt n° :	1769-980617

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Rapport annuel :	Commission des droits de la personne et des droits de la jeunesse, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1997.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	1770-980617
Rapport de :	Mission, présenté par M. Raymond Brouillet, vice-président de l'Assemblée nationale du Québec, à la réunion de la Commission politique et de l'administration générale de l'AIPLF, tenue à Ouagadougou (Burkina Faso), les 16 et 17 avril 1998.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	1771-980617
Décision :	Bureau de l'Assemblée nationale En date du 11 juin 1998: Décision 883 concernant le Règlement concernant la promotion d'adjoint au Secrétaire adjoint aux affaires administratives.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	1772-980617
Décision :	Bureau de l'Assemblée nationale En date du 11 juin 1998: Décision 884 concernant le Règlement concernant la promotion du directeur du Secrétariat des commissions.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	1773-980617
Décision :	Bureau de l'Assemblée nationale En date du 11 juin 1998: Décision 885 concernant le Règlement concernant la nomination du directeur de la recherche en procédure parlementaire.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	1774-980617
Décision :	Bureau de l'Assemblée nationale En date du 11 juin 1998: Décision 886 concernant le Règlement sur le versement à un député ou à un ancien député d'un montant payé à l'occasion d'une poursuite ou d'une citation à comparaître.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	1775-980617
Document :	Document présentant les éléments d'une politique de relations parlementaires internationales de l'Assemblée nationale du Québec, intitulé «La Démocratie parlementaire à l'ère de la mondialisation».
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	1776-980617
Rapport de :	Commission des finances publiques
Sujet :	Rapport d'étape relatif au mandat d'initiative sur l'examen de l'activité du lobbying au Québec.
Déposé par :	M. Baril (Arthabaska)
Dépôt n° :	1777-980617
Rapport de :	Commission des finances publiques
Sujet :	Les 3 et 4 septembre 1997, a procédé à l'exécution d'un mandat de surveillance d'organisme à l'égard de la Caisse de dépôt et placement du Québec. Le rapport contient des recommandations.
Dépôt n° :	1778-980617

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Rapport de Sujet	Commission de l'aménagement du territoire Le 12 juin 1998, a étudié en détail le projet de loi : n° 440, Loi modifiant la Loi sur la fiscalité municipale – Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n°	Mme Bélanger (Mégantic-Compton) 1779-980617
Rapport de Sujet	Commission de l'aménagement du territoire Le 16 juin 1998, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé : n° 234, Loi concernant la Ville de Granby – Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n°	Mme Bélanger (Mégantic-Compton) 1780-980617
Rapport de Sujet	Commission de l'aménagement du territoire Le 16 juin 1998, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé : n° 272, Loi concernant la Municipalité de Saint-Jean-des-Piles – Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n°	Mme Bélanger (Mégantic-Compton) 1781-980617
Rapport de Sujet	Commission de l'aménagement du territoire Le 16 juin 1998, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé : n° 265, Loi concernant la Ville de Laterrière – Rapporté sans amendement.
Déposé par Dépôt n°	Mme Bélanger (Mégantic-Compton) 1782-980617
Rapport de Sujet	Commission de l'aménagement du territoire Le 16 juin 1998, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé : n° 206, Loi concernant la Municipalité de Chertsey et la Municipalité de Saint-Calixte – Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n°	Mme Bélanger (Mégantic-Compton) 1783-980617
Rapport de Sujet	Commission de l'aménagement du territoire Le 16 juin 1998, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé : n° 267, Loi concernant la Ville de Saint-Laurent – Rapporté sans amendement.
Déposé par Dépôt n°	Mme Bélanger (Mégantic-Compton) 1784-980617
Rapport de Sujet	Commission de l'aménagement du territoire Le 16 juin 1998, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé : n° 262, Loi concernant la Ville de Montréal-Est – Rapporté sans amendement.
Déposé par Dépôt n°	Mme Bélanger (Mégantic-Compton) 1785-980617
Rapport de Sujet	Commission de l'aménagement du territoire Le 16 juin 1998, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé : n° 266, Loi concernant la Ville de Verdun – Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n°	Mme Bélanger (Mégantic-Compton) 1786-980617

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Rapport de Sujet :	Commission des transports et de l'environnement Les 5 et 12 juin 1998, a tenu des auditions publiques dans le cadre de consultations particulières sur le projet de loi n° 430, Loi concernant les propriétaires et exploitants de véhicules lourds.
Déposé par Dépôt n° :	M. Lachance (Bellechasse) 1787-980617
Rapport de Sujet :	Commission des transports et de l'environnement Le 16 juin 1998, a étudié en détail le projet de loi : n° 430, Loi concernant les propriétaires et exploitants de véhicules lourds – Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n° :	M. Lachance (Bellechasse) 1788-980617
Rapport de Sujet :	Commission des transports et de l'environnement Le 16 juin 1998, a étudié en détail le projet de loi : n° 115, Loi modifiant la Loi sur la voirie et d'autres dispositions législatives – Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n° :	M. Lachance (Bellechasse) 1789-980617
Extrait de Déposé par Dépôt n° :	Pétition, signée par 1 200 résidents de Côte-St-Luc, concernant l'extension du boulevard Cavendish dans la ville de Côte-St-Luc. M. Bergman (D'Arcy-McGee) 1790-980617
Extrait de Déposé par Dépôt n° :	Pétition, signée par 10 267 citoyens et citoyennes utilisateurs de l'hôpital de Magog, concernant le maintien des activités de la chirurgie d'un jour au Centre hospitalier et d'hébergement Memphrémagog. M. Benoit (Orford) 1791-980617
Document Déposé par Dépôt n° :	Avant-projet de loi intitulé « Loi modifiant la Loi sur les ingénieurs et d'autres dispositions législatives ». M. Ménard, ministre de la Justice 1792-980618
Rapport annuel Déposé par Dépôt n° :	Société de développement industriel du Québec (SDI), pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998. M. Landry, vice-premier ministre et ministre d'État de l'Économie et des Finances 1793-980618
Rapport annuel Déposé par Dépôt n° :	Société québécoise d'initiatives pétrolières (SOQUIP), pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998. M. Chevrette, ministre d'État des Ressources naturelles 1794-980618
Document Déposé par Dépôt n° :	Note (copie d'une), en date du 17 juin 1998, envoyée à M. Charles Larochelle, directeur de cabinet du ministre d'État des Ressources naturelles, par Mme Marie-José Nadeau, vice-présidente Affaires corporatives et secrétaire générale d'Hydro-Québec, concernant le matériel vidéo et la facturation liés au projet Churchill Falls. M. Chevrette, ministre d'État des Ressources naturelles 1795-980618
Document Déposé par Dépôt n° :	Facture (copie d'une), en date du 30 avril 1998, envoyée à Mme Marie-José Nadeau, secrétaire générale d'Hydro-Québec, par le Cabinet de relations publiques National Inc., concernant les services professionnels rendus jusqu'au 27 mars 1998. M. Chevrette, ministre d'État des Ressources naturelles 1796-980618

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Document	:	Liste modifiée des passagers des vols nolisés d'Avionair en direction de Churchill Falls.
Déposé par	:	M. Chevette, ministre d'État des Ressources naturelles
Dépôt n°	:	1797-980618
Rapport annuel	:	Bibliothèque nationale du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par	:	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n°	:	1798-980618
Rapport annuel	:	Commission de reconnaissance des associations d'artistes et des associations de producteurs, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par	:	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n°	:	1799-980618
Rapport annuel	:	Régie du cinéma, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par	:	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n°	:	1800-980618
Rapport annuel	:	Ordre des pharmaciens du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par	:	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n°	:	1801-980618
Document	:	Plan d'action jeunesse 1998-2001 du gouvernement du Québec.
Déposé par	:	M. Boisclair, ministre des Relations avec les citoyens et de l'Immigration
Dépôt n°	:	1802-980618
Document	:	Répertoire des programmes Jeunesse du gouvernement du Québec, 1998-1999.
Déposé par	:	M. Boisclair, ministre des Relations avec les citoyens et de l'Immigration
Dépôt n°	:	1803-980618
Document	:	Rapport d'activité résultant de la comparaison du couplage ou de l'appariement des fichiers de renseignements du ministère du Revenu du Québec, au 31 mars 1998.
Déposé par	:	Mme Dionne-Marsolais, ministre déléguée au Revenu
Dépôt n°	:	1804-980618
Rapport de	:	Rapport concernant l'Association parlementaire Ontario-Québec (APOQ), présenté par lui-même, relatif à l'accueil de la VIII ^e Assemblée générale de l'APOQ, tenue à Québec, du 6 au 8 mai 1998.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	1805-980618
Rapport de	:	Mission concernant l'Association parlementaire Ontario-Québec (APOQ), présenté par M. François Beaulne, député de Marguerite-D'Youville, effectuée à la Réunion du groupe de travail sur les problèmes frontaliers de l'APOQ, tenue à Ottawa (Ontario), le 1 ^{er} juin 1998.
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n°	:	1806-980618
Rapport de	:	Commission de l'économie et du travail
Sujet	:	Le 11 juin 1998, a tenu des auditions publiques dans le cadre de consultations particulières sur le projet de loi n° 445, Loi modifiant diverses dispositions législatives relatives au bâtiment et à l'industrie de la construction.
Déposé par	:	M. Sirros (Laurier-Dorion)
Dépôt n°	:	1807-980618
Rapport de	:	Commission de l'économie et du travail
Sujet	:	Les 15, 16 et 17 juin 1998, a étudié en détail le projet de loi : n° 445, Loi modifiant diverses dispositions législatives relatives au bâtiment et à l'industrie de la construction - Rapporté avec des amendements.
Déposé par	:	M. Sirros (Laurier-Dorion)
Dépôt n°	:	1808-980618

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature (comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Rapport de Sujet	Commission des affaires sociales Le 15 juin 1998, a tenu des auditions publiques dans le cadre de consultations particulières sur le projet de loi n° 439, Loi sur l'Institut national de santé publique du Québec.
Déposé par Dépôt n°	M. Sirros (Laurier-Dorion) 1809-980618
Rapport de Sujet	Commission des affaires sociales Le 17 juin 1998, a étudié en détail le projet de loi : n° 439, Loi sur l'Institut national de santé publique du Québec – Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n°	M. Sirros (Laurier-Dorion) 1810-980618
Extrait de	Pétition, signée par 700 citoyennes et citoyens du Québec, concernant la lutte contre la pauvreté.
Déposé par Dépôt n°	M. Paradis, leader de l'opposition officielle 1811-980618
Extrait de	Pétition, signée par 2 155 citoyens et citoyennes de l'Estrie, de la Montérégie, de Montréal et de Laval, concernant la construction d'une ligne à haute-tension sur le territoire de la MRC Val Saint-François.
Déposé par Dépôt n°	M. Boucher (Johnson) 1812-980618
Extrait de	Pétition, signée par 247 citoyens et citoyennes de Saint-Isidore-de-Clifton, concernant la stabilité de leur territoire.
Déposé par Dépôt n°	M. Boucher (Johnson) 1813-980618
Document	Lettre (copie d'une), en date du 24 mai 1998, envoyée à un homme d'affaires de la circonscription électorale de la députée, par M. Roger Garant, président du Parti Québécois de Mégantic-Compton, concernant la campagne de financement dudit parti.
Déposé par Dépôt n°	Mme Bélanger (Mégantic-Compton) 1814-980618
Rapport de Sujet	Commission des affaires sociales Les 2, 3, 4, 5, 9, 11, 12 et 16 juin 1998, a étudié en détail le projet de loi : n° 186, Loi sur le soutien du revenu et favorisant l'emploi et la solidarité sociale – L'étude détaillée du projet de loi n'a pas été complétée.
Déposé par Dépôt n°	M. Bertrand (Charlevoix) 1815-980618
Rapport de Sujet	Commission des finances publiques Les 10, 11, 16 et 17 juin 1998, a étudié en détail le projet de loi : n° 188, Loi sur la distribution de produits et services financiers – L'étude détaillée du projet de loi n'a pas été complétée.
Déposé par Dépôt n°	M. Baril (Arthabaska) 1816-980618
Document	Lettre, en date du 18 juin 1998, que lui adressait M. Lucien Bouchard, premier ministre, concernant la nomination de Mme Papineau (Prévost) à titre de membre suppléant du Bureau de l'Assemblée nationale.
Déposé par Dépôt n°	M. Jean-Pierre Charbonneau, président 1817-980619
Rapport annuel	Régie de l'énergie, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par Dépôt n°	M. Chevette, ministre d'État des Ressources naturelles 1818-980619

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport annuel :	Société de récupération, d'exploitation et de développement forestiers du Québec - REXFOR, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par :	M. Chevette, ministre d'État des Ressources naturelles
Dépôt n° :	1819-980619
Document :	Note, en date du 18 juin 1998, envoyée à M. Charles Larochelle, directeur du cabinet du ministre d'État des Ressources naturelles, par Mme Marie-José Nadeau, vice-présidente Affaires corporatives et secrétaire générale d'Hydro-Québec, concernant la facturation des activités de communication du projet Churchill Falls.
Déposé par :	M. Chevette, ministre d'État des Ressources naturelles
Dépôt n° :	1820-980619
Document :	Étude, datant de janvier 1991, sur l'évolution de la jurisprudence fédérative de la Cour suprême du Canada 1978-1990, préparée par MM. Henri Brun, Marc Chevrier et Pierre-Christian Labeau pour le Secrétariat aux affaires intergouvernementales canadiennes.
Déposé par :	M. Brassard, ministre délégué aux Affaires intergouvernementales canadiennes
Dépôt n° :	1821-980619
Rapport annuel :	Ordre des comptables en management accrédités du Québec (CMA), pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par :	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n° :	1822-980619
Rapport annuel :	Commission municipale du Québec (CMQ), pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par :	M. Trudel, ministre des Affaires municipales
Dépôt n° :	1823-980619
Document :	Entente spécifique, intervenue entre le Conseil de la nation huronne-wendat et le gouvernement du Québec, concernant la chasse à l'orignal pour les Hurons-Wendat pour la saison 1997.
Déposé par :	M. Bégin, ministre de l'Environnement et de la Faune
Dépôt n° :	1824-980619
Document :	Opinion juridique, en date du 16 juin 1998, sur les pouvoirs du Président de représenter l'Assemblée, émise par M. René Chrétien, directeur des affaires juridiques et législatives, et M. Michel Bonsaint, directeur de la recherche en procédure, de l'Assemblée nationale du Québec.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	1825-980619
Document :	Lettre (copie de la) que le Président joint au document intitulé «La démocratie parlementaire à l'ère de la mondialisation» dans sa distribution nationale et internationale.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, président
Dépôt n° :	1826-980619
Rapport de Sujet :	Commission de l'aménagement du territoire Le 18 juin 1998, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé : n° 275, Loi concernant la Ville de Bois-des-Filion - Rapporté avec des amendements dont un au titre.
Déposé par :	M. Laurin (Bourget)
Dépôt n° :	1827-980619

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport de	:	Commission de l'aménagement du territoire
Sujet	:	Le 18 juin 1998, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé : n° 277, Loi concernant la Municipalité régionale de comté de Bellechasse et la Municipalité régionale de comté des Etchemins – Rapporté avec des amendements.
Déposé par	:	M. Laurin (Bourget)
Dépôt n°	:	1828-980619
Rapport de	:	Commission de l'aménagement du territoire
Sujet	:	Le 18 juin 1998, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé : n° 279, Loi concernant la Ville de Val-d'Or – Rapporté avec un amendement.
Déposé par	:	M. Laurin (Bourget)
Dépôt n°	:	1829-980619
Rapport de	:	Commission des affaires sociales
Sujet	:	Le 18 juin 1998, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé : n° 268, Loi concernant le Pavillon du Parc Inc. – Rapporté avec un amendement.
Déposé par	:	Mme Malavoy (Sherbrooke)
Dépôt n°	:	1830-980619
Rapport de	:	Commission des finances publiques
Sujet	:	Le 18 juin 1998, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé : n° 247, Loi concernant La Société de Fiducie Banque de Nouvelle-Écosse, Compagnie Montréal Trust du Canada et Compagnie Montréal Trust – Rapporté avec un amendement.
Déposé par	:	M. Bordeleau (Acadie)
Dépôt n°	:	1831-980619
Rapport de	:	Commission des finances publiques
Sujet	:	Le 18 juin 1998, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé : n° 270, Loi concernant la Société de Fiducie Banque de Nouvelle-Écosse et Compagnie Trust National – Rapporté avec un amendement.
Déposé par	:	M. Bordeleau (Acadie)
Dépôt n°	:	1832-980619
Rapport de	:	Commission des finances publiques
Sujet	:	Le 18 juin 1998, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé : n° 276, Loi autorisant Loeb inc. à continuer son existence en vertu de la partie IA de la Loi sur les compagnies du Québec – Rapporté sans amendement.
Déposé par	:	M. Bordeleau (Acadie)
Dépôt n°	:	1833-980619
Rapport de	:	Commission des finances publiques
Sujet	:	Le 18 juin 1998, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé : n° 221, Loi concernant la Société de fiducie TD et Compagnie Trust Central Guaranty – Rapporté avec un amendement.
Déposé par	:	M. Bordeleau (Acadie)
Dépôt n°	:	1834-980619
Rapport de	:	Commission des finances publiques
Sujet	:	Le 18 juin 1998, a étudié en détail le projet de loi : n° 394, Loi concernant le régime de retraite pour certains employés de la Commission des écoles catholiques de Québec – Rapporté sans amendement.
Déposé par	:	M. Bordeleau (Acadie)
Dépôt n°	:	1835-980619

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport de Sujet	Commission des finances publiques Les 15 et 18 juin 1998, a étudié en détail le projet de loi : n° 441, Loi sur l'Institut de la statistique du Québec – Rapporté avec des amendements.
Déposé par Dépôt n°	M. Borden (Acadie) 1836-980619
Rapport de Sujet	Commission de l'agriculture, des pêcheries et de l'alimentation Le 18 juin 1998, a étudié en détail le projet de loi : n° 448, Loi modifiant la Loi sur la mise en marché des produits agricoles, alimentaires et de la pêche concernant la mise en marché de la fourrure des animaux sauvages – Rapporté sans amendement.
Déposé par Dépôt n°	M. Vallières (Richmond) 1837-980619
Rapport de Sujet	Commission de l'éducation Le 18 juin 1998, a entendu les intéressés et étudié en détail le projet de loi d'intérêt privé : n° 278, Loi concernant des programmes d'enseignement supérieur dispensés par les Prêtres de Saint-Sulpice de Montréal – Rapporté avec des amendements dont un au titre.
Déposé par Dépôt n°	M. Paré (Lotbinière) 1838-980619
Extrait de	Pétition, signée par 420 citoyens et citoyennes du comté de Taillon, concernant les compressions budgétaires au collégial.
Déposé par Dépôt n°	M. Paré (Lotbinière) 1839-980619
Document Déposé par Dépôt n°	Conditions de travail et le curriculum vitae de Me Jacques Girard. M. Bouchard, premier ministre 1840-980619
Document Déposé par Dépôt n°	Le curriculum vitae de Me Lise Morency. M. Bouchard, premier ministre 1841-980619
Document	Lettre, en date du 8 juin 1998, envoyée à M. Matthias Rioux, ministre du Travail, par M. Roger Nicolet, président de l'Ordre des ingénieurs du Québec, concernant le projet de loi n° 445, Loi modifiant diverses dispositions législatives relatives au bâtiment et à l'industrie de la construction.
Déposé par Dépôt n°	M. Jolivet, leader du gouvernement 1842-980619
Rapport de Sujet	Commission des finances publiques Le 19 juin 1998, a étudié en détail le projet de loi : n° 395, Loi modifiant la Loi concernant le régime de rentes pour le personnel non enseignant de la Commission des écoles catholiques de Montréal – Rapporté avec un amendement.
Déposé par Dépôt n°	M. Létourneau (Ungava) 1843-980619
Document	Lettre, en date du 23 septembre 1998, que M. Lucien Bouchard, premier ministre, adressait au Président de l'Assemblée concernant la nomination de M. Brassard, député de Lac-Saint-Jean, à la fonction de leader parlementaire du gouvernement. La nomination prenait effet le même jour.
Déposé par Dépôt n°	M. Jean-Pierre Charbonneau, Président 1844-981020

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Document :	Lettre de démission de la députée de la circonscription électorale de Marguerite-Bourgeoys et vice-présidente de la Commission de la culture, Mme Liza Frulla, en date du 1er août 1998.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, Président
Dépôt n° :	1845-981020
Document :	Lettre que le Secrétaire général de l'Assemblée nationale a reçue du Directeur général des élections du Québec, le 21 juillet 1998, et le Rapport du Directeur général des élections sur la mise en application de l'article 14.1 de la <i>Loi sur l'élection des premiers commissaires des Commissions scolaires nouvelles et modifiant diverses dispositions législatives</i> .
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, Président
Dépôt n° :	1846-981020
Document :	Lettre que le Secrétaire général de l'Assemblée nationale a reçue du Directeur général des élections du Québec, le 13 octobre 1998, et le Rapport des résultats officiels du scrutin du 14 juin 1998.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, Président
Dépôt n° :	1847-981020
Document :	Nouveau diagramme de l'Assemblée, en date du 20 octobre 1998.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, Président
Dépôt n° :	1848-981020
Document :	Préavis (copie du) de la motion proposée par M. Gauthier (Verdun) qui sera inscrite au Feuilleton et préavis du mercredi 21 octobre 1998, sous la rubrique « Affaires inscrites par les députés de l'opposition ».
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, Président
Dépôt n° :	1849-981020
Rapport de Sujet :	Commission de l'Assemblée nationale
	Les 17 et 18 août et 17 septembre 1998, a discuté des propositions de réforme parlementaire et a procédé au remplacement d'un membre de la Commission de la culture.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, Président
Dépôt n° :	1850-981020
Rapport de Sujet :	Commission des institutions
	Les 25 et 27 août 1998, a procédé à des auditions publiques dans le cadre de consultations particulières sur le projet de loi n° 443, Loi modifiant le Code de procédure civile en matière notariale et d'autres dispositions législatives.
Déposé par :	M. Landry (Bonaventure)
Dépôt n° :	1851-981020
Rapport de Sujet :	Commission des institutions
	Le 14 octobre 1998, a étudié en détail le projet de loi : n° 443 Loi modifiant le Code de procédure civile en matière notariale et d'autres dispositions législatives - Rapporté avec des amendements.
Déposé par :	M. Landry (Bonaventure)
Dépôt n° :	1852-981020
Rapport de Sujet :	Commission de l'administration publique
	Les 8, 17, 22 et 29 septembre et le 6 octobre 1998, a examiné les engagements financiers du ministère de la Sécurité publique, du ministère de l'Environnement et de la Faune, de Tourisme Québec et du ministère du Revenu, pour les mois d'avril 1997 à mars 1998; du Secrétariat aux affaires autochtones pour les mois d'avril 1996 à mars 1998; du ministère des Ressources naturelles, secteurs forêts et administration, pour les mois de janvier 1996 à mars 1998 et du secteur énergie, pour les mois d'avril 1997 à mars 1998.
Déposé par :	M. Chagnon (Westmount—Saint-Louis)
Dépôt n° :	1853-981020

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Extrait de	:	Pétition, signée par 101 253 citoyens et citoyennes de la circonscription de Chicoutimi, concernant une route à quatre voies divisées dans le Parc des Laurentides (routes 175 et 169).
Déposé par	:	Mme Blackburn (Chicoutimi)
Dépôt n°	:	1854-981020
Extrait de	:	Pétition, signée par 5 643 citoyens et citoyennes des circonscriptions de Rivière-du-Loup et de Kamouraska-Témiscouata, concernant la diminution de la taxe sur l'essence sur le territoire se situant entre La Pocatière et St-Simon.
Déposé par	:	M. Dumont (Rivière-du-Loup)
Dépôt n°	:	1855-981020
Extrait de	:	Pétition, signée par 4 217 citoyens et citoyennes du Kamouraska, du Témiscouata, de Rivière-du-Loup et des Basques, concernant la diminution de la taxe sur l'essence sur le territoire se situant entre La Pocatière et St-Simon.
Déposé par	:	M. Béchard (Kamouraska-Témiscouata)
Dépôt n°	:	1856-981020
Document	:	Lettre (copie d'une), en date du 4 septembre 1998, envoyée au ministre des Régions, M. Guy Chevrette, par Mme Nancy Neamtan, présidente du Chantier de l'économie sociale, concernant les budgets alloués à l'économie sociale dans le cadre des ententes de gestion des Centres locaux de développement (CLD).
Déposé par	:	Mme Loisel (Saint-Henri—Sainte-Anne)
Dépôt n°	:	1857-981020
Document	:	Nouveau diagramme de l'Assemblée nationale, en date du 21 octobre 1998.
Déposé par	:	M. Brouillet, vice-président
Dépôt n°	:	1858-981021
Rapport de	:	Commission des institutions
Sujet	:	Les 9, 11 et 17 juin, 22 et 23 septembre, 7, 13 et 20 octobre 1998, a étudié en détail le projet de loi : n° 450 Loi modifiant la Loi électorale, la Loi sur la consultation populaire et d'autres dispositions législatives – Rapporté avec des amendements.
Déposé par	:	M. Landry (Bonaventure)
Dépôt n°	:	1859-981021
Document	:	«Modifications permanentes au Règlement et aux Règles de fonctionnement de l'Assemblée nationale».
Déposé par	:	M. Jean-Pierre Charbonneau, Président
Dépôt n°	:	1860-981021
Document	:	Avant-projet de loi intitulé «Loi modifiant diverses dispositions législatives concernant les conjoints de fait».
Déposé par	:	M. Bouchard, premier ministre
Dépôt n°	:	1861-981021
Rapport annuel	:	Société du parc industriel et portuaire de Bécancour, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par	:	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n°	:	1862-981021
Rapport annuel	:	Société Innovatech Québec et Chaudière-Appalaches, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par	:	M. Landry, ministre d'État de l'Économie et des Finances
Dépôt n°	:	1863-981021
Document	:	Décret 734-98 concernant l'approbation du plan d'investissements universitaires pour la période du 1 ^{er} juin 1997 au 31 mai 2002.
Déposé par	:	Mme Marois, ministre de l'Éducation
Dépôt n°	:	1864-981021

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Rapport annuel :	Secrétariat aux affaires autochtones, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1997.
Déposé par :	M. Chevrette, ministre d'État des Ressources naturelles et ministre délégué aux Affaires autochtones
Dépôt n° :	1865-981021
Rapport annuel :	Secrétariat aux affaires autochtones, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par :	M. Chevrette, ministre d'État des Ressources naturelles et ministre délégué aux Affaires autochtones
Dépôt n° :	1866-981021
Rapport annuel :	Agence de l'efficacité énergétique, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par :	M. Chevrette, ministre d'État des Ressources naturelles et ministre délégué aux Affaires autochtones
Dépôt n° :	1867-981021
Rapport annuel :	Ministère des Ressources naturelles, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par :	M. Chevrette, ministre d'État des Ressources naturelles et ministre délégué aux Affaires autochtones
Dépôt n° :	1868-981021
Rapport annuel :	Société des établissements de plein air du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par :	M. Chevrette, ministre d'État des Ressources naturelles et ministre délégué aux Affaires autochtones
Dépôt n° :	1869-981021
Document :	Modification à une entente entre le ministère de l'Emploi et de la Solidarité et le ministère de l'Éducation relative à un échange de renseignements.
Déposé par :	Mme Harel, ministre d'État de l'Emploi et de la Solidarité
Dépôt n° :	1870-981021
Document :	Avis de classement de la Commission des biens culturels concernant le Fleurdélisé du 21 janvier 1948, et ce en vertu de l'article 29 de la <i>Loi sur les biens culturels</i> .
Déposé par :	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n° :	1871-981021
Document :	Avis de classement de la Commission des biens culturels concernant la Collection de poissons fossiles provenant de la Formation d'Escuminac du Parc de Miguasha, et ce en vertu de l'article 29 de la <i>Loi sur les biens culturels</i> .
Déposé par :	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n° :	1872-981021
Rapport annuel :	Commission de protection de la langue française, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par :	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n° :	1873-981021
Rapport annuel :	Commission de toponymie, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par :	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n° :	1874-981021
Rapport annuel :	Office de la langue française, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par :	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n° :	1875-981021
Rapport annuel :	Commission des biens culturels du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par :	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n° :	1876-981021

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport annuel :	Musée d'art contemporain, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par :	Mme Beaudoin, ministre de la Culture et des Communications
Dépôt n° :	1877-981021
Rapport annuel :	Société du Palais des congrès de Montréal, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par :	M. Perreault, ministre d'État à la Métropole
Dépôt n° :	1878-981021
Rapport annuel :	Rapport annuel et états financiers de la Commission administrative des régimes de retraite et d'assurances (CARRA), pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1997.
Déposé par :	M. Léonard, ministre délégué à l'Administration et à la Fonction publique, président du Conseil du trésor
Dépôt n° :	1879-981021
Document :	Rapport du Comité de la rémunération des juges de la Cour du Québec et des cours municipales.
Déposé par :	M. Ménard, ministre de la Justice
Dépôt n° :	1880-981021
Document :	Lettre (copie d'une), en date du 16 octobre 1998, adressée à M. Lucien Bouchard, premier ministre du Québec, et à M. Serge Ménard, ministre de la Justice, par Raynold Langlois, c.r., procureur de la Conférence des juges du Québec, concernant le dépôt du Rapport du Comité de la rémunération des juges de la Cour du Québec et des cours municipales.
Déposé par :	M. Paradis (Brome-Missisquoi)
Dépôt n° :	1881-981021
Rapport annuel :	Commission de protection du territoire agricole du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998 (remplace le document n° 1748-980616).
Déposé par :	M. Julien, ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation
Dépôt n° :	1882-981021
Rapport annuel :	Régie des assurances agricoles du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par :	M. Julien, ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation
Dépôt n° :	1883-981021
Rapport annuel :	Régie des marchés agricoles et alimentaires du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par :	M. Julien, ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation
Dépôt n° :	1884-981021
Rapport annuel :	Bureau d'audiences publiques sur l'environnement (BAPE), pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par :	M. Bégin, ministre de l'Environnement et de la Faune
Dépôt n° :	1885-981021
Rapport annuel :	Fondation de la faune du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par :	M. Bégin, ministre de l'Environnement et de la Faune
Dépôt n° :	1886-981021
Rapport annuel :	Ministère de l'Environnement et de la Faune, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par :	M. Bégin, ministre de l'Environnement et de la Faune
Dépôt n° :	1887-981021

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Document :	Rapport sur les Recommandations du Commissaire aux plaintes des clients des distributeurs d'électricité, pour la période du 1 ^{er} novembre 1997 au 10 février 1998.
Déposé par :	M. Boisclair, ministre des Relations avec les citoyens et de l'Immigration
Dépôt n° :	1888-981021
Rapport annuel :	Conseil permanent de la jeunesse, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par :	M. Boisclair, ministre des Relations avec les citoyens et de l'Immigration
Dépôt n° :	1889-981021
Rapport annuel :	Curateur public du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 décembre 1997.
Déposé par :	M. Boisclair, ministre des Relations avec les citoyens et de l'Immigration
Dépôt n° :	1890-981021
Document :	Plan d'immigration du Québec pour l'année 1999.
Déposé par :	M. Boisclair, ministre des Relations avec les citoyens et de l'Immigration
Dépôt n° :	1891-981021
Rapport annuel :	Société immobilière du Québec (SIQ), pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par :	M. Bertrand, ministre responsable des Services gouvernementaux
Dépôt n° :	1892-981021
Document :	Entente relative à l'échange de renseignements entre le ministère du Revenu du Québec et le Contrôleur des finances.
Déposé par :	Mme Dionne-Marsolais, ministre déléguée au Revenu
Dépôt n° :	1893-981021
Rapport annuel :	Société du Centre des congrès de Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par :	M. Cliche, ministre délégué au Tourisme
Dépôt n° :	1894-981021
Rapport annuel :	Conseil de la famille et de l'enfance, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par :	Mme Léger, ministre déléguée à la Famille et à l'Enfance
Dépôt n° :	1895-981021
Rapport annuel :	Conseil des aînés, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par :	M. Brassard, leader du gouvernement, au nom de M. Rioux, ministre du Travail et ministre responsable des Aînés
Dépôt n° :	1896-981021
Rapport annuel :	Corporation des maîtres électriciens du Québec (CMEQ), pour l'exercice financier terminé le 31 juillet 1997.
Déposé par :	M. Brassard, leader du gouvernement, au nom de M. Rioux, ministre du Travail et ministre responsable des Aînés
Dépôt n° :	1897-981021
Rapport annuel :	Ministère du Travail, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par :	M. Brassard, leader du gouvernement, au nom de M. Rioux, ministre du Travail et ministre responsable des Aînés
Dépôt n° :	1898-981021
Rapport annuel :	Conseil de la santé et du bien-être, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	1899-981021
Rapport annuel :	Fonds de la recherche en santé du Québec (FRSQ), pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	1900-981021

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Rapport annuel :	Office des personnes handicapées du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	1901-981021
Rapport annuel :	Application de la procédure du traitement des plaintes, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998, de la Régie régionale de la santé et des services sociaux de la Côte-Nord.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	1902-981021
Rapport annuel :	Application de la procédure du traitement des plaintes, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998, de la Régie régionale de la santé et des services sociaux des Laurentides.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	1903-981021
Rapport annuel :	Application de la procédure du traitement des plaintes, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998, de la Régie régionale de la santé et des services sociaux du Saguenay-Lac-Saint-Jean.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	1904-981021
Rapport annuel :	Régie régionale de la santé et des services sociaux de l'Abitibi-Témiscamingue, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	1905-981021
Rapport annuel :	Régie régionale de la santé et des services sociaux du Conseil cri de la SSS de la Baie-James.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	1906-981021
Rapport annuel :	Régie régionale de la santé et des services sociaux de Chaudière-Appalaches.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	1907-981021
Rapport annuel :	Régie régionale de la santé et des services sociaux de la Côte-Nord.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	1908-981021
Rapport annuel :	Régie régionale de la santé et des services sociaux de l'Estrie.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	1909-981021
Rapport annuel :	Régie régionale de la santé et des services sociaux des Laurentides.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	1910-981021
Rapport annuel :	Régie régionale de la santé et des services sociaux de Laval.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	1911-981021
Rapport annuel :	Régie régionale de la santé et des services sociaux du Nunavik (en français, anglais et inuit).
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	1912-981021
Rapport annuel :	Régie régionale de la santé et des services sociaux du Saguenay-Lac-Saint-Jean.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	1913-981021

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Document :	Entente relative à la communication de renseignements nominatifs entre le ministère Santé et Bien-être Canada, le ministère des Affaires sociales et le secrétariat aux Affaires intergouvernementales canadiennes.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	1914-981021
Document :	Protocole d'accès et d'utilisation de renseignements personnels entre le gouvernement du Québec et The Ontario Cancer Treatment and Research Foundation.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	1915-981021
Document :	Protocole d'accès et d'utilisation de renseignements personnels entre le gouvernement du Québec et The Government of the North West Territories.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	1916-981021
Document :	Protocole d'accès et d'utilisation de renseignements personnels entre le gouvernement du Québec et le gouvernement du Nouveau-Brunswick.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	1917-981021
Document :	Protocole d'accès et d'utilisation de renseignements personnels relatifs aux tumeurs cancéreuses entre le gouvernement du Québec et le gouvernement de la Colombie-Britannique.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	1918-981021
Document :	Protocole d'accès et d'utilisation de renseignements personnels relatifs aux tumeurs cancéreuses entre le gouvernement du Québec et le gouvernement de la Nouvelle-Écosse.
Déposé par :	M. Rochon, ministre de la Santé et des Services sociaux
Dépôt n° :	1919-981021
Document :	Concernant la tournée du Secrétariat au développement des régions – Question n° 38, <i>Feuilleton et préavis</i> du 28 octobre 1997 (M. Vallières (Richmond)).
Déposé par :	M. Brassard, leader du gouvernement
Dépôt n° :	1920-981021
Rapport annuel :	Directeur général des élections, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998 y compris le rapport sur les activités reliées à l'application de la <i>Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités</i> , pour la période du 1er janvier au 31 décembre 1997.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, Président
Dépôt n° :	1921-981021
Rapport annuel :	Commission de la représentation électorale, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998 y compris le rapport sur les activités reliées à l'application de la <i>Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités</i> , pour la période du 1er janvier au 31 décembre 1997.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, Président
Dépôt n° :	1922-981021
Rapport annuel :	Directeur général des élections et de la Commission de la représentation pour faire suite à la tenue des élections scolaires le 14 juin 1998.
Déposé par :	M. Jean-Pierre Charbonneau, Président
Dépôt n° :	1923-981021

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS	
2e session de la 35e législature	
(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)	
Document	Addendum à l'entente intervenue entre le Directeur général des élections du Québec et le Directeur général des élections du Canada relativement à la communication de renseignements personnels contenus à la liste électorale permanente, ainsi que l'avis favorable de la Commission d'accès à l'information.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, Président
Dépôt n°	1924-981021
Document	Rapport des vérificateurs Laberge Lafleur, comptables agréés, qui ont procédé à la vérification des dépenses et crédits autorisés du Vérificateur général du Québec, pour l'exercice financier terminé le 31 mars 1998.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, Président
Dépôt n°	1925-981021
Document	Résolution adoptée par le Sénat canadien, le 6 mai 1998, relativement aux assignations à comparaître devant les commissions d'enquête.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, Président
Dépôt n°	1926-981021
Rapport de	Mission, présenté par M. Jean-Pierre Charbonneau, Président de l'Assemblée nationale et président du Comité directeur de la Conférence parlementaire des Amériques, à la IX ^e Conférence des présidents de parlements démocratiques ibéro-américains, tenue à Montevideo (Uruguay), les 15 et 16 mai 1998.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, Président
Dépôt n°	1927-981021
Rapport de	Mission, présenté par MM. Jean-Guy Paré, député de Lotbinière, et Robert Middlemiss, député de Pontiac, à la XXIV ^e Assemblée annuelle de la National Conference of State Legislatures (NCSL), tenue à Las Vegas (Nevada), du 20 au 23 juillet 1998.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, Président
Dépôt n°	1928-981021
Décision	Bureau de l'Assemblée nationale En date du 20 octobre 1998: Décision 890 concernant l'installation d'un réservoir de carburant pour la génératrice d'urgence.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, Président
Dépôt n°	1929-981021
Décision	Bureau de l'Assemblée nationale En date du 20 octobre 1998: Décision 891 concernant le Règlement modifiant le Règlement sur la gestion financière et administrative.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, Président
Dépôt n°	1930-981021
Décision	Bureau de l'Assemblée nationale En date du 20 octobre 1998: Décision 892 concernant le Règlement modifiant le Règlement sur les allocations aux députés.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, Président
Dépôt n°	1931-981021
Décision	Bureau de l'Assemblée nationale En date du 20 octobre 1998: Décision 893 concernant le Règlement concernant la nomination d'un agent de recherche à la Direction des relations interparlementaires.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, Président
Dépôt n°	1932-981021

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Décision	Bureau de l'Assemblée nationale En date du 20 octobre 1998: Décision 894 concernant le Règlement modifiant le Règlement sur les allocations aux députés.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, Président
Dépôt n°	1933-981021
Décision	Bureau de l'Assemblée nationale En date du 20 octobre 1998: Décision 895 concernant le Règlement modifiant le Règlement sur la gestion financière et administrative.
Déposé par	M. Jean-Pierre Charbonneau, Président
Dépôt n°	1934-981021
Rapport de Sujet	Commission des affaires sociales Le 13 mai 1998, a procédé à l'audition de la Régie des rentes du Québec dans le cadre de l'examen de ses orientations, de ses activités, de sa gestion et de l'étude de la réglementation découlant de la <i>Loi modifiant la Loi sur le régime de rentes du Québec</i> et la <i>Loi sur les régimes complémentaires de retraite afin de favoriser la retraite progressive et la retraite anticipée</i> .
Déposé par	M. Bertrand (Charlevoix)
Dépôt n°	1935-981021
Rapport de Sujet	Commission de l'économie et du travail Le 8 juin 1998, a procédé à l'audition de témoins concernant le projet groupe-traction – moteur roue.
Déposé par	M. Sirros (Laurier-Dorion)
Dépôt n°	1936-981021
Rapport de Sujet	Commission de l'économie et du travail Les 25 et 27 août, 1 ^{er} , 2, 3 et 9 septembre 1998, a tenu des auditions publiques dans le cadre d'une consultation générale sur l'évolution du phénomène ayant trait à l'introduction des «clauses orphelins» dans les conventions collectives.
Déposé par	M. Sirros (Laurier-Dorion)
Dépôt n°	1937-981021
Rapport de Sujet	Commission de l'aménagement du territoire Les 29 et 30 septembre, 1 ^{er} et 6 octobre 1998, a tenu des auditions publiques dans le cadre de consultations particulières sur l'étude globale du développement de la région Nord-du-Québec.
Déposé par	Mme Bélanger (Mégantic-Compton)
Dépôt n°	1938-981021
Rapport de Sujet	Commission de l'éducation Les 9, 10, 15 et 16 septembre 1998, a entendu les dirigeants des établissements d'enseignement de niveau universitaire sur leurs rapports 1996-1997 conformément aux dispositions de la <i>Loi sur les établissements d'enseignement de niveau universitaire</i> .
Déposé par	M. Paré (Lotbinière) au nom du vice-président de la Commission de l'éducation, M. Cusano (Viau)
Dépôt n°	1939-981021
Rapport de Sujet	Commission de la culture Les 8, 9, 10, 15 et 16 septembre 1998, a tenu des auditions publiques dans le cadre d'une consultation générale sur le projet de loi n° 451, <i>Loi modifiant la Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels</i> , la <i>Loi sur la protection des renseignements personnels dans le secteur privé</i> et d'autres dispositions législatives.
Déposé par	M. Garon (Lévis)
Dépôt n°	1940-981021

Documents déposés à l'Assemblée nationale 1994-1998

DESCRIPTIONS

2e session de la 35e législature

(comprenant les numéros de dépôt 1-960326 à 1947-981021)

Extrait de	:	Pétition, signée par 13 290 citoyens et citoyennes de la circonscription de Vanier, concernant la construction du boulevard du Vallon jusqu'au boulevard Bastien.
Déposé par	:	Mme Barbeau (Vanier)
Dépôt n°	:	1941-981021
Extrait de	:	Pétition, signée par 1 442 citoyens et citoyennes de la circonscription de Johnson, concernant l'appellation exclusive de leur région par le mot ESTRIE.
Déposé par	:	M. Boucher (Johnson)
Dépôt n°	:	1942-981021
Extrait de	:	Pétition, signée par 1 837 parents de la région de Laval, concernant la gratuité et l'accessibilité des services de surveillance et d'autobus, le midi, pour tous les enfants de la Commission scolaire de Laval.
Déposé par	:	M. Mulcair (Chomedey)
Dépôt n°	:	1943-981021
Extrait de	:	Pétition, signée par 1 984 citoyens et citoyennes de la circonscription d'Argenteuil et des circonscriptions avoisinantes, concernant la réduction, de deux ans à trois mois, de la liste d'attente du Bouclier.
Déposé par	:	M. Whissell (Argenteuil)
Dépôt n°	:	1944-981021
Document	:	Communiqué (copie d'un), en date du 20 octobre 1998, émis par Mme Marie-Hélène Méthé du Chantier de l'économie sociale, en réaction au dépôt par la députée de Saint-Henri-Sainte-Anne, quelques heures plus tôt à l'Assemblée nationale, d'une lettre du Chantier au ministre Guy Chevrette.
Déposé par	:	M. Jolivet, ministre des Régions
Dépôt n°	:	1945-981021
Document	:	Tableau présentant le revenu disponible, de janvier 1994 à janvier 1999, d'un chef de famille monoparentale ayant à sa charge un enfant de quatre ans.
Déposé par	:	Mme Harel, ministre d'État de l'Emploi et de la Solidarité
Dépôt n°	:	1946-981021
Document	:	Impacts financiers estimés des principales bonifications de la réforme.
Déposé par	:	Mme Harel, ministre d'État de l'Emploi et de la Solidarité
Dépôt n°	:	1947-981021

II. INDEX

INDEX

A

**À l'heure du développement durable:
une foresterie en constante
évolution (document),** 193-960617

Abattoir

Saint-Esprit (municipalité de paroisse)
Fermeture
Pétition, 29-960402, 30-960402,
1269-971118

Abitibi-Est (ville) (citoyens)

Cégep
Compressions budgétaires
Pétition, 1494-980319

**Abitibi-Ouest (circonscription
électorale)**

École maternelle
Programme gouvernemental
Pétition, 997-970616

**Abitibi-Ouest (circonscription
électorale) (citoyens)**

École maternelle
Programme gouvernemental
Pétition, 837-970506
Loi instituant la Commission des
lésions professionnelles et
modifiant diverses dispositions
législatives
Retrait
Pétition, 938-970604

**Abitibi-Ouest (municipalité régionale
de comté) (résidents)**

Services de santé
Pétition, 198-941220

**Abitibi-Témiscamingue (région)
(citoyens)**

Sécurité du revenu
Réforme
Pétition, 1227-971111

Accident de la route

Autoroute
Statistiques
Réponse, 1448-971219

Achat et louage

Biens et services
Assemblée nationale
Règlement
Décision 712 (B.A.N.),
221-950126
Décision 849 (B.A.N.),
883-970520
Décision 854 (B.A.N.),
1069-970619

Actions

Bio Chem Pharma inc. (compagnie)
Institut Armand-Frappier
Vente, 325-950503

Administration Voir aussi

**Administration publique; Frais
d'administration; Organisation
administrative**

Hebdo Mag inc. (compagnie)
Document d'information, 173-960610

Administration publique Voir aussi

**Commission parlementaire de
l'administration publique;
Commission parlementaire du
budget et de l'administration;
Ministre délégué à
l'Administration et à la Fonction
publique**

Code d'éthique
Règlement
Projet, 873-951215

Aéroport de Mirabel

Vocation
Pétition, 63-960423

Affaire inscrite (motion)

Texte, 652-950920, 1141-971028,
1197-971104, 1224-971111,
1267-971118, 1464-980310,
1486-980317, 1496-980324,
1525-980331, 1571-980421,
1631-980519, 1849-980620

Affaire Libman

Audition publique
Rapport, 1565-980409

Affichage Voir aussi Langue d'affichage

INDEX

Affichage *(suite)*

Réglementation
Code de la sécurité routière
Extrait, 648-950919

Âge

Hockey mineur
Lettre, 348-950510, 447-950608,
502-950616

Agence de l'efficacité énergétique

Rapport annuel 1997-1998,
1867-981021

Agence de presse NTR

Bouliane, Marc-André
Enquête
Communiqué de presse,
520-950616

Agence métropolitaine de transport

Rapport annuel 1996, 891-970527
Rapport annuel 1997, 1588-980429

Agent de recherche

Direction des relations
interparlementaires
Assemblée nationale
Nomination
Décision 893 (B.A.N.),
1932-981021

Agent de recouvrement

Ministère du Revenu
Transfert
Perception
Pension alimentaire
Lettre, 758-951205,
759-951205

Agression sexuelle *Voir aussi Viol*

Enfant
Pétition, 1312-971127
Sentence
Pétition, 722-970318, 1343-971204

Agriculture *Voir aussi Commission de protection du territoire agricole du Québec; Commission parlementaire de l'agriculture, des pêcheries et de l'alimentation; Exploitation agricole; Ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation; Pollution agricole; Protection du territoire agricole; Régie des assurances agricoles du Québec; Régie des marchés agricoles et alimentaires du Québec; Société de financement agricole; Société québécoise d'initiatives agro-alimentaires; Tribunal d'appel en matière de protection du territoire agricole*

Entente fédérale-provinciale
Réponse, 739-951204

Aide financière *Voir aussi Aide financière aux étudiants*

Club de hockey Les Nordiques
Lettre, 357-950516

Député

Règlement
Décision 864 (B.A.N.),
1461-980310

Société Innovatech du Grand Montréal

Société de diversification
économique de l'Outaouais
Lettre, 224-960618

Aide financière aux étudiants

Pétition, 618-950622
Réforme
Pétition, 1338-971204,
1339-971204, 1340-971204
Université
Réponse, 343-950510

Aide sociale *Voir aussi Sécurité du revenu*

Bénéficiaire
Allocation logement
Pétition, 376-961024
Réponse, 920-970603
Prestation
Diminution
Tableau, 1479-980311

Aînés en forme de Boucherville

Lettre, 1354-971209

INDEX

- AIPLF** *Voir Assemblée internationale des parlementaires de langue française*
- Alcool au volant**
Pétition, 403-950530
- Alliance des professeurs de Montréal (membres)**
Régime de retraite
Secteurs public et parapublic
Pétition, 456-950609
- Alliance québécoise des regroupements régionaux pour l'intégration des personnes handicapées**
Manifeste, 510-961202
- Allocation** *Voir aussi Allocation logement; Allocation vestimentaire; Rémunération*
Assemblée nationale
Services professionnels
Règlement
Décision 772 (B.A.N.), 894-960312
Décision 799 (B.A.N.), 305-961016
Décision 831 (B.A.N.), 776-970415
- Député**
Bourassa (circonscription électorale)
Règlement
Décision 880 (B.A.N.), 1734-980612
Chicoutimi (circonscription électorale)
Règlement
Décision 806 (B.A.N.), 359-961022
Décision 835 (B.A.N.), 821-970429
Dubuc (circonscription électorale)
Règlement
Décision 804 (B.A.N.), 305-961016
Décision 836 (B.A.N.), 821-970429
Mille-Îles (circonscription électorale)
Règlement
Décision 879 (B.A.N.), 1733-980612
Règlement
Décision 702 (B.A.N.), 14-941130
- Décision 709 (B.A.N.), 221-950126
Décision 717 (B.A.N.), 247-950314
Décision 726 (B.A.N.), 247-950314
Décision 759 (B.A.N.), 678-951128
Décision 774 (B.A.N.), 894-960312
Décision 781 (B.A.N.), 134-960529
Décision 795 (B.A.N.), 261-960619
Décision 822 (B.A.N.), 688-970311
Décision 844 (B.A.N.), 883-970520
Décision 862 (B.A.N.), 1383-971216
Décision 865 (B.A.N.), 1462-980310
Décision 892 (B.A.N.), 1931-981021
Décision 894 (B.A.N.), 1933-981021
Verdun (circonscription électorale)
Règlement
Décision 711 (B.A.N.), 221-950126
- Limousine
Gouvernement
Réponse, 374-950518
- Allocation logement**
Aide sociale
Bénéficiaire
Pétition, 376-961024
Programme gouvernemental
Crédits budgétaires 1996-1997
Extrait, 143-960604
- Allocation vestimentaire**
Assemblée nationale
Règlement
Décision 745 (B.A.N.), 383-950523
Décision 785 (B.A.N.), 134-960529
Décision 829 (B.A.N.), 776-970415
- Aménagement du territoire** *Voir aussi Commission parlementaire de l'aménagement du territoire*
La Côte-de-Beaupré (municipalité régionale de comté)
Lettre, 932-970603
- Amendement**
Loi électorale
Audition publique
Rapport, 126-960528
Document d'information, 848-951214

INDEX

Amendement(suive)

Loi sur la sécurité du revenu
Commission d'accès à l'information
du Québec
Avis, 829-951212

Analyse actuarielle 1994

Régime de rentes du Québec,
662-951128

**Ange-Gardien (municipalité) Voir
L'Ange-Gardien (municipalité)
(résidents)**

Anjou (ville)

Conseil municipal
Autoroute 25
Aménagement
Résolution 97-273, 870-970514

**APC Voir Association parlementaire du
Commonwealth**

**APOC Voir Association parlementaire
Ontario-Québec**

**Appel d'offres Voir aussi Octroi de
contrats**

Buanderie
Centre hospitalier Maisonneuve-
Rosemont
Pavillon Maisonneuve
Régie régionale de la santé et
des services sociaux de
Montréal-Centre,
597-950621
Pavillon Maisonneuve
Régie régionale de la santé et des
services sociaux de Montréal-
Centre, 488-950614
Caméra gamma tomographique
Centre hospitalier universitaire de
Sherbrooke
Réponse, 803-951211
Hôpital Hôtel-Dieu de Sorel
Réponse, 803-951211
Hôpital Sainte-Croix de
Drummondville
Réponse, 803-951211

Archambault, Nicole F.

Ritalin
Utilisation
Lettre, 1643-980528

Architecte

Services professionnels
Octroi de contrats
Étude, 1685-980605

Argenteuil (circonscription électorale)

Député
Démission
Lettre, 1404-971218
Élection partielle
Résultat
Rapport, 1705-980610
Whissell, David
Lettre, 1691-980609

**Argenteuil (circonscription électorale)
(citoyens)**

Centre de réadaptation Le Bouclier
Liste d'attente
Pétition, 1944-981021

**Arthabaska (circonscription
électorale) (citoyens)**

Commission scolaire anglophone
Cantons de l'Est (région)
Juridiction
Pétition, 904-970529
École maternelle
Programme gouvernemental
Pétition, 847-970507

Ascot (municipalité) (résidents)

Eaton (municipalité de canton)
Règlement
Report
Pétition, 217-941221

Assemblée des Premières Nations

Réunion
Cliche, David
Participation
Lettre, 410-950531

**Assemblée internationale des
parlementaires de langue
française Voir aussi Bureau de
l'Assemblée internationale des
parlementaires de langue
française**

Beyrouth (ville)
Rapport de mission, 665-961219

INDEX

**Assemblée internationale des
parlementaires de langue
française(suite)**

- Commission de la coopération et du développement
 - Chisinau (ville)
 - Rapport de mission, 986-970613
 - Genève (ville)
 - Rapport de mission, 1591-980430
- Commission de l'éducation, de la communication et des affaires culturelles
 - Delémont (ville)
 - Rapport de mission, 122-960523
 - Vienne (ville)
 - Rapport de mission, 258-960619
- Commission des affaires parlementaires
 - Ottawa (ville)
 - Rapport de mission, 120-960521, 996-970616, 1676-980604
- Commission politique et de l'administration générale
 - Ouagadougou (ville)
 - Rapport de mission, 1771-980617
- Conseil permanent de la francophonie
 - Comité mixte
 - Paris (ville)
 - Rapport de mission, 664-961219
- Haïti
 - Rapport de mission, 189-960614
- Luxembourg
 - Rapport de mission, 1238-971112
- Madagascar
 - Rapport de mission, 555-961210
- Mont-Carmel (ville)
 - Rapport de mission, 558-961210
- Ottawa (ville)
 - Rapport de mission, 996-970616
- Pointe-à-Pitre (ville)
 - Rapport de mission, 1485-980317
- Toronto (ville)
 - Rapport de mission, 1449-971219
- Victoria (ville)
 - Rapport de mission, 1751-980616

**Assemblée nationale Voir aussi Bureau
de l'Assemblée nationale;
Commission parlementaire de
l'Assemblée nationale; Direction
de la législation (A.N.);
Jurisconsulte; Règlement de
l'Assemblée nationale; Séance de
l'Assemblée nationale**

Achat et louage**Biens et services****Règlement**

- Décision 712 (B.A.N.), 221-950126
- Décision 849 (B.A.N.), 883-970520
- Décision 854 (B.A.N.), 1069-970619

Allocation vestimentaire**Règlement**

- Décision 745 (B.A.N.), 383-950523
- Décision 785 (B.A.N.), 134-960529
- Décision 829 (B.A.N.), 776-970415

Cabinet**Personnel****Conditions de travail****Règlement**

- Décision 705 (B.A.N.), 146-941213
- Décision 782 (B.A.N.), 134-960529
- Décision 828 (B.A.N.), 776-970415
- Décision 843 (B.A.N.), 883-970520

Congé sans traitement**Mesure de récupération****Règlement**

- Décision 845 (B.A.N.), 883-970520

Rémunération**Règlement**

- Décision 828 (B.A.N.), 776-970415

Services professionnels**Règlement**

- Décision 782 (B.A.N.), 134-960529
- Décision 828 (B.A.N.), 776-970415

Cadre supérieur**Indemnité de départ****Règlement**

- Décision 754 (B.A.N.), 622-950911

**Conseil de la communauté française
de Belgique****Comité mixte****Bruxelles (ville)**

- Rapport de mission, 1450-971219

Québec (ville)

- Rapport, 259-960619

INDEX

Assemblée nationale (suite)

Courrier

Règlement

Décision 696 (B.A.N.), 14-941130

Décision 767 (B.A.N.), 855-951214

Décision 786 (B.A.N.), 134-960529

Crédits budgétaires 1994-1995

Virement

Décision 734 (B.A.N.), 331-950509

Crédits budgétaires 1996-1997

Bureau de l'Assemblée nationale

Adoption, 82-960430

Diagramme, 16-941130, 222-950126,

395-950530, 679-951128,

895-960312, 50-960416,

65-960424, 306-961016,

463-961120, 622-961217,

777-970415, 835-970506,

1092-971021, 1473-980311,

1599-980506, 1623-980513,

1710-980610, 1848-980620,

1858-981021

Direction de la recherche en procédure
parlementaire

Directeur

Nomination

Règlement

Décision 885 (B.A.N.),

1774-980617

Direction de l'informatique et des
services auxiliaires

Directrice

Promotion

Décision 770 (B.A.N.),

894-960312

Direction des communications

Directrice

Promotion

Décision 821 (B.A.N.),

688-970311

Direction des relations
interparlementaires

Agent de recherche

Nomination

Décision 893 (B.A.N.),

1932-981021

Direction des restaurants

Pâtissier

Salaire

Règlement

Décision 739 (B.A.N.),

331-950509

Direction du protocole et de l'accueil

Directeur

Promotion

Décision 820 (B.A.N.),

688-970311

Direction du Secrétariat de l'Assemblée

Directeur

Promotion

Décision 771 (B.A.N.),

894-960312

Direction du Secrétariat des

commissions

Directeur

Promotion

Règlement

Décision 884 (B.A.N.),

1773-980617

Dispositions réglementaires

Règlement

Décision 787 (B.A.N.), 134-960529

Document parlementaire

Règlement

Décision 792 (B.A.N.), 134-960529

Décision 832 (B.A.N.), 776-970415

Décision 848 (B.A.N.), 883-970520

Emploi occasionnel

Règlement

Décision 855 (B.A.N.),

1069-970619

Employé occasionnel

Congé sans traitement

Mesure de récupération

Règlement

Décision 824 (B.A.N.),

688-970311

Décision 846 (B.A.N.),

883-970520

Règlement

Décision 775 (B.A.N.), 894-960312

Décision 809 (B.A.N.), 359-961022

Salaire

Règlement

Décision 719 (B.A.N.),

247-950314

Fonctionnaire

Classification

Règlement

Décision 723 (B.A.N.),

247-950314

Indemnité de départ

Règlement

Décision 706 (B.A.N.),

146-941213

INDEX

Assemblée nationale(suite)

Décision 722 (B.A.N.),
247-950314

Décision 740 (B.A.N.),
331-950509

Promotion

Règlement

Décision 768 (B.A.N.),
855-951214

Frais

Règlement

Décision 847 (B.A.N.), 883-970520

Génératrice

Réservoir de carburant

Décision 890 (B.A.N.),
1929-981021

Gestion financière

Règlement

Décision 692 (B.A.N.), 14-941130

Décision 701 (B.A.N.), 14-941130

Décision 704 (B.A.N.), 146-941213

Décision 714 (B.A.N.), 247-950314

Décision 725 (B.A.N.), 247-950314

Décision 731 (B.A.N.), 331-950509

Décision 762 (B.A.N.), 678-951128

Décision 784 (B.A.N.), 134-960529

Décision 798 (B.A.N.), 305-961016

Décision 866 (B.A.N.),
1463-980310

Décision 877 (B.A.N.),
1731-980612

Décision 891 (B.A.N.),
1930-981021

Décision 895 (B.A.N.),
1934-981021

Haïti

Parlementaire

Visite

Rapport, 565-961210

Rapport de mission, 663-961219

Jurisconsulte

Conditions de travail

Règlement

Décision 812 (B.A.N.),
359-961022

Membre

Régime de retraite

Règlement

Décision 757 (B.A.N.),
678-951128

Mission officielle

Règlement

Décision 694 (B.A.N.), 14-941130

Organisation administrative

Règlement

Décision 769 (B.A.N.), 894-960312

Décision 819 (B.A.N.), 688-970311

Ouvrier

Indemnité de départ

Règlement

Décision 721 (B.A.N.),
247-950314

Parlement européen

Délégation

Visite

Rapport, 566-961210

Président

Assemblée nationale (France)

Président

Protocole d'entente, 257-960619

Démission

Lettre, 879-960312

Questions et réponses orales

Guide, 593-950621

Règlement de l'Assemblée nationale

Lettre, 558-950620

Représentation

Avis juridique, 1825-980619

Prévisions budgétaires 1997-1998,

718-970318

Prévisions budgétaires 1998-1999,

1503-980325

Professionnel

Indemnité de départ

Règlement

Décision 720 (B.A.N.),
247-950314

Programme temporaire d'indemnisation

des départs volontaires

Règlement

Décision 760 (B.A.N.), 678-951128

Questions et réponses orales

Compilation, 594-950621

Durée

Tableau, 243-950314

Relations internationales

Énoncé de politique, 1776-980617

Restaurant

Emploi occasionnel

Indemnité de départ

Règlement

Décision 856 (B.A.N.),
1069-970619

INDEX

Assemblée nationale (suite)

Secrétaire adjoint aux affaires
administratives

Promotion

Règlement

Décision 883 (B.A.N.),
1772-980617

Secrétaire adjoint exécutif

Promotion

Règlement

Décision 735 (B.A.N.),
331-950509

Secrétaire général

Leader parlementaire du
gouvernement

Lettre, 652-950920

Service de promotion

Cadre intermédiaire

Promotion

Règlement

Décision 727 (B.A.N.),
247-950314

Services

Frais

Règlement

Décision 833 (B.A.N.),
776-970415

Services professionnels

Allocation

Règlement

Décision 772 (B.A.N.),
984-960312

Décision 799 (B.A.N.),
305-961016

Décision 831 (B.A.N.),
776-970415

Règlement

Décision 843 (B.A.N.), 883-970520

Stationnement

Règlement

Décision 708 (B.A.N.), 221-950126

Décision 796 (B.A.N.), 261-960619

Vice-président

Démission

Lettre, 883-960312

Voyage à l'étranger

Règlement

Décision 755 (B.A.N.), 622-950911

Décision 861 (B.A.N.),
1211-971106

Assemblée nationale (France)

Président

Assemblée nationale

Président

Protocole d'entente, 257-960619

**Association des centres hospitaliers
et des centres d'accueil privés du
Québec**

Entente

Pétition, 1468-980310

**Association des courtiers et agents
immobiliers du Québec**

Rapport annuel 1994, 349-950510

Rapport annuel 1995, 150-960606

Rapport annuel 1996, 841-970507

Rapport annuel 1997, 1697-980609

**Association des distributeurs
indépendants de produits
pétroliers**

Essence

Marché

Concurrence

Pétition, 350-961017

**Association des étudiants de la Télé-
Université**

Appel

Rapport, 1377-971216

**Association des groupes de
ressources techniques du Québec**

HLM

Pétition, 448-961114

Logement social

Pétition, 448-961114

**Association des hôpitaux du Québec
(section 03)**

Conférence régionale

Compressions budgétaires

Texte, 223-950126

**Association des professeurs de
Lignery (membres)**

Régime de retraite

Secteurs public et parapublic

Pétition, 472-950613

INDEX

- Association des retraitées et retraités de l'enseignement du Québec**
Boisclair, André
Discours
Note, 85-960501
- Association des transporteurs en vrac de l'Outaouais (membres)**
Casino de Hull
Construction
Pétition, 382-950518
- Association du transport urbain du Québec**
Transport en commun
Budget 1997-1998
Communiqué de presse, 828-970430
- Association étudiante du Cégep de Sainte-Foy**
Cégep
Compressions budgétaires
Pétition, 1555-980407
- Association féminine d'éducation et d'action sociale de Dolbeau**
Carrier, Louis
Jugement
Viol
Pétition, 1585-980423
- Association parlementaire du Commonwealth**
Colloque
Frédéricton (ville)
Rapport de mission, 756-970409
Conférence
Régina (ville)
Rapport de mission, 1203-971105
Washington (ville)
Rapport de mission, 1382-971216
Winnipeg (ville)
Rapport de mission, 557-961210
- Association parlementaire Ontario-Québec**
Groupe de travail sur les problèmes frontaliers
Hull (ville)
Rapport de mission, 553-961210
Ottawa (ville)
Rapport de mission, 1806-980618
- Québec (ville)
Rapport, 829-970501, 1805-980618
Toronto (ville)
Rapport de mission, 176-960612, 1381-971216
- Association provinciale des enseignantes et enseignants professionnels du Québec (membres)**
Régime de retraite
Secteurs public et parapublic
Pétition, 555-950620
- Association provinciale des enseignantes et enseignants protestants du Québec (membres)**
Régime de retraite
Secteurs public et parapublic
Pétition, 585-950621, 588-950621, 613-950622, 788-951207
- Assurance automobile Voir aussi**
Société de l'assurance automobile du Québec
Inspecteur général des institutions financières
Tarification
Rapport annuel 1994, 314-950426
Rapport annuel 1995, 96-960502
Rapport annuel 1996, 805-970417
Rapport annuel 1997, 1574-980422
- Assurance-emploi**
Projet de loi fédéral
Extrait, 745-951204
- Assurance-médicaments Voir aussi**
Fonds de l'assurance-médicaments; Régime d'assurance-médicaments
Comité
Rapport, 47-960416
Réponse, 282-961016
Pétition, 1292-971120
Prime
Firme d'experts
Analyse
Réponse, 284-961016

INDEX

- Assurances** *Voir aussi Commission administrative des régimes de retraite et d'assurances; Conseil des assurances de dommages; Conseil des assurances de personnes; Régime d'assurance; Regroupement des assureurs de personnes à charte du Québec;* et aux divers types d'assurances, p. ex.: Assurance automobile
 Inspecteur général des institutions financières
 Rapport annuel 1994, 536-950620
 Rapport annuel 1995, 232-960619
 Rapport annuel 1996, 1024-970618
 Rapport annuel 1997, 1766-980617
 Prothèse auditive
 Règlement
 Réponse, 703-970312
- Atlanta (ville)**
 Bureau du Québec
 Gouvernement
 Banque nationale du Canada
 Contrat, 618-961217
- Attaché politique**
 Liste, 281-950330
- Aubut, Marcel**
 Club de hockey Les Nordiques
 Aide financière
 Lettre, 357-950516
- Audition** *Voir aussi Audition publique*
 Caisse de dépôt et placement du Québec
 Rapport, 1778-980617
 Chambre des notaires du Québec
 Comité de discipline
 Brodeur, Michel, 89-960501
 Comité de consultation sur l'administration de la justice en milieu autochtone
 Rapport, 804-970416
 Commissaire à la déontologie policière
 Rapport, 1303-971126
 Commission administrative des régimes de retraite et d'assurances
 Président
 Rapport, 268-950323
 Commission consultative de l'enseignement privé
 Rapport, 911-960312
- Commission d'accès à l'information du Québec
 Rapport annuel 1992-1993
 Rapport, 294-950405
 Rapport annuel 1993-1994
 Rapport, 294-950405
 Rapport annuel 1994-1995
 Rapport, 113-960514
 Rapport annuel 1995-1996
 Rapport, 521-961204
 Rapport annuel 1996-1997
 Rapport, 1096-971021
 Commission d'appel sur la langue d'enseignement
 Rapport, 911-960312
 Commission de protection du territoire agricole du Québec
 Président
 Rapport, 166-960610, 957-970610
 Rapport, 1548-980402
 Commission des États généraux sur l'éducation
 Rapport, 909-960312
 Commission des services juridiques
 Président
 Rapport, 1297-971125
 Commission d'évaluation de l'enseignement collégial
 Rapport, 298-950411, 1540-980401
 Conseil du trésor
 Secrétaire
 Rapport, 297-950411, 927-970603, 1297-971125, 1664-980602
 Conseil médical du Québec
 Président
 Rapport, 155-960606
 Conseil supérieur de l'éducation
 Éducation
 Besoin
 Rapport, 299-950411
 Coroner en chef
 Rapport, 307-961016
 Couture, Pierre
 Rapport, 1632-980519
 Curateur public du Québec
 Rapport, 1303-971126, 1688-980605
 Directeur général des élections du Québec
 Rapport, 389-950525
 Hydro-Québec
 Rapport, 1010-970617

INDEX

Audition(suite)

Inspecteur général des institutions
financières
Rapport, 1664-980602
Institut de tourisme et d'hôtellerie du
Québec
Directrice générale
Rapport, 1664-980602
Loto-Québec
Rapport, 575-950621
Ministère de la Culture et des
Communications
Sous-ministre
Rapport, 1664-980602
Ministère de la Justice
Sous-ministre
Rapport, 307-961016,
1297-971125, 1664-980602
Ministère de la Santé et des Services
sociaux
Sous-ministre
Rapport, 1664-980602
Ministère de la Sécurité publique
Sous-ministre
Rapport, 1297-971125
Ministère de l'Agriculture, des
Pêcheries et de l'Alimentation
Sous-ministre
Rapport, 171-960610,
957-970610, 1297-971125,
1664-980602
Ministère de l'Éducation
Sous-ministre
Rapport, 910-960312,
1664-980602
Technologie nouvelle
Rapport, 36-960403
Ministère de l'Environnement et de la
Faune
Sous-ministre
Rapport, 1664-980602
Ministère de l'Industrie, du Commerce,
de la Science et de la Technologie
Sous-ministre
Rapport, 1297-971125,
1664-980602
Ministère des Affaires municipales
Sous-ministre
Rapport, 927-970603
Ministère des Finances
Sous-ministre
Rapport, 1664-980602

Ministère des Relations internationales
Sous-ministre
Rapport, 1303-971126
Ministère des Ressources naturelles
Sous-ministre
Rapport, 1664-980602
Ministère des Transports
Sous-ministre
Rapport, 319-961016,
1664-980602
Ministère du Revenu
Sous-ministre
Rapport, 897-960312,
1268-971118
Protecteur du citoyen
Rapport annuel 1993-1994
Rapport, 725-970319
Rapport annuel 1994-1995
Rapport, 725-970319
Rapport annuel 1995-1996
Rapport, 726-970319
Rapport annuel 1996-1997
Rapport, 1547-980402
Radio-Québec
Rapport, 810-951211
Régie des alcools, des courses et des
jeux
Président
Rapport, 307-961016,
1297-971125
Régie des assurances agricoles du
Québec
Président
Rapport, 170-960610, 957-970610
Régie des marchés agricoles et
alimentaires du Québec
Président
Rapport, 169-960610, 957-970610
Régie des rentes du Québec
Rapport, 1935-981021
Régie régionale de la santé et des
services sociaux de Chaudière-
Appalaches
Rapports annuels 1993-1994 à 1996-
1997
Rapport, 1577-980422
Régie régionale de la santé et des
services sociaux de la Côte-Nord
Rapports annuels 1993-1994, 1994-
1995
Rapport, 1094-971021

INDEX

Audition(suite)

Régie régionale de la santé et des services sociaux de la Gaspésie-Iles-de-la-Madeleine
Rapports annuels 1993-1994, 1994-1995
Rapport, 1094-971021

Régie régionale de la santé et des services sociaux de l'Abitibi-Témiscamingue
Rapports annuels 1993-1994 à 1996-1997
Rapport, 1577-980422

Régie régionale de la santé et des services sociaux de l'Estrie
Rapports annuels 1993-1994, 1994-1995
Rapport, 903-960312

Régie régionale de la santé et des services sociaux de l'Outaouais
Rapports annuels 1993-1994, 1994-1995
Rapport, 903-960312

Régie régionale de la santé et des services sociaux du Bas-Saint-Laurent
Rapports annuels 1993-1994, 1994-1995
Rapport, 1094-971021

Régie régionale de la santé et des services sociaux du Nord-du-Québec
Rapports annuels 1993-1994 à 1996-1997
Rapport, 1577-980422

Régie régionale de la santé et des services sociaux Mauricie-Bois-Francis
Rapports annuels 1993-1994, 1994-1995
Rapport, 903-960312

Services aériens et postaux
Directeur général
Rapport, 1297-971125

Services gouvernementaux
Secrétaire associé
Rapport, 1297-971125

Société de développement industriel du Québec
Président
Rapport, 1297-971125

Société de financement agricole
Président
Rapport, 168-960610, 957-970610

Société de l'assurance automobile du Québec
Rapport, 1099-971021

Société immobilière du Québec
Rapport, 312-961016

Société québécoise de récupération et de recyclage
Rapport, 1204-971105

Société québécoise d'initiatives agro-alimentaires
Rapport, 956-970610

Sûreté du Québec
Directeur général
Rapport, 1664-980602

Rapport, 899-960312

Tourisme Québec
Sous-ministre associée
Rapport, 1664-980602

Tribunal d'appel en matière de protection du territoire agricole
Président
Rapport, 167-960610, 957-970610

Université
Dirigeant
Rapport, 907-960312, 949-970606, 1939-981021

Urgences-santé
Rapport, 1093-971021

Vérificateur général du Québec
Rapport, 277-950330
Rapport annuel 1993-1994
Rapport, 576-950621
Rapport annuel 1994-1995
Rapport, 117-960516
Rapport annuel 1995
Université
Rapport, 907-960312
Rapport annuel 1995-1996
Rapport, 312-961016
Rapport annuel 1995-1996 (tome II)
Rapport, 691-970311

Audition publique

Affaire Libman
Rapport, 1565-980409

Autoroute de l'information
Développement
Rapport, 893-970527

INDEX

Audition publique(*suite*)

Avant-projet de loi modifiant la Loi sur la protection du territoire agricole et d'autres dispositions législatives afin de favoriser la protection et le développement durable des activités agricoles
Rapport, 680-951128

Avant-projet de loi modifiant la Loi sur l'instruction publique
Rapport, 1114-971022

Avant-projet de loi modifiant le Code civil en matière de recherche médicale
Rapport, 1466-980310

Avant-projet de Loi sur l'application de la Loi sur la justice administrative
Rapport, 309-961016

Avant-projet de loi sur les sociétés d'économie mixte dans le secteur municipal
Rapport, 9-960326

Carte d'identité
Protection de la vie privée
Rapport, 1564-980408

Clause orphelin
Convention collective
Rapport, 1937-981021

Comité sur le développement d'une très grande bibliothèque
Rapport, 1326-971202

Commission d'accès à l'information du Québec
Rapport quinquennal
Rapport, 1563-980408

Construction
Ligne électrique
Hydro-Québec
Pétition, 726-951130, 727-951130

École secondaire
Réussite scolaire
Rapport, 551-961209

Emploi occasionnel
Fonction publique
Rapport, 1664-980602

Enfant
Travail
Rapport, 1541-980401

Gouvernement Duplessis
Orphelin
Rapport, 1304-971126

Hydro-Québec
Plan de développement 1998-2002
Étude
Rapport, 1554-980407

Intermédiaire de marché
Loi
Rapport quinquennal
Rapport, 666-961219

Justice administrative
Commission parlementaire des institutions
Convocation
Lettre, 269-950323
Horaire
Lettre, 269-950323
Rapport, 350-950510

Loi autorisant Loeb inc. à continuer son existence en vertu de la partie IA de la Loi sur les compagnies du Québec
Rapport, 1833-980619

Loi concernant certaines acquisitions par le Ste Marguerite Salmon Club et le Club de pêche Sainte-Marguerite
Rapport, 743-951204

Loi concernant certains immeubles du cadastre du Village de Soulanges
Rapport, 147-941213

Loi concernant des programmes d'enseignement supérieur dispensés par les Prêtres de Saint-Sulpice de Montréal
Rapport, 1838-980619

Loi concernant Fiducie canadienne-italienne
Rapport, 1049-970618

Loi concernant la Fondation du centre hospitalier de l'Université de Montréal
Rapport, 1416-971218

Loi concernant la Municipalité de Chertsey et la Municipalité de Saint-Calixte
Rapport, 1783-980617

Loi concernant la Municipalité de Labrecque
Rapport, 582-950621

Loi concernant la Municipalité de Pintendre
Rapport, 1015-970617

Loi concernant la Municipalité de Saint-David-de-Falardeau
Rapport, 877-951215

INDEX

Audition publique(suite)

Loi concernant la Municipalité de Saint-Jean-des-Piles
Rapport, 1781-980617

Loi concernant la Municipalité de Saint-Nicéphore
Rapport, 581-950621

Loi concernant la Municipalité d'Hébertville
Rapport, 1012-970617

Loi concernant la Municipalité régionale de comté d'Antoine-Labelle, la Régie intermunicipale des déchets de la Rouge et la Régie intermunicipale des déchets de la Lièvre
Rapport, 1051-970618

Loi concernant la Municipalité régionale de comté de Bellechasse et la Municipalité régionale de comté des Etchemins
Rapport, 1828-980619

Loi concernant la Municipalité régionale de comté du Domaine-du-Roy
Rapport, 641-961218

Loi concernant la Paroisse de Saint-Joseph-de-Lanoraie
Rapport, 273-960619

Loi concernant la Régie d'assainissement des eaux usées de Piedmont, Saint-Sauveur et Saint-Sauveur-des-Monts
Rapport, 270-960619

Loi concernant la Régie intermunicipale de gestion des déchets sur l'île de Montréal
Rapport, 1052-970618

Loi concernant La Société de Fiducie Banque de Nouvelle-Écosse, Compagnie Montréal Trust du Canada et Compagnie Montréal Trust
Rapport, 1831-980619

Loi concernant La Société de Fiducie Banque de Nouvelle-Écosse et Compagnie Trust National
Rapport, 1832-980619

Loi concernant la Société de fiducie TD et Compagnie Trust Central Guaranty
Rapport, 1834-980619

Loi concernant la Ville d'Anjou
Rapport, 1013-970617

Loi concernant la Ville de Beauceville
Rapport, 1016-970617

Loi concernant la Ville de Blainville
Rapport, 1422-971218

Loi concernant la Ville de Bois-des-Filion
Rapport, 1827-980619

Loi concernant la Ville de Gatineau
Rapport, 878-951215, 1014-970617

Loi concernant la Ville de Granby
Rapport, 1780-980617

Loi concernant la Ville de Jonquière
Rapport, 264-950321

Loi concernant la Ville de La Baie
Rapport, 513-950616

Loi concernant la Ville de Lac-Mégantic
Rapport, 1070-970619

Loi concernant la Ville de Laterrière
Rapport, 1782-980617

Loi concernant la Ville de Lévis
Rapport, 275-960619

Loi concernant la Ville de Mirabel
Rapport, 274-960619

Loi concernant la Ville de Mont-Laurier
Rapport, 272-960619

Loi concernant la Ville de Montréal-Est
Rapport, 1785-980617

Loi concernant la Ville de Repentigny
Rapport, 1071-970619

Loi concernant la Ville de Rouyn-Noranda
Rapport, 264-950321

Loi concernant la Ville de Saint-Laurent
Rapport, 1784-980617

Loi concernant la Ville de Saint-Tite
Rapport, 512-950616

Loi concernant la Ville de Sainte-Marie
Rapport, 271-960619

Loi concernant la Ville de Shawinigan
Rapport, 1423-971218

Loi concernant la Ville de Trois-Rivières
Rapport, 1053-970618

Loi concernant la Ville de Val-d'Or
Rapport, 1829-980619

Loi concernant la Ville de Val-d'Or et le site historique classé du Village minier de Bourlamaque
Rapport, 348-961017

Loi concernant la Ville de Varennes
Rapport, 1421-971218

Loi concernant la Ville de Verdun
Rapport, 583-950621, 1786-980617

Loi concernant la Ville de Victoriaville
Rapport, 1011-970617

INDEX

Audition publique(suite)

Loi concernant la Ville d'Ottawa
Rapport, 1054-970618, 1424-971218

Loi concernant l'adoption de Rémi Julien
Rapport, 1415-971218

Loi concernant l'Association de villégiature du Mont Sainte-Anne
Rapport, 1385-971216

Loi concernant le Canton d'Orford
Rapport, 269-960619

Loi concernant le Pavillon du Parc Inc.
Rapport, 1830-980619

Loi concernant le Village et la Paroisse de Saint-Anselme
Rapport, 511-950616

Loi concernant les propriétaires et exploitants de véhicules lourds
Rapport, 1787-980617

Loi concernant Trust Bonaventure inc.
Rapport, 1050-970618

Loi électorale
Amendement
Rapport, 126-960528

Loi facilitant le paiement des pensions alimentaires
Rapport, 323-950503

Loi favorisant la protection des eaux souterraines
Rapport, 1689-980605

Loi favorisant le développement de la formation professionnelle
Rapport, 433-950606

Loi instituant au Code de procédure civile la médiation préalable en matière familiale et modifiant d'autres dispositions de ce code
Rapport, 690-970311

Loi instituant la Commission des lésions professionnelles et modifiant diverses dispositions législatives
Rapport, 693-970311

Loi instituant le Fonds de partenariat touristique
Rapport, 542-961205

Loi instituant le fonds spécial de financement des activités locales et modifiant la Loi sur la fiscalité municipale
Rapport, 1345-971205

Loi modifiant de nouveau diverses dispositions législatives concernant le domaine municipal
Rapport, 1345-971205

Loi modifiant de nouveau la Charte de la Ville de Montréal
Rapport, 216-941221

Loi modifiant de nouveau la Loi sur les services de santé et les services sociaux
Rapport, 140-960603

Loi modifiant diverses dispositions législatives relatives au bâtiment et à l'industrie de la construction
Rapport, 1807-980618

Loi modifiant la Charte de la langue française
Rapport, 360-961022

Loi modifiant la Charte de la Ville de Hull
Rapport, 639-961218

Loi modifiant la Charte de la Ville de Laval
Rapport, 129-941212, 347-961017

Loi modifiant la Charte de la Ville de Montréal
Rapport, 612-950622

Loi modifiant la Charte de la Ville de Québec
Rapport, 276-960619

Loi modifiant la Charte des droits et libertés de la personne et d'autres dispositions législatives
Rapport, 4-960326

Loi modifiant la Loi concernant la Fédération des commissions scolaires du Québec
Rapport, 631-961218, 1425-971218

Loi modifiant la Loi de police et d'autres dispositions législatives
Rapport, 508-961202

Loi modifiant la Loi sur la conservation et la mise en valeur de la faune
Rapport, 522-961204

Loi modifiant la Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels, la Loi sur la protection des renseignements personnels dans le secteur privé et d'autres dispositions législatives
Rapport, 1940-981021

INDEX

Audition publique(suite)

- Loi modifiant la Loi sur l'administration financière et d'autres dispositions législatives
Rapport, 200-960617
- Loi modifiant la Loi sur l'aide juridique
Organisme
Liste, 429-950605
Rapport, 462-950612
- Loi modifiant la Loi sur le ministère du Conseil exécutif concernant l'éthique et la déontologie
Rapport, 902-960312
- Loi modifiant la Loi sur les caisses d'épargne et de crédit
Rapport, 600-961213
- Loi modifiant la Loi sur les collèges d'enseignement général et professionnel et d'autres dispositions législatives
Rapport, 1372-971212
- Loi modifiant la Loi sur les loteries, les concours publicitaires et les appareils d'amusement
Rapport, 946-970606
- Loi modifiant la Loi sur les mines et la Loi sur les terres du domaine public
Rapport, 1498-980324
- Loi modifiant la Loi sur les services de garde à l'enfance et d'autres dispositions législatives
Lettre, 203-960617
- Loi modifiant la Loi sur les services de santé et les services sociaux et modifiant diverses dispositions législatives
Rapport, 1578-980422
- Loi modifiant la Loi sur les transports et la Loi sur le transport par taxi
Rapport, 1567-980409
- Loi modifiant la Loi sur l'instruction publique et diverses dispositions législatives
Rapport, 1426-971218
- Loi modifiant la Loi sur l'instruction publique, la Loi sur les élections scolaires et d'autres dispositions législatives
Rapport, 911-970530
- Loi modifiant la Loi sur l'organisation policière et la Loi de police en matière de déontologie policière
Rapport, 1020-970617
- Loi modifiant le Code civil et d'autres dispositions législatives relativement à la publicité des droits personnels et réels mobiliers et à la constitution d'hypothèques mobilières sans dépossession
Rapport, 1465-980310
- Loi modifiant le Code de la sécurité routière et d'autres dispositions législatives
Rapport, 447-961114
- Loi modifiant le Code de procédure civile en matière notariale et d'autres dispositions législatives
Rapport, 1851-980620
- Loi modifiant le Code des professions
Rapport, 1648-980529
- Loi sur certaines mesures relatives aux services de garde à l'enfance
Rapport, 366-950517
- Loi sur la Commission de développement de la métropole
Rapport, 739-970325
- Loi sur la distribution de produits et services financiers
Rapport, 1491-960318
- Loi sur la justice administrative
Rapport, 901-960312
- Loi sur la protection des personnes atteintes de maladie mentale et modifiant diverses dispositions législatives
Rapport, 858-970513
- Loi sur la Régie de l'énergie
Rapport, 546-961206
- Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels
Commission parlementaire de la culture
Horaire
Lettre, 270-950323
- Loi sur l'assurance-médicaments et modifiant diverses dispositions législatives
Rapport, 154-960606
- Loi sur le ministère de la Famille et de l'Enfance et modifiant la loi sur les services de garde à l'enfance
Rapport, 1007-970617
- Loi sur le ministère des Régions
Rapport, 1417-971218

INDEX

Audition publique(suite)

- Loi sur le soutien du revenu et favorisant l'emploi et la solidarité sociale
 - Rapport, 1652-980529
- Loi sur le tabac
 - Rapport, 1718-980611
- Loi sur l'élection des premiers commissaires des commissions scolaires nouvelles et modifiant diverses dispositions législatives
 - Rapport, 1384-971216
- Loi sur l'équité salariale
 - Rapport, 314-961016
- Loi sur les prestations familiales
 - Rapport, 1007-970617
- Loi sur les sociétés d'économie mixte dans le secteur municipal
 - Rapport, 695-970311
- Loi sur les valeurs mobilières
 - Rapport, 182-960613
- Loi sur les véhicules hors route
 - Rapport, 593-961212
- Loi sur l'établissement de la liste électorale permanente et modifiant la Loi électorale et d'autres dispositions législatives
 - Rapport, 448-950608
- Loi sur l'Institut national de santé publique du Québec
 - Rapport, 1809-980618
- Montréal (ville)
 - Conflit du travail
 - Rapport, 811-951211
- Nord-du-Québec (région administrative)
 - Rapport, 1938-981021
- Pension alimentaire
 - Enfant
 - Rapport, 315-961016
- Pollution agricole
 - Rapport, 852-970508
- Québec
 - Immigration
 - Rapport, 1097-971021
- Régime d'assurance-médicaments
 - Pétition, 384-961105, 645-961218, 1427-971218
- Régime de rentes du Québec
 - Réforme
 - Rapport, 399-961107
- Sécurité du revenu
 - Réforme
 - Rapport, 801-970416

Authier, Jean

- Fonds de partenariat dans les régions
 - Lettre, 1633-980519

Autobus

- Pont Mercier
 - Voie réservée
 - Réponse, 1447-971219

Autochtones *Voir aussi Assemblée des premières nations; Comité de consultation sur l'administration de la justice en milieu autochtone; Conseil Attikamek-Montagnais; Conseil de bande; Conseil de la nation huronne-wendat; Kahnawake (réserve indienne); Mohawks; Secrétariat aux affaires autochtones*
Document d'orientation, 1542-980402

Autoroute *Voir aussi Office des autoroutes du Québec; et aux noms des autoroutes, p. ex.:*
Autoroute 25

- Accident de la route
 - Statistiques
 - Réponse, 1448-971219

Autoroute 25

- Aménagement
 - Anjou (ville)
 - Conseil municipal
 - Résolution 97-273, 870-970514
- Communiqué, 869-970514

Autoroute 40

- Aménagement
 - Réponse, 1445-971219, 1446-971219

Autoroute Alma-La Baie

- Aménagement
 - Pétition, 408-950531, 409-950531

Autoroute de la capitale

- Aménagement
 - Pétition, 278-950330

Autoroute de l'information

- Développement
 - Audition publique
 - Rapport, 893-970527

INDEX

Avant-projet de loi modifiant diverses dispositions législatives concernant les conjoints de fait, 1861-981021	Avant-projet de loi sur les sociétés d'économie mixte dans le secteur municipal, 849-951214 Audition publique Rapport, 9-960326
Avant-projet de loi modifiant la Loi sur la protection du territoire agricole et d'autres dispositions législatives afin de favoriser la protection et le développement durable des activités agricoles, 599-950622 Audition publique Rapport, 680-951128	Avion Nolisement Député Îles-de-la-Madeleine (circonscription électorale) Règlement Décision 773 (B.A.N.), 894-960312
Avant-projet de Loi modifiant la Loi sur les ingénieurs et d'autres dispositions législatives, 1792-980618	Avionair (compagnie) Churchill Falls Développement hydroélectrique Projet Vol nolisé, 1765-980617, 1797-980618
Avant-projet de loi modifiant la Loi sur l'instruction publique, 789-970416 Audition publique Rapport, 1114-971022	Avis de classement Chute Montmorency (site) Beauport (ville), 250-950315 Drapeau du Québec, 1871-981021 Parc de Miguasha, 1872-981021 Pavillon Charles-Baillargé Musée du Québec, 1103-971022 Théâtre Outremont Outremont (ville), 62-941205 Val-Jalbert (village), 286-961016
Avant-projet de loi modifiant le Code civil en matière de recherche médicale, 1367-971212 Audition publique Rapport, 1466-980310	Avis juridique Assemblée nationale Président Représentation, 1825-980619 Constable spécial, 1429-971218 Événement sportif Kahnawake (réserve indienne) Lettre, 71-960425 Taxe de vente du Québec Remboursement Ministère du Revenu Club Rez Enr. Entente, 1672-980603, 1684-980604
Avant-projet de Loi sur la sécurité des barrages, 1769-980617	Aylmer (ville) Centre Mgr Groulx Fermeture Pétition, 443-950607
Avant-projet de loi sur la souveraineté du Québec, 65-941206 Consultation Motion du gouvernement, 67-941206 Processus, 66-941206	
Avant-projet de loi sur l'application de la Loi sur la justice administrative, 230-960619 Audition publique Rapport, 309-961016	
Avant-projet de loi sur l'équité salariale et modifiant certaines dispositions législatives, 866-951215 Rapport, 905-960312	

INDEX

B

Baccalauréat en sciences infirmières

Admission
Lettre, 1551-980402

Baie d'Urfé (ville)

Beaconsfield (ville)
Échangeur
Construction
Pétition, 76-960425

Bail

Résidence officielle
Premier ministre
Lettre, 490-950615

B.A.N. Voir Bureau de l'Assemblée nationale

Banque nationale des pétitions

Création
Pétition, 1073-970619

Banque nationale du Canada

Gouvernement
Bureau du Québec
Contrat
Atlanta (ville), 618-961217
Boston (ville), 618-961217
Chicago (ville), 618-961217
Los Angeles (ville), 618-961217

BAPE Voir Bureau d'audiences publiques sur l'environnement

Barbeau, Diane

Whip adjointe du gouvernement
Nomination
Lettre, 772-970415

Barbeau, Serge

Sûreté du Québec
Directeur général
Retrait
Lettre, 357-961022

Baril, Gilles

Productions L. & L.
Subvention
Lettre, 385-961105

Baril, Jacques

Conseil canadien des comités des
comptes publics
Victoria (ville)
Rapport de mission, 895-970528

Barnston (municipalité)

Pisciculture
Réponse, 313-950426

Barreau du Québec

Rapport annuel 1993-1994,
260-950315
Rapport annuel 1994-1995,
671-951128
Rapport annuel 1995-1996,
437-961114
Rapport annuel 1996-1997,
1310-971127

Bas-Saint-Laurent (région) (citoyens)

Programme d'exonération et d'aide
financière pour un enfant en
service de garde
Producteur agricole
Accessibilité, 827-970430

Bateau de plaisance

Taxe de vente du Québec
Réponse, 608-950622

Bâtonnier du Québec

Loi modifiant la Loi sur le ministère de
l'Agriculture, des Pêcheries et de
l'Alimentation et la Loi sur la
fiscalité municipale
Lettre, 841-951213

Bazin, Jean-Louis

Productions L. & L.
Subvention
Annulation
Note de service, 385-961105

Beaconsfield (ville)

Baie d'Urfé (ville)
Échangeur
Construction
Pétition, 76-960425

INDEX

**Beauce (circonscription électorale)
(citoyens)**

École maternelle
Programme gouvernemental
Pétition, 757-970409

**Beauce-Nord (circonscription
électorale)**

Centre d'hébergement et de soins de
longue durée
Vallée-Jonction (ville)
Fermeture
Pétition, 1059-970618

**Beauce-Nord (circonscription
électorale) (citoyens)**

Commission scolaire
Restructuration
Pétition, 940-970604
École secondaire Veilleux
Clientèle
Pétition, 812-970422
Éducation
Pétition, 425-961113
Loi modifiant la Loi sur les services de
santé et les services sociaux
Pétition, 478-950613, 479-950613

**Beauce-Sud (circonscription
électorale)**

Élection partielle
Leblanc, Diane
Lettre, 831-970506
Résultat
Rapport, 845-970507

**Beauce-Sud (circonscription
électorale) (citoyens)**

Loi modifiant la Loi sur les services de
santé et les services sociaux
Pétition, 487-950614
Loi sur l'instruction publique
Réforme
Pétition, 1271-971118

Beauchamps, Laurentine

Usine de transformation
Poisson
Newport (municipalité)
Communiqué, 548-961206

Beauchemin, Jean-Claude

Rouyn-Noranda (ville)
Centre de réadaptation La Maison
Services
Requête
Lettre, 319-950502

Beaudet, Réjean L.

Député
Argenteuil (circonscription électorale)
Démission
Lettre, 1404-971218

Beaudin, Ghislain

Secrétariat aux affaires
intergouvernementales
canadiennes
Services professionnels
Conseil du trésor
Décision 187716, 790-951207

Beaudoin, Louise

Communauté anglophone
Services de santé et services sociaux
Accès
Réponse, 834-970506

Beaudry, Francine

Churchill Falls
Développement hydroélectrique
Projet
National (firme)
Mandat
Lettre, 1722-980611

Beaulne, François

Association parlementaire Ontario-
Québec
Groupe de travail sur les problèmes
frontaliers
Hull (ville)
Rapport de mission, 553-961210
Ottawa (ville)
Rapport de mission,
1806-980618
Québec (ville)
Rapport, 829-970501
Rapport de mission, 176-960612
Toronto (ville)
Rapport de mission, 1381-971216
Union des Assemblées législatives des
États fédérés
Sao Paulo (ville)
Rapport de mission, 1729-980612

INDEX

Beauport (ville)

Chute Montmorency (site)
Avis de classement, 250-950315

Béchar, Claude

Discours sur le budget 1998-1999
Motion de censure
Modification, 1558-980408
Élection partielle
Kamouraska-Témiscouata
(circonscription électorale)
Lettre, 1084-971021

Bégin, Paul

Dionne-Marsolais, Rita
Loi sur la consultation populaire
Infraction
Poursuite judiciaire
Conférence de presse,
643-950918
Kahnawake (réserve indienne)
Événement sportif
Télédiffusion
Lettre, 77-960425

Bélanger, Denis

Centre Après-Coup
Violence conjugale
Subvention
Lettre, 890-970522

Bélanger, Paul

Coopérative de commerce des Mille-
Iles
Société des alcools du Québec
Cour supérieure
Jugement, 295-950405

Bélanger, Pierre

Assemblée nationale
Vice-président
Démission
Lettre, 883-960312
Laval (ville)
Centre professionnel Vanier
Programme de formation
Réponse, 94-960502
Leader parlementaire du gouvernement
Nomination
Lettre, 892-960312

**Bellechasse (circonscription
électorale) (citoyens)**

Route Kennedy
Aménagement
Pétition, 1587-980428

Bénéficiaire

Aide sociale
Allocation logement
Pétition, 376-961024
Réponse, 920-970603

Benoit, Robert

Centre universitaire de santé de l'Estrie
Vaillancourt, Laurent
Admission
Lettre, 1501-980324

Bernard, Louis

Premier ministre
Résidence officielle
Bail
Lettre, 490-950615
Secrétariat à la restructuration
Octroi de contrats
Vérificateur général du Québec
Enquête
Rapport
Lettre, 812-951211,
814-951211

Bernier, Serge

Chambre des notaires du Québec
Comité d'enquête
Rapport, 816-951211

**Berthier (circonscription électorale)
(citoyens)**

Éthanol
Usine
Implantation, 968-970611

Bertrand (circonscription électorale)

Élection
Annulation
Cour d'appel
Jugement, 719-970318
Cour suprême du Canada
Ordonnance, 721-970318
Lettre, 719-970318
Ordonnance
Cour d'appel
Jugement, 720-970318

INDEX

**Bertrand (circonscription
électorale)(suite)**

Élection partielle
Chalifoux, Denis
Lettre, 1084-971021
Résultat
Rapport, 1085-971021

Bertrand, Roger

Assemblée nationale
Séance
Micro-ordinateur
Utilisation
Lettre, 842-951213
Loi facilitant le paiement des pensions
alimentaires
Application
Réponse, 833-970506
Loi modifiant la Loi sur les relations du
travail, la formation
professionnelle et la gestion de la
main-d'oeuvre dans l'industrie de
la construction et modifiant
d'autres dispositions législatives
Règles de procédure
Motion de suspension
Décision
Lettre, 241-950314,
242-950314
Montmorency (circonscription
électorale)
Député indépendant
Statut
Lettre, 623-950911
Président
Assemblée nationale
Démission
Lettre, 879-960312
Séance de l'Assemblée nationale
Micro-ordinateur
Utilisation
Lettre, 842-951213

Bertrand, Rosaire

Association parlementaire du
Commonwealth
Washington (ville)
Rapport de mission, 1382-971216
Parti québécois
Caucus
Présidence
Nomination
Lettre, 2-941130

BÉTASÉRON

Régie de l'assurance-maladie du
Québec
Remboursement
Pétition, 512-961203, 513-961203

Beyrouth (ville)

Assemblée internationale des
parlementaires de langue française
Rapport de mission, 665-961219

Bibeau, Pierre

Stade olympique
Toit
Sécurité
Lettre, 418-950602

Bibliothèque nationale du Québec

Rapport annuel 1994-1995,
600-950622
Rapport annuel 1995-1996,
242-960619
Rapport annuel 1996-1997,
1104-971022
Rapport annuel 1997-1998,
1798-980618

Bien mobilier

Société des établissements de plein air
du Québec
Transfert
Décret 378-95, 301-950413

**Biens culturels du Québec,
Commission des Voir Commission
des biens culturels du Québec**

Biens et services

Achat et louage
Assemblée nationale
Règlement
Décision 712 (B.A.N.),
221-950126
Décision 849 (B.A.N.),
883-970520
Décision 854 (B.A.N.),
1069-970619

Bio Chem Pharma inc. (compagnie)

Institut Armand-Frappier
Actions
Vente, 325-950503

INDEX

Biodiversité

Forêt
Rapport, 195-960617

Bissonnet, Michel

Whip adjoint de l'Opposition
Nomination
Lettre, 3-941130

Blackburn, Jeanne L.

Commission interparlementaire franco-québécoise
Paris (ville)
Rapport de mission, 564-961210
Conférence permanente sur la sécurité du revenu
Loi modifiant la Loi sur l'aide juridique
Lettre, 480-950613

Blainville (ville) (citoyennes)

Équité salariale
Pétition, 59-960417

Blainville (ville) (résidents)

École secondaire
Construction
Pétition, 201-960617

Biais, Yves

Association parlementaire du Commonwealth
Conférence
Régina (ville)
Rapport de mission, 1203-971105

Blanchard, Pierre-Sarto

Taxe de vente du Québec
Remboursement
Ministère du Revenu
Club Rez Enr.
Entente
Note, 1674-980603

BNQ Voir Bibliothèque nationale du Québec

Boischatel (ville)

Chute Montmorency (site)
Avis de classement, 250-950315

Boisclair, André

Association des retraitées et retraités de l'enseignement du Québec
Discours
Note, 86-960501
Commission d'accès à l'information du Québec
Curateur public du Québec
Vérificateur général du Québec
Étude
Correspondance, 850-970508
Curateur public du Québec
Vérificateur général du Québec
Étude
Correspondance, 849-970508
Leader parlementaire adjoint du gouvernement
Nomination
Lettre, 2-941130
Productions L. & L.
Subvention
Lettre, 385-961105

Boissinot, Diane

Commission d'accès à l'information du Québec
Nomination
Conditions de travail, 304-950413

Boivin, Jean-Roch

Fonction
Premier ministre
Cabinet, 1357-971210

Bonaventure (circonscription électorale) (citoyens)

Fossile emblématique
Poisson fossile eusthenopteron foordi
Parc de Miguasha
Pétition, 263-960619

Bonin, Jean-Pierre

Sûreté du Québec
Enquête publique
Lettre, 357-961022

Bonsaint, Michel

Assemblée nationale
Président
Représentation
Avis juridique, 1825-980619

INDEX

**Borduas (circonscription électorale)
(citoyens)**

École maternelle
Programme gouvernemental
Pétition, 803-970416
Recherche-développement
Crédit d'impôt
Remboursement
Litige
Pétition, 1293-971120

Boston (ville)

Bureau du Québec
Banque nationale du Canada
Gouvernement
Contrat, 618-961217
Council of State Governments
Eastern Regional Conference
Commission de l'énergie et de
l'environnement
Rapport de mission, 260-960619

Bouchard, Lucien

Barbeau, Diane
Whip adjointe du gouvernement
Nomination
Lettre, 772-970415
Boulerice, André
Leader parlementaire adjoint du
gouvernement
Nomination
Lettre, 1081-971021
Brassard, Jacques
Leader parlementaire adjoint du
gouvernement
Nomination
Lettre, 892-960312
Leader parlementaire du
gouvernement
Nomination
Lettre, 1844-980620
Bureau de l'Assemblée nationale
Campeau, Jean
Membre
Nomination
Lettre, 493-961127
Léger, Nicole
Membre suppléant
Nomination
Lettre, 773-970415
Membre
Remplacement
Lettre, 57-960417, 1083-971021

Morin, Michel
Membre
Nomination
Lettre, 773-970415
Membre suppléant
Nomination
Lettre, 493-961127
Papineau, Lucie
Membre suppléant
Nomination
Lettre, 1817-980618
Simard, Monique
Membre suppléant
Nomination
Lettre, 493-961127
Caron, Jocelyne
Whip du gouvernement
Nomination
Lettre, 1082-971021
Commission de la fonction publique
Présidence
Intérim
Lettre, 1091-971021
Fonction publique
Masse salariale
Négociation
Lettre, 736-970321
Groupe de travail sur l'examen des
organismes gouvernementaux
Rapport
Déclaration, 1117-971023
Hydro-Québec
Interruption de service
Réponse, 1333-971203
Jolivet, Jean-Pierre
Leader parlementaire du
gouvernement
Nomination
Lettre, 1080-971021
Ministre délégué à la Réforme
électorale et parlementaire
Nomination
Lettre, 1080-971021
Jonquière (circonscription électorale)
Élection partielle
Lettre, 884-960312
Leader parlementaire adjoint du
gouvernement
Brassard, Jacques
Nomination
Lettre, 892-960312
Caron, Jocelyne
Nomination
Lettre, 892-960312

INDEX

Bouchard, Lucien(suite)

Leader parlementaire du gouvernement
 Bélanger, Pierre
 Nomination
 Lettre, 892-960312
 Parti québécois
 Caucus
 Présidence
 Gendron, François
 Nomination
 Lettre, 163-960610
 Premier ministre
 Cabinet
 Protection des renseignements
 personnels
 Commission d'accès à
 l'information du Québec
 Enquête
 Lettre, 1300-971125,
 1332-971203
 Séance extraordinaire
 Lettre, 736-970321
 Whip adjoint du gouvernement
 Lachance, Claude
 Nomination
 Lettre, 265-960619
 Whip adjointe du gouvernement
 Charest, Solange
 Nomination
 Lettre, 892-960312
 Vermette, Cécile
 Nomination
 Lettre, 892-960312
 Whip du gouvernement
 Jolivet, Jean-Pierre
 Nomination
 Lettre, 892-960312

Bouchard, Michel

Gazette, The (journal)
 Article
 Lettre, 489-961127
 Secrétariat à la restructuration
 Octroi de contrats
 Vérificateur général du Québec
 Enquête
 Rapport
 Note, 767-951206

Boudreau, Thomas J.

Commission des écoles catholiques de
 Montréal
 Élève francophone
 Côte-des-Neiges (quartier)
 Rapport, 604-961213

Boulerice, André

Assemblée internationale des
 parlementaires de langue française
 Commission de l'éducation, de la
 communication et des affaires
 culturelles
 Vienne (ville)
 Rapport de mission, 258-960619
 Conseil permanent de la francophonie
 Comité mixte
 Paris (ville)
 Rapport de mission,
 664-961219
 Haïti
 Rapport de mission, 189-960614
 Ottawa (ville)
 Rapport de mission, 996-970616
 Victoria (ville)
 Rapport de mission, 1751-980616
 Bureau de l'Assemblée nationale
 Membre
 Remplacement
 Lettre, 738-951201
 Groupe de travail sur la mise en
 réseau sur Internet
 Vienne (ville)
 Rapport de mission, 258-960619
 Leader parlementaire adjoint du
 gouvernement
 Nomination
 Lettre, 1081-971021

Boulevard Cavendish

Aménagement
 Côte-St-Luc (ville)
 Pétition, 1790-980617

Boulevard du Vallon

Aménagement
 Pétition, 1941-981021

Bouliane, Marc-André

Enquête
 Communiqué de presse, 520-950616
 Renseignement personnel
 Lettre, 521-950616

INDEX

Bourassa (circonscription électorale)

Député
Allocation
Règlement
Décision 880 (B.A.N.),
1734-980612
Démission
Lettre, 840-970507
Élection partielle
Lamquin-Éthier, Michèle
Lettre, 1084-971021
Rapport, 1085-971021

**Bourassa (circonscription électorale)
(citoyens)**

Loi modifiant la Loi sur les services de
santé et les services sociaux
Pétition, 476-950613

Bourbeau, André

Budget de l'an II
Tableau, 317-950426
Discours sur le budget 1998-1999
Motion de censure
Modification, 1558-980408
Gouvernement
Dépense budgétaire
Tableau, 318-950427
Prévisions budgétaires 1996-1997
Tableau, 115-960515
Parc du Mont-Sainte-Anne
Privatisation
Mémoire, 285-950404

Boursier, Hélène

Aînés en forme de Boucherville
Lettre, 1354-971209

Brassard, Jacques

Accident de la route
Autoroute
Statistiques
Réponse, 1448-971219
Autoroute 40
Aménagement
Réponse, 1445-971219
Kahnawake (réserve indienne)
Route
Construction
Réponse, 490-961127
Leader parlementaire adjoint du
gouvernement
Nomination
Lettre, 892-960312

Leader parlementaire du gouvernement

Nomination
Lettre, 1844-980620
Pont Mercier
Autobus
Voie réservée
Réponse, 1447-971219
Tunnel Louis-Hyppolite-La Fontaine
Aménagement
Réponse, 621-961217

**Breton, Guy Voir Vérificateur général
du Québec**

Breton, Michel

Événement sportif
Kahnawake (réserve indienne)
Avis juridique
Lettre, 71-960425

Brien, Lévis

Association parlementaire du
Commonwealth
Winnipeg (ville)
Rapport de mission, 557-961210

Brodeur, Michel

Chambre des notaires du Québec
Comité de discipline
Audition, 89-960501

**Brome-Missisquoi (circonscription
électorale) (citoyens)**

HLM
Pétition, 571-961210
Logement social
Pétition, 571-961210

Brouillet, Raymond

Assemblée internationale des
parlementaires de langue française
Commission politique et de
l'administration générale
Ouagadougou (ville)
Rapport de mission,
1771-980617

Brun, Henri

Cour suprême du Canada
Jurisprudence
Étude, 1821-980619

INDEX

Bruxelles (ville)

Assemblée nationale
Conseil de la communauté française
de Belgique
Comité mixte
Rapport de mission,
1450-971219
Délégation de l'Assemblée nationale
pour les relations avec l'Europe
Rapport de mission, 561-961210
Parlement européen
Rapport de mission, 896-970528

Buanderie

Centre hospitalier Maisonneuve-
Rosemont
Pavillon Maisonneuve
Octroi de contrats, 598-950621
Régie régionale de la santé et des
services sociaux de Montréal-
Centre
Appel d'offres, 488-950614,
597-950621
Régie régionale de la santé et des
services sociaux de Montréal-
Centre
Octroi de contrats, 508-950616

Buanderie Blanchelle inc.

Régie régionale de la santé et des
services sociaux de Montréal-
Centre
Service régional de buanderie
Soumission
Formulaire, 531-950619

**Budget Voir Budget 1995-1996; Budget
1996-1997; Budget de l'an II;
Budget fédéral 1995; Commission
parlementaire du budget et de
l'administration; Politique
budgétaire; Prévisions budgétaires**

Budget 1995-1996 Voir aussi

**Compressions budgétaires;
Crédits budgétaires 1995-1996;
Déficit budgétaire; Dépense
budgétaire; Discours sur le
budget 1995-1996; Politique
budgétaire; Prévisions
budgétaires 1995-1996**
Virement de crédit
Règlement
Décision 797 (B.A.N.), 261-960619

Budget 1996-1997 Voir aussi

**Compressions budgétaires;
Crédits budgétaires 1996-1997;
Déficit budgétaire; Dépense
budgétaire; Discours sur le
budget 1996-1997; Politique
budgétaire; Prévisions
budgétaires 1996-1997**
Virement de crédit
Règlement
Décision 851 (B.A.N.),
1069-970619

Budget 1997-1998 Voir aussi

**Compressions budgétaires;
Crédits budgétaires 1997-1998;
Dépense budgétaire; Discours sur
le budget 1997-1998; Politique
budgétaire; Prévisions
budgétaires 1997-1998**
Crédit de transfert
Règlement
Décision 876 (B.A.N.),
1730-980612
Transport en commun
Communiqué de presse, 828-970430

Budget de l'an II

Tableau, 317-950426

Budget fédéral

Lettre, 1470-980310

Budget fédéral 1995

Déficit budgétaire
Impact
Tableau, 279-950330, 334-950509

Budget supplémentaire 1985-1995

Ministère de la Sécurité du revenu
Tableau, 682-951128

Bureau

Régie du logement
Montréal (région ouest)
Pétition, 1402-971217

**Bureau d'audiences publiques sur
l'environnement**

Mercier (ville)
Rapport
Réponse, 631-950914
Rapport annuel 1993-1994, 33-941202

INDEX

**Bureau d'audiences publiques sur
l'environnement(suite)**

Rapport annuel 1994-1995,
609-950622
Rapport annuel 1995-1996,
252-960619
Rapport annuel 1996-1997,
1252-971113
Rapport annuel 1997-1998,
1885-981021

Bureau de comté

Liste, 311-950425
Location
Coût
Tableau, 310-950425

**Bureau de l'Assemblée internationale
des parlementaires de langue
française**

Luxembourg
Rapport de mission, 1238-971112

Bureau de l'Assemblée nationale

Assemblée nationale
Achat et louage
Biens et services
Règlement
Décision 712, 221-950126
Décision 849, 883-970520
Décision 854, 1069-970619
Allocation vestimentaire
Règlement
Décision 745, 383-950523
Décision 785, 134-960529
Décision 829, 776-970415
Budget 1995-1996
Virement de crédit
Règlement
Décision 797, 261-960619
Cabinet
Personnel
Conditions de travail
Règlement
Décision 705, 146-941213
Décision 782, 134-960529
Décision 828, 776-970415
Décision 843, 883-970520
Congé sans traitement
Mesure de récupération
Règlement
Décision 845, 883-970520

Rémunération

Règlement

Décision 828, 776-970415

Services professionnels

Règlement

Décision 782, 134-960529

Décision 828, 776-970415

Cadre supérieur

Indemnité de départ

Règlement

Décision 754, 622-950911

Chicoutimi (circonscription électorale)

Député

Allocation

Règlement

Décision 806, 359-961022

Circonscription électorale

Délimitation

Règlement

Décision 707, 221-950126

Courrier

Règlement

Décision 696, 14-941130

Décision 767, 855-951214

Décision 786, 134-960529

Crédits budgétaires 1994-1995

Virement

Décision 734, 331-950509

Crédits budgétaires 1996-1997

Adoption, 82-960430

Député

Allocation

Règlement

Décision 759, 678-951128

Direction de la recherche en
procédure parlementaire

Directeur

Nomination

Règlement

Décision 885, 1774-980617

Direction de l'informatique et des
services auxiliaires

Directrice

Promotion

Décision 770, 894-960312

Direction des communications

Directrice

Promotion

Décision 821, 688-970311

Direction des relations
interparlementaires

Agent de recherche

Nomination

Décision 893, 1932-981021

INDEX

Bureau de l'Assemblée nationale(suite)

Direction des restaurants

Pâtissier

Salaire

Règlement

Décision 739, 331-950509

Direction du protocole et de l'accueil

Directeur

Promotion

Décision 820, 688-970311

Direction du Secrétariat de

l'Assemblée

Directeur

Promotion

Décision 771, 894-960312

Direction du Secrétariat des

commissions

Directeur

Promotion

Règlement

Décision 884, 1773-980617

Dispositions réglementaires

Règlement

Décision 787, 134-960529

Document parlementaire

Règlement

Décision 792, 134-960529

Décision 832, 776-970415

Décision 848, 883-970520

Emploi occasionnel

Règlement

Décision 855, 1069-970619

Employé occasionnel

Congé sans traitement

Mesure de récupération

Règlement

Décision 824, 688-970311

Décision 846, 883-970520

Règlement

Décision 775, 894-960312

Décision 809, 359-961022

Salaire

Règlement

Décision 719, 247-950314

Fonctionnaire

Classification

Règlement

Décision 723, 247-950314

Indemnité de départ

Règlement

Décision 706, 146-941213

Décision 722, 247-950314

Décision 740, 331-950509

Promotion

Règlement

Décision 768, 855-951214

Frais

Règlement

Décision 847, 883-970520

Génératrice

Réservoir de carburant

Décision 890, 1929-981021

Gestion financière

Règlement

Décision 692, 14-941130

Décision 701, 14-941130

Décision 704, 146-941213

Décision 714, 247-950314

Décision 725, 247-950314

Décision 731, 331-950509

Décision 762, 678-951128

Décision 784, 134-960529

Décision 798, 305-961016

Décision 866, 1463-980310

Décision 877, 1731-980612

Décision 891, 1930-981021

Décision 895, 1934-981021

Jurisconsulte

Conditions de travail

Règlement

Décision 812, 359-961022

Membre

Régime de retraite

Règlement

Décision 757, 678-951128

Mission officielle

Règlement

Décision 694, 14-941130

Organisation administrative

Règlement

Décision 769, 894-960312

Décision 819, 688-970311

Ouvrier

Indemnité de départ

Règlement

Décision 721, 247-950314

Pension alimentaire

Perception

Mission

Règlement

Décision 710, 221-950126

Professionnel

Indemnité de départ

Règlement

Décision 720, 247-950314

INDEX

- Bureau de l'Assemblée nationale**(suite)
- Programme temporaire
 - d'indemnisation des départs volontaires
 - Règlement
 - Décision 760, 678-951128
 - Restaurant
 - Emploi occasionnel
 - Indemnité de départ
 - Règlement
 - Décision 856, 1069-970619
 - Secrétaire adjoint aux affaires administratives
 - Promotion
 - Règlement
 - Décision 883, 1772-980617
 - Secrétaire adjoint exécutif
 - Promotion
 - Règlement
 - Décision 735, 331-950509
 - Service de promotion
 - Cadre intermédiaire
 - Promotion
 - Règlement
 - Décision 727, 247-950314
 - Services
 - Frais
 - Règlement
 - Décision 833 (B.A.N.), 776-970415
 - Services professionnels
 - Allocation
 - Règlement
 - Décision 772, 894-960312
 - Décision 799, 305-961016
 - Décision 831, 776-970415
 - Règlement
 - Décision 843, 883-970520
 - Stationnement
 - Règlement
 - Décision 708, 221-950126
 - Décision 796, 261-960619
 - Vérificateur général du Québec
 - Prévisions budgétaires 1996-1997
 - Décision 793, 134-960529
 - Voyage à l'étranger
 - Règlement
 - Décision 755, 622-950911
 - Décision 861, 1211-971106
 - Boulerice, André
 - Membre
 - Remplacement
 - Lettre, 738-951201
 - Budget 1996-1997
 - Virement de crédit
 - Règlement
 - Décision 851, 1069-970619
 - Budget 1997-1998
 - Crédit de transfert
 - Règlement
 - Décision 876, 1730-980612
 - Campeau, Jean
 - Membre
 - Nomination
 - Lettre, 493-961127
 - Chicoutimi (circonscription électorale)
 - Député
 - Allocation
 - Règlement
 - Décision 835, 821-970429
 - Conférence parlementaire des Amériques
 - Règlement
 - Décision 807, 359-961022
 - Député
 - Aide financière
 - Règlement
 - Décision 864, 1461-980310
 - Allocation
 - Règlement
 - Décision 702, 14-941130
 - Décision 709, 221-950126
 - Décision 717, 247-950314
 - Décision 726, 247-950314
 - Décision 774, 894-960312
 - Décision 781, 134-960529
 - Décision 795, 261-960619
 - Décision 822, 688-970311
 - Décision 844, 883-970520
 - Décision 862, 1383-971216
 - Décision 865, 1462-980310
 - Décision 892, 1931-981021
 - Décision 894, 1933-981021
 - Bourassa (circonscription électorale)
 - Allocation
 - Règlement
 - Décision 880, 1734-980612
 - Îles-de-la-Madeleine (circonscription électorale)
 - Avion
 - Nolisement
 - Règlement
 - Décision 773, 894-960312
 - Fonds de service aérien gouvernemental
 - Règlement
 - Décision 756, 622-950911

INDEX

Bureau de l'Assemblée nationale(suite)

Décision 758, 678-951128
 Décision 773, 894-960312
 Frais de voyage
 Remboursement
 Règlement
 Décision 871, 1562-980408
 Mille-Iles (circonscription électorale)
 Allocation
 Règlement
 Décision 879, 1733-980612
 Personnel
 Conditions de travail
 Règlement
 Décision 705, 146-941213
 Décision 783, 134-960529
 Décision 827, 776-970415
 Décision 868, 1490-980318
 Congé sans traitement
 Mesure de récupération
 Règlement
 Décision 825, 688-970311
 Décision 845, 883-970520
 Rémunération
 Règlement
 Décision 827, 776-970415
 Poursuite judiciaire
 Règlement
 Décision 886, 1775-980617
 Services professionnels
 Règlement
 Décision 783, 134-960529
 Décision 827, 776-970415
 Vachon (circonscription électorale)
 Frais de voyage
 Remboursement
 Règlement
 Décision 878, 1732-980612
 Dubuc (circonscription électorale)
 Député
 Allocation
 Règlement
 Décision 804, 305-961016
 Décision 836, 821-970429
 Léger, Nicole
 Membre suppléant
 Nomination
 Lettre, 773-970415
 MacMillan, Norman
 Membre suppléant
 Remplacement
 Lettre, 919-970603

Membre
 Liste, 40-941202, 230-950202,
 1-960326
 Remplacement
 Lettre, 57-960417, 1083-971021
 Membre suppléant
 Liste, 40-941202, 1-960326
 Morin, Michel
 Membre
 Nomination
 Lettre, 773-970415
 Membre suppléant
 Nomination
 Lettre, 493-961127
 Papineau, Lucie
 Membre suppléant
 Nomination
 Lettre, 1817-980618
 Perreault, Robert
 Membre
 Remplacement
 Lettre, 738-951201
 Poulin, Normand
 Membre
 Nomination
 Lettre, 787-970416
 Simard, Monique
 Membre suppléant
 Nomination
 Lettre, 493-961127
 Verdun (circonscription électorale)
 Député
 Allocation
 Règlement
 Décision 711, 221-950126

Bureau de révision en immigration

Rapport annuel 1993-1994, 19-941201
 Rapport annuel 1994-1995,
 821-951212
 Rapport annuel 1995-1996,
 712-970313
 Rapport annuel 1996-1997,
 1349-971209

Bureau du coroner Voir aussi Coroner en chef

Rapport annuel 1993, 112-941212
 Rapport annuel 1994, 467-950613
 Rapport annuel 1995, 253-960619
 Rapport annuel 1996, 1290-971120

INDEX

Bureau du Québec

Banque nationale du Canada
Gouvernement
Contrat
Atlanta (ville), 618-961217
Boston (ville), 618-961217
Chicago (ville), 618-961217
Los Angeles (ville), 618-961217

C

Cabinet Voir aussi Cabinet ministériel

Assemblée nationale
Personnel
Conditions de travail
Règlement
Décision 705 (B.A.N.),
146-941213
Décision 782 (B.A.N.),
134-960529
Décision 828 (B.A.N.),
776-970415
Décision 843 (B.A.N.),
883-970520
Congé sans traitement
Mesure de récupération
Règlement
Décision 845 (B.A.N.),
883-970520
Rémunération
Règlement
Décision 828 (B.A.N.),
776-970415
Services professionnels
Règlement
Décision 782 (B.A.N.),
134-960529
Décision 828 (B.A.N.),
776-970415
Premier ministre
Boivin, Jean-Roch
Fonction, 1357-971210
Protection des renseignements
personnels
Commission d'accès à l'information
du Québec
Enquête
Lettre, 1300-971125,
1332-971203

Cabinet ministériel

Ministre déléguée à l'Industrie et au
Commerce
Déménagement
Frais
Facture, 72-960425
Réponse, 592-961212,
746-970326
Ministre des Transports
Autoroute 25
Aménagement
Communiqué, 869-970514
Ministre d'État à la Métropole
Autoroute 25
Aménagement
Communiqué, 869-970514

Cadre intermédiaire

Service de promotion
Assemblée nationale
Promotion
Règlement
Décision 727 (B.A.N.),
247-950314

Cadre supérieur

Assemblée nationale
Indemnité de départ
Règlement
Décision 754 (B.A.N.),
622-950911

Caillé, André

Ligne électrique à haute tension
Construction
Estrie (région)
Lettre, 1654-980529

Caisse de dépôt et placement du Québec

Audition
Rapport, 1778-980617
Rapport annuel 1994, 272-950329
Rapport annuel 1995, 18-960328
Rapport annuel 1996, 745-970326
Rapport annuel 1997, 1559-980408
Survol des activités 1997: Une gestion éclairée pour la sécurité des capitaux (document),
1560-980408

Caisse d'épargne et de crédit Voir aussi Société d'épargne

INDEX

Caisse d'épargne et de crédit(suite)

Inspecteur général des institutions
financières
Rapport annuel 1994, 539-950620
Rapport annuel 1995, 233-960619
Rapport annuel 1996, 1025-970618
Rapport annuel 1997, 1767-980617

Caméra gamma tomographique

Centre hospitalier universitaire de
Sherbrooke
Appel d'offres
Réponse, 803-951211
Hôpital Hôtel-Dieu de Sorel
Appel d'offres
Réponse, 803-951211
Hôpital Sainte-Croix de Drummondville
Appel d'offres
Réponse, 803-951211

Camionnage

Charette Excavation inc.
Permis
Transfert, 176-941219

Campagne de financement

Parti québécois
Mégantic-Compton (circonscription
électorale)
Lettre, 1814-980618

Campagne référendaire

Panneau publicitaire
Lettre, 649-950919, 650-950919

Canadian Club

Parizeau, Jacques
Discours
Note, 153-941214

Cancer

Gouvernement
Colombie-Britannique
Renseignement personnel
Entente, 1918-981021
Nouvelle-Écosse
Renseignement personnel
Entente, 1919-981021

**Cantons de l'Est (région) Voir aussi
Estrie (région)**

Commission scolaire anglophone
Juridiction
Pétition, 904-970529

Publication

Université de Sherbrooke
Subvention
Réponse, 1647-980529

Capital-actions

REXFOR
Décret 764-95, 540-950620
Société québécoise d'initiatives
pétrolières
Décret, 944-970606
Décret 135-97, 843-970507
Décret 765-95, 540-950620
Décret 1471-96, 617-961217

Caron, Jocelyne

Assemblée internationale des
parlementaires de langue française
Commission des affaires
parlementaires
Ottawa (ville)
Rapport de mission, 120-960521
Leader parlementaire adjoint du
gouvernement
Nomination
Lettre, 892-960312
Whip du gouvernement
Nomination
Lettre, 1082-971021

**CARRA Voir Commission
administrative des régimes de
retraite et d'assurances**

Carrefour jeunesse-emploi

Outaouais (région)
Gestion financière
Morissette, Martine
Communiqué de presse,
394-950525
Lettre, 396-950530
Painchaud, Marcel
Honoraires
Facture, 393-950525

**Carrefour jeunesse-emploi de
l'Amiante**

Convention collective
Requête, 1061-970618

Carrier, Louis

Jugement
Viol
Pétition, 1585-980423

INDEX

Carte d'identité

Protection de la vie privée
Audition publique
Rapport, 1564-980408

Casier judiciaire

Loi
Dépliant, 433-961114

Casino

Québec (ville)
Projet
Étude, 329-950504

Casino de Hull

Construction
Pétition, 382-950518

Cassette

Chevrette, Guy
Discours
Extrait, 178-960612

Caucus

Parti québécois
Présidence
Nomination
Bertrand, Rosaire
Lettre, 2-941130
Gendron, François
Lettre, 163-960610

**CECM Voir Commission des écoles
catholiques de Montréal**

Cégep Voir aussi Cégep francophone

Compressions budgétaires
Pétition, 1474-980311,
1475-980311, 1487-980317,
1488-980317, 1494-980319,
1504-980325, 1555-980407,
1590-980429, 1839-980619
Emprunt
Réponse, 607-950622

**Cégep de Victoriaville (élèves,
enseignants, professionnels,
personnel de soutien)**

Cégep
Compressions budgétaires
Pétition, 1504-980325

Cégep francophone

Construction
Montréal (région ouest)
Conseil supérieur de l'éducation
Avis
Lettre, 29-941202
Pétition, 173-941219,
174-941219, 175-941219
Réponse, 818-951212

Centre Après-Coup

Violence conjugale
Subvention
Lettre, 890-970522

Centre d'accueil privé Voir aussi

**Association des centres
hospitaliers et des centres
d'accueil privés du Québec**

Avenir
Pétition, 1328-971202,
1330-971203, 1344-971204,
1374-971212, 1451-971219,
1500-980324

Centre de conservation du Québec

Rapport annuel 1995-1996,
466-961121

Centre de crise en santé mentale

Trois-Rivières (ville)
Pétition, 592-950621

Centre de détention Voir aussi aux

noms des centres de détention, p.
ex. Centre de détention de
Cowansville
Parti québécois
Orientation
Lettre, 38-960403

Centre de détention de Cowansville

Fermeture
Pétition, 130-960528
Voix de l'Est, La (journal)
Article, 37-960403

**Centre de détention de Rivière-du-
Loup**

Fermeture
Pétition, 12-960326

INDEX

- Centre de perception fiscale**
Ministère du Revenu
Entente de gestion, 204-960617
Plan de développement, 205-960617
- Centre de réadaptation** *Voir aussi* aux noms des centres de réadaptation, p. ex.: Centre de réadaptation La Maison
- Centre de réadaptation en toxicomanie de Québec**
Localisation
Lettre, 1375-971212
- Centre de réadaptation La Maison**
Directeur
Intérim
Mise en demeure, 271-950328
Rouyn-Noranda (ville)
Beauchemin, Jean-Claude
Services
Requête
Lettre, 319-950502
- Centre de réadaptation Le Bouclier**
Liste d'attente
Pétition, 1945-981021
- Centre de recherche industrielle du Québec**
Rapport annuel 1994-1995, 572-950621
Rapport annuel 1995-1996, 237-960619
Rapport annuel 1996-1997, 965-970611
Réduction de personnel
Plan
Décret 185491, 178-941220
- Centre de télécommunications**
Sûreté du Québec
Organisation du travail
Étude
Extrait, 994-970613
- Centre des congrès de Québec**
Rapport annuel 1994-1995, 840-951213
- Centre d'hébergement Champlain-Châteauguay**
Lit d'hôpital
Pétition, 1481-980312
- Centre d'hébergement et de soins de longue durée**
Compressions budgétaires 1995-1996
Réponse, 802-951211
Lit d'hôpital
Bilan
Réponse, 256-950315
Personne âgée
Richelieu-Yamaska (région)
Pétition, 991-970613
Regroupement des établissements de santé de la Baie
Régie régionale de la santé et des services sociaux du Saguenay-Lac-Saint-Jean
Lit d'hôpital
Fermeture
Échange de correspondance, 524-961204
Réponse, 253-950315, 254-950315
Vallée-Jonction (ville)
Fermeture
Pétition, 1059-970618
- Centre d'hébergement et de soins de longue durée Bussey Québec inc. (usagers)**
Centre d'accueil privé
Avenir
Pétition, 1500-980324
- Centre d'hébergement et de soins de longue durée Lucille-Teasdale**
Pétition, 1637-980521
- Centre hospitalier** *Voir aussi* Association des centres hospitaliers et des centres d'accueil privés du Québec; Établissement de santé; Hôpital; et aux noms des centres hospitaliers, p. ex.: Centre hospitalier Chauveau
Déficit budgétaire
Rapport, 1683-980604
- Centre hospitalier Chauveau**
Fermeture
Pétition, 529-950619

INDEX

Centre hospitalier d'Amqui

Lit d'hôpital
Fermeture
Communiqué de presse,
238-950203

**Centre hospitalier de courte durée de
Louiseville**

Lit d'hôpital
Fermeture
Pétition, 68-960424

**Centre hospitalier de la région de
l'Amiante**

Aménagement
Conseil du trésor
Décision 178798, 747-951204

Centre hospitalier de Roberval

Avenir
Pétition, 1142-971028

Centre hospitalier de Saint-Laurent

Pétition, 589-950621

Centre hospitalier de Verdun

Hôpital général de LaSalle
Fusion
Dénomination
Pétition, 31-960402

**Centre hospitalier et d'hébergement
Memphrémagog**

Chirurgie d'un jour
Pétition, 1791-980617

**Centre hospitalier Maisonneuve-
Rosemont**

Liste d'attente
Rapport, 734-951201
Pavillon Maisonneuve
Buanderie
Octroi de contrats, 598-950621
Régie régionale de la santé et des
services sociaux de Montréal-
Centre
Appel d'offres, 488-950614,
597-950621
Rôle
Lettre, 381-950518

**Centre hospitalier Maisonneuve-
Rosemont (professionnels)**

Hôpital
Affiliation
Université de Montréal
Pétition, 380-950518

Centre hospitalier Reddy Memorial

Fermeture
Pétition, 590-950621

**Centre hospitalier Reddy Memorial
(personnel)**

Loi modifiant la Loi sur les services de
santé et les services sociaux
Pétition, 550-950620

Centre hospitalier Sainte-Jeanne-d'Arc

Fermeture
Pétition, 591-950621

**Centre hospitalier universitaire de
Montréal**

Chirurgie cardiaque
Rapport, 921-970603

**Centre hospitalier universitaire de
Sherbrooke Voir aussi Centre
universitaire de santé de l'Estrie**

Caméra gamma tomographique
Appel d'offres
Réponse, 803-951211

Centre jeunesse

Financement
Pétition, 836-970506

Centre jeunesse de Lanaudière

Liste d'attente
Enquête
Rapport, 1666-980602

Centre local de développement

Budget
Lettre, 1857-981020
Économie sociale
Budget
Lettre
Communiqué, 1945-981021

Centre Louis-Jolliet (élèves)

Sécurité du revenu
Réforme
Pétition, 916-970530

INDEX

Centre Mgr Groulx

Aylmer (ville)
Fermeture
Pétition, 443-950607

Centre professionnel Vanier

Laval (ville)
Programme de formation
Réponse, 94-960502

Centre Travail-Québec (Montréal-Nord) (travailleurs)

Ministère de la Sécurité du revenu
Recrutement
Concours
Pétition, 1074-970619

Centre universitaire de santé de l'Estrie Voir aussi Centre hospitalier universitaire de Sherbrooke

Feu de circulation
Aménagement
Pétition, 1213-971106
Vaillancourt, Laurent
Admission
Lettre, 1501-980324

Certificat actuariel

Régie des rentes du Québec
Loi modifiant la Loi sur le régime de rentes du Québec, 477-961126
Loi modifiant la Loi sur le régime de rentes du Québec et la Loi sur les régimes complémentaires de retraite afin de favoriser la retraite progressive et la retraite anticipée, 825-970430

Certificat de compétence

Industrie de la construction
Règlement, 897-970528

Chagnon, Jacques

Conseil canadien des comités des comptes publics
Victoria (ville)
Rapport de mission, 895-970528

Chagnon, Pierre

Centre hospitalier
Déficit budgétaire
Rapport, 1683-980604

Chaire Bombardier en gestion du changement technologique dans les PME

Souveraineté et PME (document)
Mandat, 461-950612

Chalifoux, Denis

Élection partielle
Bertrand (circonscription électorale)
Lettre, 1084-971021

Chambly (circonscription électorale) (citoyens)

École spécialisée
Implantation
Pétition, 594-961212

Chambre criminelle et pénale

Procès-verbal
Loi sur la consultation populaire
Infraction
Poursuite judiciaire
Dionne-Marsolais, Rita,
628-950912

Chambre de commerce et d'industrie du Québec métropolitain

Premier ministre
Résidence officielle
Financement
Dépliant, 489-950614

Chambre des huissiers de justice du Québec

Rapport annuel 1996-1997,
1181-971030

Chambre des notaires du Québec

Comité de discipline
Brodeur, Michel
Audition, 89-960501
Comité d'enquête
Rapport, 816-951211
Rapport annuel 1993-1994, 82-941208
Rapport annuel 1994-1995,
688-951129, 438-961114
Rapport annuel 1996-1997,
1311-971127

Champlain (circonscription électorale) (citoyens)

École maternelle
Programme gouvernemental
Pétition, 811-970422

INDEX

Chantier de construction

Mobilité de la main-d'oeuvre
Ontario
Entente, 550-961209
Litige, 239-950203

Charbonneau, Jean-Pierre

Affaire inscrite (motion)
Texte, 652-950920, 1141-971028,
1197-971104
Assemblée internationale des
parlementaires de langue française
Beyrouth (ville)
Rapport de mission, 665-961219
Luxembourg
Rapport de mission, 1238-971112
Madagascar
Rapport de mission, 555-961210
Mont-Carmel (ville)
Rapport de mission, 558-961210
Pointe-à-Pitre (ville)
Rapport de mission, 1485-980317
Assemblée nationale
Conseil de la Communauté française
de Belgique
Comité mixte
Bruxelles (ville)
Rapport de mission,
1450-971219
Haïti
Parlementaire
Visite
Rapport, 565-961210
Association parlementaire Ontario-
Québec
Québec (ville)
Rapport, 1805-980618
Bureau de l'Assemblée internationale
des parlementaires de langue
française
Luxembourg
Rapport de mission, 1238-971112
Conférence des présidents de
parlements démocratiques ibéro-
américains
Montevideo (ville)
Rapport de mission, 1927-981021
Conférence parlementaire des
Amériques
Québec (ville)
Rapport, 1113-971022
Washington (ville)
Rapport de mission, 562-961210

Conseil de l'Europe
Strasbourg (ville)
Rapport de mission, 896-970528
Council of State Governments
Eastern Regional Conference
Portland (ville)
Rapport de mission,
1398-971217
Princeton (ville)
Rapport de mission, 556-961210
*Démocratie parlementaire à l'ère de la
mondialisation - Éléments d'une
politique de relations
parlementaires internationales de
l'Assemblée nationale du Québec,
La (document)*
Lettre, 1826-980619
Paris (ville)
Rapport de mission, 256-960619
Parlement européen
Bruxelles (ville)
Rapport de mission, 896-970528
Port-au-Prince (ville)
Rapport de mission, 1686-980605
*Proposition du Président de
l'Assemblée nationale - Réforme
parlementaire: élection du
président et des vice-présidents,
procédures d'adoption rapide des
projets de loi et des motions,
pétitions, questions orales avec
débat (document), 1355-971209*
*Proposition du Président de
l'Assemblée nationale - Réforme
parlementaire: présence des
témoins en commission
parlementaire (document),
1388-971217*
*Proposition du Président de
l'Assemblée nationale - Réforme
parlementaire: présentation
générale et première phase
(document), 279-961016*
Régime d'assurance-médicaments
Publicité
Lettre, 190-960614
Règlement de l'Assemblée nationale
Décision, 1558-980408

Charbonneau, Yvon

Député
Bourassa (circonscription électorale)
Démission
Lettre, 840-970507

INDEX

Charest, Solange

Whip adjointe du gouvernement
Nomination
Lettre, 892-960312

Charette Excavation inc.

Camionnage
Permis
Transfert, 176-941219

Charlotte Amalie (ville)

Council of State Governments
Eastern Regional Conference
Rapport de mission, 995-970616

Chartier, Jean

Dionne-Marsolais, Rita
Loi sur la consultation populaire
Infraction
Lettre, 641-950918

Chasse

Original
Conseil de la nation huronne-wendat
Gouvernement
Entente, 567-950621,
1824-980619

Château-Richer (ville) (résidents)

Droits d'immatriculation
Surtaxe
Pétition, 787-951207

**Châteauguay (circonscription
électorale) (citoyens)**

Foyer de Châteauguay inc., Le
Avenir
Pétition, 1322-971128
Maison Christ-Roi
Avenir
Pétition, 1322-971128
Route 138
Transport en commun
Pétition, 766-951206, 833-951212

Châteauguay (ville)

Inondation
Réponse, 599-961213

Châteauguay (ville) (citoyens)

Centre d'hébergement Champlain-
Châteauguay
Lit d'hôpital
Pétition, 1481-980312

Foyer de Châteauguay inc., Le
Lit d'hôpital
Pétition, 1481-980312

HLM

Pétition, 484-961126
Logement social
Pétition, 484-961126

**Chauveau (circonscription électorale)
(citoyens)**

Centre hospitalier Chauveau
Fermeture
Pétition, 529-950619

Chef de l'Opposition

Gagnon-Tremblay, Monique
Nomination
Lettre, 1617-980513

Chertsey (municipalité)

Mise en tutelle
Réponse, 245-950314

Chevrette, Guy

Agriculture
Entente fédérale-provinciale
Réponse, 739-951204

Bateau de plaisance

Taxe de vente du Québec
Réponse, 608-950622

Cégep

Emprunt
Réponse, 607-950622

Cégep francophone

Construction
Montréal (région ouest)
Réponse, 818-951212

**Centre d'hébergement et de soins de
longue durée**

Compressions budgétaires 1995-
1996

Réponse, 802-951211

Réponse, 253-950315, 254-950315

**Centre hospitalier universitaire de
Sherbrooke**

Caméra gamma tomographique
Appel d'offres
Réponse, 803-951211

Chertsey (municipalité)

Mise en tutelle
Réponse, 245-950314

Clorazil

Remboursement
Réponse, 657-951128

INDEX

Chevrette, Guy (*suite*)

Conseil régional de développement

Projet

Réponse, 1112-971022

Délégué régional

Budget

Réponse, 244-950314

Personnel

Réponse, 244-950314

Rôle, 153-941214

Dette publique

Réponse, 603-950622

Discours

Cassette

Extrait, 178-960612

Économie d'énergie

Électricité

Projet

Lettre, 1723-980611

Économie souterraine

Évolution

Réponse, 605-950622

Établissement de santé

Compressions budgétaires

Réponse, 802-951211

Réponse, 254-950315

Études post-secondaires

Diplôme

Réponse, 342-950510

Finances du gouvernement: une autre façon de gérer s'impose, Les (document)

Réponse, 439-950607, 606-950622

Gouvernement

Dépense

Réponse, 603-950622

Groupe tactique d'intervention

Salle d'urgence

Réponse, 287-950405

Hockey mineur

Âge

Lettre, 348-950510, 447-950608, 502-950616

Hôpital Hôtel-Dieu de Sorel

Caméra gamma tomographique

Appel d'offres

Réponse, 803-951211

Hôpital Sainte-Croix de Drummondville

Caméra gamma tomographique

Appel d'offres

Réponse, 803-951211

Hôpitaux

Statistiques

Réponse, 251-950315

Hydro-Québec international inc.

Frais de voyage

Réponse, 709-970312

Leader parlementaire du gouvernement

Nomination

Lettre, 2-941130

Loi modifiant la Loi sur les produits

agricoles, les produits marins et

les aliments

Règlement

Groupe de travail

Réponse, 252-950315

Lutte anti-tabac

Réponse, 257-950315, 288-950405

Mercier (ville)

Bureau d'audiences publiques sur

l'environnement

Rapport

Réponse, 631-950914

Opération Défi-Qualité-Performance

Réponse, 256-950315

Organisme de charité

Accréditation

Réponse, 637-950918

Politique active sur le marché du travail

Mesure gouvernementale

Correspondance, 1078-970619

Population

Statistiques

Réponse, 439-950607

Régie régionale de la santé et des

services sociaux

Compressions budgétaires

Réponse, 802-951211

Résidence officielle

Premier ministre

Fonctionnement

Coût

Réponse, 729-951201

Secrétariat au développement des

régions

Politique de soutien au

développement local et régional

Présentation

Réponse, 1920-981021

Tabac

Contrebande

Mesure gouvernementale

Réponse, 604-950622

Université

Aide financière aux étudiants

Réponse, 343-950510

Emprunt

Réponse, 607-950622

INDEX

- Chevrette, Guy** (*suite*)
 Test de français
 Réponse, 819-951212
 Urgences-santé
 Directive
 Réponse, 344-950510,
 346-950510
 Médecin
 Entente
 Réponse, 345-950510
- Chevrier, Marc**
 Cour suprême du Canada
 Jurisprudence
 Étude, 1821-980619
- Chicago (ville)**
 Bureau du Québec
 Gouvernement
 Banque nationale du Canada
 Contrat, 618-961217
- Chicoutimi (circonscription électorale)**
 Député
 Allocation
 Règlement
 Décision 806 (B.A.N.),
 359-961022
 Décision 835 (B.A.N.),
 821-970429
- Chicoutimi (circonscription électorale) (citoyens)**
 Route 169
 Aménagement
 Pétition, 1854-981020
 Route 175
 Aménagement
 Pétition, 1854-981020
 Société d'habitation du Québec
 HLM
 Pétition, 1615-980512
- Chirurgie** *Voir aussi Chirurgie cardiaque; Chirurgie d'un jour*
 Hôpital Sainte-Justine
 Liste d'attente, 1079-970619
 Tableau, 1076-970619
- Chirurgie cardiaque**
 Centre hospitalier universitaire de Montréal
 Rapport, 921-970603
- Chirurgie d'un jour**
 Centre hospitalier et d'hébergement
 Memphrémagog
 Pétition, 1791-980617
- Chisinau (ville)**
 Commission de la coopération et du développement
 Assemblée internationale des parlementaires de langue française
 Rapport de mission, 986-970613
- Chomedy (circonscription électorale) (citoyens)**
 Société d'habitation du Québec
 HLM
 Pétition, 1580-980422
- Chrétien, René**
 Assemblée nationale
 Président
 Représentation
 Avis juridique, 1825-980619
- CHSLD** *Voir Centre d'hébergement et de soins de longue durée*
- CHUM** *Voir Centre hospitalier universitaire de Montréal*
- Churchill Falls**
 Développement hydroélectrique
 Projet
 Avionair (compagnie)
 Vol nolisé, 1765-980617,
 1797-980618
 National (firme)
 Mandat
 Lettre, 1722-980611
 Services professionnels
 Coût, 1742-980616
 Facturation, 1796-980618
 Note, 1795-980618,
 1820-980619
- CHUS** *Voir Centre hospitalier universitaire de Sherbrooke*
- Chute Montmorency (site)**
 Beauport (ville)
 Avis de classement, 250-950315

INDEX

- Chutes-de-la-Chaudière
(circonscription électorale)
(citoyens)**
École maternelle
Programme gouvernemental
Pétition, 802-970416
- Cinquante ans au coeur de la
démocratie: le Directeur général
des élections et l'évolution de la
législation électorale de 1945 à
1995 (document), 577-961211**
- Circonscription électorale** Voir aussi
aux noms des circonscriptions
électorales, p. ex.: Argenteuil
(circonscription électorale)
Délimitation
Règlement
Décision 707 (B.A.N.), 221-950126
- Clarenceville (ville)**
École Saint-Jacques
Eau potable
Analyse, 1018-970617
- Classification**
Fonctionnaire
Assemblée nationale
Règlement
Décision 723 (B.A.N.),
247-950314
- Clause orphelin**
Convention collective, 1738-980616
Audition publique
Rapport, 1937-981021
- CLD Voir Centre local de
développement**
- Cleveland (ville)**
Council of State Governments
Rapport de mission, 995-970616
- Cliche, David**
Assemblée des Premières Nations
Réunion
Participation
Lettre, 410-950531
- Clientèle**
École secondaire Veilleux
Pétition, 812-970422
- Formation professionnelle
Tableau, 761-951205
Ministère de la Sécurité du revenu
Tableau, 683-951128
Sécurité du revenu
Programme
Tableau, 746-951204
- Clifton-Partie-Est (municipalité de
canton)**
Fusion
Saint-Isidore-d'Auckland
(municipalité)
Lettre, 1342-971204
Pétition, 1341-971204
- Clinique PHYSERGO**
Enquête
Réponse, 706-970312
- Clinique privée**
Prélèvement
Facturation
Réponse, 1442-971219
- Clorazil**
Remboursement
Réponse, 657-951128
- Club de hockey Les Nordiques**
Aide financière
Lettre, 357-950516
Joli-Coeur, André
Honoraires, 415-950602
Pétition, 370-950517
- Club Rez Enr.**
Ministère du Revenu
Taxe de vente du Québec
Remboursement
Entente
Avis juridique, 1672-980603,
1684-980604
Lettre, 1671-980603
Note, 1674-980603
- Coalition des groupes
communautaires de Châteauguay**
Sécurité du revenu
Réforme
Pétition, 1162-971029

INDEX

Coalition des syndicats de la fonction publique

Groupe de travail sur l'examen des organismes gouvernementaux
Lettre, 1366-971211

Code civil du Québec

Modification
Pétition, 32-960402
Réforme
Loi
Lettre, 619-950622

Code de la sécurité routière

Affichage
Réglementation
Extrait, 648-950919
Société de l'assurance automobile du Québec
Fisher, Clifford
Décès
Pétition, 1363-971211

Code d'éthique *Voir aussi Déontologie*

Administration publique
Règlement
Projet, 873-951215

Coderre, Rolande

Enseignement privé
Compressions budgétaires
Lettre, 838-970506

Collège Bois-de-Boulogne (étudiants)

Cégep
Compressions budgétaires
Pétition, 1474-980311

Collège Bois-de-Boulogne (professeurs - personnel non enseignant)

Cégep
Compressions budgétaires
Pétition, 1475-980311

Collège des médecins du Québec

Rapport annuel 1994-1995, 302-961016
Rapport annuel 1995-1996, 681-970311
Rapport annuel 1996-1997, 1359-971211
Subvention
Lettre, 1581-980422

Colombie-Britannique

Gouvernement
Renseignement personnel
Cancer
Entente, 1918-981021

Comeau, Paul-André

Commission d'accès à l'information du Québec
Conditions de travail, 266-960619

Comité

Assurance-médicaments
Rapport, 47-960416
Réponse, 282-961016

Comité civique de Sainte-Luce

Porcherie
Implantation
Pétition, 759-970409

Comité Clifford Fisher (membres)

Loi régissant la Société de l'assurance automobile du Québec
Modification
Pétition, 1364-971211

Comité consultatif de l'environnement

Kativik

Rapport annuel 1993-1994, 259-950315
Rapport annuel 1994-1995, 19-960328
Rapport annuel 1995-1996, 941-970605
Rapport annuel 1996-1997, 1635-980521

Comité consultatif pour

l'environnement de la Baie-James

Rapport annuel 1993-1994, 386-950525
Rapport annuel 1994-1995, 890-960312
Rapport annuel 1995-1996, 892-970527
Rapport annuel 1996-1997, 1570-980421

Comité d'accréditation des associations d'élèves ou d'étudiants

Rapport annuel 1993-1994, 206-941221

INDEX

Comité d'accréditation des associations d'élèves ou d'étudiants(suite)

Rapport annuel 1994-1995,
753-951205

Rapport annuel 1995-1996,
515-961204

Comité de consultation sur l'administration de la justice en milieu autochtone

Audition
Rapport, 804-970416

Comité de déontologie policière

Rapport annuel 1993-1994,
113-941212

Rapport annuel 1994-1995,
717-951130

Rapport annuel 1995-1996,
391-961106

Rapport annuel 1996-1997,
1323-971202

Comité de discipline

Chambre des notaires du Québec
Brodeur, Michel
Audition, 89-960501

Comité de la rémunération des juges de la Cour du Québec et des cours municipales

Rapport, 1880-981021

Comité de travail

Commission de protection des droits
de la jeunesse

Commission des droits de la
personne

Fusion

Rapport, 634-950914

Comité exécutif

Communauté urbaine de Montréal
Procès-verbal, 1346-971205

Comité interministériel sur l'exercice des moyens de pression dans les services publics et le secteur municipal

Calendrier, 465-950612

Comité spécial d'examen de la situation du marché de l'essence au Québec

Rapport, 363-961023

Comité sur la rémunération des juges de la Cour du Québec et des cours municipales

Prévisions budgétaires, 1630-980519

Rapport

Dépôt

Lettre, 1881-981021

Comité sur la violence faite aux gais et aux lesbiennes

Communauté gaie

Mesure gouvernementale

Pétition, 1469-980310

Comité sur le développement d'une très grande bibliothèque

Audition publique

Rapport, 1326-971202

Comité sur l'évolution du fédéralisme canadien

Rapport

Projet, 309-950425

Commandite

Événement sportif

Tabagisme

Prévention, 1616-980512

Commercialisation

Moteur-roue

Hydro-Québec

Rapport, 1936-981021

Pêche sportive

Lac Saint-Pierre (région)

Rapport, 375-961024

Commissaire à la déontologie policière

Audition

Rapport, 1303-971126

Rapport annuel 1993-1994,
115-941212

Rapport annuel 1994-1995,
715-951130

Rapport annuel 1995-1996,
589-961212

Rapport annuel 1996-1997,
1209-971106

INDEX

**Commissaire aux plaintes des clients
des distributeurs d'électricité**

Rapport annuel 1993-1994, 80-941208
Rapport annuel 1994-1995,
732-951201
Rapport annuel 1995-1996,
446-961114
Rapport annuel 1996-1997,
1182-971030
Recommandations
Rapport, 158-941215, 700-970312,
1888-981021

**Commissaire aux plaintes en matière
de santé et de services sociaux**

Rapport annuel 1993-1994,
125-941212
Rapport annuel 1994-1995,
886-960312
Rapport annuel 1995-1996,
710-970313
Rapport annuel 1996-1997,
1744-980616

**Commission administrative des
régimes de retraite et
d'assurances**

États financiers 1995, 245-960619
États financiers 1996, 1037-970618
États financiers 1997, 1879-981021
Président
Audition
Rapport, 268-950323
Rapport annuel 1994, 535-950620
Rapport annuel 1995, 245-960619
Rapport annuel 1996, 1037-970618
Rapport annuel 1997, 1879-981021

**Commission consultative de
l'enseignement privé**

Audition
Rapport, 911-960312
Rapport annuel 1993-1994,
210-941221
Rapport annuel 1994-1995,
755-951205
Rapport annuel 1995-1996,
457-961120
Rapport annuel 1996-1997,
1257-971118

**Commission d'accès à l'information
du Québec**

Audition
Rapport annuel 1992-1993
Rapport, 294-961016
Rapport annuel 1993-1994
Rapport, 294-961016
Rapport annuel 1994-1995
Rapport, 113-960514
Rapport annuel 1995-1996
Rapport, 521-961204
Rapport annuel 1996-1997
Rapport, 1096-971021
Autoroute de l'information
Avis, 294-950405
Boissinot, Diane
Nomination
Conditions de travail, 304-950413
Comeau, Paul-André
Conditions de travail, 266-960619
Curateur public du Québec
Vérificateur général du Québec
Étude
Boisclair, André
Correspondance, 850-970508
Directeur général des élections du
Québec
Directeur général des élections du
Canada
Renseignement personnel
Liste électorale permanente
Entente
Avis, 1088-971021,
1924-981021
Engagements financiers
Rapport, 714-970313
Fichier
Sécurité
Rapport, 1044-970618
Grenier, Hélène
Nomination
Conditions de travail, 267-960619
Iuticone, E. Roberto
Nomination
Conditions de travail, 268-960619
Laporte, Michel
Nomination
Conditions de travail, 304-950413
Loi modifiant la Loi sur le ministère du
Revenu
Avis, 144-960604
Loi sur la sécurité du revenu
Amendement
Avis, 829-951212

INDEX

**Commission d'accès à l'information
du Québec(suite)**

Loi sur l'accès aux documents des
organismes publics et sur la
protection des renseignements
personnels
Rapport quinquennal, 1043-970618
Membre
Démission
Lettre, 49-960416
Ministère de la Santé et des Services
sociaux
Régie de l'assurance-maladie du
Québec
Renseignement personnel
Entente
Avis, 1118-971023
Ministère de la Sécurité du revenu
Ministère de la Sécurité publique
Renseignement personnel
Entente
Avis, 328-950504, 790-970416
Régie des rentes du Québec
Renseignement personnel
Entente
Avis, 328-950504
Ministère de l'Éducation
Université
Renseignement personnel
Entente
Avis, 1658-980602
Ministère des Finances
Régie de l'assurance-maladie du
Québec
Renseignement personnel
Entente, 868-951215
Ministère des Relations avec les
citoyens et de l'Immigration
Ministère de la Sécurité du revenu
Renseignement personnel
Entente
Avis, 790-970416
Ministère du Revenu
Renseignement personnel
Fichier
Rapport d'activité
Avis, 1065-970619
Utilisation
Avis, 445-961114

Premier ministre
Cabinet
Protection des renseignements
personnels
Enquête
Lettre, 1300-971125,
1332-971203
Rapport annuel 1994-1995,
420-950605
Rapport annuel 1995-1996,
218-960618
Rapport annuel 1996-1997,
1042-970618
Rapport annuel 1997-1998,
1725-980612
Rapport quinquennal
Audition publique
Rapport, 1563-980408

**Commission d'appel en matière de
lésions professionnelles**

Rapport annuel 1994-1995,
498-950615
Rapport annuel 1995-1996,
209-960618
Rapport annuel 1996-1997,
1001-970617
Rapport annuel 1997-1998,
1761-980617

**Commission d'appel sur la langue
d'enseignement**

Audition
Rapport, 911-960312

**Commission de la capitale nationale
du Québec**

Rapport annuel 1995-1996,
505-961202
Rapport annuel 1996-1997,
1335-971204

**Commission de la construction du
Québec**

Rapport annuel 1994, 491-950615
Rapport annuel 1995, 215-960618
Rapport annuel 1996, 1040-970618
Rapport annuel 1997, 1749-980616
Vérificateur général du Québec
Recommandations
Application
Lettre, 201-941220

INDEX

Commission de la coopération et du développement

Assemblée internationale des
parlementaires de langue française
Chisinau (ville)
Rapport de mission, 986-970613
Genève (ville)
Rapport de mission, 1591-980430

Commission de la fonction publique

Frais d'administration
Vérificateur général du Québec
Rapport, 510-950616,
222-960618, 975-970612

Membre

Démission
Lettre, 13-941130

Présidence

Intérim
Lettre, 1091-971021

Président

Démission
Lettre, 1090-971021

Rapport annuel 1994-1995,
510-950616

Rapport annuel 1995-1996,
222-960618

Rapport annuel 1996-1997,
975-970612

Rapport annuel 1997-1998,
1728-980612

Vérificateur général du Québec
Rapport, 1728-980612

**Commission de la représentation
électorale du Québec**

Élection scolaire
Rapport, 1923-981021

Loi sur les élections et les référendums
dans les municipalités

Application
Rapport annuel 1993, 11-941130
Rapport annuel 1994, 871-951215
Rapport annuel 1995, 304-961016
Rapport annuel 1996, 1087-971021
Rapport annuel 1997, 1922-981021

Prévisions budgétaires 1995-1996,
284-950404

Note explicative, 307-950425

Prévisions budgétaires 1996-1997,
28-960402

Note explicative, 81-960430

Prévisions budgétaires 1997-1998,
753-970408

Note explicative, 820-970429
Prévisions budgétaires 1998-1999,
1539-980401, 1597-980505
Rapport annuel 1993-1994, 11-941130
Rapport annuel 1994-1995,
871-951215
Rapport annuel 1995-1996,
304-961016
Rapport annuel 1997-1998,
1922-981021
Rapport financier préliminaire 1994-
1995, 284-950404
Note explicative, 307-950425
Rapport financier préliminaire 1995-
1996, 28-960402
Note explicative, 81-960430
Rapport financier préliminaire 1996-
1997, 753-970408
Rapport financier préliminaire 1997-
1998, 1539-980401, 1597-980505
Note explicative, 820-970429

**Commission de la santé et de la
sécurité du travail**

Annexe statistique, 1068-970619
Loi sur l'indemnisation des victimes
d'actes criminels et la Loi visant à
favoriser le civisme
Application
Rapport annuel 1994, 568-950621
Rapport annuel 1995, 210-960618
Rapport annuel 1996, 1067-970619
Rapport annuel 1997, 1762-980617
Rapport annuel 1994, 504-950616
Rapport annuel 1995, 254-960619
Rapport annuel 1996, 1068-970619
Rapport annuel 1997, 1764-980617
Société de l'assurance automobile du
Québec
Renseignement personnel
Entente, 702-970312
Statistiques, 254-960619

**Commission de l'éducation, de la
communication et des affaires
culturelles**

Assemblée internationale des
parlementaires de langue française
Delémont (ville)
Rapport de mission, 122-960523
Ottawa (ville)
Rapport de mission, 996-970616
Vienne (ville)
Rapport de mission, 258-960619

INDEX

Commission de l'énergie et de l'environnement Council of State Governments Eastern Regional Conference Boston (ville) Rapport de mission, 260-960619 Commission de l'équité salariale Rapport annuel 1997, 1750-980616 Commission de protection de la langue française Rapport annuel 1997-1998, 1873-981021 Commission de protection des droits de la jeunesse Commission des droits de la personne Fusion Comité de travail Rapport, 634-950914 Rapport annuel 1993-1994, 134-941213 Rapport annuel 1994-1995, 666-951128 Rapport annuel 1995, 380-961105 Commission de protection du territoire agricole du Québec Audition Rapport, 1548-980402 Président Audition Rapport, 166-960610, 957-970610 Rapport annuel 1994-1995, 506-950616 Rapport annuel 1995-1996, 213-960618 Rapport annuel 1996-1997, 1005-970617 Rapport annuel 1997-1998, 1748-980616 Version corrigée, 1882-981021 Commission de reconnaissance des associations d'artistes <i>Voir aussi</i> Commission de reconnaissance des associations d'artistes et des associations de producteurs Rapport annuel 1994-1995, 602-950622 Rapport annuel 1995-1996, 157-960607	Rapport annuel 1996-1997, 1033-970618 Commission de reconnaissance des associations d'artistes et des associations de producteurs Rapport annuel 1997-1998, 1799-980618 Commission de toponymie Rapport annuel 1993-1994, 165-941216 Rapport annuel 1995-1996, 287-961016 Rapport annuel 1996-1997, 1409-971218 Rapport annuel 1997-1998, 1874-981021 Commission des affaires parlementaires Assemblée internationale des parlementaires de langue française Ottawa (ville) Rapport de mission, 120-960521, 1676-980604 Commission des affaires sociales Rapport annuel 1993-1994, 79-941208 Rapport annuel 1994-1995, 419-950605 Rapport annuel 1995-1996, 368-961023 Rapport annuel 1996-1997, 1002-970617 Commission des biens culturels du Québec Chute Montmorency (site) Beauport (ville) Avis de classement, 250-950315 Drapeau du Québec Avis de classement, 1871-981021 Outremont (ville) Théâtre Outremont Avis de classement, 62-941205 Parc de Miguasha Avis de classement, 1872-981021 Pavillon Charles-Baillargé Musée du Québec Avis de classement, 1103-971022 Rapport annuel 1993-1994, 56-941205 Rapport annuel 1994-1995, 601-950622

INDEX

Commission des biens culturels du Québec(suite)

Rapport annuel 1995-1996,
243-960619

Rapport annuel 1996-1997,
1105-971022

Rapport annuel 1997-1998,
1876-981021

Val-Jalbert (village)

Avis de classement, 286-961016

Commission des droits de la personne Voir aussi Commission des droits de la personne et des droits de la jeunesse

Commission de protection des droits
de la jeunesse

Fusion

Comité de travail

Rapport, 634-950914

Racisme

Communiqué, 109-941209

Rapport annuel 1994, 509-950616

Rapport annuel 1995, 133-960529

Réduction de personnel

Plan

Décret 185431, 184-941220

Commission des droits de la personne et des droits de la jeunesse

Centre jeunesse de Lanaudière

Liste d'attente

Enquête

Rapport, 1666-980602

Loi modifiant la Loi sur l'instruction
publique, la Loi sur les élections
scolaires et d'autres dispositions
législatives

Avis, 961-970611

Rapport annuel 1996, 1089-971021

Rapport annuel 1997, 1770-980617

Commission des écoles catholiques de Montréal

Élève francophone

Côte-des-Neiges (quartier)

Rapport, 604-961213

Commission des écoles protestantes du Grand Montréal

Enseignement de l'anglais

Côte-des-Neiges (secteur)

Résolution, 648-961218

Enseignement du français

Côte-des-Neiges (secteur)

Résolution, 648-961218

Commission des États généraux sur l'éducation

Audition

Rapport, 909-960312

Commission des normes du travail

Rapport annuel 1993-1994, 70-941207

Rapport annuel 1994-1995,

869-951215

Rapport annuel 1995-1996,

342-961017

Rapport annuel 1996-1997,

1110-971022

Commission des services juridiques

Président

Audition

Rapport, 1297-971125

Rapport annuel 1993-1994, 22-941201

Rapport annuel 1994-1995,

686-951129

Rapport annuel 1995-1996,

297-961016

Rapport annuel 1996-1997,

1308-971127

Commission des transports du Québec

Rapport annuel 1994-1995,

460-950612

Rapport annuel 1995-1996,

186-960614

Rapport annuel 1996-1997,

1047-970618

Rapport annuel 1997-1998,

1745-980616

Commission des valeurs mobilières du Québec

Engagements financiers

Rapport, 311-961016

Rapport annuel 1993-1994, 72-941207

Rapport annuel 1994-1995,

121-960523

Rapport annuel 1995-1996,

345-961017

INDEX

**Commission d'évaluation de
l'enseignement collégial**

Audition
Rapport, 298-950411, 1540-980401
Rapport annuel 1994-1995,
750-951205
Rapport annuel 1995-1996,
458-961120
Rapport annuel 1996-1997,
1258-971118

**Commission interparlementaire franco-
québécoise**

Paris (ville)
Rapport de mission, 564-961210

Commission municipale du Québec

Rapport annuel 1993-1994, 18-941201
Rapport annuel 1994-1995,
347-950510
Rapport annuel 1995-1996,
249-960619
Rapport annuel 1996-1997,
1064-970619
Rapport annuel 1997-1998,
1823-980619

**Commission nationale des libérations
conditionnelles**

Casier judiciaire
Loi
Dépliant, 433-961114

**Commission nationale sur l'avenir du
Québec**

Rapport, 308-950425

Commission parlementaire *Voir aussi*
aux noms des commissions
parlementaires, p. ex.: Commission
parlementaire de l'éducation

Composition
Rapport, 495-961127
Crédits budgétaires 1995-1996
Rapport, 377-950518
Crédits budgétaires 1996-1997
Rapport, 87-960501
Crédits budgétaires 1997-1998
Rapport, 830-970506
Gouvernement
Membre
Liste, 915-960312, 765-970410
Horaire
Tableau, 305-950413

Opposition officielle

Membre
Liste, 43-960404, 767-970410

Président de séance

Gouvernement
Liste, 24-941201, 914-960312,
766-970410

Opposition officielle

Liste, 25-941201, 64-960423,
768-970410

**Commission parlementaire de la
culture**

Audition

Commission d'accès à l'information
du Québec

Rapport annuel 1992-1993

Rapport, 294-950405

Rapport annuel 1993-1994

Rapport, 294-950405

Rapport annuel 1994-1995

Rapport, 113-960514

Rapport annuel 1995-1996

Rapport, 521-961204

Rapport annuel 1996-1997

Rapport, 1096-971021

Autoroute de l'information

Développement

Audition publique

Rapport, 893-970527

Carte d'identité

Protection de la vie privée

Audition publique

Rapport, 1564-980408

Comité sur le développement d'une
très grande bibliothèque

Audition publique

Rapport, 1326-971002

Commission d'accès à l'information du
Québec

Rapport quinquennal

Audition publique

Rapport, 1563-980408

Conseil des communautés culturelles
et de l'immigration du Québec

Engagements financiers

Rapport, 714-970313

Crédits budgétaires 1998-1999

Rapport, 1614-980512

Engagements financiers

Étude

Lettre, 166-941216

INDEX

Commission parlementaire de la culture(suite)

Immigration
 Québec
 Audition publique
 Rapport, 1097-971021
 Loi modifiant la Charte de la langue française
 Audition publique
 Rapport, 360-961022
 Rapport, 899-970529
 Loi modifiant la Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels, la Loi sur la protection des renseignements personnels dans le secteur privé et d'autres dispositions législatives
 Audition publique
 Rapport, 1940-981021
 Loi modifiant la Loi sur le statut professionnel et les conditions d'engagement des artistes de la scène, du disque et du cinéma et modifiant d'autres dispositions législatives
 Rapport, 948-970606
 Loi modifiant la Loi sur l'immigration au Québec et d'autres dispositions législatives
 Rapport, 1638-980527
 Loi sur la Grande bibliothèque du Québec
 Rapport, 1720-980611
 Loi sur la Société de télédiffusion du Québec et modifiant la Loi sur la programmation éducative et d'autres dispositions législatives
 Rapport, 153-960606
 Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels
 Audition publique
 Horaire
 Lettre, 270-950323
 Loi sur le ministère des Relations avec les citoyens et de l'Immigration et modifiant d'autres dispositions législatives
 Rapport, 183-960613

Membre
 Remplacement
 Rapport, 1850-980620
 Ministère de la Culture et des Communications
 Engagements financiers
 Rapport, 123-960523, 696-970311
 Ministère des Relations avec les citoyens et de l'Immigration
 Engagements financiers
 Rapport, 714-970313
 Ministre responsable de l'application de la Charte de la langue française
 Engagements financiers
 Rapport, 123-960523, 696-970311
 Présidence
 Nomination
 Rapport, 44-941202, 11-960326, 520-961204
 Radio-Québec
 Audition
 Rapport, 810-951211
 Télé-Québec
 Plan triennal 1997-2000
 Rapport, 1188-971030
 Vice-présidence
 Nomination
 Rapport, 44-941202, 520-961204

Commission parlementaire de l'administration publique Voir aussi Commission parlementaire des finances publiques

Commission des services juridiques
 Président
 Audition
 Rapport, 1297-971125
 Conseil du trésor
 Engagements financiers
 Rapport, 1600-980506
 Secrétaire
 Audition
 Rapport, 927-970603, 1297-971125, 1664-980602
 Curateur public du Québec
 Audition
 Rapport, 1688-980605
 Directeur général des élections du Québec
 Engagements financiers
 Rapport, 1600-980506

INDEX

**Commission parlementaire de
l'administration publique (suite)**

Emploi occasionnel
Fonction publique
Audition publique
Rapport, 1664-980602
Inspecteur général des institutions
financières
Audition
Rapport, 1664-980602
Institut de tourisme et d'hôtellerie du
Québec
Directrice générale
Audition
Rapport, 1664-980602
Membre
Lettre, 769-970410
Ministère de la Culture et des
Communications
Engagements financiers
Rapport, 1352-971209
Sous-ministre
Audition
Rapport, 1664-980602
Ministère de la Justice
Engagements financiers
Rapport, 1600-980506
Sous-ministre
Audition
Rapport, 1297-971125,
1664-980602
Ministère de la Métropole
Engagements financiers
Rapport, 1600-980506
Ministère de la Santé et des Services
sociaux
Engagements financiers
Rapport, 1600-980506
Sous-ministre
Audition
Rapport, 1664-980602
Ministère de la Sécurité publique
Engagements financiers
Rapport, 1352-971209,
1853-980620
Sous-ministre
Audition
Rapport, 1297-971125
Ministère de l'Agriculture, des
Pêcheries et de l'Alimentation
Engagements financiers
Rapport, 1098-971021

Sous-ministre
Audition
Rapport, 1297-971125,
1664-980602
Ministère de l'Éducation
Engagements financiers
Rapport, 1600-980506
Sous-ministre
Audition
Rapport, 1664-980602
Ministère de l'Environnement et de la
Faune
Engagements financiers
Rapport, 1352-971209,
1853-980620
Sous-ministre
Audition
Rapport, 1664-980602
Ministère de l'Industrie, du Commerce,
de la Science et de la Technologie
Engagements financiers
Rapport, 1352-971209
Sous-ministre
Audition
Rapport, 1297-971125,
1664-980602
Tourisme
Engagements financiers
Rapport, 1098-971021
Ministère des Affaires municipales
Engagements financiers
Rapport, 1352-971209
Sous-ministre
Audition
Rapport, 927-970603
Ministère des Finances
Engagements financiers
Rapport, 1352-971209
Sous-ministre
Audition
Rapport, 1664-980602
Ministère des Relations avec les
citoyens et de l'Immigration
Engagements financiers
Rapport, 1352-971209
Ministère des Relations internationales
Engagements financiers
Rapport, 1600-980506
Ministère des Ressources naturelles
Engagements financiers
Rapport, 1098-971021,
1352-971209, 1853-980620

INDEX

**Commission parlementaire de
l'administration publique** *(suite)*

Sous-ministre
Audition
Rapport, 1664-980602
Ministère des Transports
Engagements financiers
Rapport, 1352-971209,
1600-980506
Sous-ministre
Audition
Rapport, 1664-980602
Ministère du Revenu
Engagements financiers
Rapport, 1352-971209,
1600-980506, 1853-980620
Ministère du Travail
Engagements financiers
Rapport, 1098-971021
Ministre délégué à l'Administration et à
la Fonction publique
Engagements financiers
Rapport, 1600-980506
Ministre d'État de l'Emploi et de la
Solidarité
Engagements financiers
Rapport, 1098-971021
Office des personnes handicapées du
Québec
Engagements financiers
Rapport, 1600-980506
Présidence
Nomination
Rapport, 782-970415
Protecteur du citoyen
Engagements financiers
Rapport, 1600-980506
Régie des alcools, des courses et des
jeux
Président
Audition
Rapport, 1297-971125
Secrétariat aux affaires autochtones
Engagements financiers
Rapport, 1853-980620
Secrétariat aux affaires
intergouvernementales
canadiennes
Engagements financiers
Rapport, 1098-971021
Services aériens et postaux
Directeur général
Audition
Rapport, 1297-971125

Services gouvernementaux
Secrétaire associé
Audition
Rapport, 1297-971125
Société de développement industriel
du Québec
Président
Audition
Rapport, 1297-971125
Société d'habitation du Québec
HLM
Pétition, 1665-980602
Sûreté du Québec
Directeur général
Audition
Rapport, 1664-980602
Tourisme Québec
Engagements financiers
Rapport, 1853-980620
Sous-ministre associée
Audition
Rapport, 1664-980602
Vice-présidence
Nomination
Rapport, 782-970415

**Commission parlementaire de
l'agriculture, des pêcheries et de
l'alimentation**

Avant-projet de loi modifiant la Loi sur
la protection du territoire agricole
et d'autres dispositions
législatives afin de favoriser la
protection et le développement
durable des activités agricoles
Audition publique
Rapport, 680-951128
Commission de protection du territoire
agricole du Québec
Audition
Rapport, 1548-980402
Président
Audition
Rapport, 166-960610,
957-970610
Crédits budgétaires 1998-1999
Rapport, 1610-980512
Lac Saint-Pierre (région)
Pêche sportive
Commercialisation
Rapport, 375-961024

INDEX

**Commission parlementaire de
l'agriculture, des pêcheries et de
l'alimentation(suite)**

Loi abrogeant certaines lois permettant
la constitution de personnes
morales en matière agricole et
modifiant diverses dispositions
législatives

Rapport, 1239-971112

Loi modifiant la Loi sur la mise en
marché des produits agricoles,
alimentaires et de la pêche
concernant la mise en marché de
la fourrure des animaux sauvages

Rapport, 1837-980619

Loi modifiant la Loi sur la protection du
territoire agricole et d'autres
dispositions législatives afin de
favoriser la protection des
activités agricoles

Rapport, 278-960619

Loi modifiant la Loi sur la protection
sanitaire des animaux

Rapport, 355-950511

Loi modifiant la Loi sur l'assurance-
récolte et la Loi sur l'assurance-
stabilisation des revenus agricoles

Rapport, 236-950202

Loi modifiant la Loi sur le ministère de
l'Agriculture, des Pêcheries et de
l'Alimentation et d'autres
dispositions législatives
concernant l'industrie des courses
de chevaux

Rapport, 784-951207

Loi modifiant la Loi sur le ministère de
l'Agriculture, des Pêcheries et de
l'Alimentation et la Loi sur la
fiscalité municipale

Rapport, 809-951211

Loi modifiant la Loi sur les produits
agricoles, les produits marins et
les aliments et modifiant la Loi sur
la qualité de l'environnement

Rapport, 400-961107

Loi sur la protection des plantes

Rapport, 736-951201

Loi sur les appellations réservées et
modifiant la Loi sur la mise en
marché des produits agricoles,
alimentaires et de la pêche

Rapport, 411-961112

Ministère de l'Agriculture, des
Pêcheries et de l'Alimentation

Engagements financiers

Rapport, 224-950127,
906-960312, 317-961016

Sous-ministre

Audition

Rapport, 171-960610,
957-970610

Table filière

Étude

Rapport, 1566-980409

Pollution agricole

Audition publique

Rapport, 852-970508

Présidence

Nomination

Rapport, 46-941202, 502-961128

Régie des assurances agricoles du
Québec

Président

Audition

Rapport, 170-960610,
957-970610

Régie des marchés agricoles et
alimentaires du Québec

Président

Audition

Rapport, 169-960610,
957-970610

Société de financement agricole

Président

Audition

Rapport, 168-960610,
957-970610

Société québécoise d'initiatives agro-
alimentaires

Audition

Rapport, 956-970610

Tribunal d'appel en matière de
protection du territoire agricole

Président

Audition

Rapport, 167-960610,
957-970610

Vérificateur général du Québec

Audition

Rapport, 277-950330

Vice-présidence

Nomination

Rapport, 46-941202, 7-960326,
277-960619, 502-961128

INDEX

**Commission parlementaire de
l'aménagement du territoire**

Crédits budgétaires 1998-1999

Rapport, 1611-980512

Loi concernant certains équipements
de la Ville de Montréal

Rapport, 1737-980612

Loi concernant la Municipalité de
Chertsey et la Municipalité de
Saint-Calixte

Audition publique

Rapport, 1783-980617

Rapport, 1783-980617

Loi concernant la Municipalité de
Pintendre

Audition publique

Rapport, 1015-970617

Rapport, 1015-970617

Loi concernant la Municipalité de Saint-
Jean-des-Piles

Audition publique

Rapport, 1781-980617

Rapport, 1781-980617

Loi concernant la Municipalité
d'Hébertville

Audition publique

Rapport, 1012-970617

Rapport, 1012-970617

Loi concernant la Municipalité
régionale de comté d'Antoine-
Labelle, la Régie intermunicipale
des déchets de la Rouge et la
Régie intermunicipale des déchets
de la Lièvre

Audition publique

Rapport, 1051-970618

Rapport, 1051-970618

Loi concernant la Municipalité
régionale de comté de
Bellechasse et la Municipalité
régionale de comté des Etchemins

Audition publique

Rapport, 1828-980619

Rapport, 1828-980619

Loi concernant la Municipalité
régionale de comté de Maria-
Chapdelaine

Rapport, 1419-971218

Loi concernant la Régie
intermunicipale de gestion des
déchets sur l'Île de Montréal

Audition publique

Rapport, 1052-970618

Rapport, 1052-970618

Loi concernant la Ville d'Anjou

Audition publique

Rapport, 1013-970617

Rapport, 1013-970617

Loi concernant la Ville de Beauceville

Audition publique

Rapport, 1016-970617

Rapport, 1016-970617

Loi concernant la Ville de Blainville

Audition publique

Rapport, 1422-971218

Rapport, 1422-971218

Loi concernant la Ville de Bois-des-
Filion

Audition publique

Rapport, 1827-980619

Rapport, 1827-980619

Loi concernant la Ville de Gatineau

Audition publique

Rapport, 1014-970617

Rapport, 1014-970617

Loi concernant la Ville de Granby

Audition publique

Rapport, 1780-980617

Rapport, 1780-980617

Loi concernant la Ville de Lac-Mégantic

Audition publique

Rapport, 1070-970619

Rapport, 1070-970619

Loi concernant la Ville de Laterrière

Audition publique

Rapport, 1782-980617

Rapport, 1782-980617

Loi concernant la Ville de Montréal-Est

Audition publique

Rapport, 1785-980617

Rapport, 1785-980617

Loi concernant la Ville de Repentigny

Audition publique

Rapport, 1071-970619

Rapport, 1071-970619

Loi concernant la Ville de Saint-Laurent

Audition publique

Rapport, 1784-980617

Rapport, 1784-980617

Loi concernant la Ville de Shawinigan

Audition publique

Rapport, 1423-971218

Rapport, 1423-971218

Loi concernant la Ville de Trois-Rivières

Audition publique

Rapport, 1053-970618

Rapport, 1053-970618

INDEX

Commission parlementaire de

l'aménagement du territoire *(suite)*

- Loi concernant la Ville de Val-d'Or
 - Audition publique
 - Rapport, 1829-980619
 - Rapport, 1829-980619
- Loi concernant la Ville de Varennes
 - Audition publique
 - Rapport, 1421-971218
 - Rapport, 1421-971218
- Loi concernant la Ville de Verdun
 - Audition publique
 - Rapport, 1786-980617
 - Rapport, 1786-980617
- Loi concernant la Ville de Victoriaville
 - Audition publique
 - Rapport, 1011-970617
 - Rapport, 1011-970617
- Loi concernant la Ville d'Ottoburn Park
 - Audition publique
 - Rapport, 1054-970618, 1424-971218
 - Rapport, 1054-970618, 1424-971218
- Loi concernant le budget de la Ville de Montréal
 - Rapport, 1399-971217
- Loi instituant le fonds spécial de financement des activités locales et modifiant la Loi sur la fiscalité municipale
 - Audition publique
 - Rapport, 1345-971205
 - Rapport, 1433-971218
- Loi modifiant de nouveau diverses dispositions législatives concernant le domaine municipal
 - Audition publique
 - Rapport, 1345-971205
 - Rapport, 1371-971212
- Loi modifiant diverses dispositions législatives concernant le domaine municipal
 - Rapport, 987-970613
- Loi modifiant diverses dispositions législatives concernant les organismes municipaux
 - Rapport, 1704-980609
- Loi modifiant la Charte de la Ville de Montréal
 - Rapport, 1017-970617
- Loi modifiant la Loi sur la fiscalité municipale
 - Rapport, 1779-980617

- Loi modifiant la Loi sur la sécurité dans les sports
 - Rapport, 937-970604

- Loi modifiant la Loi sur la sécurité dans les sports et d'autres dispositions législatives
 - Rapport, 1321-971128

- Loi modifiant la Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités
 - Rapport, 936-970604

- Loi sur la Commission de développement de la métropole
 - Rapport, 955-970610

- Loi sur l'Agence de développement du Centre de villégiature de Mont-Tremblant
 - Rapport, 1420-971218

- Loi sur le ministère des Régions
 - Audition publique
 - Rapport, 1417-971218
 - Rapport, 1418-971218

- Loi sur les sociétés d'économie mixte dans le secteur municipal
 - Rapport, 977-970612
- Nord-du-Québec (région administrative)
 - Audition publique
 - Rapport, 1938-981021

Commission parlementaire de

l'aménagement et des équipements *Voir aussi*

Commission parlementaire des transports et de l'environnement

- Avant-projet de loi sur les sociétés d'économie mixte dans le secteur municipal
 - Audition publique
 - Rapport, 9-960326
- Loi abrogeant la Loi concernant les environs du parc du Mont Sainte-Anne
 - Rapport, 159-960607
- Loi abrogeant la Loi sur le Conseil de la conservation et de l'environnement et modifiant la Loi sur les réserves écologiques
 - Rapport, 318-961016
- Loi concernant certains rôles d'évaluation foncière dressés sous la responsabilité de la Municipalité régionale de comté de Portneuf
 - Rapport, 423-961113

INDEX

**Commission parlementaire de
l'aménagement et des
équipements(suite)**

Loi concernant la Municipalité de
Labrecque

Audition publique

Rapport, 582-950621

Rapport, 582-950621

Loi concernant la Municipalité de Saint-
David-de-Falardeau

Audition publique

Rapport, 877-951215

Rapport, 877-951215

Loi concernant la Municipalité de Saint-
Joseph-de-Coleraine

Audition publique

Rapport, 128-941212

Rapport, 128-941212

Loi concernant la Municipalité de Saint-
Nicéphore

Audition publique

Rapport, 581-950621

Rapport, 581-950621

Loi concernant la Municipalité
régionale de comté de Charlevoix-
Est et la Municipalité de la rivière
Malbaie

Rapport, 640-961218

Loi concernant la Municipalité
régionale de comté du Domaine-
du-Roy

Audition publique

Rapport, 641-961218

Rapport, 641-961218

Loi concernant la Paroisse de Saint-
Joseph-de-Lanoraie

Audition publique

Rapport, 273-960619

Rapport, 273-960619

Loi concernant la Régie
d'assainissement des eaux usées
de Piedmont, Saint-Sauveur et
Saint-Sauveur-des-Monts

Audition publique

Rapport, 270-960619

Rapport, 270-960619

Loi concernant la Ville de Gatineau

Audition publique

Rapport, 878-951215

Rapport, 878-951215

Loi concernant la Ville de Jonquière

Audition publique

Rapport, 264-950321

Rapport, 264-950321

Loi concernant la Ville de La Baie

Audition publique

Rapport, 513-950616

Rapport, 513-950616

Loi concernant la Ville de Lévis

Audition publique

Rapport, 275-960619

Rapport, 275-960619

Loi concernant la Ville de Mirabel

Audition publique

Rapport, 274-960619

Rapport, 274-960619

Loi concernant la Ville de Mont-Laurier

Audition publique

Rapport, 272-960619

Rapport, 272-960619

Loi concernant la Ville de Rouyn-
Noranda

Audition publique

Rapport, 264-950321

Rapport, 264-950321

Loi concernant la Ville de Saint-Tite

Audition publique

Rapport, 512-950616

Rapport, 512-950616

Loi concernant la Ville de Sainte-Marie

Audition publique

Rapport, 271-960619

Rapport, 271-960619

Loi concernant la Ville de Val-d'Or et le
site historique classé du Village
minier de Bourlamaque

Audition publique

Rapport, 348-961017

Rapport, 348-961017

Loi concernant la Ville de Verdun

Audition publique

Rapport, 583-950621

Rapport, 583-950621

Loi concernant le Canton d'Orford

Audition publique

Rapport, 269-960619

Rapport, 269-960619

Loi concernant le Village et la Paroisse
de Saint-Anselme

Audition publique

Rapport, 511-950616

Rapport, 511-950616

Loi instaurant une procédure de
révision administrative en matière
d'évaluation foncière et modifiant
d'autres dispositions législatives

Rapport, 670-961220

INDEX

**Commission parlementaire de
l'aménagement et des
équipements(suite)**

Loi instituant le Fonds de conservation
et d'amélioration du réseau routier
Rapport, 471-961121

Loi modifiant de nouveau la Charte de
la Ville de Montréal

Audition publique
Rapport, 216-941221

Loi modifiant de nouveau la Loi sur la
fiscalité municipale
Rapport, 320-961016

Loi modifiant de nouveau la Loi sur la
fiscalité municipale et d'autres
dispositions législatives
Rapport, 232-950202

Loi modifiant de nouveau la Loi sur la
qualité de l'environnement
Rapport, 725-951130

Loi modifiant diverses dispositions
législatives en application de la
Loi sur l'organisation territoriale
municipale

Rapport, 61-960418

Loi modifiant la Charte de la Ville de
Hull

Audition publique
Rapport, 639-961218
Rapport, 639-961218

Loi modifiant la Charte de la Ville de
Laval

Audition publique
Rapport, 129-941212, 347-961017
Rapport, 129-941212, 347-961017

Loi modifiant la Charte de la Ville de
Montréal

Audition publique
Rapport, 612-950622
Rapport, 612-950622

Loi modifiant la Charte de la Ville de
Québec

Audition publique
Rapport, 276-960619
Rapport, 276-960619

Loi modifiant la Loi annexant un
territoire à celui de la Ville de
Chicoutimi

Rapport, 130-941212

Loi modifiant la Loi sur la conservation
et la mise en valeur de la faune

Audition publique
Rapport, 522-961204

Rapport, 262-960619, 578-961211

Loi modifiant la Loi sur la qualité de
l'environnement

Rapport, 404-950531

Loi modifiant la Loi sur la Société
d'habitation du Québec

Rapport, 579-961211

Loi modifiant la Loi sur la Société
québécoise d'assainissement des
eaux

Rapport, 431-950606

Loi modifiant la Loi sur l'aménagement
et l'urbanisme

Rapport, 177-960612

Loi modifiant la Loi sur les cités et
villes, le Code municipal du
Québec et d'autres dispositions
législatives

Rapport, 378-950518, 165-960610,
667-961219

Loi modifiant la Loi sur les espèces
menacées ou vulnérables

Rapport, 713-970313

Loi modifiant la Loi sur les parcs

Rapport, 397-950530

Loi modifiant la Loi sur les permis de
distribution de bière et de
boissons gazeuses

Rapport, 129-960528

Loi modifiant la Loi sur les transports

Rapport, 714-951129

Loi modifiant le Code de la sécurité
routière en matière de circulation
routière

Rapport, 322-950503

Loi modifiant le Code de la sécurité
routière et d'autres dispositions
législatives

Audition publique
Rapport, 447-961114

Mémoire, 358-961022

Rapport, 570-961210

Loi modifiant les lois constitutives des
communautés urbaines et d'autres
dispositions législatives

Rapport, 831-951212, 547-961207

Loi reportant l'élection générale de
1996 à la Ville de La Baie

Rapport, 638-961218

Loi sur la Commission de
développement de la métropole

Audition publique
Rapport, 739-970325

INDEX

**Commission parlementaire de
l'aménagement et des
équipements(*suite*)**

- Loi sur la Commission de la capitale nationale
 - Rapport, 470-950613
- Loi sur l'Agence métropolitaine de transport et modifiant diverses dispositions législatives
 - Rapport, 857-951214
- Loi sur le ministère de la Métropole
 - Rapport, 152-960606
- Loi sur les sociétés d'économie mixte dans le secteur municipal
 - Audition publique
 - Rapport, 695-970311
 - Rapport, 977-970612
- Loi sur les véhicules hors route
 - Audition publique
 - Rapport, 593-961212
 - Rapport, 612-961216
- Ministère de l'Environnement et de la Faune
 - Engagements financiers
 - Rapport, 898-960312
- Ministère des Affaires municipales
 - Engagements financiers
 - Rapport, 898-960312, 694-970311
- Ministère des Transports
 - Engagements financiers
 - Rapport, 261-950315, 694-970311
 - Sous-ministre
 - Audition
 - Rapport, 319-961016
- Ministre responsable du Développement des régions
 - Engagements financiers
 - Rapport, 694-970311
- Présidence
 - Nomination
 - Rapport, 47-941202, 503-961128
- Vice-présidence
 - Nomination
 - Rapport, 47-941202, 8-960326, 503-961128

**Commission parlementaire de
l'Assemblée nationale**

- Affaires courantes
 - Rapport, 197-941220, 412-950601, 393-961106, 928-970603
- Commission parlementaire
 - Composition
 - Rapport, 495-961127

**Commission parlementaire de la culture
Membre**

- Remplacement
 - Rapport, 1850-980620
- Réforme parlementaire
 - Projet
 - Rapport, 1850-980620
- Règlement de l'Assemblée nationale
 - Article 127
 - Application, 26-941201
 - Article 139
 - Application, 26-941201
 - Modification
 - Séance de travail
 - Calendrier, 1387-971216

**Commission parlementaire de
l'économie et du travail**

- Clause orphelin
 - Convention collective
 - Audition publique
 - Rapport, 1937-981021
- Couture, Pierre
 - Audition
 - Rapport, 1632-980519
- Crédits budgétaires 1998-1999
 - Rapport, 1609-980512
- Électricité
 - Économie d'énergie
 - Étude
 - Rapport, 274-950329
- Enfant
 - Travail
 - Audition publique
 - Rapport, 1541-980401
- Équité salariale
 - Programme
 - Étude
 - Rapport, 1499-980324
- Fonds de développement technologique
 - Engagements financiers
 - Rapport, 66-960424
- Hydro-Québec
 - Audition
 - Rapport, 1010-970617
- Engagement de performance 1993-1995
 - Rapport de suivi 1995, 913-960312
- Engagement de performance transitoire 1996
 - Rapport de suivi 1995, 913-960312

INDEX

**Commission parlementaire de
l'économie et du travail(suite)**

Plan de développement 1993-1995
Étude
Rapport, 248-950314
Plan de développement 1998-2002
Étude
Audition publique
Rapport, 1554-980407
Rapport, 1467-980310
Proposition tarifaire 1995
Étude
Rapport, 274-950329
Proposition tarifaire 1996
Étude
Rapport, 913-960312
Loi concernant Société de Fiducie La
Métropolitaine du Canada
Rapport, 579-950621
Loi concernant Société Gazoduc TQM
Rapport, 580-950621
Loi constituant Fondation, le Fonds
de développement de la
Confédération des syndicats
nationaux pour la coopération et
l'emploi
Rapport, 611-950622
Loi instituant la Commission des
lésions professionnelles et
modifiant diverses dispositions
législatives
Audition publique
Rapport, 693-970311
Rapport, 934-970604
Loi instituant le Fonds de partenariat
touristique
Audition publique
Rapport, 542-961205
Rapport, 625-961217
Loi modifiant de nouveau la Loi sur les
normes du travail
Rapport, 1327-971202
Loi modifiant diverses dispositions
législatives concernant les terres
du domaine public
Rapport, 273-950329
Loi modifiant diverses dispositions
législatives relatives à l'industrie
de la construction
Rapport, 611-961216

Loi modifiant diverses dispositions
législatives relatives au bâtiment
et à l'industrie de la construction
Audition publique
Rapport, 1807-980618
Rapport, 1808-980618
Loi modifiant la Loi concernant les
droits sur les mines
Rapport, 136-960529
Loi modifiant la Loi favorisant le
développement de la formation de
la main-d'oeuvre et d'autres
dispositions législatives
Rapport, 910-970530
Loi modifiant la Loi sur Hydro-Québec
Rapport, 226-950127
Loi modifiant la Loi sur la charte de la
Coopérative fédérée de Québec
Rapport, 578-950621
Loi modifiant la Loi sur la sécurité dans
les édifices publics
Rapport, 786-951207
Loi modifiant la Loi sur la Société de
récupération, d'exploitation et de
développement forestiers du
Québec
Rapport, 172-960610
Loi modifiant la Loi sur l'administration
provisoire du Comité paritaire de
l'industrie du verre plat et de la
Corporation de formation des
vitriers et travailleurs du verre du
Québec
Rapport, 432-950606
Loi modifiant la Loi sur le bâtiment
Rapport, 785-951207
Loi modifiant la Loi sur le régime des
eaux
Rapport, 832-951212
Loi modifiant la Loi sur les accidents
du travail et les maladies
professionnelles et la Loi sur la
santé et la sécurité du travail
Rapport, 602-961213
Loi modifiant la Loi sur les
coopératives et d'autres
dispositions législatives
Rapport, 843-951213
Loi modifiant la Loi sur les décrets de
convention collective
Rapport, 569-961210
Loi modifiant la Loi sur les forêts
Rapport, 440-950607, 935-970604

INDEX

**Commission parlementaire de
l'économie et du travail**(suite)

Loi modifiant la Loi sur les forêts et
d'autres dispositions législatives
Rapport, 124-960523
Loi modifiant la Loi sur les loteries, les
concours publicitaires et les
appareils d'amusement
relativement aux navires de
croisières internationales
Rapport, 137-960529
Loi modifiant la Loi sur les mines et la
Loi sur les terres du domaine
public
Audition publique
Rapport, 1498-980324
Rapport, 1703-980609
Loi modifiant la Loi sur les normes du
travail
Rapport, 671-961220
Loi modifiant la Loi sur les normes du
travail concernant la durée de la
semaine normale de travail
Rapport, 945-970606
Loi modifiant la Loi sur les normes du
travail en matière de congé annuel
et de congé parental
Rapport, 747-970326
Loi modifiant la Loi sur les relations du
travail, la formation
professionnelle et la gestion de la
main-d'oeuvre dans l'industrie de
la construction et modifiant
d'autres dispositions législatives
Rapport, 240-950203
Loi modifiant la Loi sur l'utilisation des
produits pétroliers et d'autres
dispositions législatives
Rapport, 1095-971021
Loi modifiant le Code du travail
Rapport, 184-960613, 1653-980529
Loi portant réforme du régime de
rentes du Québec et modifiant
diverses dispositions législatives
Rapport, 1337-971204
Loi sur la Régie de l'énergie
Audition publique
Rapport, 546-961206
Rapport, 610-961216
Loi sur la Société Innovatech du grand
Montréal
Rapport, 1660-980602

Loi sur la Société Innovatech du sud
du Québec
Rapport, 293-950405, 1663-980602
Loi sur la Société Innovatech Québec
et Chaudière-Appalaches
Rapport, 1662-980602
Loi sur la Société Innovatech Régions
ressources
Rapport, 1661-980602
Loi sur l'Agence de l'efficacité
énergétique
Rapport, 942-970605
Loi sur le Centre de recherche
industrielle du Québec
Rapport, 924-970603
Loi sur le ministère de l'Emploi et de la
Solidarité et instituant la
Commission des partenaires du
marché du travail
Rapport, 954-970610
Loi sur le ministère du Travail
Rapport, 149-960605
Membre
Lettre, 770-970410
Ministère des Ressources naturelles
Engagements financiers
Rapport, 369-961023
Ministre délégué au Tourisme
Engagements financiers
Rapport, 912-960312
Ministre déléguée à l'Industrie et au
Commerce
Engagements financiers
Rapport, 66-960424
Montréal (ville)
Conflit du travail
Audition publique
Rapport, 811-951211
Moteur-roue
Commercialisation
Hydro-Québec
Rapport, 1936-981021
Présidence
Nomination
Rapport, 45-941202, 74-960425,
501-961128
Société de développement industriel
du Québec
Engagements financiers
Rapport, 66-960424
Vice-présidence
Nomination
Rapport, 45-941202, 6-960326,
501-961128

INDEX

Commission parlementaire de l'éducation

Avant-projet de loi modifiant la Loi sur l'instruction publique
Audition publique
Rapport, 1114-971022
Commission consultative de l'enseignement privé
Audition
Rapport, 911-960312
Commission d'appel sur la langue d'enseignement
Audition
Rapport, 911-960312
Commission des États généraux sur l'éducation
Audition
Rapport, 909-960312
Commission d'évaluation de l'enseignement collégial
Audition
Rapport, 298-950411, 1540-980401
Conseil supérieur de l'éducation
Éducation
Besoin
Audition
Rapport, 299-950411
Crédits budgétaires 1998-1999
Rapport, 1613-980512
Loi concernant Champlain Regional College of General and Vocational Education
Rapport, 630-961218
Loi concernant des programmes d'enseignement supérieur dispensés par les Prêtres de Saint-Sulpice de Montréal
Audition publique
Rapport, 1838-980619
Rapport, 1838-980619
Loi modifiant la Loi concernant la Fédération des commissions scolaires du Québec
Audition publique
Rapport, 631-961218, 1425-971218
Rapport, 631-961218, 1425-971218
Loi modifiant la Loi sur la protection du consommateur concernant le commerce itinérant
Rapport, 1556-980407

Loi modifiant la Loi sur l'aide financière aux étudiants
Rapport, 1432-971218
Loi modifiant la Loi sur les collèges d'enseignement général et professionnel et d'autres dispositions législatives
Audition publique
Rapport, 1372-971212
Rapport, 1373-971212
Loi modifiant la Loi sur les établissements d'enseignement de niveau universitaire
Rapport, 421-950605
Loi modifiant la Loi sur l'instruction publique et diverses dispositions législatives
Audition publique
Rapport, 1426-971218
Rapport, 1431-971218
Loi modifiant la Loi sur l'instruction publique, la Loi sur les élections scolaires et d'autres dispositions législatives
Audition publique
Rapport, 911-970530
Rapport, 1072-970619
Loi modifiant le Code des professions
Rapport, 681-951128
Loi modifiant le Code des professions concernant les comités de discipline des ordres professionnels
Rapport, 669-961220
Loi sur les fondations universitaires
Rapport, 481-961126
Ministère de l'Éducation
Engagements financiers
Rapport, 908-960312
Sous-ministre
Audition
Rapport, 910-960312
Technologie nouvelle
Audition
Rapport, 36-960403
Présidence
Nomination
Rapport, 43-941202, 10-960326, 519-961204
Réussite scolaire
École secondaire
Audition publique
Rapport, 551-961209

INDEX

**Commission parlementaire de
l'éducation(suite)**

Rioux, Matthias

Déclaration

Journal des débats

Extrait, 385-950523

Université

Dirigeant

Audition

Rapport, 907-960312,

949-970606, 1939-981021

Vice-présidence

Nomination

Rapport, 43-941202, 519-961204,

781-970415

**Commission parlementaire des
affaires sociales**

Avant-projet de loi sur l'équité salariale
et modifiant certaines dispositions
législatives

Rapport, 905-960312

Conseil médical du Québec

Président

Audition

Rapport, 155-960606

Crédits budgétaires 1998-1999

Rapport, 1608-980512

Loi concernant le Pavillon du Parc Inc.

Audition publique

Rapport, 1830-980619

Rapport, 1830-980619

Loi facilitant le paiement des pensions
alimentaires

Audition publique

Rapport, 323-950503

Rapport, 324-950503

Loi modifiant de nouveau la Loi sur les
services de santé et les services
sociaux

Audition publique

Rapport, 140-960603

Rapport, 225-960618

Loi modifiant la Loi sur la sécurité du
revenu et d'autres dispositions
législatives

Rapport, 858-951214

Loi modifiant la Loi sur le ministère de
la Santé et des Services sociaux
et la Loi sur la Régie de
l'assurance-maladie du Québec

Rapport, 1386-971216

Loi modifiant la Loi sur le régime de
rentes du Québec

Rapport, 158-960607

Loi modifiant la Loi sur le régime de
rentes du Québec et la Loi sur
l'assurance automobile

Rapport, 735-951201

Loi modifiant la Loi sur le régime de
rentes du Québec et la Loi sur les
régimes complémentaires de
retraite afin de favoriser la retraite
progressive et la retraite anticipée

Rapport, 889-970522

Loi modifiant la Loi sur les services de
garde à l'enfance et d'autres
dispositions législatives

Rapport, 227-960618

Loi modifiant la Loi sur les services de
santé et les services sociaux

Rapport, 560-950620

Loi modifiant la Loi sur les services de
santé et les services sociaux
concernant les contrats
d'assurance de responsabilité de
certains établissements

Rapport, 609-961216

Loi modifiant la Loi sur les services de
santé et les services sociaux et
modifiant diverses dispositions
législatives

Audition publique

Rapport, 1578-980422

Rapport, 1754-980616

Loi modifiant le Code civil du Québec
et le Code de procédure civile
relativement à la fixation des
pensions alimentaires pour enfants

Rapport, 509-961202

Loi prolongeant l'effet de certaines
dispositions de la Loi sur la
pratique des sages-femmes dans
le cadre de projets-pilotes

Rapport, 1679-980604

Loi sur certaines mesures relatives aux
services de garde à l'enfance

Audition publique

Rapport, 366-950517

Rapport, 367-950517

Loi sur Héma-Québec et sur le Comité
d'hémovigilance

Rapport, 1753-980616

INDEX

**Commission parlementaire des
affaires sociales(suite)**

Loi sur la protection des personnes
atteintes de maladie mentale et
modifiant diverses dispositions
législatives
Audition publique
Rapport, 858-970513
Rapport, 1370-971212
Loi sur l'assurance-médicaments et
modifiant diverses dispositions
législatives
Audition publique
Rapport, 154-960606
Rapport, 226-960618
Loi sur le ministère de la Famille et de
l'Enfance et modifiant la Loi sur
les services de garde à l'enfance
Audition publique
Rapport, 1007-970617
Rapport, 1055-970618
Loi sur le soutien du revenu et
favorisant l'emploi et la solidarité
sociale
Audition publique
Rapport, 1652-980529
Rapport, 1815-980618
Loi sur le tabac
Audition publique
Rapport, 1718-980611
Rapport, 1719-980611
Loi sur l'équité salariale
Audition
Rapport, 313-961016
Rapport, 452-961119
Loi sur les prestations familiales
Audition publique
Rapport, 1007-970617
Rapport, 1008-970617
Loi sur l'Institut national de santé
publique du Québec
Audition publique
Rapport, 1809-980618
Rapport, 1810-980618
Ministère de la Santé et des Services
sociaux
Engagements financiers
Rapport, 904-960312
Office des personnes handicapées du
Québec
Engagements financiers
Rapport, 904-960312

Office des services de garde à
l'enfance
Engagements financiers
Rapport, 316-961016
Pension alimentaire
Enfant
Audition publique
Rapport, 315-961016
Présidence
Nomination
Rapport, 64-941205, 744-951204,
5-960326, 500-961128
Régie des rentes du Québec
Audition
Rapport, 1935-981021
Régie régionale de la santé et des
services sociaux de Chaudière-
Appalaches
Audition
Rapports annuels 1993-1994 à
1996-1997
Rapport, 1577-980422
Régie régionale de la santé et des
services sociaux de la Côte-Nord
Audition
Rapports annuels 1993-1994, 1994-
1995
Rapport, 1094-971021
Régie régionale de la santé et des
services sociaux de la Gaspésie-
Îles-de-la-Madeleine
Audition
Rapports annuels 1993-1994, 1994-
1995
Rapport, 1094-971021
Régie régionale de la santé et des
services sociaux de l'Abitibi-
Témiscamingue
Audition
Rapports annuels 1993-1994 à
1996-1997
Rapport, 1577-980422
Régie régionale de la santé et des
services sociaux de l'Estrie
Rapports annuels 1993-1994, 1994-
1995
Audition
Rapport, 903-960312
Régie régionale de la santé et des
services sociaux de l'Outaouais
Rapports annuels 1993-1994, 1994-
1995
Audition
Rapport, 903-960312

INDEX

Commission parlementaire des affaires sociales(suite)

Régie régionale de la santé et des services sociaux du Bas-Saint-Laurent

Audition

Rapports annuels 1993-1994, 1994-1995

Rapport, 1094-971021

Régie régionale de la santé et des services sociaux du Nord-du-Québec

Audition

Rapports annuels 1993-1994 à 1996-1997

Rapport, 1577-980422

Régie régionale de la santé et des services sociaux Mauricie-Bois-Francs

Rapports annuels 1993-1994, 1994-1995

Audition

Rapport, 903-960312

Régime de rentes du Québec

Réforme

Audition publique

Rapport, 399-961107

Sécurité du revenu

Réforme

Audition publique

Rapport, 801-970416

Urgences-santé

Audition

Rapport, 1093-971021

Vice-présidence

Nomination

Rapport, 64-941205, 500-961128

Commission parlementaire des finances publiques Voir aussi

Commission parlementaire de l'administration publique

Caisse de dépôt et placement du Québec

Audition

Rapport, 1778-980617

Crédits budgétaires 1998-1999

Rapport, 1607-980512

Discours sur le budget 1997-1998

Débat parlementaire

Rapport, 780-970415

Discours sur le budget 1998-1999

Débat parlementaire

Rapport, 1572-980421

Lobbying

Règlementation

Rapport, 1777-980617

Loi autorisant Loeb inc. à continuer son existence en vertu de la partie IA de la Loi sur les compagnies du Québec

Audition publique

Rapport, 1833-980619

Rapport, 1833-980619

Loi concernant Fiducie canadienne-italienne

Audition publique

Rapport, 1049-970618

Rapport, 1049-970618

Loi concernant la Fondation du centre hospitalier de l'Université de Montréal

Audition publique

Rapport, 1416-971218

Rapport, 1416-971218

Loi concernant La Société de Fiducie Banque de Nouvelle-Écosse, Compagnie Montréal Trust du Canada et Compagnie Montréal Trust

Audition publique

Rapport, 1831-980619

Rapport, 1831-980619

Loi concernant La Société de Fiducie Banque de Nouvelle-Écosse et Compagnie Trust National

Audition publique

Rapport, 1832-980619

Rapport, 1832-980619

Loi concernant la Société de fiducie TD et Compagnie Trust Central Guaranty

Audition publique

Rapport, 1834-980619

Rapport, 1834-980619

Loi concernant l'Association de villégiature du Mont Sainte-Anne

Audition publique

Rapport, 1385-971216

Rapport, 1385-971216

Loi concernant le régime de retraite pour certains employés de la Commission des écoles catholiques de Québec

Rapport, 1835-980619

Loi concernant Trust Bonaventure inc.

Audition publique

Rapport, 1050-970618

INDEX

**Commission parlementaire des
finances publiques(suite)**

- Rapport, 1050-970618
- Loi instituant le Fonds de lutte contre
la pauvreté par la réinsertion au
travail
- Rapport, 900-970529
- Loi instituant le Fonds relatif à la
tempête de verglas survenue du 5
au 9 janvier 1998
- Rapport, 1589-980429
- Loi modifiant de nouveau la Loi sur les
impôts, la Loi sur la taxe de vente
du Québec et d'autres dispositions
législatives
- Rapport, 1430-971218
- Loi modifiant diverses dispositions
législatives des régimes de
retraite des secteurs public et
parapublic
- Rapport, 988-970613
- Loi modifiant diverses dispositions
législatives en matière de retraite
- Rapport, 1325-971202
- Loi modifiant la Loi concernant le
régime de rentes pour le
personnel non enseignant de la
Commission des écoles
catholiques de Montréal
- Rapport, 1843-980619
- Loi modifiant la Loi facilitant le
paiement des pensions
alimentaires
- Rapport, 1291-971120
- Loi modifiant la Loi sur la Caisse de
dépôt et placement du Québec
- Rapport, 1368-971212
- Loi modifiant la Loi sur la publicité
légale des entreprises
individuelles des sociétés et des
personnes morales
- Rapport, 1369-971212
- Loi modifiant la Loi sur la Société des
alcools du Québec et d'autres
dispositions législatives
- Rapport, 926-970603
- Loi modifiant la Loi sur les fabriques et
d'autres dispositions législatives
- Rapport, 901-970529
- Loi modifiant la Loi sur les impôts et
d'autres dispositions législatives
d'ordre fiscal
- Rapport, 925-970603, 1641-980528

- Loi modifiant la Loi sur les impôts, la
Loi sur la taxe de vente du
Québec et d'autres dispositions
législatives
- Rapport, 846-970507
- Loi modifiant la Loi sur les impôts, la
Loi sur le ministère du Revenu, la
Loi facilitant le paiement des
pensions alimentaires et la Loi sur
le régime de rentes du Québec
- Rapport, 1324-971202
- Loi modifiant la Loi sur les valeurs
mobilières
- Rapport, 912-970530
- Loi modifiant la Loi sur l'inspecteur
général des institutions
financières et d'autres dispositions
législatives
- Rapport, 902-970529
- Loi sur Investissement-Québec et sur
Garantie-Québec
- Rapport, 1642-980528
- Loi sur la distribution de produits et
services financiers
- Audition publique
- Rapport, 1491-980318
- Rapport, 1816-980618
- Loi sur l'abolition de certains
organismes
- Rapport, 1353-971209
- Loi sur le regroupement de certaines
sociétés d'État
- Rapport, 1752-980616
- Loi sur l'Institut de la statistique du
Québec
- Rapport, 1836-980619
- Ministère du Revenu
- Sous-ministre
- Audition
- Rapport, 1268-971118
- Vice-présidence
- Nomination
- Rapport, 779-970415

**Commission parlementaire des
institutions**

- Affaire Libman
- Audition publique
- Rapport, 1565-980409
- Avant-projet de loi modifiant le Code
civil en matière de recherche
médicale
- Audition publique
- Rapport, 1466-980310

INDEX

Commission parlementaire des institutions *(suite)*

Avant-projet de Loi sur l'application de la Loi sur la justice administrative
Audition publique
Rapport, 309-961016
Comité de consultation sur l'administration de la justice en milieu autochtome
Audition
Rapport, 804-970416
Commissaire à la déontologie policière
Audition
Rapport, 1303-971126
Coroner en chef
Audition
Rapport, 307-961016
Crédits budgétaires 1998-1999
Rapport, 1606-980512
Curateur public du Québec
Audition
Rapport, 1303-971126
Directeur général des élections du Québec
Audition
Rapport, 389-950525
Gouvernement Duplessis
Orphelin
Audition publique
Rapport, 1304-971126
Justice administrative
Audition publique
Rapport, 350-950510
Convocation
Lettre, 269-950323
Loi concernant certaines acquisitions par le Ste Marguerite Salmon Club et le Club de pêche Sainte-Marguerite
Audition publique
Rapport, 743-951204
Rapport, 743-951204
Loi concernant certains immeubles du cadastre du Village de Soulanges
Audition publique
Rapport, 147-941213
Rapport, 147-941213
Loi concernant la mise en oeuvre de l'Accord sur le commerce extérieur
Rapport, 540-961205
Loi concernant la mise en oeuvre des accords de commerce international
Rapport, 107-960509

Loi concernant l'adoption de Rémi Julien
Audition publique
Rapport, 1415-971218
Rapport, 1415-971218
Loi électorale
Amendement
Audition publique
Rapport, 126-960528
Loi instituant au Code de procédure civile la médiation préalable en matière familiale et modifiant d'autres dispositions de ce code
Audition publique
Rapport, 690-970311
Rapport, 976-970612
Loi modifiant diverses dispositions en matière de boissons alcooliques, de loterie vidéo et d'appareils d'amusement
Rapport, 148-960605
Loi modifiant diverses lois dans le but de prévenir la criminalité et d'assurer la sécurité publique
Rapport, 913-970530
Loi modifiant, en matière de sûretés et de publicité des droits, la Loi sur l'application de la réforme du Code civil et d'autres dispositions législatives
Rapport, 354-950511
Loi modifiant la Charte des droits et libertés de la personne et d'autres dispositions législatives
Audition publique
Rapport, 4-960326
Rapport, 135-960529
Loi modifiant la Loi de police et d'autres dispositions législatives
Audition publique
Rapport, 508-961202
Rapport, 626-961217
Loi modifiant la Loi électorale, la Loi sur la consultation populaire et d'autres dispositions législatives
Rapport, 1859-981021
Loi modifiant la Loi favorisant la libération conditionnelle
Rapport, 1735-980612
Loi modifiant la Loi sur la presse
Rapport, 914-970530
Loi modifiant la Loi sur la prévention des incendies
Rapport, 1022-970617

INDEX

Commission parlementaire des institutions(suite)

Loi modifiant la Loi sur la protection du consommateur

Rapport, 364-950517

Loi modifiant la Loi sur l'aide juridique

Audition publique

Rapport, 462-950612

Rapport, 228-960618

Loi modifiant la Loi sur le curateur

public et d'autres dispositions

législatives relativement aux biens

soumis à l'administration

provisoire du curateur public

Rapport, 1296-971125

Loi modifiant la Loi sur le ministère de

la Justice et d'autres dispositions

législatives concernant

l'administration et l'aliénation des

produits de la criminalité

Rapport, 623-961217

Loi modifiant la Loi sur le ministère du

Conseil exécutif concernant

l'éthique et la déontologie

Audition publique

Rapport, 902-960312

Rapport, 689-970311

Loi modifiant la Loi sur le paiement de

certaines amendes

Rapport, 480-961126

Loi modifiant la Loi sur les cours

municipales et la Loi sur les

tribunaux judiciaires

Rapport, 1717-980611

Loi modifiant la Loi sur les cours

municipales, la Loi sur les

tribunaux judiciaires et diverses

dispositions législatives

Rapport, 548-950620

Loi modifiant la Loi sur les loteries, les

concours publicitaires et les

appareils d'amusement

Audition publique

Rapport, 946-970606

Rapport, 947-970606

Loi modifiant la Loi sur les services

correctionnels et d'autres

dispositions législatives

Rapport, 1736-980612

Loi modifiant la Loi sur l'organisation

policrière et la Loi de police en

matière de déontologie policière

Audition publique

Rapport, 1020-970617

Rapport, 1021-970617

Loi modifiant l'article 21 du Code civil

et d'autres dispositions législatives

Rapport, 1680-980604

Loi modifiant le Code civil en matière

d'obligation alimentaire

Rapport, 180-960613

Loi modifiant le Code civil et d'autres

dispositions législatives

relativement à la publicité des

droits personnels et réels

mobiliers et à la constitution

d'hypothèques mobilières sans

dépossession

Audition publique

Rapport, 1465-980310

Rapport, 1497-980324

Loi modifiant le Code de procédure

civile en matière notariale et

d'autres dispositions législatives

Audition publique

Rapport, 1851-980620

Rapport, 1852-980620

Loi modifiant le Code de procédure

civile et la Loi sur la Régie du

logement

Rapport, 574-950621

Loi modifiant le Code de procédure

civile et la Loi sur les cours

municipales

Rapport, 171-941219

Loi modifiant le Code de procédure

civile, la Loi sur la Régie du

logement, la Loi sur les jurés et

d'autres dispositions législatives

Rapport, 127-960528

Loi modifiant le Code de procédure

pénale

Rapport, 742-951204

Loi modifiant le Code des professions

Audition publique

Rapport, 1648-980529

Rapport, 1649-980529

Loi modifiant le Code des professions

concernant le titre de

psychothérapeute

Rapport, 1650-980529

Loi sur la Commission des droits de la

personne et de la protection des

droits de la jeunesse

Rapport, 450-950608

Loi sur la justice administrative

Audition publique

Rapport, 901-960312

INDEX

Commission parlementaire des institutions(suite)

Rapport, 567-961210
 Loi sur l'application de la Loi sur la justice administrative
 Rapport, 1062-970618
 Loi sur l'élection des premiers commissaires des commissions scolaires nouvelles et modifiant diverses dispositions législatives
 Audition publique
 Rapport, 1384-971216
 Loi sur les huissiers de justice
 Rapport, 365-950517
 Loi sur l'établissement de la liste électorale permanente et modifiant la Loi électorale et d'autres dispositions législatives
 Audition publique
 Rapport, 448-950608
 Rapport, 449-950608
 Membre
 Lettre, 771-970410
 Ministère de la Justice
 Engagements financiers
 Rapport, 874-951215, 308-961016
 Sous-ministre
 Audition
 Rapport, 307-961016
 Ministère de la Sécurité publique
 Engagements financiers
 Rapport, 874-951215
 Ministère des Relations internationales
 Engagements financiers
 Rapport, 727-970319
 Sous-ministre
 Audition
 Rapport, 1303-971126
 Ministre responsable de la francophonie
 Engagements financiers
 Rapport, 727-970319
 Office de la protection du consommateur
 Engagements financiers
 Rapport, 874-951215
 Présidence
 Nomination
 Rapport, 41-941202, 3-960326, 497-961128
 Protecteur du citoyen
 Engagements financiers
 Rapport, 726-970319

Rapport annuel 1993-1994
 Audition
 Rapport, 725-970319
 Rapport annuel 1994-1995
 Audition
 Rapport, 725-970319
 Rapport annuel 1995-1996
 Audition
 Rapport, 726-970319
 Rapport annuel 1996-1997
 Audition
 Rapport, 1547-980402
 Régie des alcools, des courses et des jeux
 Président
 Audition
 Rapport, 307-961016
 Secrétariat aux affaires autochtones
 Engagements financiers
 Rapport, 308-961016
 Sûreté du Québec
 Audition
 Rapport, 899-960312
 Engagements financiers
 Rapport, 900-960312
 Vice-présidence
 Nomination
 Rapport, 41-941202, 73-960425, 497-961128, 778-970415

Commission parlementaire des transports et de l'environnement

Crédits budgétaires 1998-1999
 Rapport, 1612-980512
 Loi concernant les propriétaires et exploitants de véhicules lourds
 Audition publique
 Rapport, 1787-980617
 Rapport, 1788-980617
 Loi favorisant la protection des eaux souterraines
 Audition publique
 Rapport, 1689-980605
 Rapport, 1690-980605
 Loi modifiant de nouveau la Loi sur la conservation et la mise en valeur de la faune
 Rapport, 1400-971217
 Loi modifiant la Loi sur la conservation et la mise en valeur de la faune
 Rapport, 978-970612

INDEX

Commission parlementaire des transports et de l'environnement(suite)

- Loi modifiant la Loi sur la conservation et la mise en valeur de la faune et la Loi sur les pêcheries et l'aquaculture commerciales
Rapport, 1721-980611
- Loi modifiant la Loi sur la qualité de l'environnement
Rapport, 894-970527
- Loi modifiant la Loi sur la Société de l'Assurance automobile du Québec et d'autres dispositions législatives
Rapport, 1009-970617
- Loi modifiant la Loi sur la voirie et d'autres dispositions législatives
Rapport, 1789-980617
- Loi modifiant la Loi sur l'Agence métropolitaine de transport
Rapport, 967-970611
- Loi modifiant la Loi sur le ministère des Transports afin d'instituer le Fonds de gestion de l'équipement roulant
Rapport, 1651-980529
- Loi modifiant la Loi sur le ministère des Transports et le Code de la sécurité routière
Rapport, 989-970613
- Loi modifiant la Loi sur les transports et la Loi sur le transport par taxi
Audition publique
Rapport, 1567-980409
- Loi sur le parc marin du Saguenay-Saint-Laurent
Rapport, 859-970513
- Présidence
Nomination
Rapport, 783-970415
- Société de l'Assurance automobile du Québec
Audition
Rapport, 1099-971021
- Société québécoise de récupération et de recyclage
Audition
Rapport, 1204-971105
- Vice-présidence
Nomination
Rapport, 783-970415

Commission parlementaire du budget et de l'administration Voir aussi

Commission parlementaire des finances publiques

- Commission administrative des régimes de retraite et d'assurances
Président
Audition
Rapport, 268-950323
- Commission des valeurs mobilières du Québec
Engagements financiers
Rapport, 311-961016
- Conseil du trésor
Engagements financiers
Rapport, 896-960312, 311-961016
- Secrétaire
Audition, 297-950411
- Discours sur le budget 1995-1996
Débat parlementaire
Rapport, 384-950523
- Discours sur le budget 1996-1997
Débat parlementaire
Rapport, 128-960528
- Finances publiques
Étude trimestrielle
Rapport, 692-970311
- Inspecteur général des institutions financières
Engagements financiers
Rapport, 311-961016
- Intermédiaire de marché
Loi
Rapport quinquennal
Audition publique
Rapport, 666-961219
- Loi concernant des fédérations, conseils centraux et syndicats affiliés à la Confédération des syndicats nationaux (C.S.N.)
Rapport, 636-961218
- Loi concernant D.H. Howden & Co. Limited
Rapport, 172-941219
- Loi concernant la Commission administrative des régimes de retraite et d'assurances et modifiant diverses dispositions législatives en matière de retraite
Rapport, 541-961205
- Loi concernant la Congrégation Shaar Hashomayin (Porte du ciel)
Rapport, 637-961218

INDEX

**Commission parlementaire du budget
et de l'administration (suite)**

- Loi concernant la conversion de
l'Entraide assurance-vie, société
de secours mutuels, en une
compagnie mutuelle d'assurance
Rapport, 634-961218
- Loi concernant le Groupement des
chefs d'entreprise du Québec
Rapport, 635-961218
- Loi concernant le Régime de retraite
pour certains employés de la
Commission des écoles
catholiques de Québec
Rapport, 410-961112
- Loi concernant l'harmonisation au
Code civil du Québec de certaines
dispositions législatives d'ordre
fiscal
Rapport, 409-961112
- Loi instituant le Fonds de gestion des
départs assistés
Rapport, 568-961210
- Loi modifiant diverses dispositions
législatives concernant les
régimes de retraite des secteurs
publics et parapublics
Rapport, 577-950621
- Loi modifiant la Loi concernant Le Club
de Golf Boucherville
Rapport, 406-950531
- Loi modifiant la Loi concernant les
conditions de travail dans le
secteur public et le secteur
municipal
Rapport, 624-961217
- Loi modifiant la Loi constituant en
corporation la Société de Saint
Vincent de Paul de Québec
Rapport, 405-950531
- Loi modifiant la Loi constituant en
corporation les Soeurs de Sainte-
Anne
Rapport, 633-961218
- Loi modifiant la Loi sur la Caisse de
dépôt et placement du Québec
Rapport, 237-950202
- Loi modifiant la Loi sur la réduction du
personnel dans les organismes
publics et l'imputabilité des sous-
ministres et des dirigeants
d'organismes publics
Rapport, 231-950202

- Loi modifiant la Loi sur la Société
générale de financement du
Québec
Rapport, 422-961113
- Loi modifiant la Loi sur la Société
mutuelle de réassurance du
Québec
Rapport, 407-950531
- Loi modifiant la Loi sur l'administration
financière concernant les produits
d'épargne du Québec
Rapport, 164-960610
- Loi modifiant la Loi sur l'administration
financière et d'autres dispositions
législatives
Audition publique
Rapport, 200-960617
Rapport, 200-960617
- Loi modifiant la Loi sur le courtage
immobilier
Rapport, 421-961113
- Loi modifiant la Loi sur le ministère du
Conseil exécutif et la Loi sur la
Société des loteries du Québec
Rapport, 875-951215
- Loi modifiant la Loi sur le ministère du
Revenu
Rapport, 229-960618
- Loi modifiant la Loi sur le ministère du
Revenu et d'autres dispositions
législatives
Rapport, 181-960613
- Loi modifiant la Loi sur le régime de
rentes du Québec
Rapport, 451-961119
- Loi modifiant la Loi sur les assurances
Rapport, 498-961128
- Loi modifiant la Loi sur les caisses
d'épargne et de crédit
Audition publique
Rapport, 600-961213
Rapport, 632-961218
- Loi modifiant la Loi sur les caisses
d'épargne et de crédit et la Loi sur
les corporations de fonds de
sécurité
Rapport, 455-950609
- Loi modifiant la Loi sur les impôts et
d'autres dispositions législatives
Rapport, 310-961016
- Loi modifiant la Loi sur les impôts et
d'autres dispositions législatives
d'ordre fiscal
Rapport, 737-951201

INDEX

**Commission parlementaire du budget
et de l'administration (suite)**

- Loi modifiant la Loi sur les impôts, la
Loi sur la taxe de vente du
Québec et d'autres dispositions
législatives
Rapport, 126-941212, 808-951211
- Loi modifiant la Loi sur les normes du
travail et la Loi sur le ministère du
Revenu
Rapport, 127-941212
- Loi modifiant la Loi sur les services
gouvernementaux aux ministères
et organismes publics
Rapport, 60-960418
- Loi modifiant les régimes de retraite
des secteurs public et parapublic
et d'autres dispositions législatives
Rapport, 844-951213
- Loi sur la réduction du capital-actions
de personnes morales de droit
public et de leurs filiales
Rapport, 215-941221
- Loi sur le transfert des attributions de
l'Office des ressources humaines
Rapport, 191-960614
- Loi sur l'élimination du déficit et
l'équilibre budgétaire
Rapport, 601-961213
- Loi sur les valeurs mobilières
Audition publique
Rapport, 182-960613
- Loi visant l'amélioration des relations
entre le ministère du Revenu et
ses clientèles
Rapport, 454-950609
- Loto-Québec
Audition
Rapport, 575-950621
- Ministère des Finances
Engagements financiers
Rapport, 896-960312
- Ministère du Revenu
Engagements financiers
Rapport, 896-960312
- Sous-ministre
Audition
Rapport, 897-960312
- Ministre délégué à l'Administration et à
la Fonction publique
Engagements financiers
Rapport, 896-960312, 311-961016

- Ministre délégué aux Services
gouvernementaux
Engagements financiers
Rapport, 896-960312
- Politique budgétaire
Étude trimestrielle
Rapport, 692-970311
- Présidence
Nomination
Rapport, 42-941202, 499-961128
- Services gouvernementaux
Engagements financiers
Rapport, 311-961016
- Société immobilière du Québec
Audition
Rapport, 313-961016
- Vérificateur général du Québec
Rapport annuel 1993-1994
Audition
Rapport, 576-950621
- Rapport annuel 1994-1995
Audition
Rapport, 117-960516
- Rapport annuel 1995-1996
Audition
Rapport, 312-961016
- Rapport annuel 1995-1996 (tome II)
Audition
Rapport, 691-970311
- Vice-présidence
Nomination
Rapport, 42-941202, 499-961128

**Commission permanente
interparlementaire Québec-Haïti**

- Création
- Entente, 1687-980605

**Commission politique et de
l'administration générale**

- Assemblée internationale des
parlementaires de langue française
Ouagadougou (ville)
Rapport de mission, 1771-980617

**Commission québécoise des
libérations conditionnelles**

- Rapport annuel 1994-1995,
505-950616
- Rapport annuel 1995-1996,
341-961017
- Rapport annuel 1996-1997,
1158-971029

INDEX

Commission régionale sur l'avenir du

Québec

Télédiffusion

Coût, 234-950202

Commission scolaire *Voir aussi*

Commission scolaire

anglophone; Commission scolaire

linguistique; et aux noms des

commissions scolaires, p. ex.:

Commission scolaire Des Chênes

Greenfield Park (ville)

Juridiction

Pétition, 874-970515

Ministère de l'Éducation

Examen

Résultat, 562-950621

Québec (région)

Pétition, 888-970521

Restructuration

Pétition, 939-970604, 940-970604,

950-970606, 958-970610,

1480-980312

Commission scolaire anglophone

Cantons de l'Est (région)

Juridiction

Pétition, 904-970529

Commission scolaire Baldwin-Cartier

(citoyens)

Loi sur l'instruction publique

Réforme

Pétition, 1313-971127

Commission scolaire Châteauguay

(enseignants)

Loi sur l'instruction publique

Réforme

Pétition, 1207-971105

Commission scolaire Chaudière-

Etchemin

Loi sur l'instruction publique

Réforme

Pétition, 1314-971127

Commission scolaire de l'Asbesterie

(parents)

Éducation

Compressions budgétaires

Pétition, 1240-971112

Commission scolaire de Laval

Transport scolaire

Gratuité

Pétition, 1943-981021

Commission scolaire de Sainte-

Thérèse (citoyens)

École maternelle

Programme gouvernemental

Pétition, 814-970423

Commission scolaire Des Chênes

Juridiction

Pétition, 865-970514, 917-970530

Commission scolaire Des Ilets (élèves)

Enfant

Agression sexuelle

Pétition, 1312-971127

Commission scolaire des Moissons

(enseignants)

Loi sur l'instruction publique

Réforme

Pétition, 1207-971105

Commission scolaire linguistique

Liste électorale

Directeur général des élections du

Québec

Rapport, 1302-971126

Montréal (région ouest)

Juridiction

Pétition, 873-970515

Commission scolaire Sainte-Croix

(citoyens)

Loi sur l'instruction publique

Réforme

Pétition, 1313-971127

Commission scolaire Verdun

(citoyens)

Loi sur l'instruction publique

Réforme

Pétition, 1313-971127

Commission spéciale sur la formation

professionnelle

Loi favorisant le développement de la

formation professionnelle

Audition publique

Rapport, 433-950606

INDEX

- Commission spéciale sur la formation professionnelle**(suite)
Membre
Liste, 361-950517, 362-950517
Rapport, 584-950621
- Commission sur la fiscalité et le financement des services publics**
Rapport, 362-961023
- Commission de toponymie**
Rapport annuel 1994-1995,
720-951130
- Commission d'évaluation de l'enseignement collégial**
Rapport annuel 1993-1994,
209-941221
- Communauté anglophone**
Services de santé et services sociaux
Accès
Réponse, 834-970506
- Communauté culturelle** Voir aussi
Conseil des communautés culturelles et de l'immigration du Québec; Ministère des Affaires internationales, de l'immigration et des Communautés culturelles; Ministère des Communautés culturelles et de l'immigration
Liste, 199-941220
- Communauté gaie**
Mesure gouvernementale
Pétition, 1469-980310
- Communauté urbaine de Montréal**
Comité exécutif
Procès-verbal, 1346-971205
- Communiqué** Voir aussi **Communiqué de presse**
Autoroute 25
Aménagement, 869-970514
Centre local de développement
Économie sociale
Budget
Lettre, 1945-981021
Institution financière
Protection des renseignements personnels, 1712-980610
- Parc du Mont-Sainte-Anne
Vente, 286-950404
Racisme, 109-941209
Ritalin
Utilisation, 1645-980528
- Communiqué de presse**
Bouliane, Marc-André
Enquête, 520-950616
Budget 1997-1998
Transport en commun, 828-970430
Carrefour jeunesse-emploi
Outaouais (région)
Gestion financière
Morissette, Martine, 394-950525
Centre hospitalier d'Amqui
Lit d'hôpital
Fermeture, 238-950203
Gouvernement
Cote de crédit, 559-950620
Hydro-Québec
Cote de crédit, 559-950620
Ligne électrique à haute tension
Construction
Estrie (région)
Presse, La (journal)
Article, 1655-980529
Soleil, Le (journal)
Article, 1655-980529
Loi sur la protection des droits des aînés, 106-960508
- Compressions budgétaires**
Cégep
Pétition, 1474-980311,
1475-980311, 1487-980317,
1488-980317, 1494-980319,
1504-980325, 1555-980407,
1590-980429, 1839-980619
Conférence régionale
Association des hôpitaux du Québec
(section 03)
Texte, 223-950126
Cour du Québec
Ministère de la Justice
Entente, 971-970612
Éducation
Pétition, 617-950622, 755-970408,
992-970613, 1240-971112,
1331-971203, 1476-980311
Enseignement privé
Lettre, 838-970506
Établissement de santé
Réponse, 802-951211

INDEX

Compressions budgétaires(suite)

Ministère de l'Éducation
Rapport interne, 764-970410
Régie régionale de la santé et des
services sociaux
Réponse, 802-951211
Services de santé
Lettres, 321-961016
Pétition, 1573-980421
Services de santé et services sociaux
Pétition, 603-961213, 1057-970618

Comptes publics 1993-1994,
177-941220

Comptes publics 1993-1994 (volume I)

Parc du Mont-Sainte-Anne
Privatisation
Extrait, 760-951205

Comptes publics 1993-1994 (volume II)

Ministre délégué aux Relations avec
les citoyens et à l'Immigration
Transport
Frais
Extrait, 487-961126

Comptes publics 1994-1995,
861-951215

Comptes publics 1995-1996,
651-961219

Comptes publics 1996-1997,
1407-971218

Concours

Recrutement
Ministère de la Sécurité du revenu
Pétition, 1074-970619

Concurrence

Essence
Marché
Pétition, 349-961017,
350-961017, 351-961017

Conditions de travail Voir aussi
Convention collective; Équité
salariale; Indemnité de départ;
Organisation du travail

Assemblée nationale

Cabinet
Personnel
Règlement
Décision 705 (B.A.N.),
146-941213
Décision 782 (B.A.N.),
134-960529
Décision 828 (B.A.N.),
776-970415
Décision 843 (B.A.N.),
883-970520

Boissinot, Diane

Commission d'accès à l'information
du Québec

Nomination, 304-950413

Comeau, Paul-André

Commission d'accès à l'information
du Québec, 266-960619

Député

Personnel
Règlement
Décision 827 (B.A.N.),
776-970415
Décision 868 (B.A.N.),
1490-980318

Grenier, Hélène

Commission d'accès à l'information
du Québec

Nomination, 267-960619

Iuticone, E. Roberto

Commission d'accès à l'information
du Québec

Nomination, 268-960619

Jacoby, Daniel, 303-950413

Jurisconsulte

Assemblée nationale

Règlement
Décision 812 (B.A.N.),
359-961022

Laporte, Michel

Commission d'accès à l'information
du Québec

Nomination, 304-950413

Personnel

Député
Règlement
Décision 705 (B.A.N.),
146-941213
Décision 783 (B.A.N.),
134-960529

Secteurs public et parapublic

Loi
Pétition, 615-950622

INDEX

Conditions de travail(suite)

Société québécoise d'initiatives
pétrolières
Personnel cadre
Document d'information, 33-960402
Président-directeur général
Document d'information, 33-960402

**Confédération des organismes de
personnes handicapées du
Québec**

Manifeste, 510-961202

**Confédération québécoise des
coopératives d'habitation**

HLM
Pétition, 448-961114
Logement social
Pétition, 448-961114

Conférence

Association parlementaire du
Commonwealth
Régina (ville)
Rapport de mission, 1203-971105
Conseil canadien des comités des
comptes publics
Edmonton (ville)
Rapport de mission, 1198-971104

Conférence de presse

Conseil des ministres
Malavoy, Marie
Démission
Extrait, 375-950518
Dionne-Marsolais, Rita
Loi sur la consultation populaire
Infraction
Poursuite judiciaire, 642-950918,
643-950918
Élection générale 1994, 153-941214
Infraction
Loi électorale
Extrait, 376-950518

**Conférence des présidents de
parlements démocratiques ibéro-
américains**

Montevideo (ville)
Rapport de mission, 1927-981021

**Conférence fédérale-provinciale-
territoriale**

Ministre de l'agriculture
Entraves au commerce interprovincial
Rapport
Extrait, 878-970515

**Conférence internationale sur les
interrelations entre le politique, le
judiciaire et le renouveau de
l'administration publique**

Speyer (ville)
Rapport de mission, 1677-980604

**Conférence parlementaire des
Amériques**

Québec (ville)
Déclaration finale, 1113-971022
Textes, 1678-980604
Règlement
Décision 807 (B.A.N.), 359-961022
Washington (ville)
Rapport de mission, 562-961210

**Conférence parlementaire du
Commonwealth**

Île Maurice
Rapport de mission, 1453-971219
Kuala Lumpur (ville)
Rapport de mission, 560-961210

**Conférence permanente sur la
sécurité du revenu**

Loi modifiant la Loi sur l'aide juridique
Lettre, 480-950613

Conférence régionale

Association des hôpitaux du Québec
(section 03)
Compressions budgétaires
Texte, 223-950126

Conflit du travail

Montréal (ville)
Audition publique
Rapport, 811-951211

Congé de maladie

Fonction publique
Coût
Tableau, 615-961216

INDEX

Congé sans traitement

Assemblée nationale

Cabinet

Personnel

Mesure de récupération

Règlement

Décision 845 (B.A.N.),

883-970520

Employé occasionnel

Mesure de récupération

Règlement

Décision 824 (B.A.N.),

688-970311

Décision 846 (B.A.N.),

883-970520

Député

Personnel

Mesure de récupération

Règlement

Décision 825 (B.A.N.),

688-970311

Décision 845 (B.A.N.),

883-970520

**Conjoncture économique des régions
du Québec en 1994, La
(document), 302-950413**

Conseil Attikamek-Montagnais

Territoire

Négociation, 161-941216

**Conseil canadien des comités des
comptes publics**

Conférence

Edmonton (ville)

Rapport de mission, 1198-971104

Victoria (ville)

Rapport de mission, 895-970528

**Conseil consultatif de la lecture et du
livre**

Rapport annuel 1993-1994, 90-941208

Rapport annuel 1994-1995,

706-951129

Rapport annuel 1995-1996,

467-961121

Rapport annuel 1996-1997,

1455-980310

**Conseil consultatif du travail et de la
main-d'oeuvre**

Document de réflexion sur une

nouvelle organisation du travail,

813-970423

Rapport annuel 1993-1994,

228-950202

Rapport annuel 1994-1995,

822-951212

Rapport annuel 1995-1996,

575-961211

Rapport annuel 1996-1997,

1395-971217

**Conseil cri de la santé et des services
sociaux de la Baie James**

Rapport annuel 1993-1994,

388-961106

Rapport annuel 1994-1995,

388-961106, 655-961219

Rapport annuel 1995-1996,

388-961106

Rapport annuel 1997-1998,

1906-981021

Conseil de bande

Kitigan Zibi Anishinabeg

Police

Entente, 446-950608

**Conseil de la communauté française
de Belgique**

Assemblée nationale

Comité mixte

Bruxelles (ville)

Rapport de mission,

1450-971219

Québec (ville)

Rapport, 259-960619

**Conseil de la conservation et de
l'environnement**

Rapport annuel 1993-1994, 32-941202

Rapport annuel 1994-1995,

251-960619

**Conseil de la famille Voir aussi Conseil
de la famille et de l'enfance**

Rapport annuel 1993-1994, 68-941207

Rapport annuel 1994-1995,

731-951201

Rapport annuel 1995-1996,

255-960619

INDEX

- Conseil de la famille(suite)**
Rapport annuel 1996-1997,
1132-971028
- Conseil de la famille et de l'enfance**
Rapport annuel 1997-1998,
1895-981021
- Conseil de la langue française**
Rapport annuel 1993-1994, 54-941205
Rapport annuel 1994-1995,
721-951130
Rapport annuel 1995-1996,
374-961024
Rapport annuel 1996-1997,
1306-971127
- Conseil de la magistrature du Québec**
Démission
Presse, La (journal)
Article, 861-970513
- Conseil de la nation huronne-wendat**
Chasse
Orignal
Gouvernement
Entente, 567-950621,
1824-980619
- Conseil de la recherche et du
développement en transport**
Rapport annuel 1993-1994, 48-941205
Rapport annuel 1994-1995,
633-950914
Rapport annuel 1995-1996,
659-961219
Rapport annuel 1996-1997,
1410-971218
- Conseil de la santé et du bien-être**
Rapport annuel 1994-1995,
625-950912
Rapport annuel 1995-1996,
416-961113
Rapport annuel 1996-1997,
1287-971120
Rapport annuel 1997-1998,
1899-981021
- Conseil de la science et de la
technologie**
Rapport annuel 1994-1995,
610-950622
- Rapport annuel 1995-1996,
238-960619
Rapport annuel 1996-1997,
1045-970618
- Conseil de l'Europe Voir aussi
Parlement européen**
Strasbourg (ville)
Rapport de mission, 896-970528
- Conseil des aînés**
Loi sur la protection des droits des
aînés
Communiqué de presse, 106-960508
Mémoire, 106-960508
Rapport annuel 1994-1995,
733-951201
Rapport annuel 1995-1996,
344-961017
Rapport annuel 1996-1997,
1183-971030
Rapport annuel 1997-1998,
1896-981021
- Conseil des arts et des lettres du
Québec**
Rapport annuel 1993-1994,
151-941214
Rapport annuel 1994-1995,
640-950918
Rapport annuel 1995-1996,
288-961016
Rapport annuel 1996-1997,
1106-971022
- Conseil des assurances de dommages**
Rapport annuel 1996, 923-970603
- Conseil des assurances de personnes**
Rapport annuel 1996, 922-970603
- Conseil des communautés culturelles
et de l'immigration du Québec**
Engagements financiers
Rapport, 714-970313
Rapport annuel 1993-1994, 20-941201
Rapport annuel 1994-1995,
820-951212
Rapport annuel 1995-1996,
576-961211

INDEX

- Conseil des maires**
L'Islet (municipalité régionale de comté)
Résolution 2956-05-95
Extrait, 619-950622
- Conseil des ministres**
Loi constitutionnelle de 1982
Décision 97-092, 788-970416
Malavoy, Marie
Démission
Conférence de presse
Extrait, 375-950518
Journal de Québec
Article, 375-950518
Presse, La (journal)
Article, 200-941220
- Conseil des relations interculturelles**
Rapport annuel 1996-1997,
1413-971218
- Conseil des services essentiels**
Réduction de personnel
Plan
Décret 185567, 194-941220
- Conseil d'évaluation des projets-
pilotes concernant le projet-pilote
sur les sages-femmes**
Recommandations
Rapport, 1545-980402
- Conseil d'évaluation des technologies
de la santé du Québec**
Rapport annuel 1993-1994,
124-941212
- Conseil du référendum**
Composition
Cour du Québec
Juge
Lettre, 687-970311
Juge
Désignation
Lettre, 621-950907
- Conseil du statut de la femme**
Rapport annuel 1993-1994, 8-941130
Rapport annuel 1994-1995,
660-951128
Rapport annuel 1995-1996,
206-960618
Rapport annuel 1996-1997,
1032-970618
- Rapport annuel 1997-1998,
1743-980616
- Conseil du trésor**
Décision 178798
Centre hospitalier de la région de
l'Amiante
Aménagement, 747-951204
Décision 187716
Secrétariat aux affaires
intergouvernementales
canadiennes
Beaudin, Ghislain
Services professionnels,
790-951207
Marsolais, Stéphane
Services professionnels,
790-951207
Engagements financiers
Rapport, 896-960312, 311-961016,
1600-980506
Rapport annuel 1996-1997,
1391-971217
Secrétaire
Audition
Rapport, 297-950411,
927-970603, 1297-971125,
1664-980602
- Conseil exécutif, Ministère du Voir
Ministère du Conseil exécutif**
- Conseil interprofessionnel du Québec**
Rapport annuel 1994-1995,
635-950914
Rapport annuel 1995-1996,
146-960605
Rapport annuel 1996-1997,
953-970610
Rapport annuel 1997-1998,
1700-980609
- Conseil médical du Québec**
Président
Audition
Rapport, 155-960606
Rapport annuel 1994-1995,
499-950615
Rapport annuel 1995-1996,
291-961016
Rapport annuel 1996-1997,
1262-971118

INDEX

Conseil médical du Québec(suite)

Transplantation d'organes
Rapport
Réponse, 285-961016

Conseil municipal

Anjou (ville)
Autoroute 25
Aménagement
Résolution 97-273, 870-970514

Conseil national du Parti québécois

Discours, 153-941214

Conseil permanent de la francophonie

Assemblée internationale des
parlementaires de langue française
Comité mixte
Paris (ville)
Rapport de mission, 664-961219

Conseil permanent de la jeunesse

Loi modifiant le Code de la sécurité
routière et d'autres dispositions
législatives
Commission parlementaire de
l'aménagement et des
équipements
Mémoire, 358-961022
Rapport annuel 1993-1994,
154-941215
Rapport annuel 1994-1995,
219-960618
Rapport annuel 1995-1996,
662-961219
Rapport annuel 1996-1997,
1184-971030
Rapport annuel 1997-1998,
1889-981021

Conseil régional de développement

Projet
Réponse, 1112-971022

**Conseil régional Kativik de la santé et
des services sociaux**

Rapport annuel 1993-1994,
654-961219

Conseil supérieur de l'éducation

Cégep francophone
Construction
Montréal (région ouest)
Avis
Lettre, 29-941202
Éducation
Besoin
Audition
Rapport, 299-950411
Rapport annuel 1993-1994,
74-941207
Rapport annuel 1994-1995,
756-951205
Rapport annuel 1995-1996,
517-961204
Rapport annuel 1996-1997,
1260-971118
Rapport annuel 1993-1994, 73-941207
Rapport annuel 1994-1995,
752-951205
Rapport annuel 1995-1996,
516-961204
Rapport annuel 1996-1997,
1259-971118

Conseillère en relations publiques

Gagnon, Marie-Josée
Délégation générale du Québec
Paris (ville)
Contrat, 56-960417

Constable spécial

Avis juridique, 1429-971218

Constitution canadienne

Réforme
Document d'information, 632-950914

**Construction Voir aussi Chantier de
construction; Commission de la
construction du Québec; Industrie
de la construction; Régie du
bâtiment du Québec**

Casino de Hull
Pétition, 382-950518
Cégep francophone
Montréal (région ouest)
Conseil supérieur de l'éducation
Avis
Lettre, 29-941202
Pétition, 173-941219,
174-941219, 175-941219
Réponse, 818-951212

INDEX

Construction(suite)

Échangeur
 Baie d'Urfé (ville)
 Beaconsfield (ville)
 Pétition, 76-960425
 École primaire
 Pétition, 884-970520, 1212-971106
 École secondaire
 Blainville (ville)
 Pétition, 201-960617
 Hôpital
 Rivière-des-Prairies (quartier)
 Pétition, 519-950616
 Ligne électrique
 Hydro-Québec
 Audition publique
 Pétition, 726-951130,
 727-951130
 Ligne électrique à haute tension
 Estrie (région)
 Lettre, 1654-980529
 Presse, La (journal)
 Article
 Communiqué de presse,
 1655-980529
 Soleil, Le (journal)
 Article
 Communiqué de presse,
 1655-980529
 Val Saint-François (municipalité
 régionale de comté)
 Pétition, 1812-980618
 Route
 Kahnawake (réserve indienne)
 Réponse, 490-961127

Consultation

Avant-projet de loi sur la souveraineté
 du Québec
 Motion du gouvernement, 67-941206
 Processus, 66-941206

Contrat Voir aussi **Octroi de contrats**

Délégation générale du Québec
 Paris (ville)
 Conseillère en relations publiques
 Gagnon, Marie-Josée, 56-960417
 Gouvernement
 Banque nationale du Canada
 Bureau du Québec
 Atlanta (ville), 618-961217
 Boston (ville), 618-961217
 Chicago (ville), 618-961217
 Los Angeles (ville), 618-961217

Ministère des Communautés
 culturelles et de l'Immigration
 Marketel (firme)
 Document d'information,
 282-950330

Contrebande

Tabac
 Mesure gouvernementale
 Réponse, 604-950622

Contrôleur des finances

Ministère du Revenu
 Renseignement personnel
 Entente, 1893-981021

Convention collective

Carrefour jeunesse-emploi de l'Amiante
 Requête, 1061-970618
 Clause orphelin, 1738-980616
 Audition publique
 Rapport, 1937-981021

Convention comptable

Gouvernement
 Déficit budgétaire
 Tableau, 1528-980331
 Modification
 CT 189559, 614-961216
 Réforme, 1532-980331

**Coopérative de commerce des Mille-
 lles**

Société des alcools du Québec
 Cour supérieure
 Jugement, 295-950405

COPA Voir **Conférence parlementaire
 des Amériques**

Copeman, Russell

Discours sur le budget 1998-1999
 Motion de censure
 Modification, 1558-980408

Corbeil, Manon

Infirmière
 Formation professionnelle
 Télécopie, 1549-980402

Coroner en chef

Audition
 Rapport, 307-961016

INDEX

Corporation des maîtres électriciens du Québec Rapport annuel 1993-1994, 31-941202 Rapport annuel 1995-1996, 418-961113 Rapport annuel 1996-1997, 1897-981021	Corporation professionnelle des hygiénistes dentaires du Québec Rapport annuel 1993-1994, 411-950601
Corporation professionnelle <i>Voir aussi aux noms des corporations, p. ex.:</i> Corporation professionnelle des administrateurs agréés du Québec Sage-femme Création Rapport, 1546-980402	Corporation professionnelle des infirmières et infirmiers auxiliaires du Québec Rapport annuel 1993-1994, 136-941213
Corporation professionnelle des administrateurs agréés du Québec Rapport annuel 1993-1994, 83-941208	Corporation professionnelle des inhalothérapeutes du Québec Rapport annuel 1993-1994, 99-941209
Corporation professionnelle des comptables en management accrédités du Québec Rapport annuel 1993-1994, 84-941208	Corporation professionnelle des médecins du Québec Rapport annuel 1993-1994, 100-941209
Corporation professionnelle des comptables généraux licenciés du Québec Rapport annuel 1993-1994, 85-941208	Corporation professionnelle des orthophonistes et audiologistes du Québec Rapport annuel 1993-1994, 101-941209
Corporation professionnelle des conseillers en relations industrielles du Québec Rapport annuel 1993-1994, 86-941208	Corporation professionnelle des physiothérapeutes du Québec Rapport annuel 1993-1994, 102-941209
Corporation professionnelle des conseillers et conseillères d'orientation du Québec Rapport annuel 1993-1994, 87-941208	Corporation professionnelle des psychologues du Québec Rapport annuel 1993-1994, 103-941209
Corporation professionnelle des diététistes du Québec Rapport annuel 1993-1994, 88-941208	Corporation professionnelle des techniciens et techniciennes dentaires du Québec Rapport annuel 1993-1994, 104-941209
Corporation professionnelle des ergothérapeutes du Québec Rapport annuel 1993-1994, 89-941208	Corporation professionnelle des technologistes médicaux du Québec Rapport annuel 1993-1994, 468-950613
Corporation professionnelle des évaluateurs agréés du Québec Rapport annuel 1993-1994, 97-941209	Corporation professionnelle des technologues professionnels du Québec Rapport annuel 1993-1994, 105-941209

INDEX

- Corporation professionnelle des traducteurs et interprètes agréés du Québec**
Rapport annuel 1993-1994, 106-941209
- Corporation professionnelle des travailleurs sociaux du Québec**
Rapport annuel 1993-1994, 107-941209
- Corporation professionnelle des urbanistes du Québec**
Rapport annuel 1993-1994, 108-941209
- Cote de crédit**
Gouvernement
Communiqué de presse, 559-950620
Hydro-Québec
Communiqué de presse, 559-950620
- Côte-des-Neiges (secteur)**
Commission des écoles catholiques de Montréal
Élève francophone
Rapport, 604-961213
Enseignement de l'anglais
Commission des écoles protestantes du Grand Montréal
Résolution, 648-961218
Enseignement du français
Commission des écoles protestantes du Grand Montréal
Résolution, 648-961218
- Côté, Martin-Philippe**
Commission parlementaire des institutions
Justice administrative
Audition publique
Convocation
Lettre, 269-950323
Horaire
Lettre, 269-950323
- Côté, Michel**
Association parlementaire du Commonwealth
Colloque
Frédéricton (ville)
Rapport de mission, 756-970409
- Conférence internationale sur les interrelations entre le politique, le judiciaire et le renouveau de l'administration publique
Speyer (ville)
Rapport de mission, 1677-980604
Conseil canadien des comités des comptes publics
Conférence
Edmonton (ville)
Rapport de mission, 1198-971104
- Côté, Pierre-F.**
Directeur général des élections du Québec
Démission
Lettre, 851-970508
Vote des Québécois hors du Québec (dépliant)
Disponibilité
Lettre, 860-951215
- Côte-St-Luc (ville) (résidents)**
Boulevard Cavendish
Aménagement
Côte-St-Luc (ville)
Pétition, 1790-980617
Pétition, 1790-980617
- Council of State Governments**
Cleveland (ville)
Rapport de mission, 995-970616
Eastern Regional Conference
Charlotte Amalie (ville)
Rapport de mission, 995-970616
Commission de l'énergie et de l'environnement
Boston (ville)
Rapport de mission, 260-960619
New York (ville)
Rapport de mission, 62-960423, 1582-980423
Portland (ville)
Rapport de mission, 1398-971217
Princeton(ville)
Rapport de mission, 556-961210
Rapport de mission, 563-961210
Wilmington (ville)
Rapport de mission, 1583-980423
Honolulu (ville)
Rapport de mission, 1576-980422

INDEX

- Council of State Governments**(suite)
 Midwestern Legislative Conference
 Rapid City (ville)
 Rapport de mission, 559-961210
 Portland (ville)
 Rapport de mission, 104-960508
- Coupal, Bernard**
 Société de diversification économique de l'Outaouais
 Société Innovatech du Grand Montréal
 Aide financière
 Lettre, 224-960618
- Coupe de bois**
 Pouvoir
 Île d'Anticosti
 Réponse, 312-950426
- Coupures budgétaires** Voir
 Compressions budgétaires
- Cour d'appel**
 Jugement
 Bertrand (circonscription électorale)
 Élection
 Annulation, 719-970318
 Ordonnance
 Élection
 Annulation
 Bertrand (circonscription électorale), 720-970318
 Ordre des pharmaciens du Québec
 Meditrust Pharmacy Services inc. (compagnie), 544-961205
- Cour du Québec** Voir aussi **Comité sur la rémunération des juges de la Cour du Québec et des cours municipales**
 Chambre criminelle et pénale
 Dionne-Marsolais, Rita
 Loi sur la consultation populaire
 Infraction
 Poursuite judiciaire
 Procès-verbal, 628-950912
 Compressions budgétaires
 Ministère de la Justice
 Entente, 971-970612
 Juge
 Lettre
 Conseil du référendum
 Composition, 687-970311
 Nomination
 Correspondance, 415-961113
 Jugement
 Flamand, Antonio, 326-950503
- Cour supérieure**
 Jugement
 Coopérative de commerce des Mille-
 Iles
 Société des alcools du Québec,
 295-950405
- Cour suprême du Canada**
 Jurisprudence
 Étude, 1821-980619
 Ordonnance
 Élection
 Annulation
 Bertrand (circonscription électorale), 721-970318
- Courrier**
 Assemblée nationale
 Règlement
 Décision 696 (B.A.N.), 14-941130
 Décision 767 (B.A.N.), 855-951214
 Décision 786 (B.A.N.), 134-960529
- Cours**
 Économie
 Pétition, 980-970612
 Éducation économique
 Pétition, 980-970612
- Couture, Armand**
 Projet Grande-Baleine
 Évaluation environnementale
 Report
 Lettre, 163-941216
- Couture, Pierre**
 Audition
 Rapport, 1632-980519
- Cowansville (ville) (résidents)**
 Centre de détention de Cowansville
 Fermeture
 Pétition, 130-960528
 Voix de l'Est, La (journal)
 Article, 37-960403

INDEX

Création d'emplois Voir aussi *Stratégie de développement économique créatrice d'emplois, Une (document)*

Économie sociale
Réponse, 1454-971219

Crédit de transfert

Budget 1997-1998
Règlement
Décision 876 (B.A.N.),
1730-980612

Crédit d'impôt

Programme Premier toit, 202-941221
Recherche-développement
Remboursement
Litige
Lettre, 83-960430, 84-960430
Pétition, 1293-971120
Protecteur du citoyen
Rapport, 1186-971030

Crédits budgétaires 1995-1996,
267-950323

Commission parlementaire
Rapport, 377-950518

Crédits budgétaires 1996-1997,
14-960327

Assemblée nationale
Bureau de l'Assemblée nationale
Adoption, 82-960430
Commission parlementaire
Rapport, 87-960501
Ministère de l'Éducation
Étude
Lettre, 69-960424
Programme gouvernemental
Allocation logement
Extrait, 143-960604

Crédits budgétaires 1997-1998,
717-970318

Commission parlementaire
Rapport, 830-970506
Régie du bâtiment du Québec
Note explicative, 732-970320

Crédits budgétaires 1998-1999,
1502-980325

Commission parlementaire de la culture
Rapport, 1614-980512

Commission parlementaire de
l'agriculture, des pêcheries et de
l'alimentation

Rapport, 1610-980512

Commission parlementaire de
l'aménagement du territoire
Rapport, 1611-980512

Commission parlementaire de
l'économie et du travail
Rapport, 1609-980512

Commission parlementaire de
l'éducation
Rapport, 1613-980512

Commission parlementaire des affaires
sociales
Rapport, 1608-980512

Commission parlementaire des
finances publiques
Rapport, 1607-980512

Commission parlementaire des
institutions
Rapport, 1606-980512

Commission parlementaire des
transports et de l'environnement
Rapport, 1612-980512

Crédits provisoires 1998-1999

Ministère de la Famille et de l'Enfance,
1478-980311
Ministère de l'Emploi et de la
Solidarité, 1478-980311

Crédits supplémentaires 1989-1994

Étude, 131-941212

Crédits supplémentaires 1994-1995 no
1, 78-941208

Lieutenant-gouverneur
Message, 78-941208

Crédits supplémentaires 1995-1995 no
2

Lieutenant-gouverneur
Message, 817-951212

Crédits supplémentaires 1995-1996 no
1, 438-950607

Lieutenant-gouverneur
Message, 438-950607

Crédits supplémentaires 1995-1996 no
2, 817-951212

INDEX

- Crédits supplémentaires 1996-1997 no 1**, 586-961212
Lieutenant-gouverneur
Message, 586-961212
- Crédits supplémentaires 1997-1998 no 1**, 857-970513
Lieutenant-gouverneur
Message, 857-970513
- Crédits supplémentaires 1997-1998 no 2**, 1191-971104
Lieutenant-gouverneur
Message, 1191-971104
- Crémazie (circonscription électorale) (citoyens)**
Cégep
Compressions budgétaires
Pétition, 1487-980317
Société d'habitation du Québec
HLM
Pétition, 1579-980422
- CRIQ** Voir **Centre de recherche industrielle du Québec**
- CSFP** Voir **Commission spéciale sur la formation professionnelle**
- CSST** Voir **Commission de la santé et de la sécurité du travail**
- Curateur public du Québec**
Audition
Rapport, 1303-971126, 1688-980605
Rapport annuel 1994, 526-950619
Rapport annuel 1995, 188-960618
Rapport annuel 1996, 1041-970618
Rapport annuel 1997, 1890-981021
Vérificateur général du Québec
Étude
Boisclair, André
Correspondance, 849-970508
Commission d'accès à l'information du Québec
Boisclair, André
Correspondance, 850-970508
Rapport, 1628-980514
- Curatrice publique** Voir **Curateur public du Québec**
- Curriculum vitae**
Girard, Jacques
Directeur général des élections du Québec, 1840-980619
Jacoby, Daniel, 303-950413
Morency, Lise, 1841-980619
- D**
- Danville (ville)**
Foyer Sainte-Anne-Marie
Fermeture
Lettre, 1756-980616
- De Gaulle, Charles**
Monument
Pétition, 1058-970618
- DeBlois & Associés de Québec (firme)**
Constable spécial
Avis juridique, 1429-971218
- Décès**
Fisher, Clifford
Société de l'assurance automobile du Québec
Code de la sécurité routière
Pétition, 1363-971211
- Déclaration ministérielle**
Situation financière
Gouvernement, 684-951129
Taxe
Masse salariale, 649-961219
Tabac, 1713-980611
- Décloisonnement et globalisation: s'adapter aux nouveaux enjeux (document)**, 93-960502
- Défi-Qualité-Performance (Opération)**
Voir **Opération Défi-Qualité-Performance**
- Déficit budgétaire**
Budget fédéral 1995
Impact
Tableau, 279-950330, 334-950509
Centre hospitalier
Rapport, 1683-980604
Fardeau fiscal
Pétition, 1272-971118

INDEX

Déficit budgétaire(suite)

Gouvernement
Convention comptable
Tableau, 1528-980331
Organisme public
Réponse, 1362-971211

**Déficit budgétaire d'un Québec
souverain, Le (document)**

Commentaire, 655-950920

Délégation

Parlement européen
Assemblée nationale
Visite
Rapport, 566-961210

**Délégation de l'Assemblée nationale
pour les relations avec l'Europe**

Bruxelles (ville)
Rapport de mission, 561-961210
Strasbourg (ville)
Rapport de mission, 561-961210

**Délégation générale du Québec Voir
aussi Bureau du Québec**

Paris (ville)
Conseillère en relations publiques
Gagnon, Marie-Josée
Contrat, 56-960417

Délégué régional

Budget
Réponse, 244-950314
Personnel
Réponse, 244-950314

Delémont (ville)

Assemblée internationale des
parlementaires de langue française
Commission de l'éducation, de la
communication et des affaires
culturelles
Rapport de mission, 122-960523

Délimitation

Circonscription électorale
Règlement
Décision 707 (B.A.N.), 221-950126

Déménagement

Cabinet ministériel
Ministre déléguée à l'Industrie et au
Commerce
Frais
Facture, 72-960425
Réponse, 592-961212

Demers, Yvan

Campagne référendaire
Panneau publicitaire
Lettre, 649-950919, 650-950919

Démission

Assemblée nationale
Président
Lettre, 879-960312
Vice-président
Lettre, 883-960312
Commission d'accès à l'information du
Québec
Membre
Lettre, 49-960416
Commission de la fonction publique
Membre
Lettre, 13-941130
Président
Lettre, 1090-971021
Conseil de la magistrature du Québec
Presse, La (journal)
Article, 861-970513

Député

Argenteuil (circonscription électorale)
Lettre, 1404-971218
Bourassa (circonscription électorale)
Lettre, 840-970507
Jonquière (circonscription électorale)
Lettre, 881-960312
Kamouraska-Témiscouata
(circonscription électorale)
Lettre, 832-970506
La Prairie (circonscription électorale)
Lettre, 880-960312, 1593-980505
L'Assomption (circonscription
électorale)
Lettre, 882-960312
Montmorency (circonscription
électorale)
Groupe parlementaire
Lettre, 469-950613
Outremont (circonscription électorale)
Lettre, 44-960416

INDEX

Démission(suite)

Directeur général des élections du Québec
Lettre, 851-970508
Latter, David
Directeur en greffe cardio-pulmonaire
Hôpital Royal-Victoria
Lettre, 98-960502
Malavoy, Marie
Conseil des ministres
Conférence de presse
Extrait, 375-950518
Journal de Québec
Article, 375-950518
Presse, La (journal)
Article, 200-941220
Marguerite-Bourgeois (circonscription électorale)
Député
Lettre, 1845-980620

Démocratie parlementaire à l'ère de la mondialisation - Éléments d'une politique de relations parlementaires internationales de l'Assemblée nationale du Québec, La (document), 1776-980617
Lettre, 1826-980619

Dénomination

Estrie (région)
Pétition, 1942-981021

Déontologie Voir aussi Code d'éthique; Comité de déontologie policière

Administration publique
Règlement
Projet, 873-951215

Dépense Voir aussi Dépense budgétaire

Gouvernement
Réponse, 603-950622
Mandat spécial
Rapport, 258-950315
Ministère de la Sécurité du revenu
Mandat spécial
Rapport, 15-960327

Dépense budgétaire

Inondation
Rapport, 346-961017
Programme gouvernemental
Guide, 219-941221

Province
Tableau, 318-950427
Services de santé
Province
Tableau, 839-970507, 960-970610

Dépliant électoral

MacMillan, Norman, 533-950619

Député Voir aussi Bureau de comté;

Député indépendant

Aide financière
Règlement
Décision 864 (B.A.N.),
1461-980310

Allocation

Règlement
Décision 702 (B.A.N.), 14-941130
Décision 709 (B.A.N.), 221-950126
Décision 717 (B.A.N.), 247-950314
Décision 726 (B.A.N.), 247-950314
Décision 759 (B.A.N.), 678-951128
Décision 774 (B.A.N.), 894-960312
Décision 781 (B.A.N.), 134-960529
Décision 795 (B.A.N.), 261-960619
Décision 822 (B.A.N.), 688-970311
Décision 844 (B.A.N.), 883-970520
Décision 862 (B.A.N.),
1383-971216
Décision 865 (B.A.N.),
1462-980310
Décision 892 (B.A.N.),
1931-981021
Décision 894 (B.A.N.),
1933-981021

Argenteuil (circonscription électorale)

Démission

Lettre, 1404-971218

Bourassa (circonscription électorale)

Allocation

Règlement

Décision 880 (B.A.N.),
1734-980612

Démission

Lettre, 840-970507

Chicoutimi (circonscription électorale)

Allocation

Règlement

Décision 806 (B.A.N.),
359-961022
Décision 835 (B.A.N.),
821-970429

INDEX

Député(suive)

Dubuc (circonscription électorale)
 Allocation
 Règlement
 Décision 804 (B.A.N.),
 305-961016
 Décision 836 (B.A.N.),
 821-970429
 Îles-de-la-Madeleine (circonscription
 électorale)
 Avion
 Nolisement
 Règlement
 Décision 773 (B.A.N.),
 894-960312
 Fonds de service aérien
 gouvernemental
 Règlement
 Décision 773 (B.A.N.),
 894-960312
 Utilisation
 Règlement
 Décision 756 (B.A.N.),
 622-950911
 Décision 758 (B.A.N.),
 678-951128
 Frais de voyage
 Remboursement
 Règlement
 Décision 871 (B.A.N.),
 1562-980408
 Jonquière (circonscription électorale)
 Démission
 Lettre, 881-960312
 Kamouraska-Témiscouata
 (circonscription électorale)
 Démission
 Lettre, 832-970506
 La Prairie (circonscription électorale)
 Démission
 Lettre, 880-960312, 1593-980505
 L'Assomption (circonscription
 électorale)
 Démission
 Lettre, 882-960312
 Marguerite-Bourgeois (circonscription
 électorale)
 Démission
 Lettre, 1845-980620
 Mille-Iles (circonscription électorale)
 Allocation
 Règlement
 Décision 879 (B.A.N.),
 1733-980612

Montmorency (circonscription
 électorale)
 Groupe parlementaire
 Démission
 Lettre, 469-950613
 Outremont (circonscription électorale)
 Démission
 Lettre, 44-960416
 Parti québécois
 Loterie vidéo
 Position
 Liste, 170-941219
 Personnel
 Conditions de travail
 Règlement
 Décision 705 (B.A.N.),
 146-941213
 Décision 783 (B.A.N.),
 134-960529
 Décision 827 (B.A.N.),
 776-970415
 Décision 868 (B.A.N.),
 1490-980318
 Congé sans traitement
 Mesure de récupération
 Règlement
 Décision 825 (B.A.N.),
 688-970311
 Décision 845 (B.A.N.),
 883-970520
 Rémunération
 Règlement
 Décision 827 (B.A.N.),
 776-970415
 Poursuite judiciaire
 Règlement
 Décision 886 (B.A.N.),
 1775-980617
 Services professionnels
 Règlement
 Décision 783 (B.A.N.), 134-960529
 Décision 827 (B.A.N.), 776-970415
 Vachon (circonscription électorale)
 Frais de voyage
 Remboursement
 Règlement
 Décision 878 (B.A.N.),
 1732-980612
 Verdun (circonscription électorale)
 Allocation
 Règlement
 Décision 711 (B.A.N.),
 221-950126

INDEX

Député indépendant

Iberville (circonscription électorale)
Lettre, 78-960430
Montmorency (circonscription
électorale)
Statut
Lettre, 623-950911

Desjardins, Adrienne

Prothèse
Remplacement
Lettre, 735-970320

Dette Voir aussi Dette publique

Province
Tableau, 1100-971022

Dette publique

Pétition, 616-950622
Réponse, 603-950622

**Deux-Montagnes (circonscription
électorale) (citoyens)**

Alcool au volant
Pétition, 403-950530
École maternelle
Programme gouvernemental
Pétition, 761-970410,
814-970423, 822-970429,
887-970521

Développement hydroélectrique

Projet
Churchill Falls
Avionair (compagnie)
Vol nolisé, 1765-980617,
1797-980618
National (firme)
Mandat
Lettre, 1722-980611
Services professionnels
Coût, 1742-980616
Facturation, 1796-980618
Note, 1795-980618,
1820-980619

**Développement touristique Voir aussi
Pour donner au monde le goût du
Québec (document)**

Politique gouvernementale,
1595-980505

Diagramme

Assemblée nationale, 16-941130,
222-950126, 395-950530,
679-951128, 895-960312,
50-960416, 65-960424,
306-961016, 463-961120,
622-961217, 777-970415,
835-970506, 1092-971021,
1473-980311, 1599-980506,
1623-980513, 1710-980610,
1848-980620, 1858-981021

Dillard, Sylvie

Collège des médecins du Québec
Subvention
Lettre, 1581-980422

**Dimension juridique des relations
commerciales d'un Québec
souverain, La (document de
travail)**

Commentaire, 654-950920

Dion, Léandre

Fédération des communautés
francophones et acadiennes du
Canada
Saint-Jean (ville)
Rapport de mission, 1351-971209

Dionne, France

Député
Kamouraska-Témiscouata
(circonscription électorale)
Démission
Lettre, 832-970506

Dionne-Marsolais, Rita

Loi sur la consultation populaire
Infraction, 627-950912
Lettre, 641-950918
Poursuite judiciaire
Chambre criminelle et pénale
Procès-verbal, 628-950912
Conférence de presse,
642-950918, 643-950918
Sommaire, 629-950912
Ministre déléguée à l'Industrie et au
Commerce
Cabinet ministériel
Déménagement
Frais
Réponse, 592-961212,
746-970326

INDEX

Diplôme

Études post-secondaires
Réponse, 342-950510

Directeur

Assemblée nationale
Direction de la recherche en
procédure parlementaire
Nomination
Règlement
Décision 885 (B.A.N.),
1774-980617
Direction du protocole et de l'accueil
Promotion
Décision 820 (B.A.N.),
688-970311
Direction du Secrétariat de
l'Assemblée
Promotion
Décision 771 (B.A.N.),
894-960312
Direction du Secrétariat des
commissions
Promotion
Règlement
Décision 884 (B.A.N.),
1773-980617
Centre de réadaptation la Maison
Intérim
Mise en demeure, 271-950328

**Directeur de la législation (A.N.) Voir
Direction de la législation (A.N.)**

Directeur en greffe cardio-pulmonaire

Hôpital Royal-Victoria
Latter, David
Démission
Lettre, 98-960502

Directeur général

Services aériens et postaux
Audition
Rapport, 1297-971125
Sûreté du Québec
Audition
Rapport, 1664-980602
Retrait
Lettre, 357-961022

**Directeur général des élections du
Canada**

Directeur général des élections du
Québec
Liste électorale permanente
Renseignement personnel
Entente, 1088-971021
Avis, 1924-981021

**Directeur général des élections du
Québec**

Audition
Rapport, 389-950525
Bertrand (circonscription électorale)
Chalifoux, Denis
Lettre, 1084-971021
Élection
Annulation
Lettre, 719-970318
Bourassa (circonscription électorale)
Lamquin-Éthier, Michèle
Lettre, 1084-971021
Commission scolaire linguistique
Liste électorale
Rapport, 1302-971126
Démission
Lettre, 851-970508
Directeur général des élections du
Canada
Liste électorale permanente
Renseignement personnel
Entente, 1088-971021
Avis, 1924-981021
Duplessis (circonscription électorale)
Duguay, Normand
Lettre, 1084-971021
Élection générale 1994
Rapport, 9-941130, 144-941213
Élection partielle
Argenteuil (circonscription électorale)
Résultat
Rapport, 1705-980610
Whissell, David
Lettre, 1691-980609
Beauce-Sud (circonscription
électorale)
Leblanc, Diane
Lettre, 831-970506
Résultat
Rapport, 845-970507
Bertrand (circonscription électorale)
Résultat
Rapport, 1085-971021

INDEX

Directeur général des élections du

- Québec** (*suite*)
- Bourassa (circonscription électorale)
 - Résultat
 - Rapport, 1085-971021
 - Duplessis (circonscription électorale)
 - Loi électorale
 - Application
 - Rapport, 1187-971030
 - Résultat
 - Rapport, 1085-971021
 - Jonquière (circonscription électorale)
 - Bouchard, Lucien
 - Lettre, 884-960312
 - Résultat
 - Rapport, 893-960312
 - Kamouraska-Témiscouata (circonscription électorale)
 - Résultat
 - Rapport, 1085-971021
 - La Prairie (circonscription électorale)
 - Résultat
 - Rapport, 893-960312
 - Simard, Monique
 - Lettre, 884-960312
 - L'Assomption (circonscription électorale)
 - Résultat
 - Rapport, 221-960618
 - Saint-André, Jean-Claude
 - Lettre, 198-960617
 - Outremont (circonscription électorale)
 - Laporte, Pierre-Étienne
 - Lettre, 198-960617
 - Résultat
 - Rapport, 221-960618
 - Pointe-aux-Trembles (circonscription électorale)
 - Léger, Nicole
 - Lettre, 608-961216
 - Résultat
 - Rapport, 629-961218
 - Prévost (circonscription électorale)
 - Papineau, Lucie
 - Lettre, 831-970506
 - Résultat
 - Rapport, 845-970507
 - Saint-Jean (circonscription électorale)
 - Rapport, 9-941130
 - Résultat
 - Rapport, 144-941213
 - Élection scolaire
 - Rapport, 1923-981021
 - Résultat
 - Lettre, 1847-980620
 - Engagements financiers
 - Rapport, 1600-980506
 - Girard, Jacques
 - Curriculum vitae, 1840-980619
 - Nomination, 1840-980619
 - Hommage, 577-961211
 - Kamouraska-Témiscouata (circonscription électorale)
 - Béchar, Claude
 - Lettre, 1084-971021
 - Loi électorale
 - Amendement
 - Document d'information, 848-951214
 - Infraction
 - Conférence de presse
 - Extrait, 376-950518
 - Référendum
 - Souveraineté du Québec
 - Rapport, 713-951129
 - Loi sur l'élection des premiers commissaires des Commissions scolaires nouvelles et modifiant diverses dispositions législatives
 - Rapport, 1846-980620
 - Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités
 - Application
 - Rapport annuel 1993, 10-941130
 - Rapport annuel 1994, 870-951215
 - Rapport annuel 1995, 303-961016
 - Rapport annuel 1996, 1086-971021
 - Rapport annuel 1997, 1921-981021
 - Prévisions budgétaires 1995-1996, 283-950404
 - Note explicative, 306-950425
 - Prévisions budgétaires 1996-1997, 27-960402
 - Note explicative, 80-960430
 - Prévisions budgétaires 1997-1998, 752-970408
 - Note explicative, 819-970429
 - Prévisions budgétaires 1998-1999, 1538-980401, 1596-980505
 - Rapport annuel 1993-1994, 10-941130
 - Rapport annuel 1994-1995, 870-951215
 - Rapport annuel 1995-1996, 303-961016
 - Rapport annuel 1996-1997, 1086-971021

INDEX

Directeur général des élections du Québec (suite)

- Rapport annuel 1997-1998, 1921-981021
- Rapport financier préliminaire 1994-1995, 283-950404
- Note explicative, 306-950425
- Rapport financier préliminaire 1995-1996, 27-960402
- Note explicative, 80-960430
- Rapport financier préliminaire 1996-1997, 752-970408
- Note explicative, 819-970429
- Rapport financier préliminaire 1997-1998, 1538-980401, 1597-980505
- Référendum
- Résultat
- Rapport, 830-951212
- Réflexions sur le financement politique municipal au Québec* (document), 1492-980319
- Régie de l'assurance-maladie du Québec
- Renseignement personnel
- Entente, 101-960507
- Stratégie organisationnelle
- Projet, 1495-980319

Direction de la législation (A.N.)

- Loi autorisant Loeb inc. à continuer son existence en vertu de la partie IA de la Loi sur les compagnies du Québec
- Rapport, 1695-980609
- Loi concernant certaines acquisitions par le Ste Marguerite Salmon Club et le Club de pêche Sainte-Marguerite
- Rapport, 353-950511
- Loi concernant certains immeubles du cadastre du Village de Soulanges
- Rapport, 17-941201
- Loi concernant Champlain Regional College of General and Vocational Education
- Rapport, 112-960514
- Loi concernant des fédérations, conseils centraux et syndicats affiliés à la Confédération des syndicats nationaux (C.S.N.)
- Rapport, 70-960425

- Loi concernant des programmes d'enseignement supérieur dispensés par les Prêtres de Saint-Sulpice de Montréal
- Rapport, 1706-980610
- Loi concernant D H. Howden & Co. Limited
- Rapport, 28-941202
- Loi concernant Fiducie canadienne-italienne
- Rapport, 853-970513
- Loi concernant Groupement des chefs d'entreprise du Québec
- Rapport, 51-960417
- Loi concernant la Congrégation Shaar Hashomayim (Porte du ciel)
- Rapport, 373-961024
- Loi concernant la conversion de L'Entraide assurance-vie, société de secours mutuels, en une compagnie mutuelle d'assurance
- Rapport, 372-961024
- Loi concernant la Fondation du Centre hospitalier de l'Université de Montréal
- Rapport, 1248-971113
- Loi concernant la Municipalité de Chertsey et la Municipalité de Saint-Calixte
- Rapport, 730-970320
- Loi concernant la Municipalité de Labrecque
- Rapport, 414-950602
- Loi concernant la Municipalité de Pintendre
- Rapport, 880-970520
- Loi concernant la Municipalité de Saint-David-de-Falardeau
- Rapport, 799-951211
- Loi concernant la Municipalité de Saint-Jean-des-Piles
- Rapport, 1605-980512
- Loi concernant la Municipalité de Saint-Joseph-de-Coleraine
- Rapport, 27-941202
- Loi concernant la Municipalité de Saint-Lin
- Rapport, 1247-971113
- Loi concernant la Municipalité de Saint-Nicéphore
- Rapport, 360-950517
- Loi concernant la Municipalité d'Hébertville
- Rapport, 808-970422

INDEX

Direction de la législation (A.N.)(suite)

Loi concernant la Municipalité
régionale de comté d'Antoine-
Labelle, la Régie intermunicipale
des déchets de la Rouge et la
Régie intermunicipale des déchets
de la Lièvre
Rapport, 856-970513

Loi concernant la Municipalité
régionale de comté de
Bellechasse et la Municipalité
régionale de comté des Etchemins
Rapport, 1693-980609

Loi concernant la Municipalité
régionale de comté de Charlevoix-
Est et la Municipalité de la rivière
Malbaie
Rapport, 596-961213

Loi concernant la Municipalité
régionale de comté du Bas-
Richelieu
Rapport, 1627-980514

Loi concernant la Municipalité
régionale de comté du Domaine-
du-Roy
Rapport, 386-961106

Loi concernant la Paroisse de Saint-
Joseph de Lanoraie
Rapport, 768-951207

Loi concernant la Régie
d'assainissement des eaux usées
de Piedmont, Saint-Sauveur et
Saint-Sauveur-des-Monts
Rapport, 91-960502

Loi concernant la Régie
intermunicipale Argenteuil-Deux-
Montagnes
Rapport, 1023-970618

Loi concernant la Régie
intermunicipale de gestion des
déchets sur l'Île de Montréal
Rapport, 864-970514

Loi concernant La Société de Fiducie
Banque de Nouvelle-Écosse,
Compagnie Montréal Trust du
Canada et Compagnie Montréal
Trust
Rapport, 1406-971218

Loi concernant la Société de Fiducie
Banque de Nouvelle-Écosse et
Compagnie Trust National
Rapport, 1639-980528

Loi concernant la Société de fiducie TD
et Compagnie Trust Central
Guaranty
Rapport, 1405-971218

Loi concernant la Ville d'Anjou
Rapport, 854-970513

Loi concernant la Ville de Beauceville
Rapport, 881-970520

Loi concernant la Ville de Blainville
Rapport, 1244-971113

Loi concernant la Ville de Bois-des-
Filion
Rapport, 1714-980611

Loi concernant la Ville de Brossard
Rapport, 1329-971203

Loi concernant la Ville de Charny
Rapport, 627-961217

Loi concernant la Ville de Gatineau
Rapport, 800-951211, 650-961219

Loi concernant la Ville de Granby
Rapport, 1656-980602

Loi concernant la Ville de Jonquière
Rapport, 204-941221

Loi concernant la Ville de La Baie
Rapport, 341-950510

Loi concernant la Ville de Lac-Mégantic
Rapport, 970-970612

Loi concernant la Ville de Laterrière
Rapport, 1667-980603

Loi concernant la Ville de Lévis
Rapport, 132-960529

Loi concernant la Ville de Mirabel
Rapport, 792-951208

Loi concernant la Ville de Mont-Laurier
Rapport, 100-960507

Loi concernant la Ville de Montréal-Est
Rapport, 1246-971113

Loi concernant la Ville de Repentigny
Rapport, 981-970613

Loi concernant la Ville de Rouyn-
Noranda
Rapport, 203-941221

Loi concernant la Ville de Saint-Laurent
Rapport, 1657-980602

Loi concernant la Ville de Saint-Tite
Rapport, 337-950510

Loi concernant la Ville de Sainte-Marie
Rapport, 45-960416

Loi concernant la Ville de Shawinigan
Rapport, 1256-971118

Loi concernant la Ville de Sorel
Rapport, 401-961112

Loi concernant la Ville de Trois-Rivières
Rapport, 862-970514

INDEX

Direction de la législation (A.N.)(suite)

Loi concernant la Ville de Val-d'Or
Rapport, 1707-980610

Loi concernant la Ville de Val-d'Or et le site historique classé du Village minier de Bourlamaque
Rapport, 46-960416

Loi concernant la Ville de Varennes
Rapport, 1063-970619

Loi concernant la Ville de Verdun
Rapport, 338-950510, 1694-980609

Loi concernant la Ville de Victoriaville
Rapport, 863-970514

Loi concernant la Ville d'Ottoburn Park
Rapport, 848-970508, 1245-971113

Loi concernant l'adoption de Rémi Julien
Rapport, 879-970520

Loi concernant l'Association de villégiature du Mont Sainte-Anne
Rapport, 999-970617

Loi concernant le Canton d'Orford
Rapport, 801-951211

Loi concernant le Fonds d'assurance de la Fédération des médecins spécialistes du Québec
Rapport, 111-960514

Loi concernant le fonds des bourses d'études du curé Louis Aldéric Desjardins
Rapport, 1692-980609

Loi concernant le Pavillon du Parc Inc.
Rapport, 1604-980512

Loi concernant le Village et la Paroisse de Saint-Anselme
Rapport, 339-950510

Loi concernant Société de Fiducie La Métropolitaine du Canada
Rapport, 351-950511

Loi concernant Société Gazoduc TQM
Rapport, 335-950510

Loi concernant Trust Bonaventure inc.
Rapport, 898-970529

Loi modifiant de nouveau la Charte de la Ville de Montréal
Rapport, 110-941212

Loi modifiant la Charte de la Ville de Hull
Rapport, 90-960502

Loi modifiant la Charte de la Ville de Laval
Rapport, 4-941130, 92-960502

Loi modifiant la Charte de la Ville de Montréal
Rapport, 352-950511, 414-961113, 855-970513

Loi modifiant la Charte de la Ville de Québec
Rapport, 847-951214

Loi modifiant la Loi concernant la Fédération des commissions scolaires du Québec
Rapport, 116-960515, 1190-971104

Loi modifiant la Loi concernant Le Club de Golf Boucherville
Rapport, 148-941214

Loi modifiant la Loi constituant en corporation la Société de Saint Vincent de Paul de Québec
Rapport, 321-950503

Loi modifiant la Loi constituant en corporation Les Soeurs de Sainte-Anne
Rapport, 465-961121

Loi modifiant la Loi sur la charte de la Coopérative fédérée de Québec
Rapport, 336-950510

Loi modifiant la Loi sur la Société mutuelle de réassurance du Québec
Rapport, 340-950510

Loi remplaçant la Charte de la Ville de Sainte-Foy
Rapport, 1618-980513

**Direction de la perception
automatique des pensions
alimentaires**

Ministère du Revenu
Télécopie
Bordereau de transmission,
1365-971211

**Direction de la recherche en
procédure parlementaire**

Assemblée nationale
Directeur
Nomination
Règlement
Décision 885 (B.A.N.),
1774-980617

INDEX

Direction de l'informatique et des services auxiliaires

Assemblée nationale
Directrice
Promotion
Décision 770 (B.A.N.),
894-960312

Direction des communications

Assemblée nationale
Directrice
Promotion
Décision 821 (B.A.N.),
688-970311
Ministère des Communications
Emploi des jeunes: un enjeu de société, L' (document),
734-970320

Direction des relations interparlementaires

Assemblée nationale
Agent de recherche
Nomination
Décision 893 (B.A.N.),
1932-981021

Direction des restaurants

Assemblée nationale
Pâtissier
Salaire
Règlement
Décision 739 (B.A.N.),
331-950509

Direction du protocole et de l'accueil

Assemblée nationale
Directeur
Promotion
Décision 820 (B.A.N.),
688-970311

Direction du Secrétariat de l'Assemblée

Assemblée nationale
Directeur
Promotion
Décision 771 (B.A.N.),
894-960312

Direction du Secrétariat des commissions

Assemblée nationale
Directeur
Promotion
Règlement
Décision 884 (B.A.N.),
1773-980617

Directive

Urgences-santé
Réponse, 344-950510, 346-950510

Directrice

Direction de l'informatique et des services auxiliaires
Assemblée nationale
Promotion
Décision 770 (B.A.N.),
894-960312
Direction des communications
Assemblée nationale
Promotion
Décision 821 (B.A.N.),
688-970311

Directrice générale

Institut de tourisme et d'hôtellerie du Québec
Audition
Rapport, 1664-980602

Dirigeant

Université
Audition
Rapport, 907-960312,
949-970606, 1939-981021

Discours d'ouverture

Parizeau, Jacques
Note, 153-941214

Discours sur le budget 1995-1996 Voir aussi Crédits budgétaires 1995-1996

Débat parlementaire
Rapport, 384-950523

Discours sur le budget 1996-1997 Voir aussi Crédits budgétaires 1996-1997

Débat parlementaire
Rapport, 128-960528

INDEX

Discours sur le budget 1997-1998 Voir aussi **Crédits budgétaires 1997-1998**

Débat parlementaire
Rapport, 780-970415

Discours sur le budget 1998-1999 Voir aussi **Crédits budgétaires 1998-1999**

Annexe, 1530-980331, 1531-980331, 1532-980331, 1533-980331, 1534-980331

Débat parlementaire
Rapport, 1572-980421
Motion de censure
Modification, 1558-980408

Distribution de produits financiers aux particuliers: relever résolument le défi du changement, La (document), 175-960612

Document de réflexion sur une nouvelle organisation du travail, 813-970423

Document parlementaire

Assemblée nationale
Règlement
Décision 792 (B.A.N.), 134-960529
Décision 832 (B.A.N.), 776-970415
Décision 848 (B.A.N.), 883-970520

Documentation

Langue française
Ministère du Revenu
Outaouais (région)
Vidéocassette, 327-950503

Documents à déposer

Liste, 2-960326, 15-941130

Don

Parti québécois
L'assomption (circonscription électorale)
Liste, 488-950614

Dossier médical

Établissement de santé
Fermeture
Conservation
Réponse, 707-970312

Drapeau du Québec

Avis de classement, 1871-981021

Droit, Le (journal)

Hydro-Québec
Interruption de service
Article, 1333-971203

Droits d'immatriculation

Montmorency (circonscription électorale)
Surtaxe
Lettre, 596-950621
Surtaxe
Pétition, 787-951207, 67-960424, 88-960501, 102-960507, 105-960508, 114-960514

Drummond (circonscription électorale) (citoyens)

Cégep
Compressions budgétaires
Pétition, 1488-980317
Commission scolaire anglophone Cantons de l'Est (région)
Juridiction
Pétition, 904-970529
Commission scolaire Des Chênes
Juridiction
Pétition, 917-970530
Gestion des déchets
Réglementation
Pétition, 796-951208

Drummondville (région) (citoyens)

Commission scolaire Des Chênes
Juridiction
Pétition, 865-970514

Dubuc (circonscription électorale)

Député
Allocation
Règlement
Décision 804 (B.A.N.), 305-961016
Décision 836 (B.A.N.), 821-970429

Dubuc, Jacques

Commission parlementaire de l'économie et du travail
Membre
Lettre, 770-970410

INDEX

Dufour, Francis

Député
Jonquière (circonscription électorale)
Démission
Lettre, 881-960312

Princeton (ville)
Rapport de mission, 556-961210
Rapport de mission, 563-961210
Wilmington (ville)
Rapport de mission, 1583-980423

Duguay, Normand

Élection partielle
Duplessis (circonscription électorale)
Lettre, 1084-971021

Eaton (municipalité de canton)

Règlement
Report
Pétition, 217-941221

Dumont, Mario

Commission parlementaire des institutions
Membre
Lettre, 771-970410
Discours sur le budget 1998-1999
Motion de censure
Modification, 1558-980408

Eau potable

École Saint-Jacques
Clarenceville (ville)
Analyse, 1018-970617
Infrastructure
Programme d'aide, 1727-980612

Dumont, Roger

Centre de réadaptation La Maison
Rouyn-Noranda (ville)
Beauchemin, Jean-Claude
Services
Requête
Lettre, 319-950502

Eaux vives du Québec, Les

(document), 1727-980612

Échangeur

Baie d'Urfé (ville)
Beaconsfield (ville)
Construction
Pétition, 76-960425

Duplessis (circonscription électorale)

Élection partielle
Duguay, Normand
Lettre, 1084-971021
Loi électorale
Application
Rapport, 1187-971030
Résultat
Rapport, 1085-971021

Écho Sommet

Montréal (ville)
Réponse, 491-961127

École Voir aussi Commission scolaire;

École maternelle; École primaire;
École privée; École secondaire;
École spécialisée; Élection
scolaire; Réussite scolaire;
Transport scolaire; et aux noms
des écoles, p. ex.: École Le
Rucher

Enseignement religieux
Pétition, 454-961119
Services de santé
Pétition, 748-970326

E

Eastern Regional Conference

Council of State Governments
Charlotte Amalie (ville)
Rapport de mission, 995-970616
Commission de l'énergie et de
l'environnement
Boston (ville)
Rapport de mission, 260-960619
New York (ville)
Rapport de mission, 62-960423,
1582-980423
Portland (ville)
Rapport de mission, 1398-971217

École de technologie supérieure

États financiers 1994-1995,
777-951207
États financiers 1995-1996,
533-961205
États financiers 1996-1997,
1219-971111
Ministère de l'Éducation
Renseignement personnel
Entente, 1518-980331

INDEX

École de technologie supérieure(*suite*)

Rapport de performance 1994-1995,
777-951207
Rapport de performance 1995-1996,
533-961205
Rapport de performance 1996-1997,
1219-971111

École des hautes études commerciales

États financiers 1994-1995,
838-951213
États financiers 1995-1996,
426-961114
États financiers 1996-1997,
1217-971111
Indemnité de départ
Renseignement additionnel,
838-951213
Ministère de l'Éducation
Renseignement personnel
Entente, 1513-980331
Rapport de performance 1994-1995,
838-951213
Rapport de performance 1995-1996,
426-961114
Rapport de performance 1996-1997,
1217-971111

École Dunrae Gardens

Éducation
Compressions budgétaires
Pétition, 755-970408

École Le Rucher

Aménagement
Pétition, 1212-971106

École maternelle

Programme gouvernemental
Pétition, 716-970313, 728-970319,
740-970325, 757-970409,
758-970409, 761-970410,
762-970410, 763-970410,
784-970415, 785-970415,
786-970415, 802-970416,
803-970416, 810-970422,
811-970422, 814-970423,
822-970429, 837-970506,
847-970507, 860-970513,
867-970514, 875-970515,
877-970515, 887-970521,
906-970529, 915-970530,
929-970603, 930-970603,
993-970613, 997-970616,
1056-970618, 1075-970619

**École nationale d'administration
publique**

États financiers 1994-1995,
780-951207
États financiers 1995-1996,
536-961205
États financiers 1996-1997,
1218-971111
Ministère de l'Éducation
Renseignement personnel
Entente, 1524-980331
Rapport de performance 1994-1995,
780-951207
Rapport de performance 1995-1996,
536-961205
Rapport de performance 1996-1997,
1218-971111

École polytechnique de Montréal

États financiers 1994-1995,
852-951214
États financiers 1995-1996,
427-961114
États financiers 1996-1997,
1216-971111
Indemnité de départ
Renseignement additionnel,
852-951214
Ministère de l'Éducation
Renseignement personnel
Entente, 1509-980331
Rapport de performance 1994-1995,
852-951214
Rapport de performance 1995-1996,
427-961114

INDEX

École polytechnique de Montréal (suite)
Rapport de performance 1996-1997,
1216-971111

École primaire
Construction
Pétition, 884-970520, 1212-971106
Saint-Léon-le-Grand (municipalité)
Fermeture
Pétition, 815-970423

École privée
Ministère de l'Éducation
Examen
Résultat, 564-950621
Pétition, 886-970521

École Saint-Jacques
Clarenceville (ville)
Eau potable
Analyse, 1018-970617

École Saint-Joseph de Lacolle
Aménagement
Pétition, 75-960425

École secondaire
Blainville (ville)
Construction
Pétition, 201-960617
Réussite scolaire
Audition publique
Rapport, 551-961209

École secondaire Antoine-Brossard
Suicide
Prévention
Pétition, 21-960328

École secondaire catholique anglaise (élèves)
Vaudreuil (ville)
Commission scolaire
Restructuration
Pétition, 958-970610

École secondaire Veilleux
Clientèle
Pétition, 812-970422

École spécialisée
Implantation
Pétition, 594-961212

École Wilder-Penfield (parents)
Éducation
Compressions budgétaires
Pétition, 992-970613

Économie d'énergie Voir aussi Agence de l'efficacité énergétique
Électricité
Étude
Rapport, 274-950329
Projet
Lettre, 1723-980611

Économie sociale
Centre local de développement
Budget
Lettre
Communiqué, 1945-981021
Création d'emplois
Réponse, 1454-971219

Économie souterraine
Réponse, 605-950622

Edmonton (ville)
Conseil canadien des comités des
comptes publics
Conférence
Rapport de mission, 1198-971104

Éducation Voir aussi Commission des États généraux sur l'éducation; Commission parlementaire de l'éducation; Conseil supérieur de l'éducation; Éducation préscolaire; Indicateurs de l'éducation (document); Loi sur l'instruction publique; Ministère de l'Éducation
Besoin

Conseil supérieur de l'éducation
Audition
Rapport, 299-950411
Rapport annuel 1993-1994,
74-941207
Rapport annuel 1994-1995,
756-951205
Rapport annuel 1995-1996,
517-961204
Rapport annuel 1996-1997,
1260-971118

Compressions budgétaires
Pétition, 617-950622, 755-970408,
992-970613, 1240-971112,
1331-971203, 1476-980311

INDEX

- Éducation**(suite)
Pétition, 425-961113
- Éducation économique**
Cours
Pétition, 980-970612
- Éducation préscolaire**
Programme
Document d'information, 983-970613
Pétition, 983-970613
- Élection** Voir aussi **Commission de la représentation électorale du Québec; Directeur général des élections du Canada; Directeur général des élections du Québec; Élection partielle; Élection scolaire; Élu; Liste électorale; Liste électorale permanente**
Bertrand (circonscription électorale)
Annulation
Cour d'appel
Jugement, 719-970313
Ordonnance
Jugement, 720-970318
Cour suprême du Canada
Ordonnance, 721-970318
Lettre, 719-970318
- Élection générale 1994**
Conférence de presse, 153-941214
Élu
Liste, 1-941129
Rapport, 9-941130, 144-941213
- Élection partielle**
Argenteuil (circonscription électorale)
Résultat
Rapport, 1705-980610
Whissell, David
Lettre, 1691-980609
Beauce-Sud (circonscription électorale)
Leblanc, Diane
Lettre, 831-970506
Résultat
Rapport, 845-970507
Bertrand (circonscription électorale)
Chalifoux, Denis
Lettre, 1084-971021
Résultat
Rapport, 1085-971021
- Bourassa (circonscription électorale)
Lamquin-Éthier
Lettre, 1084-971021
Résultat
Rapport, 1085-971021
Duplessis (circonscription électorale)
Duguay, Normand
Lettre, 1084-971021
Loi électorale
Application
Rapport, 1187-971030
Résultat
Rapport, 1085-971021
Jonquière (circonscription électorale)
Bouchard, Lucien
Lettre, 884-960312
Résultat
Rapport, 893-960312
Kamouraska-Témiscouata (circonscription électorale)
Béchar, Claude
Lettre, 1084-971021
Résultat
Rapport, 1085-971021
La Prairie (circonscription électorale)
Résultat
Rapport, 893-960312
Simard, Monique
Lettre, 884-960312
L'Assomption (circonscription électorale)
Résultat
Rapport, 221-960618
Saint-André, Jean-Claude
Lettre, 198-960617
Outremont (circonscription électorale)
Laporte, Pierre-Étienne
Lettre, 198-960617
Résultat
Rapport, 221-960618
Pointe-aux-Trembles (circonscription électorale)
Léger, Nicole
Lettre, 608-961216
Résultat
Rapport, 629-961218
Prévost (circonscription électorale)
Papineau, Lucie
Lettre, 831-970506
Résultat
Rapport, 845-970507
Saint-Jean (circonscription électorale)
Rapport, 9-941130

INDEX

Élection partielle(suite)

Résultat
Rapport, 144-941213

Élection scolaire

Commission de la représentation
électorale du Québec
Rapport, 1923-981021
Directeur général des élections du
Québec
Rapport, 1923-981021
Processus
Mémoire, 160-941215
Rapport, 160-941215
Résultat
Lettre, 1847-980620

**Électricité Voir aussi Commissaire aux
plaintes des clients des
distributeurs d'électricité;
Développement hydroélectrique;
Ligne électrique; Ligne électrique
à haute tension; Moteur-roue**

Économie d'énergie
Étude
Rapport, 274-950329
Projet
Lettre, 1723-980611
Taxe
Union des municipalités régionales
de comté et des municipalités
locales du Québec
Union des municipalités du Québec
Gouvernement
Protocole d'entente,
361-961022

Élève francophone

Commission des écoles catholiques de
Montréal
Côte-des-Neiges (quartier)
Rapport, 604-961213

Élizabeth II

Jour du Commonwealth
Message, 246-950314, 891-960312,
686-970311, 1460-980310

Élu

Élection générale 1994
Liste, 1-941129

Emery, Pierre

Ritalin
Utilisation
Communiqué, 1645-980528

**Emploi des jeunes: un enjeu de
société, L' (document),
734-970320**

**Emploi occasionnel Voir aussi Employé
occasionnel**

Assemblée nationale
Règlement
Décision 855 (B.A.N.),
1069-970619
Fonction publique
Audition publique
Rapport, 1664-980602
Restaurant
Assemblée nationale
Indemnité de départ
Règlement
Décision 856 (B.A.N.),
1069-970619

**Employé Voir aussi Employé
occasionnel; Employé temporaire**

Ministère du Revenu
Protection des renseignements
personnels, 1273-971118
Secteur public
Réponse, 1484-980317

Employé occasionnel

Assemblée nationale
Congé sans traitement
Mesure de récupération
Règlement
Décision 824 (B.A.N.),
688-970311
Décision 846 (B.A.N.),
883-970520
Règlement
Décision 775 (B.A.N.), 894-960312
Décision 809 (B.A.N.), 359-961022
Salaire
Règlement
Décision 719 (B.A.N.),
247-950314

Employé temporaire

Fonction publique
Statut
Pétition, 1489-980317

INDEX

Emprunt

- Autorisation
 - Régie régionale de la santé et des services sociaux
 - Tableau, 462-961120
- Cégep
 - Réponse, 607-950622
- Régie régionale de la santé et des services sociaux de Montréal-Centre
 - Note, 13-960326
- Université
 - Réponse, 607-950622

ENAP Voir École nationale d'administration publique

Énergie au service du Québec: une perspective de développement durable, L' (document), 474-961126

Enfant Voir aussi Orphelin; Services de garde

- Agression sexuelle
 - Pétition, 1312-971127
- Pension alimentaire
 - Audition publique
 - Rapport, 315-961016
 - Document de consultation, 231-960619
 - Règlement
 - Projet, 460-961120
- Travail
 - Audition publique
 - Rapport, 1541-980401
 - Document d'information, 1458-980310

Engagements financiers

- Commission d'accès à l'information du Québec
 - Rapport, 714-970313
- Commission des valeurs mobilières du Québec
 - Rapport, 311-961016
- Commission parlementaire de la culture
 - Étude
 - Lettre, 166-941216
- Conseil des communautés culturelles et de l'immigration du Québec
 - Rapport, 714-970313

- Conseil du trésor
 - Rapport, 896-960312, 311-961016, 1600-980506
- Directeur général des élections du Québec
 - Rapport, 1600-980506
- Fonds de développement technologique
 - Rapport, 66-960424
- Inspecteur général des institutions financières
 - Rapport, 311-961016
- Ministère de la Culture et des Communications
 - Rapport, 123-960523, 696-970311, 1352-971209
- Ministère de la Justice
 - Rapport, 874-951215, 308-961016, 1600-980506
- Ministère de la Métropole
 - Rapport, 1600-980506
- Ministère de la Santé et des Services sociaux
 - Rapport, 904-960312, 1600-980506
- Ministère de la Sécurité publique
 - Rapport, 874-951215, 1352-971209, 1853-980620
- Ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation
 - Rapport, 224-950127, 317-961016, 906-960312, 1098-971021
- Ministère de l'Éducation
 - Rapport, 908-960312, 1600-980506
- Ministère de l'Environnement et de la Faune
 - Rapport, 898-960312, 1352-971209, 1853-980620
- Ministère de l'Industrie, du Commerce, de la Science et de la Technologie
 - Rapport, 1352-971209
- Tourisme
 - Rapport, 1098-971021
- Ministère des Affaires municipales
 - Rapport, 898-960312, 694-970311, 1352-971209
- Ministère des Finances
 - Rapport, 896-960312, 1352-971209
- Ministère des Relations avec les citoyens et de l'Immigration
 - Rapport, 714-970313, 1352-971209
- Ministère des Relations internationales
 - Rapport, 727-970319, 1600-980506

INDEX

Engagements financiers(suite)

Ministère des Ressources naturelles
Rapport, 369-961023, 1098-971021,
1352-971209, 1853-980620

Ministère des Transports
Rapport, 261-950315, 694-970311,
1352-971209, 1600-980506

Ministère du Revenu
Rapport, 896-960312, 1352-971209,
1600-980506, 1853-980620

Ministère du Travail
Rapport, 1098-971021

Ministre délégué à l'Administration et à
la Fonction publique
Rapport, 896-960312, 311-961016,
1600-980506

Ministre délégué au Tourisme
Rapport, 912-960312

Ministre délégué aux Relations avec
les citoyens et à l'Immigration
Liste, 473-961121
Extrait, 464-961120

Ministre délégué aux Services
gouvernementaux
Rapport, 896-960312

Ministre déléguée à l'Industrie et au
Commerce
Rapport, 66-960424

Ministre d'État de l'Emploi et de la
Solidarité
Rapport, 1098-971021

Ministre responsable de la
francophonie
Rapport, 727-970319

Ministre responsable de l'application
de la Charte de la langue française
Rapport, 123-960523, 696-970311

Ministre responsable du
Développement des régions
Rapport, 694-970311

Office de la protection du
consommateur
Rapport, 874-951215

Office des personnes handicapées du
Québec
Rapport, 904-960312, 1600-980506

Office des services de garde à
l'enfance
Rapport, 316-961016

Protecteur du citoyen
Rapport, 726-970319, 1600-980506

Secrétariat aux affaires autochtones
Rapport, 308-961016, 1853-980620

Secrétariat aux affaires
intergouvernementales
canadiennes
Lettre, 807-951211
Rapport, 1098-971021

Services gouvernementaux
Rapport, 311-961016

Société de développement industriel
du Québec
Rapport, 66-960424

Sûreté du Québec
Rapport, 900-960312

Tourisme Québec
Rapport, 1853-980620

Énoncé de politique

Assemblée nationale
Relations internationales,
1776-980617

*Politique de soutien au développement
local et régional*, 824-970430

Enquête Voir aussi Enquête publique

Bouliane, Marc-André
Communiqué de presse, 520-950616

Centre jeunesse de Lanaudière
Liste d'attente
Rapport, 1666-980602

Clinique PHYSERGO
Réponse, 706-970312

Hôpital Champlain
Réponse, 283-961016

Premier ministre
Cabinet
Protection des renseignements
personnels
Commission d'accès à
l'information du Québec
Lettre, 1300-971125,
1332-971203

Référendum
Souveraineté du Québec
Pétition, 370-961023, 371-961024

Secrétariat à la restructuration
Octroi de contrats
Vérificateur général du Québec
Décret 1568-95, 789-951207
Rapport, 748-951205,
798-951208
Lettre, 812-951211,
813-951211, 814-951211
Note, 767-951206
Rapport préliminaire
Lettre, 797-951208

INDEX

- Enquête(suite)**
Sûreté du Québec
Tableau, 118-960516
Société immobilière du Québec
Octroi de contrats
Vérificateur général du Québec
Rapport, 809-970422
- Enquête publique**
Sûreté du Québec
Lettre, 357-961022
- Enseignant Voir aussi Personnel enseignant**
Salaire
Tableau, 138-960529
- Enseignement de l'anglais**
Côte-des-Neiges (secteur)
Commission des écoles protestantes du Grand Montréal
Résolution, 648-961218
- Enseignement du français**
Côte-des-Neiges (secteur)
Commission des écoles protestantes du Grand Montréal
Résolution, 648-961218
- Enseignement privé Voir aussi Commission consultative de l'enseignement privé**
Compressions budgétaires
Lettre, 838-970506
- Enseignement religieux**
École
Pétition, 454-961119
- Enseignement secondaire**
Permis
Pétition, 160-960607
- Entente Voir aussi Entente de gestion; Entente de principe; Entente fédérale-provinciale; Protocole d'entente**
Association des centres hospitaliers et des centres d'accueil privés du Québec
Pétition, 1468-980310
Commission permanente interparlementaire Québec-Haïti
Création, 1687-980605
- Conseil de la nation huronne-wendat
Gouvernement
Orignal
Chasse, 567-950621, 1824-980619
Directeur général des élections du Québec
Directeur général des élections du Canada
Liste électorale permanente
Avis, 1924-981021
Renseignement personnel, 1088-971021
Gouvernement
Colombie-Britannique
Renseignement personnel
Cancer, 1918-981021
Government of the North West Territories
Renseignement personnel, 1916-981021
Kitigan Zibi Anishinabeg
Conseil de bande
Police, 446-950608
Nouveau-Brunswick
Renseignement personnel, 1917-981021
Nouvelle-Écosse
Renseignement personnel
Cancer, 1919-981021
Ontario Cancer Treatment and Research Foundation, The
Renseignement personnel, 1915-981021
Gouvernement fédéral
Kitigan Zibi Anishinabeg
Conseil de bande
Police, 446-950608
Kahnawake (réserve indienne)
Lettre, 1166-971029
Médecin
Urgences-santé
Réponse, 345-950510
Ministère de la Justice
Cour du Québec
Compressions budgétaires, 971-970612
Ministère de la Santé et des Services sociaux
Gouvernement fédéral
Renseignement personnel, 1914-981021

INDEX

Entente(suite)

Ministère de l'Éducation
 Renseignement personnel
 École de technologie supérieure,
 1518-980331
 École des hautes études
 commerciales, 1513-980331
 École nationale d'administration
 publique, 1524-980331
 École polytechnique de Montréal,
 1509-980331
 Institut Armand-Frappier,
 1520-980331
 Institut national de la recherche
 scientifique, 1517-980331
 Ministère de l'Emploi et de la
 Solidarité
 Modification, 1870-981021
 Télé-Université, 1519-980331
 Université
 Avis, 1658-980602
 Université Bishop's, 1512-980331
 Université Concordia, 1510-980331
 Université de Montréal,
 1507-980331
 Université de Sherbrooke,
 1508-980331
 Université du Québec à Chicoutimi,
 1523-980331
 Université du Québec à Hull,
 1522-980331
 Université du Québec à Montréal,
 1514-980331
 Université du Québec à Rimouski,
 1516-980331
 Université du Québec à Trois-
 Rivières, 1515-980331
 Université du Québec en Abitibi-
 Témiscamingue, 1521-980331
 Université Laval, 1506-980331
 Université McGill, 1511-980331
 Ministère du Revenu
 Renseignement personnel
 Contrôleur des finances,
 1893-981021
 Newport Sea Products (compagnie)
 Nouveau-Brunswick
 Usine de transformation
 Communiqué, 395-961106
 Ontario
 Chantier de construction
 Mobilité de la main-d'oeuvre,
 550-961209

Police
 Kahnawake (réserve indienne),
 95-960502
 Kanesatake (établissement
 amérindien), 660-961219
 Programme d'allocation-logement
 unifiée
 Renseignement personnel,
 1397-971217
 Renseignement personnel
 Commission de la santé et de la
 sécurité du travail
 Société de l'assurance automobile
 du Québec, 702-970312
 Ministère de la Santé et des Services
 sociaux
 Régie de l'assurance-maladie du
 Québec, 701-970312
 Ministère de la Sécurité du revenu
 Ministère de la Sécurité publique,
 790-970416
 Avis, 790-970416
 Ministère des Relations avec les
 citoyens et de l'Immigration,
 790-970416
 Avis, 790-970416
 Régie des rentes du Québec,
 328-950504
 Ministère de la Sécurité publique
 Ministère de la Sécurité du revenu,
 328-950504
 Régie de l'assurance-maladie du
 Québec
 Directeur général des élections du
 Québec, 101-960507
 Ministère de la Santé et des
 Services sociaux,
 1118-971023
 Ministère des Finances,
 868-951215
 Société de l'assurance automobile du
 Québec
 Ministère de la Sécurité du revenu,
 169-941219
 Régie des rentes du Québec,
 294-961016
 Taxe de vente du Québec
 Remboursement
 Ministère du Revenu
 Club Rez Enr.
 Avis juridique, 1672-980603,
 1684-980604
 Lettre, 1671-980603
 Note, 1674-980603

INDEX

Entente de gestion

Ministère du Revenu
Centre de perception fiscale,
204-960617

Entente de principe

Protection du territoire agricole
Procès-verbal, 387-950525

Entente fédérale-provinciale

Agriculture
Réponse, 739-951204

Entraves au commerce interprovincial

Conférence fédérale-provinciale-
territoriale
Ministre de l'agriculture
Rapport
Extrait, 878-970515

Entrevue

Raison passion (émission de télévision)
Frulla, Liza
Note, 235-950202
Malavoy, Marie
Vidéocassette, 200-941220

Équilibre énergétique

Hydro-Québec
Rapport de suivi 1996, 749-970327

**Équité salariale Voir aussi Commission
de l'équité salariale**

Pétition, 59-960417, 142-960604,
156-960606
Programme
Étude
Rapport, 1499-980324

**Essence Voir aussi Comité spécial
d'examen de la situation du
marché de l'essence au Québec;
Taxe sur l'essence**

Marché
Concurrence
Pétition, 349-961017,
350-961017, 351-961017

**Estrie (région) Voir aussi Cantons de
l'Est (région)**

Dénomination
Pétition, 1942-981021

Ligne électrique à haute tension

Construction
Lettre, 1654-980529
Presse, La (journal)
Article
Communiqué de presse,
1655-980529
Soleil, Le (journal)
Article
Communiqué de presse,
1655-980529

Estrie (région) (citoyens)

Centre universitaire de santé de l'Estrie
Feu de circulation
Aménagement
Pétition, 1213-971106
Hôpital
Langue d'affichage
Pétition, 377-961024
Ligne électrique à haute tension
Construction
Val Saint-François (municipalité
régionale de comté)
Pétition, 1812-980618
Loi sur l'instruction publique
Réforme
Pétition, 1242-971112
Régie de l'assurance-maladie du
Québec
Ostéopathie
Remboursement
Pétition, 518-950616
Sécurité du revenu
Réforme
Pétition, 1228-971111

Établissement de santé Voir aussi

Centre hospitalier; Hôpital

Fermeture
Dossier médical
Conservation
Réponse, 707-970312
Réponse, 705-970312
Réponse, 254-950315

Établissement touristique

Québec (ville)
Rimouskois, Le (journal)
Publicité, 931-970603

INDEX

État des crédits et des dépenses 1993-1994

Vérificateur général du Québec
Rapport, 12-941130

État des crédits et des dépenses 1994-1995

Vérificateur général du Québec
Rapport, 677-951128

État des crédits et des dépenses 1995-1996

Vérificateur général du Québec
Rapport, 382-961105

État des crédits et des dépenses 1996-1997

Vérificateur général du Québec
Rapport, 1140-971028

État des crédits et des dépenses 1997-1998

Vérificateur général du Québec
Rapport, 1925-981021

État des remises de taxe

Ministère du Revenu, 41-960404

États financiers 1994-1995

École des hautes études
commerciales, 838-951213
École polytechnique de Montréal,
852-951214
Télé-Université, 778-951207
Université Concordia, 836-951213
Université de Montréal, 837-951213
Université du Québec, 770-951207
Université du Québec à Chicoutimi,
776-951207
Université du Québec à Hull,
774-951207
Université du Québec à Montréal,
771-951207
Université du Québec à Rimouski,
772-951207
Université du Québec à Trois-Rivières,
775-951207
Université du Québec en Abitibi-
Témiscamingue, 773-951207
Université Laval, 795-951208
Université McGill, 794-951208

États financiers 1995-1996

École de technologie supérieure,
533-961205
École des hautes études
commerciales, 426-961114
École nationale d'administration
publique, 536-961205
École polytechnique de Montréal,
427-961114
Institut Armand-Frappier, 537-961205
Institut national de la recherche
scientifique, 535-961205
Télé-Université, 534-961205
Université Bishop's, 403-961112
Université Concordia, 404-961112
Université de Montréal, 476-961126
Université de Sherbrooke, 405-961112
Université du Québec, 526-961205
Université du Québec à Chicoutimi,
532-961205
Université du Québec à Hull,
530-961205
Université du Québec à Montréal,
527-961205
Université du Québec à Rimouski,
528-961205
Université du Québec à Trois-Rivières,
531-961205
Université du Québec en Abitibi-
Témiscamingue, 529-961205
Université Laval, 397-961107
Université McGill, 406-961112

États financiers 1996

Commission administrative des
régimes de retraite et
d'assurances, 1037-970618

États financiers 1996-1997

École de technologie supérieure,
1219-971111
École des hautes études
commerciales, 1217-971111
École nationale d'administration
publique, 1218-971111
École polytechnique de Montréal,
1216-971111
Fonds de l'assurance-médicaments,
1036-970618
Institut Armand-Frappier, 1220-971111
Institut national de la recherche
scientifique, 1221-971111
Régie de l'assurance-maladie du
Québec, 1035-970618

INDEX

États financiers 1996-1997 (suite)

Télé-Université, 1222-971111
 Université Bishop's, 1231-971112
 Université Concordia, 1232-971112
 Université de Montréal, 1316-971128
 Université de Sherbrooke,
 1234-971112
 Université du Québec, 1279-971120
 Université du Québec à Chicoutimi,
 1281-971120
 Université du Québec à Hull,
 1282-971120
 Université du Québec à Montréal,
 1283-971120
 Université du Québec à Rimouski,
 1284-971120
 Université du Québec à Trois-Rivières,
 1285-971120
 Université du Québec en Abitibi-
 Témiscamingue, 1280-971121
 Université Laval, 1261-971118
 Université McGill, 1233-971112

États financiers 1997

Commission administrative des
 régimes de retraite et
 d'assurances, 1879-981021

Éthanol

Usine
 Implantation, 968-970611

Étude trimestrielle

Politique budgétaire
 Rapport, 692-970311

Études post-secondaires

Diplôme
 Réponse, 342-950510

**Étudiant Voir aussi Aide financière aux
 étudiants**

Statut
 Pétition, 868-970514

Évaluation environnementale

Projet Grande-Baleine
 Report
 Lettre, 163-941216

Événement sportif

Commandite
 Tabagisme
 Prévention, 1616-980512

Kahnawake (réserve indienne)

Avis juridique
 Lettre, 71-960425
 Télédiffusion
 Lettre, 77-960425

Examen

Ministère de l'Éducation
 Commission scolaire
 Résultat, 562-950621
 École privée
 Résultat, 564-950621

Exemption

Régime d'assurance-médicaments
 Tableau, 192-960614

Exploitation agricole

Inondation
 Indemnisation, 591-961212

Extrait de pétition Voir Pétition

F

Facturation

Churchill Falls
 Développement hydroélectrique
 Projet
 National (firme)
 Services professionnels,
 1796-980618
 Note, 1795-980618,
 1820-980619

Prélèvement

Clinique privée
 Réponse, 1442-971219

Facture

Ministre déléguée à l'Industrie et au
 Commerce
 Cabinet ministériel
 Déménagement
 Frais, 72-960425

Famille Voir aussi Conseil de la famille;

**Conseil de la famille et de
 l'enfance; Famille monoparentale;
 Ministère de la Famille et de
 l'Enfance; Secrétariat à la famille**

Fiscalité, 1534-980331
 Politique gouvernementale
 Pétition, 952-970606, 979-970612

INDEX

Famille monoparentale

Revenu
Tableau, 1946-981021

Fardeau fiscal

Déficit budgétaire
Pétition, 1272-971118
Municipalité
Lettre, 549-961206

Farrah, Georges

Fournier, Jean-Marc
Leader parlementaire adjoint de
l'Opposition
Nomination
Lettre, 1617-980513
Gagnon-Tremblay, Monique
Chef de l'Opposition
Nomination
Lettre, 1617-980513
MacMillan, Norman
Whip adjoint de l'Opposition
Nomination
Lettre, 1617-980513
Paradis, Pierre
Leader parlementaire de l'Opposition
Nomination
Lettre, 1617-980513
Parc du Mont-Sainte-Anne
Privatisation
Mémoire, 285-950404
Whip de l'Opposition
Nomination
Lettre, 3-941130, 1617-980513

**FCAR Voir Fonds pour la formation de
chercheurs et l'aide à la recherche**

**FCFA Voir Fédération des
communautés francophones et
acadienne du Canada**

**Fédération canadienne de l'entreprise
indépendante**

Institution financière
Protection des renseignements
personnels
Communiqué, 1712-980610

**Fédération des communautés
francophones et acadienne du
Canada**

Ottawa (ville)
Rapport de mission, 554-961210

Saint-Jean (ville)
Rapport de mission, 1351-971209

**Fédération des locataires d'habitation
à loyer modique du Québec**

Coaticook (région)
Société d'habitation du Québec
HLM
Pétition, 1636-980521

HLM
Pétition, 448-961114
Logement social
Pétition, 448-961114

**Fédération des locataires d'habitation
à loyer modique du Québec de la
région de Magog (membres)**

Société d'habitation du Québec
HLM
Pétition, 1601-980506

**Fédération des médecins résidents du
Québec**

Médecin spécialiste
Rémunération
Position, 624-950911

Federation of German Industries

Mission
Financial Post, The (journal)
Article
Lettre, 909-970530

Fermeture

Abattoir
Saint-Esprit (municipalité de paroisse)
Pétition, 29-960402, 30-960402,
1269-971118
Centre de détention de Cowansville
Pétition, 130-960528
Voix de l'Est, La (journal)
Article, 37-960403
Centre de détention de Rivière-du-Loup
Pétition, 12-960326
Centre d'hébergement et de soins de
longue durée
Vallée-Jonction (ville)
Pétition, 1059-970618
Centre hospitalier Chauveau
Pétition, 529-950619
Centre hospitalier Reddy Memorial
Pétition, 590-950621
Centre hospitalier Sainte-Jeanne-d'Arc
Pétition, 591-950621

INDEX

Fermeture(suite)

Centre Mgr Groulx
Aylmer (ville)
Pétition, 443-950607
École primaire
Saint-Léon-le-Grand (municipalité)
Pétition, 815-970423
Établissement de santé
Dossier médical
Conservation
Réponse, 707-970312
Réponse, 705-970312
Foyer Sainte-Anne-Marie
Danville (ville)
Lettre, 1756-980616
Hôpital de Malartic
Frontière, La (journal)
Article, 530-950619
Hôpital Reine Élisabeth de Montréal
Pétition, 501-950615
Hôpital St-Julien
Lettre, 1603-980507
Pétition, 1602-980507
Lit d'hôpital
Centre d'hébergement et de soins de
longue durée
Regroupement des établissements
de santé de la Baie
Régie régionale de la santé et
des services sociaux du
Saguenay-Lac-Saint-Jean
Échange de correspondance,
524-961204
Centre hospitalier d'Amqui
Communiqué de presse,
238-950203
Centre hospitalier de courte durée de
Louiseville
Pétition, 68-960424
Sûreté du Québec
Service de télécommunications
Rivière-du-Loup (région)
Pétition, 233-950202
Tribunal de la jeunesse
Pétition, 572-961210, 573-961210,
574-961210

Feu de circulation

Centre universitaire de santé de l'Estrie
Aménagement
Pétition, 1213-971106

Fex, Maurice

Carrefour Jeunesse-Emploi
Outaouais (région)
Gestion financière
Morissette, Martine
Communiqué de presse,
394-950525

Fibromyalgie

Reconnaissance
Réponse, 280-961016

Fichier

Commission d'accès à l'information du
Québec
Sécurité
Rapport, 1044-970618

Filion, Georges

Saint-Sauveur-des-Monts (municipalité
de village)
Transfert
Responsabilité
Lettre, 1229-971111

Filion, Jean

Commission parlementaire de
l'administration publique
Membre
Lettre, 769-970410
Montmorency (circonscription
électorale)
Député
Groupe parlementaire
Démission
Lettre, 469-950613
Droits d'immatriculation
Surtaxe
Lettre, 596-950621
Parc du Mont-Sainte-Anne
Vente
Communiqué, 286-950404

Financement

Centre jeunesse
Pétition, 836-970506
Garderie
Politique gouvernementale
Pétition, 263-950316
Résidence officielle
Premier ministre
Dépliant, 489-950614

INDEX

Financement(suite)

Transport en commun
Montmorency (circonscription
électorale)
Lettre, 595-950621

**Finances du gouvernement: une autre
façon de gérer s'impose, Les
(document)**

Réponse, 439-950607, 606-950622

Finances publiques

Étude trimestrielle
Rapport, 692-970311

**Finances publiques et le projet de
souveraineté du Québec, Les
(document), 644-950918**

**Finances publiques et le projet de
souveraineté du Québec,
Les(document)**

Commentaire, 653-950920

Financial Post, The (journal)

Article
Federation of German Industries
Mission
Lettre, 909-970530

Firme d'experts

Assurance-médicaments
Prime
Analyse
Réponse, 284-961016

**Fiscalité Voir aussi Centre de
perception fiscale; Commission
sur la fiscalité et le financement
des services publics; Fardeau
fiscal; Fiscalité des entreprises au
Québec: un régime compétitif et
favorable à l'investissement, La
(document); Fraude fiscale; Impôt
sur le revenu; Mesure fiscale;
Politique fiscale; Québec objectif
emploi: réforme de la fiscalité des
entreprises (document)**

Famille, 1534-980331
Hors Québec, 1534-980331
Réforme, 1533-980331

**Fiscalité des entreprises au Québec:
un régime compétitif et favorable
à l'investissement, La (document),
698-970312**

Fisher, Clifford

Décès
Code de la sécurité routière
Société de l'assurance automobile
du Québec
Pétition, 1363-971211

Flamand, Antonio

Jugement, 326-950503

Fluet, Claude

Architecte
Services professionnels
Octroi de contrats
Étude, 1685-980605
*Finances publiques et le projet de
souveraineté du Québec, Les
(document), 644-950918*
Ingénieur
Services professionnels
Octroi de contrats
Étude, 1685-980605

**Fonction publique Voir aussi Coalition
des syndicats de la fonction
publique; Commission de la
fonction publique; Ministre
délégué à l'Administration et à la
Fonction publique; Secteur
public; Secteurs public et
parapublic; Syndicat de la fonction
publique du Québec**

Congé de maladie
Coût
Tableau, 615-961216
Emploi occasionnel
Audition publique
Rapport, 1664-980602
Employé temporaire
Statut
Pétition, 1489-980317
Main-d'oeuvre
Coût
Gouvernement
Proposition, 595-961212
Masse salariale
Négociation
Lettre, 736-970321
Personnel enseignant, 738-970321

INDEX

Fonction publique(suite)

Lettre, 741-970325

Fonctionnaire

Assemblée nationale

Classification

Règlement

Décision 723 (B.A.N.),
247-950314

Indemnité de départ

Règlement

Décision 706 (B.A.N.),
146-941213

Décision 722 (B.A.N.),
247-950314

Décision 740 (B.A.N.),
331-950509

Promotion

Règlement

Décision 768 (B.A.N.),
855-951214

Fondation de la faune du Québec

Rapport annuel 1993-1994, 34-941202

Rapport annuel 1994-1995,
764-951206

Rapport annuel 1995-1996,
683-970311

Rapport annuel 1996-1997,
1139-971028

Rapport annuel 1997-1998,
1886-981021

Réduction de personnel

Plan

Décret 185429, 185-941220

**Fondation québécoise du cancer
(bénévoles)**

Société canadienne du cancer, division
Québec

Services

Pétition, 202-960617

Fonds d'aide aux recours collectifs

Rapport annuel 1993-1994,
157-941215

Rapport annuel 1994-1995,
805-951211

Rapport annuel 1995-1996,
676-970311

Rapport annuel 1996-1997,
1379-971216

**Fonds de développement
technologique**

Engagements financiers

Rapport, 66-960424

**Fonds de la recherche en santé du
Québec**

Rapport annuel 1993-1994, 38-941202

Rapport annuel 1994-1995,
626-950912

Rapport annuel 1995-1996,
292-961016

Rapport annuel 1996-1997,
1119-971023

Rapport annuel 1997-1998,
1900-981021

Réduction de personnel

Exemption

Décret 185570, 187-941220

Fonds de l'assurance-médicaments

États financiers 1996-1997,
1036-970618

Rapport annuel 1997-1998,
1760-980617

**Fonds de lutte contre la pauvreté par
la réinsertion au travail**

Bilan, 1594-980505

Fonds de partenariat dans les régions

Lettre, 1633-980519

**Fonds de service aérien
gouvernemental**

Îles-de-la-Madeleine (circonscription
électorale)

Député

Utilisation

Règlement

Décision 756 (B.A.N.),
622-950911

Décision 758 (B.A.N.),
678-951128

Décision 773 (B.A.N.),
894-960312

**Fonds d'indemnisation du courtage
immobilier**

Rapport annuel 1994, 373-950518

Rapport annuel 1995, 151-960606

Rapport annuel 1996, 842-970507

Rapport annuel 1997, 1696-980609

INDEX

Fonds national de formation de la main-d'oeuvre

Rapport annuel 1995-1996,
826-970430

Fonds pour la formation de chercheurs et l'aide à la recherche

Plan triennal 1994-1997
Décret 1711-94, 211-941221
Rapport annuel 1993-1994, 35-941202
Rapport annuel 1994-1995,
751-951205
Rapport annuel 1995-1996,
378-961105
Rapport annuel 1996-1997,
1133-971028

Forêt

Biodiversité
Rapport, 195-960617
Rapport quinquennal 1990-1994,
193-960617

Formation professionnelle *Voir aussi*
Commission spéciale sur la formation professionnelle; Fonds national de formation de la main-d'oeuvre

Clientèle
Tableau, 761-951205
Industrie de la construction
Main-d'oeuvre
Règlement, 897-970528
Infirmière
Lettre, 1550-980402
Télécopie, 1549-980402
Programme scolaire
Réforme
Document d'information,
1403-971217

Formation professionnelle chez les jeunes: un défi à relever, La (document)

Extrait, 761-951205

Forum des gens d'affaires francophones du Canada

Winnipeg (ville)
Rapport de mission, 1472-980311

Forum francophone international Planet'ERE

Montréal (ville)
Résolution
Texte, 1659-980602

Fossile emblématique

Parc de Miguasha
Poisson fossile eusthenopteron foordi
Pétition, 263-960619

Fournier, Jean-Marc

Leader parlementaire adjoint de l'Opposition
Nomination
Lettre, 774-970415, 1617-980513

Fournier, Louis-Charles

Conseil du référendum
Juge
Désignation
Lettre, 621-950907

Fournisseur

Voyage
Ministre délégué aux Relations avec les citoyens et à l'Immigration
Document d'information,
488-961126

Foyer de Châteauguay inc., Le

Avenir
Pétition, 1322-971128
Lit d'hôpital
Pétition, 1481-980312

Foyer Sainte-Anne-Marie

Fermeture
Danville (ville)
Lettre, 1756-980616

Foyer Saints-Anges de Ham-Nord (résidents)

Centre d'accueil privé
Avenir
Pétition, 1328-971202

Frais d'administration

Commission de la fonction publique
Vérificateur général du Québec
Rapport, 510-950616,
222-960618, 975-970612

INDEX

Frais de voyage

Député
Îles-de-la-Madeleine (circonscription
électorale)
Remboursement
Règlement
Décision 871 (B.A.N.),
1562-980408
Vachon (circonscription électorale)
Remboursement
Règlement
Décision 878 (B.A.N.),
1732-980612
Hydro-Québec international inc.
Réponse, 709-970312

Frais d'intérêt

Loi sur le ministère du Revenu
Annulation
Statistiques, 1414-971218

Français langue commune:
promouvoir l'usage et la qualité
du français, langue officielle et
langue commune du Québec, Le
(document), 162-960610

Francophone hors-Québec

Politique gouvernementale,
275-950330

Fraude fiscale

Ministère du Revenu
Plan d'action
Bilan, 1066-970619

Frédéricton (ville)

Association parlementaire du
Commonwealth
Colloque
Rapport de mission, 756-970409

Front d'action populaire en
réaménagement urbain

HLM
Pétition, 448-961114
Logement social
Pétition, 448-961114

Frontenac (circonscription électorale)
(citoyens)

HLM
Pétition, 482-961126

Hôpital St-Julien

Fermeture
Pétition, 1602-980507
Logement social
Pétition, 482-961126

Frontière, La (journal)

Hôpital de Malartic
Fermeture
Article, 530-950619

FRSQ Voir Fonds de la recherche en
santé du Québec

Frulla, Liza

Assemblée internationale des
parlementaires de langue française
Commission de l'éducation, de la
communication et des affaires
culturelles
Delémont (ville)
Rapport de mission, 122-960523
Entrevue
Raison passion (émission de
télévision)
Note, 235-950202
Marguerite-Bourgeois (circonscription
électorale)
Député
Démission
Lettre, 1845-980620

Fusion

Centre hospitalier de Verdun
Hôpital général de LaSalle
Dénomination
Pétition, 31-960402
Clifton-Partie-Est (municipalité de
canton)
Saint-Isidore-d'Auckland
(municipalité)
Lettre, 1342-971204
Pétition, 1341-971204
Commission de protection des droits
de la jeunesse
Commission des droits de la
personne
Comité de travail
Rapport, 634-950914

INDEX

G

Gagnon, Marie-Josée

Conseillère en relations publiques
Délégation générale du Québec
Paris (ville)
Contrat, 56-960417

Gagnon-Tremblay, Monique

Assemblée nationale
Haïti
Rapport de mission, 663-961219
Chef de l'Opposition
Nomination
Lettre, 1617-980513

Garant, Roger

Parti québécois
Mégantic-Compton (circonscription
électorale)
Campagne de financement
Lettre, 1814-980618

**Garderie Voir aussi Garderie à but
lucratif; Services de garde**

Financement
Politique gouvernementale
Pétition, 263-950316

Garderie à but lucratif

Programme gouvernemental
Pétition, 876-970515, 885-970520,
903-970529, 951-970606

Garderie à but lucratif (éducateurs)

Garderie
Financement
Politique gouvernementale
Pétition, 263-950316

Garon, Jean

Montréal (région ouest)
Cégep francophone
Construction
Conseil supérieur de l'éducation
Avis
Lettre, 29-941202

Gaspé (région)

Perte d'emplois
Pétition, 494-961127

Gaspé (région) (citoyens)

Perte d'emplois
Gaspé (région)
Pétition, 494-961127

Gatineau (ville)

Statistiques socio-économiques
Réponse, 1483-980317

Gaulin, André

Assemblée nationale
Conseil de la communauté française
de Belgique
Comité mixte
Québec (ville)
Rapport, 259-960619

Gauthier, Michel

Recherche-développement
Crédit d'impôt
Remboursement
Litige
Lettre, 84-960430

Gaz naturel

Taxe
Union des municipalités régionales
de comté et des municipalités
locales du Québec
Union des municipalités du Québec
Gouvernement
Protocole d'entente,
361-961022

Gazette, The (journal)

Article
Lettre, 489-961127
Régime d'assurance-médicaments
Publicité, 174-960610

Gendron, Benoît

Hôtel-Dieu de Québec
Services
Lettre, 225-950127

Gendron, François

Assemblée nationale
Haïti
Rapport de mission, 663-961219
Barnston (municipalité)
Pisciculture
Réponse, 313-950426

INDEX

- Gendron, François**(suite)
 Gouvernement
 Limousine
 Allocation
 Réponse, 374-950518
 Utilisation
 Réponse, 374-950518
 Île d'Anticosti
 Pourvoirie
 Coupe de bois
 Réponse, 312-950426
 Leader parlementaire adjoint du gouvernement
 Nomination
 Lettre, 2-941130
 Parti québécois
 Caucus
 Présidence
 Nomination
 Lettre, 163-960610
- Génératrice**
 Assemblée nationale
 Réservoir de carburant
 Décision 890 (B.A.N.),
 1929-981021
- Genève (ville)**
 Assemblée internationale des
 parlementaires de langue française
 Commission de la coopération et du
 développement
 Rapport de mission, 1591-980430
- Gestion des déchets** Voir aussi **Gestion
 des déchets solides**
 Réglementation
 Pétition, 796-951208
- Gestion des déchets solides**
 Projet de loi
 Pétition, 817-970424
- Gestion des plaintes**
 Régie régionale de la santé et des
 services sociaux de Chaudière-
 Appalaches
 Rapport annuel 1993-1994,
 292-950405
 Rapport annuel 1994-1995,
 887-960312
 Rapport annuel 1995-1996,
 658-961219
- Rapport annuel 1996-1997,
 1456-980310
 Régie régionale de la santé et des
 services sociaux de la Côte-Nord
 Rapport annuel 1993-1994,
 292-950405
 Rapport annuel 1994-1995,
 854-951214
 Rapport annuel 1995-1996,
 658-961219
 Rapport annuel 1996-1997,
 1348-971209
 Rapport annuel 1997-1998,
 1902-981021
 Régie régionale de la santé et des
 services sociaux de la Gaspésie-
 Îles-de-la-Madeleine
 Rapport annuel 1993-1994,
 292-950405
 Rapport annuel 1994-1995,
 854-951214
 Rapport annuel 1995-1996,
 429-961114
 Régie régionale de la santé et des
 services sociaux de la Montérégie
 Rapport annuel 1993-1994,
 292-950405
 Rapport annuel 1994-1995,
 887-960312
 Rapport annuel 1995-1996,
 798-970416
 Régie régionale de la santé et des
 services sociaux de l'Abitibi-
 Témiscamingue
 Rapport annuel 1993-1994,
 292-950405
 Rapport annuel 1995-1996,
 658-961219
 Régie régionale de la santé et des
 services sociaux de Lanaudière
 Rapport annuel 1993-1994,
 292-950405
 Rapport annuel 1994-1995,
 854-951214
 Rapport annuel 1995-1996,
 796-970416
 Rapport annuel 1996-1997,
 1264-971118
 Régie régionale de la santé et des
 services sociaux de Laval
 Rapport annuel 1993-1994,
 292-950405
 Rapport annuel 1994-1995,
 854-951214

INDEX

Gestion des plaintes(suite)

- Rapport annuel 1995-1996,
797-970416
- Régie régionale de la santé et des
services sociaux de l'Estrie
Rapport annuel 1993-1994,
292-950405
Rapport annuel 1994-1995,
887-960312
Rapport annuel 1995-1996,
795-970416
- Régie régionale de la santé et des
services sociaux de l'Outaouais
Rapport annuel 1993-1994,
292-950405
Rapport annuel 1994-1995,
854-951214
Rapport annuel 1995-1996,
658-961219
Rapport annuel 1996-1997,
1122-971023
- Régie régionale de la santé et des
services sociaux de Montréal-
Centre
Rapport annuel 1993-1994,
292-950405
Rapport annuel 1994-1995,
887-960312
- Régie régionale de la santé et des
services sociaux de Québec
Rapport annuel 1993-1994,
292-950405
Rapport annuel 1994-1995,
854-951214
Rapport annuel 1995-1996,
800-970416
Rapport annuel 1996-1997,
1436-971219
- Régie régionale de la santé et des
services sociaux des Laurentides
Rapport annuel 1993-1994,
292-950405
Rapport annuel 1994-1995,
854-951214
Rapport annuel 1995-1996,
430-961114
Rapport annuel 1996-1997,
1122-971023
Rapport annuel 1997-1998,
1903-981021

Régie régionale de la santé et des
services sociaux du Bas-Saint-
Laurent

- Rapport annuel 1993-1994,
292-950405
- Rapport annuel 1994-1995,
887-960312
- Rapport annuel 1995-1996,
794-970416
- Rapport annuel 1996-1997,
1193-971104

Régie régionale de la santé et des
services sociaux du Nord-du-
Québec

- Rapport annuel 1993-1994,
292-950405
- Rapport annuel 1994-1995,
887-960312
- Rapport annuel 1995-1996,
799-970416

Régie régionale de la santé et des
services sociaux du Saguenay-
Lac-Saint-Jean

- Rapport annuel 1993-1994,
292-950405
- Rapport annuel 1994-1995,
854-951214
- Rapport annuel 1995-1996,
431-961114
- Rapport annuel 1996-1997,
1264-971118
- Rapport annuel 1997-1998,
1904-981021

Régie régionale de la santé et des
services sociaux Mauricie-Bois-
Francs

- Rapport annuel 1993-1994,
292-950405
- Rapport annuel 1994-1995,
887-960312
- Rapport annuel 1995-1996,
658-961219
- Rapport annuel 1996-1997,
1122-971023

Gestion financière

Assemblée nationale

Règlement

- Décision 692 (B.A.N.), 14-941130
- Décision 701 (B.A.N.), 14-941130
- Décision 704 (B.A.N.), 146-941213
- Décision 714 (B.A.N.), 247-950314
- Décision 725 (B.A.N.), 247-950314
- Décision 731 (B.A.N.), 331-950509

INDEX

Gestion financière *(suite)*

Décision 762 (B.A.N.), 678-951128
 Décision 784 (B.A.N.), 134-960529
 Décision 798 (B.A.N.), 305-961016
 Décision 866 (B.A.N.),
 1463-980310
 Décision 877 (B.A.N.),
 1731-980612
 Décision 891 (B.A.N.),
 1930-981021
 Décision 895 (B.A.N.),
 1934-981021
 Carrefour jeunesse-emploi
 Outaouais (région)
 Morissette, Martine
 Communiqué de presse,
 394-950525
 Lettre, 396-950530

Girard, Jacques

Directeur général des élections du
 Québec
 Curriculum vitae, 1840-980619
 Nomination, 1840-980619

Gosselin, Danielle-Maude

Pension alimentaire
 Perception
 Agent de recouvrement
 Ministère du Revenu
 Transfert
 Lettre, 758-951205,
 759-951205

Gouvernement *Voir aussi Cabinet
 ministériel; Conseil des ministres;
 Fonds de service aérien
 gouvernemental; Gouvernement
 Duplessis; Gouvernement fédéral;
 Groupe de travail sur l'examen
 des organismes
 gouvernementaux; Ministre
 délégué aux Services
 gouvernementaux; Motion du
 gouvernement; Opposition
 officielle; Politique
 gouvernementale; Premier
 ministre; Programme
 gouvernemental; Secrétariat aux
 affaires intergouvernementales
 canadiennes; Services
 gouvernementaux*

Banque nationale du Canada

Bureau du Québec
 Contrat
 Atlanta (ville), 618-961217
 Boston (ville), 618-961217
 Chicago (ville), 618-961217
 Los Angeles (ville), 618-961217

Colombie-Britannique

Renseignement personnel
 Cancer
 Entente, 1918-981021

Commission parlementaire

Membre
 Liste, 915-960312, 765-970410
 Président de séance
 Liste, 24-941201, 914-960312,
 766-970410

Conseil de bande

Kitigan Zibi Anishinabeg
 Police
 Entente, 446-950608

Conseil de la nation huronne-wendat

Orignal
 Chasse
 Entente, 567-950621,
 1824-980619

Convention comptable

CT 189559, 614-961216
 Déficit budgétaire
 Tableau, 1528-980331
 Réforme, 1532-980331

Cote de crédit

Communiqué de presse, 559-950620

Dépense

Réponse, 603-950622

Government of the North West

Territories
 Renseignement personnel
 Entente, 1916-981021

Kahnawake (réserve indienne)

Police
 Entente, 95-960502

Limousine

Allocation
 Réponse, 374-950518
 Utilisation
 Réponse, 374-950518

Nouveau-Brunswick

Renseignement personnel
 Entente, 1917-981021

Nouvelle-Écosse

Renseignement personnel
 Cancer
 Entente, 1919-981021

INDEX

Gouvernement(suite)

Ontario Cancer Treatment and
Research Foundation, The
Renseignement personnel
Entente, 1915-981021
Opérations financières 1994-1995
Sommaire, 332-950509
Opérations financières 1995-1996
Sommaire, 333-950509, 109-960509
Opérations financières 1996-1997
Sommaire, 110-960509, 743-970325
Opérations financières 1997-1998
Sommaire, 744-970325,
1526-980331
Prévisions budgétaires 1996-1997
Tableau, 115-960515
Proposition
Fonction publique
Main-d'oeuvre
Coût, 595-961212
Rapport financier 1994-1995,
862-951215
Rapport financier 1995-1996,
652-961219
Rapport financier 1996-1997,
1441-971219
Situation financière
Déclaration ministérielle, 684-951129
Union des municipalités du Québec
Union des municipalités régionales
de comté et des municipalités
locales du Québec
Électricité
Taxe
Protocole d'entente,
361-961022
Gaz naturel
Taxe
Protocole d'entente,
361-961022
Télécommunications
Taxe
Protocole d'entente,
361-961022

Gouvernement Duplessis

Orphelin
Audition publique
Rapport, 1304-971126

Gouvernement fédéral Voir aussi

**Comité sur l'évolution du
fédéralisme canadien; Conférence
fédérale-provinciale-territoriale;
Entente fédérale-provinciale;
Relations fédérales-provinciales**

Ministère de la Santé et Services
sociaux
Renseignement personnel
Entente, 1914-981021
Transfert financier
Tableau, 280-950330

**Government of the North West
Territories**

Gouvernement
Renseignement personnel
Entente, 1916-981021

Gratuité

Transport scolaire
Commission scolaire de Laval
Pétition, 1943-981021

Greenfield Park (ville)

Commission scolaire
Juridiction
Pétition, 874-970515

Greenfield Park (ville) (résidents)

Commission scolaire
Greenfield Park (ville)
Juridiction
Pétition, 874-970515

**Grefe pulmonaire (Programme) Voir
Programme de transplantation
pulmonaire**

Grenier, Hélène

Commission d'accès à l'information du
Québec
Nomination
Conditions de travail, 267-960619

**Groulx (circonscription électorale)
(citoyens)**

Loi sur l'instruction publique
Réforme
Pétition, 1214-971106

INDEX

- Groupe de travail** *Voir aussi* aux noms des groupes de travail, p. ex.:
Groupe de travail sur le phénomène de la double rémunération
Loi modifiant la Loi sur les produits agricoles, les produits marins et les aliments
Règlement
Réponse, 252-950315
- Groupe de travail sur la mise en réseau sur Internet**
Vienne (ville)
Rapport de mission, 258-960619
- Groupe de travail sur l'arbitrage de différends chez les policiers et pompiers municipaux**
Rapport, 850-951214
- Groupe de travail sur le phénomène de la double rémunération**
Rapport, 39-960404
- Groupe de travail sur les problèmes frontaliers**
Association parlementaire Ontario-Québec
Hull (ville)
Rapport de mission, 553-961210
Ottawa (ville)
Rapport de mission, 1806-980618
- Groupe de travail sur l'examen des organismes gouvernementaux**
Lettre, 1366-971211
Rapport
Déclaration, 1117-971023
- Groupe parlementaire**
Montmorency (circonscription électorale)
Député
Démission
Lettre, 469-950613
- Groupe tactique d'intervention**
Centre hospitalier universitaire de Montréal
Chirurgie cardiaque
Rapport, 921-970603
Hôpital St-Julien
Rapport, 1276-971119
- Salle d'urgence
Réponse, 287-950405
- GTI** *Voir* **Groupe tactique d'intervention**
- Guide de préparation de la revue de programmes 1995-1996 (document)**, 219-941221
- H**
- Habitation à loyer modique** *Voir* **HLM**
- Haïti** *Voir aussi* **Commission permanente interparlementaire Québec-Haïti**
Assemblée internationale des parlementaires de langue française
Rapport de mission, 189-960614
Assemblée nationale
Parlementaire
Visite
Rapport, 565-961210
Rapport de mission, 663-961219
- Handicapé** *Voir aussi* **Alliance québécoise des regroupements régionaux pour l'intégration des personnes handicapées; Confédération des organismes de personnes handicapées du Québec; Office des personnes handicapées du Québec**
Infrastructure touristique
Accessibilité, 478-961126
Organisme communautaire
Subvention
Réponse, 507-961202
- Harel, Louise**
Aide sociale
Bénéficiaire
Réponse, 920-970603
Économie sociale
Création d'emplois
Réponse, 1454-971219
Handicapé
Organisme communautaire
Subvention
Réponse, 507-961202

INDEX

- Harel, Louise** (*suite*)
 Loi modifiant la Loi sur la sécurité du revenu
 Règlement
 Modification
 Lettre, 646-961218
 Politique active sur le marché du travail
 Mesure gouvernementale
 Correspondance, 1078-970619
- Hamack, Uwe**
 Federation of German Industries
 Mission
Financial Post, The (journal)
 Article
 Lettre, 909-970530
- Haute-Côte-Nord (région) (citoyens)**
 Régime de retraite
 Secteurs public et parapublic
 Pétition, 369-950517
- Hebdo Mag inc. (compagnie)**
 Administration
 Document d'information, 173-960610
- Hébergement** Voir aussi **Centre d'hébergement et de soins de longue durée**
 Personne âgée
 Pétition, 856-951214
- Hébert, Diane**
 Hôpital Royal-Victoria
 Directeur en greffe cardio-pulmonaire
 Latter, David
 Démission
 Lettre, 98-960502
- HLM** Voir aussi **Logement social; Société d'habitation du Québec**
 Pétition, 424-961113, 448-961114, 449-961114, 453-961119, 482-961126, 483-961126, 484-961126, 485-961126, 504-961128, 511-961203, 543-961205, 571-961210, 580-961211, 581-961211, 582-961211, 613-961216, 642-961218, 697-970311, 733-970320
- Société d'habitation du Québec**
 Pétition, 1568-980409, 1579-980422, 1580-980422, 1584-980423, 1586-980428, 1598-980505, 1601-980506, 1615-980512, 1624-980513, 1625-980513, 1626-980513, 1629-980514, 1636-980521, 1665-980602
- Hochelaga-Maisonneuve (citoyens)**
 HLM
 Pétition, 612-961216
 Logement social
 Pétition, 383-961105, 613-961216
- Hockey mineur**
 Âge
 Lettre, 348-950510, 447-950608, 502-950616
- Homéopathie**
 Pétition, 125-960523
- Honolulu (ville)**
 Council of State Governments
 Rapport de mission, 1576-980422
- Honoraires**
 Joli-Coeur, André
 Club de hockey Les Nordiques, 415-950602
 Painchaud, Marcel
 Outaouais (région)
 Carrefour Jeunesse-Emploi
 Facture, 393-950525
- Hôpital** Voir aussi **Centre hospitalier; Établissement de santé; Lit d'hôpital; Salle d'urgence**; et aux noms des hôpitaux, p. ex.: Hôpital Champlain
 Affiliation
 Université de Montréal
 Pétition, 380-950518
 Langue d'affichage
 Pétition, 377-961024
 Rivière-des-Prairies (quartier)
 Construction
 Pétition, 519-950616
 Statistiques
 Réponse, 251-950315

INDEX

Hôpital Champlain

Enquête
Réponse, 283-961016

Hôpital de Magog (clientèle)

Centre hospitalier et d'hébergement
Memphrémagog
Chirurgie d'un jour
Pétition, 1791-980617

Hôpital de Malartic

Fermeture
Frontière, La (journal)
Article, 530-950619

Hôpital de Mont-Joli

Salle d'urgence
Pétition, 1711-980610

Hôpital général de LaSalle

Centre hospitalier de Verdun
Fusion
Dénomination
Pétition, 31-960402
Services essentiels
Pétition, 108-960509

Hôpital général de Montréal

Programme de transplantation
pulmonaire
Litige
Lettre, 223-960618

Hôpital Grace Dart

Avenir
Pétition, 42-960404

Hôpital Hôtel-Dieu de Sorel

Caméra gamma tomographique
Appel d'offres
Réponse, 803-951211

Hôpital Jeffery Hale

Avenir
Pétition, 22-960328

**Hôpital Maisonneuve-Rosemont Voir
Centre hospitalier Maisonneuve-
Rosemont**

**Hôpital Notre-Dame de Montréal
(personnel infirmier)**

Services de santé
Compressions budgétaires
Lettres, 321-961016

Hôpital Reine Élisabeth de Montréal

Fermeture
Pétition, 501-950615

Hôpital Royal-Victoria

Directeur en greffe cardio-pulmonaire
Latter, David
Démission
Lettre, 98-960502

Hôpital Sainte-Croix de Drummondville

Caméra gamma tomographique
Appel d'offres
Réponse, 803-951211

Hôpital Sainte-Justine

Chirurgie
Liste d'attente, 1079-970619
Tableau, 1076-970619
Liste d'attente, 630-950913

Hôpital St-Julien

Fermeture
Lettre, 1603-980507
Pétition, 1602-980507
Groupe tactique d'intervention
Rapport, 1276-971119

Hôpital St-Julien (employés)

Hôpital St-Julien
Fermeture
Lettre, 1603-980507

Horaire

Commission parlementaire
Tableau, 305-950413
Commission parlementaire de la culture
Loi sur l'accès aux documents des
organismes publics et sur la
protection des renseignements
personnels
Audition publique
Lettre, 270-950323
Commission parlementaire des
institutions
Justice administrative
Audition publique
Lettre, 269-950323

INDEX

- Horne, Byron** *Voir Club Rez Enr.*
- Hôtel-Dieu de Québec**
Services
Lettre, 225-950127
- Hôtel Méridien**
Montréal (ville)
Relations du travail
Projet, 119-960516
- Hull (ville)**
Association parlementaire Ontario-Québec
Groupe de travail sur les problèmes frontaliers
Rapport de mission, 553-961210
Tremblay, Suzanne
Lettre, 276-950330
- Huot, Réjean**
Centre Après-Coup
Violence conjugale
Subvention
Lettre, 890-970522
- Hydro-Québec** *Voir aussi Commissaire aux plaintes des clients des distributeurs d'électricité; Électricité; Hydro-Québec international inc.*
Audition
Rapport, 1010-970617
Cote de crédit
Communiqué de presse, 559-950620
Engagement de performance 1993-1995
Rapport de suivi 1995, 913-960312
Engagement de performance 1996
Rapport de suivi 1996, 750-970327
Engagement de performance 1997, 751-970327
Engagement de performance transitoire 1996
Rapport de suivi 1995, 913-960312
Équilibre énergétique
Rapport de suivi 1996, 749-970327
Interruption de service
Droit, Le (journal)
Article, 1333-971203
- Ligne électrique
Construction
Audition publique
Pétition, 726-951130, 727-951130
Ligne électrique à haute tension
Construction
Estrie (région)
Presse, La (journal)
Article
Communiqué de presse, 1655-980529
Soleil, Le (journal)
Article
Communiqué de presse, 1655-980529
- Moteur-roue
Commercialisation
Rapport, 1936-981021
- Personnel
Voyage à l'étranger
Tableau, 79-960430
- Plan de développement 1993-1995
Étude
Rapport, 248-950314
- Plan de développement 1998-2002, 1102-971022
Étude
Audition publique
Rapport, 1554-980407
Rapport, 1467-980310
- Proposition tarifaire 1995
Étude
Rapport, 274-950329
- Proposition tarifaire 1996
Comité de suivi
Mandat, 85-960501
Étude
Rapport, 913-960312
Rapport annuel 1994, 296-950406
Rapport annuel 1995, 35-960403
Rapport annuel 1996, 723-970319
Rapport annuel 1997, 1640-980528
- Réduction de personnel
Plan
Décret 185362, 188-941220
- Hydro-Québec international inc.**
Frais de voyage
Réponse, 709-970312

INDEX

I

Iberville (circonscription électorale)

Député indépendant
Lettre, 78-960430

Île d'Anticosti

Pourvoirie
Coupe de bois
Réponse, 312-950426

Île d'Orléans

Droits d'immatriculation
Surtaxe
Saint-Pierre (municipalité)
(citoyens)
Pétition, 88-960501
Sainte-Famille (municipalité)
(citoyens)
Pétition, 105-960508
Sainte-Pétronille (municipalité)
(citoyens)
Pétition, 114-960514

Île Maurice

Conférence parlementaire du
Commonwealth
Rapport de mission, 1453-971219

Île Perrot (communauté anglophone)

Commission scolaire
Restructuration
Pétition, 950-970606

Îles-de-la-Madeleine (circonscription électorale)

Député
Avion
Nolisement
Règlement
Décision 773 (B.A.N.),
894-960312
Fonds de service aérien
gouvernemental
Utilisation
Règlement
Décision 756 (B.A.N.),
622-950911
Décision 758 (B.A.N.),
678-951128
Décision 773 (B.A.N.),
894-960312

Frais de voyage
Remboursement
Règlement
Décision 871 (B.A.N.),
1562-980408

Image à l'étranger

Québec
Réponse, 871-970515

Immatriculation, Droits d' Voir Droits d'immatriculation

Immeuble

Société des établissements de plein air
du Québec
Transfert
Décret 378-95, 301-950413

Immigration Voir aussi Bureau de révision en immigration; Conseil des communautés culturelles et de l'immigration du Québec; Immigration au Québec de 1998 à 2000: prévoir et planifier, L' (document); Ministère des Affaires internationales, de l'Immigration et des Communautés culturelles; Ministère des Communautés culturelles et de l'Immigration; Ministère des Relations avec les citoyens et de l'Immigration; Ministre délégué aux Relations avec les citoyens et à l'Immigration

Québec, 1891-981021
Audition publique
Rapport, 1097-971021

Immigration au Québec de 1998 à 2000: prévoir et planifier, L' (document), 1006-970617

Impôt sur le revenu

Réforme
Impact
Tableau, 742-970325
Travailleur au pourboire
Pétition, 1401-971217

INDEX

Indemnisation

- Exploitation agricole
- Inondation
 - Réponse, 591-961212
- Inondation
 - Coût, 413-961113
- Municipalité
 - Réponse, 708-970312
- Municipalité régionale de comté
 - Tableau, 412-961113

**Indemnité de départ Voir aussi
Programme temporaire
d'indemnisation des départs
volontaires**

- Assemblée nationale
- Cadre supérieur
 - Règlement
 - Décision 754 (B.A.N.),
622-950911
- Fonctionnaire
 - Règlement
 - Décision 706 (B.A.N.),
146-941213
 - Décision 722 (B.A.N.),
247-950314
 - Décision 740 (B.A.N.),
331-950509
- Ouvrier
 - Règlement
 - Décision 721 (B.A.N.),
247-950314
- Professionnel
 - Règlement
 - Décision 720 (B.A.N.),
247-950314
- Restaurant
 - Emploi occasionnel
 - Règlement
 - Décision 856 (B.A.N.),
1069-970619
- Renseignement additionnel
- École des hautes études
commerciales, 838-951213
- École polytechnique de Montréal,
852-951214
- Université Bishop's, 826-951212
- Université Concordia, 836-951213,
404-961112
- Université de Montréal, 837-951213
- Université de Sherbrooke,
825-951212
- Université du Québec, 782-951207
- Université Laval, 795-951208

Université McGill, 794-951208

**Indicateurs de l'éducation (document),
563-950621**

Industrie de la construction

- Certificat de compétence
- Règlement, 897-970528
- Main-d'oeuvre
 - Formation professionnelle
 - Règlement, 897-970528
- Mobilité de la main-d'oeuvre
 - Règlement, 897-970528

**Infirmière Voir aussi Baccalauréat en
sciences infirmières; Infirmière-
auxiliaire; Regroupement des
infirmières retraitées**

- Formation professionnelle
- Lettre, 1550-980402
- Télécopie, 1549-980402

Infirmière-auxiliaire

- Statut
 - Pétition, 1130-971023

Infraction

- Loi électorale
- Conférence de presse
 - Extrait, 376-950518
- Loi sur la consultation populaire
 - Dionne-Marsolais, Rita, 627-950912
 - Lettre, 641-950918
 - Poursuite judiciaire
 - Chambre criminelle et pénale
 - Procès-verbal, 628-950912
 - Conférence de presse,
642-950918, 643-950918
 - Sommaire, 629-950912

Infrastructure

- Eau potable
 - Programme d'aide, 1727-980612

Infrastructure touristique

- Handicapé
 - Accessibilité, 478-961126

**Ingénieur Voir aussi Ordre des
ingénieurs du Québec; Ordre des
ingénieurs forestiers du Québec**

- Services professionnels
- Octroi de contrats
 - Étude, 1685-980605

INDEX

Inondation

Châteauguay (ville)
Réponse, 599-961213
Dépense budgétaire
Rapport, 346-961017
Exploitation agricole
Indemnisation
Réponse, 591-961212
Indemnisation
Coût, 413-961113
Municipalité
Réponse, 708-970312
Municipalité régionale de comté
Tableau, 412-961113

**INRS Voir Institut national de la
recherche scientifique**

**Inspecteur général des institutions
financières**

Assurance automobile
Tarification
Rapport annuel 1994, 314-950426
Rapport annuel 1995, 96-960502
Rapport annuel 1996, 805-970417
Rapport annuel 1997, 1574-980422
Assurances
Rapport annuel 1994, 536-950620
Rapport annuel 1995, 232-960619
Rapport annuel 1996, 1024-970618
Rapport annuel 1997, 1766-980617
Audition
Rapport, 1664-980602
Caisse d'épargne et de crédit
Rapport annuel 1994, 539-950620
Rapport annuel 1995, 233-960619
Rapport annuel 1996, 1025-970618
Rapport annuel 1997, 1767-980617
Engagements financiers
Rapport, 311-961016
Rapport annuel 1993-1994,
155-941215
Rapport annuel 1994-1995,
749-951205
Rapport annuel 1995-1996,
456-961120
Rapport annuel 1996-1997,
1250-971113
Société de fiducie
Rapport annuel 1994, 537-950620
Rapport annuel 1995, 234-960619
Rapport annuel 1996, 1026-970618
Rapport annuel 1997, 1768-980617

Société d'épargne

Rapport annuel 1994, 537-950620
Rapport annuel 1995, 234-960619
Rapport annuel 1996, 1026-970618
Rapport annuel 1997, 1768-980617

Institut Armand-Frappier

Bio Chem Pharma inc. (compagnie)
Actions
Vente, 325-950503
États financiers 1994-1995,
781-951207
États financiers 1995-1996,
537-961205
États financiers 1996-1997,
1220-971111
Ministère de l'Éducation
Renseignement personnel
Entente, 1520-980331
Rapport annuel 1994-1995,
781-951207
Rapport de performance 1995-1996,
537-961205
Rapport de performance 1996-1997,
1220-971111

Institut de police du Québec

Rapport annuel 1993-1994,
114-941212
Rapport annuel 1994-1995,
716-951130
Rapport annuel 1995-1996,
417-961113
Rapport annuel 1996-1997,
1210-971106

**Institut de recherche et d'information
sur la rémunération**

Rapport annuel 1994-1995,
492-950615
Rapport annuel 1995-1996,
216-960618
Rapport annuel 1996-1997,
974-970612
Rapport annuel 1997-1998,
1709-980610

**Institut de tourisme et d'hôtellerie du
Québec**

Directrice générale
Audition
Rapport, 1664-980602
Rapport annuel 1993-1994,
207-941221

INDEX

Institut de tourisme et d'hôtellerie du Québec(suite)

Rapport annuel 1994-1995,
754-951205
Rapport annuel 1995-1996,
428-961114
Rapport annuel 1996-1997,
1215-971111

Institut national de la recherche scientifique

Chaire Bombardier en gestion du
changement technologique dans
les PME

Souveraineté et PME (document)

Mandat, 461-950612

États financiers 1994-1995,
779-951207

États financiers 1995-1996,
535-961205

États financiers 1996-1997,
1221-971111

Ministère de l'Éducation
Renseignement personnel
Entente, 1517-980331

PME

Souveraineté du Québec

Étude, 461-950612

Rapport de performance 1994-1995,
779-951207

Rapport de performance 1995-1996,
535-961205

Rapport de performance 1996-1997,
1221-971111

Institut national de la recherche scientifique-Urbanisation

*Souveraineté du Québec et localisation
des fonctions administratives des
entreprises* (document de travail),
330-950509

Institut québécois du cinéma

Rapport annuel 1993-1994, 61-941205

Rapport annuel 1994-1995,
710-951129

Réduction de personnel

Exemption

Décret 185487, 180-941220

Institution financière

Protection des renseignements
personnels

Communiqué, 1712-980610

Intégration

Médecin diplômé hors Québec

Réponse, 704-970312

Intérim

Directeur

Centre de réadaptation La Maison

Mise en demeure, 271-950328

Présidence

Commission de la fonction publique

Lettre, 1091-971021

Intermédiaire de marché

Loi

Rapport quinquennal

Audition publique

Rapport, 666-961219

Intermédiaires de marché

Loi

Rapport quinquennal, 175-960612

Interruption de service

Hydro-Québec

Droit, Le (journal)

Article, 1333-971203

Investissement Voir aussi *Fiscalité des
entreprises au Québec: un régime
compétitif et favorable à
l'investissement, La* (document);
**Programme d'investissement en
démarrage d'entreprises; Québec
objectif emploi: accroître les
investissements privés**
(document)

Université

Plan quinquennal 1994-1999

Décret 871-94, 132-941213

Plan quinquennal 1995-2000

Décret 872-94, 132-941213

Plan quinquennal 1996-2001

Décret 1204-96, 699-970312

Plan quinquennal 1997-2002

Décret 734-98, 1864-981021

Usine VIFAN

Lanoraie (ville)

Régional, Le (journal)

Article, 131-960528

INDEX

Iuticone, E. Roberto

Commission d'accès à l'information du Québec
Nomination
Conditions de travail, 268-960619

J

Jacoby, Daniel

Conditions de travail, 303-950413
Curriculum vitae, 303-950413

Jacques-Cartier (circonscription électorale) (citoyens)

Loi modifiant la Loi sur les services de santé et les services sociaux
Pétition, 517-950616

Jacques-Cartier (circonscription électorale) (enseignants)

Régime de retraite
Secteurs public et parapublic
Pétition, 557-950620

Jean-Talon (circonscription électorale) (citoyens)

Loi modifiant la Loi sur les services de santé et les services sociaux
Pétition, 552-950620

Jeune Voir aussi Carrefour jeunesse-emploi; Centre jeunesse; Commission de protection des droits de la jeunesse; Commission des droits de la personne et des droits de la jeunesse; Conseil permanent de la jeunesse; Emploi des jeunes: un enjeu de société, L' (document); Formation professionnelle chez les jeunes: un défi à relever, La (document); Office franco-québécois pour la jeunesse; Tribunal de la jeunesse
Politique gouvernementale, 1802-980618
Programme gouvernemental
Répertoire, 1803-980618

Johnson (circonscription électorale) (citoyens)

Commission scolaire anglophone
Cantons de l'Est (région)
Juridiction
Pétition, 904-970529
Estrie (région)
Dénomination
Pétition, 1942-981021
Valcourt (région)
Médecin
Pénurie, 1163-971029

Johnson, Daniel

Bureau de l'Assemblée nationale
MacMillan, Norman
Membre suppléant
Remplacement
Lettre, 919-970530
Poulin, Normand
Membre
Nomination
Lettre, 787-970416
Commission de la fonction publique
Présidence
Intérim
Lettre, 1091-971021
Leader parlementaire adjoint de l'Opposition
Fournier, Jean-Marc
Nomination
Lettre, 774-970415
Lefebvre, Roger
Nomination
Lettre, 3-941130
Leader parlementaire de l'Opposition
Paradis, Pierre
Nomination
Lettre, 3-941130
Whip adjoint de l'Opposition
Bissonnet, Michel
Nomination
Lettre, 3-941130
MacMillan, Norman
Nomination
Lettre, 775-970415
Whip de l'Opposition
Farrah, Georges
Nomination
Lettre, 3-941130

INDEX

Joli-Coeur, André

Club de hockey Les Nordiques
Aide financière
Lettre, 357-950516
Honoraires, 415-950602
Loi instituant le Fonds de partenariat
touristique
Lettre, 672-961220

**Joliette (circonscription électorale)
(citoyens)**

École maternelle
Programme gouvernemental
Pétition, 1075-970619

Jolivet, Jean-Pierre

Bureau de l'Assemblée nationale
Boulerice, André
Membre
Remplacement
Lettre, 738-951201
Perreault, Robert
Membre
Remplacement
Lettre, 738-951201
Leader parlementaire du gouvernement
Nomination
Lettre, 1080-971021
Ministre délégué à la Réforme
électorale et parlementaire
Nomination
Lettre, 1080-971021
Whip du gouvernement
Nomination
Lettre, 2-941130, 892-960312

Joly, Jean-François

Chambre des notaires du Québec
Comité d'enquête
Rapport, 816-951211

Jonquière (circonscription électorale)

Député
Démission
Lettre, 881-960312
Élection partielle
Bouchard, Lucien
Lettre, 884-960312
Résultat
Rapport, 893-960312

Jonquière (ville)

Statistiques socio-économiques
Réponse, 1483-980317

Jour du Commonwealth

Message, 246-950314, 891-960312,
686-970311, 1460-980310

Journal de Québec

Conseil des ministres
Malavoy, Marie
Démission
Article, 375-950518

Journal des débats

Commission parlementaire de
l'éducation
Rioux, Matthias
Déclaration
Extrait, 385-950523
Loi sur l'établissement de la liste
électorale permanente et modifiant
la Loi électorale et d'autres
dispositions législatives
Présentation
Extrait, 159-941215
Séance du 14 décembre 1995
Extrait, 876-951215

**Juge Voir aussi Comité sur la
rémunération des juges de la
Cour du Québec et des cours
municipales; Conseil de la
magistrature du Québec;
Jugement**

Conseil du référendum
Désignation
Lettre, 621-950907
Cour du Québec
Lettre
Conseil du référendum
Composition, 687-970311
Nomination
Correspondance, 415-961113
Rémunération
Lettre, 737-970321
Sélection
Règlement, 432-961114
Statut
Lettre, 737-970321

Jugement

Carrier, Louis
Viol
Pétition, 1585-980423

INDEX

Jugement(suive)

Cour d'appel
 Bertrand (circonscription électorale)
 Élection
 Annulation, 719-970318
 Ordonnance
 Bertrand (circonscription électorale)
 Élection
 Annulation, 720-970318
 Ordre des pharmaciens du Québec
 Meditrust Pharmacy Services inc.
 (compagnie), 544-961205
 Cour du Québec
 Flamand, Antonio, 326-950503
 Cour supérieure
 Coopérative de commerce des Mille-
 lles
 Société des alcools du Québec,
 295-950405

Julien, Guy

Inondation
 Exploitation agricole
 Indemnisation
 Réponse, 591-961212

Juridiction

Commission scolaire
 Greenfield Park (ville)
 Pétition, 874-970515
 Commission scolaire anglophone
 Cantons de l'Est (région)
 Pétition, 904-970529
 Commission scolaire Des Chênes
 Pétition, 865-970514, 917-970530
 Commission scolaire linguistique
 Montréal (région ouest)
 Pétition, 873-970515

Jurisconsulte

Assemblée nationale
 Conditions de travail
 Règlement
 Décision 812 (B.A.N.),
 359-961022

Jurisprudence

Cour suprême du Canada
 Étude, 1821-980619

**Justice administrative Voir aussi Loi
 sur la justice administrative**

Audition publique

Horaire
 Lettre, 269-950323
 Rapport, 350-950510
 Commission parlementaire des
 institutions
 Audition publique
 Horaire
 Lettre, 269-950323
 Convocation
 Lettre, 269-950323
 Projet de loi
 Motion de clôture
 Lettre, 525-961204, 545-961205

Jutras, Normand

Whip adjoint du gouvernement
 Nomination
 Lettre, 2-941130

K

Kahnawake (réserve indienne)

Entente
 Lettre, 1166-971029
 Événement sportif
 Avis juridique
 Lettre, 71-960425
 Télédiffusion
 Lettre, 77-960425
 Opération policière
 Lettre, 1164-971029, 1165-971029
 Police
 Entente, 95-960502
 Route
 Construction
 Réponse, 490-961127
 Taxe de vente du Québec
 Remboursement
 Note, 1673-980603

**Kamouraska, Rivière-du-Loup,
 Témiscouata et des Basques
 (région) (citoyens)**

Centre de détention de Rivière-du-Loup
 Fermeture
 Pétition, 12-960326

**Kamouraska-Témiscouata
 (circonscription électorale)**

Député
 Démission
 Lettre, 832-970506

INDEX

**Kamouraska-Témiscouata
(circonscription électorale)(suite)**

Élection partielle
Lettre, 1084-971021
Résultat
Rapport, 1085-971021

**Kamouraska-Témiscouata
(circonscription électorale)
(citoyens)**

École maternelle
Programme gouvernemental
Pétition, 758-970409
Loi sur l'instruction publique
Réforme
Pétition, 1275-971119
Personne âgée
Hébergement
Pétition, 856-951214
Taxe sur l'essence
Pétition, 1855-981020, 1856-981020

**Kanesatake (établissement
amérindien)**

Police
Entente, 660-961219

Kieffer, Robert

Council of State Governments
Cleveland (ville)
Rapport de mission, 995-970616
Eastern Regional Conference
Charlotte Amalie (ville)
Rapport de mission, 995-970616
New York (ville)
Rapport de mission, 62-960423,
1582-980423
Rapport de mission, 563-961210
Wilmington (ville)
Rapport de mission,
1583-980423
Honolulu (ville)
Rapport de mission, 1576-980422
Midwestern Legislative Conference
Rapid City (ville)
Rapport de mission, 559-961210
Portland (ville)
Rapport de mission, 104-960508

Kirouac, Suzanne

Baccalauréat en sciences infirmières
Admission
Lettre, 1551-980402

Kitigan Zibi Anishinabeg

Conseil de bande
Gouvernement
Police
Entente, 446-950608
Gouvernement fédéral
Police
Entente, 446-950608

**KRTB (région) Voir Kamouraska,
Rivière-du-Loup, Témiscouata et
des Basques (région) (citoyens)**

Kuala Lumpur (ville)

Conférence parlementaire du
Commonwealth
Rapport de mission, 560-961210

Kucharsky, Judith

Taxe de vente du Québec
Remboursement
Ministère du Revenu
Club Rez Enr.
Entente
Avis juridique, 1672-980603

L

**La Côte-de-Beaupré (municipalité
régionale de comté)**

Aménagement du territoire
Lettre, 932-970603

La Prairie (circonscription électorale)

Député
Démission
Lettre, 880-960312, 1593-980505
Élection partielle
Résultat
Rapport, 893-960312
Simard, Monique
Lettre, 884-960312

Labeau, Pierre-Christian

Cour suprême du Canada
Jurisprudence
Étude, 1821-980619

**Labelle (circonscription électorale)
(citoyens)**

Sécurité du revenu
Réforme
Pétition, 1270-971118

INDEX

Laberge Lafleur (firme)

Vérificateur général du Québec
État des crédits et dépenses 1997-1998
Rapport, 1925-981021

Laboratoire privé

Ministère de la Santé et des Services sociaux
Position
Réponse, 1443-971219
Permis
Réponse, 1444-971219

Lac Saint-Pierre (région)

Pêche sportive
Commercialisation
Rapport, 375-961024

Lachance, Claude

Whip adjoint du gouvernement
Nomination
Lettre, 265-960619

Lacolle (municipalité) (résidents)

École Saint-Joseph de Lacolle
Aménagement
Pétition, 75-960425

Lacoste, Guy

Hôpital Royal-Victoria
Directeur en greffe cardio-pulmonaire
Latter, David
Démission
Lettre, 98-960502

Lamquin-Éthier, Michèle

Élection partielle
Bourassa (circonscription électorale)
Lettre, 1084-971021

Lanaudière (région) (citoyens)

Abattoir
Saint-Esprit (municipalité)
Fermeture
Pétition, 30-960402
HLM
Pétition, 733-970320
Logement social
Pétition, 733-970320
Sécurité du revenu
Réforme
Pétition, 1199-971104

Landry, Bernard

Loi modifiant la Loi sur les caisses d'épargne et de crédit
Modification
Lettre, 616-961216
Masse salariale
Taxe
Déclaration ministérielle, 649-961219
Organisme public
Déficit budgétaire
Réponse, 1362-971211
Tabac
Taxe
Déclaration ministérielle, 1713-980611

Landry, Roger

Hockey mineur
Age
Lettre, 502-950616

L'Ange-Gardien (municipalité) (résidents)

Droits d'immatriculation
Surtaxe
Pétition, 102-960507

Langlois, Raynold

Comité sur la rémunération des juges de la Cour du Québec et des cours municipales
Rapport
Dépôt
Lettre, 1881-981021

Langue d'affichage

Hôpital
Pétition, 377-961024

Langue française Voir aussi

Commission de protection de la langue française; Conseil de la langue française; Conseil permanent de la francophonie; Enseignement du français; Francophone hors-Québec; Ministre responsable de la francophonie; Ministre responsable de l'application de la Charte de la langue française; Office de la langue française; Test de français

INDEX

Langue française(suite)

Ministère du Revenu
Documentation
Outaouais (région)
Vidéocassette, 327-950503

Lanoraie (ville)

Usine VIFAN
Investissement
Régional, Le (journal)
Article, 131-960528

Laporte, Michel

Commission d'accès à l'information du Québec
Nomination
Conditions de travail, 304-950413

Laporte, Pierre

Coopérative de commerce des Mille-
Iles
Société des alcools du Québec
Cour supérieure
Jugement, 295-950405

Laporte, Pierre-Étienne

Outremont (circonscription électorale)
Élection partielle
Lettre, 198-960617

Las Vegas (ville)

National Conference of State
Legislatures
Rapport de mission, 1928-981021

LaSalle (ville) (citoyens)

Hôpital général de LaSalle
Services essentiels
Pétition, 108-960509

L'Assomption (circonscription électorale)

Député
Démission
Lettre, 882-960312
Élection partielle
Résultat
Rapport, 222-960618
Saint-André, Jean-Claude
Lettre, 198-960617
Parti québécois
Cotisation
Liste, 488-950614

L'Assomption (circonscription électorale) (citoyens)

École maternelle
Programme gouvernemental
Pétition, 763-970410,
993-970613, 1075-970619
Éducation économique
Cours
Pétition, 980-970612

L'Assomption (municipalité régionale de comté)

Zonage
Lettre, 264-960619

Latter, David

Hôpital Royal-Victoria
Directeur en greffe cardio-pulmonaire
Démission
Lettre, 98-960502

Laurentides (région) (citoyens)

École maternelle
Programme gouvernemental
Pétition, 906-970529

Laval (région) (citoyens)

HLM
Pétition, 642-961218
Ligne électrique à haute tension
Construction
Val Saint-François (municipalité régionale de comté)
Pétition, 1812-980618
Logement social
Pétition, 642-961218

Laval (région) (parents)

Commission scolaire de Laval
Transport scolaire
Gratuité
Pétition, 1943-981021

Laval (ville)

Centre professionnel Vanier
Programme de formation
Réponse, 94-960502

Laval (ville) (citoyens)

Maison de l'île, La
Implantation
Pétition, 845-951213

INDEX

Lavergne, Denis

Flamand, Antonio
Cour du Québec
Jugement, 326-950503

Lazure, Denis

Député
La Prairie (circonscription électorale)
Démission
Lettre, 880-960312

Le Hir, Richard

Député indépendant
Iberville (circonscription électorale)
Lettre, 78-960430

Leader parlementaire adjoint de l'Opposition

Fournier, Jean-Marc
Nomination
Lettre, 774-970415, 1617-980513
Lefebvre, Roger
Nomination
Lettre, 3-941130

Leader parlementaire adjoint du gouvernement

Boisclair, André
Nomination
Lettre, 2-941130
Boulerice, André
Nomination
Lettre, 1081-971021
Brassard, Jacques
Nomination
Lettre, 892-960312
Caron, Jocelyne
Nomination
Lettre, 892-960312
Gendron, François
Nomination
Lettre, 2-941130

Leader parlementaire de l'Opposition

Paradis, Pierre
Nomination
Lettre, 3-941130, 1617-980513

Leader parlementaire du gouvernement

Assemblée nationale
Secrétaire général
Lettre, 652-950920

Bélanger, Pierre

Nomination
Lettre, 892-960312

Brassard, Jacques

Nomination
Lettre, 1844-980620

Chevrette, Guy

Nomination
Lettre, 2-941130

Jolivet, Jean-Pierre

Nomination
Lettre, 1080-971021

Loi modifiant la Loi sur les transports et la Loi sur le transport par taxi
Note, 1569-980409

Leblanc, Diane

Élection partielle
Beauce-Sud (circonscription électorale)
Lettre, 831-970506

Lefebvre, Pierre

Finances publiques et le projet de souveraineté du Québec, Les
(document), 644-950918

Lefebvre, Roger

Leader parlementaire adjoint de l'Opposition
Nomination
Lettre, 3-941130

Lefebvre, Sylvain

Souveraineté du Québec et localisation des fonctions administratives des entreprises (document de travail), 330-950509

Léger, Nicole

Bureau de l'Assemblée nationale
Membre suppléant
Nomination
Lettre, 773-970415
Élection partielle
Pointe-aux-Trembles (circonscription électorale)
Lettre, 608-961216

Lemieux-Brassard, Lucie

Loi modifiant la Loi sur l'aide juridique
Lettre, 161-960607

INDEX

Leroux, Gaston

Recherche-développement
Crédit d'impôt
Remboursement
Litige
Lettre, 83-960430

LeSage, Robert

Hull (ville)
Tremblay, Suzanne
Lettre, 276-950330

Létourneau, Michel

Assemblée nationale
Parlement européen
Délégation
Visite
Rapport, 566-961210
Délégation de l'Assemblée nationale
pour les relations avec l'Europe
Bruxelles (ville)
Rapport de mission, 561-961210
Strasbourg (ville)
Rapport de mission, 561-961210
Parlement européen
Strasbourg (ville)
Rapport de mission, 199-960617,
754-970408

Lévesque, Benoît

Code civil du Québec
Réforme
Loi
Lettre, 619-950622

**Lévis (circonscription électorale)
(citoyens)**

Services de santé et services sociaux
Compressions budgétaires
Pétition, 1057-970618

Lieutenant-gouverneur

Crédits supplémentaires 1994-1995 no
1
Message, 78-941208
Crédits supplémentaires 1995-1995 no
2
Message, 817-951212
Crédits supplémentaires 1995-1996 no
1
Message, 438-950607
Crédits supplémentaires 1996-1997 no
1
Message, 586-961212

Crédits supplémentaires 1997-1998 no
1

Message, 857-970513

Crédits supplémentaires 1997-1998 no
2

Message, 1191-971104

Mandat

Pétition, 905-970529

**Ligne électrique Voir aussi Ligne
électrique à haute tension**

Hydro-Québec
Construction
Audition publique
Pétition, 726-951130,
727-951130

Ligne électrique à haute tension

Construction
Estrie (région)
Lettre, 1654-980529
Presse, La (journal)
Article
Communiqué de presse,
1655-980529
Soleil, Le (journal)
Article
Communiqué de presse,
1655-980529
Val Saint-François (municipalité
régionale de comté)
Pétition, 1812-980618

**Limouilou (circonscription électorale)
(citoyens)**

Société d'habitation du Québec
HLM
Pétition, 1584-980423

Limousine

Gouvernement
Allocation
Réponse, 374-950518
Utilisation
Réponse, 374-950518

**L'Islet (municipalité régionale de
comté)**

Conseil des maires
Résolution 2956-05-95
Extrait, 619-950622

INDEX

Liste d'attente

Centre de réadaptation Le Bouclier
Pétition, 1944-981021
Centre hospitalier Maisonneuve-
Rosemont
Rapport, 734-951201
Centre jeunesse de Lanaudière
Enquête
Rapport, 1666-980602
Hôpital Sainte-Justine, 630-950913
Chirurgie, 1079-970619
Tableau, 1076-970619
Services de santé
Région administrative
Tableau, 823-970429

**Liste électorale Voir aussi Liste
électorale permanente**

Commission scolaire linguistique
Directeur général des élections du
Québec
Rapport, 1302-971126

Liste électorale permanente

Directeur général des élections du
Canada
Directeur général des élections du
Québec
Entente
Avis, 1924-981021
Renseignement personnel
Entente, 1088-971021

Lit d'hôpital

Bilan
Réponse, 255-950315
Centre d'hébergement Champlain-
Châteauguay
Pétition, 1481-980312
Fermeture
Centre hospitalier d'Amqui
Communiqué de presse,
238-950203
Centre hospitalier de courte durée de
Louiseville
Pétition, 68-960424

Regroupement des établissements
de santé de la Baie
Centre d'hébergement et de soins
de soins de longue durée
Régie régionale de la santé et
des services sociaux du
Saguenay-Lac-Saint-Jean
Échange de correspondance,
524-961204

Foyer de Châteauguay inc., Le
Pétition, 1481-980312

L'Italien, Raymond

Loi sur la justice administrative
Lettre, 585-961211

Litige

Hôpital général de Montréal
Programme de transplantation
pulmonaire, 223-960618
Ontario
Mobilité de la main-d'oeuvre
Chantier de construction,
239-950203
Recherche-développement
Crédit d'impôt
Remboursement
Lettre, 83-960430, 84-960430
Pétition, 1293-971120
Protecteur du citoyen
Rapport, 1186-971030

Lobbying

Règlementation
Rapport, 1777-980617

Location

Bureau de comté
Coût
Tableau, 310-950425

**Logement, Régie du Voir Régie du
logement**

Logement social Voir aussi HLM

INDEX

Logement social(suite)

Pétition, 383-961105, 394-961106,
424-961113, 448-961114,
449-961114, 453-961119,
482-961126, 483-961126,
484-961126, 485-961126,
504-961128, 511-961203,
543-961205, 571-961210,
580-961211, 582-961211,
613-961216, 642-961218,
697-970311, 733-970320

Loi Voir aussi Loi électorale; Projet de loi; Projet de loi fédéral; et aux noms des avant-projets de loi et des lois, p. ex.: Loi sur la Commission de la capitale nationale

Casier judiciaire
Dépliant, 433-961114
Code civil du Québec
Réforme
Lettre, 619-950622
Intermédiaire de marché
Rapport quinquennal, 175-960612
Audition publique
Rapport, 666-961219
Secteurs public et parapublic
Conditions de travail
Pétition, 615-950622

Loi abrogeant certaines lois permettant la constitution de personnes morales en matière agricole et modifiant diverses dispositions législatives

Rapport, 1239-971112

Loi abrogeant la Loi concernant les environs du parc du Mont Sainte-Anne

Rapport, 159-960607

Loi abrogeant la Loi sur le Conseil de la conservation et de l'environnement et modifiant la Loi sur les réserves écologiques

Rapport, 318-961016

Loi anti-tabac

Pétition, 1592-980430

Loi autorisant Loeb inc. à continuer son existence en vertu de la partie IA de la Loi sur les compagnies du Québec

Audition publique
Rapport, 1833-980619
Rapport, 1695-980609, 1833-980619

Loi concernant certaines acquisitions par le Ste Marguerite Salmon Club et le Club de pêche Sainte-Marguerite

Audition publique
Rapport, 743-951204
Rapport, 353-950511, 743-951204

Loi concernant certains équipements de la Ville de Montréal

Rapport, 1737-980612

Loi concernant certains immeubles du cadastre du Village de Soulanges

Audition publique
Rapport, 147-941213
Rapport, 17-941201, 147-941213

Loi concernant certains rôles d'évaluation foncière dressés sous la responsabilité de la Municipalité régionale de comté de Portneuf

Rapport, 423-961113

Loi concernant Champlain Regional College of General and Vocational Education

Rapport, 112-960514, 630-961218

Loi concernant des fédérations, conseils centraux et syndicats affiliés à la Confédération des syndicats nationaux (C.S.N.)

Rapport, 70-960425, 636-961218

Loi concernant des programmes d'enseignement supérieur dispensés par les Prêtres de Saint-Sulpice de Montréal

Audition publique
Rapport, 1838-980619
Rapport, 1706-980610, 1838-980619

INDEX

Loi concernant D.H. Howden & Co. Limited

Rapport, 28-941202, 172-941219

Loi concernant Fiducie canadienne-italienne

Audition publique

Rapport, 1049-970618

Rapport, 853-970513, 1049-970618

Loi concernant Groupement des chefs d'entreprise du Québec

Rapport, 51-960417

Loi concernant la Commission administrative des régimes de retraite et d'assurances et modifiant diverses dispositions législatives en matière de retraite

Rapport, 541-961205

Loi concernant la Congrégation Shaar Hashomayim (Porte du ciel)

Rapport, 373-961024, 637-961218

Loi concernant la conversion de l'Entraide assurance-vie, société de secours mutuels, en une compagnie mutuelle d'assurance

Rapport, 372-961024, 634-961218

Loi concernant la Fondation du Centre hospitalier de l'Université de Montréal

Audition publique

Rapport, 1416-971218

Rapport, 1248-971113, 1416-971218

Loi concernant la mise en oeuvre de l'Accord sur le commerce extérieur

Rapport, 540-961205

Loi concernant la mise en oeuvre des accords de commerce international

Rapport, 107-960509

Loi concernant la Municipalité de Chertsey et la Municipalité de Saint-Calixte

Audition publique

Rapport, 1783-980617

Rapport, 730-970320, 1783-980617

Loi concernant la Municipalité de Labrecque

Audition publique

Rapport, 582-950621

Rapport, 414-950602, 582-950621

Loi concernant la Municipalité de Pintendre

Audition publique

Rapport, 1015-970617

Rapport, 880-970520, 1015-970617

Loi concernant la Municipalité de Saint-David-de-Falardeau

Audition publique

Rapport, 877-951215

Rapport, 799-951211, 877-951215

Loi concernant la Municipalité de Saint-Jean-des-Piles

Audition publique

Rapport, 1781-980617

Rapport, 1605-980512, 1781-980617

Loi concernant la Municipalité de Saint-Joseph-de-Coleraine

Audition publique

Rapport, 128-941212

Rapport, 27-941202, 128-941212

Loi concernant la Municipalité de Saint-Lin

Rapport, 1247-971113

Loi concernant la Municipalité de Saint-Nicéphore

Audition publique

Rapport, 581-950621

Rapport, 360-950517, 581-950621

Loi concernant la Municipalité d'Hébertville

Audition publique

Rapport, 1012-970617

Rapport, 808-970422, 1012-970617

Loi concernant la Municipalité régionale de comté d'Antoine-Labelle, la Régie intermunicipale des déchets de la Rouge et la Régie intermunicipale des déchets de la Lièvre

Audition publique

Rapport, 1051-970618

INDEX

Loi concernant la Municipalité régionale de comté d'Antoine-Labelle, la Régie intermunicipale des déchets de la Rouge et la Régie intermunicipale des déchets de la Lièvre<i>(suite)</i> Rapport, 856-970513, 1051-970618 Loi concernant la Municipalité régionale de comté de Bellechasse et la Municipalité régionale de comté des Etchemins Audition publique Rapport, 1828-980619 Rapport, 1693-980609, 1828-980619 Loi concernant la Municipalité régionale de comté de Charlevoix-Est et la Municipalité de la rivière Malbaie Rapport, 596-961213, 640-961218 Loi concernant la Municipalité régionale de comté de Maria-Chapdelaine Rapport, 1419-971218 Loi concernant la Municipalité régionale de comté du Bas-Richelieu Rapport, 1627-980514 Loi concernant la Municipalité régionale de comté du Domaine-du-Roy Audition publique Rapport, 641-961218 Rapport, 386-961106, 641-961218 Loi concernant la Paroisse de Saint-Joseph-de-Lanoraie Audition publique Rapport, 273-960619 Rapport, 768-951207, 273-960619 Loi concernant la Régie d'assainissement des eaux usées de Piedmont, Saint-Sauveur et Saint-Sauveur-des-Monts Audition publique Rapport, 270-960619 Rapport, 91-960502, 270-960619	Loi concernant la Régie intermunicipale Argenteuil-Deux-Montagnes Rapport, 1023-970618 Loi concernant la Régie intermunicipale de gestion des déchets sur l'île de Montréal Audition publique Rapport, 1052-970618 Rapport, 864-970514, 1052-970618 Loi concernant La Société de Fiducie Banque de Nouvelle-Écosse, Compagnie Montréal Trust du Canada et Compagnie Montréal Trust Audition publique Rapport, 1831-980619 Rapport, 1406-971218, 1831-980619 Loi concernant La Société de Fiducie Banque de Nouvelle-Écosse et Compagnie Trust National Audition publique Rapport, 1832-980619 Rapport, 1832-980619 Loi concernant la Société de Fiducie Banque de Nouvelle-Écosse et Compagnie Trust National Rapport, 1639-980528 Loi concernant la Société de fiducie TD et Compagnie Trust Central Guaranty Audition publique Rapport, 1834-980619 Rapport, 1405-971218, 1834-980619 Loi concernant la Ville d'Anjou Audition publique Rapport, 1013-970617 Rapport, 854-970513, 1013-970617 Loi concernant la Ville de Beauville Audition publique Rapport, 1016-970617 Rapport, 881-970520, 1016-970617 Loi concernant la Ville de Blainville Audition publique Rapport, 1422-971218 Rapport, 1244-971113, 1422-971218

INDEX

Loi concernant la Ville de Bois-des-Filion

Audition publique
Rapport, 1827-980619
Rapport, 1714-980611, 1827-980619

Loi concernant la Ville de Brossard

Rapport, 1329-971203

Loi concernant la Ville de Charny

Rapport, 627-961217

Loi concernant la Ville de Gatineau

Audition publique
Rapport, 878-951215, 1014-970617
Rapport, 800-951211, 878-951215, 650-961219, 1014-970617

Loi concernant la Ville de Granby

Audition publique
Rapport, 1780-980617
Rapport, 1656-980602, 1780-980617

Loi concernant la Ville de Jonquière

Audition publique
Rapport, 264-950321
Rapport, 204-941221, 264-950321

Loi concernant la Ville de La Baie

Audition publique
Rapport, 513-950616
Rapport, 341-950510, 513-950616

Loi concernant la Ville de Lac-Mégantic

Audition publique
Rapport, 1070-970619
Rapport, 970-970612, 1070-970619

Loi concernant la Ville de Laterrière

Audition publique
Rapport, 1782-980617
Rapport, 1667-980603, 1782-980617

Loi concernant la Ville de Lévis

Audition publique
Rapport, 275-960619
Rapport, 132-960529, 275-960619

Loi concernant la Ville de Mirabel

Audition publique
Rapport, 274-960619
Rapport, 792-951208, 274-960619

Loi concernant la Ville de Mont-Laurier

Audition publique
Rapport, 272-960619
Rapport, 100-960507, 272-960619

Loi concernant la Ville de Montréal-Est

Audition publique
Rapport, 1785-980617
Rapport, 1246-971113, 1785-980617

Loi concernant la Ville de Repentigny

Audition publique
Rapport, 1071-970619
Rapport, 981-970613, 1071-970619

Loi concernant la Ville de Rouyn-Noranda

Audition publique
Rapport, 264-950321
Rapport, 203-941221, 265-950321

Loi concernant la Ville de Saint-Laurent

Audition publique
Rapport, 1784-980617
Rapport, 1657-980602, 1784-980617

Loi concernant la Ville de Saint-Tite

Audition publique
Rapport, 512-950616
Rapport, 337-950510, 512-950616

Loi concernant la Ville de Sainte-Marie

Audition publique
Rapport, 271-960619
Rapport, 45-960416, 271-960619

Loi concernant la Ville de Shawinigan

Audition publique
Rapport, 1423-971218
Rapport, 1256-971118, 1423-971218

Loi concernant la Ville de Sorel

Rapport, 401-961112

Loi concernant la Ville de Trois-Rivières

Audition publique
Rapport, 1053-970618
Rapport, 862-970514, 1053-970618

Loi concernant la Ville de Val-d'Or

Audition publique
Rapport, 1829-980619

INDEX

- Loi concernant la Ville de Val-d'Or(suite)**
Rapport, 1707-980610, 1829-980619
- Loi concernant la Ville de Val-d'Or et le site historique classé du Village minier de Bourlamaque**
Audition publique
Rapport, 348-961017
Rapport, 46-960416, 348-961017
- Loi concernant la Ville de Varennes**
Audition publique
Rapport, 1421-971218
Rapport, 1063-970619, 1421-971218
- Loi concernant la Ville de Verdun**
Audition publique
Rapport, 583-950621, 1786-980617
Rapport, 338-950510, 583-950621, 1694-980609, 1786-980617
- Loi concernant la Ville de Victoriaville**
Audition publique
Rapport, 1011-970617
Rapport, 863-970514, 1011-970617
- Loi concernant la Ville d'Ottetburn Park**
Audition publique
Rapport, 1054-970618, 1424-971218
Rapport, 848-970508, 1054-970618, 1245-971113, 1424-971218
- Loi concernant l'adoption de Rémi Julien**
Audition publique
Rapport, 1415-971218
Rapport, 879-970520, 1415-971218
- Loi concernant l'Association de villégiature du Mont Sainte-Anne**
Audition publique
Rapport, 1385-971216
Rapport, 999-970617, 1385-971216
- Loi concernant le budget de la Ville de Montréal**
Rapport, 1399-971217
- Loi concernant le Canton d'Orford**
Audition publique
Rapport, 269-960619
Rapport, 801-951211, 269-960619
- Loi concernant le Fonds d'assurance de la Fédération des médecins spécialistes du Québec**
Rapport, 111-960514
- Loi concernant le fonds des bourses d'études du curé Louis Aldéric Desjardins**
Rapport, 1692-980609
- Loi concernant le Groupement des chefs d'entreprise du Québec**
Rapport, 635-961218
- Loi concernant le Pavillon du Parc Inc.**
Audition publique
Rapport, 1830-980619
Rapport, 1604-980512, 1830-980619
- Loi concernant le Régime de retraite pour certains employés de la Commission des écoles catholiques de Québec**
Rapport, 410-961112, 1835-980619
- Loi concernant le Village et la Paroisse de Saint-Anselme**
Audition publique
Rapport, 511-950616
Rapport, 339-950510, 511-950616
- Loi concernant les propriétaires et exploitants de véhicules lourds**
Audition publique
Rapport, 1787-980617
Rapport, 1788-980617
- Loi concernant l'harmonisation au Code civil du Québec de certaines dispositions législatives d'ordre fiscal**
Lettre, 455-961119
Rapport, 409-961112
- Loi concernant Société de Fiducie La Métropolitaine du Canada**
Rapport, 351-950511, 579-950621
- Loi concernant Société Gazoduc TQM**
Rapport, 335-950510, 580-950621
- Loi concernant Trust Bonaventure inc.**
Audition publique
Rapport, 1050-970618

INDEX

- Loi concernant Trust Bonaventure inc. (suite)**
Rapport, 898-970529, 1050-970618
- Loi constituant Fondation, le Fonds de développement de la Confédération des syndicats nationaux pour la coopération et l'emploi**
Rapport, 611-950622
- Loi constitutionnelle de 1982**
Conseil des ministres
Décision 97-092, 788-970416
- Loi électorale**
Amendement
Audition publique
Rapport, 126-960528
Document d'information, 848-951214
Application
Élection partielle
Duplessis (circonscription électorale)
Rapport, 1187-971030
Infraction
Conférence de presse
Extrait, 376-950518
Référendum
Souveraineté du Québec
Rapport, 713-951129
- Loi facilitant le paiement des pensions alimentaires**
Application
Réponse, 833-970506
Audition publique
Rapport, 323-950503
Rapport, 324-950503
- Loi favorisant la protection des eaux souterraines**
Audition publique
Rapport, 1689-980605
Rapport, 1690-980605
- Loi favorisant le développement de la formation professionnelle**
Audition publique
Rapport, 433-950606
Commission spéciale
Membre
Liste, 361-950517, 362-950517
Rapport, 584-950621
- Loi instaurant une procédure de révision administrative en matière d'évaluation foncière et modifiant d'autres dispositions législatives**
Rapport, 670-961220
- Loi instituant au Code de procédure civile la médiation préalable en matière familiale et modifiant d'autres dispositions de ce code**
Audition publique
Rapport, 690-970311
Rapport, 976-970612
- Loi instituant la Commission des lésions professionnelles et modifiant diverses dispositions législatives**
Audition publique
Rapport, 693-970311
Rapport, 934-970604
Retrait
Pétition, 938-970604
- Loi instituant le Fonds de conservation et d'amélioration du réseau routier**
Rapport, 471-961121
- Loi instituant le Fonds de gestion des départs assistés**
Rapport, 568-961210
- Loi instituant le Fonds de lutte contre la pauvreté par la réinsertion au travail**
Rapport, 900-970529
- Loi instituant le Fonds de partenariat touristique**
Audition publique
Rapport, 542-961205
Lettre, 672-961220
Rapport, 625-961217
- Loi instituant le Fonds relatif à la tempête de verglas survenue du 5 au 9 janvier 1998**
Rapport, 1589-980429

INDEX

Loi instituant le fonds spécial de financement des activités locales et modifiant la Loi sur la fiscalité municipale Audition publique Rapport, 1345-971205 Rapport, 1433-971218	Rapport, 225-960618
Loi modifiant de nouveau diverses dispositions législatives concernant le domaine municipal Audition publique Rapport, 1345-971205 Rapport, 1371-971212	Loi modifiant diverses dispositions en matière de boissons alcooliques, de loterie vidéo et d'appareils d'amusement Rapport, 148-960605
Loi modifiant de nouveau la Charte de la Ville de Montréal Audition publique Rapport, 216-941221 Rapport, 110-941212, 216-941221	Loi modifiant diverses dispositions législatives concernant le domaine municipal Rapport, 987-970613
Loi modifiant de nouveau la Loi sur la conservation et la mise en valeur de la faune Rapport, 1400-971217	Loi modifiant diverses dispositions législatives concernant les organismes municipaux Rapport, 1704-980609
Loi modifiant de nouveau la Loi sur la fiscalité municipale Rapport, 320-961016	Loi modifiant diverses dispositions législatives concernant les régimes de retraite des secteurs publics et parapublics Rapport, 577-950621
Loi modifiant de nouveau la Loi sur la fiscalité municipale et d'autres dispositions législatives Rapport, 232-950202	Loi modifiant diverses dispositions législatives concernant les terres du domaine public Rapport, 273-950329
Loi modifiant de nouveau la Loi sur la qualité de l'environnement Rapport, 725-951130	Loi modifiant diverses dispositions législatives des régimes de retraite des secteurs public et parapublic Rapport, 988-970613
Loi modifiant de nouveau la Loi sur les impôts, la Loi sur la taxe de vente du Québec et d'autres dispositions législatives Rapport, 1430-971218	Loi modifiant diverses dispositions législatives en application de la Loi sur l'organisation territoriale municipale Rapport, 61-960418
Loi modifiant de nouveau la Loi sur les normes du travail Rapport, 1327-971202	Loi modifiant diverses dispositions législatives en matière de retraite Pétition, 1682-980604 rapport, 1325-971202
Loi modifiant de nouveau la Loi sur les services de santé et les services sociaux Audition publique Rapport, 140-960603	Loi modifiant diverses dispositions législatives relatives à l'industrie de la construction Rapport, 611-961216

INDEX

Loi modifiant diverses dispositions législatives relatives au bâtiment et à l'industrie de la construction

Audition publique
Rapport, 1807-980618
Lettre, 1842-980619
Rapport, 1808-980618

Loi modifiant diverses lois dans le but de prévenir la criminalité et d'assurer la sécurité publique

Rapport, 913-970530

Loi modifiant, en matière de sûretés et de publicité des droits, la Loi sur l'application de la réforme du Code civil et d'autres dispositions législatives

Rapport, 354-950511

Loi modifiant la Charte de la langue française

Audition publique
Rapport, 360-961022
Rapport, 899-970529

Loi modifiant la Charte de la Ville de Hull

Audition publique
Rapport, 639-961218
Rapport, 90-960502, 639-961218

Loi modifiant la Charte de la Ville de Laval

Audition publique
Rapport, 129-941212, 347-961017
Rapport, 4-941130, 129-941212, 92-960502, 347-961017

Loi modifiant la Charte de la Ville de Montréal

Audition publique
Rapport, 612-950622
Rapport, 352-950511, 612-950622, 414-961113, 855-970513, 1017-970617

Loi modifiant la Charte de la Ville de Québec

Audition publique
Rapport, 276-960619
Rapport, 847-951214, 276-960619

Loi modifiant la Charte des droits et libertés de la personne et d'autres dispositions législatives

Audition publique
Rapport, 4-960326
Rapport, 135-960529

Loi modifiant la Loi annexant un territoire à celui de la Ville de Chicoutimi

Rapport, 130-941212

Loi modifiant la Loi concernant la Fédération des commissions scolaires du Québec

Audition publique
Rapport, 631-961218, 1425-971218
Rapport, 116-960515, 631-961218, 1190-971104, 1425-971218

Loi modifiant la Loi concernant Le Club de Golf Boucherville

Rapport, 148-941214, 406-950531

Loi modifiant la Loi concernant le régime de rentes pour le personnel non enseignant de la Commission des écoles catholiques de Montréal

Rapport, 1843-980619

Loi modifiant la Loi concernant les conditions de travail dans le secteur public et le secteur municipal

Rapport, 624-961217

Loi modifiant la Loi concernant les droits sur les mines

Rapport, 136-960529

Loi modifiant la Loi constituant en corporation la Société de Saint Vincent de Paul de Québec

Rapport, 321-950503, 405-950531

Loi modifiant la Loi constituant en corporation Les Soeurs de Sainte-Anne

Rapport, 465-961121, 633-961218

INDEX

**Loi modifiant la Loi de police et
d'autres dispositions législatives**

Audition publique
Rapport, 508-961202
Rapport, 626-961217

**Loi modifiant la Loi électorale, la Loi
sur la consultation populaire et
d'autres dispositions législatives**

Rapport, 1859-981021

**Loi modifiant la Loi facilitant le
paiement des pensions
alimentaires**

Rapport, 1291-971120

**Loi modifiant la Loi favorisant la
libération conditionnelle**

Rapport, 1735-980612

**Loi modifiant la Loi favorisant le
développement de la formation de
la main-d'oeuvre et d'autres
dispositions législatives**

Rapport, 910-970530

Loi modifiant la Loi sur Hydro-Québec

Rapport, 226-950127

**Loi modifiant la Loi sur la Caisse de
dépôt et placement du Québec**

Rapport, 237-950202, 1368-971212

**Loi modifiant la Loi sur la charte de la
Coopérative fédérée de Québec**

Rapport, 336-950510, 578-950621

**Loi modifiant la Loi sur la
conservation et la mise en valeur
de la faune**

Audition publique
Rapport, 522-961204
Rapport, 262-960619, 578-961211,
978-970612

**Loi modifiant la Loi sur la
conservation et la mise en valeur
de la faune et la Loi sur les
pêcheries et l'aquaculture
commerciales**

Rapport, 1721-980611

**Loi modifiant la Loi sur la fiscalité
municipale**

Rapport, 1779-980617

**Loi modifiant la Loi sur la mise en
marché des produits agricoles,
alimentaires et de la pêche
concernant la mise en marché de
la fourrure des animaux sauvages**

Rapport, 1837-980619

Loi modifiant la Loi sur la presse

Rapport, 914-970530

**Loi modifiant la Loi sur la prévention
des incendies**

Rapport, 1022-970617

**Loi modifiant la Loi sur la protection
du consommateur**

Rapport, 364-950517

**Loi modifiant la Loi sur la protection
du consommateur concernant le
commerce itinérant**

Rapport, 1556-980407

**Loi modifiant la Loi sur la protection
du territoire agricole et d'autres
dispositions législatives afin de
favoriser la protection des
activités agricoles**

Rapport, 278-960619

**Loi modifiant la Loi sur la protection
sanitaire des animaux**

Rapport, 355-950511

**Loi modifiant la Loi sur la publicité
légitime des entreprises
individuelles des sociétés et des
personnes morales**

Rapport, 1369-971212

**Loi modifiant la Loi sur la qualité de
l'environnement**

Rapport, 404-950531, 894-970527

INDEX

Loi modifiant la Loi sur la réduction du personnel dans les organismes publics et l'imputabilité des sous-ministres et des dirigeants d'organismes publics Rapport, 231-950202 Loi modifiant la Loi sur la sécurité dans les édifices publics Rapport, 786-951207 Loi modifiant la Loi sur la sécurité dans les sports Rapport, 937-970604 Loi modifiant la Loi sur la sécurité dans les sports et d'autres dispositions législatives Rapport, 1321-971128 Loi modifiant la Loi sur la sécurité du revenu Règlement Modification Lettre, 646-961218 Loi modifiant la Loi sur la sécurité du revenu et d'autres dispositions législatives Rapport, 858-951214 Loi modifiant la Loi sur la Société de l'Assurance automobile du Québec et d'autres dispositions législatives Rapport, 1009-970617 Loi modifiant la Loi sur la Société de récupération, d'exploitation et de développement forestiers du Québec Rapport, 172-960610 Loi modifiant la Loi sur la Société des alcools du Québec et d'autres dispositions législatives Rapport, 926-970603 Loi modifiant la Loi sur la Société d'habitation du Québec Rapport, 579-961211	Loi modifiant la Loi sur la Société générale de financement du Québec Rapport, 422-961113 Loi modifiant la Loi sur la Société mutuelle de réassurance du Québec Rapport, 340-950510, 407-950531 Loi modifiant la Loi sur la Société québécoise d'assainissement des eaux Rapport, 431-950606 Loi modifiant la Loi sur la voirie et d'autres dispositions législatives Rapport, 1789-980617 Loi modifiant la Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels, la Loi sur la protection des renseignements personnels dans le secteur privé et d'autres dispositions législatives Audition publique Rapport, 1940-981021 Loi modifiant la Loi sur l'administration financière concernant les produits d'épargne du Québec Rapport, 164-960610 Loi modifiant la Loi sur l'administration financière et d'autres dispositions législatives Audition publique Rapport, 200-960617 Rapport, 200-960617 Loi modifiant la Loi sur l'administration provisoire du Comité paritaire de l'industrie du verre plat et de la Corporation de formation des vitriers et travailleurs du verre du Québec Rapport, 432-950606 Loi modifiant la Loi sur l'Agence métropolitaine de transport Rapport, 967-970611

INDEX

Loi modifiant la Loi sur l'aide financière aux étudiants Rapport, 1432-971218	Loi modifiant la Loi sur le ministère de la Santé et des Services sociaux et la Loi sur la Régie de l'assurance-maladie du Québec Rapport, 1386-971216
Loi modifiant la Loi sur l'aide juridique Audition publique Organisme Liste, 429-950605 Rapport, 462-950612 Conférence permanente sur la sécurité du revenu Lettre, 480-950613 Lettre, 459-950609, 161-960607 Rapport, 228-960618	Loi modifiant la Loi sur le ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation et d'autres dispositions législatives concernant l'industrie des courses de chevaux Rapport, 784-951207
Loi modifiant la Loi sur l'aménagement et l'urbanisme Rapport, 177-960612	Loi modifiant la Loi sur le ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation et la Loi sur la fiscalité municipale Lettre, 841-951213 Rapport, 809-951211
Loi modifiant la Loi sur l'assurance-récolte et la Loi sur l'assurance-stabilisation des revenus agricoles Rapport, 236-950202	Loi modifiant la Loi sur le ministère des Transports afin d'instituer le Fonds de gestion de l'équipement roulant Rapport, 1651-980529
Loi modifiant la Loi sur le bâtiment Rapport, 785-951207	Loi modifiant la Loi sur le ministère des Transports et le Code de la sécurité routière Rapport, 989-970613
Loi modifiant la Loi sur le Conseil permanent de la jeunesse et d'autres dispositions législatives Lettre, 918-970530	Loi modifiant la Loi sur le ministère du Conseil exécutif concernant l'éthique et la déontologie Audition publique Rapport, 902-960312 Rapport, 689-970311
Loi modifiant la Loi sur le courtage immobilier Rapport, 421-961113	Loi modifiant la Loi sur le ministère du Conseil exécutif et la Loi sur la Société des loteries du Québec Rapport, 875-951215
Loi modifiant la Loi sur le curateur public et d'autres dispositions législatives relativement aux biens soumis à l'administration provisoire du curateur public Rapport, 1296-971125	Loi modifiant la Loi sur le ministère du Revenu Avis, 144-960604 Rapport, 229-960618
Loi modifiant la Loi sur le ministère de la Justice et d'autres dispositions législatives concernant l'administration et l'aliénation des produits de la criminalité Rapport, 623-961217	Loi modifiant la Loi sur le ministère du Revenu et d'autres dispositions législatives Rapport, 181-960613

INDEX

- Loi modifiant la Loi sur le paiement de certaines amendes**
Rapport, 480-961126
- Loi modifiant la Loi sur le régime de rentes du Québec**
Rapport, 158-960607, 451-961119
Régie des rentes du Québec
Certificat actuariel, 477-961126
- Loi modifiant la Loi sur le régime de rentes du Québec et la Loi sur l'assurance automobile**
Rapport, 735-951201
- Loi modifiant la Loi sur le régime de rentes du Québec et la Loi sur les régimes complémentaires de retraite afin de favoriser la retraite progressive et la retraite anticipée**
Rapport, 889-970522
Régie des rentes du Québec
Certificat actuariel, 825-970430
- Loi modifiant la Loi sur le régime des eaux**
Rapport, 832-951212
- Loi modifiant la Loi sur le statut professionnel et les conditions d'engagement des artistes de la scène, du disque et du cinéma et modifiant d'autres dispositions législatives**
Rapport, 948-970606
- Loi modifiant la Loi sur les accidents du travail et les maladies professionnelles et la Loi sur la santé et la sécurité du travail**
Rapport, 602-961213
- Loi modifiant la Loi sur les assurances**
Rapport, 498-961128
- Loi modifiant la Loi sur les caisses d'épargne et de crédit**
Audition publique
Rapport, 600-961213
Modification
Lettre, 616-961216
Rapport, 632-961218
- Loi modifiant la Loi sur les caisses d'épargne et de crédit et la Loi sur les corporations de fonds de sécurité**
Rapport, 455-950609
- Loi modifiant la Loi sur les cités et villes, le Code municipal du Québec et d'autres dispositions législatives**
Rapport, 378-950518, 165-960610, 667-961219
- Loi modifiant la Loi sur les collèges d'enseignement général et professionnel et d'autres dispositions législatives**
Audition publique
Rapport, 1372-971212
Rapport, 1373-971212
- Loi modifiant la Loi sur les coopératives et d'autres dispositions législatives**
Rapport, 843-951213
- Loi modifiant la Loi sur les cours municipales et la Loi sur les tribunaux judiciaires**
Rapport, 1717-980611
- Loi modifiant la Loi sur les cours municipales, la Loi sur les tribunaux judiciaires et diverses dispositions législatives**
Rapport, 548-950620
- Loi modifiant la Loi sur les décrets de convention collective**
Rapport, 569-961210
- Loi modifiant la Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités**
Rapport, 936-970604
- Loi modifiant la Loi sur les espèces menacées ou vulnérables**
Rapport, 713-970313
- Loi modifiant la Loi sur les établissements d'enseignement de niveau universitaire**
Rapport, 421-950605

INDEX

Loi modifiant la Loi sur les fabriques et d'autres dispositions législatives Rapport, 901-970529 Loi modifiant la Loi sur les forêts Rapport, 440-950607, 935-970604 Loi modifiant la Loi sur les forêts et d'autres dispositions législatives Rapport, 124-960523 Loi modifiant la Loi sur les impôts et d'autres dispositions législatives Rapport, 310-961016 Loi modifiant la Loi sur les impôts et d'autres dispositions législatives d'ordre fiscal Rapport, 737-951201, 925-970603, 1641-980528 Loi modifiant la Loi sur les impôts, la Loi sur la taxe de vente du Québec et d'autres dispositions législatives Rapport, 126-941212, 808-951211, 846-970507 Loi modifiant la Loi sur les impôts, la Loi sur le ministère du Revenu, la Loi facilitant le paiement des pensions alimentaires et la Loi sur le régime de rentes du Québec Rapport, 1324-971202 Loi modifiant la Loi sur les loteries, les concours publicitaires et les appareils d'amusement Audition publique Rapport, 946-970606 Rapport, 947-970606 Loi modifiant la Loi sur les loteries, les concours publicitaires et les appareils d'amusement relativement aux navires de croisières internationales Rapport, 137-960529	Loi modifiant la Loi sur les mines et la Loi sur les terres du domaine public Audition publique Rapport, 1498-980324 Rapport, 1703-980609 Loi modifiant la Loi sur les normes du travail Rapport, 671-961220 Loi modifiant la Loi sur les normes du travail concernant la durée de la semaine normale de travail Rapport, 945-970606 Loi modifiant la Loi sur les normes du travail en matière de congé annuel et de congé parental Rapport, 747-970326 Loi modifiant la Loi sur les normes du travail et la Loi sur le ministère du Revenu Rapport, 127-941212 Loi modifiant la Loi sur les parcs Rapport, 397-950530 Loi modifiant la Loi sur les permis de distribution de bière et de boissons gazeuses Rapport, 129-960528 Loi modifiant la Loi sur les produits agricoles, les produits marins et les aliments Règlement Groupe de travail Réponse, 252-950315 Loi modifiant la Loi sur les produits agricoles, les produits marins et les aliments et modifiant la Loi sur la qualité de l'environnement Rapport, 400-961107 Loi modifiant la Loi sur les relations du travail, la formation professionnelle et la gestion de la main-d'oeuvre dans l'industrie de la construction et modifiant d'autres dispositions législatives Rapport, 240-950203

INDEX

- Loi modifiant la Loi sur les relations du travail, la formation professionnelle et la gestion de la main-d'oeuvre dans l'industrie de la construction et modifiant d'autres dispositions législatives**(suite)
Règles de procédure
Motion de suspension
Décision
Lettre, 241-950314, 242-950314
- Loi modifiant la Loi sur les services correctionnels et d'autres dispositions législatives**
Rapport, 1736-980612
- Loi modifiant la Loi sur les services de garde à l'enfance et d'autres dispositions législatives**
Audition publique
Lettre, 203-960617
Rapport, 227-960618
- Loi modifiant la Loi sur les services de santé et les services sociaux**
Pétition, 422-950605, 423-950605, 475-950613, 476-950613, 477-950613, 478-950613, 479-950613, 483-950614, 484-950614, 485-950614, 486-950614, 487-950614, 514-950616, 515-950616, 516-950616, 517-950616, 527-950619, 528-950619, 549-950620, 550-950620, 551-950620, 552-950620
Rapport, 560-950620
- Loi modifiant la Loi sur les services de santé et les services sociaux concernant les contrats d'assurance de responsabilité de certains établissements**
Rapport, 609-961216
- Loi modifiant la Loi sur les services de santé et les services sociaux et modifiant diverses dispositions législatives**
Audition publique
Rapport, 1578-980422
Rapport, 1754-980616
- Loi modifiant la Loi sur les services gouvernementaux aux ministères et organismes publics**
Rapport, 60-960418
- Loi modifiant la Loi sur les transports**
Rapport, 714-951129
- Loi modifiant la Loi sur les transports et la Loi sur le transport par taxi**
Audition publique
Rapport, 1567-980409
Note, 1569-980409
- Loi modifiant la Loi sur les valeurs mobilières**
Rapport, 912-970530
- Loi modifiant la Loi sur l'immigration au Québec et d'autres dispositions législatives**
Rapport, 1638-980527
- Loi modifiant la Loi sur l'inspecteur général des institutions financières et d'autres dispositions législatives**
Rapport, 902-970529
- Loi modifiant la Loi sur l'instruction publique et diverses dispositions législatives**
Audition publique
Rapport, 1426-971218
Rapport, 1431-971218
- Loi modifiant la Loi sur l'instruction publique et la Loi sur les élections scolaires**
Modification
Projet, 160-941215
- Loi modifiant la Loi sur l'instruction publique, la Loi sur les élections scolaires et d'autres dispositions législatives**
Amendement, 982-970613
Audition publique
Rapport, 911-970530
Commission des droits de la personne et des droits de la jeunesse
Avis, 961-970611
Rapport, 1072-970619

INDEX

Loi modifiant la Loi sur l'organisation policière et la Loi de police en matière de déontologie policière Audition publique Rapport, 1020-970617 Rapport, 1021-970617	Loi modifiant le Code de procédure civile en matière notariale et d'autres dispositions législatives Audition publique Rapport, 1851-980620 Rapport, 1852-980620
Loi modifiant la Loi sur l'utilisation des produits pétroliers et d'autres dispositions législatives Rapport, 1095-971021	Loi modifiant le Code de procédure civile et la Loi sur la Régie du logement Rapport, 574-950621
Loi modifiant l'article 21 du Code civil et d'autres dispositions législatives Rapport, 1680-980604	Loi modifiant le Code de procédure civile et la Loi sur les cours municipales Rapport, 171-941219
Loi modifiant le Code civil du Québec et le Code de procédure civile relativement à la fixation des pensions alimentaires pour enfants Rapport, 509-961202	Loi modifiant le Code de procédure civile, la Loi sur la Régie du logement, la Loi sur les jurés et d'autres dispositions législatives Rapport, 127-960528
Loi modifiant le Code civil en matière d'obligation alimentaire Rapport, 180-960613	Loi modifiant le Code de procédure pénale Rapport, 742-951204
Loi modifiant le Code civil et d'autres dispositions législatives relativement à la publicité des droits personnels et réels mobiliers et à la constitution d'hypothèques mobilières sans dépossession Audition publique Rapport, 1465-980310 Rapport, 1497-980324	Loi modifiant le Code des professions Audition publique Rapport, 1648-980529 Rapport, 681-951128, 1649-980529
Loi modifiant le Code de la sécurité routière en matière de circulation routière Rapport, 322-950503	Loi modifiant le Code des professions concernant le titre de psychothérapeute Rapport, 1650-980529
Loi modifiant le Code de la sécurité routière et d'autres dispositions législatives Audition publique Rapport, 447-961114 Commission parlementaire de l'aménagement et des équipements Mémoire, 358-961022 Rapport, 570-961210	Loi modifiant le Code des professions concernant les comités de discipline des ordres professionnels Rapport, 669-961220
	Loi modifiant le Code du travail Rapport, 184-960613, 1653-980529
	Loi modifiant les lois constitutives des communautés urbaines et d'autres dispositions législatives Rapport, 831-951212, 547-961206

INDEX

Loi modifiant les régimes de retraite des secteurs public et parapublic et d'autres dispositions législatives Rapport, 844-951213 Loi portant réforme du régime de rentes du Québec et modifiant diverses dispositions législatives Rapport, 1337-971204 Loi prolongeant l'effet de certaines dispositions de la Loi sur la pratique des sages-femmes dans le cadre de projets-pilotes Rapport, 1679-980604 Loi régissant la Société de l'assurance automobile du Québec Modification Pétition, 1364-971211 Loi remplaçant la Charte de la Ville de Sainte-Foy Rapport, 1618-980513 Loi reportant l'élection générale de 1996 à la Ville de La Baie Rapport, 638-961218 Loi sur certaines mesures relatives aux services de garde à l'enfance Audition publique Rapport, 366-950517 Rapport, 367-950517 Loi sur Héma-Québec et sur le Comité d'hémovigilance Rapport, 1753-980616 Loi sur Investissement-Québec et sur Garantie-Québec Rapport, 1642-980528 Loi sur la Commission de développement de la métropole Audition publique Rapport, 739-970325 Rapport, 955-970610 Loi sur la Commission de la capitale nationale Rapport, 470-950613	Loi sur la Commission des droits de la personne et de la protection des droits de la jeunesse Rapport, 450-950608 Loi sur la consultation populaire Dionne-Marsolais, Rita Infraction, 627-950912 Lettre, 641-950918 Poursuite judiciaire Chambre criminelle et pénale Procès-verbal, 628-950912 Conférence de presse, 642-950918, 643-950918 Sommaire, 629-950912 Pétition, 1681-980604 Loi sur la distribution de produits et services financiers Audition publique Rapport, 1491-980318 Rapport, 1816-980618 Loi sur la Fonction publique Rapport, 1144-971029 Loi sur la Grande bibliothèque du Québec Rapport, 1720-980611 Loi sur la justice administrative Audition publique Rapport, 901-960312 Lettre, 584-961211, 585-961211 Rapport, 567-961210 Loi sur la protection de la vie privée Rapport annuel 1994, 685-951129 Rapport annuel 1995, 605-961216 Loi sur la protection des droits des aînés Communiqué de presse, 106-960508 Mémoire, 106-960508 Loi sur la protection des personnes atteintes de maladie mentale et modifiant diverses dispositions législatives Audition publique Rapport, 858-970513 Rapport, 1370-971212

INDEX

Loi sur la protection des plantes Rapport, 736-951201	Commission parlementaire de la culture Audition publique Horaire Lettre, 270-950323
Loi sur la réduction du capital-actions de personnes morales de droit public et de leurs filiales Rapport, 215-941221	Loi sur l'Agence de développement du Centre de villégiature de Mont-Tremblant Rapport, 1420-971218
Loi sur la Régie de l'énergie Audition publique Rapport, 546-961205 Rapport, 610-961216	Loi sur l'Agence de l'efficacité énergétique Rapport, 942-970605
Loi sur la sécurité du revenu Amendement Commission d'accès à l'information du Québec Avis, 829-951212	Loi sur l'Agence métropolitaine de transport et modifiant diverses dispositions législatives Rapport, 857-951214
Loi sur la Société de télédiffusion du Québec et modifiant la Loi sur la programmation éducative et d'autres dispositions législatives Rapport, 153-960606	Loi sur l'application de la Loi sur la justice administrative Rapport, 1062-970618
Loi sur la Société Innovatech du grand Montréal Rapport, 1660-980602	Loi sur l'assurance-médicaments Pétition, 643-961218
Loi sur la Société Innovatech du sud du Québec Rapport, 293-950405, 1663-980602	Loi sur l'assurance-médicaments et modifiant diverses dispositions législatives Audition publique Rapport, 154-960606 Rapport, 226-960618
Loi sur la Société Innovatech Québec et Chaudière-Appalaches Rapport, 1662-980602	Loi sur le Centre de recherche industrielle du Québec Rapport, 924-970603
Loi sur la Société Innovatech Régions ressources Rapport, 1661-980602	Loi sur le Conseil des aînés Mise en oeuvre Rapport, 1459-980310
Loi sur l'abolition de certains organismes Rapport, 1353-971209	Loi sur le ministère de la Famille et de l'Enfance et modifiant la Loi sur les services de garde à l'enfance Audition publique Rapport, 1007-970617 Rapport, 1055-970618
Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels Commission d'accès à l'information du Québec Rapport quinquennal, 1043-970618	Loi sur le ministère de la Métropole Rapport, 152-960606

INDEX

Loi sur le ministère de l'Emploi et de la Solidarité et instituant la Commission des partenaires du marché du travail Rapport, 954-970610 Loi sur le ministère des Régions Audition publique Rapport, 1417-971218 Rapport, 1418-971218 Loi sur le ministère des Relations avec les citoyens et de l'Immigration et modifiant d'autres dispositions législatives Rapport, 183-960613 Loi sur le ministère du Revenu Frais d'intérêt Annulation Statistiques, 1414-971218 Pénalité Annulation Statistiques, 1414-971218 Loi sur le ministère du Travail Rapport, 149-960605 Loi sur le parc marin du Saguenay-Saint-Laurent Rapport, 859-970513 Loi sur le Protecteur du citoyen Extrait, 303-950413 Loi sur le regroupement de certaines sociétés d'État Rapport, 1752-980616 Loi sur le soutien du revenu et favorisant l'emploi et la solidarité sociale Audition publique Rapport, 1652-980529 Rapport, 1815-980618 Loi sur le tabac Audition publique Rapport, 1718-980611 Rapport, 1719-980611 Loi sur le transfert des attributions de l'Office des ressources humaines Rapport, 191-960614	Loi sur l'élection des premiers commissaires des commissions scolaires nouvelles et modifiant diverses dispositions législatives Audition publique Rapport, 1384-971216 Rapport, 1846-980620 Loi sur l'élimination du déficit et l'équilibre budgétaire Rapport, 601-961213 Loi sur l'équité salariale Audition publique Rapport, 314-961016 Rapport, 452-961119 Loi sur les appellations réservées et modifiant la Loi sur la mise en marché des produits agricoles, alimentaires et de la pêche Rapport, 411-961112 Loi sur les caisses d'épargne et de crédit Mise en oeuvre Rapport, 1249-971113 Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités Application Commission de la représentation électorale du Québec Rapport annuel 1993, 11-941130 Rapport annuel 1994, 871-951215 Rapport annuel 1995, 304-961016 Rapport annuel 1996, 1087-971021 Rapport annuel 1997, 1922-981021 Directeur général des élections du Québec Rapport annuel 1993, 10-941130 Rapport annuel 1994, 870-951215 Rapport annuel 1995, 303-961016 Rapport annuel 1996, 1086-971021 Rapport annuel 1997, 1921-981021 Loi sur les établissements touristiques Règlement Modification, 479-961126 Loi sur les fondations universitaires Rapport, 481-961126

INDEX

- Loi sur les huissiers de justice**
Rapport, 365-950517
- Loi sur les prestations familiales**
Audition publique
Rapport, 1007-970617
Rapport, 1008-970617
- Loi sur les relations du travail, la formation professionnelle et la gestion de la main-d'oeuvre dans l'industrie de la construction**
Application
Rapport, 1505-980326
- Loi sur les sociétés d'économie mixte dans le secteur municipal**
Audition publique
Rapport, 695-970311
Rapport, 977-970612
- Loi sur les valeurs mobilières**
Audition publique
Rapport, 182-960613
- Loi sur les véhicules hors route**
Audition publique
Rapport, 593-961212
Rapport, 612-961216
- Loi sur l'établissement de la liste électorale permanente et modifiant la Loi électorale et d'autres dispositions législatives**
Audition publique
Rapport, 448-950608
Communiqué, 437-950606
Présentation
Journal des débats
Extrait, 159-941215
Rapport, 449-950608
- Loi sur l'indemnisation des victimes d'actes criminels et la Loi visant à favoriser le civisme**
Commission de la santé et de la sécurité du travail
Application
Rapport annuel 1994, 568-950621
Rapport annuel 1995, 210-960618
Rapport annuel 1996, 1067-970619
Rapport annuel 1997, 1762-980619
- Loi sur l'Institut de la statistique du Québec**
Rapport, 1836-980619
- Loi sur l'Institut national de santé publique du Québec**
Audition publique
Rapport, 1809-980618
Rapport, 1810-980618
- Loi sur l'instruction publique**
Réforme
Pétition, 1207-971105,
1214-971106, 1225-971111,
1226-971111, 1241-971112,
1242-971112, 1253-971113,
1254-971113, 1271-971118,
1275-971119, 1305-971126,
1313-971127, 1314-971127
- Loi visant l'amélioration des relations entre le ministère du Revenu et ses clientèles**
Rapport, 454-950609
- Londres (ville)**
Séminaire parlementaire de Westminster
Rapport de mission, 1634-980520
- Longueuil (ville)**
Statistiques socio-économiques
Réponse, 1483-980317
- Los Angeles (ville)**
Bureau du Québec
Banque nationale du Canada
Gouvernement
Contrat, 618-961217
- Loterie vidéo**
Lettre, 170-941219
Parti québécois
Député
Position
Liste, 170-941219
- Loto-Québec**
Audition
Rapport, 575-950621
Rapport annuel 1994-1995,
538-950620
Rapport annuel 1995-1996,
235-960619

INDEX

Loto-Québec *(suite)*

Rapport annuel 1996-1997,
1027-970618
Rapport annuel 1997-1998,
1740-980616

**Louis-Hébert (circonscription
électorale) (citoyens)**

Loi modifiant la Loi sur les services de
santé et les services sociaux
Pétition, 552-950620
Société d'habitation du Québec
HLM
Pétition, 1625-980513

Lutte anti-tabac

Réponse, 257-950315, 288-950405

Lutte contre la pauvreté *Voir aussi*
**Fonds de lutte contre la pauvreté
par la réinsertion au travail**

Pétition, 1189-971030, 1811-980618

Luxembourg

Bureau de l'Assemblée internationale
des parlementaires de langue
française
Rapport de mission, 1238-971112

M

Macdonald High School

Commission scolaire linguistique
Montréal (région ouest)
Juridiction
Pétition, 873-970515

MacMillan, Martin

Toxicomanie
Semaine thématique
Texte, 1277-971119

MacMillan, Norman

Bureau de l'Assemblée nationale
Membre suppléant
Remplacement
Lettre, 919-970603
Dépliant électoral, 533-950619
Whip adjoint de l'Opposition
Nomination
Lettre, 775-970415, 1617-980513

Madagascar

Assemblée internationale des
parlementaires de langue française
Rapport de mission, 555-961210

Mailloux Martin, Jocelyne

Taxe de vente du Québec
Remboursement
Ministère du Revenu
Club Rez Enr.
Entente
Avis juridique, 1672-980603

Main-d'oeuvre *Voir aussi* **Conseil
consultatif du travail et de la main-
d'oeuvre; Fonds national de
formation de la main-d'oeuvre;
Formation professionnelle;
Mobilité de la main-d'oeuvre;
Société québécoise de
développement de la main-
d'oeuvre**

Fonction publique
Coût
Gouvernement
Proposition, 595-961212
Industrie de la construction
Formation professionnelle
Règlement, 897-970528
Projet de loi fédéral
Extrait, 745-951204

Maison Christ-Roi

Avenir
Pétition, 1322-971128

Maison de l'île, La

Implantation
Pétition, 845-951213

Major, Alain

Programme d'investissement en
démarrage d'entreprises
Lettre, 1428-971218

Maladie chronique

Médicament
Remboursement
Pétition, 1493-980319

Maladie rare

Traitement
Pétition, 998-970616

INDEX

Malavoy, Marie

Conseil des ministres
Démission
Conférence de presse
Extrait, 375-950518
Journal de Québec
Article, 375-950518
Presse, La (journal)
Article, 200-941220
Raison passion (émission de télévision)
Vidéocassette, 200-941220

Malo, André

Coopérative de commerce des Mille-
Iles
Société des alcools du Québec
Cour supérieure
Jugement, 295-950405

Maltais, Agnès

Centre de réadaptation en toxicomanie
de Québec
Localisation
Lettre, 1375-971212

Mandat spécial

Dépense
Rapport, 258-950315

Manuel scolaire

Réflexions mathématiques,
450-961114

**Marguerite-Bourgeois (circonscription
électorale)**

Député
Démission
Lettre, 1845-980620

**Marguerite-Bourgeois
(circonscription électorale)
(citoyens)**

Loi modifiant la Loi sur les services de
santé et les services sociaux
Pétition, 486-950614

**Marie-Victorin (circonscription
électorale) (citoyens)**

Sécurité du revenu
Réforme
Pétition, 1161-971029

Marketel (firme)

Ministère des Communautés
culturelles et de l'Immigration
Contrat
Document d'information,
282-950330

Marois, Pauline

Cantons de l'Est (région)
Publication
Université de Sherbrooke
Subvention
Réponse, 1647-980529

**Marquette (circonscription électorale)
(enseignants)**

Loi sur l'instruction publique
Réforme
Pétition, 1254-971113

Marsolais, Stéphane

Secrétariat aux affaires
intergouvernementales
canadiennes
Services professionnels
Conseil du trésor
Décision 187716, 790-951207

**Maskinongé (circonscription
électorale) (citoyens)**

Saint-Léon-le-Grand (municipalité)
École primaire
Fermeture
Pétition, 815-970423

**Maskinongé (municipalité régionale
de comté) (citoyens)**

Centre hospitalier de courte durée de
Louiseville
Lit d'hôpital
Fermeture
Pétition, 68-960424
Services de santé
Pétition, 68-960424

Masse, Claude

Justice administrative
Projet de loi
Motion de clôture
Lettre, 525-961204, 545-961205

INDEX

Masse, Claude *(suite)*

Loi concernant l'harmonisation au
Code civil du Québec de certaines
dispositions législatives d'ordre
fiscal
Lettre, 455-961119

Masse salariale

Fonction publique
Négociation
Lettre, 736-970321
Personnel enseignant, 738-970321
Lettre, 741-970325
Taxe
Déclaration ministérielle, 649-961219

**Masson (circonscription électorale)
(citoyens)**

Aéroport de Mirabel
Vocation
Pétition, 63-960423
École maternelle
Programme gouvernemental
Pétition, 784-970415,
860-970513, 915-970530,
929-970603, 1056-970618

**Matapédia (circonscription électorale)
(citoyens)**

HLM
Pétition, 485-961126
Hôpital de Mont-Joli
Salle d'urgence
Pétition, 1711-980610
Logement social
Pétition, 485-961126
Mont-Joli (ville)
Signalisation routière
Pétition, 1299-971125
Programme d'exonération et d'aide
financière pour un enfant en
service de garde
Producteur agricole
Accessibilité
Pétition, 827-970430
Société d'habitation du Québec
HLM
Pétition, 1626-980513

Matte, Daniel

Centre de détention
Parti québécois
Orientation
Lettre, 38-960403

Médecin *Voir aussi* Collège des

médecins du Québec;
Corporation professionnelle des
médecins du Québec; Fédération
des médecins résidents du
Québec; Médecin diplômé hors
Québec; Médecin spécialiste

Urgences-santé
Entente
Réponse, 345-950510
Valcourt (région)
Pénurie, 1163-971029

Médecin diplômé hors Québec

Intégration
Réponse, 704-970312

Médecin spécialiste

Rémunération
Fédération des médecins résidents
du Québec
Position, 624-950911

Médicament *Voir aussi* Clorazil; Ritalin

Maladie chronique
Remboursement
Pétition, 1493-980319

**Meditrust Pharmacy Services inc.
(compagnie)**

Ordre des pharmaciens du Québec
Cour d'appel
Jugement, 544-961205

**Mégantic-Compton (circonscription
électorale)**

Parti québécois
Campagne de financement
Lettre, 1814-980618

**Mégantic-Compton (circonscription
électorale) (citoyens)**

Rivière Eaton
Aménagement
Pétition, 352-961017

Ménard, André

Commission de la construction du
Québec
Vérificateur général du Québec
Recommandations
Application
Lettre, 201-941220

INDEX

Ménard, Serge

Loterie vidéo
Lettre, 170-941219

Mercier (ville)

Bureau d'audiences publiques sur
l'environnement
Rapport
Réponse, 631-950914

Mérite municipal 1995

Liste, 428-950605

Mesure fiscale

Impact, 1527-980331

Méthé, Marie-Hélène

Centre local de développement
Économie sociale
Budget
Lettre
Communiqué, 1945-981021

Méthode de classement

Université
Pétition, 668-961219

Meunier, Hubar Éric

Curriculum vitae, 834-951212
Rôle
Secrétariat à la restructuration,
834-951212

Micro-ordinateur

Séance de l'Assemblée nationale
Utilisation
Lettre, 842-951213

Middlemiss, Robert

National Conference of State
Legislatures
Las Vegas (ville)
Rapport de mission, 1928-981021

Midwestern Legislative Conference

Council of State Governments
Rapid City (ville)
Rapport de mission, 559-961210

Millette, Lucie

Loi modifiant la Loi sur les services de
garde à l'enfance et d'autres
dispositions législatives
Audition publique
Lettre, 203-960617

Mille-Îles (circonscription électorale)

Député
Allocation
Règlement
Décision 879 (B.A.N.),
1733-980612

**Mille-Îles (circonscription électorale)
(citoyens)**

Allocation-logement
Aide sociale
Bénéficiaires
Pétition, 376-961024
Centre d'accueil privé
Avenir
Pétition, 1451-971219
Société d'habitation du Québec
HLM
Pétition, 1580-980422

Miller, Laurie

Commission d'accès à l'information du
Québec
Membre
Démission
Lettre, 49-960416

**Ministère de la Culture et des
Communications Voir aussi
Ministère des Communications**

Engagements financiers
Rapport, 123-960523, 696-970311,
1352-971209
Rapport annuel 1993-1994,
212-941221
Rapport annuel 1994-1995,
651-950920
Rapport annuel 1995-1996,
244-960619
Rapport annuel 1996-1997,
1034-970618
Rapport annuel 1997-1998,
1759-980617
Sous-ministre
Audition
Rapport, 1664-980602

INDEX

Ministère de la Famille et de l'Enfance
Crédits provisoires 1998-1999,
1478-980311

Ministère de la Justice
Cour du Québec
Compressions budgétaires
Entente, 971-970612
Engagements financiers
Rapport, 874-951215, 308-961016,
1600-980506
Rapport annuel 1993-1994,
133-941213
Rapport annuel 1994-1995, 52-960417
Rapport annuel 1995-1996,
539-961205
Rapport annuel 1996-1997,
1208-971106
Sous-ministre
Audition
Rapport, 307-961016,
1297-971125, 1664-980602

Ministère de la Métropole *Voir aussi*
Ministre d'État à la Métropole
Engagements financiers
Rapport, 1600-980506
Rapport annuel 1996-1997,
1307-971127

**Ministère de la Santé et des Services
sociaux**
Engagements financiers
Rapport, 904-960312, 1600-980506
Gouvernement fédéral
Renseignement personnel
Entente, 1914-981021
Laboratoire privé
Position
Réponse, 1443-971219
Personnel
Consultation
Compte rendu, 514-961203
Rapport annuel 1993-1994,
291-950405
Rapport annuel 1994-1995, 34-960403
Rapport annuel 1995-1996,
619-961217
Rapport annuel 1996-1997,
1288-971120

Régie de l'assurance-maladie du
Québec
Renseignement personnel
Entente, 701-970312,
1118-971023
Sous-ministre
Audition
Rapport, 1664-980602

Ministère de la Sécurité du revenu
Budget supplémentaire 1985-1995
Tableau, 682-951128
Clientèle
Tableau, 683-951128
Mandat spécial
Dépense
Rapport, 15-941130
Rapport annuel 1993-1994, 7-941130
Rapport annuel 1994-1995,
661-951128
Rapport annuel 1995-1996,
241-960619
Rapport annuel 1996-1997,
1318-971128
Recrutement
Concours
Pétition, 1074-970619
Renseignement personnel
Entente
Ministère de la Sécurité publique,
328-950504, 790-970416
Ministère des Relations avec les
citoyens et de l'Immigration,
790-970416
Avis, 790-970416
Régie des rentes du Québec,
328-950504
Société de l'assurance automobile
du Québec, 169-941219

Ministère de la Sécurité publique
Engagements financiers
Rapport, 874-951215, 1352-971209,
1853-980620
Rapport annuel 1993-1994,
111-941212
Rapport annuel 1994-1995,
719-951130
Rapport annuel 1995-1996,
392-961106
Rapport annuel 1996-1997,
1320-971128

INDEX

- Ministère de la Sécurité publique**(suite)
 Renseignement personnel
 Entente
 Ministère de la Sécurité du revenu,
 328-950504, 790-970416
 Avis, 790-970416
 Sous-ministre
 Audition
 Rapport, 1297-971125
- Ministère de l'Agriculture, des
 Pêcheries et de l'Alimentation**
 Engagements financiers
 Rapport, 224-950127, 906-960312,
 317-961016, 1098-971021
 Rapport annuel 1994-1995,
 496-950615
 Rapport annuel 1995-1996,
 196-960617
 Rapport annuel 1996-1997,
 972-970612
 Sous-ministre
 Audition
 Rapport, 171-960610,
 957-970610, 1297-971125,
 1664-980602
 Table filière
 Étude
 Rapport, 1566-980409
- Ministère de l'Éducation**
 Compressions budgétaires
 Rapport interne, 764-970410
 Crédits budgétaires 1996-1997
 Étude
 Lettre, 69-960424
 Éducation préscolaire
 Programme
 Pétition, 983-970613
 Élection scolaire
 Processus
 Mémoire, 160-941215
 Rapport, 160-941215
 Engagements financiers
 Rapport, 908-960312, 1600-980506
 Examen
 Commission scolaire
 Résultat, 562-950621
 École privée
 Résultat, 564-950621
 Indicateurs de l'éducation (document),
 563-950621
- Loi modifiant la Loi sur l'instruction
 publique et la Loi sur les élections
 scolaires
 Modification
 Projet, 160-941215
 Rapport annuel 1993-1994,
 149-941214
 Rapport annuel 1994-1995,
 851-951214
 Rapport annuel 1995-1996,
 475-961126
 Rapport annuel 1996-1997,
 1315-971128
 Renseignement personnel
 Entente
 École de technologie supérieure,
 1518-980331
 École des hautes études
 commerciales, 1513-980331
 École nationale d'administration
 publique, 1524-980331
 École polytechnique de Montréal,
 1509-980331
 Institut Armand-Frappier,
 1520-980331
 Institut national de la recherche
 scientifique, 1517-980331
 Ministère de l'Emploi et de la
 Solidarité
 Modification, 1870-981021
 Télé-Université, 1519-980331
 Université
 Avis, 1658-980602
 Université Bishop's, 1512-980331
 Université Concordia, 1510-980331
 Université de Montréal,
 1507-980331
 Université de Sherbrooke,
 1508-980331
 Université du Québec à Chicoutimi,
 1523-980331
 Université du Québec à Hull,
 1522-980331
 Université du Québec à Montréal,
 1514-980331
 Université du Québec à Rimouski,
 1516-980331
 Université du Québec à Trois-
 Rivières, 1515-980331
 Université du Québec en Abitibi-
 Témiscamingue, 1521-980331
 Université Laval, 1506-980331
 Université McGill, 1511-980331

INDEX

Ministère de l'Éducation(suite)

Sous-ministre
Audition
Rapport, 910-960312,
1664-980602
Technologie nouvelle
Audition
Rapport, 36-960403

Ministère de l'Emploi Voir aussi
**Ministère de l'Emploi et de la
Solidarité; Ministre d'État de
l'Emploi et de la Solidarité**

Rapport annuel 1994-1995,
824-951212

**Ministère de l'Emploi et de la
Solidarité** Voir aussi **Ministre d'État
de l'Emploi et de la Solidarité**

Création
Document d'information, 908-970529
Organigramme, 969-970611
Crédits provisoires 1998-1999,
1478-980311
Ministère de l'Éducation
Renseignement personnel
Entente
Modification, 1870-981021

**Ministère de l'Énergie et des
Ressources** Voir aussi **Ministère
des Ressources naturelles**
Rapport annuel 1993-1994, 75-941207

**Ministère de l'Environnement et de la
Faune**

École Saint-Jacques
Clarenceville (ville)
Eau potable
Analyse, 1018-970617
Engagements financiers
Rapport, 898-960312, 1352-971209,
1853-980620
Rapport annuel 1993-1994,
300-950412
Rapport annuel 1994-1995, 20-960328
Rapport annuel 1995-1996,
606-961216
Rapport annuel 1996-1997,
1289-971120
Rapport annuel 1997-1998,
1887-981021

Sous-ministre
Audition
Rapport, 1664-980602

**Ministère de l'Industrie, du Commerce,
de la Science et de la Technologie**
Voir aussi **Ministre déléguée à
l'Industrie et au Commerce**

Engagements financiers
Rapport, 1352-971209
Rapport annuel 1993-1994, 37-941202
Rapport annuel 1994-1995,
573-950621
Rapport annuel 1995-1996,
217-960618
Rapport annuel 1996-1997,
1046-970618
Rapport annuel 1997-1998,
1757-980617

Région
Situation économique
Publication, 301-950413

Sous-ministre
Audition
Rapport, 1297-971125,
1664-980602

Tourisme
Engagements financiers
Rapport, 1098-971021

**Ministère des Affaires internationales,
de l'Immigration et des
Communautés culturelles** Voir
aussi **Ministère des Communautés
culturelles et de l'Immigration;
Ministère des Relations avec les
citoyens et de l'Immigration;
Ministère des Relations
internationales; Ministre délégué
aux Relations avec les citoyens et
à l'Immigration; Relations
internationales**

Rapport annuel 1993-1994,
167-941219
Rapport annuel 1994-1995,
859-951215
Rapport annuel 1995-1996,
381-961105, 588-961212

Ministère des Affaires municipales

Engagements financiers
Rapport, 898-960312, 694-970311,
1352-971209
Rapport annuel 1993-1994, 6-941130

INDEX

**Ministère des Affaires
municipales** *(suite)*

Rapport annuel 1994-1995,
658-951128
Rapport annuel 1995-1996,
398-961107
Rapport annuel 1996-1997,
1195-971104
Sous-ministre
Audition
Rapport, 927-970603

**Ministère des Communautés
culturelles et de l'Immigration** *Voir
aussi Ministère des Affaires
internationales, de l'Immigration
et des Communautés culturelles;
Ministère des Relations avec les
citoyens et de l'Immigration;
Ministre délégué aux Relations
avec les citoyens et à
l'Immigration*

Contrat
Marketel (firme)
Document d'information,
282-950330

Ministère des Communications

Direction des communications
*Emploi des jeunes: un enjeu de
société, L' (document),*
734-970320

Ministère des Finances

Engagements financiers
Rapport, 896-960312, 1352-971209
Rapport annuel 1993-1994,
229-950202
Rapport annuel 1994-1995,
863-951215
Rapport annuel 1995-1996,
653-961219
Rapport annuel 1996-1997,
1389-971217
Régie de l'assurance-maladie du
Québec
Renseignement personnel
Entente, 868-951215
Sous-ministre
Audition
Rapport, 1664-980602

Ministère des Forêts *Voir aussi
Ministère des Ressources
naturelles*

Rapport annuel 1993-1994, 76-941207

**Ministère des Relations avec les
citoyens et de l'Immigration** *Voir
aussi Ministère des Communautés
culturelles et de l'Immigration;
Ministre délégué aux Relations
avec les citoyens et à
l'Immigration*

Engagements financiers
Rapport, 714-970313, 1352-971209
Ministère de la Sécurité du revenu
Renseignement personnel
Entente, 790-970416
Avis, 790-970416
Rapport annuel 1996-1997,
1439-971219

**Ministère des Relations
internationales** *Voir aussi Relations
internationales*

Engagements financiers
Rapport, 727-970319, 1600-980506
Rapport annuel 1996-1997,
1412-971218
Sous-ministre
Audition
Rapport, 1303-971126

Ministère des Ressources naturelles

Engagements financiers
Rapport, 369-961023, 1098-971021,
1352-971209, 1853-980620
Rapport annuel 1994-1995,
646-950919
Rapport annuel 1995-1996,
353-961022
Rapport annuel 1996-1997,
1167-971030
Rapport annuel 1997-1998,
1868-981021
Sous-ministre
Audition
Rapport, 1664-980602

Ministère des Transports *Voir aussi
Ministre des Transports*

Engagements financiers
Rapport, 261-950315, 694-970311,
1352-971209, 1600-980506
Rapport annuel 1993-1994, 21-941201

INDEX

Ministère des Transports(suite)

Rapport annuel 1994-1995,
864-951215
Rapport annuel 1995-1996,
598-961213
Rapport annuel 1996-1997,
1235-971112
Annexe, 1378-971216
Sous-ministre
Audition
Rapport, 319-961016,
1664-980602

Ministère du Conseil exécutif

Écho Sommet
Montréal (ville)
Réponse, 491-961127
Rapport annuel 1994-1995,
762-951206
Rapport annuel 1995-1996,
402-961112
Rapport annuel 1996-1997,
1278-971120

Ministère du Revenu Voir aussi **Centre de perception fiscale**

Centre de perception fiscale
Entente de gestion, 204-960617
Plan d'action 1996-1997, 205-960617
Contrôleur des finances
Renseignement personnel
Entente, 1893-981021
Direction de la perception automatique
des pensions alimentaires
Télécopie
Bordereau de transmission,
1365-971211
Documentation
Langue française
Outaouais (région)
Vidéocassette, 327-950503
Employé
Protection des renseignements
personnels, 1273-971118
Engagements financiers
Rapport, 896-960312, 1352-971209,
1600-980506, 1853-980620
État des remises de taxe, 41-960404
Fraude fiscale
Plan d'action
Bilan, 1066-970619

Pension alimentaire

Perception
Agent de recouvrement
Transfert, 758-951205,
759-951205

Rapport annuel 1993-1994,
162-941216

Rapport annuel 1994-1995,
793-951208

Rapport annuel 1995-1996,
379-961105

Rapport annuel 1996-1997,
1396-971217

Renseignement personnel

Fichier
Rapport d'activité, 1804-980618
Commission d'accès à
l'information du Québec
Avis, 1065-970619

Utilisation
Avis, 445-961114

Sous-ministre

Audition
Rapport, 897-960312,
1268-971118

Taxe de vente du Québec

Remboursement
Club Rez Enr.
Entente
Avis juridique, 1672-980603,
1684-980604
Lettre, 1671-980603
Note, 1674-980603

Ministère du Travail

Engagements financiers
Rapport, 1098-971021
Rapport annuel 1995-1996,
343-961017
Rapport annuel 1996-1997,
1111-971022
Rapport annuel 1997-1998,
1898-981021

Ministre de l'Agriculture

Conférence fédérale-provinciale-
territoriale
Entraves au commerce interprovincial
Rapport
Extrait, 878-970515

INDEX

**Ministre délégué à la Réforme
électorale et parlementaire**

Jolivet, Jean-Pierre
Nomination
Lettre, 1080-971021

**Ministre délégué à l'Administration et
à la Fonction publique**

Engagements financiers
Rapport, 896-960312, 311-961016,
1600-980506

Ministre délégué au Tourisme

Engagements financiers
Rapport, 912-960312

**Ministre délégué aux Relations avec
les citoyens et à l'Immigration**

Engagements financiers
Liste, 473-961121
Extrait, 464-961120
Fournisseur
Voyage
Document d'information,
488-961126
Transport
Frais
Comptes publics 1993-1994
(volume II)
Extrait, 487-961126

**Ministre délégué aux Services
gouvernementaux**

Engagements financiers
Rapport, 896-960312

**Ministre déléguée à l'Industrie et au
Commerce**

Cabinet ministériel
Déménagement
Frais
Facture, 72-960425
Réponse, 592-961212,
746-970326
Engagements financiers
Rapport, 66-960424

Ministre des Transports

Cabinet ministériel
Autoroute 25
Aménagement
Communiqué, 869-970514

Ministre d'État à la Métropole *Voir
aussi Ministère de la Métropole*

Cabinet ministériel
Autoroute 25
Aménagement
Communiqué, 869-970514

**Ministre d'État de l'Emploi et de la
Solidarité**

Engagements financiers
Rapport, 1098-971021

**Ministre responsable de la
francophonie**

Engagements financiers
Rapport, 727-970319

**Ministre responsable de l'application
de la Charte de la langue française**

Engagements financiers
Rapport, 123-960523, 696-970311

**Ministre responsable du
Développement des régions**

Engagements financiers
Rapport, 694-970311

Mise en demeure

Centre de réadaptation La Maison
Directeur
Intérim, 271-950328

Mise en tutelle

Chertsey (municipalité)
Réponse, 245-950314

Mobilité de la main-d'oeuvre

Chantier de construction
Ontario
Entente, 550-961209
Litige, 239-950203
Industrie de la construction
Règlement, 897-970528

**Modèle de fixation des pensions
alimentaires pour enfants**

(document), 231-960619,
315-961016

**Modifications permanentes au
Règlement et aux Règles de
fonctionnement de l'Assemblée
nationale (document),
1860-981021**

INDEX

Mohawks

Kahnawake (réserve indienne)
Police
Entente, 95-960502

Mont-Carmel (ville)

Assemblée internationale des
parlementaires de langue française
Rapport de mission, 558-961210

Mont-Joli (ville)

Signalisation routière
Pétition, 1299-971125

Monterégie (région) (citoyens)

Centre jeunesse
Financement
Pétition, 836-970506
Ligne électrique à haute tension
Construction
Val Saint-François (municipalité
régionale de comté)
Pétition, 1812-980618

Montevideo (ville)

Conférence des présidents de
parlements démocratiques ibéro-
américains
Rapport de mission, 1927-981021

**Montmagny-L'Islet (circonscription
électorale) (citoyens)**

Loi sur l'instruction publique
Réforme
Pétition, 1225-971111

**Montmorency (circonscription
électorale)**

Député
Groupe parlementaire
Démission
Lettre, 469-950613
Député indépendant
Statut
Lettre, 623-950911
Droits d'immatriculation
Surtaxe
Lettre, 596-950621
Transport en commun
Financement
Lettre, 595-950621

Montréal-Nord (résidents)

Code civil du Québec
Modification
Pétition, 32-960402
Société d'habitation du Québec
HLM
Pétition, 1598-980505,
1624-980513

Montréal-Ouest (résidents)

Centre d'études collégiales
francophone
Construction
Pierrefonds (ville)
Pétition, 174-941219,
175-941219
Régime d'assurance-médicaments
Pétition, 990-970613

Montréal (région) Voir aussi

Communauté urbaine de Montréal

Transport en commun
Tarification
Pétition, 1274-971119

Montréal (région nord-est) (résidents)

Hôpital
Construction
Rivière-des-Prairies (quartier)
Pétition, 519-950616

Montréal (région ouest)

Cégep francophone
Construction
Conseil supérieur de l'éducation
Avis
Lettre, 29-941202
Réponse, 818-951212
Commission scolaire linguistique
Juridiction
Pétition, 873-970515
Régie du logement
Bureau
Pétition, 1402-971217

**Montréal (région ouest) (personnel
médical)**

Services de santé et services sociaux
Compressions budgétaires
Pétition, 603-961213

INDEX

Montréal (région ouest) (résidents)

Beaconsfield (ville)
 Baie d'Urfé (ville)
 Échangeur
 Construction
 Pétition, 76-960425
 Cégep francophone
 Construction
 Pétition, 173-941219,
 174-941219, 175-941219
 Régime d'assurance-médicaments
 Audition publique
 Pétition, 1427-971218
 Tribunal de la jeunesse
 Fermeture
 Pétition, 572-961210,
 573-961210, 574-961210

Montréal (région) (résidents)

Centre d'hébergement et de soins de
 longue durée Lucille-Teasdale
 Pétition, 1637-980521
 École maternelle
 Programme gouvernemental
 Pétition, 810-970422,
 867-970514, 877-970515
 HLM
 Pétition, 511-961202
 Hôpital Reine Élisabeth de Montréal
 Fermeture
 Pétition, 501-950615
 Ligne électrique à haute tension
 Construction
 Val Saint-François (municipalité
 régionale de comté)
 Pétition, 1812-980618
 Logement social
 Pétition, 511-961203
 Régime d'assurance-médicaments
 Exemption
 Pétition, 472-961121,
 486-961126, 523-961204,
 583-961211, 644-961218,
 1115-971022
 Services de garde
 Pétition, 866-970514
 Services de santé
 Compressions budgétaires
 Pétition, 1573-980421
 Société d'habitation du Québec
 HLM
 Pétition, 1586-980428

Transport en commun
 Tarification
 Montréal (région)
 Pétition, 1274-971119

Montréal (région sud) (résidents)

École maternelle
 Programme gouvernemental
 Pétition, 785-970415

**Montréal (ville) Voir aussi Ministère de
 la Métropole; Ministre d'État à la
 Métropole**

Conflit du travail
 Audition publique
 Rapport, 811-951211
 Écho Sommet
 Réponse, 491-961127
 Forum francophone international
 Planet'ERE
 Résolution
 Texte, 1659-980602
 Hôtel Méridien
 Relations du travail
 Projet, 119-960516
 Zonage
 Lettre, 371-950517, 372-950517

Monument

De Gaulle, Charles
 Pétition, 1058-970618

Morency, Lise

Curriculum vitae, 1841-980619

Morin, Jean

Chambre des notaires du Québec
 Comité d'enquête
 Rapport, 816-951211

Morin, Michel

Bureau de l'Assemblée nationale
 Membre
 Nomination
 Lettre, 773-970415
 Membre suppléant
 Nomination
 Lettre, 493-961127

INDEX

Morissette, Martine

Carrefour jeunesse-emploi
Outaouais (région)
Gestion financière
Communiqué de presse,
394-950525
Lettre, 396-950530

Moteur-roue

Commercialisation
Hydro-Québec
Rapport, 1936-981021

Motion de censure

Discours sur le budget 1998-1999
Modification, 1558-980408

Motion de clôture

Justice administrative
Projet de loi
Lettre, 525-961204, 545-961205

Motion de suspension

Règles de procédure
Loi modifiant la Loi sur les relations
du travail, la formation
professionnelle et la gestion de
la main-d'oeuvre dans l'industrie
de la construction et modifiant
d'autres dispositions législatives
Décision
Lettre, 241-950314

Motion du gouvernement

Avant-projet de loi sur la souveraineté
du Québec
Consultation, 67-941206

MRC Voir Municipalité régionale de comté

Mulcair, Thomas J.

Séminaire parlementaire de
Westminster
Londres (ville)
Rapport de mission, 1634-980520

Municipalité Voir aussi Commission

**municipale du Québec; Mérite
municipal 1995; Ministère des
Affaires municipales; Municipalité
régionale de comté; Union des
municipalités du Québec; Union
des municipalités régionales de
comté et des municipalités
locales du Québec;** et aux noms
des municipalités, p. ex.: Newport
(municipalité)

Fardeau fiscal
Lettre, 549-961206
Inondation
Indemnisation
Réponse, 708-970312

Municipalité régionale de comté

Inondation
Indemnisation
Tableau, 412-961113

Musée d'art contemporain de Montréal

Rapport annuel 1993-1994, 59-941205
Rapport annuel 1994-1995,
711-951129
Rapport annuel 1995-1996,
289-961016
Rapport annuel 1996-1997,
1136-971028
Rapport annuel 1997-1998,
1877-981021

Musée de la civilisation

Rapport annuel 1993-1994, 58-941205
Rapport annuel 1994-1995,
712-951129
Rapport annuel 1995-1996,
290-961016
Rapport annuel 1996-1997,
1107-971022

Musée des beaux-arts de Montréal

Rapport annuel 1993-1994, 91-941208
Rapport annuel 1994-1995,
709-951129
Rapport annuel 1995-1996,
468-961121
Rapport annuel 1996-1997,
1286-971120

Musée du Québec

Pavillon Charles-Baillargé
Avis de classement, 1103-971022

INDEX

Musée du Québec *(suite)*

Rapport annuel 1993-1994, 57-941205
Rapport annuel 1994-1995,
638-950918
Rapport annuel 1995-1996,
407-961112
Rapport annuel 1996-1997,
1108-971022

N

Nadeau, Marie-José

Churchill Falls
Développement hydroélectrique
Projet
National (firme)
Services professionnels
Facturation
Note, 1795-980618,
1820-980619

Nadeau, Marquis

Ritalin
Utilisation
Lettre, 1644-980528

**National Conference of State
Legislatures**

Las Vegas (ville)
Rapport de mission, 1928-981021

National (firme)

Churchill Falls
Développement hydroélectrique
Projet
Mandat
Lettre, 1722-980611
Services professionnels
Coût, 1742-980616
Facturation, 1796-980618
Note, 1795-980618,
1820-980619

Neamtan, Nancy

Centre local de développement
Budget
Lettre, 1857-981020

Négociation

Conseil Attikamek-Montagnais
Territoire, 161-941216

Masse salariale

Fonction publique
Lettre, 736-970321
Personnel enseignant, 738-970321
Lettre, 741-970325

**Nelligan (circonscription électorale)
(citoyens)**

Loi modifiant la Loi sur les services de
santé et les services sociaux
Pétition, 515-950616, 551-950620
Régime d'assurance-médicaments
Audition publique
Pétition, 645-961218
Pétition, 872-970515

New York (ville)

Council of State Governments
Eastern Regional Conference
Rapport de mission, 62-960423,
1582-980423

Newport (municipalité)

Poisson
Usine de transformation
Communiqué, 548-961206

Newport Sea Products (compagnie)

Usine de transformation
Nouveau-Brunswick
Entente
Communiqué, 395-961106

Nicolet, Roger

Loi modifiant diverses dispositions
législatives relatives au bâtiment
et à l'industrie de la construction
Lettre, 1842-980619

Nolisement

Avion
Député
Iles-de-la-Madeleine
(circonscription électorale)
Règlement
Décision 773 (B.A.N.),
894-960312

INDEX

Nomination

Assemblée nationale
 Direction de la recherche en
 procédure parlementaire
 Directeur
 Règlement
 Décision 885 (B.A.N.),
 1774-980617
 Direction des relations
 interparlementaires
 Agent de recherche
 Décision 893 (B.A.N.),
 1932-981021
 Barbeau, Diane
 Whip adjointe du gouvernement
 Lettre, 772-970415
 Bélanger, Pierre
 Leader parlementaire du
 gouvernement
 Lettre, 892-960312
 Bertrand, Rosaire
 Parti québécois
 Présidence
 Caucus
 Lettre, 2-941130
 Bissonnet, Michel
 Whip adjoint de l'Opposition
 Lettre, 3-941130
 Boisclair, André
 Leader parlementaire adjoint du
 gouvernement
 Lettre, 2-941130
 Boissinot, Diane
 Commission d'accès à l'information
 du Québec
 Conditions de travail, 304-950413
 Boulerice, André
 Leader parlementaire adjoint du
 gouvernement
 Lettre, 1081-971021
 Brassard, Jacques
 Leader parlementaire adjoint du
 gouvernement
 Lettre, 892-960312
 Leader parlementaire du
 gouvernement
 Lettre, 1844-980620
 Bureau de l'Assemblée nationale
 Léger, Nicole
 Membre suppléant
 Lettre, 773-970415
 Morin, Michel
 Membre
 Lettre, 773-970415

Membre suppléant
 Lettre, 493-961127
 Papineau, Lucie
 Membre suppléant
 Lettre, 1817-980618
 Poulin, Normand
 Membre
 Lettre, 787-970416
 Campeau, Jean
 Membre
 Bureau de l'Assemblée nationale
 Lettre, 493-961127
 Caron, Jocelyne
 Leader parlementaire adjoint du
 gouvernement
 Lettre, 892-960312
 Whip du gouvernement
 Lettre, 1082-971021
 Charest, Solange
 Whip adjointe du gouvernement
 Lettre, 892-960312
 Chevrette, Guy
 Leader parlementaire du
 gouvernement
 Lettre, 2-941130
 Commission parlementaire de la culture
 Présidence
 Rapport, 44-941202, 11-960326,
 520-961204
 Vice-présidence
 Rapport, 44-941202, 520-961204
 Commission parlementaire de
 l'administration publique
 Présidence
 Rapport, 782-970415
 Vice-présidence
 Rapport, 782-970415
 Commission parlementaire de
 l'agriculture, des pêcheries et de
 l'alimentation
 Présidence
 Rapport, 46-941202, 502-961128
 Vice-présidence
 Rapport, 46-941202, 7-960326,
 277-960619, 502-961128
 Commission parlementaire de
 l'aménagement et des
 équipements
 Présidence
 Rapport, 47-941202, 503-961128
 Vice-présidence
 Rapport, 47-941202, 8-960326,
 503-961128

INDEX

Nomination(suite)

- Commission parlementaire de
l'économie et du travail
 - Présidence
 - Rapport, 45-941202, 74-960425,
501-961128
 - Vice-présidence
 - Rapport, 45-941202, 6-960326,
501-961128
- Commission parlementaire de
l'éducation
 - Présidence
 - Rapport, 43-941202, 10-960326,
519-961204
 - Vice-présidence
 - Rapport, 43-941202, 519-961204,
781-970415
- Commission parlementaire des affaires
sociales
 - Présidence
 - Rapport, 64-941205, 744-951204,
5-960326, 500-961128
 - Vice-présidence
 - Rapport, 64-941205, 500-961128
- Commission parlementaire des
finances publiques
 - Vice-présidence
 - Rapport, 779-970415
- Commission parlementaire des
institutions
 - Présidence
 - Rapport, 41-941202, 3-960326,
497-961128
 - Vice-présidence
 - Rapport, 41-941202, 73-960425,
497-961128, 778-970415
- Commission parlementaire des
transports et de l'environnement
 - Présidence
 - Rapport, 783-970415
 - Vice-présidence
 - Rapport, 783-970415
- Commission parlementaire du budget
et de l'administration
 - Présidence
 - Rapport, 42-941202, 499-961128
 - Vice-présidence
 - Rapport, 42-941202, 499-961128
- Farrah, Georges
 - Whip de l'Opposition
 - Lettre, 3-941130, 1617-980513
- Fournier, Jean-Marc
 - Leader parlementaire adjoint de
l'Opposition
 - Lettre, 774-970415, 1617-980513
- Gagnon-Tremblay, Monique
 - Chef de l'Opposition
 - Lettre, 1617-980513
- Gendron, François
 - Leader parlementaire adjoint du
gouvernement
 - Lettre, 2-941130
- Parti québécois
 - Caucus
 - Présidence
 - Lettre, 163-960610
- Girard, Jacques
 - Directeur général des élections du
Québec, 1840-980619
- Grenier, Hélène
 - Commission d'accès à l'information
du Québec
 - Conditions de travail, 267-960619
- Iuticone, E. Roberto
 - Commission d'accès à l'information
du Québec
 - Conditions de travail, 268-960619
- Jolivet, Jean-Pierre
 - Leader parlementaire du
gouvernement
 - Lettre, 1080-971021
 - Ministre délégué à la Réforme
électorale et parlementaire
 - Lettre, 1080-971021
 - Whip du gouvernement
 - Lettre, 2-941130, 892-960312
- Juge
 - Cour du Québec
 - Correspondance, 415-961113
- Jutras, Normand
 - Whip adjoint du gouvernement
 - Lettre, 2-941130
- Lachance, Claude
 - Whip adjoint du gouvernement
 - Lettre, 265-960619
- Laporte, Michel
 - Commission d'accès à l'information
du Québec
 - Conditions de travail, 304-950413
- Lefebvre, Roger
 - Leader parlementaire adjoint de
l'Opposition
 - Lettre, 3-941130

INDEX

Nomination(suite)

MacMillan, Norman
Whip adjoint de l'Opposition
Lettre, 775-970415, 1617-980513
Paradis, Pierre
Leader parlementaire de l'Opposition
Lettre, 3-941130, 1617-980513
Simard, Monique
Bureau de l'Assemblée nationale
Membre suppléant
Lettre, 493-961127
Vermette, Cécile
Whip adjointe du gouvernement
Lettre, 2-941130, 892-960312

Nord-du-Québec (région administrative)

Audition publique
Rapport, 1938-981021

Nordiques de Québec Voir Club de hockey Les Nordiques

Norton, Joe

Kahnawake (réserve indienne)
Opération policière
Lettre, 1164-971029
Police
Entente, 95-960502
Taxe de vente du Québec
Remboursement
Ministère du Revenu
Club Rez Enr.
Entente
Lettre, 1671-980603

Notre-Dame-de-Grâce (circonscription électorale) (citoyens)

Loi modifiant la Loi sur les services de santé et les services sociaux
Pétition, 527-950619

Notre-Dame-du-Mont-Carmel (municipalité) (résidents)

École Saint-Joseph de Lacolle
Aménagement
Pétition, 75-960425

Nouveau-Brunswick

Gouvernement
Renseignement personnel
Entente, 1917-981021

Usine de transformation

Newport Sea Products (compagnie)
Entente
Communiqué, 395-961106

Nouvelle-Écosse

Gouvernement
Renseignement personnel
Cancer
Entente, 1919-981021

O

Octroi de contrats Voir aussi Appel d'offres

Architecte
Services professionnels
Étude, 1685-980605
Buanderie
Centre hospitalier Maisonneuve-Rosemont
Pavillon Maisonneuve, 598-950621
Régie régionale de la santé et des services sociaux de Montréal-Centre, 508-950616

Ingénieur

Services professionnels
Étude, 1685-980605

Secrétariat à la restructuration

Note, 815-951211
Vérificateur général du Québec
Enquête

Décret 1568-95, 789-951207

Rapport, 748-951205,

798-951208

Lettre, 812-951211,

813-951211, 814-951211

Note, 767-951206

Rapport préliminaire

Lettre, 797-951208

Société immobilière du Québec

Vérificateur général du Québec

Enquête

Rapport, 809-970422

Office de la langue française

Rapport annuel 1993-1994, 55-941205

Rapport annuel 1994-1995, 25-960402

Rapport annuel 1995-1996,
496-961128

Rapport annuel 1996-1997,
1135-971028

INDEX

Office de la langue française(suite)
Rapport annuel 1997-1998,
1875-981021

Office de la protection du consommateur
Engagements financiers
Rapport, 874-951215
Rapport annuel 1994-1995,
507-950616
Rapport annuel 1995-1996,
220-960618
Rapport annuel 1996-1997,
985-970613

Office de la sécurité du revenu des chasseurs et piégeurs cris
Rapport annuel 1993-1994,
289-950405
Rapport annuel 1994-1995, 40-960404
Rapport annuel 1995-1996,
791-970416
Rapport annuel 1996-1997,
1552-980407
Réduction de personnel
Plan
Décret 185976, 192-941220

Office des autoroutes du Québec
Rapport annuel 1993-1994,
466-950613
Rapport annuel 1994-1995,
889-960312
Rapport annuel 1995-1996,
711-970313

Office des personnes handicapées du Québec
Engagements financiers
Rapport, 904-960312, 1600-980506
Rapport annuel 1993-1994, 94-941208
Rapport annuel 1994-1995,
867-951215
Rapport annuel 1995-1996,
816-970424
Rapport annuel 1996-1997,
1120-971023
Rapport annuel 1997-1998,
1901-981021

Office des professions du Québec
Rapport annuel 1993-1994, 81-941208
Rapport annuel 1994-1995,
783-951207

Rapport annuel 1995-1996,
1438-971219
Rapport annuel 1996-1997,
1621-980513
Sage-femme
Corporation professionnelle
Création
Rapport, 1546-980402

Office des ressources humaines
Rapport annuel 1993-1994,
205-941221
Rapport annuel 1994-1995,
645-950919
Rapport annuel 1995-1996,
367-961023

Office des services de garde à l'enfance
Engagements financiers
Rapport, 316-961016
Rapport annuel 1993-1994, 69-941207
Rapport annuel 1994-1995,
730-951201
Rapport annuel 1995-1996,
387-961106
Rapport annuel 1996-1997,
1134-971028

Office franco-québécois pour la jeunesse
Rapport annuel 1993, 168-941219
Rapport annuel 1994, 804-951211
Rapport annuel 1995, 587-961212
Rapport annuel 1996, 1553-980407

Ogden (municipalité) (citoyens)
Commission scolaire
Restructuration
Pétition, 1480-980312

Ontario
Chantier de construction
Mobilité de la main-d'oeuvre
Entente, 550-961209
Litige, 239-950203

Ontario Cancer Treatment and Research Foundation, The
Gouvernement
Renseignement personnel
Entente, 1915-981021

INDEX

Opération Défi-Qualité-Performance Réponse, 256-950315	Rapport annuel 1996-1997, 1145-971029
Opération policière Kahnawake (réserve indienne) Lettre, 1164-971029, 1165-971029	Ordre des agronomes du Québec Rapport annuel 1993-1994, 117-941212 Rapport annuel 1994-1995, 667-951128 Rapport annuel 1995-1996, 677-970311 Rapport annuel 1996-1997, 1358-971211
Opérations financières 1994-1995 Gouvernement Sommaire, 332-950509	Ordre des architectes du Québec Rapport annuel 1993-1994, 118-941212 Rapport annuel 1994-1995, 668-951128, 434-961114 Rapport annuel 1996-1997, 1146-971029
Opérations financières 1995-1996 Gouvernement Sommaire, 333-950509, 109-960509	Ordre des arpenteurs-géomètres du Québec Rapport annuel 1993-1994, 119-941212 Rapport annuel 1994-1995, 669-951128, 435-961114 Rapport annuel 1996-1997, 1147-971029
Opérations financières 1996-1997 Gouvernement Sommaire, 110-960509, 743-970325	Ordre des audioprothésistes du Québec Rapport annuel 1993-1994, 120-941212 Rapport annuel 1994-1995, 670-951128, 436-961114 Rapport annuel 1996-1997, 1309-971127
Opérations financières 1997-1998 Gouvernement Sommaire, 744-970325, 1526-980331	Ordre des chimistes du Québec Rapport annuel 1993-1994, 121-941212 Rapport annuel 1994-1995, 672-951128 Rapport annuel 1995-1996, 323-961017 Rapport annuel 1996-1997, 1148-971029
Opposition officielle Commission parlementaire Membre Liste, 43-960404, 767-970410 Président de séance Liste, 25-941201, 64-960423, 768-970410	Ordre des chiropraticiens du Québec Rapport annuel 1993-1994, 266-950322 Rapport annuel 1994-1995, 299-961016
Ordonnance Cour d'appel Jugement Élection Bertrand (circonscription électorale) Annulation, 720-970318 Cour suprême du Canada Élection Bertrand (circonscription électorale) Annulation, 721-970318	
Ordre des acupuncteurs du Québec Rapport annuel 1995-1996, 1123-971023	
Ordre des administrateurs agréés du Québec Rapport annuel 1994-1995, 546-950620 Rapport annuel 1995-1996, 322-961017	

INDEX

Ordre des comptables agréés du Québec

Rapport annuel 1993-1994,
122-941212
Rapport annuel 1994-1995,
673-951128
Rapport annuel 1995-1996,
324-961017
Rapport annuel 1996-1997,
1149-971029

Ordre des comptables en management accrédités du Québec

Rapport annuel 1994-1995,
674-951128
Rapport annuel 1995-1996,
326-961017
Rapport annuel 1996-1997,
1151-971029
Rapport annuel 1997-1998,
1822-980619

Ordre des comptables généraux licenciés du Québec

Rapport annuel 1994-1995,
675-951128
Rapport annuel 1995-1996,
325-961017
Rapport annuel 1996-1997,
1150-971029

Ordre des conseillers et des conseillères en orientation du Québec

Rapport annuel 1995-1996,
1124-971023

Ordre des dentistes du Québec

Rapport annuel 1993-1994,
135-941213
Rapport annuel 1994-1995,
545-950620
Rapport annuel 1995-1996,
327-961017
Rapport annuel 1996-1997,
1152-971029
Rapport annuel 1997-1998,
1701-980609

Ordre des denturologistes du Québec

Rapport annuel 1993-1994,
123-941212

Rapport annuel 1994-1995,
676-951128
Rapport annuel 1995-1996,
328-961017

Ordre des diététistes du Québec

Rapport annuel 1996-1997,
1153-971029

Ordre des ergothérapeutes du Québec

Rapport annuel 1994-1995,
689-951129
Rapport annuel 1995-1996,
329-961017
Rapport annuel 1996-1997,
1154-971029

Ordre des évaluateurs agréés du Québec

Rapport annuel 1994-1995,
697-951129, 440-961114
Rapport annuel 1996-1997,
1236-971112

Ordre des hygiénistes dentaires du Québec

Rapport annuel 1994-1995,
544-950620
Rapport annuel 1995-1996,
330-961017
Rapport annuel 1996-1997,
1155-971029
Rapport annuel 1997-1998,
1702-980609

Ordre des infirmières et infirmiers auxiliaires du Québec

Rapport annuel 1994-1995,
692-951129
Rapport annuel 1995-1996,
678-970311
Rapport annuel 1996-1997,
1156-971029

Ordre des infirmières et infirmiers du Québec

Rapport annuel 1993-1994, 98-941209
Rapport annuel 1994-1995, 55-960417
Rapport annuel 1995-1996,
1126-971023
Rapport annuel 1996-1997,
1392-971217

INDEX

Ordre des ingénieurs du Québec

Rapport annuel 1993-1994,
137-941213
Rapport annuel 1994-1995,
700-951129
Rapport annuel 1995-1996,
332-961017
Rapport annuel 1996-1997,
1157-971029

Ordre des ingénieurs forestiers du Québec

Rapport annuel 1993-1994,
138-941213
Rapport annuel 1994-1995,
704-951129, 301-961016
Rapport annuel 1995-1996,
679-970311
Rapport annuel 1996-1997,
1168-971030

Ordre des médecins vétérinaires du Québec

Rapport annuel 1993-1994,
139-941213
Rapport annuel 1994-1995,
698-951129
Rapport annuel 1995-1996,
331-961017
Rapport annuel 1996-1997,
1170-971030

**Ordre des notaires du Québec Voir
Chambre des notaires du Québec**

Ordre des opticiens d'ordonnances du Québec

Rapport annuel 1993-1994,
140-941213
Rapport annuel 1994-1995,
696-951129, 441-961114
Rapport annuel 1996-1997,
1171-971030

Ordre des optométristes du Québec

Rapport annuel 1993-1994,
141-941213
Rapport annuel 1994-1995, 53-960417
Rapport annuel 1995-1996,
333-961017
Rapport annuel 1996-1997,
1172-971030

Ordre des orthophonistes et audiologistes du Québec

Rapport annuel 1994-1995,
147-960605
Rapport annuel 1995-1996,
334-961017
Rapport annuel 1996-1997,
1173-971030

Ordre des pharmaciens du Québec

Meditrust Pharmacy Services inc.
(compagnie)
Cour d'appel
Jugement, 544-961205
Rapport annuel 1993-1994,
142-941213
Rapport annuel 1994-1995,
702-951129
Rapport annuel 1995-1996,
335-961017
Rapport annuel 1996-1997,
1174-971030
Rapport annuel 1997-1998,
1801-980618

Ordre des physiothérapeutes du Québec

Rapport annuel 1994-1995,
690-951129
Rapport annuel 1995-1996,
1127-971023
Rapport annuel 1996-1997,
1237-971112

Ordre des podiatres du Québec

Rapport annuel 1993-1994,
388-950525
Rapport annuel 1994-1995,
703-951129
Rapport annuel 1995-1996,
1356-971210
Rapport annuel 1996-1997,
1646-980529

Ordre des psychologues du Québec

Rapport annuel 1994-1995,
693-951129
Rapport annuel 1996-1997,
1175-971030

Ordre des techniciennes et techniciens dentaires du Québec

Rapport annuel 1994-1995,
699-951129, 442-961114

INDEX

**Ordre des techniciennes et
techniciens dentaires du
Québec(suite)**

Rapport annuel 1996-1997,
1176-971030

**Ordre des techniciens en radiologie
du Québec**

Rapport annuel 1993-1994,
143-941213

**Ordre des technologues en radiologie
du Québec**

Rapport annuel 1994-1995,
694-951129, 443-961114
Rapport annuel 1996-1997,
1178-971030

**Ordre des technologues
professionnels du Québec**

Rapport annuel 1994-1995,
695-951129
Rapport annuel 1995-1996,
337-961017
Rapport annuel 1996-1997,
1393-971217

**Ordre des traducteurs et interprètes
agréés du Québec**

Rapport annuel 1994-1995,
542-950620
Rapport annuel 1995-1996,
338-961017
Rapport annuel 1996-1997,
1179-971030
Rapport annuel 1997-1998,
1724-980612

Ordre des urbanistes du Québec

Rapport annuel 1994-1995,
444-961114, 541-950620
Rapport annuel 1996-1997,
1180-971030

**Ordre professionnel des conseillers
en relations industrielles du
Québec**

Rapport annuel 1994-1995,
300-961016
Rapport annuel 1995-1996,
1125-971023

**Ordre professionnel des conseillers et
conseillères d'orientation du
Québec**

Rapport annuel 1994-1995, 54-960417
Rapport annuel 1996-1997,
1561-980408

**Ordre professionnel des diététistes du
Québec**

Rapport annuel 1994-1995,
691-951129, 439-961114

**Ordre professionnel des
inhalothérapeutes du Québec**

Rapport annuel 1994-1995,
705-951129
Rapport annuel 1995-1996,
680-970311
Rapport annuel 1996-1997,
1169-971030

**Ordre professionnel des
technologistes médicaux du
Québec**

Rapport annuel 1994-1995,
543-950620
Rapport annuel 1995-1996,
336-961017
Rapport annuel 1996-1997,
1177-971030

**Ordre professionnel des travailleurs
sociaux du Québec**

Rapport annuel 1994-1995,
701-951129
Rapport annuel 1995-1996,
682-970311
Rapport annuel 1996-1997,
1360-971211

Organisation administrative

Assemblée nationale
Règlement
Décision 769 (B.A.N.), 894-960312
Décision 819 (B.A.N.), 688-970311

Organisation du travail

Sûreté du Québec
Centre de télécommunications
Étude
Extrait, 994-970613

INDEX

Organisme communautaire *Voir aussi*

**Secrétariat à l'action
communautaire autonome**

Subvention
Handicapé
Réponse, 507-961202
Tableau, 846-951213

Organisme de charité

Accréditation
Réponse, 637-950918

Organisme public

Déficit budgétaire
Réponse, 1362-971211

Orignal

Chasse
Conseil de la nation huronne-wendat
Gouvernement
Entente, 567-950621,
1824-980619

Orphelin

Gouvernement Duplessis
Audition publique
Rapport, 1304-971126

Ostéopathie

Régie de l'assurance-maladie du
Québec
Remboursement
Pétition, 518-950616

Ottawa (ville)

Assemblée internationale des
parlementaires de langue française
Commission des affaires
parlementaires
Rapport de mission, 120-960521,
996-970616, 1676-980604
Association parlementaire Ontario-
Québec
Groupe de travail sur les problèmes
frontaliers
Rapport de mission, 1806-980618
Fédération des communautés
francophones et acadienne du
Canada
Rapport de mission, 554-961210

Ouagadougou (ville)

Commission politique et de
l'administration générale
Assemblée internationale des
parlementaires de langue
française
Rapport de mission, 1771-980617

Ouimet, François

Formation professionnelle
Programme scolaire
Réforme
Document d'information,
1403-971217

Outaouais (région)

Carrefour jeunesse-emploi
Gestion financière
Morissette, Martine
Communiqué de presse,
394-950525
Lettre, 396-950530
Painchaud, Marcel
Honoraires
Facture, 393-950525
Ministère du Revenu
Documentation
Langue française
Vidéocassette, 327-950503

Outaouais (région) (citoyens)

Aylmer (ville)
Centre Mgr Groulx
Fermeture
Pétition, 443-950607
Casino de Hull
Construction
Pétition, 382-950518
Sécurité du revenu
Réforme
Pétition, 1131-971023

Outaouais (région) (enseignants)

Loi sur l'instruction publique
Réforme
Pétition, 1241-971112

Outaouais (région) (étudiants)

Aide financière aux étudiants
Pétition, 618-950622

INDEX

Outremont (circonscription électorale)

Député
Démission
Lettre, 44-960416
Élection partielle
Laporte, Pierre-Étienne
Lettre, 198-960617
Résultat
Rapport, 221-960618

**Outremont (circonscription électorale)
(groupes communautaires)**

Régie du logement
Bureau
Montréal (région ouest)
Pétition, 1402-971217

Outremont (ville)

Théâtre Outremont
Avis de classement, 62-941205

Ouvrier

Assemblée nationale
Indemnité de départ
Règlement
Décision 721 (B.A.N.),
247-950314

P

Pagé, Lorraine

Ministère de l'Éducation
Crédits budgétaires 1996-1997
Étude
Lettre, 69-960424

Paillé, Daniel

Montréal (ville)
Zonage
Lettre, 371-950517, 372-950517

Painchaud, Marcel

Outaouais (région)
Carrefour Jeunesse-Emploi
Honoraires
Facture, 393-950525

**PAMT Voir Politique active sur le
marché du travail**

Panneau publicitaire

Campagne référendaire
Lettre, 649-950919, 650-950919

Papineau, Lucie

Bureau de l'Assemblée nationale
Membre suppléant
Nomination
Lettre, 1817-980618
Élection partielle
Prévost (circonscription électorale)
Lettre, 831-970506

Paquet, Michel

Commission de la fonction publique
Président
Démission
Lettre, 1090-971021

Paradis, Pierre

Dionne-Marsolais, Rita
Loi sur la consultation populaire
Infraction
Poursuite judiciaire
Conférence de presse,
642-950918
Leader parlementaire de l'Opposition
Nomination
Lettre, 3-941130, 1617-980513

Parc de Miguasha

Avis de classement, 1872-981021
Poisson fossile eusthenopteron foordi
Fossile emblématique
Pétition, 263-960619

Parc du Mont-Sainte-Anne

Privatisation
Comptes publics 1993-1994 (volume
I)
Extrait, 760-951205
Mémoire, 285-950404
Vente
Communiqué, 286-950404

**Parcours vers l'insertion, la formation
et l'emploi, Un (document),
552-961210**

Paré, Jean-Guy

Council of State Governments
Eastern Regional Conference
Commission de l'énergie et de
l'environnement
Boston (ville)
Rapport de mission,
260-960619

INDEX

- Paré, Jean-Guy**(*suite*)
 National Conference of State
 Legislatures
 Las Vegas (ville)
 Rapport de mission, 1928-981021
- Parent, Marcel**
 Assemblée internationale des
 parlementaires de langue française
 Commission de la coopération et du
 développement
 Chisinau (ville)
 Rapport de mission, 986-970613
 Genève (ville)
 Rapport de mission,
 1591-980430
- Parents: des réponses à vos
 questions**
 Document d'information, 983-970613
- Paris (ville)**
 Comité mixte de l'Assemblée
 internationale des parlementaires
 de langue française et du Conseil
 permanent de la francophonie
 Rapport de mission, 664-961219
 Commission interparlementaire franco-
 québécoise
 Rapport de mission, 564-961210
 Délégation générale du Québec
 Conseillère en relations publiques
 Gagnon, Marie-Josée
 Contrat, 56-960417
 Rapport de mission, 256-960619
- Parizeau, Jacques**
 Assemblée nationale
 Séance extraordinaire
 Lettre, 220-950126, 620-950907
 Canadian Club
 Discours
 Note, 153-941214
 Conseil des ministres
 Malavoy, Marie
 Démission
 Conférence de presse
 Extrait, 375-950518
 Conseil national du Parti québécois
 Discours
 Note, 153-941214
 Discours d'ouverture
 Note, 153-941214
- Élection générale 1994
 Conférence de presse, 153-941214
 Gouvernement
 Situation financière
 Déclaration ministérielle,
 684-951129
 L'Assomption (circonscription
 électorale)
 Député
 Démission
 Lettre, 882-960312
 Leader parlementaire adjoint du
 gouvernement
 Boisclair, André
 Nomination
 Lettre, 2-941130
 Gendron, François
 Nomination
 Lettre, 2-941130
 Leader parlementaire du gouvernement
 Chevrette, Guy
 Nomination
 Lettre, 2-941130
 Parti québécois
 Caucus
 Présidence
 Nomination
 Bertrand, Rosaire
 Lettre, 2-941130
 Whip adjoint du gouvernement
 Jutras, Normand
 Nomination
 Lettre, 2-941130
 Whip adjointe du gouvernement
 Vermette, Cécile
 Nomination
 Lettre, 2-941130
 Whip du gouvernement
 Jolivet, Jean-Pierre
 Nomination
 Lettre, 2-941130
- Parlement européen Voir aussi Conseil
 de l'Europe**
 Bruxelles (ville)
 Rapport de mission, 896-970528
 Délégation
 Assemblée nationale
 Visite
 Rapport, 566-961210
 Strasbourg (ville)
 Rapport de mission, 199-960617,
 754-970408

INDEX

- Parlementaire**
Assemblée nationale
Haïti
Visite
Rapport, 565-961210
- Parrainage civique de la banlieue ouest de l'île de Montréal**
Régime d'assurance-médicaments
Audition publique
Pétition, 384-961105
- Parti québécois** *Voir aussi Conseil national du Parti québécois*
Caucus
Présidence
Nomination
Bertrand, Rosaire
Lettre, 2-941130
Gendron, François
Lettre, 163-960610
Centre de détention
Orientation
Lettre, 38-960403
L'Assomption (circonscription électorale)
Don
Liste, 488-950614
Loterie vidéo
Député
Position
Liste, 170-941219
Mégantic-Compton (circonscription électorale)
Campagne de financement
Lettre, 1814-980618
- Pâtissier**
Direction des restaurants
Assemblée nationale
Salaire
Règlement
Décision 739 (B.A.N.),
331-950509
- Pavillon Charles-Baillargé**
Musée du Québec
Avis de classement, 1103-971022
- Pavillon Maisonneuve**
Centre hospitalier Maisonneuve-Rosemont
Buanderie
Octroi de contrats, 598-950621
- Régie régionale de la santé et des services sociaux de Montréal-Centre
Appel d'offres, 488-950614,
597-950621
- Payne, David**
Conférence parlementaire du Commonwealth
Île Maurice
Rapport de mission, 1453-971219
- Peacock, Mark G.**
Juge
Rémunération
Lettre, 737-970321
Statut
Lettre, 737-970321
- Pêche sportive**
Lac Saint-Pierre (région)
Commercialisation
Rapport, 375-961024
- Pénalité**
Loi sur le ministère du Revenu
Annulation
Statistiques, 1414-971218
- Pension alimentaire** *Voir aussi Direction de la perception automatique des pensions alimentaires*
Enfant
Audition publique
Rapport, 315-961016
Document de consultation,
231-960619
Règlement
Projet, 460-961120
Perception
Agent de recouvrement
Ministère du Revenu
Transfert
Lettre, 758-951205,
759-951205
Mission
Règlement
Décision 710 (B.A.N.),
221-950126
- Pénurie**
Valcourt (région)
Médecin, 1163-971029

INDEX

Pépin, Guy

Conseil de la magistrature du Québec
Démission
Presse, *La* (journal)
Article, 861-970513

Perception

Pension alimentaire
Agent de recouvrement
Ministère du Revenu
Transfert
Lettre, 758-951205,
759-951205
Mission
Règlement
Décision 710 (B.A.N.),
221-950126

**Période de questions Voir Questions
et réponses orales**

Permis

Charette Excavation inc.
Camionnage
Transfert, 176-941219
Enseignement secondaire
Pétition, 160-960607
Laboratoire privé
Réponse, 1444-971219

Perreault, Robert

Bureau de l'Assemblée nationale
Membre
Remplacement
Lettre, 738-951201
Inondation
Châteauguay (ville)
Réponse, 599-961213
Exploitation agricole
Indemnisation
Réponse, 591-961212

Perron, Denis

Loi modifiant la Loi sur l'aide juridique
Lettre, 459-950609

**Personne âgée Voir aussi Conseil des
aînés**

Centre d'hébergement et de soins de
longue durée
Richelieu-Yamaska (région)
Pétition, 991-970613
Hébergement
Pétition, 856-951214

Personnel Voir aussi Employé;

**Personnel enseignant; Réduction
de personnel**

Cabinet
Assemblée nationale
Conditions de travail
Règlement
Décision 705 (B.A.N.),
146-941213
Décision 782 (B.A.N.),
134-960529
Décision 828 (B.A.N.),
776-970415
Décision 843 (B.A.N.),
883-970520
Congé sans traitement
Mesure de récupération
Règlement
Décision 845 (B.A.N.),
883-970520
Rémunération
Règlement
Décision 828 (B.A.N.),
776-970415
Délégué régional
Réponse, 244-950314
Député
Conditions de travail
Règlement
Décision 705 (B.A.N.),
146-941213
Décision 783 (B.A.N.),
134-960529
Décision 827 (B.A.N.),
776-970415
Décision 868 (B.A.N.),
1490-980318
Congé sans traitement
Mesure de récupération
Règlement
Décision 825 (B.A.N.),
688-970311
Décision 845 (B.A.N.),
883-970520
Rémunération
Règlement
Décision 827 (B.A.N.),
776-970415
Hydro-Québec
Voyage à l'étranger
Tableau, 79-960430

INDEX

Personnel (suite)

Ministère de la Santé et des Services
sociaux
Consultation
Compte rendu, 514-961203

Personnel cadre

Société québécoise d'initiatives
pétrolières
Conditions de travail
Document d'information, 33-960402

Personnel enseignant

Fonction publique
Masse salariale
Négociation, 738-970321
Lettre, 741-970325

Perte d'emplois

Gaspé (région)
Pétition, 494-961127

Pétition

Abattoir
Saint-Esprit (municipalité de paroisse)
Fermeture, 29-960402,
30-960402, 1269-971118
Aéroport de Mirabel
Vocation, 63-960423
Agression sexuelle
Enfant, 1312-971127
Sentence, 722-970318,
1343-971204
Aide financière aux étudiants,
618-950622
Réforme, 1338-971204,
1339-971204, 1340-971204
Aide sociale
Bénéficiaires
Allocation logement, 376-961024
Alcool au volant, 403-950530
Association des centres hospitaliers et
des centres d'accueil privés du
Québec
Entente, 1468-980310
Assurance-médicaments, 1292-971120
Autoroute Alma-La Baie
Aménagement, 408-950531,
409-950531
Autoroute de la capitale
Aménagement, 278-950330
Banque nationale des pétitions
Création, 1073-970619

Boulevard Cavendish
Côte-St-Luc (ville)
Aménagement, 1790-980617
Boulevard du Vallon
Aménagement, 1941-981021
Carrier, Louis
Jugement
Viol, 1585-980423
Casino de Hull
Construction, 382-950518
Cégep
Compressions budgétaires,
1474-980311, 1475-980311,
1487-980317, 1488-980317,
1494-980319, 1504-980325,
1555-980407, 1590-980429,
1839-980619
Cégep francophone
Construction
Montréal (région ouest),
173-941219, 174-941218,
175-941219
Centre d'accueil privé
Avenir, 1328-971202, 1330-971203,
1344-971204, 1374-971212,
1451-971219, 1500-980324
Centre de crise en santé mentale
Trois-Rivières (ville), 592-950621
Centre de détention de Cowansville
Fermeture, 130-960528
Centre de détention de Rivière-du-Loup
Fermeture, 12-960326
Centre de réadaptation Le Bouclier
Liste d'attente, 1944-981021
Centre d'hébergement Champlain-
Châteauguay
Lit d'hôpital, 1481-980312
Centre d'hébergement et de soins de
longue durée
Personne âgée
Richelieu-Yamaska (région),
991-970613
Vallée-Jonction (ville)
Fermeture, 1059-970618
Centre d'hébergement et de soins de
longue durée Lucille-Teasdale,
1637-980521
Centre hospitalier Chauveau
Fermeture, 529-950619
Centre hospitalier de courte durée de
Louiseville
Lit d'hôpital
Fermeture, 68-960424

INDEX

Pétition(suite)

Centre hospitalier de Roberval
Avenir, 1142-971028
Centre hospitalier de Saint-Laurent,
589-950621
Centre hospitalier de Verdun
Hôpital général de LaSalle
Fusion
Dénomination, 31-960402
Centre hospitalier et d'hébergement
Memphrémagog
Chirurgie d'un jour, 1791-980617
Centre hospitalier Reddy Memorial
Fermeture, 590-950621
Centre hospitalier Sainte-Jeanne-d'Arc
Fermeture, 591-950621
Centre jeunesse
Financement, 836-970506
Centre Mgr Groulx
Aylmer (ville)
Fermeture, 443-950607
Centre universitaire de santé de l'Estrie
Feu de circulation
Aménagement, 1213-971106
Clifton-Partie-Est (municipalité de
canton)
Fusion
Saint-Isidore-d'Auckland
(municipalité), 1341-971204
Club de hockey Les Nordiques,
370-950517
Code civil du Québec
Modification, 32-960402
Commission scolaire
Greenfield Park (ville)
Juridiction, 874-970515
Québec (région), 888-970521
Restructuration, 939-970604,
940-970604, 950-970606,
958-970610, 1480-980312
Commission scolaire anglophone
Cantons de l'Est (région)
Juridiction, 904-970529
Commission scolaire de Laval
Transport scolaire
Gratuité, 1943-981021
Commission scolaire Des Chênes
Juridiction, 865-970514, 917-970530
Communauté gaie
Mesure gouvernementale,
1469-980310
De Gaulle, Charles
Monument, 1058-970618

Déficit budgétaire
Fardeau fiscal, 1272-971118
Dette publique, 616-950622
Droits d'immatriculation
Surtaxe, 787-951207, 67-960424,
88-960501, 102-960507,
105-960508, 114-960514
Eaton (municipalité de canton)
Règlement
Report, 217-941221
Échangeur
Baie d'Urfé (ville)
Beaconsfield (ville)
Construction, 76-960425
École Le Rucher
Aménagement, 1212-971106
École maternelle
Programme gouvernemental,
716-970313, 728-970319,
740-970325, 757-970409,
758-970409, 761-970410,
762-970410, 763-970410,
784-970415, 785-970415,
786-970415, 802-970416,
803-970416, 810-970422,
811-970422, 814-970423,
822-970429, 837-970506,
847-970507, 860-970513,
867-970514, 875-970515,
877-970515, 887-970521,
906-970529, 915-970530,
929-970603, 930-970603,
993-970613, 997-970616,
1056-970618, 1075-970619
École primaire
Construction, 884-970520,
1212-971106
Saint-Léon-Le-Grand (municipalité)
Fermeture, 815-970423
École privée, 886-970521
École Saint-Joseph de Lacolle
Aménagement, 75-960425
École secondaire
Blainville (ville)
Construction, 201-960617
École secondaire Veilleux
Clientèle, 812-970422
École spécialisée
Implantation, 594-961212
Éducation, 425-961113
Compressions budgétaires,
617-950622, 755-970408,
992-970613, 1240-971112,
1331-971203, 1476-980311

INDEX

Pétition(suite)

Éducation économique
Cours, 980-970612
Éducation préscolaire
Programme, 983-970613
Enseignement religieux
École, 454-961119
Enseignement secondaire
Permis, 160-960607
Équité salariale, 59-960417,
142-960604, 156-960606
Estrie (région)
Dénomination, 1942-981021
Étudiant
Statut, 868-970514
Famille
Politique gouvernementale,
952-970606, 979-970612
Fonction publique
Employé temporaire
Statut, 1489-980317
Foyer de Châteauguay inc., Le
Avenir, 1322-971128
Lit d'hôpital, 1481-980312
Garderie
Financement
Politique gouvernementale,
263-950316
Garderie à but lucratif
Programme gouvernemental,
876-970515, 885-970520,
903-970529, 951-970606
Gaspé (région)
Perte d'emplois, 494-961127
Gestion des déchets
Réglementation, 796-951208
Gestion des déchets solides
Projet de loi, 817-970424
HLM, 424-961113, 448-961114,
449-961114, 453-961119,
482-961126, 483-961126,
484-961126, 485-961126,
504-961128, 511-961203,
543-961205, 571-961210,
580-961211, 581-961211,
582-961211, 613-961216,
642-961218, 697-970311,
733-970320
Société d'habitation du Québec,
1598-980505
Homéopathie, 125-960523
Hôpital
Langue d'affichage, 377-961024

Rivière-des-Prairies (quartier)
Construction, 519-950616
Université de Montréal
Affiliation, 380-950518
Hôpital de Mont-Joli
Salle d'urgence, 1712-980610
Hôpital général de LaSalle
Services essentiels, 108-960509
Hôpital Grace Dart
Avenir, 42-960404
Hôpital Jeffery Hale
Avenir, 22-960328
Hôpital Reine Élisabeth de Montréal
Fermeture, 501-950615
Hôpital St-Julien
Fermeture, 1602-980507
Hydro-Québec
Ligne électrique
Construction
Audition publique, 726-951130,
727-951130
Infirmière-auxiliaire
Statut, 1130-971023
Lieutenant-gouverneur
Mandat, 905-970529
Ligne électrique à haute tension
Construction
Val Saint-François (municipalité
régionale de comté),
1812-980618
Logement social, 383-961105,
394-961106, 424-961113,
448-961114, 449-961114,
453-961119, 482-961126,
483-961126, 484-961126,
485-961126, 504-961128,
511-961203, 543-961205,
571-961210, 580-961211,
582-961211, 613-961216,
642-961218, 697-970311,
733-970320
Loi anti-tabac
Résidence "Les Tours Gouin"
(résidents), 1592-980430
Loi instituant la Commission des
lésions professionnelles et
modifiant diverses dispositions
législatives
Retrait, 938-970604
Loi modifiant diverses dispositions
législatives en matière de retraite,
1682-980604

INDEX

Pétition(suite)

Loi modifiant la Loi sur les services de santé et les services sociaux,
422-950605, 423-950605,
475-950613, 476-950613,
477-950613, 478-950613,
479-950613, 483-950614,
484-950614, 485-950614,
486-950614, 487-950614,
514-950616, 515-950616,
516-950616, 517-950616,
527-950619, 528-950619,
549-950620, 550-950620,
551-950620, 552-950620

Loi régissant la Société de l'assurance automobile du Québec

Modification, 1364-971211

Loi sur la consultation populaire,
1681-980604

Loi sur l'assurance-médicaments,
643-961218

Loi sur l'instruction publique

Réforme, 1207-971105,
1214-971106, 1225-971111,
1226-971111, 1241-971112,
1242-971112, 1253-971113,
1254-971113, 1271-971118,
1275-971119, 1305-971126,
1313-971127, 1314-971127

Lutte contre la pauvreté,
1189-971030, 1811-980618

Maison Christ-Roi
Avenir, 1322-971128

Maison de l'île, La
Implantation, 845-951213

Maladie chronique
Médicament
Remboursement, 1493-980319

Maladie rare
Traitement, 998-970616

Ministère de la Sécurité du revenu
Recrutement
Concours, 1074-970619

Mont-Joli (ville)
Signalisation routière, 1299-971125

Montréal (région ouest)
Commission scolaire linguistique
Juridiction, 873-970515

Ostéopathie
Régie de l'assurance-maladie du Québec
Remboursement, 518-950616

Personne âgée
Hébergement, 856-951214

Poisson fossile eusthenopteron foordi
Parc de Miguasha
Fossile emblématique, 263-960619

Porcherie
Implantation, 759-970409

Programme d'exonération et d'aide financière pour un enfant en service de garde

Producteur agricole
Accessibilité, 827-970430

Recherche-développement

Crédit d'impôt
Remboursement
Litige, 1293-971120

Référendum
Souveraineté du Québec

Enquête, 370-961023, 371-961024

Régie de l'assurance-maladie du Québec

BÉTASÉRON
Remboursement, 512-961203,
513-961203

Régie du logement
Bureau
Montréal (région ouest),
1402-971217

Régime d'assurance-médicaments,
872-970515, 959-970610,
990-970613

Audition publique, 384-961105,
1427-971218

Consultation, 645-961218
Exemption, 472-961121,
486-961126, 523-961204,
583-961211, 644-961218,
1115-971022

Réseau routier
Entretien, 715-970313

Rivière Eaton
Aménagement, 352-961017

Route 169
Aménagement, 1854-981020

Route 175
Aménagement, 1854-981020

Route 381
Aménagement, 218-941221

Route Kennedy
Aménagement, 1587-980428

Saint-Isidore-de-Clifton (municipalité)
Territoire, 1813-980618

Secteurs public et parapublic
Conditions de travail
Loi, 615-950622

INDEX

Pétition(suive)

Régime de retraite, 356-950511,
358-950516, 359-950516,
368-950517, 369-950517,
379-950518, 390-950525,
391-950525, 392-950525,
398-950530, 399-950530,
400-950530, 401-950530,
402-950530, 413-950601,
416-950602, 417-950602,
424-950605, 425-950605,
426-950605, 427-950605,
434-950606, 435-950606,
436-950606, 441-950607,
442-950607, 451-950608,
452-950608, 453-950608,
456-950609, 457-950609,
458-950609, 463-950612,
464-950612, 471-950613,
472-950613, 473-950613,
474-950613, 481-950614,
482-950614, 500-950615,
553-950620, 554-950620,
555-950620, 556-950620,
557-950620, 585-950621,
586-950621, 587-950621,
588-950621, 613-950622,
614-950622, 788-951207,
58-960417

Sécurité du revenu

Réforme, 916-970530,
1131-971023, 1143-971028,
1161-971029, 1162-971029,
1199-971104, 1200-971104,
1205-971105, 1206-971105,
1227-971111, 1228-971111,
1243-971112, 1255-971113,
1270-971118, 1294-971120,
1298-971125

Services de garde, 866-970514

Services de santé

Abitibi-Ouest (municipalité régionale
de comté), 198-941220
Compressions budgétaires,
1573-980421
École, 748-970326
Maskinongé (municipalité régionale
de comté), 68-960424

Services de santé et services sociaux

Compressions budgétaires,
603-961213, 1057-970618

**Société canadienne du cancer, division
Québec**

Services, 202-960617

**Société de l'assurance automobile du
Québec**

Code de la sécurité routière

Fisher, Clifford

Décès, 1363-971211

Société d'habitation du Québec

HLM, 1568-980409, 1579-980422,
1580-980422, 1584-980423,
1586-980428, 1601-980506,
1615-980512, 1624-980513,
1625-980513, 1626-980513,
1629-980514, 1636-980521,
1665-980602

Suicide

Prévention, 21-960328

Sûreté du Québec

Service de télécommunications

Rivière-du-Loup (région)

Fermeture, 233-950202

Taxe sur l'essence, 1855-981020,

1856-981020

Transport en commun

Route 138, 766-951206, 833-951212

Tarification

Montréal (région), 1274-971119

Travailleur au pourboire

Impôt sur le revenu, 1401-971217

Politique fiscale, 1755-980616

Tribunal de la jeunesse

Fermeture, 572-961210,

573-961210, 574-961210

Université

Méthode de classement, 668-961219

Philibert, Michel

Loi modifiant la Loi sur le Conseil
permanent de la jeunesse et
d'autres dispositions législatives
Lettre, 918-970530

Photographie aérienne

Rivière à Mars

Aménagement, 1019-970617

Rivière des Ha! Ha!

Aménagement, 1019-970617

Rivière Saint-Jean

Aménagement, 1019-970617

Pinard, Claude

Fédération des communautés

francophones et acadienne du

Canada

Ottawa (ville)

Rapport de mission, 554-961210

INDEX

Pisciculture

Barnston (municipalité)
Réponse, 313-950426

Plan de développement 1993-1995

Hydro-Québec
Étude
Rapport, 248-950314

Plan de développement 1998-2002

Hydro-Québec, 1102-971022
Étude
Audition publique
Rapport, 1554-980407
Rapport, 1467-980310

Plan quinquennal 1996-2001

Université
Investissement
Décret 1204-96, 699-970312

Plan quinquennal 1997-2002

Université
Investissement
Décret 734-98, 1864-981021

Plan triennal 1994-1997

Fonds pour la formation de chercheurs
et l'aide à la recherche
Décret 1711-94, 211-941221

Plan triennal 1997-2000

Télé-Québec, 844-970507
Rapport, 1188-971030

**PLANET'ERE Voir Forum francophone
international Planet'ERE**

**PME Voir Chaire Bombardier en
gestion du changement
technologique dans les PME**

Pointe-à-Pitre (ville)

Assemblée internationale des
parlementaires de langue française
Rapport de mission, 1485-980317

**Pointe-aux-Trembles (circonscription
électorale)**

Élection partielle
Léger, Nicole
Lettre, 608-961216
Résultat
Rapport, 629-961218

**Pointe-Saint-Charles (circonscription
électorale municipale) (citoyens)**

Loi sur l'assurance-médicaments
Pétition, 643-961218

Poisson

Usine de transformation
Newport (municipalité)
Communiqué, 548-961206

Poisson fossile eusthenopteron foordi

Parc de Miguasha
Fossile emblématique
Pétition, 263-960619

Polese, Mario

*Souveraineté du Québec et localisation
des fonctions administratives des
entreprises* (document de travail),
330-950509

**Police Voir aussi Comité de
déontologie policière;
Commissaire à la déontologie
policière; Institut de police du
Québec; Opération policière;
Sûreté du Québec**

Conseil de bande
Kitigan Zibi Anishinabeg
Entente, 446-950608
Kahnawake (réserve indienne)
Entente, 95-960502
Kanesatake (établissement amérindien)
Entente, 660-961219

**Politique active sur le marché du
travail**

Mesure gouvernementale
Correspondance, 1078-970619

Politique budgétaire

Étude trimestrielle
Rapport, 692-970311

**Politique de soutien au
développement local et régional**

Énoncé de politique, 824-970430
Secrétariat au développement des
régions
Présentation
Réponse, 1920-981021

INDEX

Politique fiscale

Travailleur au pourboire
Pétition, 1755-980616

Politique gouvernementale

Développement touristique,
1595-980505
Famille
Pétition, 952-970606, 979-970612
Francophone hors-Québec,
275-950330
Garderie
Financement
Pétition, 263-950316
Jeune, 1802-980618
Relations fédérales-provinciales,
1334-971204

Pollution agricole

Audition publique
Rapport, 852-970508
Énoncé de principe, 731-970320

Polyvalente Veilleux

Commission scolaire
Restructuration
Pétition, 940-970604

Pont Mercier

Autobus
Voie réservée
Réponse, 1447-971219

**Pontiac (circonscription électorale)
(citoyens)**

Loi modifiant la Loi sur les services de
santé et les services sociaux
Pétition, 483-950614, 484-950614

Population

Statistiques
Réponse, 439-950607

Porcherie

Implantation
Pétition, 759-970409

Port-au-Prince (ville)

Rapport de mission, 1686-980605

Portland (ville)

Council of State Governments
Eastern Regional Conference
Rapport de mission, 1398-971217

Rapport de mission, 104-960508

Portneuf (circonscription électorale)

Secteurs public et parapublic
Régime de retraite
Pétition, 614-950622

Poulin, Normand

Bureau de l'Assemblée nationale
Membre
Nomination
Lettre, 787-970416
Forum des gens d'affaires
francophones du Canada
Winnipeg (ville)
Rapport de mission, 1472-980311

***Pour donner au monde le goût du
Québec (document), 1595-980505***

***Pour un ministère de l'Emploi et de la
Solidarité (brochure), 907-970529***

***Pour vous et vos enfants: garantir
l'avenir du Régime de rentes du
Québec (document), 179-960613***

Poursuite judiciaire

Député
Règlement
Décision 886 (B.A.N.),
1775-980617
Dionne-Marsolais, Rita
Loi sur la consultation populaire
Infraction
Chambre criminelle et pénale
Procès-verbal, 628-950912
Conférence de presse,
642-950918, 643-950918
Sommaire, 629-950912

Pourvoirie

Île d'Anticosti
Coupe de bois
Réponse, 312-950426

Prélèvement

Clinique privée
Facturation
Réponse, 1442-971219

INDEX

Premier ministre

Cabinet
 Boivin, Jean-Roch
 Fonction, 1357-971210
 Protection des renseignements
 personnels
 Commission d'accès à l'information
 du Québec
 Enquête
 Lettre, 1300-971125,
 1332-971203
 Résidence officielle
 Bail
 Lettre, 490-950615
 Financement
 Dépliant, 489-950614
 Fonctionnement
 Coût
 Réponse, 729-951201

**Premier toit, Programme Voir
 Programme Premier toit**

**Présidence Voir aussi Président;
 Président de séance; Vice-
 présidence**

Caucus
 Parti québécois
 Nomination
 Bertrand, Rosaire
 Lettre, 2-941130
 Gendron, François
 Lettre, 163-960610
 Commission parlementaire de la culture
 Nomination
 Rapport, 44-941202, 11-960326,
 520-961204
 Commission parlementaire de
 l'administration publique
 Nomination
 Rapport, 782-970415
 Commission parlementaire de
 l'agriculture, des pêcheries et de
 l'alimentation
 Nomination
 Rapport, 46-941202, 502-961128
 Commission parlementaire de
 l'aménagement et des
 équipements
 Nomination
 Rapport, 47-941202, 503-961128

Commission parlementaire de
 l'économie et du travail
 Nomination
 Rapport, 45-941202, 74-960425,
 501-961128
 Commission parlementaire de
 l'éducation
 Nomination
 Rapport, 43-941202, 10-960326,
 519-961204
 Commission parlementaire des affaires
 sociales
 Nomination
 Rapport, 64-941205, 744-951204,
 5-960326, 500-961128
 Commission parlementaire des
 institutions
 Nomination
 Rapport, 41-941202, 3-960326,
 497-961128
 Commission parlementaire des
 transports et de l'environnement
 Nomination
 Rapport, 783-970415
 Commission parlementaire du budget
 et de l'administration
 Nomination
 Rapport, 42-941202, 499-961128
 Intérim
 Commission de la fonction publique
 Lettre, 1091-971021

Président Voir aussi Présidence

Assemblée nationale
 Assemblée nationale (France)
 Président
 Protocole d'entente, 257-960619
 Démission
 Lettre, 879-960312
 Questions et réponses orales
 Guide, 593-950621
 Règlement de l'Assemblée nationale
 Lettre, 558-950620
 Représentation
 Avis juridique, 1825-980619
 Commission administrative des
 régimes de retraite et d'assurances
 Audition
 Rapport, 268-950323
 Commission de la fonction publique
 Démission
 Lettre, 1090-971021

INDEX

Président(suite)

- Commission de protection du territoire agricole du Québec
 - Audition
 - Rapport, 166-960610, 957-970610
- Commission des services juridiques
 - Audition
 - Rapport, 1297-971125
- Régie des alcools, des courses et des jeux
 - Audition
 - Rapport, 307-961016, 1297-971125
- Régie des assurances agricoles du Québec
 - Audition
 - Rapport, 170-960610, 957-970610
- Régie des marchés agricoles et alimentaires du Québec
 - Audition
 - Rapport, 169-960610, 957-970610
- Société de développement industriel du Québec
 - Audition
 - Rapport, 1297-971125
- Société de financement agricole
 - Audition
 - Rapport, 168-960610, 957-970610
- Tribunal d'appel en matière de protection du territoire agricole
 - Audition
 - Rapport, 167-960610, 957-970610

Président de séance

- Commission parlementaire
 - Gouvernement
 - Liste, 24-941201, 914-960312, 766-970410
 - Opposition officielle
 - Liste, 25-941201, 64-960423, 768-970410

Président-directeur général

- Société québécoise d'initiatives pétrolières
 - Conditions de travail
 - Document d'information, 33-960402

Presse, La (journal)

- Article
 - Estrée (région)
 - Ligne électrique à haute tension
 - Construction
 - Communiqué de presse, 1655-980529
- Conseil de la magistrature du Québec
 - Démission
 - Article, 861-970513
- Malavoy, Marie
 - Conseil des ministres
 - Démission
 - Article, 200-941220
- Régime d'assurance-médicaments
 - Publicité, 174-960610

Prestation

- Aide sociale
 - Diminution
 - Tableau, 1479-980311

Prévention

- Suicide
 - Pétition, 21-960328
- Tabagisme
 - Événement sportif
 - Commandite, 1616-980512

Prévisions budgétaires

- Comité sur la rémunération des juges de la Cour du Québec et des cours municipales, 1630-980519

Prévisions budgétaires 1995-1996

- Commission de la représentation électorale du Québec, 284-950404
 - Note explicative, 307-950425
- Directeur général des élections du Québec, 283-950404
 - Note explicative, 306-950425

Prévisions budgétaires 1996-1997

- Commission de la représentation électorale du Québec, 28-960402
 - Note explicative, 81-960430
- Directeur général des élections du Québec, 27-960402
 - Note explicative, 80-960430
- Gouvernement
 - Tableau, 115-960515
- Vérificateur général du Québec
 - Décision 793 (B.A.N.), 134-960529

INDEX

Prévisions budgétaires 1997-1998

Assemblée nationale, 718-970318
Commission de la représentation
électorale du Québec, 753-970408
Note explicative, 820-970429
Directeur général des élections du
Québec, 752-970408
Note explicative, 819-970429

Prévisions budgétaires 1998-1999

Assemblée nationale, 1503-980325
Commission de la représentation
électorale du Québec,
1539-980401, 1597-980505
Directeur général des élections du
Québec, 1538-980401,
1596-980505

Prévost (circonscription électorale)

Élection partielle
Papineau, Lucie
Lettre, 831-970506
Résultat
Rapport, 845-970507

Prime

Assurance-médicaments
Firme d'experts
Analyse
Réponse, 284-961016

Princeton (ville)

Council of State Governments
Eastern Régional Conference
Rapport de mission, 556-961210

Prison Voir Centre de détention

Privatisation

Parc du Mont-Sainte-Anne
Comptes publics 1993-1994 (volume
I)
Extrait, 760-951205
Mémoire, 285-950404

Producteur agricole

Programme d'exonération et d'aide
financière pour un enfant en
service de garde
Accessibilité
Pétition, 827-970430

Productions L. & L.

Subvention
Annulation
Note de service, 385-961105
Lettre, 385-961105

**Professionnel Voir aussi Conseil
interprofessionnel du Québec;
Corporation professionnelle;
Services professionnels**

Assemblée nationale
Indemnité de départ
Règlement
Décision 720 (B.A.N.),
247-950314

**Programme Voir aussi Programme
d'aide; Programme**

gouvernemental; et aux noms des
programmes, p. ex.: Programme
d'investissement en démarrage
d'entreprises
Éducation préscolaire
Document d'information, 983-970613
Pétition, 983-970613
Équité salariale
Étude
Rapport, 1499-980324
Sécurité du revenu
Clientèle
Tableau, 746-951204
Violence conjugale
Centre Après-Coup
Subvention
Lettre, 890-970522

Programme d'aide

Eau potable
Infrastructure, 1727-980612
Société de développement des
entreprises culturelles
Annexe, 469-961121

**Programme d'aide aux Inuit pour leurs
activités de chasse, de pêche et
de piégeage**

Rapport annuel 1993, 96-941209
Rapport annuel 1994, 853-951214
Rapport annuel 1995, 684-970311
Rapport annuel 1996, 1380-971216

INDEX

Programme d'allocation-logement unifiée

Renseignement personnel
Entente, 1397-971217

Programme de transplantation pulmonaire

Hôpital général de Montréal
Litige
Lettre, 223-960618

Programme d'exonération et d'aide financière pour un enfant en service de garde

Producteur agricole
Accessibilité
Pétition, 827-970430

Programme d'investissement en démarrage d'entreprises

Lettre, 1428-971218

Programme gouvernemental *Voir aussi*

Programme d'aide

Allocation logement
Crédits budgétaires 1996-1997
Extrait, 143-960604
Dépense budgétaire
Guide, 219-941221
École maternelle
Pétition, 716-970313, 728-970319,
740-970325, 757-970409,
758-970409, 761-970410,
762-970410, 763-970410,
784-970415, 785-970415,
786-970415, 802-970416,
803-970416, 810-970422,
811-970422, 814-970423,
822-970429, 837-970506,
847-970507, 860-970513,
867-970514, 875-970515,
877-970515, 887-970521,
906-970529, 915-970530,
929-970603, 930-970603,
993-970613, 997-970616,
1056-970618, 1075-970619

Élaboration

Guide, 219-941221

Garderie à but lucratif

Pétition, 876-970515, 885-970520,
903-970529, 951-970606

Jeune

Répertoire, 1803-980618

Programme Premier toit

Crédit d'impôt, 202-941221

Programme régional d'incitatifs au maintien de l'accessibilité des lits des CHSCD à longueur d'année

Extrait, 430-950605

Programme scolaire

Formation professionnelle
Réforme
Document d'information,
1403-971217

Programme temporaire d'indemnisation des départs volontaires

Assemblée nationale
Règlement
Décision 760 (B.A.N.), 678-951128

Programme triennal d'aide à l'amélioration de la voirie locale

Document d'information, 876-951215

Projet de loi *Voir aussi* **Projet de loi fédéral**

Assurance-médicaments
Tableau, 139-960530
Gestion des déchets solides
Pétition, 817-970424
Justice administrative
Motion de clôture
Lettre, 525-961204, 545-961205

Projet de loi fédéral

Assurance-emploi
Extrait, 745-951204
Main-d'oeuvre
Extrait, 745-951204

Projet d'organisation populaire d'information et de regroupement inc.

HLM
Pétition, 483-961126
Logement social
Pétition, 483-961126

Projet Grande-Baleine

Évaluation environnementale
Report
Lettre, 163-941216

INDEX

Promotion

Assemblée nationale
 Direction de l'informatique et des services auxiliaires
 Directrice
 Décision 770 (B.A.N.), 894-960312
 Direction des communications
 Directrice
 Décision 821 (B.A.N.), 688-970311
 Direction du protocole et de l'accueil
 Directeur
 Décision 820 (B.A.N.), 688-970311
 Direction du Secrétariat de l'Assemblée
 Directeur
 Décision 771 (B.A.N.), 894-960312
 Direction du Secrétariat des commissions
 Directeur
 Règlement
 Décision 884 (B.A.N.), 1773-980617
 Fonctionnaire
 Règlement
 Décision 768 (B.A.N.), 855-951214
 Secrétaire adjoint aux affaires administratives
 Règlement
 Décision 883 (B.A.N.), 1772-980617
 Secrétaire adjoint exécutif
 Règlement
 Décision 735 (B.A.N.), 331-950509
 Service de promotion
 Cadre intermédiaire
 Règlement
 Décision 727 (B.A.N.), 247-950314

Proposition de modifications au Règlement de l'Assemblée nationale concernant les affaires inscrites par les députés de l'opposition (document), 1116-971023

Proposition de modifications au Règlement de l'Assemblée nationale (document), 673-970311, 1101-971022

Proposition de modifications au Règlement et aux Règles de fonctionnement de l'Assemblée nationale (document), 760-970410, 1452-971219, 1477-980311

Proposition du Président de l'Assemblée nationale - Réforme parlementaire: élection du président et des vice-présidents, procédures d'adoption rapide des projets de loi et des motions, pétitions, questions orales avec débat (document), 1355-9712059

Proposition du Président de l'Assemblée nationale - Réforme parlementaire: présence des témoins en commission parlementaire (document), 1388-971217

Proposition du Président de l'Assemblée nationale - Réforme parlementaire: présentation générale et première phase (document), 279-961016

Proposition tarifaire 1995
 Hydro-Québec
 Étude
 Rapport, 274-950329

Proposition tarifaire 1996
 Hydro-Québec
 Comité de suivi
 Mandat, 85-960501
 Étude
 Rapport, 913-960312

Protecteur du citoyen
 Engagements financiers
 Rapport, 726-970319, 1600-980506
 Rapport annuel 1993-1994, 196-941220
 Audition
 Rapport, 725-970319

INDEX

Protecteur du citoyen(suite)

Rapport annuel 1994-1995,
872-951215
Audition
Rapport, 725-970319
Rapport annuel 1995-1996,
492-961127
Audition
Rapport, 726-970319
Rapport annuel 1996-1997,
1350-971209
Audition
Rapport, 1547-980402
Recherche-développement
Crédit d'impôt
Remboursement
Litige
Rapport, 1186-971030

Protection de la vie privée

Carte d'identité
Audition publique
Rapport, 1564-980408

**Protection des renseignements
personnels**

Institution financière
Communiqué, 1712-980610
Ministère du Revenu
Employé, 1273-971118
Premier ministre
Cabinet
Commission d'accès à l'information
du Québec
Enquête
Lettre, 1300-971125,
1332-971203

**Protection du territoire agricole Voir
aussi Commission de protection
du territoire agricole du Québec;
Tribunal d'appel en matière de
protection du territoire agricole**

Entente de principe
Procès-verbal, 387-950525

**Protéger la biodiversité, un
engagement pour la vie
(document), 195-960617**

Prothèse Voir aussi Prothèse auditive

Remplacement
Lettre, 735-970320

Prothèse auditive

Assurances
Règlement
Réponse, 703-970312

Protocole d'entente

Assemblée nationale
Président
Assemblée nationale (France)
Président, 257-960619
Gouvernement
Union des municipalités du Québec
Union des municipalités régionales
de comté et des municipalités
locales du Québec
Taxe
Électricité, 361-961022
Gaz naturel, 361-961022
Télécommunications,
361-961022

Provencher, Linda B.

Foyer Sainte-Anne-Marie
Fermeture
Danville (ville)
Lettre, 1756-980616

Province

Dépense budgétaire
Tableau, 318-950427
Dette
Tableau, 1100-971022
Services de santé
Dépense budgétaire
Tableau, 839-970507, 960-970610

**Provincial Association of Protestant
Teachers of Québec (membres)**

Secteurs public et parapublic
Régime de retraite
Pétition, 554-950620

Publication

Cantons de l'Est (région)
Université de Sherbrooke
Subvention
Réponse, 1647-980529

**Publicité Voir aussi Panneau
publicitaire**

Régime d'assurance-médicaments
Gazette, The (journal), 174-960610
Lettre, 190-960614
Presse, La (journal), 174-960610

INDEX

Publicité(suite)

Rimouskois, Le (journal)
Établissement touristique
Québec (ville), 931-970603

Q

Québec Voir aussi **Bureau du Québec;**
Code civil du Québec;
Commission de la capitale
nationale du Québec; Délégation
générale du Québec; Drapeau du
Québec; Souveraineté du Québec

Commission scolaire
Pétition, 888-970521
Image à l'étranger
Réponse, 871-970515
Immigration, 1891-981021
Audition publique
Rapport, 1097-971021

Québec (citoyens)

Agression sexuelle
Sentence
Pétition, 1343-971204
Aide financière aux étudiants
Réforme
Pétition, 1338-971204,
1339-971204
Assurance-médicaments
Pétition, 1292-971120
Centre d'accueil privé
Avenir
Pétition, 1330-971203
De Gaulle, Charles
Monument
Pétition, 1058-970618
École maternelle
Programme gouvernemental
Pétition, 716-970313,
740-970325, 786-970415,
875-970515
École privée
Pétition, 886-970521
Éducation
Compressions budgétaires
Pétition, 1476-980311
Étudiant
Statut
Pétition, 868-970514
Famille
Politique gouvernementale
Pétition, 979-970612

Garderie à but lucratif
Politique gouvernementale
Pétition, 951-970606
Programme gouvernemental
Pétition, 876-970515,
885-970520, 903-970529

Infirmière-auxiliaire
Statut
Pétition, 1130-971023
Lieutenant-gouverneur
Mandat
Pétition, 905-970529
Loi sur la consultation populaire
Pétition, 1681-980604
Lutte contre la pauvreté
Pétition, 1189-971030, 1811-980618
Maladie chronique
Médicament
Remboursement
Pétition, 1493-980319
Maladie rare
Traitement
Pétition, 998-970616
Régime d'assurance-médicaments
Pétition, 959-970610
Sécurité du revenu
Réforme
Pétition, 1205-971105,
1206-971105
Travailleur au pourboire
Politique fiscale
Pétition, 1755-980616

Québec et son territoire, Le
(brochure), 1230-971112

Québec (étudiants)

Aide financière aux étudiants
Réforme
Pétition, 1340-971204
Événement sportif
Commandite
Tabagisme
Prévention, 1616-980512

Québec objectif emploi: accroître les
investissements privés
(document), 1535-980331

Québec objectif emploi: plan d'action
pour favoriser le développement
du secteur financier (document),
1537-980331

INDEX

- Québec objectif emploi: réforme de la fiscalité des entreprises (document)**, 1536-980331
- Québec objectif emploi: une stratégie de développement économique créatrice d'emplois (document)**, 1529-980331
- Québec qu'on veut bâtir: la Charte d'un Québec populaire, Le (document)**, 320-950502
- Québec (serveurs, serveuses)**
Travailleur au pourboire
Impôt sur le revenu
Pétition, 1401-971217
- Québec (ville) Voir aussi Commission de la capitale nationale du Québec**
Assemblée nationale
Conseil de la communauté française de Belgique
Comité mixte
Rapport, 259-960619
Association parlementaire Ontario-Québec
Rapport, 829-970501, 1805-980618
Casino
Projet
Étude, 329-950504
Conférence parlementaire des Amériques
Déclaration finale, 1113-971022
Textes, 1678-980604
Établissement touristique
Rimouskois, Le (journal)
Publicité, 931-970603
- Québec (ville) (citoyens)**
Club de hockey Les Nordiques
Pétition, 370-950517
- Question référendaire**
Discours
Extrait, 636-950914
- Questions et réponses orales**
Assemblée nationale
Compilation, 594-950621
Durée
Tableau, 243-950314
Président
Guide, 593-950621
- Quintal, Michel**
Taxe de vente du Québec
Remboursement
Kahnawake (réserve indienne)
Note, 1673-980603
- R**
- Racisme**
Communiqué, 109-941209
- Radio-Québec Voir aussi Télé-Québec**
Audition
Rapport, 810-951211
Rapport annuel 1993-1994, 93-941208
Rapport annuel 1994-1995, 707-951129
Rapport annuel 1995-1996, 674-970311
- Raison passion (émission de télévision)**
Frulla, Liza
Entrevue
Note, 235-950202
Malavoy, Marie
Entrevue
Vidécassette, 200-941220
- Rapid City (ville)**
Council of State Governments
Midwestern Legislative Conference
Rapport de mission, 559-961210
- Rapport Coutu Voir Comité de consultation sur l'administration de la justice en milieu autochtone**
- Rapport du Comité d'étude sur la comptabilité du gouvernement (document)**, 1528-980331
- Rapport financier préliminaire 1994-1995**
Commission de la représentation électoral du Québec
Note explicative, 307-950425
Commission de la représentation électoral du Québec, 284-950404
Directeur général des élections du Québec, 283-950404
Note explicative, 306-950425

INDEX

Rapport financier préliminaire 1995-1996

Commission de la représentation
électorale du Québec, 28-960402
Note explicative, 81-960430
Directeur général des élections du
Québec, 27-960402
Note explicative, 80-960430

Rapport financier préliminaire 1996-1997

Commission de la représentation
électorale du Québec, 753-970408
Directeur général des élections du
Québec, 752-970408
Note explicative, 819-970429

Rapport financier préliminaire 1997-1998

Commission de la représentation
électorale du Québec,
1539-980401, 1597-980505
Note explicative, 820-970429
Directeur général des élections du
Québec, 1538-980401,
1597-980505

Rapport quinquennal

Commission d'accès à l'information du
Québec
Audition publique
Rapport, 1563-980408
Loi sur l'accès aux documents des
organismes publics et sur la
protection des renseignements
personnels, 1043-970618
Intermédiaire de marché
Loi, 175-960612
Audition publique
Rapport, 666-961219

Rapport quinquennal 1990-1994

Forêt, 193-960617

Recherche-développement

Crédit d'impôt
Remboursement
Litige
Lettre, 83-960430, 84-960430
Pétition, 1293-971120
Protecteur du citoyen
Rapport, 1186-971030

Recrutement

Ministère de la Sécurité du revenu
Concours
Pétition, 1074-970619

**RECYC-QUÉBEC Voir Société
québécoise de récupération et de
recyclage**

**Redéploiement des CHSLD de la MRC
de la Nouvelle-Beauce
(document), 1060-970618**

Réduction de personnel

Centre de recherche industrielle du
Québec
Plan
Décret 185491, 178-941220
Commission des droits de la personne
Plan
Décret 185431, 184-941220
Conseil des services essentiels
Plan
Décret 185567, 194-941220
Fondation de la faune du Québec
Plan
Décret 185429, 185-941220
Fonds de la recherche en santé du
Québec
Exemption
Décret 185570, 187-941220
Hydro-Québec
Plan
Décret 185362, 188-941220
Institut québécois du cinéma
Exemption
Décret 185487, 180-941220
Office de la sécurité du revenu des
chasseurs et piégeurs cris
Plan
Décret 185976, 192-941220
Société de la Place des Arts de
Montréal
Plan
Décret 185427, 181-941220
Société des établissements de plein air
du Québec
Plan
Décret 185361, 189-941220
Société du Grand Théâtre de Québec
Plan
Décret 185488, 182-941220

INDEX

Réduction de personnel(suite)

Société du Palais des congrès de
Montréal

Plan

Décret 185493, 190-941220

Société générale des industries
culturelles

Plan

Décret 185489, 183-941220

Société immobilière du Québec

Plan

Décret 185432, 195-941220

Société Innovatech du Grand Montréal

Exemption

Décret 185492, 179-941220

Société québécoise de développement
de la main-d'oeuvre

Plan

Décret 185428, 193-941220

Société québécoise de récupération et
de recyclage

Plan

Décret 185568, 186-941220

Société québécoise d'initiatives agro-
alimentaires

Plan

Décret 185486, 191-941220

Université

Rapport, 156-941215

**Référendum Voir aussi Conseil du
référendum**

Souveraineté du Québec

Enquête

Pétition, 370-961023, 371-961023

Loi électorale

Rapport, 713-951129

Réflexions mathématiques

Manuel scolaire, 450-961114

**Réflexions sur le financement
politique municipal au Québec
(document), 1492-980319**

**Réforme Voir aussi Réforme
parlementaire**

Aide financière aux étudiants

Pétition, 1338-971204,

1339-971204, 1340-971204

Code civil du Québec

Loi

Lettre, 619-950622

Constitution canadienne

Document d'information, 632-950914

Fiscalité, 1533-980331

Formation professionnelle

Programme scolaire

Document d'information,
1403-971217

Gouvernement

Convention comptable, 1532-980331

Impôt sur le revenu

Impact

Tableau, 742-970325

Loi sur l'instruction publique

Pétition, 1207-971105,

1214-971106, 1225-971111,

1226-971111, 1241-971112,

1242-971112, 1253-971113,

1254-971113, 1271-971118,

1275-971119, 1305-971126,

1313-971127, 1314-971127

Régime de rentes du Québec

Audition publique

Rapport, 399-961107

Document de consultation,
179-960613

Sécurité du revenu

Audition publique

Rapport, 801-970416

Document, 1947-981021

Pétition, 916-970530, 1131-971023,

1143-971028, 1161-971029,

1162-971029, 1199-971104,

1200-971104, 1205-971105,

1206-971105, 1227-971111,

1228-971111, 1243-971112,

1255-971113, 1270-971118,

1294-971120, 1298-971125

Sondage d'opinion, 1471-980311

**Réforme de la sécurité du revenu: un
parcours vers l'insertion, la
formation et l'emploi, La
(document), 801-970416**

**Réforme parlementaire Voir aussi
Ministre délégué à la Réforme
électorale et parlementaire;
Proposition du Président de
l'Assemblée nationale - Réforme
parlementaire (document)**

Projet

Document d'information,
1557-980408

Rapport, 1850-980620

INDEX

**Régie de la sécurité dans les sports
du Québec**

Rapport annuel 1993-1994, 5-941130
Rapport annuel 1994-1995,
659-951128
Rapport annuel 1995-1996,
470-961121
Rapport annuel 1996-1997,
1196-971104

**Régie de l'assurance-dépôts du
Québec**

Rapport annuel 1994, 315-950426
Rapport annuel 1995, 97-960502
Rapport annuel 1996, 818-970429
Rapport annuel 1997, 1575-980422

**Régie de l'assurance-maladie du
Québec**

BÉTASÉRON
Remboursement
Pétition, 512-961203, 513-961203
États financiers 1996-1997,
1035-970618
Ostéopathie
Remboursement
Pétition, 518-950616
Rapport annuel 1994-1995,
547-950620
Rapport annuel 1995-1996,
185-960614
Rapport annuel 1996-1997,
1437-971219
Rapport annuel 1997-1998,
1760-980617
Renseignement personnel
Entente
Directeur général des élections du
Québec, 101-960507
Ministère de la Santé et des
Services sociaux,
701-970312, 1118-971023
Ministère des Finances,
868-951215

Régie de l'énergie

Rapport annuel 1997-1998,
1818-980618

**Régie des alcools, des courses et des
jeux**

Président
Audition
Rapport, 307-961016,
1297-971125
Rapport annuel 1993-1994,
116-941212
Rapport annuel 1994-1995,
718-951130
Rapport annuel 1995-1996,
590-961212
Rapport annuel 1996-1997,
1159-971029

**Régie des assurances agricoles du
Québec**

Président
Audition
Rapport, 170-960610, 957-970610
Rapport annuel 1993-1994, 50-941205
Rapport annuel 1994-1995,
664-951128
Rapport annuel 1995-1996,
339-961017
Rapport annuel 1996-1997,
1137-971028
Rapport annuel 1997-1998,
1883-981021

Régie des installations olympiques
Voir aussi Stade olympique

Rapport annuel 1993-1994,
290-950405
Rapport annuel 1994-1995, 48-960416
Rapport annuel 1995-1996,
807-970417
Rapport annuel 1996-1997,
1543-980402

**Régie des marchés agricoles et
alimentaires du Québec**

Président
Audition
Rapport, 169-960610, 957-970610
Rapport annuel 1993-1994, 51-941205
Rapport annuel 1993-1994 (modifié),
164-941216
Rapport annuel 1994-1995,
665-951128
Rapport annuel 1995-1996,
461-961120
Rapport annuel 1996-1997,
1394-971217

INDEX

- Régie des marchés agricoles et alimentaires du Québec** *(suite)*
Rapport annuel 1997-1998, 1884-981021
- Régie des rentes du Québec** *Voir aussi Régime de rentes du Québec*
Audition
Rapport, 1935-981021
Loi modifiant la Loi sur le régime de rentes du Québec
Certificat actuariel, 477-961126
Loi modifiant la Loi sur le régime de rentes du Québec et la Loi sur les régimes complémentaires de retraite afin de favoriser la retraite progressive et la retraite anticipée
Certificat actuariel, 825-970430
Rapport annuel 1994-1995, 663-951128
Rapport annuel 1995-1996, 207-960618
Rapport annuel 1996-1997, 1031-970618
Rapport annuel 1997-1998, 1758-980617
Renseignement personnel
Entente
Ministère de la Sécurité du revenu, 328-950504
Société de l'assurance automobile du Québec, 294-961016
- Régie des télécommunications du Québec**
Rapport annuel 1993-1994, 92-941208
Rapport annuel 1994-1995, 639-950918
Rapport annuel 1995-1996, 408-961112
Rapport annuel 1996-1997, 1109-971022
- Régie du bâtiment du Québec**
Budget 1997-1998, 729-970319
Crédits budgétaires 1997-1998
Note explicative, 732-970320
Dépense budgétaire
Tableau, 729-970319
Rapport annuel 1993-1994, 30-941202
Rapport annuel 1994-1995, 823-951212
Rapport annuel 1995-1996, 506-961202
- Rapport annuel 1996-1997, 1160-971029
- Régie du cinéma**
Rapport annuel 1994-1995, 561-950621
Rapport annuel 1995-1996, 208-960618
Rapport annuel 1996-1997, 966-970611
Rapport annuel 1997-1998, 1800-980618
- Régie du gaz naturel**
Rapport annuel 1993-1994, 77-941207
Rapport annuel 1994-1995, 565-950621
Rapport annuel 1995-1996, 354-961022
Rapport annuel 1996-1997, 882-970520
- Régie du logement**
Bureau
Montréal (région ouest)
Pétition, 1402-971217
Rapport annuel 1994-1995, 522-950619
Rapport annuel 1995-1996, 250-960619
Rapport annuel 1996-1997, 1003-970617
Rapport annuel 1997-1998, 1726-980612
- Régie régionale de la santé et des services sociaux** *Voir aussi aux noms des régies régionales, p. ex.: Régie régionale de la santé et des services sociaux de Chaudière-Appalaches*
Compressions budgétaires
Réponse, 802-951211
Emprunt
Autorisation
Tableau, 462-961120
- Régie régionale de la santé et des services sociaux de Chaudière-Appalaches**
Audition
Rapports annuels 1993-1994 à 1996-1997
Rapport, 1577-980422

INDEX

Régie régionale de la santé et des services sociaux de Chaudière-Appalaches(suite)

Audition

Rapport annuel 1993-1994, 292-950405

Rapport annuel 1994-1995, 887-960312

Rapport annuel 1995-1996, 658-961219

Rapport annuel 1996-1997, 1456-980310

Rapport annuel 1993-1994, 39-941202

Rapport annuel 1994-1995, 806-951211

Rapport annuel 1995-1996, 366-961023

Rapport annuel 1996-1997, 1121-971023

Rapport annuel 1997-1998, 1907-981021

Régie régionale de la santé et des services sociaux de la Côte-Nord

Audition

Rapports annuels 1993-1994, 1994-1995

Rapport, 1094-971021

Gestion des plaintes

Rapport annuel 1993-1994, 292-950405

Rapport annuel 1994-1995, 854-951214

Rapport annuel 1995-1996, 658-961219

Rapport annuel 1996-1997, 1348-971209

Rapport annuel 1997-1998, 1902-981021

Rapport annuel 1993-1994, 39-941202

Rapport annuel 1994-1995, 806-951211

Rapport annuel 1995-1996, 293-960312

Rapport annuel 1996-1997, 1121-971023

Rapport annuel 1997-1998, 1908-981021

Régie régionale de la santé et des services sociaux de la Gaspésie-Îles-de-la-Madeleine

Audition

Rapports annuels 1993-1994, 1994-1995

Rapport, 1094-971021

Gestion des plaintes

Rapport annuel 1993-1994, 292-950405

Rapport annuel 1994-1995, 854-951214

Rapport annuel 1995-1996, 429-961114

Rapport annuel 1993-1994, 39-941202

Rapport annuel 1994-1995, 806-951211

Rapport annuel 1995-1996, 293-960312

Rapport annuel 1996-1997, 1319-971128

Régie régionale de la santé et des services sociaux de la Montérégie

Centre Après-Coup

Violence conjugale

Subvention

Lettre, 890-970522

Gestion des plaintes

Rapport annuel 1993-1994, 292-950405

Rapport annuel 1994-1995, 887-960312

Rapport annuel 1995-1996, 798-970416

Rapport annuel 1993-1994, 39-941202

Rapport annuel 1994-1995, 806-951211

Rapport annuel 1995-1996, 293-960312, 793-970416

Rapport annuel 1996-1997, 1192-971104

Régie régionale de la santé et des services sociaux de l'Abitibi-Témiscamingue

Audition

Rapports annuels 1993-1994 à 1996-1997

Rapport, 1577-980422

Gestion des plaintes

Rapport annuel 1993-1994, 292-950405

INDEX

Régie régionale de la santé et des services sociaux de l'Abitibi-Témiscamingue(suite)

Rapport annuel 1994-1995,
854-951214
Rapport annuel 1995-1996,
658-961219
Rapport annuel 1993-1994, 39-941202
Rapport annuel 1994-1995,
806-951211
Rapport annuel 1995-1996,
293-960312
Rapport annuel 1996-1997,
1121-971023
Rapport annuel 1997-1998,
1905-981021

Régie régionale de la santé et des services sociaux de Lanaudière

Gestion des plaintes
Rapport annuel 1993-1994,
292-950405
Rapport annuel 1994-1995,
854-951214
Rapport annuel 1995-1996,
796-970416
Rapport annuel 1996-1997,
1264-971118
Rapport annuel 1993-1994, 39-941202
Rapport annuel 1994-1995,
806-951211
Rapport annuel 1995-1996,
293-960312
Rapport annuel 1996-1997,
1265-971118

Régie régionale de la santé et des services sociaux de Laval

Gestion des plaintes
Rapport annuel 1993-1994,
292-950405
Rapport annuel 1994-1995,
854-951214, 887-960312
Rapport annuel 1995-1996,
797-970416
Rapport annuel 1993-1994, 39-941202
Rapport annuel 1994-1995,
888-960312
Rapport annuel 1995-1996,
293-960312
Rapport annuel 1996-1997,
1121-971023
Rapport annuel 1997-1998,
1911-981021

Régie régionale de la santé et des services sociaux de l'Estrie

Gestion des plaintes
Rapport annuel 1993-1994,
292-950405
Rapport annuel 1994-1995,
887-960312
Rapport annuel 1995-1996,
795-970416
Rapport annuel 1993-1994, 39-941202
Rapport annuel 1994-1995,
806-951211
Rapport annuel 1995-1996,
293-960312
Rapport annuel 1996-1997,
1121-971023
Rapport annuel 1997-1998,
1909-981021
Rapports annuels 1993-1994, 1994-1995
Audition
Rapport, 903-960312

Régie régionale de la santé et des services sociaux de l'Outaouais

Gestion des plaintes
Rapport annuel 1993-1994,
292-950405
Rapport annuel 1994-1995,
854-951214
Rapport annuel 1995-1996,
658-961219
Rapport annuel 1996-1997,
1122-971023
Rapport annuel 1993-1994, 39-941202
Rapport annuel 1994-1995,
806-951211
Rapport annuel 1995-1996,
293-960312
Rapport annuel 1996-1997,
1192-971104
Rapports annuels 1993-1994, 1994-1995
Audition
Rapport, 903-960312

INDEX

Régie régionale de la santé et des services sociaux de Montréal-Centre

Buanderie
 Centre hospitalier Maisonneuve-Rosemont
 Pavillon Maisonneuve
 Appel d'offres, 488-950614, 597-950621
 Octroi de contrats, 508-950616
 Emprunt
 Note, 13-960326
 Gestion des plaintes
 Rapport annuel 1993-1994, 292-950405
 Rapport annuel 1994-1995, 887-960312
 Rapport annuel 1993-1994, 39-941202
 Rapport annuel 1994-1995, 806-951211
 Rapport annuel 1995-1996, 657-961219
 Rapport annuel 1996-1997, 1622-980513
 Service régional de buanderie
 Soumission
 Formulaire, 531-950619

Régie régionale de la santé et des services sociaux de Québec

Gestion des plaintes
 Rapport annuel 1993-1994, 292-950405
 Rapport annuel 1994-1995, 854-951214
 Rapport annuel 1995-1996, 800-970416
 Rapport annuel 1996-1997, 1436-971219
 Rapport annuel 1993-1994, 39-941202
 Rapport annuel 1994-1995, 806-951211
 Rapport annuel 1995-1996, 390-961106

Régie régionale de la santé et des services sociaux des Laurentides

Gestion des plaintes
 Rapport annuel 1993-1994, 292-950405
 Rapport annuel 1994-1995, 854-951214
 Rapport annuel 1995-1996, 430-961114

Rapport annuel 1996-1997, 1122-971023
 Rapport annuel 1997-1998, 1903-981021
 Rapport annuel 1993-1994, 39-941202
 Rapport annuel 1994-1995, 806-951211
 Rapport annuel 1995-1996, 293-960312
 Rapport annuel 1996-1997, 1192-971104
 Rapport annuel 1997-1998, 1910-981021

Régie régionale de la santé et des services sociaux du Bas-Saint-Laurent

Audition
 Rapports annuels 1993-1994, 1994-1995
 Rapport, 1094-971021
 Gestion des plaintes
 Rapport annuel 1993-1994, 292-950405
 Rapport annuel 1994-1995, 887-960312
 Rapport annuel 1995-1996, 794-970416
 Rapport annuel 1996-1997, 1193-971104
 Rapport annuel 1993-1994, 39-941202
 Rapport annuel 1994-1995, 806-951211
 Rapport annuel 1995-1996, 293-960312
 Rapport annuel 1996-1997, 1121-971023

Régie régionale de la santé et des services sociaux du Nord-du-Québec

Audition
 Rapports annuels 1993-1994 à 1996-1997
 Rapport, 1577-980422
 Gestion des plaintes
 Rapport annuel 1993-1994, 292-950405
 Rapport annuel 1994-1995, 887-960312
 Rapport annuel 1995-1996, 799-970416
 Rapport annuel 1993-1994, 39-941202

INDEX

Régie régionale de la santé et des services sociaux du Nord-du-Québec(suite)

Rapport annuel 1994-1995,
806-951211
Rapport annuel 1995-1996,
293-960312
Rapport annuel 1996-1997,
1121-971023

Régie régionale de la santé et des services sociaux du Nunavik

Rapport annuel 1994-1995,
656-961219
Rapport annuel 1995-1996,
366-961023
Rapport annuel 1996-1997,
1336-971204
Rapport annuel 1997-1998,
1912-981021

Régie régionale de la santé et des services sociaux du Saguenay-Lac-Saint-Jean

Gestion des plaintes
Rapport annuel 1993-1994,
292-950405
Rapport annuel 1994-1995,
854-951214
Rapport annuel 1995-1996,
431-961114
Rapport annuel 1996-1997,
1264-971118
Rapport annuel 1997-1998,
1904-981021
Rapport annuel 1993-1994, 39-941202
Rapport annuel 1994-1995,
806-951211
Rapport annuel 1995-1996,
293-960312
Rapport annuel 1996-1997,
1121-971023
Rapport annuel 1997-1998,
1913-981021
Regroupement des établissements de
santé de la Baie
Centre d'hébergement et de soins de
longue durée
Lit d'hôpital
Fermeture
Échange de correspondance,
524-961204

Régie régionale de la santé et des services sociaux Mauricie-Bois-Francs

Gestion des plaintes
Rapport annuel 1993-1994,
292-950405
Rapport annuel 1994-1995,
887-960312
Rapport annuel 1995-1996,
658-961219
Rapport annuel 1996-1997,
1122-971023
Rapport annuel 1993-1994, 39-941202
Rapport annuel 1994-1995,
806-951211
Rapport annuel 1995-1996,
389-961106
Rapport annuel 1996-1997,
1121-971023
Annexe, 1263-971118
Rapports annuels 1993-1994, 1994-
1995
Audition
Rapport, 903-960312
Transport préhospitalier
Réponse, 281-961016

Régime d'assurance

SSQ (compagnie)
Retraité, 1077-970619

Régime d'assurance-médicaments

Audition publique
Pétition, 384-961105, 1427-971218
Consultation
Pétition, 645-961218
Coût
Étude, 139-960530
Exemption
Pétition, 472-961126, 486-961126,
523-961204, 583-961211,
644-961218, 1115-971022
Tableau, 192-960614
Pétition, 872-970515, 959-970610,
990-970613
Publicité
Gazette, The (journal), 174-960610
Lettre, 190-960614
Presse, La (journal), 174-960610

Régime de rentes du Québec

Analyse actuarielle 1994, 662-951128
Rapport actuariel 1994, 984-970613

INDEX

Régime de rentes du Québec(suite)

Réforme
Audition publique
Rapport, 399-961107
Document de consultation,
179-960613

Régime de retraite Voir aussi

**Commission administrative des
régimes de retraite et
d'assurances**

Assemblée nationale

Membre

Règlement

Décision 757 (B.A.N.),
678-951128

Secteurs public et parapublic

Pétition, 356-950511, 358-950516,
359-950516, 368-950517,
369-950517, 379-950518,
390-950525, 391-950525,
392-950525, 398-950530,
399-950530, 400-950530,
401-950530, 402-950530,
413-950601, 416-950602,
417-950602, 424-950605,
425-950605, 426-950605,
427-950605, 434-950606,
435-950606, 436-950606,
441-950607, 442-950607,
451-950608, 452-950608,
453-950608, 456-950609,
457-950609, 458-950609,
463-950612, 464-950612,
471-950613, 472-950613,
473-950613, 474-950613,
481-950614, 482-950614,
500-950615, 553-950620,
554-950620, 555-950620,
556-950620, 557-950620,
585-950621, 586-950621,
587-950621, 588-950621,
613-950622, 614-950622,
788-951207, 58-960417

Régina (ville)

Association parlementaire du
Commonwealth
Conférence
Rapport de mission, 1203-971105

Région Voir aussi **Alliance québécoise
des regroupements régionaux
pour l'intégration des personnes
handicapées; Commission
régionale sur l'avenir du Québec;
Conjoncture économique des
régions du Québec en 1994, La
(document); Conseil régional de
développement; Délégué régional;
Fonds de partenariat dans les
régions; Ministre responsable du
Développement des régions;
Municipalité régionale de comté;
Politique de soutien au
développement local et régional;
Régie régionale de la santé et des
services sociaux; Région
administrative; Secrétariat au
développement des régions;
Secrétariat aux affaires
régionales; Union des
municipalités régionales de
comté et des municipalités
locales du Québec**

Site d'enfouissement

Projet

Liste, 791-951207

Région administrative

Services de santé

Liste d'attente

Tableau, 823-970429

Régional, Le (journal)

Usine VIFAN

Lanoraie (ville)

Investissement

Article, 131-960528

Règlement Voir aussi **Règlement de
l'Assemblée nationale;
Réglementation**

Juge

Sélection, 432-961114

Loi sur les établissements touristiques

Modification, 479-961126

Pension alimentaire

Enfant

Projet, 460-961120

Sécurité du revenu

Modification, 647-961218

INDEX

Règlement de l'Assemblée nationale

Voir aussi Motion de censure;
Motion de clôture; Motion du
gouvernement; *Proposition de
modifications au Règlement de
l'Assemblée nationale* (document)

Article 127
Application, 26-941201
Article 139
Application, 26-941201
Assemblée nationale
Président
Lettre, 558-950620
Décision, 1558-980408
Modification
Séance de travail
Calendrier, 1387-971216

Réglementation

Affichage
Code de la sécurité routière
Extrait, 648-950919
Gestion des déchets
Pétition, 796-951208
Lobbying
Rapport, 1777-980617

**Regroupement des assureurs de
personnes à charte du Québec**

Régime d'assurance-médicaments
Coût
Étude, 139-960530

**Regroupement des établissements de
santé de la Baie**

Régie régionale de la santé et des
services sociaux du Saguenay-
Lac-Saint-Jean
Centre d'hébergement et de soins de
longue durée
Lit d'hôpital
Fermeture
Échange de correspondance,
524-961204

**Regroupement des infirmières
retraitées**

Loi modifiant diverses dispositions
législatives en matière de retraite
Pétition, 1682-980604

Relations du travail

Hôtel Méridien
Montréal (ville)
Projet, 119-960516

Relations fédérales-provinciales

Politique gouvernementale,
1334-971204

Relations internationales

Assemblée nationale
Énoncé de politique, 1776-980617

Remboursement

Député
Îles-de-la-Madeleine (circonscription
électorale)
Frais de voyage
Règlement
Décision 871 (B.A.N.),
1562-980408
Vachon (circonscription électorale)
Frais de voyage
Règlement
Décision 878 (B.A.N.),
1732-980612

Médicament

Maladie chronique
Pétition, 1493-980319

Ostéopathie

Régie de l'assurance-maladie du
Québec
Pétition, 518-950616

Taxe de vente du Québec

Kahnawake (réserve indienne)
Note, 1673-980603

Ministère du Revenu

Club Rez Enr.
Entente
Avis juridique, 1672-980603,
1684-980604
Lettre, 1671-980603
Note, 1674-980603

Rémunération *Voir aussi* Allocation;
Comité de la rémunération des
juges de la Cour du Québec et
des cours municipales; Groupe
de travail sur le phénomène de la
double rémunération; Honoraires;
Indemnité de départ; Institut de
recherche et d'information sur la
rémunération; Salaire

INDEX

Rémunération(suite)

Assemblée nationale
Cabinet
Personnel
Règlement
Décision 828 (B.A.N.),
776-970415
Député
Personnel
Règlement
Décision 827 (B.A.N.),
776-970415
Juge
Lettre, 737-970321
Médecin spécialiste
Fédération des médecins résidents
du Québec
Position, 624-950911

Renseignement personnel *Voir aussi*

**Protection des renseignements
personnels**

Bouliane, Marc-André
Lettre, 521-950616
Colombie-Britannique
Gouvernement
Cancer
Entente, 1918-981021
Contrôleur des finances
Ministère du Revenu
Entente, 1893-981021
Directeur général des élections du
Canada
Directeur général des élections du
Québec
Liste électorale permanente
Entente, 1088-971021
Avis, 1924-981021
Government of the North West
Territories
Gouvernement
Entente, 1916-981021
Ministère de la Santé et des Services
sociaux
Gouvernement fédéral
Entente, 1914-981021
Ministère de la Sécurité du revenu
Ministère de la Sécurité publique
Entente, 328-950504, 790-970416
Avis, 790-970416
Ministère des Relations avec les
citoyens et de l'Immigration
Entente, 790-970416
Avis, 790-970416

Régie des rentes du Québec
Entente, 328-950504
Société de l'assurance automobile du
Québec
Entente, 169-941219
Ministère de l'Éducation
École de technologie supérieure
Entente, 1518-980331
École des hautes études commerciales
Entente, 1513-980331
École nationale d'administration
publique
Entente, 1524-980331
École polytechnique de Montréal
Entente, 1509-980331
Institut Armand-Frappier
Entente, 1520-980331
Institut national de la recherche
scientifique
Entente, 1517-980331
Ministère de l'Emploi et de la
Solidarité
Entente
Modification, 1870-981021
Télé-Université
Entente, 1519-980331
Université
Entente
Avis, 1658-980602
Université Bishop's
Entente, 1512-980331
Université Concordia
Entente, 1510-980331
Université de Montréal
Entente, 1507-980331
Université de Sherbrooke
Entente, 1508-980331
Université du Québec à Chicoutimi
Entente, 1523-980331
Université du Québec à Hull
Entente, 1522-980331
Université du Québec à Montréal
Entente, 1514-980331
Université du Québec à Rimouski
Entente, 1516-980331
Université du Québec à Trois-
Rivières
Entente, 1515-980331
Université du Québec en Abitibi-
Témiscamingue
Entente, 1521-980331
Université Laval
Entente, 1506-980331

INDEX

Renseignement personnel(suite)

Université McGill
Entente, 1511-980331
Ministère du Revenu
Fichier
Rapport d'activité, 1804-980618
Commission d'accès à
l'information du Québec
Avis, 1065-970619
Utilisation
Avis, 445-961114
Nouveau-Brunswick
Gouvernement
Entente, 1917-981021
Nouvelle-Écosse
Gouvernement
Cancer
Entente, 1919-981021
Ontario Cancer Treatment and
Research Foundation, The
Gouvernement
Entente, 1915-981021
Programme d'allocation-logement
unifiée
Entente, 1397-971217
Régie de l'assurance-maladie du
Québec
Directeur général des élections du
Québec
Entente, 101-960507
Ministère de la Santé et des Services
sociaux
Entente, 701-970312,
1118-971023
Ministère des Finances
Entente, 868-951215
Société de l'assurance automobile du
Québec
Commission de la santé et de la
sécurité du travail
Entente, 702-970312
Régie des rentes du Québec
Entente, 294-961016

Répertoire

Jeune
Programme gouvernemental,
1803-980618

Réseau routier

Entretien
Pétition, 715-970313

Réservoir de carburant

Génératrice
Assemblée nationale
Décision 890 (B.A.N.),
1929-981021

**Résidence "Les Tours Gouin"
(résidents)**

Loi anti-tabac
Pétition, 1592-980430

Résidence officielle

Premier ministre
Bail
Lettre, 490-950615
Financement
Dépliant, 489-950614
Fonctionnement
Coût
Réponse, 729-951201

Restaurant

Assemblée nationale
Emploi occasionnel
Indemnité de départ
Règlement
Décision 856 (B.A.N.),
1069-970619

Restructuration

Commission scolaire
Pétition, 939-970604, 940-970604,
950-970606, 958-970610,
1480-980312

Retraité

SSQ (compagnie)
Régime d'assurance, 1077-970619

Réussite scolaire

École secondaire
Audition publique
Rapport, 551-961209

**Revenu Voir aussi Impôt sur le revenu;
Ministère du Revenu; Sécurité du
revenu**

Famille monoparentale
Tableau, 1946-981021

REXFOR

Capital-actions
Décret 764-95, 540-950620

INDEX

REXFOR(suite)

Rapport annuel 1994-1995,
566-950621
Rapport annuel 1995-1996,
194-960617
Rapport annuel 1996-1997,
1030-970618
Rapport annuel 1997-1998,
1819-980618

**Richelieu (circonscription électorale)
(citoyens)**

HLM
Pétition, 582-961211
Logement social
Pétition, 582-961211

Richelieu-Yamaska (région)

Personne âgée
Centre d'hébergement et de soins de
longue durée
Pétition, 991-970613

**Richmond (circonscription électorale)
(citoyens)**

Commission scolaire anglophone
Cantons de l'Est (région)
Juridiction
Pétition, 904-970529
Loi modifiant la Loi sur les services de
santé et les services sociaux
Pétition, 549-950620

**Rimouski (circonscription électorale)
(citoyens)**

Sécurité du revenu
Réforme
Pétition, 1243-971112

Rimouskois, Le (journal)

Publicité
Établissement touristique
Québec (ville), 931-970603

**RIO Voir Régie des installations
olympiques**

Rioux, Matthias

Commission parlementaire de
l'éducation
Déclaration
Journal des débats
Extrait, 385-950523

Ritalin

Utilisation
Communiqué, 1645-980528
Lettre, 1643-980528, 1644-980528

Rivière à Mars

Aménagement
Photographie aérienne, 1019-970617

Rivière des Hal Hal

Aménagement
Photographie aérienne, 1019-970617

**Rivière-des-Prairies (quartier)
(résidents)**

Déficit budgétaire
Fardeau fiscal
Pétition, 1272-971118
Hydro-Québec
Ligne électrique
Construction
Audition publique
Pétition, 726-951130,
727-951130

Rivière-des-Prairies (résidents)

Hôpital
Construction
Pétition, 519-950616

**Rivière-du-Loup (circonscription
électorale) (citoyens)**

Société d'habitation du Québec
HLM
Pétition, 1629-980514
Taxe sur l'essence
Pétition, 1855-981020, 1856-981020

Rivière-du-Loup (région) (citoyens)

HLM
Pétition, 424-961113
Logement social
Pétition, 424-961113
Loi sur l'instruction publique
Réforme
Pétition, 1275-971119,
1305-971126

Sûreté du Québec

Service de télécommunications
Fermeture
Pétition, 233-950202

INDEX

- Rivière Eaton**
Aménagement
Pétition, 352-961017
- Rivière Saint-Jean**
Aménagement
Photographie aérienne, 1019-970617
- Robert-Baldwin (circonscription électorale) (citoyens)**
Loi modifiant la Loi sur les services de santé et les services sociaux
Pétition, 528-950619
- Roberval (circonscription électorale) (citoyens)**
Centre hospitalier de Roberval
Avenir
Pétition, 1142-971028
HLM
Pétition, 449-961114
Logement social
Pétition, 449-961114
- Rochon, Jean**
Assurance-médicaments
Comité
Réponse, 282-961016
Prime
Firme d'experts
Analyse
Réponse, 284-961016
Centre hospitalier Maisonneuve-Rosemont
Rôle
Lettre, 381-950518
Clinique PHYSERGO
Enquête
Réponse, 706-970312
Clinique privée
Prélèvement
Facturation
Réponse, 1442-971219
Établissement de santé
Fermeture
Dossier médical
Conservation
Réponse, 707-970312
Réponse, 705-970312
Fibromyalgie
Reconnaissance
Réponse, 280-961016
- Hôpital Champlain
Enquête
Réponse, 283-961016
Laboratoire privé
Ministère de la Santé et des Services sociaux
Position
Réponse, 1443-971219
Permis
Réponse, 1444-971219
Médecin diplômé hors Québec
Intégration
Réponse, 704-970312
Prothèse auditive
Assurances
Règlement
Réponse, 703-970312
Régie régionale de la santé et des services sociaux Mauricie-Bois-Francis
Transport préhospitalier
Réponse, 281-961016
Transplantation d'organes
Conseil médical du Québec
Rapport
Réponse, 285-961016
- Romanow, Roy**
Budget fédéral
Lettre, 1470-980310
- Rousseau (circonscription électorale) (citoyens)**
Abattoir
Saint-Esprit (municipalité de paroisse)
Fermeture
Pétition, 1269-971118
École maternelle
Programme gouvernemental
Pétition, 906-970529
Éducation
Compressions budgétaires
Pétition, 1331-971203
- Route Voir aussi Accident de la route; Code de la sécurité routière; Réseau routier; Signalisation routière; Transport routier; et aux noms des routes, p. ex.: Route 138**
Construction
Kahnawake (réserve indienne)
Réponse, 490-961127

INDEX

- Route 138**
Transport en commun
Pétition, 766-951206, 833-951212
- Route 169**
Aménagement
Pétition, 1854-981020
- Route 175**
Aménagement
Pétition, 1854-981020
- Route 381**
Aménagement
Pétition, 218-941221
- Route Kennedy**
Aménagement
Pétition, 1587-980428
- Rouyn-Noranda (ville)**
Centre de réadaptation La Maison
Beauchemin, Jean-Claude
Services
Requête
Lettre, 319-950502
- Royer, Jean**
Centre de réadaptation La Maison
Rouyn-Noranda (ville)
Beauchemin, Jean-Claude
Services
Requête
Lettre, 319-950502
Secrétariat à la restructuration
Octroi de contrats
Note, 815-951211
- Ryan, Claude**
Montmorency (circonscription
électorale)
Transport en commun
Financement, 595-950621
- S**
- SAAQ Voir Société de l'assurance
automobile du Québec**
- Sage-femme Voir aussi Conseil
d'évaluation des projets-pilotes
concernant le projet-pilote sur les
sages-femmes**
- Corporation professionnelle
Création
Rapport, 1546-980402
Recommandations
Rapport, 1544-980402
- Saguenay (circonscription électorale)
(citoyens)**
Sécurité du revenu
Réforme
Pétition, 1143-971028
- Saguenay-Lac-Saint-Jean (région)
(citoyens)**
Autoroute Alma-La Baie
Aménagement
Pétition, 408-950531, 409-950531
HLM
Pétition, 453-961119
Inondation
Indemnisation
Coût, 413-961113
Logement social
Pétition, 453-961119
Route 381
Aménagement
Pétition, 218-941221
- Saint-André Est (municipalité de
village)**
Famille
Politique gouvernementale
Pétition, 952-970606
- Saint-André, Jean-Claude**
Élection partielle
L'Assomption (circonscription
électorale)
Lettre, 198-960617
- Saint-Esprit (municipalité de paroisse)**
Abattoir
Fermeture
Pétition, 29-960402, 30-960402,
1269-971118
- Saint-François (circonscription
électorale) (citoyens)**
Centre d'accueil privé
Avenir
Pétition, 1374-971212

INDEX

Saint-Henri-Sainte-Anne (circonscription électorale) (citoyens) Loi modifiant la Loi sur les services de santé et les services sociaux Pétition, 475-950613	Saint-Jean (ville) Fédération des communautés francophones et acadiennes du Canada Rapport de mission, 1351-971209
Saint-Hyacinthe (circonscription électorale) (citoyens) Personne âgée Centre d'hébergement et de soins de longue durée Richelieu-Yamaska (région) Pétition, 991-970613 Sécurité du revenu Réforme Pétition, 1298-971125	Saint-Léon-le-Grand (municipalité) École primaire Fermeture, 815-970423
Saint-Hyacinthe (ville) (citoyens) Logement social Pétition, 394-961106	Saint-Luc (ville) (citoyens) École primaire Construction Pétition, 884-970520
Saint-Isidore-d'Auckland (municipalité) Fusion Clifton-Partie-Est (municipalité de canton) Lettre, 1342-971204 Pétition, 1341-971204	Saint-Malo (municipalité) (citoyens) Clifton-Partie-Est (municipalité de canton) Fusion Saint-Isidore-d'Auckland (municipalité) Lettre, 1342-971204 Pétition, 1341-971204
Saint-Isidore-de-Clifton (municipalité) Territoire Pétition, 1813-980618	Saint-Maurice (circonscription électorale) (citoyens) Université Méthode de classement Pétition, 668-961219
Saint-Jean (circonscription électorale) Élection partielle Rapport, 9-941130 Résultat Rapport, 144-941213	Saint-Paul-de-l'Île-aux-Noix (municipalité) (résidents) École Saint-Joseph de Lacolle Aménagement Pétition, 75-960425
Saint-Jean (circonscription électorale) (citoyens) École maternelle Programme gouvernemental Pétition, 762-970410 Sécurité du revenu Réforme Pétition, 1255-971113	Saint-Pierre (municipalité) (citoyens) Île d'Orléans Droits d'immatriculation Surtaxe Pétition, 88-960501
Saint-Jean l'Évangéliste (paroisse) (citoyens) Enseignement religieux École Pétition, 454-961119	Saint-Sauveur-des-Monts (municipalité de village) Transfert Responsabilité Lettre, 1229-971111
	Saint-Valentin (municipalité) (résidents) École Saint-Joseph de Lacolle Aménagement Pétition, 75-960425

INDEX

- Sainte-Brigitte-de-Laval (municipalité) (résidents)**
Droits d'immatriculation
Surtaxe
Pétition, 67-960424
- Sainte-Famille (municipalité) (citoyens)**
Île d'Orléans
Droits d'immatriculation
Surtaxe
Pétition, 105-960508
- Sainte-Foy (citoyens)**
Autoroute de la capitale
Aménagement
Pétition, 278-950330
- Sainte-Julie (ville) (citoyens)**
École Le Rucher
Aménagement
Pétition, 1212-971106
École primaire
Construction
Pétition, 1212-971106
- Sainte-Marie (municipalité) (citoyens)**
École maternelle
Programme gouvernemental
Pétition, 728-970319
- Sainte-Marie-Saint-Jacques (circonscription électorale) (citoyens)**
HLM
Pétition, 504-961128, 697-970311
Logement social
Pétition, 504-961128, 697-970311
Sécurité du revenu
Réforme
Pétition, 1200-971104
- Sainte-Pétronille (municipalité) (citoyens)**
Île d'Orléans
Droits d'immatriculation
Surtaxe
Pétition, 114-960514
- Salaire** Voir aussi Équité salariale;
Masse salariale; Rémunération
- Assemblée nationale
Direction des restaurants
Pâtissier
Règlement
Décision 739 (B.A.N.),
331-950509
Employé occasionnel
Règlement
Décision 719 (B.A.N.),
247-950314
Enseignant
Tableau, 138-960529
- Salle d'urgence**
Groupe tactique d'intervention
Réponse, 287-950405
Hôpital de Mont-Joli
Pétition, 1712-980610
Tribune, La (journal)
Situation
Article, 1295-971120
- Sao Paulo (ville)**
Union des Assemblées législatives des
États fédérés
Rapport de mission, 1729-980612
- SAQ** Voir Société des alcools du
Québec
- Savard, Luc**
Fonction publique
Masse salariale
Négociation
Personnel enseignant
Lettre, 741-970325
- Scott, Andy**
Kahnawake (réserve indienne)
Entente
Lettre, 1166-971029
Opération policière
Lettre, 1165-971029
- SDBJ** Voir Société de développement
de la Baie James
- SDI** Voir Société de développement
industriel du Québec
- Séance de l'Assemblée nationale** Voir
aussi Séance extraordinaire

INDEX

- Séance de l'Assemblée nationale (suite)**
 Micro-ordinateur
 Utilisation
 Lettre, 842-951213
 Procès-verbal (6 juin 1995)
 Extrait, 444-950607
- Séance extraordinaire**
 Assemblée nationale
 Lettre, 220-950126, 620-950907
 Lettre, 736-970321
- SECOR (firme)**
Redéploiement des CHSLD de la MRC de la Nouvelle-Beauce
 (document), 1060-970618
- Secrétaire Voir aussi Secrétaire associé; Secrétaire général**
 Conseil du trésor
 Audition
 Rapport, 297-950411, 927-970603, 1297-971125, 1664-980602
- Secrétaire adjoint aux affaires administratives**
 Assemblée nationale
 Promotion
 Règlement
 Décision 883 (B.A.N.), 1772-980617
- Secrétaire adjoint exécutif**
 Assemblée nationale
 Promotion
 Règlement
 Décision 735 (B.A.N.), 331-950509
- Secrétaire associé**
 Services gouvernementaux
 Audition
 Rapport, 1297-971125
- Secrétaire général**
 Assemblée nationale
 Leader parlementaire du gouvernement
 Lettre, 652-950920
- Secrétariat à la condition féminine**
 Rapport annuel 1995-1996, 459-961120
- Rapport annuel 1996-1997, 1317-971128**
- Secrétariat à la famille**
 Rapport annuel 1996-1997, 1134-971028
- Secrétariat à la restructuration**
Déficit budgétaire d'un Québec souverain, Le (document)
 Commentaire, 655-950920
Dimension juridique des relations commerciales d'un Québec souverain, La (document)
 Commentaire, 654-950920
Finances publiques et le projet de souveraineté du Québec, Les (document de travail)
 Commentaire, 653-950920
 Meunier, Hubar Éric
 Rôle, 834-951212
 Octroi de contrats
 Note, 815-951211
 Vérificateur général du Québec
 Enquête
 Décret 1568-95, 789-951207
 Rapport, 748-951205, 798-951208
 Lettre, 812-951211, 813-951211, 814-951211
 Note, 767-951206
 Rapport préliminaire
 Lettre, 797-951208
 Souveraineté du Québec
 Étude, 532-950619
 Sûreté du Québec
 Enquête
 Tableau, 118-960516
Union monétaire Québec-Canada, L' (document de travail)
 Commentaire, 656-950920
- Secrétariat à l'action communautaire autonome**
 Rapport annuel 1996-1997, 1440-971219
- Secrétariat au développement des régions**
Politique de soutien au développement local et régional
 Présentation
 Réponse, 1920-981021
 Rapport annuel 1994-1995, 16-960327

INDEX

Secrétariat au développement des régions(*suite*)

Rapport annuel 1995-1996,
806-970417
Rapport annuel 1996-1997,
1619-980513

Secrétariat aux affaires autochtones

Engagements financiers
Rapport, 308-961016, 1853-980620
Rapport annuel 1996-1997,
1865-981021
Rapport annuel 1997-1998,
1866-981021

Secrétariat aux affaires intergouvernementales canadiennes

Engagements financiers
Lettre, 807-951211
Rapport, 1098-971021
Rapport annuel 1994-1995,
445-950608
Rapport annuel 1995-1996,
248-960619
Rapport annuel 1996-1997,
1194-971104
Services professionnels
Conseil du trésor
Beaudin, Ghislain
Décision 187716, 790-951207
Marsolais, Stéphane
Décision 187716, 790-951207

Secrétariat aux affaires régionales

Rapport annuel 1993-1994,
227-950202

Secteur manufacturier et le commerce au Québec en 1995, Le (document), 828-951212

Secteur public

Employé
Réponse, 1484-980317

Secteurs public et parapublic Voir aussi Fonction publique

Conditions de travail
Loi
Pétition, 615-950622

Régime de retraite

Pétition, 356-950511, 358-950516,
359-950516, 368-950517,
369-950517, 379-950518,
390-950525, 391-950525,
392-950525, 398-950530,
399-950530, 400-950530,
401-950530, 402-950530,
413-950601, 416-950602,
417-950602, 424-950605,
425-950605, 426-950605,
427-950605, 434-950606,
435-950606, 436-950606,
441-950607, 442-950607,
451-950608, 452-950608,
453-950608, 456-950609,
457-950609, 458-950609,
463-950612, 464-950612,
471-950613, 472-950613,
473-950613, 474-950613,
481-950614, 482-950614,
500-950615, 553-950620,
554-950620, 555-950620,
556-950620, 557-950620,
585-950621, 586-950621,
587-950621, 588-950621,
613-950622, 614-950622,
788-951207, 58-960417

Sécurité Voir aussi Code de la sécurité routière; Ministère de la Sécurité publique; Sécurité du revenu

Commission d'accès à l'information du Québec
Fichier
Rapport, 1044-970618
Toit
Stade olympique
Lettre, 418-950602

Sécurité du revenu Voir aussi Aide sociale; Conférence permanente sur la sécurité du revenu; Ministère de la Sécurité du revenu; Office de la sécurité du revenu des chasseurs et piégeurs cris; Réforme de la sécurité du revenu: un parcours vers l'insertion, la formation et l'emploi, La (document)

Programme
Clientèle
Tableau, 746-951204

INDEX

Sécurité du revenu(suite)

Réforme
Audition publique
Rapport, 801-970416
Document, 1947-981021
Pétition, 916-970530, 1131-971023,
1143-971028, 1161-971029,
1162-971029, 1199-971104,
1200-971104, 1205-971105,
1206-971105, 1227-971111,
1228-971111, 1243-971112,
1255-971113, 1270-971118,
1294-971120, 1298-971125
Sondage d'opinion, 1471-980311
Règlement
Modification, 647-961218

Séguin, Pierre

Taxe de vente du Québec
Remboursement
Ministère du Revenu
Club Rez Enr.
Entente
Avis juridique, 1684-980604

Sélection

Juge
Règlement, 432-961114

**Séminaire parlementaire de
Westminster**

Londres (ville)
Rapport de mission, 1634-980520

Sénat

Résolution, 1926-981021

Sentence

Agression sexuelle
Pétition, 722-970318, 1343-971204

**SÉPAQ Voir Société des
établissements de plein air du
Québec**

Service de promotion

Assemblée nationale
Cadre intermédiaire
Promotion
Règlement
Décision 727 (B.A.N.),
247-950314

Service de télécommunications

Sûreté du Québec
Rivière-du-Loup (région)
Fermeture
Pétition, 233-950202

Service régional de buanderie

Régie régionale de la santé et des
services sociaux de Montréal-
Centre
Soumission
Formulaire, 531-950619

Services Voir aussi Biens et services

Assemblée nationale
Frais
Règlement
Décision 833 (Décision 833),
776-970415
Centre de réadaptation La Maison
Rouyn-Noranda (ville)
Beauchemin, Jean-Claude
Requête
Lettre, 319-950502
Hôtel-Dieu de Québec
Lettre, 225-950127
Société canadienne du cancer, division
Québec
Pétition, 202-960617

Services aériens et postaux

Directeur général
Audition
Rapport, 1297-971125

**Services de garde Voir aussi Office des
services de garde à l'enfance;
Programme d'exonération et
d'aide financière pour un enfant
en service de garde**

Pétition, 866-970514

**Services de santé Voir aussi Services
de santé et services sociaux**

Abitibi-Ouest (municipalité régionale
de comté)
Pétition, 198-941220
Compressions budgétaires
Lettres, 321-961016
Pétition, 1573-980421
École
Pétition, 748-970326

INDEX

Services de santé (suite)

Maskinongé (municipalité régionale de comté)
Pétition, 68-960424
Province
Dépense budgétaire
Tableau, 839-970507, 960-970610
Région administrative
Liste d'attente
Tableau, 823-970429

Services de santé et services sociaux

Voir aussi Commissaire aux plaintes en matière de santé et de services sociaux

Communauté anglophone
Accès
Réponse, 834-970506
Compressions budgétaires
Pétition, 603-961213, 1057-970618

Services essentiels *Voir aussi* Conseil des services essentiels

Hôpital général de LaSalle
Pétition, 108-960509

Services gouvernementaux *Voir aussi* Ministre délégué aux Services gouvernementaux

Engagements financiers
Rapport, 311-961016
Rapport annuel 1993-1994, 503-950616
Rapport annuel 1994-1995, 740-951204
Rapport annuel 1995-1996, 246-960619
Secrétaire associé
Audition
Rapport, 1297-971125

Services professionnels

Architecte
Octroi de contrats
Étude, 1685-980605
Assemblée nationale
Allocation
Règlement
Décision 772 (B.A.N.), 894-960312
Décision 799 (B.A.N.), 305-961016
Décision 831 (B.A.N.), 776-970415

Cabinet

Règlement
Décision 782 (B.A.N.), 134-960529
Décision 828 (B.A.N.), 776-970415
Règlement
Décision 843 (B.A.N.), 883-970520
Churchill Falls
Développement hydroélectrique
Projet
National (firme)
Coût, 1742-980616
Facturation, 1796-980618
Note, 1795-980618, 1820-980619

Député

Règlement
Décision 783 (B.A.N.), 134-960529
Décision 827 (B.A.N.), 776-970415

Ingénieur

Octroi de contrats
Étude, 1685-980605
Secrétariat aux affaires intergouvernementales canadiennes
Beaudin, Ghislain
Conseil du trésor
Décision 187716, 790-951207
Marsolais, Stéphane
Conseil du trésor
Décision 187716, 790-951207

Shapiers, Bernard

Infirmière
Formation professionnelle
Lettre, 1550-980402

SHQ *Voir* Société d'habitation du Québec

Sidbec (compagnie)

Rapport annuel 1994, 571-950621
Rapport annuel 1996, 943-970606
Rapport annuel 1997, 1675-980604

Sidbec-Dosco Inc. (compagnie)

Rapport annuel 1993, 214-941221

Signalisation routière *Voir aussi* Feu de circulation

Mont-Joli (ville)
Pétition, 1299-971125

INDEX

Signori, Céline

Assemblée internationale des
parlementaires de langue française
Commission des affaires
parlementaires
Ottawa (ville)
Rapport de mission,
1676-980604
Toronto (ville)
Rapport de mission, 1449-971219
Conférence parlementaire du
Commonwealth
Kuala Lumpur (ville)
Rapport de mission, 560-961210

Simard, Jacinthe B.

Municipalité
Fardeau fiscal
Lettre, 549-961206

Simard, Monique

Bureau de l'Assemblée nationale
Membre suppléant
Nomination
Lettre, 493-961127
La Prairie (circonscription électorale)
Député
Démission
Lettre, 1593-980505
Élection partielle
Lettre, 884-960312

Simard, Sylvain

Québec
Image à l'étranger
Réponse, 871-970515

SIQ Voir Société immobilière du Québec

Sirros, Christos

Question référendaire
Discours
Extrait, 636-950914

Site d'enfouissement

Région
Projet
Liste, 791-951207

Situation financière

Gouvernement
Déclaration ministérielle, 684-951129

Société canadienne de la sclérose en plaques, division Québec

Régie de l'assurance-maladie du
Québec
BETASERON
Remboursement
Pétition, 512-961203,
513-961203

Société canadienne du cancer, division Québec

Services
Pétition, 202-960617

Société de développement de la Baie James

Rapport annuel 1994, 493-950615
Rapport annuel 1995, 239-960619
Rapport annuel 1996, 963-970611
Rapport annuel 1997, 1698-980609

Société de développement des entreprises culturelles

Programme d'aide
Annexe, 469-961121
Rapport annuel 1995-1996,
468-961121
Rapport annuel 1996-1997,
1434-971218

Société de développement industriel du Québec

Engagements financiers
Rapport, 66-960424
Président
Audition
Rapport, 1297-971125
Rapport annuel 1994-1995,
570-950621
Rapport annuel 1995-1996,
396-961107
Rapport annuel 1996-1997,
1028-970618
Rapport annuel 1997-1998,
1793-980618

Société de diversification économique de l'Outaouais

Société Innovatech du Grand Montréal
Aide financière
Lettre, 224-960618

INDEX

Société de fiducie

Inspecteur général des institutions
financières
Rapport annuel 1994, 537-950620
Rapport annuel 1995, 234-960619
Rapport annuel 1996, 1026-970618
Rapport annuel 1997, 1768-980617

Société de financement agricole

Président
Audition
Rapport, 168-960610, 957-970610
Rapport annuel 1994-1995,
497-950615
Rapport annuel 1995-1996,
197-960617
Rapport annuel 1996-1997,
973-970612
Rapport annuel 1997-1998,
1708-980610

**Société de la Place des Arts de
Montréal**

Rapport annuel 1993-1994,
249-950315
Rapport annuel 1994-1995, 26-960402
Rapport annuel 1995-1996,
724-970319
Rapport annuel 1996-1997,
1620-980513
Réduction de personnel
Plan
Décret 185427, 181-941220

**Société de l'assurance automobile du
Québec**

Audition
Rapport, 1099-971021
Code de la sécurité routière
Fisher, Clifford
Décès
Pétition, 1363-971211
Commission de la santé et de la
sécurité du travail
Renseignement personnel
Entente, 702-970312
Ministère de la Sécurité du revenu
Renseignement personnel
Entente, 169-941219
Rapport annuel 1994, 316-950426
Rapport annuel 1996, 1048-970618
Régie des rentes du Québec
Renseignement personnel
Entente, 294-961016

Transport routier

Contrôle
Rapport annuel 1995, 103-960508
Rapport annuel 1996, 1048-970618
Rapport annuel 1997, 1668-980603

Société de radio-télévision du Québec
Voir Radio-Québec

**Société de récupération,
d'exploitation et de
développement forestiers du
Québec** *Voir REXFOR*

Société de télédiffusion du Québec
Voir Télé-Québec

Société d'épargne

Inspecteur général des institutions
financières
Rapport annuel 1994, 537-950620
Rapport annuel 1995, 234-960619
Rapport annuel 1996, 1026-970618
Rapport annuel 1997, 1768-980617

Société des alcools du Québec

Coopérative de commerce des Mille-
lles
Cour supérieure
Jugement, 295-950405
Rapport annuel 1994-1995,
569-950621
Rapport annuel 1995-1996,
236-960619
Rapport annuel 1996-1997,
1029-970618
Rapport annuel 1997-1998,
1739-980616

**Société des établissements de plein
air du Québec**

Bien mobilier
Transfert
Décret 378-95, 301-950413
Immeuble
Transfert
Décret 378-95, 301-950413
Rapport annuel 1993-1994,
150-941214
Rapport annuel 1994-1995,
765-951206
Rapport annuel 1995-1996,
355-961022

INDEX

-
- Société des établissements de plein air du Québec** *(suite)*
 Rapport annuel 1996-1997, 1251-971113
 Rapport annuel 1997-1998, 1869-981021
 Réduction de personnel
 Plan
 Décret 185361, 189-941220
- Société des loteries du Québec** *Voir Loto-Québec*
- Société des traversiers du Québec**
 Rapport annuel 1993-1994, 95-941209
 Rapport annuel 1994-1995, 769-951207
 Rapport annuel 1995-1996, 628-961218
 Rapport annuel 1996-1997, 1411-971218
- Société d'habitation du Québec** *Voir aussi HLM*
 HLM
 Pétition, 1568-980409,
 1579-980422, 1580-980422,
 1584-980423, 1586-980428,
 1598-980505, 1601-980506,
 1615-980512, 1624-980513,
 1625-980513, 1626-980513,
 1629-980514, 1636-980521,
 1665-980602
 Rapport annuel 1994, 523-950619
 Rapport annuel 1995, 211-960618
 Rapport annuel 1996, 1004-970617
 Rapport annuel 1997, 1746-980616
- Société du Centre des congrès de Québec**
 Rapport annuel 1993-1994, 52-941205
 Rapport annuel 1995-1996, 419-961113
 Rapport annuel 1996-1997, 1361-971211
 Rapport annuel 1997-1998, 1894-981021
- Société du Grand Théâtre de Québec**
 Rapport annuel 1993-1994, 213-941221
 Rapport annuel 1994-1995, 885-960312
- Rapport annuel 1995-1996, 675-970311
 Rapport annuel 1996-1997, 1435-971218
 Réduction de personnel
 Plan
 Décret 185488, 182-941220
- Société du Palais des congrès de Montréal**
 Rapport annuel 1993-1994, 53-941205
 Rapport annuel 1994-1995, 839-951213
 Rapport annuel 1995-1996, 364-961023
 Rapport annuel 1996-1997, 1390-971217
 Rapport annuel 1997-1998, 1878-981021
 Réduction de personnel
 Plan
 Décret 185493, 190-941220
- Société du parc industriel et portuaire de Bécancour**
 Rapport annuel 1993-1994, 36-941202
 Rapport annuel 1994-1995, 724-951130
 Rapport annuel 1995-1996, 685-970311
 Rapport annuel 1996-1997, 1266-971118
 Rapport annuel 1997-1998, 1862-981021
- Société du parc industriel et portuaire Québec-Sud**
 Rapport annuel 1995-1996, 607-961216
 Rapport annuel 1996-1997, 1128-971023
- Société générale de financement du Québec**
 Rapport annuel 1994, 363-950517
 Rapport annuel 1995, 141-960604
 Rapport annuel 1996, 962-970611
 Rapport annuel 1997, 1741-980616
- Société générale des industries culturelles**
 Rapport annuel 1993-1994, 60-941205
 Rapport annuel 1994-1995, 708-951129

INDEX

**Société générale des industries
culturelles(suite)**

Réduction de personnel
Plan
Décret 185489, 183-941220

Rapport annuel 1995-1996,
661-961219
Rapport annuel 1996-1997,
1129-971023
Rapport annuel 1997-1998,
1863-981021

Société immobilière du Québec

Audition
Rapport, 312-961016
Octroi de contrats
Vérificateur général du Québec
Enquête
Rapport, 809-970422
Rapport annuel 1994-1995,
524-950619
Rapport annuel 1995-1996,
247-960619
Rapport annuel 1996-1997,
1000-970617
Rapport annuel 1997-1998,
1892-981021
Réduction de personnel
Plan
Décret 185432, 195-941220

Société Lagarto Canada Inc.

Lettre, 262-950316

Société nationale de l'amiante

Rapport annuel 1994-1995,
741-951204
Rapport annuel 1995-1996,
356-961022
Rapport annuel 1996-1997,
1185-971030
Rapport annuel 1997-1998,
1715-980611

**Société québécoise d'assainissement
des eaux**

Rapport annuel 1994-1995,
534-950620
Rapport annuel 1995-1996,
212-960618
Rapport annuel 1996-1997,
1038-970618
Rapport annuel 1997-1998,
1747-980616

Société Innovatech du Grand Montréal

Rapport annuel 1993-1994, 63-941205
Rapport annuel 1994-1995,
723-951130
Rapport annuel 1995-1996,
365-961023
Rapport annuel 1996-1997,
1201-971105
Réduction de personnel
Exemption
Décret 185492, 179-941220
Société de diversification économique
de l'Outaouais
Aide financière
Lettre, 224-960618

**Société québécoise de
développement de la main-
d'oeuvre**

Rapport annuel 1993-1994, 71-941207
Rapport annuel 1994-1995,
835-951213
Rapport annuel 1995-1996,
792-970416
Rapport annuel 1996-1997,
1699-980609
Réduction de personnel
Plan
Décret 185428, 193-941220

Société Innovatech du sud du Québec

Rapport annuel 1995-1996,
420-961113
Rapport annuel 1996-1997,
1223-971111

**Société québécoise de récupération et
de recyclage**

Audition
Rapport, 1204-971105
Rapport annuel 1993-1994, 49-941205
Rapport annuel 1994-1995,
763-951206
Rapport annuel 1995-1996,
620-961217

**Société Innovatech Québec et
Chaudière-Appalaches**

Rapport annuel 1993-1994,
152-941214
Rapport annuel 1994-1995,
722-951130

INDEX

- Société québécoise de récupération et de recyclage**(suite)
Rapport annuel 1996-1997, 1457-980310
Réduction de personnel
Plan
Décret 185568, 186-941220
- Société québécoise des transports**
Rapport annuel 1993, 295-961016
Rapport annuel 1994, 295-961016
Rapport annuel 1995, 296-961016
- Société québécoise d'exploration minière**
Rapport annuel 1994-1995, 494-950615
Rapport annuel 1995-1996, 187-960614
Rapport annuel 1996-1997, 964-970611
Rapport annuel 1997-1998, 1716-980611
- Société québécoise d'information juridique**
Rapport annuel 1993-1994, 23-941201
Rapport annuel 1994-1995, 687-951129
Rapport annuel 1995-1996, 298-961016
Rapport annuel 1996-1997, 1202-971105
- Société québécoise d'initiatives agro-alimentaires**
Audition
Rapport, 956-970610
Rapport annuel 1994-1995, 525-950619
Rapport annuel 1995-1996, 214-960618
Rapport annuel 1996-1997, 1039-970618
Rapport annuel 1997-1998, 1763-980617
Réduction de personnel
Plan
Décret 185486, 191-941220
- Société québécoise d'initiatives pétrolières**
Capital-actions
Décret, 944-970606
- Décret 135-97, 843-970507
Décret 765-95, 540-950620
Décret 1471-96, 617-961217
Personnel cadre
Conditions de travail
Document d'information, 33-960402
Président-directeur général
Conditions de travail
Document d'information, 33-960402
Rapport annuel 1994-1995, 495-950615
Rapport annuel 1995-1996, 240-960619
Rapport annuel 1996-1997, 1408-971218
Rapport annuel 1997-1998, 1794-980618
- SODEC** Voir **Société de développement des entreprises culturelles**
- SOGIC** Voir **Société générale des industries culturelles**
- Soleil, Le (journal)**
Article
Ligne électrique à haute tension
Construction
Estrie (région)
Communiqué de presse, 1655-980529
- Solidarité populaire Québec**
Québec qu'on veut bâtir: la Charte d'un Québec populaire, Le (document), 320-950502
- Sondage d'opinion**
Sécurité du revenu
Réforme, 1471-980311
- SOQUEM** Voir **Société québécoise d'exploration minière**
- SOQUIA** Voir **Société québécoise d'initiatives agro-alimentaires**
- SOQUIJ** Voir **Société québécoise d'information juridique**
- SOQUIP** Voir **Société québécoise d'initiatives pétrolières**

INDEX

Soumission

Régie régionale de la santé et des services sociaux de Montréal-Centre
Service régional de buanderie
Formulaire, 531-950619

Sous-ministre *Voir aussi* **Sous-ministre associée**

Ministère de la Culture et des Communications
Audition
Rapport, 1664-980602
Ministère de la Justice
Audition
Rapport, 307-961016, 1297-971125, 1664-980602
Ministère de la Santé et des Services sociaux
Audition
Rapport, 1664-980602
Ministère de la Sécurité publique
Audition
Rapport, 1297-971125
Ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation
Audition
Rapport, 171-960610, 957-970610, 1297-971125, 1664-980602
Ministère de l'Éducation
Audition
Rapport, 1664-980602
Ministère de l'Environnement et de la Faune
Audition
Rapport, 1664-980602
Ministère de l'Industrie, du Commerce, de la Science et de la Technologie
Audition
Rapport, 1297-971125, 1664-980602
Ministère des Affaires municipales
Audition
Rapport, 927-970603
Ministère des Finances
Audition
Rapport, 1664-980602
Ministère des Relations internationales
Audition
Rapport, 1303-971126
Ministère des Ressources naturelles
Audition
Rapport, 1664-980602

Ministère des Transports
Audition
Rapport, 1664-980602
Ministère du Revenu
Audition
Rapport, 897-960312, 1268-971118

Sous-ministre associée

Tourisme Québec
Audition
Rapport, 1664-980602

Souveraineté du Québec *Voir aussi*

Avant-projet de loi sur la souveraineté du Québec; Finances publiques et le projet de souveraineté du Québec, Les (document); Souveraineté du Québec et localisation des fonctions administratives des entreprises (document de travail); Souveraineté et PME (document)

Étude, 532-950619
PME
Étude, 461-950612
Référendum
Enquête
Pétition, 370-961023, 371-961023
Loi électorale
Rapport, 713-951129

Souveraineté du Québec et localisation des fonctions administratives des entreprises (document de travail), 330-950509

Souveraineté et PME (document)

Chaire Bombardier en gestion du changement technologique dans les PME
Mandat, 461-950612

Speyer (ville)

Conférence internationale sur les interrelations entre le politique, le judiciaire et le renouveau de l'administration publique
Rapport de mission, 1677-980604

SQDM *Voir* **Société québécoise de développement de la main-d'oeuvre**

INDEX

SSQ (compagnie)

Retraité
Régime d'assurance, 1077-970619

St-Louis, Huguette

Conseil du référendum
Composition
Cour du Québec
Juge
Lettre, 687-970311

Stade olympique

Toit
Sécurité
Lettre, 418-950602

Standard & Poor's (firme)

Cote de crédit
Gouvernement
Communiqué de presse,
559-950620
Hydro-Québec
Communiqué de presse,
559-950620

Stanstead (municipalité) (citoyens)

Commission scolaire
Restructuration
Pétition, 1480-980312

Stationnement

Assemblée nationale
Règlement
Décision 708 (B.A.N.), 221-950126
Décision 796 (B.A.N.), 261-960619

Statistiques Voir aussi Statistiques socio-économiques

Accident de la route
Autoroute
Réponse, 1448-971219
Commission de la santé et de la
sécurité du travail, 254-960619
Hôpital
Réponse, 251-950315
Population
Réponse, 439-950607
Urgences-santé
Transport ambulancier, 728-951130

Statistiques socio-économiques

Gatineau (ville)
Réponse, 1483-980317

Jonquière (ville)
Réponse, 1483-980317
Longueuil (ville)
Réponse, 1483-980317

Statut

Employé temporaire
Fonction publique
Pétition, 1489-980317

Strasbourg (ville)

Conseil de l'Europe
Rapport de mission, 896-970528
Délégation de l'Assemblée nationale
pour les relations avec l'Europe
Rapport de mission, 561-961210
Parlement européen
Rapport de mission, 199-960617,
754-970408

Stratégie de développement économique créatrice d'emplois, Une (document), 1529-980331

Stratégie organisationnelle

Directeur général des élections du
Québec
Projet, 1495-980319

Stratford (municipalité) (citoyens)

Commission scolaire
Restructuration
Pétition, 939-970604

Subvention Voir aussi Aide financière

Centre Après-Coup
Violence conjugale
Lettre, 890-970522
Collège des médecins du Québec
Lettre, 1581-980422
Organisme communautaire
Handicapé
Réponse, 507-961202
Tableau, 846-951213
Productions L. & L.
Lettre, 385-961105
Productions L. & L.
Annulation
Note de service, 385-961105
Université de Sherbrooke
Cantons de l'Est (région)
Publication
Réponse, 1647-980529

INDEX

Suicide

Prévention
Pétition, 21-960328

Sûreté du Québec

Audition
Rapport, 899-960312
Centre de télécommunications
Organisation du travail
Étude
Extrait, 994-970613
Directeur général
Audition
Rapport, 1664-980602
Retrait
Lettre, 357-961022
Engagements financiers
Rapport, 900-960312
Enquête
Secrétariat à la restructuration
Tableau, 118-960516
Enquête publique
Lettre, 357-961022
Rivière-du-Loup (région)
Service de télécommunications
Fermeture
Pétition, 233-950202

Surtaxe

Droits d'immatriculation
Montmorency (circonscription
électorale)
Lettre, 596-950621
Pétition, 787-951207, 67-960424,
88-960501, 102-960507,
105-960508, 114-960514

Surveillance d'organismes publics Voir
Audition

***Survol des activités 1997: une gestion
éclairée pour la sécurité des
capitaux (document), 1560-980408***

**Syndicat de la fonction publique du
Québec**

Fonction publique
Employé temporaire
Statut
Pétition, 1489-980317

**Syndicat de l'enseignement de
Champlain (membres)**

Régime de retraite
Secteurs public et parapublic
Pétition, 435-950606, 436-950606

**Syndicat de l'enseignement de
Châteauguay-Moissons (membres)**

Régime de retraite
Secteurs public et parapublic
Pétition, 436-950606

**Syndicat de l'enseignement de la
Chaudière (membres)**

Régime de retraite
Secteurs public et parapublic
Pétition, 401-950530

**Syndicat de l'enseignement de la
Haute-Yamaska (membres)**

Régime de retraite
Secteurs public et parapublic
Pétition, 424-950605

**Syndicat de l'enseignement de la
Mauricie (membres)**

Régime de retraite
Secteurs public et parapublic
Pétition, 426-950605

**Syndicat de l'enseignement de la
région de Drummondville
(membres)**

Régime de retraite
Secteurs public et parapublic
Pétition, 458-950609

**Syndicat de l'enseignement de la
région de la Mitis (membres)**

Régime de retraite
Secteurs public et parapublic
Pétition, 500-950615, 556-950620

**Syndicat de l'enseignement de
l'Amiante (membres)**

Régime de retraite
Secteurs public et parapublic
Pétition, 401-950530

**Syndicat de l'enseignement de
Lanaudière (membres)**

Régime de retraite
Secteurs public et parapublic
Pétition, 368-950517, 452-950608

INDEX

Syndicat de l'enseignement de Laval (membres) Régime de retraite Secteurs public et parapublic Pétition, 587-950621	Syndicat de l'enseignement des Bois-Francs (membres) Régime de retraite Secteurs public et parapublic Pétition, 471-950613
Syndicat de l'enseignement de l'Estrie (membres) Régime de retraite Secteurs public et parapublic Pétition, 482-950614	Syndicat de l'enseignement des Moulins (membres) Régime de retraite Secteurs public et parapublic Pétition, 452-950608
Syndicat de l'enseignement de l'ouest de Montréal (membres) Régime de retraite Secteurs public et parapublic Pétition, 451-950608	Syndicat de l'enseignement du Bas-Richelieu (membres) Régime de retraite Secteurs public et parapublic Pétition, 474-950613
Syndicat de l'enseignement de Louis-Émond (membres) Régime de retraite Secteurs public et parapublic Pétition, 586-950621	Syndicat de l'enseignement du Grand-Portage (membres) Régime de retraite Secteurs public et parapublic Pétition, 359-950516, 398-950530
Syndicat de l'enseignement de l'Outaouais (membres) Régime de retraite Secteurs public et parapublic Pétition, 400-950530	Syndicat de l'enseignement du Haut-Richelieu (membres) Régime de retraite Secteurs public et parapublic Pétition, 358-950516
Syndicat de l'enseignement de l'Ungava et de l'Abitibi-Témiscamingue (membres) Régime de retraite Secteurs public et parapublic Pétition, 464-950612	Syndicat de l'enseignement du Lac-Saint-Jean (membres) Régime de retraite Secteurs public et parapublic Pétition, 586-950621
Syndicat de l'enseignement de Pascal Taché (membres) Régime de retraite Secteurs public et parapublic Pétition, 401-950530	Syndicat de l'enseignement du Saguenay (membres) Régime de retraite Secteurs public et parapublic Pétition, 390-950525, 463-950612
Syndicat de l'enseignement de Saint-Jérôme (membres) Régime de retraite Secteurs public et parapublic Pétition, 434-950606	Syndicat de l'enseignement du Sault-Saint-Louis (membres) Régime de retraite Secteurs public et parapublic Pétition, 402-950530
Syndicat de l'enseignement de Taillon (membres) Régime de retraite Secteurs public et parapublic Pétition, 417-950602	Syndicat de l'enseignement Richelieu-Yamaska (enseignants) Loi sur l'instruction publique Réforme Pétition, 1226-971111

INDEX

Syndicat de l'enseignement Richelieu-Yamaska (membres)

Régime de retraite
Secteurs public et parapublic
Pétition, 391-950525

Syndicat des employés de soutien de la Commission scolaire Saint-Jérôme (membres)

Régime de retraite
Secteurs public et parapublic
Pétition, 434-950606

Syndicat des enseignantes et enseignants de Charlevoix (membres)

Régime de retraite
Secteurs public et parapublic
Pétition, 441-950607

Syndicat des enseignantes et enseignants de la banlieue de Québec

Secteurs public et parapublic
Régime de retraite
Pétition, 58-960417

Syndicat des enseignantes et enseignants de la commission scolaire Jérôme-LeRoyer

Loi sur l'instruction publique
Réforme
Pétition, 1253-971113

Syndicat des enseignantes et enseignants de la commission scolaire La Riveraine (membres)

Régime de retraite
Secteurs public et parapublic
Pétition, 442-950607

Syndicat des enseignantes et enseignants de Mille-Iles (membres)

Régime de retraite
Secteurs public et parapublic
Pétition, 457-950609

Syndicat des enseignantes et enseignants des Laurentides (membres)

Régime de retraite
Secteurs public et parapublic
Pétition, 427-950605

Syndicat des enseignants des Vieilles-Forges (membres)

Régime de retraite
Secteurs public et parapublic
Pétition, 392-950525

Syndicat des enseignants et des enseignantes du Long-Sault (membres)

Régime de retraite
Secteurs public et parapublic
Pétition, 399-950530

Syndicat des infirmières et infirmiers de l'Est du Québec

Centre hospitalier d'Amqui
Lit d'hôpital
Fermeture
Communiqué de presse,
238-950203
Hôpital de Mont-Joli
Salle d'urgence
Pétition, 1712-980610

Syndicat des producteurs de porcs de Lanaudière (membres)

Abattoir
Saint-Esprit (municipalité)
Fermeture
Pétition, 29-960402

Syndicat des travailleurs de l'enseignement de l'Est du Québec (membres)

Éducation
Compressions budgétaires
Pétition, 617-950622

Syndicat du personnel de l'enseignement de Chauveau (membres)

Régime de retraite
Secteurs public et parapublic
Pétition, 356-950511

Syndicat du personnel de l'enseignement de Québec-Montmorency (membres)

Régime de retraite
Secteurs public et parapublic
Pétition, 425-950605

INDEX

Syndicat du personnel de l'enseignement des Hautes-Rivières du territoire de Pierre-Neveu (membres)

Régime de retraite
Secteurs public et parapublic
Pétition, 481-950614

Syndicat du personnel de l'enseignement du Nord de la Capitale (membres)

Régime de retraite
Secteurs public et parapublic
Pétition, 379-950518

Syndicat du personnel de soutien du cégep François-Xavier-Garneau (membres)

Régime de retraite
Secteurs public et parapublic
Pétition, 473-950613

Syndicat du personnel de soutien en éducation Le Royer (membres)

Régime de retraite
Secteurs public et parapublic
Pétition, 416-950602

Syndicat du personnel de soutien en éducation (membres)

Régime de retraite
Secteurs public et parapublic
Pétition, 553-950620

Syndicat du personnel de soutien scolaire de Jonquière (membres)

Régime de retraite
Secteurs public et parapublic
Pétition, 413-950601

Syndicat du personnel technique et administratif de la Commission scolaire catholique de Sherbrooke (membres)

Régime de retraite
Secteurs public et parapublic
Pétition, 453-950608

Syndicat régional des employés de soutien (membres)

Régime de retraite
Secteurs public et parapublic
Pétition, 463-950612

Syndicats du Cégep de Sainte-Foy

Cégep
Compressions budgétaires
Pétition, 1555-980407

T

Tabac Voir aussi Lutte anti-tabac

Contrebande
Mesure gouvernementale
Réponse, 604-950622

Taxe

Déclaration ministérielle,
1713-980611

Tabagisme

Prévention
Événement sportif
Commandite, 1616-980512

Table filière

Ministère de l'Agriculture, des
Pêcheries et de l'Alimentation
Étude
Rapport, 1566-980409

Taillon (circonscription électorale) (citoyens)

Cégep
Compressions budgétaires
Pétition, 1590-980429,
1839-980619

Tarification

Assurance automobile
Inspecteur général des institutions
financières
Rapport annuel 1994, 314-950426
Rapport annuel 1995, 96-960502
Rapport annuel 1996, 805-970417
Rapport annuel 1997, 1574-980422
Transport en commun
Montréal (région)
Pétition, 1274-971119

Taschereau (circonscription électorale) (citoyens)

Banque nationale des pétitions
Création
Pétition, 1073-970619

INDEX

Taxe *Voir aussi* **État des remises de taxe; Surtaxe;** et aux types de taxes, p. ex.: Taxe de vente du Québec

Électricité

Union des municipalités régionales de comté et des municipalités locales du Québec

Union des municipalités du Québec
Gouvernement

Protocole d'entente,
361-961022

Gaz naturel

Union des municipalités régionales de comté et des municipalités locales du Québec

Union des municipalités du Québec
Gouvernement

Protocole d'entente,
361-961022

Masse salariale

Déclaration ministérielle, 649-961219

Tabac

Déclaration ministérielle,
1713-980611

Télécommunications

Union des municipalités régionales de comté et des municipalités locales du Québec

Union des municipalités du Québec
Gouvernement

Protocole d'entente,
361-961022

Taxe de vente du Québec

Bateau de plaisance

Réponse, 608-950622

Remboursement

Kahnawake (réserve indienne)

Note, 1673-980603

Ministère du Revenu

Club Rez Enr.

Entente

Avis juridique, 1672-980603,
1684-980604

Lettre, 1671-980603

Note, 1674-980603

Taxe sur l'essence

Pétition, 1855-981020, 1856-981020

Technologie nouvelle

Ministère de l'Éducation

Audition

Rapport, 36-960403

Télé-Québec *Voir aussi* **Radio-Québec**

Plan triennal 1997-2000, 844-970507

Rapport, 1188-971030

Rapport annuel 1996-1997,
1347-971209

Télé-Université *Voir aussi* **Association des étudiants de la Télé-Université**

États financiers 1994-1995,
778-951207

États financiers 1995-1996,
534-961205

États financiers 1996-1997,
1222-971111

Ministère de l'Éducation

Renseignement personnel

Entente, 1519-980331

Rapport de performance 1994-1995,
778-951207

Rapport de performance 1995-1996,
534-961205

Rapport de performance 1996-1997,
1222-971111

Télécommunications *Voir aussi* **Régie des télécommunications du Québec**

Taxe

Union des municipalités régionales de comté et des municipalités locales du Québec

Union des municipalités du Québec
Gouvernement

Protocole d'entente,
361-961022

Télédiffusion

Commission régionale sur l'avenir du Québec

Coût, 234-950202

Événement sportif

Kahnawake (réserve indienne)
Lettre, 77-960425

Terrebonne (circonscription électorale) (citoyens)

Loi sur l'instruction publique

Réforme

Pétition, 1242-971112

INDEX

Territoire *Voir aussi* **Aménagement du territoire**

Conseil Attikamek-Montagnais
Négociation, 161-941216
Saint-Isidore-de-Clifton (municipalité)
Pétition, 1813-980618

Test de français

Université
Réponse, 819-951212

Théâtre Outremont

Outremont (ville)
Avis de classement, 62-941205

Therrien, Jacques-Yves

L'Assomption (municipalité régionale de comté)
Zonage
Lettre, 264-960619

Therrien, Richard

Cour du Québec
Juge
Nomination
Correspondance, 415-961113

Thibaudeau, Pierre-A.

Secrétariat aux affaires
intergouvernementales
canadiennes
Engagements financiers
Lettre, 807-951211

Toit

Stade olympique
Sécurité
Lettre, 418-950602

Tolérance

Année thématique
Bilan, 17-960327

Toronto (ville)

Assemblée internationale des
parlementaires de langue française
Rapport de mission, 1449-971219
Association parlementaire Ontario-
Québec
Rapport de mission, 176-960612,
1381-971216

Tourisme *Voir aussi* **Développement**

**touristique; Établissement
touristique; Infrastructure
touristique; Institut de tourisme et
d'hôtellerie du Québec; Ministre
délégué au Tourisme; Tourisme
Québec**

Ministère de l'Industrie, du Commerce,
de la Science et de la Technologie
Engagements financiers
Rapport, 1098-971021

Tourisme Québec

Engagements financiers
Rapport, 1853-980620
Rapport annuel 1994-1995,
827-951212
Rapport annuel 1995-1996,
538-961205
Sous-ministre associée
Audition
Rapport, 1664-980602

Touristicom inc. (firme)

Casino
Québec (ville)
Projet
Étude, 329-950504

Toxicomanie *Voir aussi* **Centre de
réadaptation en toxicomanie de
Québec**

Semaine thématique
Texte, 1277-971119

Traitement

Maladie rare
Pétition, 998-970616

Transfert

Bien mobilier
Société des établissements de plein
air du Québec
Décret 378-95, 301-950413
Immeuble
Société des établissements de plein
air du Québec
Décret 378-95, 301-950413
Ministère du Revenu
Agent de recouvrement
Pension alimentaire
Perception
Lettre, 758-951205,
759-951205

INDEX

- Transfert(suive)**
Responsabilité
Saint-Sauveur-des-Monts
(municipalité de village)
Lettre, 1229-971111
- Transfert financier**
Gouvernement fédéral
Tableau, 280-950330
- Transplantation d'organes**
Conseil médical du Québec
Rapport
Réponse, 285-961016
- Transplantation pulmonaire,**
Programme de Voir Programme de
transplantation pulmonaire
- Transport Voir aussi Agence**
métropolitaine de transport;
Commission des transports du
Québec; Conseil de la recherche
et du développement en
transport; Ministère des
Transports; Société québécoise
des transports; et aux types de
transports, p. ex.: Transport
ambulancier
Frais
Ministre délégué aux Relations avec
les citoyens et à l'Immigration
Comptes publics 1993-1994
(volume II)
Extrait, 487-961126
- Transport ambulancier**
Urgence-santé
Statistiques, 728-951130
- Transport en commun Voir aussi**
Association du transport urbain
du Québec; Autobus
Budget 1997-1998
Communiqué de presse, 828-970430
Montmorency (circonscription
électorale)
Financement
Lettre, 595-950621
Route 138
Pétition, 766-951206, 833-951212
Tarification
Montréal (région)
Pétition, 1274-971119
- Transport préhospitalier**
Régie régionale de la santé et des
services sociaux Mauricie-Bois-
Francs
Réponse, 281-961016
- Transport routier**
Contrôle
Société de l'assurance automobile du
Québec
Rapport annuel 1995, 103-960508
Rapport annuel 1996, 1048-970618
Rapport annuel 1997, 1668-980603
- Transport scolaire**
Commission scolaire de Laval
Gratuité
Pétition, 1943-981021
- Travail Voir aussi Conditions de travail;**
Conflit du travail; Conseil
consultatif du travail et de la main-
d'oeuvre; Fonds de lutte contre la
pauvreté par la réinsertion au
travail; Ministère du Travail;
Organisation du travail; Relations
du travail; Travailleur au pourboire
Enfant
Audition publique
Rapport, 1541-980401
Document d'information,
1458-980310
- Travailleur au pourboire**
Impôt sur le revenu
Pétition, 1401-971217
Politique fiscale
Pétition, 1755-980616
- Tremblay, Gérald**
Outremont (circonscription électorale)
Député
Lettre, 44-960416
- Tremblay, Gilles**
Société Lagarto Canada Inc.
Lettre, 262-950316
- Tremblay, Gilles R.**
Commission de la fonction publique
Membre
Démission
Lettre, 13-941130

INDEX

- Tremblay, Suzanne**
Hull (ville)
Lettre, 276-950330
- Tribunal d'appel en matière de protection du territoire agricole**
Président
Audition
Rapport, 167-960610, 957-970610
Rapport annuel 1994-1995, 647-950919
Rapport annuel 1995-1996, 340-961017
Rapport annuel 1996-1997, 1138-971028
- Tribunal de la jeunesse**
Fermeture
Pétition, 572-961210, 573-961210, 574-961210
- Tribune, La (journal)**
Salle d'urgence
Situation
Article, 1295-971120
- Trois-Rivières (région) (citoyens)**
HLM
Pétition, 543-961205
Logement social
Pétition, 543-961205
- Trois-Rivières (ville)**
Centre de crise en santé mentale
Pétition, 592-950621
- Trudeau, Paul**
Coopérative de commerce des Mille-Iles
Société des alcools du Québec
Cour supérieure
Jugement, 295-950405
- Trudel, Rémy**
Gatineau (ville)
Statistiques socio-économiques
Réponse, 1483-980317
Inondation
Municipalité
Indemnisation
Réponse, 708-970312
Jonquière (ville)
Statistiques socio-économiques
Réponse, 1483-980317
- La Côte-de-Beaupré (Municipalité régionale de comté)
Aménagement du territoire
Lettre, 932-970603
Longueuil (ville)
Statistiques socio-économiques
Réponse, 1483-980317
Secteur public
Employé
Réponse, 1484-980317
Ville-centre
Statut
Réponse, 1482-980317
- Tunnel Louis-Hyppolite-La Fontaine**
Aménagement
Réponse, 621-961217
- Tutelle Voir Mise en tutelle**
- U**
- UMRCQ Voir Union des municipalités régionales de comté et des municipalités locales du Québec**
- Union des Assemblées législatives des États fédérés**
Sao Paulo (ville)
Rapport de mission, 1729-980612
- Union des employé (es) de service, local 298 (FTQ) (membres)**
Secteurs public et parapublic
Conditions de travail
Loi
Pétition, 615-950622
- Union des municipalités du Québec**
Union des municipalités régionales de comté et des municipalités locales du Québec
Gouvernement
Électricité
Taxe
Protocole d'entente, 361-961022
Gaz naturel
Taxe
Protocole d'entente, 361-961022

INDEX

Union des municipalités du Québec *(suite)*

Télécommunications
Taxe
Protocole d'entente,
361-961022

Union des municipalités régionales de comté et des municipalités locales du Québec

Union des municipalités du Québec
Gouvernement
Électricité
Taxe
Protocole d'entente,
361-961022
Gaz naturel
Taxe
Protocole d'entente,
361-961022
Télécommunications
Taxe
Protocole d'entente,
361-961022

Union monétaire Québec-Canada, L' (document)

Commentaire, 656-950920

Université Voir aussi Centre hospitalier universitaire de Sherbrooke; Centre universitaire de santé de l'Estrie; Télé-Université

Aide financière aux étudiants
Réponse, 343-950510
Dirigeant
Audition
Rapport, 907-960312,
949-970606, 1939-981021
Emprunt
Réponse, 607-950622
Investissement
Plan quinquennal 1994-1999
Décret 871-94, 132-941213
Plan quinquennal 1995-2000
Décret 872-94, 132-941213
Plan quinquennal 1996-2001
Décret 1204-96, 699-970312
Plan quinquennal 1997-2002
Décret 734-98, 1864-981021
Méthode de classement
Pétition, 668-961219

Ministère de l'Éducation

Renseignement personnel
Entente
Avis, 1658-980602
Réduction de personnel
Rapport, 156-941215
Test de français
Réponse, 819-951212
Vérificateur général du Québec
Rapport annuel 1995
Audition
Rapport, 907-960312

Université Bishop's

États financiers 1995-1996,
403-961112
États financiers 1996-1997,
1231-971112
Indemnité de départ
Renseignement additionnel,
826-951212
Ministère de l'Éducation
Renseignement personnel
Entente, 1512-980331
Rapport annuel 1994-1995,
826-951212
Rapport de performance 1995-1996,
403-961112
Rapport de performance 1996-1997,
1231-971112

Université Concordia

États financiers 1994-1995,
836-951213
États financiers 1995-1996,
404-961112
États financiers 1996-1997,
1232-971112
Indemnité de départ
Renseignement additionnel,
836-951213, 404-961112
Ministère de l'Éducation
Renseignement personnel
Entente, 1510-980331
Rapport de performance 1994-1995,
836-951213
Rapport de performance 1995-1996,
404-961112
Rapport de performance 1996-1997,
1232-971112

Université de Montréal

États financiers 1994-1995,
837-951213

INDEX

Université de Montréal(suite)

États financiers 1995-1996,
476-961126
États financiers 1996-1997,
1316-971128
Hôpital
Affiliation
Pétition, 380-950518
Indemnité de départ
Renseignement additionnel,
837-951213
Ministère de l'Éducation
Renseignement personnel
Entente, 1507-980331
Rapport de performance 1994-1995,
837-951213
Rapport de performance 1995-1996,
476-961126
Rapport de performance 1996-1997,
1316-971128

Université de Sherbrooke

États financiers 1995-1996,
405-961112
États financiers 1996-1997,
1234-971112
Indemnité de départ
Renseignement additionnel,
825-951212
Ministère de l'Éducation
Renseignement personnel
Entente, 1508-980331
Rapport annuel 1994-1995,
825-951212
Rapport de performance 1995-1996,
405-961112
Rapport de performance 1996-1997,
1234-971112
Subvention
Cantons de l'Est (région)
Publication
Réponse, 1647-980529

Université du Québec

États financiers 1994-1995,
770-951207
États financiers 1995-1996,
526-961205
États financiers 1996-1997,
1279-971120
Indemnité de départ
Renseignement additionnel,
782-951207

Rapport annuel 1993-1994,
208-941221
Rapport annuel 1994-1995,
865-951215
Rapport annuel 1995-1996,
597-961213
Rapport annuel 1996-1997,
1376-971216
Rapport de performance 1994-1995,
770-951207
Rapport de performance 1995-1996,
526-961205
Rapport de performance 1996-1997,
1279-971120

Université du Québec à Chicoutimi

États financiers 1994-1995,
776-951207
États financiers 1995-1996,
532-961205
États financiers 1996-1997,
1281-971120
Ministère de l'Éducation
Renseignement personnel
Entente, 1523-980331
Rapport de performance 1994-1995,
776-951207
Addenda, 24-960402
Rapport de performance 1995-1996,
532-961205
Rapport de performance 1996-1997,
1281-971120

Université du Québec à Hull

États financiers 1994-1995,
774-951207
États financiers 1995-1996,
530-961205
États financiers 1996-1997,
1282-971120
Ministère de l'Éducation
Renseignement personnel
Entente, 1522-980331
Rapport de performance 1994-1995,
774-951207
Addenda, 23-960402
Rapport de performance 1995-1996,
530-961205
Rapport de performance 1996-1997,
1282-971120

Université du Québec à Montréal

États financiers 1994-1995,
771-951207

INDEX

Université du Québec à Montréal(suite)

États financiers 1995-1996,
527-961205
États financiers 1996-1997,
1283-971120
Ministère de l'Éducation
Renseignement personnel
Entente, 1514-980331
Rapport de performance 1994-1995,
771-951207
Rapport de performance 1995-1996,
527-961205
Rapport de performance 1996-1997,
1283-971120

Université du Québec à Rimouski

États financiers 1994-1995,
772-951207
États financiers 1995-1996,
528-961205
États financiers 1996-1997,
1284-971120
Ministère de l'Éducation
Renseignement personnel
Entente, 1516-980331
Rapport de performance 1994-1995,
772-951207
Rapport de performance 1995-1996,
528-961205
Rapport de performance 1996-1997,
1284-971120

Université du Québec à Trois-Rivières

États financiers 1994-1995,
775-951207
États financiers 1995-1996,
531-961205
États financiers 1996-1997,
1285-971120
Ministère de l'Éducation
Renseignement personnel
Entente, 1515-980331
Rapport de performance 1994-1995,
775-951207
Rapport de performance 1995-1996,
531-961205
Rapport de performance 1996-1997,
1285-971120

**Université du Québec en Abitibi-
Témiscamingue**

États financiers 1994-1995,
773-951207

États financiers 1995-1996,
529-961205
États financiers 1996-1997,
1280-971120
Ministère de l'Éducation
Renseignement personnel
Entente, 1521-980331
Rapport de performance 1994-1995,
773-951207
Rapport de performance 1995-1996,
529-961205
Rapport de performance 1996-1997,
1280-971120

Université Laval

États financiers 1994-1995,
795-951208
États financiers 1995-1996,
397-961107
États financiers 1996-1997,
1261-971118
Indemnité de départ
Renseignement additionnel,
795-951208
Ministère de l'Éducation
Renseignement personnel
Entente, 1506-980331
Rapport de performance 1994-1995,
795-951208
Rapport de performance 1995-1996,
397-961107
Rapport de performance 1996-1997,
1261-971118

Université McGill

États financiers 1994-1995,
794-951208
États financiers 1995-1996,
406-961112
États financiers 1996-1997,
1233-971112
Indemnité de départ
Renseignement additionnel,
794-951208
Ministère de l'Éducation
Renseignement personnel
Entente, 1511-980331
Rapport de performance 1994-1995,
794-951208
Rapport de performance 1995-1996,
406-961112
Rapport de performance 1996-1997,
1233-971112

INDEX

Urgences-santé

Audition
Rapport, 1093-971021
Directive
Réponse, 344-950510, 346-950510
Médecin
Entente
Réponse, 345-950510
Transport ambulancier
Statistiques, 728-951130

Usine Voir aussi Usine de transformation

Éthanol
Implantation, 968-970611

Usine de transformation

Nouveau-Brunswick
Newport Sea Products (compagnie)
Entente
Communiqué, 395-961106
Poisson
Newport (municipalité)
Communiqué, 548-961206

Usine VIFAN

Lanoraie (ville)
Investissement
Régional, Le (journal)
Article, 131-960528

V

Vachon (circonscription électorale)

Député
Frais de voyage
Remboursement
Règlement
Décision 878 (B.A.N.),
1732-980612

Vaillancourt, Laurent

Centre universitaire de santé de l'Estrie
Admission
Lettre, 1501-980324

Vaive, Claire

Carrefour Jeunesse-Emploi
Outaouais (région)
Gestion financière
Morissette, Martine
Lettre, 396-950530

Fédération des communautés
francophones et acadiennes du
Canada
Saint-Jean (ville)
Rapport de mission, 1351-971209

Val-Jalbert (village)

Avis de classement, 286-961016

Val Saint-François (municipalité régionale de comté)

Ligne électrique à haute tension
Construction
Pétition, 1812-980618

Valcourt (région)

Médecin
Pénurie, 1163-971029

Vallée-Jonction (ville)

Centre d'hébergement et de soins de
longue durée
Fermeture
Pétition, 1059-970618

Vanier (circonscription électorale) (citoyens)

Association des centres hospitaliers et
des centres d'accueil privés du
Québec
Entente
Pétition, 1468-980310
Boulevard du Vallon
Aménagement
Pétition, 1941-981021
École maternelle
Programme gouvernemental
Pétition, 930-970603
Loi modifiant la Loi sur les services de
santé et les services sociaux
Pétition, 516-950616
Sécurité du revenu
Réforme
Pétition, 1294-971120

Vaudreuil-Soulanges (municipalité régionale de comté) (communauté anglophone)

Commission scolaire
Restructuration
Pétition, 950-970606

INDEX

Vaudreuil (ville)

École secondaire catholique anglaise
(élèves)
Commission scolaire
Restructuration
Pétition, 958-970610

Veillette, Paul

Taxe de vente du Québec
Remboursement
Ministère du Revenu
Club Rez Enr.
Entente
Avis juridique, 1684-980604

Vente

Actions
Bio Chem Pharma inc. (compagnie)
Institut Armand Frappier,
325-950503
Parc du Mont-Sainte-Anne
Communiqué, 286-950404

Verdun (circonscription électorale)

Député
Allocation
Règlement
Décision 711 (B.A.N.),
221-950126

**Verdun (circonscription électorale)
(citoyens)**

Loi modifiant la Loi sur les services de
santé et les services sociaux
Pétition, 527-950619

Vérificateur général du Québec

Audition
Rapport, 277-950330
Commission de la construction du
Québec
Recommandations
Application
Lettre, 201-941220
Commission de la fonction publique
Frais d'administration
Rapport, 510-950616,
222-960618, 975-970612
Rapport, 1728-980612
Curateur public du Québec
Étude
Boisclair, André
Correspondance, 849-970508

Commission d'accès à l'information
du Québec
Boisclair, André
Correspondance, 850-970508
Rapport, 1628-980514
État des crédits et des dépenses 1993-
1994
Rapport, 12-941130
État des crédits et des dépenses 1994-
1995
Rapport, 677-951128
État des crédits et des dépenses 1995-
1996
Rapport, 382-961105
État des crédits et des dépenses 1996-
1997
Rapport, 1140-971028
État des crédits et des dépenses 1997-
1998
Rapport, 1925-981021
Prévisions budgétaires 1996-1997
Décision 793 (B.A.N.), 134-960529
Rapport annuel 1993-1994,
145-941213
Audition
Rapport, 576-950621
Rapport annuel 1994-1995,
757-951205
Audition
Rapport, 117-960516
Rapport annuel 1995
Université
Audition
Rapport, 907-960312
Rapport annuel 1995-1996,
518-961204
Audition
Rapport, 312-961016
Rapport annuel 1995-1996 (tome I),
145-960605
Rapport annuel 1995-1996 (tome II)
Audition
Rapport, 691-970311
Rapport annuel 1996-1997 (Tome I),
933-970604
Rapport annuel 1996-1997 (tome II),
1301-971126
Rapport annuel 1997-1998 (tome I),
1669-980603
Résumé, 1670-980603
Secrétariat à la restructuration
Octroi de contrats
Enquête
Décret 1568-95, 789-951207

INDEX

Vérificateur général du Québec (suite)

Rapport, 748-951205,
798-951208
Lettre, 812-951211,
813-951211, 814-951211
Note, 767-951206
Rapport préliminaire
Lettre, 797-951208
Société immobilière du Québec
Octroi de contrats
Enquête
Rapport, 809-970422

Vermette, Cécile

Whip adjointe du gouvernement
Nomination
Lettre, 2-941130, 892-960312

Vers une équité intergénérationnelle

Document d'information, 1738-980616

Vézina, Michel

Régie régionale de la santé et des
services sociaux de Montréal-
Centre
Emprunt
Note, 13-960326

**Viau (circonscription électorale)
(citoyens)**

Loi modifiant la Loi sur les services de
santé et les services sociaux
Pétition, 549-950620
Société d'habitation du Québec
HLM
Pétition, 1568-980409

**Vice-présidence Voir aussi Vice-
président**

Commission parlementaire de la culture
Nomination
Rapport, 44-941202, 520-961204
Commission parlementaire de
l'administration publique
Nomination
Rapport, 782-970415
Commission parlementaire de
l'agriculture, des pêcheries et de
l'alimentation
Nomination
Rapport, 46-941202, 7-960326,
277-960619, 502-961128

Commission parlementaire de
l'aménagement et des
équipements
Nomination

Rapport, 47-941202, 8-960326,
503-961128

Commission parlementaire de
l'économie et du travail
Nomination

Rapport, 45-941202, 6-960326,
501-961128

Commission parlementaire de
l'éducation
Nomination

Rapport, 43-941202, 519-961204,
781-970415

Commission parlementaire des affaires
sociales
Nomination

Rapport, 64-941205, 500-961128

Commission parlementaire des
finances publiques
Nomination

Rapport, 779-970415

Commission parlementaire des
institutions
Nomination

Rapport, 41-941202, 73-960425,
497-961128, 778-970415

Commission parlementaire des
transports et de l'environnement
Nomination

Rapport, 783-970415

Commission parlementaire du budget
et de l'administration
Nomination

Rapport, 42-941202, 499-961128

Vice-président

Assemblée nationale
Démission
Lettre, 883-960312

Victoria (ville)

Assemblée internationale des
parlementaires de langue française
Rapport de mission, 1751-980616
Conseil canadien des comités des
comptes publics
Rapport de mission, 895-970528

INDEX

Vidéocassette

Ministère du Revenu
Documentation
Langue française
Outaouais (région), 327-950503
Raison passion (émission de télévision)
Malavoy, Marie, 200-941220

Vie privée et transparence

administrative au tournant du siècle (document), 1043-970618

Vienne (ville)

Assemblée internationale des
parlementaires de langue française
Commission de l'éducation, de la
communication et des affaires
culturelles
Groupe de travail sur la mise en
réseau sur Internet
Rapport de mission, 258-960619
Groupe de travail sur la mise en
réseau sur Internet
Rapport de mission, 258-960619

**Viger (circonscription électorale)
(citoyens)**

Centre d'accueil privé
Avenir
Pétition, 1344-971204

Ville-centre

Statut
Réponse, 1482-980317

Viol Voir aussi Agression sexuelle

Jugement
Carrier, Louis
Pétition, 1585-980423

Violence conjugale

Programme
Centre Après-Coup
Subvention
Lettre, 890-970522

Voie réservée

Pont Mercier
Autobus
Réponse, 1447-971219

Voix de l'Est, La (journal)

Centre de détention de Cowansville
Fermeture
Article, 37-960403

Vol nolisé

Churchill Falls
Développement hydroélectrique
Projet
Avionair (compagnie),
1765-980617, 1797-980618

**Vote des Québécois hors du Québec
(dépliant)**

Disponibilité
Lettre, 860-951215

**Voyage Voir aussi Frais de voyage;
Voyage à l'étranger**

Fournisseur
Ministre délégué aux Relations avec
les citoyens et à l'Immigration
Document d'information,
488-961126

Voyage à l'étranger

Assemblée nationale
Règlement
Décision 755 (B.A.N.), 622-950911
Décision 861 (B.A.N.),
1211-971106
Hydro-Québec
Personnel
Tableau, 79-960430

W

Washington (ville)

Association parlementaire du
Commonwealth
Rapport de mission, 1382-971216
Conférence parlementaire des
Amériques
Rapport de mission, 562-961210

Whip adjoint de l'Opposition

Bissonnet, Michel
Nomination
Lettre, 3-941130
MacMillan, Norman
Nomination
Lettre, 775-970415, 1617-980513

INDEX

Whip adjoint du gouvernement

Jutras, Normand
Nomination
Lettre, 2-941130
Lachance, Claude
Nomination
Lettre, 265-960619

Whip adjointe du gouvernement

Barbeau, Diane
Nomination
Lettre, 772-970415
Charest, Solange
Nomination
Lettre, 892-960312
Vermette, Cécile
Nomination
Lettre, 2-941130, 892-960312

Whip de l'Opposition *Voir aussi Whip adjoint de l'Opposition*

Farrah, Georges
Nomination
Lettre, 3-941130, 1617-980513

Whip du gouvernement *Voir aussi Whip adjoint du gouvernement; Whip adjointe du gouvernement*

Caron, Jocelyne
Nomination
Lettre, 1082-971021
Jolivet, Jean-Pierre
Nomination
Lettre, 2-941130, 892-960312

Whissell, David

Élection partielle
Argenteuil (circonscription électorale)
Lettre, 1691-980609

Whittom, Johanne

Commission parlementaire de la culture
Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels
Audition publique
Horaire
Lettre, 270-950323

Wilmington (ville)

Council of State Governments
Eastern Regional Conference
Rapport de mission, 1583-980423

Winnipeg (ville)

Association parlementaire du Commonwealth
Rapport, 557-961210
Forum des gens d'affaires francophones du Canada
Rapport de mission, 1472-980311

Wurtele, Georges

Loi sur la justice administrative
Lettre, 584-961211

Z

Zonage

L'Assomption (municipalité régionale de comté)
Lettre, 264-960619
Montréal (ville)
Lettre, 371-950517, 372-950517

Documents déposés: volumes antérieurs

Liste de contrôle:

Documents sessionnels de l'Assemblée législative, 1960-1970

Documents déposés à l'Assemblée nationale, 1970-1981

Documents déposés à l'Assemblée nationale, 1981-1985

Documents déposés à l'Assemblée nationale, 1985-1989

Documents déposés à l'Assemblée nationale, 1989-1994